

تەفسیری زمانکۆیی

بە قەڵەمی

مەلا سەیدی زمانکۆیی



جۆمە : ١٣

بەرگی یەكەم

تەفسیری زىناكۆيى

بەققەلەمى

مەلا سەيدى زىناكۆيى

جزمى ﴿ ۱ ﴾

بەرگى يەكەم

ناوی کتیب : تەفسیری زمانکۆیی .

ناوی نووسەر : مەلا سعیدی زمانکۆیی .

جزمی یەكەم .

بەرگی یەكەم .

چایی یەكەم .

چایی کۆمپیوتەر و پراکیشانی : ﴿ چاپخانهی ئۆفستی بابان ﴾

ژمارەى سپاردنى (٤٠٩) ى سالى (٢٠٠٠) ى وهزارەتى روشنبیری یی سپردراوه .

مافی لەچاپدانى بۆ نووسەر پارێزراوه .

پیشکەشە

❖ بە گیانی پیروزی پیغمبەر (ﷺ)

❖ پیشکەشە بە گیانی پیروزی ئەو مامۆستایانەم کە فیری خویندەوێ

قورئانی پیروزی و زانستە ئاینەکانیان کردم .

❖ پیشکەشە بە خێزانی بەو هەفام کە لە خوشی و ناخۆشیدا هاوڕێم بوو .

❖ پیشکەشە بە کۆرۆ کچەکانم ، هیوادارم هەمیشە سەرکەوتوو بن بۆ

ئایین و نەتەوێ کە یان .

﴿ به ناوی خوای به خشندهی میهره بان ﴾

سو پاس و ستایش بۆ نهو یه زدانیه که ووزهی به خشی به ده ست و په نجه مان تا قه له می پی بگرین و فهرمووده پیروژه کانی ته فسر بکهین ، دروود بۆ نهو پیغه مبه ره ی که یه زدان ره وانیه مرو فایه تی کرد و پیش هه موو شتیک فیری خویند نه وه و ووشه ی پیروزی (اقرأ) ی کردین .

لهو رۆژه وه له حو جره و مزگه وت و قوتابخانه ناینیه پیروژه کانی کوردستاندا میشک و دل و دهروونم به نایه ته پیروژه کانی قورنان گوش کراو ، لهو رۆژه ی دهستم دایه خویندنی زانسته نیسلامی به کان خولیایه که له دهروغدا چه که ره ی کرد نهویش خولیای ته فسر کردنی قورنانی پیروز بوو به زمانی پاراوی نه ته وه کهم ، هۆی دروست بوونی نهو خولیایهش ده که رایه وه بۆ دوو خالی سه ره کی :

یه کهم : نهوین و خو شه ویستی و ریزی گه وره م بۆ نهو نایه ته پیروژه ی قورنان ، که له شه وی ده بجوری مرو فایه تیدا ، وه که چرایه که هه لکراو هه موو جیهانی روون کرده وه ، چرایه که تاهه تایه نوره که ی به سه ره هه موو دنیا دا به خش نه بیت و ، هه رگیز خاموش نابیت .
دووه م : هاو سو زیم له گه ل زمانی نه ته وه چه و ساوه مو سلمانه کهمدا ، که سه ره رای نه وه ی خزمه تیکی گه وره ی نایتی نیسلامی پیروزی کردووه ، هه میشه له لایه ن دوژمنه کانیه وه چه و ساوه ته وه و ، تالی جه ور و سه می چه شه وه . دواتر گه ی شته نهو بر وایه ی که یه کی له هۆکاری دوا که وتویی نه ته وه کهم پشت گو ی خستنی زمانی نه ته وه کهمه .

بۆیه خولیای ته فسر کردنی قورنانی پیروز به زمانی پاراوی کوردی هه ره له سه ره تای ژبانی لاویتی مه وه له میشک و دهروغدا گه شه ی کرد .

رۆژ هات و رۆی ، نه ته وه کهم زۆر شوړش و نوچدان و هه لسانه وه ی بینی ، نه ته وه کهم له ریگای شوړش و کو ششی رۆ له به جه رگه کانیه وه توانی زۆر ده سته که وتی کولتوری و رو شنبیری به ده ست بیتی بۆ خزمه ت کردنی زمان و نه ده بیاتی کوردی ... لهو بهینه دا

ته فسیری ز مناکویی

چهند زانایه کی گه ووره و پایه بهرزی وهك ماموستا مهلا عه بدولكه ریمی موده ریس و
 حوالیخو شیبوان ماموستا شیخ محمدی خال و ماموستا مهلا عوسمانی مهلا عه بدولعه زیز و
 شیخ محمدی بالیسانی و ماموستا مهلا محمدی قازی پینجویی و چهند زانایه کی تری
 پایه بهرز له ههولیر و سلیمانی و کوردستانی نیران و که به داخه وه ناوه کانیا م له یاد نیه
 دهستان دایه نهز کیکی پیروز که بریتی بوو له تهفسیر کردنی قورنانی پیروز ، که به داخه وه
 هه ندیکیان بههوی مالتا وایان له دنیا ته وایان نه کرد . نه مهش بوو به هاند ریکی ترم تا نه و
 خولیا به زیاتر له دل و دهر و غدا بگه شیته وه .

شهویك له شهوانی زستانی ۱۹۸۴ ، بریارمدا نه و خولیا پیروزه جی به جی بکهم و دهست
 بدهمه پرۆزه بهك بو تهفسیر کردن و لیکدانه وهی نایه ته پیروزه کانی بهزدان . ئیتر له و
 شه وه تا نه مروش هه ر سه رقالی نه و نه ر که پیروزه و ، کاتیکی زوری خنوم ته ر خان
 کردوه بو گهشت و گوزار له گولزاری تهفسیره گه و ره کاندایا کو ناسوی بیر کردنه وهی
 خوم فراوان بکهم و ، نایه ته پیروزه کانی قورنان ته ر جهمه و تهفسیر بکهم به زمانی ره سه نی
 کوردی .

ئیسنا له خوی گه و ره به زیادیت که ته مه نی تاهه مرو دریز کردمه وه ، له نیوان نه مسالا نه دا
 توانیومه نه و پرۆزه پیروزه به نه نجام بگه به نم و هه ر ﴿ ۳۰ ﴾ جزمه پیروزه که ی قورنان
 به زمانی کوردی تهفسیر بکهم . هه ز ده کهم خویته ری به ریز له وه نا گادار بکه مه وه که من
 له نه نجامدانی نه م پرۆزه به دا هه ولتم داوه شیوازیکی تاییه ت بگرمه بهر و بهیره یی چهند
 خالیک بکهم له وانه :

(۱) ته نهها له سه ر مانا کردنی رسته و ووشه کانی قورنانی پیروز نه وه ستاوم به لکو هه ولتم
 داوه به شیوه یه کی دریز تهفسیر یان بکهم و نامازه بدهم به هه ندی مه سه له ی دهره کی بو
 ده ولته مه ند کردنی مه به سه کانه .

(۲) له ته فسر کردنى نهو نايه تاندها که په یوه نډیان به عقیده وه هیه ، ههولم داوه به شپوهیه کی درېژ باسی بیروړای زانا و فیله سوفه کان بکه م و ، باس له بهلگه عه قلیه کان بکه م ، به مه به سستی فراوان کردنى ناسوی بیر کردنه وه ی خویندر .

(۳) له کاتى لیکدانه وه ی مانای نهو نايه تاندها که بوونه ته چاوگی حوکمی یاسای فیهی ههولم داوه به شپوهیه کی فراوان باس له حوکمه شهرعیه کان بکه م و ، ناماژه به بوجوونى جیاوازی زاناکانى نیسلام بکه م .

(۴) له ته فسر کردنى نهو نايه تاندها که چیروکی ژيانى پیغمبه رانبان تیدایه ، ههولم داوه به شپوهیه کی وورد باسی نهو چیروکانه بکه م و ، باس لهو پند و غیره تانه بکه م که پیوسته لهو چیروکانه وهریان بگرین .

(۵) باسی نهو رهوشت و ناکارانه م کردووه که هه میسه له قورنای پیروزدا جه ختیان له سر ده کړئ و ، باسی سیفه ته کانی مروځی موسلمانى کاملم کردووه .

(۶) له کاتى باس کردنى نايه کاندا ، ههولم داوه به راورد له نیوان نایى پیروزى نیسلام و نايه کانی وهك مه سیحیه ت و جوله که بکه م و ، پوی گه شی نایى نیسلام ده رېخم .

(۷) باسی هوى هاتنه خواره وه ی نايه ته کانی قورنان و ، نايه ته مه ککه یی و مه دینه یی به کانم کردووه ، پاشان باس له غایه تی یه زدانى نهو نايه تانه کردووه .

(۸) ته فسر ی نهو نايه تانه م کردووه که مانا کانیان نالوزه و زیاد له ته فسر ټک هه لده گړئ و ، هه روه ها ته فسر ی نهو نايه تانه م کردووه که ته نها ته فسر ټک هه لده گړن .

(۹) باسی نه ر که نه ته وه یی و نیشتمانی به کانم کردووه و ، باسی نه رکی به رگری کردنم له خاکی نیشتمان کردووه که نه رکیکی نایى پیروزه و نایى هه رگیز خومانى لی بدزینه وه .

(۱۰) باسی وورده کارى به زمانه وانیه کانی قورنای پیروز و نیعجازى نهو وورده کاریانم کردووه .

(۱۱) باسی موعجیزه کانم کردوو به گشتی و باسی روخساره کانی ئی عجازم کردوو له قورنانی پیروژدا .

(۱۲) باسی جیاوازی نیوان مه زه به کانی ئیسلامم کردوو ، ههولم داوه به شیوهیه کی بابهتی نهو جیاوازیانه شی بکه مهوه .

(۱۳) له کاتی دوو دلیدا په نام بردوو به تفسیره پیروژه کانی تر تا کو له ڕینگای نهوانهوه بهرچاوم زیاتر ڕوناك ببێتهوه و نه کهومه ههلهوه .

له کۆتاییدا داواکارم له یهزدانی گهوره لهو کهم و کورتیانهم خوش بێی که به بی مه بهست کهوتونه ته ناو ئهم تفسیرهوه ، ههروهها داواکارم له خوێندهواران که به تییینی و ڕوونکردنهوه کانیان سوودی زیاترم بپێبه خشن ، له پێناو خزمهت کردنی نایینی پیروژی ئیسلام و نهتهوه چهوساوه کهم .

مه لاسعید زمانکۆبی

سلیمانی

۲۰۰۰/۱۰/۱۵

الحمد لله رب العلمين الذي نزل القرآن على عبده ليكون للعالمين نذيرا . والصلاة والسلام
على الخريج من أرومة البلاغة والبراعة وعلى آله وشيعته.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

﴿ به ناوی خواي به خشندهی میهره بان ﴾

سوپاس و ستایشی بئ پایان بۆ پهره وردگاری ههموو بوونه وهران . درودی بئ نه ندازه
له سهر گیانی پاکی پئشه واره به بهری بوونه وهران پئغهرم بهری خودا موحه مه دی کوری
عه بدولا (ﷺ) وه له سهر خیزان و یارو یا وهرانی هه تاهه تایه .

ماوهیه کی زۆره بیرم له وه نه کرده وه دهست بدهمه خامه بۆ نویسنی مانای قورئانی پیروژ
به زمانی کوردی و له سهر شیوهی زاراوهی کرمانجی خوارو . به لام خۆم به شایستهی نه و
کاره گرنگه و ده ریا بئ بنه نه نه زانی و خۆم به خنکاوی نه و زه ریا به دائه نا بۆیه خامه م
هه لته گرت و دام نه نایه وه .

دوا جار پیم نا به جهرگی خۆمدا ، بۆ جاری به کهم دهستم کرد به مانا کردنی قورئانی پیروژ
له ﴿ ۹ ﴾ مانگی جیمادی به کهم له سالی ﴿ ۱۴۰۵ ﴾ کۆچی به رانبهر به ۱۰/۲/۱۹۸۴
زاینی و به یاریدهی خودا کۆتایی بئ هات له رۆژی به ک شه مه ﴿ ۱۳ ﴾ ی مانگی زیل
حیجه له سالی ﴿ ۱۴۱۷ ﴾ کۆچی به رانبهر به ۲۰/۴/۱۹۹۷ زاینی .

له جاری دووهه میشدا بۆ پوخته کردنی نویسنی به کهم دهستم پئ کرده وه له ریکه وتی
﴿ ۱۴ ﴾ ی مانگی زیل حیجه ﴿ ۱۴۱۷ ﴾ کۆچی به رانبهر به ۲۱/۴/۱۹۹۷ زاینی
له خودا نه پاریتمه وه که یاریدهم بدا نه م جار هیش بۆ کۆتایی پئهاتنی نه و کاره گرنگ و
گرانه .

پئشه کی : پئوخته بهر له دهست پئ کردنی مانای مه بهست هه ندی کاری پئوخته روون
بکه پنه وه . وه نه وانیش به چوار به شه وه باسیان نه کری :

ته فسیری زمانا کۆبی

﴿ بهشی یه کهم : ناوه کانی قورئانی پیروژ و مانای ناوه کانیان ﴾

ناوی قورئان نه گاته نزیکه ی پهنجا ناو . دواي ووردبونه ویه کی راست ههمویان به گویره ی مانا کانیان نه گه پرتنه وه بۆ لای یه ک ناو نه ویش بریتیه له قورئان ، ناوه به ناوبانگه کانیش نهم چوار ناوه ن :

- ۱- [القرآن] یانی خویندن . ناوه بۆ نهو په یامه ی ، خوا ناردویتی بۆ پیغه مبه ر .
- ۲- [الفرقان] یانی نهو په یامه ی کاره راست و پوچه کان له یه ک جیا نه کاته وه به هۆی به لگه ی رون و بنگرمانه وه .
- ۳- [الکتاب] یانی کۆکردنه وه ، واته نهو فهرمودانه ی خوا ناردویتی بۆ پیغه مبه ر له ودا کۆکراوه ته وه .
- ۴- [الذکر] نهم ووشه یه به دوو مانا هاتوه ، هه ردوو مانا که راست و شایسته ن بکری ن به ناوی قورئانی پیروژ (۱) یانی باس و گپرا نه وه ی نامۆزگاری خوا بۆ به نده کانی خوا . (۲) یانی پزیرگرتن ، واته قورئان خۆی له خۆیا به پزیره و یاسایه بۆ ئاده میزاد ، و هه ر که سی بروای به قورئان بی لای خودا به پزیره .

﴿ بهشی دووهه م باسی گه وه یی قورئان ﴾

نیمه ی ئاده میزاد به هه ر شیه یه خۆمان ماندوو بکه ی ن نه وه ی شایانی گه وه یی قورئان بی ناتوانین بینوسین . به لام به سه بۆ گه وه یی قورئان که ته نه ا یاسای موسو لمانان نیه بۆ پیوستی ژبانی هه ردوو جیهان .

به لکو یاسا نوسان و زانا یان جیهان جگه ی موسلمانان ، دواي خۆ ماندو کردنیکی زۆری بی وچان بۆ دۆزینه وه و دیاری کردنی یاسایه بۆ هه موو ئاده میزاد له هه موو جیه گیه و له هه موو کاتیکا له سالتی ﴿ ۱۹۳۳ ﴾ هه تا سالتی ﴿ ۱۹۵۳ ﴾ ی زاینی و ، دواي چه ندین گۆرو کۆبونه وه پزس و راویژ بریاریان دا که یاسای ئیسلام بکه ن به یاسا و

ته فسیری زمانا کۆبی

دهستوری گشتی بۆ هه موو ئاده ميزاد له پروی زهوی دا بۆ به کارهێنانی بهمه بهستی نه هیشتی
 نازاوه و ناکۆکی نێوان هه موو رژیمه کانی جیهان ، به موسلمان و جگهی موسلمان هوه و ،
 بریاریشیاندا که یاسای بهردهوام بیت له دادگای دادی نیو دهولتهی ((مَحْكَمَةُ الْعَدْلِ
 الدَّوْلِي)) که باره گاکهی له شاری لاهای هۆلهندی به ، چونکه یاسایه کی سهربه خۆیه ،
 نهرم و نیانه لایهنی هیچ لایه نیک ناگرێ جگه له راستی و بی لایهنی ، بۆیه چاریان نه ما و
 باوهشیان کردهوه به دهستوری نیسلام که سه رچاوه که ی قورئانی پرۆزه .

ههروهها بۆ گهورهی قورئان : نه بو هورهیره نه گێرتهوه که پێغه مهر هوه (ﷺ) فهرمویه تی
 : هه ر کۆمه لێ له هه ر مزگه وتیکا کۆبهنه وه و قورئان بخوێن و فێری بن و دانیشتوانی تر
 فێری قورئان بکه ن ئارامی و دلخۆشی له لایه ن خواوه نه رژی به سه ریا نا و ، به میه ره بان و
 بهزه یی خۆی دایان نه پۆشی و ، فریشه کان نه م لا و لایان لی نه گرن بۆ نر خاندنیان و ،
 خوای گهوره ر پێریان نه گرێ و باسیان نه کا له لای نه وانیه ی به ر پێزن لای خوا وه ک
 فریشه کان و گیانی پێغه مه ران و شه هیدان و پیاو چا کانی تر .

ئه نه سه ی کورپی مالیک یا وه ری پێغه مه ر (ﷺ) نه لێ : پێغه مه ر ئه فه رموی ، قورئان
 له هه موو شتی گهوره تره ، هه ر که سه ی ر پێز له قورئان بگرێ وه ک ر پێزی له خوا گرتبی وایه
 . نه و که سه ی به سوکی ته ماشای قورئان بکا و گالته به راستیه کانی بکا گالته به راستی خوا
 نه کا ، خوا په نامان بدا .

عه لی کورپی ئه بی تالیب نه لێ پێغه مه ر (ﷺ) ئه فه رموی نه و که سه ی قورئان بخوێنی و
 مانا کانی پروون بکاته وه ، راستی و ره وا کانی به راست و ره وا بزانی و ، نه وانیه ی خوا
 قه ده غه ی کردوون به نا ره وایان دانی ، خوا نه و که سه نه خاته به هه شت .

هه لگرانی فهرموده ی خوا به وێنه ی زانایان به میه ره بانێ خواوه پێچرا و نه ته وه ، هه ر که سه ی
 به سوکی ته ماشایان بکا وه ک گالته ی به مافی ره وای خوا کردی وایه ، وه نه بی چ که سه ی

گهواره تر بی لهوانه‌ی کتیی مافی ره‌وای نابیی ئیسلامیان پاراستوو و هه‌لیان گرتوو به‌بی ده‌ست کاری ؟

﴿ به‌شی سیهه‌م : باسی په‌ناگرتن له‌شه‌یتان ﴾

خوای گهواره فرمان مان بی نه‌دا په‌نا بگرین له‌شه‌یتان و نه‌فه‌رموی : ﴿ فَاِذَا قَرَأْتَ الْقُرْآنَ فَاسْتَعِذْ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ ﴾ نایه‌تی (۹۸) سوره‌تی (نه‌حل) یانی هه‌رکاتی تو ویست قورنن بخوتی تو به‌هوی یاریده‌ی خواوه په‌نا بگره له‌شه‌یتانی دوورخراوه له‌به‌زه‌یی و میهره‌بانی خوا .

له‌نایه‌تی (۲۰۰) سوره‌تی (ئه‌له‌عراف) یش دا خوا نه‌فه‌رموی ﴿ وَاَمَّا يَنْزَعُكَ مِنَ الشَّيْطَانِ نَزَاعٌ فَاسْتَعِذْ بِاللّٰهِ، اِنَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴾ نه‌گه‌ر له‌لایه‌ن شه‌یتانه‌وه دوو دل‌یت تووش بوو که خراپه‌یه‌ک بکه‌ی له‌کاتی تو ره‌بونت ، په‌نا بگره به‌هوی خواوه له‌شه‌یتان . به‌راستی خوا هه‌ر شتی بر‌وا به‌دل‌تا نه‌بیستی و نه‌زانی به‌مه‌به‌ستی ناله‌بارت و ، تو نه‌پاریزی له‌خراپه‌کردن .

به‌ناوبانگترین رسته به‌کار به‌یتریت بو په‌ناگرتن له‌شه‌یتان به‌هوی خواوه ﴿ اَعُوْذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ ﴾ به‌هوی یاریده‌ی خواوه په‌نا نه‌گرم له‌شه‌یتانی دوورخراوه له‌میهره‌بانی و به‌زه‌یی خوای گهواره .

بو‌ناگاداری : هه‌رچه‌نده ئیمه شه‌یتانمان نه‌دیوه ، به‌لام خوای گهواره له‌قورنانی پیروژدا له‌(۸۷) جینگه‌دا باسی کردوو ، پیغه‌مه‌ر (ﷺ) له‌زور فه‌رموده‌یدا به‌زور شیوه باسی شه‌یتانی کردوو و ، ئیمه‌ی موسولمان گومانمان له‌بونی شه‌یتان نیه ، وه‌هه‌ر که‌سی له‌بونی شه‌یتاندا گومانی هه‌بی به‌بی باوه‌ر دا نه‌ری ، به‌لام له‌لایه‌ن یاسای ئیسلامه‌وه داوامان لی نا‌کری چو‌نیتی له‌ش و قه‌واره‌ی و به‌رزی و پانی و په‌نگی شه‌یتان وه‌سف بکه‌ین .

پټويسته بزاسرئ كه خواى گهوره بؤ نيمه رپوون كرده توه كه شهيان دوزمنى
 ناداميزاده و ناماده به بېن وچان مروّف لمرېگه خواپهرستى لابتا و له فرمانه كاني خوا
 دووريان بخاتوه شهيان به نيازى خراب به دهر وني مروّفدا هاتوو چؤ نه كا، كؤسپ و
 ته گهره لمرېگه ناداميزادا داده نئ و هاندانيان نه دا بؤ خراپه كردن ، كرده وهى
 ناشايسته يان بؤ نه راز نيت توه بؤ دوزينه وهى رېگه راس ت سهر يان لى تيك ده دا،
 خواپهرستى له ناداميزاد دا نه مالى ، دووريان نه خاتوه لمره وشتي شيرين ، نه وانه همويان
 كار و كرده وهى شهيانن .

نه وېشمان له بېر نه چئ كاتى وانه بې مروّفى په نانه گرئ له شهيان له بهر كرده وهيه كي
 خرابى شهيان ، به لام هدر له و كاته دا پټويسته نهو مروّفه په نا له خوېشى بگرئ چونكه نهو
 مروّفه نهو كرده وه خراپه كرده ، خوئ بزاني يا خوئ گيل بكا ؟

تېبني : ووتئ رسته **﴿ اَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ ﴾** په سهند و چاكه لاي خواى
 گهوره له هه ندى كاتا (واجب) نيه ، وهك له كاتى ده ستويژ گرتن ، پيش نان خواردن ،
 بهر له كردنى هموو كارئ . نهو رسته يه خودا پټويستى نه كرده وه به جوړئ نه گهر نه بېژئ
 مروّف گونا هبار بې ، به لام ووتئ زور چاكه له پيش خوئندى سوره تى فاتحادا و له
 هموو ر كاته كاني نوژدا ، وهه ورسته يه به شيك نيه له قورناني پروز ، وهنايه تيكش نيه .

بؤ زانين : زور جار ان هه ندى مروّفى خو پهرست و بې باوهر و لاواز له لاي هه ندى كه سي
 گيل و ساويلكه له هه ندى كوردا دم دريژى به كار نه هين بؤ خه له تاندى نهو مروّفه
 ساويلكانه له باره و يست و ناره زوى خواى گهوره نه لين : كه هموو شتي به و يست و
 ناروزوى خوايه و خوا نه يكا و ، مروّف بې ده ستلا ته ، بؤ نه بې خوا سزاي مروّف بدا
 له سهر كارى خراب . بهر له وهى تيشك بخه ينه سهر و توژئ شهيان له خزمه تى خوا دا :
 پټويسته نهو كه سانه بزاني خوا نه قلئ به خشيوه به ناداميزاد ، بهو هويوه چاكه و خراپه

جوئ نه کاتهوه . نهمه‌ی خواره‌و‌هش ده‌قی ووتوئژیکه له‌نیوان خوای گه‌وره و شه‌یتاندا که هه‌ندئ زانیان باسیان کردوه و له‌نامه‌کانی خوئان تو‌ماریان کردوه:

شه‌یتان نه‌لئ: نه‌ی خوايه: نه‌گه‌ر تو بتویستایه من سوژده‌م نه‌برد بو ئاده‌م و به‌زور به‌منت نه‌کرد ، ئیتر بۆچی سزای من نه‌ده‌ی ؟

خوای گه‌وره نه‌فه‌رموئ: چ کاتئ زانیوته من نه‌مويستوه تو مل که‌چی بو ئاده‌م بکه‌ی ، له‌ دووای نه‌وه‌ی من فرمانم پی‌دای سوژده‌ بیه بو ئاده‌م و نه‌ت برد ؟ یا به‌ر له‌فه‌رمان پی‌ دانت به‌وه‌ی سوژده‌ بیه‌ی بو ئاده‌م ؟

شه‌یتان نه‌لئ: دوای نه‌وه‌ی فه‌رمانت پی‌ دام و سوژده‌م نه‌برد و بی فه‌رمانی تو‌م کرد . خوای گه‌وره نه‌فه‌رموئ: که‌واته تو بیانوت نه‌ما هه‌ر به‌گویره‌ی ووته‌ی خو‌ت ، تو خو‌تت بو‌ردا ، چونکه مل که‌چ نه‌کردنی تو پیش نه‌وه بووه که تو بزانی که‌من به‌زور به‌توئ نه‌که‌م رێزگرتن له‌ئاده‌م . نهمه له‌لاییکه‌وه ، له‌لایه‌کی تره‌وه نه‌گه‌ر من بم ویستایه به‌زور سوژده‌ت به‌ردایه فه‌رمانم پی‌ نه‌ئدای به‌کردنی و ، سو‌دئ له‌و فه‌رمانده‌ی مندا نه‌ئهبو ، کاری وایش له‌ئیمه‌وه دوره . که‌واته سزادانی ئیمه بو تو له‌جیگای خو‌یایه‌تی ، چونکه پیش هه‌موو شتئ خو‌تت به‌گه‌وره داناوه و پی‌ فه‌رمانی ئیمه‌تان کردوه .

تییینی: جارێک شه‌یتان به‌خزمه‌ت پیغه‌مه‌ر گه‌یشته (ﷺ) ووتی: خوا ناوی تو‌ی برده‌وه به‌رێگه‌ پیشانده‌ری ئاده‌میزاد بو په‌رستی خودا و ، ناویشته‌ نراوه به‌رێگه‌ پیشانده‌ری راسته‌قینه‌ و ، منیشی نیو برده‌وه به‌رێگه‌ تیک ده‌ری مرو‌ف و به‌رێگه‌ لی تیک چو ، نه‌وانه زور راستن . به‌لام هه‌مویان نه‌ به‌ده‌ستی تو‌یه و ، نه‌به‌ده‌ستی منه ، هه‌مویان به‌ده‌ستی خ‌وان

پیغه‌مه‌ر (ﷺ) فه‌رموئ: هه‌رچه‌نده هه‌مو شتئ به‌ده‌ستی خوايه ، به‌لام نه‌و شته‌ی به‌ده‌ستی منه‌ پ‌وون کردنه‌وه‌ی کاری پ‌روبوچه بو دانیشتوان ، وه هه‌ولده‌نه بو گێڕانه‌وه‌یان له‌خه‌راپه ، و هه‌ره‌شه‌لی کردنیانه به‌سزای گران بو نه‌وه‌ی خوا په‌رستی و ، به‌ده‌ستی تو‌یه فی‌ل و

پیلان و دوو روپی و هاندانی دانیشتوان بو کردنی کاری خراب و ناشایسته ، بدهستی نادامیزاده سهریستی و توانا و جوئ کردنهووی راستی و ناراستی ، و خودا نهقلی پی بهخشیون . کهواته نهتوان نهووی چاکیی بو خویانی ههلبژیرن و ، نهو شتهی خراپه خویانی لی دوور بجهنهووه ههتا توشی سزا نهبن .

بیگومان چونکه مروف نهزانی ناگر سوتینهوه دهستی بو نابا و خوئی لی دوور نهخاتهوه چونکه نهزانی نهیسوتیتی . کهواته ههموو لایه کمان نازادین بو کردنی ههموو شتی لهچاک و لهخراب .

بو ناگاداری : جارئ شهیتان چوو بو لای عیسا پیغمهر (ﷺ) و بهعیسای ووت : خو تو نهزانی تو خاوهنی رێژ و پلهی بهرزی ، کهواته لهسهر نهو جیگه بهرزه خوئ بجهره خوارهوه ، بزاین خوا رزگارت نهکا لهنازار ؟ عیسا فهرموی : شایستهی خوایه بهندهی خوئی تاقی بکاتهوه . بهلام نابی بهندهی خوا پهروهردگاری خوئی تاقی بکهنهوه ، وه خوا نهقلی بهمن داوه ، نهزانم نهو بلندایهتیه جیگهی مهترسیه ، کهواته خوئم بهرنادهمهوه و خوئم ناخهمه مهترسیهوه .

بو زاین : شهیتان چوو بو خزمهت نوح ، لهپاش خنکاندنی ههمو بی باوهراڤ بهلافاو و پاش وشک بونهووی زهوی ، شهیتان ووتی : نهی پیغمهری خوا : بهراستی تو چاکهیهکت بهسهر منهویه نهمهوئی پاداشتی نهو چاکهیهت بدهمهوه . نوح فهرموی : نهگهر تو چاکهت بهسهر منهوه ههبی پیویسته من داوای لیبوردن لهخوابکم .

شهیتان ووتی : تو پارایتهوه له خوا که خزمه کانت بنه برین ، خوا نزاکی وهرگرتی و ههمویانی لهنیو بردن و بنهبری کردن ، من بهر لهناوچونیان بهشهو و بهروژ نهئهوهستم . بو نهووی لایاندهم لهپێگهی خواپهرستی ، چاکه لهوه چاکتر نیه کهمن له خوشی و بشودام . نوح فهرموی : به چ شتی تو پاداشتی من نهدهیتهوه ؟ . شهیتان ووتی : من ناموژگاریت نهکم ههرگیز توره نهبیت ، چونکه نهو کهسه توره بی و ئالۆز بی من نهو کهسه نهکم

به ژیر دهستهی خۆم و ، هەر کاتی بویت به کار به دهست و فرمان پهوا ناگاداری خۆت بکه له کاتی کدا ویستت فرمان ده ربکهیت و دایینی بکهیت به سهر که سیکاو بهتوئ ناژاوه نهیهلی ، بیگومان بزانه من سیتهمین که ستانم ، ههول ئه دهه لاتان بدهم له داد پهروه ری ، له چۆله وانیدا هاورپیتی ژنی بیگانه مه که ، به راستی و ابزانه من هانتان ئه دهه بۆ کردنی کاری خراپ و داوین پیسی که خراپ ترین کاری بیژی کراوه ن .

لهو باسانه ی که پابوردن بۆمان ده رده کویت که شهیتان به بی وچان له کاردایه بۆ په ره پیدانی جهنگ و پهیدا کردنی ناژاوه و ناکۆکی و داوین پیسی و ، له ههر لایێ چه کیکی ناگرینی دهست کهوئ که هۆی بلا و کردنه وه ی په وشتی پیسی شهیتان په رۆزیایی لی نه کا .

تییینی : نامۆزگاری وهرگرتن و په ناگرتن به خوا سودی زۆری تیدایه بۆ ناده میزاد . و فیتمان نه کا به چ جوړی روی خۆمان بکهین بۆلای خوای خۆمان ، بۆ نه وه ی فیژی نهو کاره به ریزه بین ، نه بیئری نه گهر که سی بیهوی بپوا بۆلای مروفیکی گه وره یا دۆستیکی خۆی پیویسته به بی شه رمانه نه رواو له پیشه وه ته قه بدا له ده رگای خانه که ی و ، داوای چونه زوره وه بکا و چاوه روانی وه لامی ، نه گهر وه لامی چونه زوره وه ی وهرگرت نهو کاته بپرواته زوره وه بۆلایان . که واته نه گهر ئیمه ویستمان قورئان بخوینین مانای وایه ئیمه فهرموده ی خوا نه خوینین و له خوا نه پارینه وه ، پیویسته پیشه کی زمانی خۆمان له ووته ی نارهواکاری خراپ پاک بکهینه وه به هۆی په ناگرتن له شهیتان به یاریده ی خودا .

زانایانی نایینی نه لئین : په ناگرتن به هۆی خواوه له شهیتان نه بیته هۆی نزیك بونه وه له میهره بانی خوا ، نه بیته هۆی ترسان له خوا ، نه بیته هۆی لادانی مروف له گوناوه ، بنچینه ی دۆزینه وه ی ریگه ی راسته ، نه بیته هۆی گه رانه وه ی تاوانباران بۆ لای خوای خۆیان ، په ناگرتن به هۆی خواوه له شهیتان نه بیته به هۆی بهختیاری و خوشی ، نه بیته هۆی

به دهست هینانی تویش و سامان بۆ ههزاری که چاکه له پرۆزی دوااییدا ، نه بیته هوی
دوور خستهوهی مروف له خراپه و کردهوهی ناههوار .

بهو باسانه ی رابوردن بۆمان پروون نه بیتهوه که کاتی دهستمان کرد به ههرشتی و اچاکه نهو
رستهیه له بیر نه کهین و په ناگرین له شهیتان : له کاتی ههلسان و دانیشتن و رویشتن و
هموو کردهومانان نهو رستهیهش بریتیه له ﴿ أعوذ بالله من الشیطان الرجیم ﴾ .

﴿ بهشی چوارهم : باسی ژماره ی سوره ته کان و نایه ته کان و پته کانی قورنانی پرۆز و

مانای سوره ت و نایه ت نه کا

ژماره ی سوره ته کانی قورنان (۱۱۴) سه دو چواره ده سوره تن ، یه سوره تی فاتیحه دهست
بی نه کات ، به سوره تی ﴿ الناس ﴾ کوتایی بی دی .

تییی : نامه ی پرۆزی خوا به پیتی (ب) بی دهست بی نه کا وه به پیتی (س) سین کوتایی
بی دی ، لهو دوو پته دا نه پیه کی زۆر گه وه و پر مانا ههیه که به زمانی عهره بی رسته ی
﴿ بسک ﴾ واته ﴿ حسبک ﴾ یانی تو موحه مه د بهسته نهو شته ی له نیوان نهو دوو پته دان
که هه موو قورنانی پرۆزه .

* ووشه ی ﴿ سورة ﴾ به زۆر مانا هاتوه ، هه موو مانا کانی شایسته ی نه وه ن بکرین به ناو
بۆ به شیکی دیاری کراوی قورنانی پرۆز . ﴿ سورة ﴾ له زمانی عهره بیدا به مانای به رزی
هاتوه ، به ناو بۆ جیگه یه کی جوان له خانویکا بریتیی له جه ند به شی ، هه یج به شیکیان
به به شه که ی تریانه وه نه نوسای و له یه ک پچرا بن ، به مانای شورا و سنوریش هاتوه یانی نهو
کۆمه له دیاری کراوه له قورنانی پرۆزدا که ناویان نراوه به سوره ت به رزن له پله و پایه دا
جوانن و له یه ک پچرا ون ، وینه ی شورا و سنوری شار یکن که هه موو لا کانی قورنانیان
گرتوه ته وه .

تهفسیری زمانکۆیی

* که مزین سوره له قورئانی پیروژدا بریتیه له سی ئایهت ، ژماره ی ئایه ته کانی قورئان له ﴿ ۶۳۳۶ ﴾ شەش هەزار و سی سەد و سی و شەش ئایهتن ، به دابین کردنی رسته ی ﴿ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ﴾ به ئایه تی له پیش هه موو سوره تیکه وه جگه له سوره تی ﴿ التوبة ﴾ که ژماره ی نهو سوره تانه ی نهو رستانه یان له پیشه وه یه ﴿ ۱۱۳ ﴾ سەد و سیانزه سوره تن .

* ﴿ آية ﴾ به دوو مانا هاتوه : هاتوه به مانای نیشانه ، بهو مانایهش یانی نیشانه یه له سه ر راستی بخۆینه که ی و نیشانه یه له بو کۆتایی هاتنی ئایه تیک و سه ره تایی ئایه تی تر ، وه هه ر یه که یان به شیکن له قورئانی پیروژ . وه ژماره ی ووشه کانی قورئانی پیروژ ﴿ ۷۷۹۳۴ ﴾ هه فتا و چهوت ههزار و نهو سەد و سی و چوار ووشه ن .

ژماره ی پته کانی قورئان ﴿ ۱۰۲۷۰۰۰ ﴾ یه ک ملیۆن و بیست و چهوت ههزار پتن . له خوا داوا کارم یارمه تی هه موو لایه کمان بدا له سه ر په رستنی خۆی .

نوسهر : مه لا سعید فتح الله زمانکۆیی

﴿سوره تی ئەلفاتیحه﴾

ئەو هی جیگهی متمانه یی ئەم سورەتە لەمەكە هاتووەتە خوارەو هە بۆ سەر پێغەمبەر (ﷺ) و هەندئ لەزانایان ئەلێن : دوو جار هاتووەتە خوارەو هە : جارئ لەمەكە ، وە جارێکی تر لە مەدینە . ژمارە ی ئایەتەكان (۷) حەوت ئایەتن . ئەم سورەتە زۆرتر لە (۲۱) بیست و یەك ناوی هەیە ، بەلام بەناوبانگترینیان ﴿۱۲﴾ دوانزە ناو ، وەك ئەمانە ی خوارەو هە :

(۱) (الفاتحة) یانی لەم سورەتەو دەست ئەكړئ بەخوێندن ی قورئانی پیرۆز و لەم سورەتەو دەست ئەكړئ بەنوسینه وە ی قورئانی پیرۆز . بۆزانین پێویستە ئەم سورەتە لە هەموو ركاتی كانی نوێژدا بخوێنرئ لەلای پێشەوا شافعی ، و بەلای پێشەوا حەنەفیه وە وچاكە بخوێنرئ لەهەموو ركاتیكا بەنهیئ بەمەر جئ نوێژ بەكۆمەل واتە ﴿جماعەت﴾ ئەكړئ ، ئەو كاتە جگە ی لەپیش نوێژ نابئ بخوێنرئ لەلایەن نوێژكەران ی ترەو هە ، پیش نوێژكەر وچاكە فاتیه بخوێنئ و ئەیشتوانئ جگە ی ئەویش بخوێنئ . بەكورتی ئەم سورەتە پێشەوا ی خوێندن و نوسین و هەموو كارێکی چاكە ، وەهەر شئ ئەگەر ئایەتی یەكەمی ئەو سورەتە ی بۆ ئەوترئ لەسەرەتاو هە یی فەر و یی پیت ئەبئ .

(۲) (أَمِ الْكُتَابِ) یانی وەك بنچینه و دایك وایە بۆ نامە ی خوا كە قورئانە ، سەرچاوە یە بۆ ئەو نامە یە .

(۳) (الْحَمْدُ) واتە ووشە ی (الْحَمْدُ) لەنیو ئەم سورەتەدا یە سەرەتا و یەكەم ئایەتی ئەم سورەتە یە ئەگەر ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ یەكەم ئایەت ئەبئ ، بۆیە نیو نراو هە بەم ووشە یە .

(۴) (السَّعِ الثَّانِي) واتە ژمارە ی ئایەتەكان ی (۷) حەوت ئایەتە ، و لەهەموو ركاتەكان ی نوێژدا دوو پات ئەكړئەو هە ، دوو جاریش هاتووەتە خوارەو هە بۆ سەر پێغەمبەر (ﷺ) .

(۵) (الْكَافِيَة) یانی ئەم سورەتە بەسە بۆ هەموو شئ ، وە پێویستی بەشتی تر نیە ، وە هەموو شئ پێویستی بەم سورەتە هەیە و بەم تەواو ئەبئ .

٦ (الأساس) یانی ئەم سورەتە بنچینهیه و بنه‌مایه بۆ هه‌موو شتی له‌کاروباری ئایندا ، بنچینه‌شه بۆ یاد و په‌رستنی خودا .

٧ (الوافیه) واته پتۆسته له هه‌موو ر‌کاته‌کانی نوێژدا بخوێنری به‌ته‌واوی ، ئەم سورەتە ته‌واو‌که‌ری نوێژه‌کانه .

٨ (الشفاء) هۆی ر‌زگار کردن و لا‌بردنی نه‌خۆشی ده‌رونی ئاده‌میزاد و نه‌خۆشی م‌رو‌فه .

٩ (الصلاة) ئەم ناوه له‌فه‌رموده‌یه‌کی پ‌ی‌غه‌مه‌روه هاتوه که موس‌لیمی ک‌ور‌ی حه‌جاج نه‌ی گ‌یر‌یت‌ه‌وه که پ‌ی‌غه‌مه‌ر ﴿ﷺ﴾ فه‌رم‌وی : خوا نوێژی به‌ش کردوه له ن‌ی‌وان خ‌و‌ی و به‌نده‌کانی دا ، یانی به‌نده‌ی خوا له نوێژدا نه‌لی ﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ﴾ خوا ئەفه‌رم‌وی به‌نده‌ی من سوپاسی منی به‌ج‌ئ ه‌ینا ، وه‌به‌نده‌ی خوا ووتی ﴿الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ خوا ئەفه‌رم‌وی به‌نده‌ی من ستایشی منی به‌ج‌ئ ه‌ینا ، به‌نده‌ی خودا که ووتی ﴿مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ﴾ خوا ئەفه‌رم‌وی : له‌وه‌لام‌دا به‌نده‌ی من منی به‌خواه‌نی ر‌ۆژی ئایین دان‌اوه ، به‌نده‌ی خوا ووتی : ﴿إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ﴾ خودا ئەفه‌رم‌وی ئەو ر‌ستانه به‌ش ک‌راوه له‌ن‌ی‌وان من و به‌نده‌ی مندا ، دا‌وای ه‌هر ش‌ت‌یک‌م ل‌ی ب‌کا به‌وی ئەبه‌خ‌شم ، به‌نده‌ی خوا که ووتی : ﴿إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ﴾ خودا ئەفه‌رم‌وی : ئەو‌پ‌اران‌ه‌وه و ن‌زایان‌ه‌م ل‌ی وه‌ر‌گرتی که‌مافی به‌نده‌ی منه ، ه‌هر ش‌ت‌یک‌م ل‌ی دا‌وا ب‌کا پ‌ی‌ی ئەبه‌خ‌شم .

١٠ (السؤال) یانی ه‌هر به‌نده‌یه‌کی من په‌رس‌یاری ه‌هر ش‌ت‌یک‌م ل‌ی ب‌کا و ز‌مانی خ‌و‌ی به‌یادی من پاراو ب‌کاته‌وه من وه‌لام‌ی ئەده‌مه‌وه و پ‌ی‌ی ئەبه‌خ‌شم .

(۱۱) (الدعاء) یانی لەم سورەتەدا دانراوە پارانەوێ لە خوا تێدا یە بەهۆی رێستە ﴿یاهلینا السیرا ط المستقیم﴾ تا کۆتایی سورەتە کە .

(۱۲) (الشکر) یانی سوپاس و ستایش کردن و رێز گرتنی خوا لەم سورەتەدا یە بێ کەم و کوری .

﴿باسی گەورەیی سورەتی ئەلفاتیحە﴾

فەرمودە ی پێغمەر (ﷺ) لەبارە ی گەورەیی ئەم سورەتەو زۆرن . بەناوبانگترین ئەو فەرمودە یە ئەمە یە : حوزە یفە ی کوری یەمان ئەلی : پێغمەر (ﷺ) ئەفەرموێ : خوای گەورە و ێستۆیتی سزای کۆمەلی ئەنادەمیزاد بدا بەهۆی نالەباری و خراپەیانەو لەجیهاندا ، خوای گەورە ئەو سزایە ی بە هۆی منالیک کە سورەتی فاتیحە ی دەخوێند لە قوتابخانە یە کدا ، ئەو سزایە ی دوور خستەو بۆ ماوێ چل سال .

تییینی : لە نمونە ی گەورە ی سورەتی فاتیحە یە ، موسولمانان لانی کەم (۱۷) جار لەماوێ شەو و رۆژیکدا لەنوێژدا ئە ی خوێنن چونکە خوا پێوستی کردوو لەسەریان . ئەگەر موسولمانان بیانەوێ نوێژی سوونەت بکەن لەپیش و پاشی نوێژە پێوستەکان (۴۴) چل و چوار جار سورەتی فاتیحە دەخوێنن ، ئەگەر نوێژی زۆر تریش بکەن سورەتی فاتیحە زۆرتر ئەخوێنرێ .

بۆزانین : هیچ نوێژی بەبێ سورەتی فاتیحە لەهەموو رێکاتیکێ نوێژدا دروست نیە لای پێشەوا شافعی ، بوخاری و موسلیم ئەلین : پێغمەر (ﷺ) ئەفەرموێ : نوێژی ئەو کەسانە دروست نیە سورەتی فاتیحە ناخوێنن لەهەموو رێکاتە کانی نوێژە کانیان .

بۆ ناگاداری : سورەتی فاتیحە هاتۆتە خوارەووە کە بخوێنرێ لە هەموو رێکەووە ، ئێمە فێر ئەکا چۆن فەر و پێرۆزی وەرگرین لەناوی خوای گەورە لەکاتی کردنی هەموو کارێکا ، وە ئەم سورەتە فێرمان ئەکا بەچ جوړی سوپاس و ستایشی خوا بکەین ، چۆن داوای یارمەتی لە خوا بکەین ، خوا بەنادەمیزاد دەفەرموێ : کاتی دەستان کرد بە هەموو

کاری بلین : ﴿ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ﴾ ئەم رستهیه پیروژه نایه تی که له پیش هه موو
سوره ته کانی قورناندا دانراوه ، ئەو رستهیه که (۱۱۳) سه دو سیانزه نایه ته له پیشه وهی
(۱۱۳) سوره تی قورنانی پیروژدا هیه جگه له سوره تی ﴿ التوبه ﴾ ، له لای پیشه وا
شافیعی و زۆربه ی زانایانی قورنان ناس له گه ل ئەم بۆچونه دان ، به لām هه ندی زانایان پێیان
وایه رسته ی ﴿ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ﴾ (۱) یه ک نایه ته له هه موو قورناندا ، وه جیگه ی
تایه تی بۆ دیاری نه کراوه هه ندی تر له زانایان لایان وایه ئەو رسته یه نه بیژری له کاتی
کردنی هه موو کاریکدا بۆ مفه رک و پیروزی و نایه تی نیه له قورنان .

بۆ زانین : ئەو رسته پیروژه به دروشمی تایه تی موسولمانان دانه نری نه وتری له پیش
هه موو کار و وتارو نامه یه کیان دا . به لām جگه ی موسولمانان ئەو رسته یه به کار ناهین ،
له کاتی کردنی کاریان و له پیش نامه کانیانه وه نه لین : ﴿ بِاسْمِكَ اللَّهُمَّ ﴾ ﴿ بِاسْمِهِ تَعَالَى ﴾
﴿ بِاسْمِ الْمُبْدِي الْمُعِدِّ ﴾ ﴿ بِاسْمِ الْأَبِّ وَالْإِبْنِ وَرُوحِ الْقُدُسِ ﴾ ﴿ بِاسْمِ اللَّاتِ وَالْعُزَّى ﴾
هه تادی . هه ندی ئاده میزادی گیل و گه و جیش ناوی هه ندی ئاده میزاد به کار نه هین .
خوا په نامان بدا .

پوخته ی مانای ئەو رسته یه نه مه یه : ده ست نه کهم به م کاره به هوی ناوی خوای
به خشنده ی میهره بان ، پتویسته له سه ر موسولمانان له هه موو کار و کرده وه یه کیان به ناوی
خوای گه وه ی پهروه ردگاری هه موو بونه وه ران ده ست پێ بکه ن . نه ک به ناوی جگه ی
خواوه . نه بیژری به ناوی خواوه شکۆوه یان به ناوی گه له وه ، یابه ناوی میره وه ، یابه ناوی
مامۆستاه یابه ناوی فلان که سه وه ده ست به م کاره نه که یین ، هه تادی . ئەوانه چاک نین .

بۆ ناگاداری : پتویسته ئەو کاره ی ﴿ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ﴾ی بۆ نه بیژری
نه بی کاریکی گونجاو پێ له گه ل تایی پیروزی ئیسلامدا بگونجی و قه ده غه نه بی ، نه گه ر
نه گونجاو و قه ده غه نه بی نه وا دوو جار گوناوه : جاری به کردنی ئەو کاره ناوه یه ، جاریکی
تر به ووتنی ئەو رسته یه که وه ک نه وه یه گالته ی پێ بکری ، گالته کردنیش به فهرموده ی خوا

بی باوه‌ریه . واته وینه‌ی نه‌ویه له‌کاتی مه‌ی خواردن و هه‌موو کاریکی تری قه‌ده‌غه کراو
نه‌و رسته‌یه بیژری .

﴿خوای په‌روه‌ردگار له‌گرنه‌ی خۆم و باوکم و دایکم و هاوسه‌رم و مناله‌کانم خوشبه﴾

سوره تی ﴿ نلفاتیحه ﴾

وهك لعمو بهر باسماں كرد لعمه كه هاتوته خواره وه ، هندی لهزانیان نهئین : دوو
جار هاتوته خواره وه : جاری لعمه كه ، جاری لعمه دینه . ژماره ی نایه ته کانی (۷) دهوت
نایه تن .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ①
الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ②
الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ③ مَلِكِ يَوْمِ الدِّينِ ④
إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ ⑤ أَهْدِنَا
الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ ⑥ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ
عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ
وَلَا الضَّالِّينَ ⑦

﴿ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ﴾

به ناوی خوای بهخشنده ی میهره بان دهست نه کم به خوئندی قورئان که بهخشنده به بۆ
هموو بونه وهران له جیهاندا بۆ سوودی نهوان و زیان و گوزهرانیان له بهخشراره
گهواره کان وهك دروست کردنی ناسمانه کان و زهوی و خۆر و مانگ و ناو و خواره مهنی
و بهخشینی تندرستی و نهقل و ههست و هۆش ، میهره بانه بۆ بونه وهران که بیتی
بهخشیون بهخشراره وورده کان و تهی رهنگی شیاو بۆ چاره کانیان و نهلامانی تریان ،
دروست کردنی هموو نهلامه کانیان بهشیوه یهك بگوئیت له گهل یه کتری بهی ناشیرینی ،
بهتایه تی نوساندنی برژانگ به پیلوی چاره کانیان بۆ بهرگری کردنی تۆز و خهوش ،
که یاندن بهنیو بۆشایی چاره کانیانه وه روناکی بۆ تۆری چاو ههتا شتی بین و لهوئشوه

بۆ میشك ، دووباره بهخشینی بههشت بهموسولمانان و لیبوردنیان له گوناوه کانیان ، فیر کردنی ههموو بونهوهران بهجۆر و شیوهی پهیدا کردنی خواردمههمنی بۆ ژیان و گوزهرانیان و پاراستنی خۆیان له گێژاوی جیهان بههۆی ئەو ههسته تایبهتییه جۆراو جۆرهی خوا پێی بهخشیون ، زۆر شتی تری پێی بهخشیون کهله توانادا نیه بژمێرن .

﴿چهند نمونهیهك لهمیهرهبانی خوا بۆ ههندێ لهبونهوهران﴾

۱- فیر کردنی میش ههنگ بۆ پهیدا کردنی خواردمههمنی بۆ خۆیان : خوای گهوره ههستیکی وای داوهتی ئەزانن گۆلهكان سهه لهبهیانی و بهر لهخۆر کهوتن دهم ئەکههوه ، بۆیه لهو کاتهدا ئەچنه دهروهه بۆ مژینی شیرینی و شیلهی ئەو گۆلانه ، دواپی ئەگهڕێهوه بۆ نێو جیگهکانی خۆیان و نێو شانهکانیان ، ئەو شیلهییه لهنێو شانهکانیان دانهنن، بۆ دروست کردنی ههنگوین بۆ خواردمههمنی خۆیان و ئادهمیزاد ، فیری کردوون شانهیهکی شهش سوچی بهمیو سواغ دراو بۆ جیگهی ههنگوینهکیان بنهخشین .

لهو باسانهی ئێمه نوسیمان میهرهبانی خوامان بۆ روون ئەیتتهوه و بهرانهر بهمیش ههنگ کهلهپاش خۆرکهوتن ناچنه دهروهه و لهشوێنهکانی خۆیاندا کڕ ههڵدین ، چونکه ههست ئەکهن که گۆلهكان پاش خۆر کهوتن ئەپوکیهوه .

لهگهشتی میش ههنگدا میهرهبانی خوا بۆ ئادهمیزاد دهڕئهکهوێ ، چونکه لهکاتی گهڕانی میش ههنگهكان بهسهه گۆلهکاندا تۆوی مینهو نێرینه لهسهه گۆلهكان ههڵهگرێ و بهیهکهوه ئەیان نوسینێ و ڕوهکهکانی پی موتوربه ئەبی و ، ئەیتته هۆی بهههههه بۆ درهختهكان و پهیدا بونی میوهی خۆش و بههههم بۆ سوودی ئادهمیزاد و ، پێویسته بزاین چ کهسیکه جگهی خوای گهوره ئەو ههستانهیی بهخشیی به میش ههنگ ؟

۲- میهرهبانی خوا لهگهڵ میرووله : خوای گهوره گیاندارێکی دروست کردووه بهزمانی فهرههسی پێی ئەوتری (نهفس) میرووله لهگهڵیان ئەکهونه جهنگهوه بهسهریانان زāl ئەبن و ئەیان گرن و بهخۆیان ئەکهن له جیگهیهکی تایبهتیدا و ئەیان لهوهرپنن لهنێو گۆلدا و ،

ئەو گیاندارە پاش تێر خواردن شیرنکیان ئیپەیدا ئەبێ و میڕولەکان ئەیان مژن ئەمە لەلایە کەو ، لەلایە ترەو میڕولە شاریکی و دروست ئەکەن زانائەتین ئەندازیار ناتوانن ئەخشی بکێشن ، میڕولە رینگە ی تاییەتیا ئەبە لەم شارەو بۆ ئەو شار بۆ گۆرپنەوێ بازراگانی .

۳- میهره‌بانی خوا له گەڵ جال جالۆکه ، خۆی گه‌وره به‌جۆریکی سه‌رسۆپنه‌ر جۆلایی کهره‌ی فیری چینی چاتۆله‌که‌ی خۆی کردوه ، ناماده‌ی کردوه به‌کاری ئەهێتی بۆ هه‌سانه‌وه‌ی خۆی و ، به‌کاریشی ئەهێتی بۆ به‌ده‌ست هێنایی خواره‌مه‌نی خۆی و ، به‌جۆری ئەو چاتۆله‌ی دروست کردوه له‌و کاره‌دا سه‌رکه‌وتوه به‌سه‌ر هه‌موو ئاده‌میزاد و ئەندازیاراندا ، چونکه مامۆستای جۆلایی کهره‌ خۆی گه‌وره‌یه مامۆستای ئاده‌میزاد خۆیان به‌و ئەقله‌ی خوا بێ به‌خشیون . بۆ‌غونه ئەندازیارانی ئاده‌میزاد زۆر جار تووشی هه‌له‌ ئەبن له‌دروستکردنی کۆشک و ته‌لاره‌کاندا ، به‌لام جال جالۆکه له‌کرده‌وه‌ی خۆیا تووشی هه‌له‌ نایێ ، له‌به‌ر ئەوه‌ی خانوی جۆلای کهره‌ لاوازه‌ترین خانوون خوا فیری کردوون و ئەگه‌رێن به‌دوای شیلهمه‌نی به‌کی تاییه‌تیدا له‌سه‌ر دره‌خت و جینگه‌ی ته‌ردا که‌به‌هۆی ئەو شیلهمه‌وه ده‌زوله‌ی چاتۆله‌که‌ی خۆیان ئەنوسین به‌یه‌که‌وه و به‌دار و دره‌ختی تره‌وه ، به‌بۆنه‌وه له‌ باو گه‌رده‌لول پارێزراو ئەبن ، هه‌رکاتی مێش و مه‌گه‌ز بپۆن به‌لای هێلانه‌که‌یاندا ئەیگرن و ئەیکه‌نه نیچیری خۆیان و ئەی خۆن . بۆ ئەوه‌ی باشتر میهره‌بانی خوامان بۆ ده‌رکه‌وی پێسته‌ ئیمه‌ی ئاده‌میزاد ته‌ماشای ئەو شیلهمه‌ به‌کین چۆن خانه‌که‌ ئەپاریژی له‌دێن له‌کاتی هه‌لکردنی ره‌شه‌بادا که‌ زۆر جاران ئەهینری دار و دره‌خت له‌رگه‌وه ده‌ر ئەهێتی و خانوی مه‌حکم نه‌روخیتی که‌چی چاتۆلی جۆلایی کهره‌ نادری و به‌دره‌خته‌کانه‌وه ماونه‌ته‌وه .

هه‌ربه‌و شیوه‌یه‌ خۆی گه‌وره ئەو گیاندارانه‌ی فیری ئەو کاره‌ سه‌رسۆپنه‌رانه کردوه .

دوو بارە خوا خستوتیە دلتی پیغمەران و سروشی ﴿واتە وەحی﴾ بۆ ناردوون کە بەندەکانی خوا بە چ جۆری فەرۆ پیرۆزی وەرگرن بەر لەوێ دەست بکەن بە کاری خۆیان لەخوێندن و خواردن و نوسیندا بەو بۆنەوێ بیر لە میهرەبانی و پەپەرەو کردنی خوابکەنەوێ ، بەنیازی دلتی پاک ، دلتی بەندەکانی خوا پێ ئەبن لەمیهرەبانی و بەزەیی خوا و ، بە موزدە دانی خوا بە چاکەکی خوا لە گەلتیان دلخۆش ئەبن . میشتکیان پێ ئەبن لە میهرەبانی خوا ، چاو و دەمیان ئەکرێتەوێ بۆ سوپاسی خوا و خوانی خانەدانی بێ وێنەکی خوا و چاریان نامێنی و بەهەموو ئەندامیانەوێ هاوار ئەکەن و ئەلێن :

﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ﴾

هەموو سوپاسی بۆ خوا ی پەروەردگاری هەموو بۆنەوێرانە ، هەرشتیک دروستی و شایستەیی سوپاسی لەسەر بکری سەرچاوەکە ی لەخوا ی پەروەردگارەوێ پەیدا بوو ، هەر بۆلای ئەو ئەگەر پێتەوێ . هەموو سوپاس و ستایشی لەهەر کەسێکەوێ بکری ، بۆ هەر کەسێ بکری ، بەهەر شتی بکری هەمویان هەر بۆ خوا ی و شایستەکی کەسی تر نیە .

بۆ زانی : هەرچەندە هەر کەسێ چاکەکی لە گەل بکری سوپاسی چاکەکەرەکە ئەکا ، بۆ نمونە کۆر سوپاسی باوکی خۆی ئەکا ، مەرووفی لاواز و بێ هیز سوپاسی پالەوان و خواوەن هیز ئەکا ، گەلان سوپاسی کاربەدەستان و کەسانی ئەکەن کە رزگاری کردوون لەستەمی بینگانهکان باوەرداران سوپاسی پیغمەران و زانیانی خۆیان ئەکەن کە رزگاریان کردوون لەبێ باوەری و فیری فەرمان و دەستوری خویان کردوون ، بەلام سوپاس و ستایش پێویستە بۆ کەسێ بکری شایستەکی ئەو سوپاسە بێ ، کەسێک بێ هیچ جۆرە ناتەواوی روی تی ئەکا و برستی و نەخۆشی و مردن روی تی ئەکا ، ئەو کەسێش هەر خوا یە ، خوا ی پەروەردگاری هەموو بۆنەوێران ، کەواتە ئەو سوپاسە بەهەر زمانی بکری لەبەر هەرشتی بکری ، بۆ هەر کەسێ بکری هەر شایستەکی خوا ی بەتەنها .

بۆ ئاگاداری : موسولمانان خواى گەوره فەرمانى پى داون روى خويان وەرگيڤن بۆلاى
خوا بەتەنها ، واز لەستایشى پاشاکان و مل کەچ کردنى کاربەدەستان و پیرانى تەریقەت و
زانایان بەهێن گەر دژی یاسای ئیسلام بن . خويان رزگار بکەن لە گۆرستان و درخت
پەرست ، کۆت و پتوون و مل شۆرى و بەندایەتى و کۆیلەبى جگەى خوا تەفر و تونا
بکەن خويان رابهيڤن بۆ پەيدا کردنى خوڤى و نازادى و سەربەستى و ژیرى بۆ ئەو
جگەى خوا نەپەرستى و لەکەس نەترسن جگەى خوا . جیگەى سەر سورمانە و دوو رويە
هەندى کەس ئەلین : ئیمە خوا نەپەرستىن کەچى زۆر شت ئەکەن بەهاوبەشى خوا و ئەلین
: ئەو کەسانە لە خوا نزیکمان ئەخەنەوه ، چونکە ئەو کەسانە خوڤەویستى خوان ، خويان
کەر و کویر و گیل ئەکەن لەناستى فەرمودەى خواى گەوره لەنايەتى ﴿٣﴾ ی سوره‌تى
﴿الزمر﴾ دا ئەفەرموى ﴿أَلَا لِلَّهِ الدِّينُ الْخَالِصُ وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءَ مَا
نَعْبُدُهُمْ إِلَّا لِيُقَرِّبُنَا إِلَى اللَّهِ زُلْفَى﴾ يانی ئەى ئادەمیزاد ئاگادار بن ئاینى پاك و پوخته و دوور
لەهاوبەشدانان بۆ خوا بە پتووستە شتى دژی ئاین پى نایى تیکەلاوى بکرى ، کەسانىکى
نەوتۆهەن جگەى لەخوا چەند دۆستى ئەگرن و ئەلین : ئەو دۆستانە ناپەرستىن بەلکو تەنها
بۆ ئەو یە نزیکمان بکەنەوه لە خوا بە نزیکبەنەوه یەکى چاک .

ئەو دۆستانەیش وێنەى ﴿عیسا﴾ درودى خواى لىڤى .

تییى لەم کات و سەردەمەى ئیمەدا ئەو جۆرە بیانوانە بەکار ئەهێن . کەواتە پتووستە
ئەو جۆرە کارانە لەبیری خۆمان بیهێنەوه و جگە لەخوا داواى هیچ چاکەبەك لەکەس
نەکەین . بێگومان هەموو شتى لای خواوە دى ، هەر خوایش بەخپۆکەرمانە بەگشتى ، ئیتر
پاشا پى یان گەدا ساماندار پى یان هەزار ، زانا پى یان نەخوێندەوار .

موسولمانە بەرایى یەکان هەموو شتیکیان لە خواوە ئەناسى هەموو شتیکیان لەخوداوە
نەکرد ، بۆیە توانیان بەو بیرو باوەرە گەورەبەوه لەماوەیەکى زۆر کەمدا ببەن پێشەواى
هەموو ئادەمیزاد . گەورەترین بەلگە بۆ راستى ئەو مەبەستە ئەو گفتو گو و راویژەیه

لەنتىران (زەھرە) ى فروستادەى موسولمانان و باوەرداران و لەنتىوان پىشەىواى
 فارسەکان رۆستەمدا روى دا ، (زەھرە) بە رۆستەم ى ووت: ئىمە نەھاتوین بۆ لاى ئىو
 بۆ پەيدا کردنى سامانى جىھان بەلکو ناواتى ئىمە پاداشتى رۆژى دوايى ، رۆستەم ووتى :
 ئاينى ئىسلام چ شىكە ؟ (زەھرە) ووتى : ﴿ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ
 اللَّهِ ﴾ واتە من بەزمان ئەلئىم و بەدل بروام ھەبە کەھىچ پەرستراوى راست نەبە جگەلە خوا
 ، بەراستى موحەمەد فردۆستادەى خوايە ، رۆستەم ووتى چى ترە ؟ (زەھرە) ووتى :
 رزگار کردنى بەندەکانى خوا لەپەرستنى ئادەمىزاد بۆ لاى پەرستنى خوا بەتەنھا . چونکە
 ئادەمىزاد ھەمويان کور و نەوى ئادەم و ھەوان . رۆستەم ووتى : ئەو ى تو ووت زۆر
 شىرىن و سەرسورپەتەرە !! ، پاش ئەو ووتو وێژە رۆستەم تاقمەکەى خۆى بانگ کرد و
 ئەو شتانەى بۆ گىژانەو ، ئەوانىش زۆريان بى ناخۆش بوو بەووتەى رۆستەم رازى نەبوون
 ، لەپاشا داوايان کرد لە سەعدى کورپى ئەبى وەقاس مەزفەكى تر گفتو گۆيان لەگەل بکا
 ، سەعدىش رەبەى کورپى عامىرى نارد بۆ لايان ، کاتى رەبە گەيشتە لايان ئەسپەکەى
 خۆى بەسەر ئەو ھەورپىشمە دابرد کە رايان خستبو لەجىگەى دانىشتى رۆستەمدا ، لە
 گفتو گۆيا بەرۆستەم و تاقمەکەى ووت: بەراستى خوا ئىمەى ناردوو بە ئەو ى کەسى
 لەناخۆشى جىھانەو بەبەين بۆ لاى خۆشى ھەردوو جىھان ، وەلەستەمى ئاينەکان بۆلاى
 دادپەرورەى ئاينى ئىسلام ، رۆستەم بە گفتو گۆى رەبە خۆشحال بوو وە بەنھىنى
 کۆبونەو ى لەگەل تاقمەى لە پياوانى خۆى کرد، لەو ى ئادەمدا ووتيان پەنا ئەگرىن بەخوا
 لەو ى ئىمە ئارەزومان لەئاينى ئەم کەسە بى ، رۆستەم بەتاقمەکەى خۆى ووت : ووتەى
 بەرپۆز و بەنرخەرتان لەو ووتەى نەبىستە .

لەپاشا سەعد بۆ جارى سىتەم مەغىرەى کورپى شەعەبى نارد بۆ لايان ، مەغىرە
 لەگەل رۆستەم لەسەر کورسى رۆستەم بەبە کەو دانىشتن ، فارسەکان مەغىرەيان ھىتايە
 خوارەو ، مەغىرە ووتى : من کەسىکم لە ئىو بى ئەقلتر نەدیو ، بەراستى ئىمەى

موسولمانان خۆمان ناکهین به بهندهی هیچ کهسی ، نهو جوړه کاره ی له نیو ئیوه دا ناچیته سهر هه تاهه تایه چونکه من ئیوه واته بینم هه ندیکتان خۆتان به پوره ودرده کهر و خوای نه وانی تر تان دانه ئین .

لهو باسانه ی سهر وه دا بۆمان دهر نه کهوئ که سوپاسی خوا بنچینه ی گرنگی یاسای ئیسلامه ، نه وه شمان بۆ پروون نه بیته وه به چ ووشه یه و ، به چ جوړی سوپاسی خوا بکهین . واته ئیمه نه بی بلتین : ﴿ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴾ هه موو سوپاسی بۆ خوای پهر ودر دگاری هه موو بونه وهران که هه مومانی به جوانترین شیوه خولقاندووه ، له منالیککی ساواوه نه مانکاته که سیکی گه وره ، له دلتوی ئاوه وه بۆ مرو فیککی خاوه ن نه قل ، دهنکی دانه ویله وه نه کابه دره ختیکی به رزی میوه دار ، نه خوینده واری ئه کاته زانیه کی به نرخ و پسپۆر ، هه زاریک نه کاته خاوه ن سهر ووت و سامان و تادوایی ، نهو بونه وهرانهش که خوا پهر ودر دگاریانه . نه کرین به دوو به شه وه :

۱- بونه ورائی لای سهر وه : وینه ی ئاسمانه کان و نهو شتانه ی ئاسمانه کانیان ئاوه دان کردۆته وه .

۲- بونه وهرانی لای خواره وه : وهک زهوی و دانیش توانی سهر زهوی له گه ل گیانداره کان و بی گیانه کان ، هه ردوو لایشیان خوا پهر ودر ده ی کردون و به خپوی کردون و به خپویان نه کا .

﴿ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ ﴾

مانای نه م دوو وشه یه زانراوه ، به لام نه وه ی پیویسته زیاتر پروون بکریته وه نه وه یه بۆچی نهو ووشانه دوو پات کراوه ته وه ؟ له وه لامدا نه لئین به خپو کردنی بونه وهران مانای به خشنده یی و میهره بانی خوایه به ته نها ، له بهر نه وه نیه خوای گه وره سوود له بونه وهران وه نه گری ، یابه نه بونیان تووشی زیان نه بی ، میهره یانی خواش هه موو بونه وهران به شیوه یه کی گشتی نه گریته وه .

هو کاریکی تر له سهر دوو پات کردنه و هی نهو ووشانه ، نهو هیه کاتی به سهرماندافهرز نهی به تهنها : سوپاس بو خوای پهروهردگاری بکهین ، لهوانهیه گومان دروست بیی که خوای گهوره زور تونده له گهل بونه وهران ، به لام به دوو پات کردنه و هی نهو ووشانه نهو گومانه نهرویتنه و بو مان دهر نه کهوئ که جگه له میهره بانی ، خوای گهوره هیچ شتیکی تر له گهل بونه وهران به کار ناهیتی .

بو زانین : زور بهی زوری بونه وهران بیر ناکه نه و لهو شته گرنگانهی لهم جیهانه دان و شاراونته و ، به تاییه تی له لهش و دهرونی خویندا که زوریان نازانن و نایان ناسن ، خویشیان به زانا و پسپور نه زانن ، هه ندیکیشیان وانه زانن ژیر و له خوا ترسن . که واته له مه و دوا هه ندی غمونهی تر له میهره بانی روون نه کهینه و ، نه که به تهنها بو نهو که سانه نیستا زیندوون ، به لکو بو نهو که سانهش له مه و دوا دروست نه کرین بو نه و هی باشر تیگه ن له باره ی میهره بانی خوای گهوره ، نه مانهش هه ندیکن لهو غموانه :

۱- زانای سروشت ناسی فهره نسی (ملین نه دواردز) نه لی : گیاندارئ هیه له وهرزی به هاردا به تهنها نه زی ، نهو گیانداره که هیلکه ی کرد گورج نه مرئ ، خوای گهوره به میهره بانی خوئ نهو گیانداره ی له نیو دره ختیکا هیلانه یه کی دریژی شیاو بو خوئ دروست نه کا ، به چه ندین گوئ و گه لایه کی شیلای هیلانه کی خوئ به چاکی پر نه کا ، ئاردی هاراهه ی نهو دره خته که خوئ ساخته ی هیناوه نهیکا به هه ویرو لهز هیلانه یه دا دای نه نی که کاتی هیلکه کردنی هات هیلکه ی نه کا و نه مرئ . دووای ماوه ی پیویست و دیاری کراو نهو هیلکه یه نه تروکئ گیانداریکی لی دینه دهرئ ، دهست نه کا به خواردنی نهو هه ویره دانراوه بو ماوه ی سالتی ، پاش گه شه کردن و پهیدا کردنی هیزی ته وای خوئ ، نه میش پیشه ی دایکی هه مان پیشه ی رابوردو به کار نه هیتی بو مانه و هی ره گه زه که ی خوئ . نه بی نهو ههسته بیجگه له خوا چ که سی پی به خشیبی بهو ؟ زور روون و بیگومانه خوا نهو ههسته ی داوه تی ههر به میهره بانی خوئ و بهس .

۲- نهو مندالهی خوا دروستی نهکا له مندالدانی دایکی دا پیش نهوهی له دایک بیی ،
 وورده وورده له مهمه که کانی دایکی دا شیر دروست نه بیی ، بهر له دیا کبونی نهو منداله
 به ماوه یه کی کهم نهو شیره شیاوی نهوه نه بییت که ساوا بیخواته وه هیدی هیدی قیتامینی
 جوړا و جوړ له نیو نهو شیره دا پهیدا نه بیی که نه بیته هو ی گه شه پیدانی نهو مناله . له بیرمان
 نه چی زانایان نه لئین : شیر ی کۆن که بهرشی منالی تازه له دایک بوو نابی بیخواته وه ،
 چونکه له وانه یه نهو مناله به خواردنه وهی نهو شیره تووشی نه خوشی و زیان بیی ، نه بیی چ
 که سی بی نهو شیره بهو جوړه باس کرا دروستی بکا بیجگه له خوا ؟ بهراستی نه گهر
 بمانه وی باسی میهره بانی خوا بکهین له توانای نیمه ی ناده میزاد دا نی یه و تمه نی زور
 دریزی نه وی .

﴿مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ﴾

خوا خاوه ن و سهرداری ناین و پاداشته ، لهو رږژه دا ناده میزاد پاداشت و توله ی هه موو
 کرده وه کانیان وهر نه گرن ، هه موو کرده وهی بونه وهرانی نه مړو و بهیانی و پاشه رږژ ته نها
 بدهستی خوايه ، که واته خوی گه وره وهك په ورو درگاری هه موو بونه وهرانه له جیهاندا
 خاوه ن و په ورو درده که ریشیانه له پاشه رږژدا .

خوی گه وره بهو نایه ته پیر رږژه ناگادارمان ده کا و ده مانترستی بو نه وهی دوور بین له
 گوناوه کردن و بی فهرمانی خوا ، هانی شمان نه دا بو په رستی خوا و به چی هینانی
 فهرمانه کانی .. دوو باره بهو نایه ته خاوه نیتی و گه وری خویمان بو دابین نه کا له دوا رږژدا
 ، به نایه تی ﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ﴾ خاوه نیتی خویمان بو روون نه کاته وه له جیهاندا .

﴿إِيَّاكَ نَعْبُدُ﴾

هر بو تزیه خوايه نیمه په رستن نه کهین ، کورنوشو کزولتی و مل که چی هر بو تزیه
 نیمه بیجگه له تو هیچی دیکه ناپه رستین . ناده میزاد که بوی روون بووه هر خوی گه وره
 شایسته ی په رسته چاری نامینتی و نه لی :

﴿وَاِيَاكَ نَسْتَعِيْنُ﴾

هەر له تۆش داوای یارمه تی و کۆمه ک و لیبوردن نه کهین له ئیستا و له دوا رۆژدا بۆ
خۆمان و خیزانمان، به بی یارمه تی تۆ هیچ شتی کمان بی ناکری بۆیه به ته نه ها داوای یارمه تی
له تۆ نه کهین .

نهم رسته کورته راغوی ئاده میزاد ده کا بۆ دوو شتی زۆر گه وه و گرنگ که به ختیاری
ههردوو جیهان لهو رسته یه دایه :

۱- پتویسته ئیمه ی موسولمان هه موو شتیکی سوود به خش به جی بهیئین ، به بیی توانا
نهو شتانه به چاکی و پوختی بیان کهین ، چونکه خوا یارمه تیمان نادا هه تا خۆمانی بۆ
ماندوو نه کهین و مافی ته وای نه ده بیی و هه موو کاریکیش به دهستی خواجه و نه بی لهوی
بناسین ، له هه موو شتیکا نه بی پشت به خوا بهستین ، و به ته مای کهسی تر نه بین و داوای
یارمه تی له کهسی تر نه کهین و کس ماندوو نه کهین ، بۆ نمونه : نه گه ر پتوسی یا
هه ر شتیکی تر له دهست کهوته خواره وه هه لی گه وه و داوای یارمه تی له کهسی تر مه که
، به لام نه گه ر به ره نگاری کاریکی گران بوی ، به ته نه ها نه توانی بیکه ی ، بیگومان نه بی
داوای یارمه تی بکه ی بۆ کردنی نهو کاره هه موو توانای خۆت خسته کار و بۆت نه کرا ،
به لام به مه رجی خوات له بیر بی ، بۆ په رستی خواش پتویسته داوای یارمه تی له خوابکه ی

هه ر له بهر نه وه یه خوای گه وه دوا ی رسته ی ﴿اِيَاكَ نَعْبُدُ﴾ نه فه رموی ﴿اِيَاكَ نَسْتَعِيْنُ﴾ ،
واته داوای یارمه تی له خوا ، په یژه ی به ختیاری و بنچینه ی سه ر کهوته بۆ دوا رۆژ .

۲- پتویسته داوای یارمه تی هه ر له خوا بکهین ، زانین و ناسینی ته و او مان هه ر به کا کله ی
ئاین و یه کیتی خوایی ، جگه له خواش قه ده غه یه له کهسی تر به رسین ، ته نه ها به هوی نه وه وه
رژگارمان نه بی له گۆر په رستی و درهخت و به رد په رستی ، مروف بهو هۆیه وه کۆت و
به نه ده ی نه پچرئین ، هه ر بهو بهیرو با وه ره پا که ئاده میزاد رزگاریان نه بی له چنگی و

ڕوندهی کلێسا و کەشیش و مالومەکانی گاور و جولەکە و ناین فروشان و سامان
پەرستانی موسولمانان بەناوی نوشتە و تەریقەتەووە خەڵکی لەخشتە دەبەن و ... تادوایی .
بۆ زانین : ئەو سودانەی لە سورەتی ئەلفاتیحە وەرئەگیرێن بەشیوەیەکی کورت ئەمانەن :
ئێمە ی ئادەمیزاد پێویستە لە خزمەت پەروردگاری خۆمانا ڕاوەستین ، ڕوایان بەیەکی و
راستی خوا هەبێ و ، سوپاسی خوا بکەین بە نیازی پاک و دڵی خواپێنەووە لەخوا پێڕێنەووە
هەتا زانیاری ئیش کردمان بۆ ناین پێ بەخشێ ، چونکە هەر شتێ ئێمە بپێچێن هەر ئەو
شتە ئەدورینەووە ، گفتوگۆی ڕازاوە بەتەنها سودبەخش نیە ، خوا پەرستی و دوورە پەریزی
لە گوناھ نزیکمان ئەکاتەووە لە خوای گەورە .

بۆ ئاگاداری : هەر گەل و کۆمەڵێ لە خوا یاخی بێن و لەڕێگەی راست لابەدن، دوا
ڕابواردن و ئارەزووی خرابی خۆیان بکەون ، دەست بەدەنە ڕەوشتی خراب و دزی و
دروزی و داوێن پێسی و دوو ڕویی و مە ی خواردنەووە و قوماڕکردن و بەرتیل خواردن و
دراوسێ وەزەنی و دەمارزلی و ڕەگەز پەرستی و ڕووتی ژنان و بەرەللابی منالان و جێبو
فروشتن و بێ شەرمی و بێ ڕەوشتی و بێ دادی و ستم کردن و شتی خراپان کرد
بەخوڕەوشت بۆ خۆیان ، بێگومان خوای گەورە ئەو گەلە سوک و ڕسواو بێ ئابرو ئەکا .
هەمیشە دڵ ناخۆش و بێ ئارام و سەرگەردان و چەوساوەی دەستی دوزمنیان ئەکا ،
باخواوەنی ژمارە ی دانیشتوان و چەکی زۆریش بن .

هەر بەبیر و باوەری پاکێ ئاینی پێڕۆزی ئیسلام و ڕوا بوون بەیەکی و ڕزگارمان ئەبێ
لەدەست کەری و کوێری و لالی و زیندانی کردنی ناین فروشان . ئەگەر ئێمە وابین
مروفتیکی ڕووادار و خوا پەرستمان لی دەرئەچێ و سەر بەست و نیازپاک و بەرێز ئەبین لای
خوا و لای ئادەمیزاد ، بەندەییەکی مل کەچ بۆ خوا و راست و ێزمان لی پەیدا ئەبێ ، ئەک
مروفتیکی دوو ڕوو تەلە کە باز بین بەرامبەر بەباوەرداران و بونەوهرانی تر ، خوا پەرست و
پێغەمەر ناس ئەبین ، سەرکەوتوو ئەبین لەهەردوو جیهاندا ، خوا ئەفەرموی : ﴿وَمَنْ يُطِيعِ

الله وَرَسُولَهُ فَقَدْ فَازَ فَوْزًا عَظِيمًا ﴿ ، واته هدر کهستی په پړه وی خوا و نیږدراوی خوا بکا به راستی نهو کهسه رزگاری بووه به رزگار بونیکی گه وړه له دواړو ژدا .

﴿إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ﴾

خوايه نهو رینگه راستمان نیشان نه دا ، نهو رینگه راسته ی نیمه نه گه یه نی به نایني راستی نیسلام ، شاره زایي نیمه نه کا بو لای ناسینی هموو شتیکی چاک به جوړی نیمه سوودی لی وه بگرین .

بو زانین : نزا و پارانه وه زور پیو یسته بو نیمه ی ناده میزاد ، هدر چنده خوی گه وړه رینگه راستی به نیمه نیشاندوه ، به لأم وائهبی مروف تووشی هله نه یی به نیازی خراب و گومانی ناره وا ، دوو دلی نه که وینه میشکی ، بویه پیو یسته داوا له خوا بکهین له سر تاین بمانه یلته وه ، چونکه زور جار ته نها مروفی نه زان و نه خو یته وار تووشی هله نابن بگره هندی زانا و ماموستای تاینی تووشی هله و خراپه نه بن و چاک و خراب جوئ ناکه نه وه له یه کتری ، که واته پیو یسته داوای شاره زایي له خوا بکهین هه تا تووشی هله نه یین .

﴿صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ﴾

رینگه ی که سانیکي نه و تو که چاکه ی خوت به سر یاندا رژاندوه ، ناز و نیعمه تی روژی دوایت پی پیشانداون ، نهو که سانهش بریتین له پیغه مهراڼ و راست ویزان و کوژراوانی رینگه ی تاین و پیاوچاکان ، نهو که سانهش به راستی پی شه وای گهل و نه ته وهن خاوه ن ریز و رینگه نیشاندهری ناده میزاد ، په پړه وی که رانی رینگه ی راستن ، راستیان کردوه به په پړه و و پروگرام بو خویان .

﴿غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ﴾

بیجگه لهو که سانهن خه شیمان دراوه به سر دا له لایه ن تووه ، که لایان داوه له رینگه ی راست ، شاره زای رینگه ی راستن و نه زانین تاینی راست کامه یه که چی خویان په پړه وی

ناکه و ناپه رستن ، دواى ئاینی پرو پوچی باو بایرانیان که وتوون ، نامه ی خویان دهستکاری کردووه ، دانیشتون له ریگه ی راست لانه دهن . نهو که سانه وهك نهو جوله کانه وان که له سهر ئاینی دهستکاری کراو ماونه تهوه و ، کهسانی تریش که نهو جوله کانه نه کهن به مامۆستای خویان و خوی نهوانیان گرتوه .

﴿وَلَا الضَّالِّينَ﴾

ههروه ها جگه ی نهو که سانه ییش سهریان لی شیواوه و ریگه یان ونکردووه و ریگه ی راست نادۆزنهوه ، سهرگردانن و چاك و خراپیان لی تیک چووه ، نهو که سانه بریتین له گاوزه کان و خاچ په رستان نهوانه یان له سهر ئاینی پوچ کراوه ی عیسا ماونه تهوه نهلتین : عیسا کوری خوایه و سهه می سی خوایه ، واته عیسا خوایه .

تییی : ئیمه هه رچه نده و وتمان خهشم لی گیراوه کان بریتین له جوله که کان ، ریگه وون که ره کان له خاچ په رستان ، به لام هه رکه سی له ریگه ی خواپه رستی لابدا ، پروی وه گیرئ له ئاینی راست و لانه دا له ئاینی پوچ نهو که سانه ییش خهشم لی گیراوان ، ئیتر هه ر بیرو باوه ریکی هه بی ، له بنه ماله ی پیاوچا کان بی یان ، ساماندار بی یان هه ژار ، زانابن یان نهزان .

بو دابین کردن و پروا بوون بهوانه ی باسکران لهم سوره ته دا : میژوی له ناوچون و بنه بر بونی گهلانی پیتشوی رابوردوو گه وهرترین به لگدن له سهر نهو راستیانه . میژوو تو ماری کردووه له بهر چ شتی و به چ شیوه كه خوا تو له ی لی سه ندوون و سزای داون ، زۆربه یان کراون به په ندی رۆژگار له سهر فه رموده ی خوا و زمانی پیغه مه ران ، هه موو که سی نه فره تیان بو نه ئیتر ، گه ر هه ندی نه ته وه و کو مه لئ ره وشت خراپیش له جیهاندا تووشی سزای خویان نه بن ، خوا ی گه وره له رۆژی دوا یی دا سزایان نه دا سزایه کی سهخت تر . وهك خوا نه فره رموی :

﴿يَوْمَ لَا تَمْلِكُ نَفْسٌ لِّنَفْسٍ شَيْئًا وَالْأَمْرُ يَوْمَئِذٍ لِلَّهِ﴾

رۆژیکه هیج کهسی خاوه‌نی هیج سودی نیه بۆ هیج کهسی و ، هه‌موو فه‌رمانی له‌و
رۆژه‌دا بۆ خوايه . تۆله‌ی نه‌و رۆژه زۆر سه‌خت تره له‌تۆله‌ی جیهان .

﴿آمین﴾

خوايه نه‌و سوپاس و نزا و پارانه‌وه‌یه‌مان لی وه‌ریگره که له‌ سوره‌تی فاتیه‌دا له‌تۆمان
داواکرد ، نه‌م ووشه‌یه به‌شی نیه له‌سوره‌تی فاتیه و ئایه‌تی نیه له‌قورئانی پیرۆزدا ، به‌لام
پێغه‌مه‌ر (ﷺ) هه‌موو کاتی که سوره‌تی فاتیه‌ی خۆیندیی له‌ نوێژدا و له‌هه‌موو پارانه‌وه‌یه
کا فه‌رمویتی ﴿آمین﴾ ئیمه‌ی موسوڵمان که پێغه‌مه‌ر (ﷺ) پێشه‌وامانه له‌کاروباری ئاییندا
وه‌هه‌رشتی نه‌و کردییتی یا فه‌رمانی پێ داپی ، یا کاری پێ کردپی نه‌و کارانه بۆ ئیمه‌ی
موسوڵمان ده‌ستوره ، پێوسته یا چاکه ئیمه‌ش بیکه‌ین . به‌لام نه‌بی بزاین ووتنی ﴿آمین﴾
پێوست (فه‌رز) نیه و چاکه ووتنی .

کورته‌ی مانای سوره‌تی فاتیه

من به‌هۆی خواوه په‌نا نه‌گرم له‌شه‌یتانی دوورخراوه له‌ میهره‌بانی خوا ، به‌ناوی خوا
به‌خشنده‌ی میهره‌بان ، سوپاس بۆ په‌روه‌ردگاری بونه‌وه‌ران ، به‌خشنده‌ی میهره‌بانه ،
خواه‌نی پاداشتی رۆژی ئایینه ، خوايه هه‌ر تۆ نه‌په‌رستین ، هه‌ر له‌تۆ داوا یارمه‌تی ده‌که‌ین
، تۆ شاره‌زایی ئیمه بکه بۆلای رینگه‌ی راست ، رینگه‌ی نه‌و که‌سانه‌ی چاکه‌ت رژاندوه
به‌سه‌ریان ، جگه‌ی نه‌و که‌سانه‌ی خه‌شیمان له‌سه‌ره ، جگه‌ی نه‌و که‌سانه‌یش لایاندوه
له‌رینگه‌ی راست ، خوايه پارانه‌وه‌مان لی وه‌ریگره .

به‌یاریده‌ی خوا کۆتایی پێهات (رۆژ شه‌مه‌ ۲۳ - مانگی زیل حه‌جه‌ن به‌رانبه‌ر به
۱۹۹۷/۴/۲۷ زاینی ، به‌رانبه‌ر به ۱۴۱۷ کۆچی)

خوای په‌روه‌ردگار

ده‌خیل

لیم بیوره

ته‌فسیری زمانکۆبی

﴿سورەتی ئەلبەقەرە﴾

لە مەدینە ھاتووە خوارەو . ژمارە ی ئایەتەکانی (۲۸۶) دووسەد و ھەشتاو شەش ئایەت... بە گۆڕە ی پتووستی ئیش و کاری روژانە ی موسلمانان بەش بەش ھاتووە خوارەو .

لە بارە ی گەورە ی ئەم سورەتەو ە فەرمودە ی پیغمبەر ﴿ﷺ﴾ زۆرن : ئەحمەدی کوری حەنەل و موسلیم و بوخاری و تواموزی و نەسائی نە گێر نەو لە ئەبی ھورەیرەو ە پیغمبەر ﴿ﷺ﴾ فەرموویەتی : ﴿لَا تَجْعَلُوا بُيُوتَكُمْ قُبُورًا فَإِنَّ الْبَيْتَ الَّذِي تُقْرَأُ فِيهِ سُورَةُ الْبَقَرَةِ لَا يَدْخُلُهُ الشَّيْطَانُ﴾ ئێو ە خانووە کانتان مە کەن بە گۆرستانی ھیچ کاریکی تیدا نە کری بە راستی ھەر جینگە یەک کە سورەتی ئەلبەقەرە ی تیدا بخوینری شەیتان ناچیتە ناوی .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
 ۱ ذَٰلِكَ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ فِيهِ هُدًى
 ۲ لِّلْمُتَّقِينَ ۝ الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ وَيُقِيمُونَ الصَّلَاةَ
 وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنفِقُونَ ۝ ۳ وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِمَا أُنزِلَ
 إِلَيْكَ وَمَا أُنزِلَ مِن قَبْلِكَ وَبِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ ۝ ۴
 أُولَٰئِكَ عَلَىٰ هُدًى مِّن رَّبِّهِمْ وَأُولَٰئِكَ
 هُمُ الْمُفْلِحُونَ ۝ ۵

﴿الم﴾ زانایان بیرى جیاوازیان ھەیلە بارە ی مانای ئەم پیتانەو ە کە لە پێشەو ە ی ھەندى سورەتەکانى قورئانەو ەن : وەك (المص . کھعص . حم . عسق . ن) وە ھەندى سورەتى تر . ئەو مانایە جینگە ی متمانە ی زوربە ی زانایان بى ئەمە یە : کاتى خواووستى بەرەنگارى ووتە ی بى باوەران بکا کە ئەیان ووت : ئەم قورئانە دانراوى موحەممەدە ، خواى گەورە بە

و پیتانه وه لامی دانه وه ودهم کوتی کردن، فهرمووی : (آلم) یانی ئەم قورئانه پێك هاتوووه لهو پیتانه كه ئیوه پهخشانو هۆنراوه و بیژهی تری خۆتانی لی پێك دیتن . كهواته ئیوه كه لافی زمان پاراوی و زمانی عهره بی زانین لی ئەدهن: وینهی ئەم قورئانه ، یا (۱۰) ئایهت ، یا سوره تیکی کورتی ئەم قورئانه دابین كه تامی نهو قورئانه بدا وهزۆر پروون و ناشکرایه نەتان توانیوه و ناشتوانن . كهواته دانراوی موحهمد نیهو دانراوی كهسی تر نییه جگه له خوای گهوره ، موحهمد مرۆفیکه وهك ئیوه . پیتو رسته ههر نهوانه كه قورئان و جگه له قورئانیان لی پێك دیت كه ئیوه ناتوانن وینهی قورئان دابین بهو پیت و رستانه .
خوای گهوره بهم چوار ئایهتهی دووایی باسی کردهوهو رهوشتی باوهر دارنمان بۆ نهکا و نهفهرمووی :

﴿ ذلك الكتاب ﴾ ئەم قورئانه كه دانراوی خوايه و لهو پیتانهی سه ره وه پێك هاتوووه ئیوهی بی باوهر ناتوانن پرو به پرووی بوهستق و وینهی كه مژله و قورئانه دابینن .
﴿ لاریب فیه ﴾ گو مانی تیدانی به له لایه ن خوا وه هاتوو وه ، بۆیه ئیوه ناتوانن وینهی نهو دابینن بهو پیتانه ، كه گفت و گۆی خۆتانی بچ ده كه ن .
﴿ هدی للمتقین ﴾ نهو نامهیه ریگه پیشان دهره بۆ نهو كه سانهی خۆیان نه پارێزن له هه موو گونا هێ ، وه ههر شتی خوا فهرمانی بچ بدا جی به جی ی نه كه ن .

پ- نهو كه سانه خۆیان له گونا نه پارێزن چ پتو یستیان به ری پیشان دن ههیه ؟
و- ماموستا كه نهیه وی قوتایه كان فیری وانه كان بكا . نهو قوتایانه هه یانه زیره كن وه هه یانه ته مه لن و نازی ره كن . وه نهو قوتایانه كه سوودی ته وا وه ره ئه گرن قوتایه زیره كان و پاشه روژیان دهر چونه بیگومان . كهواته له راستیدا نهو ماموستایه ماموستای قوتایه زیره كه كانه . ههروه ها قورئانی پیرو ز روی خوی نه كا ته لای هه موو كه سی به بی جیاوازی . به لآم نهو كه سهی سوودی ته وا له قورئان وه ره گری نهو كه سانه ن خۆیان نه پارێزن له گونا ههو کاری چاك نه كه ن ، بۆیه خوای گه وه ره به تاییه تی ناوی نهوانی بر دو وه

ئەو كەسانەى خۇيان ئەپارتۇن لە گوناھ خۇاي گەورە لە ماڤانسا ئەفەرمۇي: ﴿وَالَّذِينَ
أَهْتَدُوا زِدْنَاهُمْ هُدًى﴾ ۋە كەسانىكى ئەوتۇ شارەزاين ۋەرگرتىي ئىمە بۇ ئەوان پاداشت
زۆر ئەكەين.

پ- ئايا قورئانى پىرۇز ھەموو شتىكى فېرى ئادەمىزاد كىردوۋە لە كارووبارى ھەردوۋ
جىھان ؟

ۋ- قورئانى پىرۇز نامەيەكى خۇايە ناردوۋىەتى بۇ ئادەمىزاد بۇ ئەۋەى فېرى رەۋشتى
چاك بىن و ياساى ئىسلاميان بۇرۇن بكاتەۋە بەشپەيەك .

ئادەمىزاد بەختىارى ھەردوۋ جىھان ۋەربىگىرن . بەلام قورئان بۇ ئەۋە نەھاتوۋە
ئادەمىزاد فېرى ئاسىنگەرى و دارتاشى و دروست كىردنى كارگەى ھەمە جۆرە و
بەرھەمەكانيان بكات ، زۆر ئاشكرايە قورئان ھانى ئادەمىزاد ئەدا بەۋ ئەقلى خۇا پىي
بەخشىون فېرى ھەموو شتى بىن بەھۋى ئاشتى و خۇشى جىھان فېرى بىن بۇ زۆر كىردنى
دارايى و بەرگىرى لە خۇيان لە كاتى پەلامارى دوژمىن بۇ سەريان ، فېرى پىزىشكى و
ئەندازىبارى و گەردوۋن ناسى و مىزۇو ناسى و زانىبارى سىروشتى و پىۋانى زەۋى و جۆرى
ژيانو و گوزەران و زمان و زاراۋەى دانىشتوانى روۋى زەۋى بىن ، خۇمان نەزان
ۋنابەلد لە جىھاندا نەيەلنەۋە ئىتر قورئان ۋەكو ياسا و دەستورىكى ئايىنى بۇ ئەۋە
نەھاتوۋە تە خوارەۋە مۇۋف فېرى نان خواردن و جل شۆرى و بەرگ و كەرەسەى خاۋ
دەرھىنان بكا ۋە ھىچ نامەيەك و پەراۋىكى ھەتا ئىستا نەھاتوۋە لە لايەن خاۋەكە
ئادەمىزاد فېرى ئەۋ جۆرە شتانه بكا..

بۇ زانين : دوژمانى موسلمانان پروپاگاندەى ژەھراۋى بلاۋ ئەكەنەۋە ۋ ئەلئىن :
بۇچى قورئانى موسلمانان ئەۋانى فېرى چەك دروست كىردن و كەشتى دروست كىردن و
ئەۋ شتانهى جگە لە موسلمانان ھەيانە نەكردوۋە ؟ . ئەۋ كەسانە زۆر گىل و و گەۋجن
خۇيانيان كۆپر كىردوۋە : ئايا لە نامەكانى ئەۋاندا ۋەك تەۋرات و ئىنجىل ئەۋ دوژمانەى

ئىسلام ئەوانى فېرى ئەو شتانه كىردووه؟ وه ئەو كەسانە بۆيە ئەو پرۇياگەندانە ئەكەن هەتا ئىمە بىر نەكەينەوه وه كو خۆيان بۆ دروست كىردنى شتى پتۆيست ،لاوازان بكەن و بەرگى خواپەرستى لە بەرمان داکەنن ، لە رهوشتى چاك دوورمان بڤههوه ، وه ئەو دوژمنانەى مۆسلمانان ئەيانەوئى بمان خەلەتەين و ئاگامان لە خۆمان نەمىتى بە و پرۇياگەندانە دەرزی ژەهراوى مان لى بدەن بۆ بى ھۆشيمان و دزىنى سامان و زىرى رەشمان و بەكارى بىتن بۆ خوئىن مژىنمان و داگىر كىردنى ناموس و پەرتهوازهى يەكيتيمان . بۆ ئاگادارى : ئىمە مۆسلمان پتۆيستە ژىرى و ھۆشى خۆمان بەكاربەيتىن بۆ بەسەر گرتەوھى ناموسى داگىر كراومان ، زۆر شەرم و پىسوايە دوژمنان بىن بە خواھەن بىت و سامان و نىشتمان و ، ئىمە بى بەش بىن لە دارايى خۆمان و لە و شتانهى سوودى تىدا بى بۆمان چاويان لى نەكەين ، بەلام لاساى ئەوان بكەينەوه لە خواردنەوھى ئارەق و داوئىن پىسى و قومار كىردن و روت كىردنەوھى ژنان و ئەو شتە گلاوانە بە پىش كەوتن بزاين . دوواى ئەوھى خواى گەورە ھەست و ئەقلى پى بەخشيويىن سەر بەستى و ئازادى داوھ پىمان پتۆيستە ھەست بە رىزى خۆمان بكەين و راپەرين بۆ دۆزىنەوھى پىشەى بەنرخ و زانىنى ھەموو شتى بىتە ھۆى سسەر كەوتنمان بۆ پاراستى ئاين و ناموس و خاك و گەلە كەمان . و ئەبى لەبىرمان نەچى ھەنى جار قورئانى پىرۆز باسى كەوئمان بۆئەكا و باسى سىروشتە كاغمان بۆ ئەكا و باسى ،بىز كەو چەخاخەوھەنى جارپىش باسى مېژووى گەلانى رابردوومان بۆ ئەكا ،بۆئەوھى بزاين سۆديان چ شتىكە ، باسى سزادانى ھەنى نەتەوھەمان بۆ ئەكا بۆ ئەوھى پەندى لى وەرگىرن .

﴿الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ﴾ ئەو كەسانەى ئەوتۆ لەخو نەترسن و خۆيان ئەپارىزن لە گوناھ كەسانىكى ئەوتۆن برۇايان ھەيە بەو شتانه لەبەر چاوين و نەيتىن و ، ھەستيان پى ناكرى بە دەست و چاوين و زمان وەكو خواى گەورە و فرىشتەكان و رۆزى دووايى و پىسارى گۆر و بەھەشت و دۆزەخ و زىندووبونەوھى گيان (الروح) و زۆر شتى تىرى زۆر

. بەلام نیمەى موسلمان گومانان لە بونیانای یە بەهزی فەرمودەى خواو فەرمودەى پیغمبەر ﴿ﷺ﴾ وە پێویستە ئەو شتانه هەستى پێ ناکرێ و ناچیتە ئەقلەو . وەك گاو ماسى و كێوى قاف و ناوى زیندەگانى (ماء الحیاء) ئەوانە هەمووى ئەفسانەى پرۆپوچن و بیروپرای جولەكەكانە .

بەرستى ئەم پروداوەى خواو هەو شتیكى گرنگەبۆ ئەو بەكرى بە بەلگە لە سەر بوونى خواى گەورە : جارێك زانایەكى بەنرخ لە لای زوورەوێ كۆمەلێك دا دادەنیشى و نامۆزگاریان ئەكا ئەوانیش زۆر بە پێزەو گۆی ی لى ئەگرن لەنێو ئەو كۆمەلەدا مۆفێكى دل پێسو نالەبار پرسیارى شتیكى لى ئەكا وەك مەتەل ئەبێ زاناکەش ئەفەرموى : من وەلامى ئەو پرسیارە نادەمەو و نایزانم مۆفەكەش ئەلێ : كەواتە ئەو جینگە شایستەى تۆ نیە . زاناکەش ئەلێ : هەر كەسى دیاربى و بەچاو بیسرى و جینگەى كى دیارى كردهى هەموو شتی نازانى ، ئەو كەسەى هەموو شتی بزانی و بۆ هیچ شتی دانەمیتى پێویستە نەبیسرى ئەو كەسەش هەرخوا یە بە تەنها .

پ- هەندى دۆژمانى ئاینى ئیسلام بلاویان كردهو تەو كە ئاینى ئیسلام دژى زانستى و زانینى تازەى ئەم سەردەمەى .

و- بەراستى ئاینى ئیسلام پێزى ئەقل و زانین و زانستى گرتوو و هانى ئادەمیزاد ئەدا بۆ زانستى و ، زانینى زانستى پێویست كردهو لە سەر ژن و پیاوى موسلمان و وە پلەى بەرزى داو بەزانیان پێویستە لە سەر هەموسلمانى برۆای وابى زانست راست و ئەقلى خاوەن دژایەتیان لە گەل ئاینى ئیسلامدا نیە ، دژایەتیان لە گەل فەرمانەكانى ئیسلامدا نیە بە راستى و بە تایبەتى تاقى كردهو ئەقل و زانستى گەورەترین بەلگەن لە سەر خواوەتى خواو پیغمبەرەتى پیغمبەر ﴿ﷺ﴾ ئەگەر ئەقل نەخوێتە كار هیچ شتی نازانى بۆ پێزى زانست و ئەقل خواى گەورە (٥٦) جار لە قورئاندا ئەفەرموى : (تعلمون) وە (٢٤)

جار ئەفرموی : ﴿تەلمون﴾ پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ ئەفرموی ﴿أصل ديني العقل﴾ بنچینهی ئایینی من لە ئەقلەوه دەرئەچێ .

پ- وەکو باسکرا ئەقل بنچینهی ئاینه . کەواته به ئەقل هەموو فەرمانه کانی ئایینی ئەزانری و پێویست به قورئان ناکا؟

و- زۆر راسته ئیسلام یەكەمین شتی بەلگه بێ لەسەر خواپهتی خواو پێغەمبەراییهتی پێغەمبەر و لەسەر ئەوهی له لایەن خواو پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ هەموو فەرمانه کانی ئیسلام دەرئەریت ریگەیشیی بۆ ناسینی خواو پێغەمبەر هەر ئەقله ، خوا ئەناسری به هۆی بونەوه رانهوه وه به پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ ئەناسری به ئەقل له ریگە کاره پەك خەرەوه کانهوه كەله پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ پەیدا ئەبن کەواته واتای ئەو فەرمودە پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ ئەمەیه : دابین کردنی خواپهتی خوا و پێغەمبەراییهتی پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ له سەر ئەقله ئەك له سەر لاسایی و دواکەوتنی کوێرانه ، ئەك له سەر ئەفسانه کان و کاری پروپوچ ، به ئەقل هەموو فەرمانیک ئەزانری له کاری راست و له کاری پروپوچ .

بۆ ناگاداری : باوەر (الایمان) چ شتیكه ؟ باوەر ئەمەیه ئەبێ به دل و به زمان بلییی : هەر خوا شایستهی پەرسته ، پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ نیرۆای خواپه و ، دووباره باوەر ئەمەیه : کردەوه مان چاك بیت و دووره پەریز بین له خراپه ، له بهر ئەوهی ئیمه نازانین دلی مرۆف چ شتیکی تێدايه ؟ ئیمه پێویستمان به کردەوهی بینراو ههیه تا بەلگه بن له سەر باوەری مرۆف ، یانی شایهتی هێنان نوێژ و رۆژوو و زهكات بەلگه بن بۆ سەر بارپوهرداری خاوهنه کانیان ، باوەر به نهیتهی یه کان به شیکه له ئایینی ئیسلام و ، هەر کەسی باوەری به نهیتهی کان ئەبێ موسلمان نییه ، هەر شتی نه گونجی بینری به تاقی کردنهوه یان به ئەقل یا به فەرمودە پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ ئەوشته ئەفسانه پروپوچه ، جووله کە کان و دوژمنانی ئیسلام بلاویان کردووه تهوه .

﴿و یقیمون الصلاة﴾ : وهه وکسانه له خوا تترسن خویان نه پارتون کهسانیکي

نهوتون رانه وهستین نویزه کانیان ، شهووروی پنج نویژ نه کهن بهو جوړه ی بوی دیاری کردوین .

تیینی : خوی گه وړه نه حشه یه کی تاییه تی کیشاوه بو موسلمانان که له شهو روژیکدا پنج جار خویان بنوین له خزمه تی خوا . وینه که سی کار به دهستان نهو کهسه قهدهغه بکهن نه چته دهر وه و پیوستی نه کهن له سهری هه مو روژی خوی بو بنوینی لای ناسایش و پولیس له کاتی دیاری کراو بو نهو کهسه .

بو زانین : نهو کهسه ی واز له نویژ کردن یینی و پروای به پیوستی نویژ نه بی پیوسته بکوژی و به بی باوهر نه زمیری لای نایی نیسلام . نه گهر پروای به پیوستی نویژ بیی و نویژ نه کا له بهر ته مه لپی پیوسته داوای لی بکری په شیمان بیتسه وه و دووایی په شیمان بونه وه لی وهر نه گیری بو کردنی نویزه کان ، نه گهر ههر نه ی کرد پیوسته بکوژی ، بهلام به موسلمان دانه نری به پرواله ت ، په نهانیشی لای خوی گه وړه یه .

﴿وما رزقناهم ینفقون﴾ وه نهو کهسانه ی له خوا تترسن و خویان نه پارتون کهسانیکي نهوتون هندی لهو شتانه ی نیمه پیمان به خشیون نهوان نه یدهن به هه ژاران له پیکه ی خودا نهو کهسانه باوهریان وایه هه سامانی هدیانه خواخواوه نی نهو سامانه یه ، خوا نهمانی داناوه له سهر بو ماوه یه کی کهمی تاییه تی ، نهوانیش به پیی فرموده ی خوا نه به خشن بهو کهسانه ی خوا دیاری کردوین .

بو زانین : دارایی ناده میزاد پیوسته زه کاتی لی دهر بکری ت ، نهو زه کاته دوو جوړه ، جوړیکیان خوا پیوستی کردووه له سهر ناده میزاد نه ندازه یه کی دیاری کراو به گویره ی یاسا له داری خویان به شی هه ژارانی لی بدهن نه گهر نه یانده نی گونا بهار نه بن ، نهو جوړه که ی تر یان پیوست نی به . بهلام چاک وایه له دارایی خویان به شی هه ژاران نه دهن له و دارایانه ی خویان .

﴿وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أُنزِلَ مِنْ قَبْلِكَ﴾ ئەو که سانه خویان ئە پارێژن له گونا هه سانیکی ئەوتۆن باوه ئەههین بهشتی نیراوه بۆلای تۆ وه بهشتی بۆلای پیغه مبه ره پیشوه کان له پیش تۆوه ن ، ئەو که سانه وینه ی عه بدولای کوری سه لام که پروایان به قورنان و تهورات و ئنجیل هه یه پیش ده ست کاری کردیان .

تیبینی : ئەو شته ی هاتوه بۆلای پیغه مبه ره ﴿﴾ قورئانه که به سروش خواناردوو یه تی بۆ پیغه مبه ره ﴿﴾ ئەو شته ی نیراوه بۆلای پیغه مبه ره پیشوه کان بریتین له تهورات بۆموسا ، زه بور بۆلای داوود ، ئنجیل بۆ لای عیسا ، ئەو نامانه ی پیشوو شایانی ئەوه نین ئیستا پروایان پی بکریت به وانه ی ئیستایان ، چونکه نه ماون ، وه نه گهر مابیشن ده ستکاری کراون ئیمه وازدیتین و له تهورات و زه بور . به لام باباسی وته ی گاواره کان بکهین له باره ی ئینجیله کانبان وه که خویان ئەیلین . نه ک جگه له خویان (جوستان لاتسون) له نامه ی خویا (نولتر) که موحه مه دغونه یی وه ریکیراوه بۆ سه ر زمانی عه ره بی له گو فاری (هلال) دا لاپه ر ۱۹۳ چایی سالی ۱۹۶۳ ی سالی زاینی ئەلێت : ئەوه ی بزانی له و ئینجیلانه گاواره کان دایان ناو ن ئەگه نه ۵۴ په نجاو چوار ئینجیل ، چوار له و ئینجیلانه که له دوای هه مو یان دانراون ، له و چوارانه تازه ترین ئینجیلیان (لوقا) یه و ئەمه ش بیگومان وا نیشان نه دا که ئەو ئینجیلانه نامه ی خوا نین ، چونکه نامه ی خوا هه ر یه که نامه یه ... وه هه ر وه ها (الیاس نجمه) له نامه ی (یسوع المسیح) له لاپه ره ی (۱۱) یازده چایی سالی (۱۹۶۲) ئەلی کاتی نیردراوه کانی عیسا و قوتابه کانی وایان به چاک زانی که به راستی پیویسته دانانی هه ندی له نامۆزگاریه کانی خوا و هه ندی له و نامۆزگاری و کرداره په ک خه ره کانی خوا ، ئەوانیش بۆ ئەو مه به سه ته ی خویان هه ندی له و نامۆزگاری و کرداره په کخه رانه یان نووسی ئەوانیش بیگومان ناوی ئەبهین به ئینجیل ، وه ئەو ئینجیلانه یه بریتین له چوار شیوه یا له چوار ده ق (متی ، یوحنا ، مرقوس ، لوقا) ن .

بۆ ئاگاداری: بێگومان ئەو دوو نامانەیی پێشوو بە لێگەیی ئاشکران هەر بە ووتەیی
گاوەرەکان لە سەر ئەمەیی کە بە راستی ئەو چوار ئینجیلانە نە بە دەقی خۆیان نە بە پێتە
کانیان سڕوش نین لە لایەن خواوە هاتین وێنەیی قورئانی پیرۆز کە سڕوشی خواوە ،بە
راستی ئەو ئینجیلانە گێڕانەووەیی فەرمودەیی مەسیح و بە س . وێنەیی فەرمودە کانی
پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ کە موسلمانان گێڕاویانەتەووە لە فەرمودەو کردارە پەك خەرە کانی
پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ وەك نامەیی بووخاریو موسلیم توورموزی نەسائی وەنامە کانی تر
کە فەرمودەیی پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ تێدا کۆکراوەتەووە ، بەلام تاکە جیاوازیان هەبێت ئەمەییە
کە بە راستی ئەو کەسانەیی ئەو چوار ئینجیلانەیان . گێڕاوەتەووە لە عیساووە لە هەلەووە دورن و
پاریژراون لە درۆبەلای گاوەرەکانەووە درووست نییە تانەیان لی بدری بێگومان
لەمووسولمانان هیچکەسی لەوزانایانە فەرمودەیی پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ گێڕاوەتەووە نەبی گوناھن
و نەبی هەلەبێشن وەدروست نییە کاربەهەلەکانیان بکەین مەگەر لەپاش تاقیکردنەووەیی
راستی . کەواتەبەگۆڕەیی ئەقل هیچ جۆرە جیاوازیەك نییە لەنێوان ئەو چوار ئینجیلانەو
لەنێوان نامە کانی فەرمودەیی پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ لەوبارەووە کە دروستە تانەو توانج بدری
لەهەردوو لایان ، چونکە بەبی جیاوازی هەردوو لایان گێڕانەووەیی فەرمودەیی دوو
پێغەمبەر دووخواوەن پەیامن .. بەلام جیاوازی نێوان قورئانی پیرۆز و نێوان ئینجیلەکان زۆر
رون و ئاشکرایە ، چەونکە بە راستی قورئانی پیرۆز رۆبەرپوی نەتەووەیی دوای خۆی
نەوەستی و بەرەنگاریان ئەکات و بانگیان ئەکاو ئەفەرمودی : ئێوەی ئادەمیزاد ناتوانن
وێنەیی قورئان دابێتن هەرچەندە ئەتوانن نامە ئاسمانی یە کانی تر دابێتن .

تییینی : ئیلیاس نەجەیی رابردوو هەولتی داوہ کە ئەووتەیی خۆیە دابین بکاو ئەلتی :
لەلایەپرەیی ﴿١٢﴾ دوواز دەیی ﴿یسوع المسیح﴾ کلێسا شایەتی ئەدا کە ئینجیلەکان
راستن ، وە ئینجیلەکانیش شایەتی ئەدەن کە کلێسا راستن و ، هەریەکیان راستی ئەوی
تریان دابین ئەکەن .. ئاشکرایە کە بە راستی ووتەیی ئیلیاس وێنەیی ئەووە مروفی خۆی

شایەنی بدات بۆ خۆی دەق بە دەق وەك ئەمەیه مروۆفی بلی من راست ئەكەم چونكە فلان شایەتی ئەدا من راست ئەكەم یانی بەكزی شایەتی بدەن لەسەر راستی یەك تری بۆزانین: جیگە ی متما نەیه كە لەپاشكۆرۆژنامە ی (النهار) ی بیروتی لە میژووی (۱۳/۷/۱۹۶۴) لە گفتوگۆیەکی درێژدا هاتوو بە راستی زانایانی تایبەت و گاوەرەكانیش دووبارە دابینیان کردوو بە تاقی کردنەوێ میشکی ئەلەكۆونی بە راستی زۆرتر لەو نووسراوانە دراوەتە پال (بولص) ی نیراو دانەری گەورە ی ئایینی مەسیحیەکانە زۆرترین درۆن و دەست هەلبەستن .

﴿وبالآخرة هم یوقنون﴾: وە هەر ئەو كەسانە خۆیان ئەپارێزن لە گوناھ باوەری بیگومان ئەهێنن بەرۆژی دوایی. خوای گەورە بەو رستەیه جولەكەكان بە درۆ ئەخاتەوێ كە ئەلین نیمە گەلی هەلبێژراوی خواین بە هەشت هەر بۆ نیمەیه ، چەند روژیکی دیاری كراو خوا ئیمە ئەسوتینی چونكە هەندێ لەوان پروایان بەرۆژی دوایی نیە ، دووبارە بەم رستە بە باوەری بیگومان ئەو كەسانە خۆیان ئەپارێزن لە گوناھ دا بین ئەكاتەوێ ، بیرورای جگە ی ئەوان پوچ ئەكاتەوێ .

بۆ زانین : پروا بەرۆژی دوایی یەكینكە لە پروابوون بەو شتەنە نەهێن و نابینرێن . بەلام دووپات كراوەتەوێ هەتا بە چاکی پروای لەخواتر سەكان پون دەبێتەوێ باشتر باسی چاكەكەیان بكرێت . ئاشكرا یە باوەر بەرۆژی دوای تەنها بەوتە ی روت نابێ پێویستە خۆشیان بپارێزن لە كوشتن و كاری ناپەوادا و داوین پێسیدوو رووی و دزیو سودوهر گرتو بەرتیل خواردن و خواردنەوێ مە ی و قوماكردن رووتالی ژنانو بەرەلایانو سویتی درۆو كێشەنەوێ پێوانە ی ناریكو دەیان شتی خراپ .

﴿اولئك علی هدی من ربهم و اولئك هم المفلحون﴾ وە ئەو كەسانە خۆیان ئەپارێزن لە گوناھ لە سەر شارەزایی و ریگە ی راست لە لایەن پەرورەدگاری خۆمانەوێ و ئەو

که سانه نهوانه رزگاریان نهی و نه چنه نیو به هشت و دوورنه بن له ناگری دوزه خ و سزای پاشه روژ .

خوای گهوره بهم دوو نایه تهی دووایی باسی بی باوه ران نه کا به شیوه یه کی تهواوی و نه فهرموی :

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا سَوَاءٌ عَلَيْهِمْ ءَأَنذَرْتَهُمْ أَمْ لَمْ تُنذِرْهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ﴿٦﴾ خَتَمَ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِهِمْ وَعَلَى سَمْعِهِمْ وَعَلَى أَبْصَارِهِمْ غِشْوَةٌ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ﴿٧﴾

﴿ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا سَوَاءٌ عَلَيْهِمْ ءَأَنذَرْتَهُمْ أَمْ لَمْ تُنذِرْهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ﴾ به راستی که سانیکی نهو تو باوه ریان نه هیناوه به خوا و به پیغمهر و به روژی دواوی و به نامه کانی خوا ، یه کسانه له سه ریان نایا تو بیان ترستی له سزای خوا یا تو نه یان ترستی نهوان باوه ر ناهین وه نهو که سانه شایسته ی ناموژگاری نین .

﴿ خَتَمَ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِهِمْ وَعَلَى سَمْعِهِمْ وَعَلَى أَبْصَارِهِمْ غِشْوَةٌ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ﴾ خوا موری داوه به سهر دلایان بیر له فهرمووده ی خوا ناکه ونه وه وه موری داوه به سهر گو یه که یانا شتی چاک نابین و به سهر چاویانه وه په رده یه که هیه که نابهلای راستی به چینه ناوی و بو نهو که سانه سزایه کی زور گهوره هیه له روژی دوایدا .

خوای گهوره دواوی باسی باوه رداران و بی باوه ران بهم ﴿ ۱۳ ﴾ سیزده نایه تهی دواوی باسی دووروه کان نه کاو نه فهرموی :

وَمِنَ النَّاسِ

مَنْ يَقُولُ ءَامَنَّا بِاللَّهِ وَيَا أَيُّهَا الْآخِرِ وَمَا هُمْ بِمُؤْمِنِينَ ﴿٨﴾

تهفسیری زمانا کزی

يُخَدِّعُونَ اللَّهَ وَالَّذِينَ ءَامَنُوا وَمَا يَخْدَعُونَ إِلَّا أَنْفُسَهُمْ
وَمَا يَشْعُرُونَ ﴿٩﴾ فِي قُلُوبِهِمْ مَرَضٌ فَزَادَهُمُ اللَّهُ مَرَضًا
وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ بِمَا كَانُوا يَكْذِبُونَ ﴿١٠﴾ وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ
لَا تُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ قَالُوا إِنَّمَا نَحْنُ مُصْلِحُونَ ﴿١١﴾
إِنَّمَا إِنَّهُمْ هُمُ الْمُفْسِدُونَ وَلَكِنْ لَا يَشْعُرُونَ ﴿١٢﴾ وَإِذَا قِيلَ
لَهُمْ ءَامِنُوا كَمَا ءَامَنَ النَّاسُ قَالُوا أَنْتُمُنَّ كَمَا ءَامَنَ السُّفَهَاءُ
إِنَّمَا إِنَّهُمْ هُمُ السُّفَهَاءُ وَلَكِنْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿١٣﴾ وَإِذَا لَقُوا
الَّذِينَ ءَامَنُوا قَالُوا ءَامِنَّا وَإِذَا خَلَوْا إِلَى شَيَاطِينِهِمْ قَالُوا إِنَّا
مَعَكُمْ إِنَّمَا نَحْنُ مُسْتَهْزِءُونَ ﴿١٤﴾ اللَّهُ يَسْتَهْزِئُ بِهِمْ وَيَمُدُّهُمْ
فِي طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ ﴿١٥﴾ أُولَئِكَ الَّذِينَ اشْتَرُوا الضَّلَالَةَ
بِالْهُدَىٰ فَمَا رَاحَتِ بَحْرَتُهُمْ وَمَا كَانُوا مُهْتَدِينَ ﴿١٦﴾
مَثَلُهُمْ كَمَثَلِ الَّذِي اسْتَوْقَدَ نَارًا فَلَمَّا أَضَاءَتْ مَا حَوْلَهُ
ذَهَبَ اللَّهُ بِنُورِهِمْ وَتَرَكَهُمْ فِي ظُلُمَاتٍ لَا يُبْصِرُونَ ﴿١٧﴾ صُمُّ

بُكُمْ عَنِّي فَهُمْ لَا يَرْجِعُونَ ﴿١٨﴾ أَوْ كَصَيْبٍ مِّنَ السَّمَاءِ فِيهِ
ظُلُمٌ وَرَعْدٌ وَبَرْقٌ يَجْعَلُونَ أَصْبَعَهُمْ فِي أَذَانِهِمْ مِّنَ الصَّوَاعِقِ
حَذَرِ الْمَوْتِ وَاللَّهُ مُحِيطٌ بِالْكَافِرِينَ ﴿١٩﴾ يَكَادُ الْبَرْقُ يَخْطَفُ
أَبْصَرَهُمْ كُلَّمَا أَضَاءَ لَهُمْ مَّشَوْا فِيهِ وَإِذَا أَظْلَمَ عَلَيْهِمْ قَامُوا
وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَذَهَبَ بِسَمْعِهِمْ وَأَبْصَرِهِمْ إِنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ
شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿٢٠﴾

﴿ وَمِنَ النَّاسِ مَن يَقُولُ آمَنَّا بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَمَا هُمْ بِمُؤْمِنِينَ ﴾ وه هه ندئ له
ناده ميزاد كه سئكن نه لئئ: ئيمه برومان به به خوا هه به و برومان به به روژى دوواى هه به
وه نهو كه سانه باوهر دارئئ له دليانه وه و به ده م نه لئئ: ئيمه باوهرمان هيناوه .
﴿ يَخَادِعُونَ اللَّهَ وَالَّذِينَ آمَنُوا ﴾: نهو كه سانه به ووتهى دروى خوئان فيل له خوا
نه كهن و ، وه فيل له كه سائئكى نهو تو نه كهن باوهرمان هيناوه .

﴿ وَمَا يَخْدَعُونَ إِلَّا أَنْفُسَهُمْ وَمَا يَشْعُرُونَ ﴾ و نهو كه سانه فيل له كه س ناكهن مه كهر له
خوئان و نهو كه سانه هه ست ناكهن كه خوا ئا بروئان نه با وه خوا فيلئى لئى ناكري و
باوهر دارائش فريوناخون به دروى نهو كه سانه .

﴿ فِي قُلُوبِهِمْ مَّرَضٌ فَزَادَهُمُ اللَّهُ مَرَضًا ﴾ له ئيو دلى نهو كه سانه دا هه به نه خوشى
دهروونى و دووروىى دوواىى خوا بو نهوان زورتر نه كا نه خوشيه كه يان به هوى
سهر كه وتئى باوره دارانه وه بئى نرخبى و ريسواىى خوئان له ئيو دانئشتواندا ده رنه خهن .

﴿وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ﴾ بۆ ئەو کەسە دوورووانە ھەیە سزایەکی
خاوەن نازار لە رۆژی دووایدا بەھۆی شتێ ئەو کەسانە باوەرناھین و بە درۆ ئەلێن
باوەرمان ھێناوە ، باوەر بە خواو بە رۆژی دوویی نایەرن و لە ژیرەوہ یی باوەرن .

بۆ زانین : ئەو کەسانە یی شەرم و دووروون بە یی جیاوازی ئەو کەسانە ی سەردەمی
پێغەمبەربن ﴿ﷺ﴾ یا جگە ی ئەوان بن لە ھەموو کات و جیگە ی ھەر رۆژی بەرگێک و
رەنگی ئەدەن لە خۆیان ھەرلە بەر سودی تایبەتی خۆیان بۆ ئەوہ بە جوړیکی نارەوا
سامانی زۆر پەیدا بکەن ، نایین و نیشتمان و ناموس و گەلی خۆیان ئەفرۆشن . بەلام بیریان
پوچ و خاوە ھەرۆک ئەو دوورووانە ی سەردەمی پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ ئابرویان ئەچی و ئەبن بە
پەند لە جیھاندا و لە رۆژی دووایدا سزایەکی بە تینیان ئەدری بە ناگری دۆزەخ ، وە
مروڤی دووروو ھەرچەندە بۆ ماویەکی کەم خۆیان بەسەپتن بەسەردا نیشتاواندا زۆری پسی
ناچی توشی روورەشی ئەبن ، وە ھێرشی مافی رەوا ئەیان پلیشتینی و رون ئەبنەوہ و ،
گەلو دانیشتاوان تھیان لی ئەکەن و نەفرەتیان بۆ ئەنێرن ، لە ھەموو لایە کەوہ تاوانجیان تی
ئەگرن ، بە ختیاری و سەربەرز ی ھەر بۆ پیاو چاکانە وەکو روونە ئەو ئایەتانی ھەرەشە ی
توندیان کردووە لەو کەسانە فیل لە موسلمان ئەکەن و ئەیانەوی فریویان بدەن ، خوا
پشتیوان و یاریدەدەری موسلمانان و نیاز پاکانە .

تییینی : پش ئەوہ ی پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ کۆچ بکا بۆ مەدینە ھەندی لە دانیشتاوانی
مەدینە بەتایبەتی ئەو کەسانەیان خواونی پلەو سەرۆکایەتی بون ، وێنە ی عەبدولای کوری
ئوبە ی ، لە مەدینە ھیشتا رەگەزپەرستی و کۆمەلایەتی نارۆوا کۆتایی پی ئەھاتبوو ، چونکە
نایینی ئیسلام وەکو پتویششت دا بین نەکراوو جیگە ی خۆی نەگرتوو ، ئەو کەسانە لە
بەرمانەوہ ی پلەو پایەکانیان دەستیان دایە پروباگەندەو دوو روویی و پیلان نانەوہ بۆ
موسلمانان لە مەدینە ھەولیان ئەدا کەس بیان نەزانی ، خوا ی گەورە ناشکرای کردن .

﴿وَإِذَا قِيلَ لَهُم لَا تَفْسُدُوا فِي الْأَرْضِ﴾ وَه هەركاتى بىژرايە بەو دوورپرووانە : ئىو
خراپە مەكەن لە ئىو زەوى داو لە مەدينەدا كارى خراپ بلاومەكەنەو .

﴿قَالُوا إِنَّمَا نَحْنُ مُصْلِحُونَ﴾ ئەو مەزۇفە دوورپرووانە ئەيان ووت ئىمە پىاو چاكين و
ناشتى خوازين ، جگەى چاكە هيج شتى بلاوناكەينەو .

﴿أَلَا أَنهَمُ هُمُ الْمُفْسِدُونَ وَلَكِنْ لَا يَشْعُرُونَ﴾ ئىوئەى مۇسلمان بە تاييەت ئاگادار بن :
ئەو كەسانە بە راستى هەر ئەوان پىاو خراپين و خراپە بلاو ئەكەنەو و بەلام ئەوان هەست
ناەن بە خراپەى خۆيان و بە پىسوايى خۆيان .

بۆ ئاگادارى : پىاوانى دوو روو بە بى ماندىو بون ئازاوو ناكۆكى دروست ئەكەن .
بە هاندانى دوژمنانى ئىسلام لە دژى مۇسلمانان و خۆيان بە بى لايەن دائەنن . بەلام لە
ژىروە هەول ئەدەن بۆ پىك هينانى جەنگ لەئىوان هەردوو لادا لە هەرلايە زىانى
مۇسلمانانى تىدا بى پىروژبايى لى ئەكەن و يارىدەى دوژمنانى باوەردارەكانيان ئەدا و
نەيتى مۇسلمانيان ئەگىرايەو بۆ بى باوەران و جولە كەكان و ئەوانيان بە دۆستى خۆيان
دا ئەنان و ، بە شوين هەلدا ئەگەرەن مۇسلمانان نەيتن و جولە كەكان سەركەون . ئەودوو
پرووانە ئەيان ووت : ئىمە ناشى خوازين و بى لايەنين ، دۆستى هەردوولا بن بەلام لە
ناوەرۆكدا بەو كارەى خۆيان ئەيان ويست بە ئاسودەيى بژين و سامانى زۆر پىكەوە بنين و
باشتر بتوانن تۆوى دووورەكى بچين ، لە لاي جولە كەكان ئەيان ووت : ئىمە لە
بىروباورەى كۆنى خۆمان واز لى ناهينن ، وئەى ئەو دوو پرووانە ئىستاش بەردەوامن وە
بەرگى ريز و ناموس خۆيان ئەدەن بۆ سودى كاتى خۆيان ، وە بەهەزاران كەس لايان
بەرى گويان لىيان نە و بەزەيان پىيانا نايەتەو .

﴿وَإِذَا قِيلَ لَهُمُ امْكُوا أَمِنْ النَّاسِ﴾ وَه كاتى بىژرايە بە و دوو پرووانە : ئىو باوەر
بەيتن وەك ئادەمىزاد تر وئەى كۆچ كەران و يارىدەدەرانى باوەريان هيتاوە .

﴿ قالوا أنؤمن كما آمن السفهاء ﴾ نهیان ووت : ئایا ئیمه باوه ربه ئین وهك باوه ریان هیناوه کهم نهقله کان بۆ سوودی جیهانی و نهزانن بهو سوودی خوئیان .

﴿ الا انهم هم السفهاء ﴾ ناگاداربین به راستی نهو دوو رووانه ههر نهوان کهم نهقلن و نهزانن به سوودی خوئیان .

﴿ ولكن لا يعلمون ﴾ وه بهلام نهو دوو رووانه نازانن که خوئیان کهم نهقل و نهزانن . بۆ زانین : زۆر روون و ناشرایه کاتی بانگهوازی ئیسلام رووی کرده مه دینه زۆربهی دانیشنوان مه دینه بروای بی گومانیان هینا به ئاینی ئیسلام وه سنگیان کرده وه بۆ پیغمبر ﴿ ﷺ ﴾ بهلام دوو رووه کان به نهقلی خوئیان وایان نهزانن نهو کهسانه ی سامانیان زۆر بی پله ی کۆمه لایه تیان هه بی پیوسته نهوان ریزیان بگیری باوه ر به ئین یا باوه ر نه هین ، باوه ر داران زۆربه یان هه ژار بوون ، وهك نه بوو هورهیره ، زۆریشیان بهنده ی نازاد کراو بوون ، وه کو سه لمان . سو هه یب ، بلال ، خه باب بۆیه دوو رووه کان هار بوون و دوای بیرو باوه ری پوچی خوئیان کهوتبوون وه گالته یان به باوه ر دارانی هه ژار ده کرد ، وایان نهزانن بهرگ و سامان شیوه ی جوان و بنه ماله نه گه نه فریایان ئیستا و پاشه رۆژ . ئاوات و بیرو باوه ری پوچیان سه ری نه گرت . له نه نجامدا هه ژاران و بی خزمه کان بون به پیشه وای هه ژاران له پیاوه گه وره کانی جیهان و هه ریم و ، بوون به مامۆستاو چاو لیکراوی رهوشتی بهرزو به نرخ دیانیشنوان . وه له بیرمان نه چی باوه ر داران و دوو رووان کاری خوئیان و پاداشتی خوئیان و هه رده گرن یه که میان به ره و به ختیار جیهان و به ره و به هه شت ، دوو هه میان به ره و ریسوایی جیهان و به ره و دۆزه خ . دوو رووان به و کرده وه پیشووه پیسانه ی خوئیان وازیان نه هینا . به لکو چهند رهوشتی تری خراپیان خسته سه ر نهوانه ی پیشوایان ، وهك ترسنۆکی و نازاوه نانه وه ، له پشته ی پهرده وه ، وهك خوا نه فهرموی :

سوره تی ﴿ئەلبەقەرە﴾ جزمی ﴿یەكەم﴾

﴿وَإِذَا لَقُوا الَّذِينَ آمَنُوا قَالُوا آمَنُوا﴾: وه هەركاتی بگەشتایە بە كەسانێکی ئەوتۆ باوەریان هێناو و وت : ئیمە باوەریان هێناو بە خواو پیغمبەر ﴿ﷺ﴾ .

﴿وَإِذَا خَلَا إِلَى شَاطِئِهِمْ قَالُوا إِنَّا مَعَكُمْ﴾: وه هەركاتی برۆشتایە بۆ لای شەیتانە سەرۆكەكانیان خۆیان ئەیان و وت : ئیمە بەراستی لە گەڵ ئێوەین لە كانگای دڵمانەوه وه لە ئێوه جوێ نابینەوه .

﴿وَإِنَّمَا نَحْنُ مُسْتَهْزَؤُونَ﴾: بە راستی ئیمە گالته بە موحمەد و هاوڕێكانی ئەكەین بە گشتی .

﴿اللَّهُ يَسْتَهْزِئُ بِهِمْ﴾: خۆی مەزن پاداشتی گالته كردنەكەیان ئەداتەوه : لە جیهاندا وهك باوەرداران یاسای ئاینان بە سەردا ئەسەپی و مۆلە تیان ئەدری و لە پاشەرۆژدا بە ناگری دۆزەخ سزایان ئەدری .

﴿وَيَعْدُهُمْ فِي طَعْنَانِهِمْ يَعْمَهُونَ﴾: وه خوا درێژه ئەدا بە یاخێ بوونیان و دەرچونیان لە سنووری خوا ئەوان سەرگەردانن و دین و نەروژ و دڵ تەنگن .

هۆی هاتنە خوارەوهی ئایەتی (١٤) وه ئایەتی (١٥) وه ئایەتی (١٦) : ئەگێرنەوه جارێك عەبدوڵای كۆری ئوبەیی وهاوڕێی دووروووەكانی توشی چەند كەسێ لە هاوڵەكانی پیغمبەر ئەبن . عەبدوڵای كۆری ئوبەیی ئەلێ : بڕوانن ئیستا چۆنشان رزگار ئەكەم و ئەم كەسانە چۆن ئەخەلەتینم كە نزیكیان ئەبێتەوه و دەدەستی ئەبو بەكر ئەگری و ئەلێ : مەرحەبا بێ لە مەروڤی راست وێر ، سەرۆکی بەنی تەمیم و گەورەیی پیاوانی موسلمان . دووایی دەستی عومەر ئەگری و ئەلێ : مەرحەبا لە گەورەیی بەنی عەدی ، جوێ كەرەوهی چاك و خراب ، مەروڤی ئازاو بەهێز ، خۆت و دارایی خۆت دانا لە رێگەیی فروستادەیی خوا ... لە پاشا دەستی عەلی كۆری ئەبی تالیب ئەگری و ئەلێ مەرحەبا بێ لە ئامۆزا و زاوای پیغمبەر ﴿ﷺ﴾ گەورەیی بەنی هاشم دووای پیغمبەر ﴿ﷺ﴾ . لێرەدا عەلی ئەفەر موی : لە خوا بترسە و دووروویی مەكە ، دووروووەكان خرابترین

تەفسیری زمانكۆیی

دروست كراوى خوان.. عەبدوللا ئەلى : باوكى حەسەن بۆ وام بى ئەلئىت . سۆيىندىم بە خوا
برواى بىگومام وئەنى پرواى بىگومانى ئىوھىيە ، كە لە يەك جوى نانبەوھ عەبدوللا بە
هاورپىكانى خوى ئەلى : ئىوھىش لە منەوھ فېرى فېل و تەلەكە بىن ، هاورپىكانى زۆريان
ستائىش كىردوو تىان : ئىمە ھەتا بە و جۆرە بىن لە خوشيا ئەزىن . ھاوھلەكانى
يىغەمبەر ﴿﴾ ئەم پرووداوەيان بۆ يىغەمبەر ﴿﴾ گىرۆايەوھ ، ئەو سى ئايەتە ھاتنە
خوارەوھ .

تېيىنى : دوورپوھەكان دل پىسى و ترسۆكى بە ھىز و بە نازايى دائەنن بۆ خۆيان ، فېل
و فرى خۆيان بە سەربەرزى دا ئەنن . بە لام لە ناوھرۆكدا دل پىسى و فېل باز و گىرە
شېوئىن و ترسۆك بون . خۆيان ھەلئەكەشلا لای مۇسلمانان كە باوھەردارن ھەتا پزگارىيان
بى لە دەستى مۇسلمانان توشى زىيانى جىھان ئەبن . ئەو كىردەوھى خۆيانە يان كىردبوو بە
پەردە بۆ ئەوھ گىر وگرفت بۆ مۇسلمانان باشى پەيدا بىكەن ، ھەتا پزىيان تىك نەچى ، بۆيە
لای سەروكەكانى خۆيان ئەيان ووت : ئىمە گالتە بەو مۇسلمانانە ئەكەين .. بەلام ئەو كاتە
و ئىستائىش كىردەوھە كانىيان جىگەى سەرسورمانە !! چ شتى لە وە خراپتر بى ؟ خوا تۆلەى
ئەو گالتە بى كىردنەيان بە مۇسلمانان لى بىسىنى كە ھىچ كەسى نەتوانى رىگە بگىرى لە
خوا ، وە پىسواىى و سەرگەردانى و نازارى رۆزى دوواىى گرانتر بى . كۆيىرن و
دووارۆزى خۆيان نابىن . دەستى تواناى خوا ئەيان چىتەوھ وە دەرچونىيان نىيە ، خۆيان
خستۆتە نىو داوى نەگەتەى وە ئەلئىن : كارى خۆكردوو مانە ، ئىمە بوين گالتەمان ئەكرد
بە مۇسلمانان . دوو پرووانى ئەمپروش ھەمان كار ئەكەن .

﴿اولئك الذين اشتروا الضلالة بالهدى﴾ ئەو دوورپوھە سەرگەردانانە كىرپويانە رىگە
وون كىردن بە شارەزاىى رىگەى راست ، لە برىتى رىگەى راست رىگەى خراپان
ھەلبىزاردوھە .

﴿ فلما ربح تجارتهم ﴾ دووایی قازانجی نه کردووه بازرگانی نهو دووړوانه ، ریگه
بازرگانان وون کردو زیانو مەندبون له هەردوو جیهاندا .

﴿ وما کانوا مهتدین ﴾ وه نهو دوو ړووانه ریگه ی راست وهرناگرن و رپی نومایی
وهرناگرن و نای دۆزنه وه و نامۆزگاری وهرناگرن .

﴿ مثلهم کمثل الذی استوفد نارا ﴾ وینه ی نهو دوو ړووانه له گهل پیغه مبر ﴿ ﴾ و
موسلماناندا وه ک وینه ی کهسی وایه ناگری ههل گرسینی ، هەرچوار لای ړووناک
بکاته وه له جیگه ی یه کی تاریکدا هه تا خوځانی بی پاریزن و خوځانی بی گهرم بکه نه وه ، له
درونده و گیاندار ی تر خوځان پاریزن به گومانی خوځان بۆ ماوه یه کی کهم .

﴿ فلما اضاءت ماحوله ذهب الله بنورهم ﴾ دووایی کاتی نهو ناگری روونی کرده وه
نهم لاو لای نهو کهسه خوا کوژانیته وه ړووناکیه کیان و سودی لی وهرنه گرن .

﴿ و ترکهم فی ظلمات لا یبصرون ﴾ وه خوا نهو کهسانه ی واز لی هتایی له نیو
چهنلین تاریکدا ، تاریکی بی باوه ری و تاریکی دووړووی تاریک ړوژی دووایی تاریکی
ریگه وونکردن . تاریکی خهشی حوا . چهند تاریکی تررو هیچ نه بینن .

﴿ صم بکم عمی فهم لا یرجعون ﴾ نهو دوو ړووانه کهړن راستی نابینن لالن توانای
وتنی راستیان نی یه ، کوپرن چاکه نابینن دووایی نهو دوو ړووانه ناگه پته وه له بی
ریگه ی خوځان وله دوو ړووی خوځان .

نهو وینه هینانه وه زور راسته : یانی به پرسته ی (نیمه پړوامان هیناوه) ړوناکی
وهرنه گرن لای موسلمانان پزیران نه گیری ، ژن و ژن خوازی میرات له یه کتری گرتن
وپاراستی بازرگانی ، نه ترسان له دارایی ومنالیان بۆ دابین نه بی . به لام ناگه پته وه له
دووړووی دووای مردیان توشی تاریکی و سزای ناگری دۆزه نه بن . به ړوواله ت
باوه پریان هیناوه له ناوهړو کدا وینه ی کهړو لال و کوپړ وان ، راستی نابینن ونایتلن و نای
بینن . به جوړی شایسته بی و سودی لی وهریگرن .. نه له دروستکردنی خوځان وه نه له

لەدروست کردنى ھەموو بونەوهران بیری ناکەنەوہ ، نە بەھۆی ھیچ ھەستیکیانەوہ ، نەبە گویچکە نە بەزمان و نە بە چار وەك رۆن کرایەوہ .

تییىنى : سودى ویتە لیدان بۆ ئینسان ئەمەیه ھەتا چاکتر لە ناشارەزایی دوورپووەکان تی بگەین وە پاشە کشی و پیلانیان چاکتر بۆ دانیشتوان رۆن بیتەوہ و دووبارەوہ ئەو ویتانە باشتر کار ئەکەن سەر دلی ئەو دوو پرووانە ، لە ناوەرۆکی ویتەکان وردینەوہ کە ھاندەر بێ بۆ چلۆنایەتی وجۆری ویتە پی دراوان ، بۆ ئەوہی بیانو یان نەمیتی ، پیوستە دانیشتوانیزان زیان و خراپەیی ئەو دوو پرووانە و شاگردەکانیان ھەرماون و پیشەیی گلاوی ئەوانیان کردووە بە مامۆستا بۆ خۆیان و ئەی چەسپین لە نیو کۆمەڵدا ، بیشزانن زیان و خراپەیی ئەو دوو پرووانە زۆرتەرە لە زیانی بێ باوەران ، چونکە بێ باوەران یەکەم جار بە زەقی دژایەتی خۆیانیان بە بێ پەردە بلاوکردۆتەوہ و موسلمانان ئەیانتوانی راسەو خۆ خۆیانیان لی پاریزن ، بەلام ئەو دوو پرووانە لە پرووناکی ئایینی ئیسلام سودی زۆریان وەرگرتووە وەك موسلمانان و لە ژێرەوہ کەرۆ لال و کویر و دل بە سراون بۆ وەرگرتنی ئایینی ئیسلام وە موسلمانان راستەو خۆ ئەیان توانی لەزیان و خراپە یان خۆیان لادەن . خواگەرە یاریدەدەری ئایینی خۆی دا وە ئەو پرووناکیە کە ئەو دوو پرووانە سودیان لی وەرئەگرت کوزانیەوہ وە لە تاریکیدا وازی لی ھێتان و پيسوایی کردن لە تۆلەیی وازھێتانیان لە پرووناکی ئایینی پیروزی ئیسلام . کاتی ئەو دوو پرووانە ئەندامی ھەستەکانی خۆیانیان بەکار نەیان بۆ دۆزینەوہی راستی و لە خراپەیی خۆیان پەشیمان نەبنەوہو ریگەیی دۆزینەوہی راستی وەرنەگرن پرووناکی ئاین نادۆزنەوہ .

﴿اور کصیب من السماء﴾ یا ویتەیی ئەو کەسانەیی دوورپوون لەنەزائین و سەر لیشتوونی زۆریان ویتەیی دانیشتوانی وان لە لای بارانی بیتە خواریەوہ لە ھەوریککی چرو پر لە ئاسمانەوہ بە خوری برژی بە سەریانان لە دەشتیککی چۆلی سامداردا لە شەوئیککی تاریکدا .

﴿فیه ظلمات و رعد و برق﴾ له نیو نهو بارانه دا هه بی چه ندین تاریکیه وه تاریکی
چری نهو هه وره و تاریکی بهر گرتنی تیشکی خۆر تاریکی شهو له نیویدا هه بی هه وره
گرمه و بزیسکه و چه هاخه .

بۆ ناگاداری : (رعد) بهو دهنگه ده لێن نه بیسری له هه وره وه به گوێره ی بیری زانایان
پهیدا نه بی له چه ند ته نیکی ناسمانی له کاتی یه کدانایان له یه کتری به توندی و ، یا پهیدا
نه بی لهو بارانه وه و له هه وره وه دیت خواری به چه پ و به راست له سه ره وه و له
خواره وه بایه کی توند و تیژ هه لیان نه گری و نه یاندا له یه کتری و نهو دهنگه پهیدا نه بی وه
هه ندی له زانایانی ئاینی ده لێن هه وره گرمه و دهنگی نهو فریشته به خوا نهو کاره ی پی
سپاردوه . به هر شیوه یه بی هه مو کار ی به توانای خوانه کری . وه (برق) بهو
رووناکیه کاره بایه ی نه لێن له کاتی هه وره گرمه دا پهیدا نه بی و پی ی نهوتری بزیسکه
هو ی پهیدا بوونی نهو رووناکیه له یه کدانی ته نه ناسمانیه کانه له یه کتری ، وینه ی نهو بهردو
ناسن له یه کتری نه ده ن نهو هیش نه مه مان بۆ دابین نه کا که گهرمای تیشکی خۆر هه مو
ته نی به شی خو ی لی و نه گری نه ده میزاد به زانیاری خو ی به گوێره ی پیو یستی
گوزهرانی خو ی لهو تیشکه ده ر نه هینی بۆ سوودی خو یان هه ندی جار له کار گه کاند و
هه ندی له جیگه کانی تر دا ده ر نه هینری .

﴿يَجْعَلُونَ أَصَابِعَهُمْ فِي آذَانِهِمْ مِنَ الصَّوَاعِقِ حَذِرَ الْمَوْتِ﴾ نهو که سانه توشی نهو بارانه
بوون بهو جو ره ی باسکرا دانه نین سه ری په نجه کانی ده ستیان له نیو گوێچه کانی خو یان
له بهر نهو ناگران له ناسمانه وه پهیدا نه بن له ترسی مردن (الصاعقه) ناگریکی نه رمه له
هه ر که سی بدا نه ی کوژی .

﴿وَاللَّهُ مُحِيطٌ بِالْكَافِرِينَ﴾ وه ته وانای خوا ده وره ی داوه به هه مو لایه کی بی باوه راندا
، خوا هه مو بی باوه ران کو نه کاته وه له نیو ناگری دۆزه خدا و که سیان له ده ست
ده ر ناچی

﴿یکاد البرق یخطف ابصارهم﴾ نریکه نهو بروسکه چاویان بیا بههوی تیژی و هیژی نهو بزبسکه یه له ناکاودا به تاریکی نهدا به سهرچاویانا . ههروه ها نهو دوو پرووانه به هوی بارانی ناین و روناکی قورنانی پیروژه وه نریک بو دلیان بیجری له ترسی بیر کردنه وه ی کاری ناین و سهرکهوتنی ناینی نیسلامه وه .

﴿کلما اضاء لهم مشوا فيه﴾ ههمووکاتی نهو بزبسکه یه روناکی بلاوبکردایه بو نهو دوو پرووانه و بهر پیان ببینرایه نهوان نهرویشتن به نیو رووناکیدا .

﴿واذا اظلم عليهم قاموا﴾ وه ههر کاتی نهو بزبسکه وون بیوا یه و تاریکی بهاتایه به سهریانا نهو ههستان له جیگه ی خویانا و بهر چاویان تاریک نهبو وه سهرگردان نهبون ، چاوه پروانی روناکی تریان نه کرد ههتا بگه نه پهنا یه بیان پاریزی له کاره ستات و پرووداو . ههربه و جوړه دوو پرووه کان له کزنو له تازه دا نه گهر بانگ بکرین بو وه گرگرتنی پاره و خواره مهنی بویان رانه کهن به چوستی . به لام هاو نیشتمانیان توشی گرانی و جهنگ بین دین و نهرون به سهرگردانی نهو هستن و له ترسانا نازانن چ شتی بکهن .

تیینی : دوو پرووان به بی جیاوازی ههر کاتی کشتو کال و نازهل و دهرامه تیان به ناره زووی خویان بویه و سودی جیهانیان به ره و پیش پروایه نهیان ووت : ناینی نیسلام زور پیروژه وه ههر کاتی تووشی جهنگ و نازاوه و گرانی بین دهمار نهیان گری و نهلتین : ناینی نیمه تووشی نهه شتانه کردوه .

﴿ولو شاء الله لذهب بسمعهم و ابصارهم﴾ : وه نه گهر خوا بیویستایه گوئچکه ی نه نه هیشتن به دهنگی ههروه گرمه و چاوه کانیان نه نه هیشتن به هوی روناکی تیژی بروسکه وه په رده ی گوئچکه یان و توری چاویان نه ورا ههروه ها نه گهر خوا بیویستایه نهو دوو پرووانه ی له ناو ببردایه له ناوی نه بردن به کوشتن و شتی تر . به لام خوا موته تیان نهدا ههتا رژی دووایی توله ی گرانیان لی نه سیئی

﴿ان الله على كل شى قدير﴾ به راستى خوا به سهر هموو شتيكا ده سولات زورى هديه و خاوهنى توانايه كهسى له دهست دهرناچى .

دوواى نهووى خواى گهوره باسى باوهرداران و بى باوهريان و دوورپوه كاني كرد به جوړه كانيانه وه .. دوواى روو نه كاته هموو ناده ميزاد كه ژيرن و تمه نيان گهوره بى پياوېن يان ژن باوهردارين يا بى باوهر نهو كه سانه بن له و كاته دا قورئان هاتوه بى پيغه مېهر ﴿﴾ يا نهو كه سانه بن له وه پاش حوا دروستيان نه كا . هموويان بانگ نه كا به بى جياوازي بولاي پهرستنى خوا به ته نها . فدرمانيان پى نه دا كه به رده و امين له سهر نايين ، پياو چاكان و باوهرداران كه متهر خه مى نه كهن نهو كه سانه يش گونا هبارن يا بى باوهرن په شيمان بېنه وه و باوهر بهين به خواو به نايين پاكي ئيسلام و ، نه فدرموى :

يَا أَيُّهَا النَّاسُ اعْبُدُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ
وَالَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ﴿٢١﴾ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ
الْأَرْضَ فِرَاشًا وَالسَّمَاءَ بِنَاءً وَأَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجَ
بِهِ مِنَ الشَّجَرِ رِزْقًا لَكُمْ فَلَا تَجْعَلُوا لِلَّهِ أَنْدَادًا وَأَنْتُمْ
تَعْلَمُونَ ﴿٢٢﴾

﴿يا ايها الناس اعبدوا ربكم﴾ نهى مروف و ناده ميزاده كان : ئيوه په روه ردگارى خورتان بپه رستن هدر به ته نها نهو بپه رستن .

﴿الَّذِي خَلَقَكُمْ وَالَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ﴾ كه سيكي نهو توپه دروستى كردووه ئيوه كه سانيكي نهو تو له پيش ئيوه و بوون له دلويى ناو ، كه واته ئيوه خوا هدر به ته نها بپه رستن

كههر نهو دروستى كردوون پيويسته ههريهويش بهتهنها بهرستن نهك بتهكان و كاربه دهستانى جيهان كه دروست كراوى خوان .

﴿ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ﴾ بو نهو خوتان بپاريزن له گوناھ ، بترسن له سزاي خوا ، ههتا بههوى ترس له خوا ببته دۆست و ههلبزاردهى ئادهميزاد . خوا بهرستان له جگهى خوتان جويي ته بتهوه بههوى فهرمانهكانى خوا بهجى بهيئن ، بويه پيويسته له خوا بترسن ، چونكه خودا بهخيوكهري ههموو بونهوه رانه .

﴿ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ فِرَاشًا ﴾ كهسيكى نهوتويه دروستى كردوه ، بو سودى ئيوه زهوى بهزير خهر ، بهجورى دروستى كردوه ئيوه دانيشن بهسهريهوه ، هاتوو چۆ نهكەن و ههتاخليسكين بهداخهوه ئادهميزاد نهو لاكيشهيهيان بو ساخته هاتوه ، بىرى لى ناكه نهوه چ خهلاييكه ، بىرى لى ناكه نهوه ههموو هوى ژيانيان له زهوى دهريه چي .

﴿ وَالسَّمَاءَ بَنَاءً ﴾ وه دروستى كردوه بو ئيوه ناسمان بهكوشك و خانوو بوتان ، ههتلى داوه ويتهى گومهزى بهسهر ئادهميزادهوه گهرمى و روناكيان بو ئه نىري ، هيزو راکشان له ناسماندا بهجورى دانراوه كه شايسته و شياوى گوى زهوى يه . كهواته پيويسته له ميه ره باني خوا بگهين و بيه رستين

﴿ وَأَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً ﴾ وه خوا ناردويهتى له ناسمانهوه ئاوى له هه ورىكى چره وه كه نه بيته هوى ژيانيان .

﴿ فَأَخْرَجَ بِهِ مِنَ الثَّمَرَاتِ رِزْقًا لَّكُمْ ﴾ دواى خوا دهري هيناوه بههوى نهو ئاوه وه چه ندين ميه وه بهرهمهكان له بهر خواردهمهنى بو ئيوه ، وهك دانه ويته ميه وه رووه كهكان و سهوزه و شينايى زهوى .

﴿ فَلَا تَجْعَلُوا لِلَّهِ أَنْدَادًا وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴾ كهواته ئيوه دامه نين بو خوا چه ندين ويته وهاوبهش . ئيوه نهزانن نهو شتانه دروست نى به بكرين بههاو ويتهى خوا ئيوه ئهيش زانن كهسى نهوانه ي پيشوى دروست كردبى پيويسته هاوبهشى بو دانه نرى .

تییینی : ئەو ھاوبەش و وێنانە دائەنرێن بۆ خوا نمونەیان زۆرە : ھەیانە ئاشکراو دیارن وەك بئەکان و درەخت و بەرد ، پێغەمبەرەن و فریشتەکان و پیاو چاکان و ئەستێرەکان و پاشاکان و گا و مانگا و شتی تریش .. زۆر لە ھاوبەش وێنەکان بۆ خوا نابینرێن و ئەو پەری زیانیان ھەیە بۆ یە کیتی خوا ، بە جۆریکی روخیتەر و پیلان بازی ، وەك ئەم شتانە خوارە وەك ھەندێ کەس بە کاریان ئەهێن : وەك ئەو بەتەمای ئەو یە جگە ی خوا شتیکت بۆ بکات و ھاو پەشی وای بۆ ئەکا . جگە لە خوا لە کەسی تر بترسی پێت وای سوود و زیان لە جگە ی خوارە دیت و توشی تۆ ئەبێ ، بە خواو بە گیانی ، تۆ سوێنە ئەخۆم ، سەگە کەمان نەبواوە دز ئەهاتە سەرمان . دوتنی شەو قازی نیو خانووە کەمان نەبواوە داریان نەبردین ، خواو تۆ بتانەوێت فلان شت ئەبێ ، تۆ و خوا نەبواناوە ئەو شتە پەری ئەدا ، خواو فلان کەس ئەمان پارێزن ، پیاوانی خوا ناگیان لێمانە ، پیاوانی خوا ئەمان کوژن و توشی زیانمان ئەکەن ، خوار دەمەنیمان ئەدەنی و بۆمانی زۆر ئەکەن ، ناپۆرم بۆ کاروان سەبری هینا ، فلان پۆرم پێو نایە ، کونەبەو خۆیندی ، زۆر شتی تری لەو جۆرانە .

بۆ زانی : باشترین بە لگە بۆ راستی ئەو شتانە کە جۆریکن لە ھاو وێنەدا نان بۆ خوا : ئەم فەرمودە ی دووایی پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ رۆژی پیاوی بە پێغەمبەری ووت : ﴿ما شاء الله و شئت﴾ شتی خوا ئارەزووی بکاو تۆ ئارەزووی بکە ی ئەبێ پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ فەرمووی ﴿اجعلنی ندا﴾ نایا تۆ من ئەگیری بە وێنە ی خوا ؟ .

بۆ ئاگاداری : ئەوانە زۆر گرنگن ، چونکە پەيوەندیمان بە ھاو ھێنانەو ھەبە بۆیە ، پێویسە زۆر ھۆشیاری بە راستی ئەو کەسە ی بەوردی لەمانای ئایەتەکان بکۆلیتەو ھەو بۆی روون ئەبیتەو ھەر کاتی ھاو پەری ھێنایی بەبێ گومان بە بنچینە یە لە بنچینەکانی ھاو ھێنە ی ھاو پەری بە خواوەتی خوا پێغەمبەراییەتی پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ و زیندوو بونەو ھەو چاری نامیتی کە ھاو ھەو یاساکانی ئیسلام ھێتی بە ھەموو لق و پۆلی دەستوری ئیسلام .

موسلمانانی پیشوو نهو هاوبه شه نهیتهیان زانیوه و به کاریان نههیناون که واته ئیتمهیش
چاو لهوان بکهین و به کاریان نههیتین وه ئیتمه که پروامان به سرا هیتا چۆن نه توانین بلیین
جگهی خوا شتی کمان پی نه به خشی ؟

جورله كه كان و گاوره كان و بت په رستان و دوورپوه كان و بې باوه پانی تر گومانیان له راستی پیغمبر ﷺ هه بو له باره ی قورئانی پیروزه وه نه یان ووت : قورئان هه لېستی موحه مده بویه خوی گه وړه هه موویان به درو نه خاته وه وه به ووشه ی ﷻ یا ایها الناس ﷻ که هه موویان نه گریته وه وه جاری تر دووپاتی نه کاته وه وه به ووشه تر که هه موویان نه گریته وه و نه فرموی :

وَإِنْ كُنْتُمْ فِي رَيْبٍ مِّمَّا نَزَّلْنَا عَلَىٰ عَبْدِنَا
فَاتُوا بِسُورَةٍ مِّن مِّثْلِهِ ۚ وَادْعُوا شُهَدَاءَكُمْ مِّن دُونِ اللَّهِ
إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿٢٣﴾ فَإِنْ لَّمْ تَفْعَلُوا وَلَنْ تَفْعَلُوا فَاتَّقُوا
النَّارَ الَّتِي وَقُودُهَا النَّاسُ وَالْحِجَارَةُ أُعِدَّتْ لِلْكَافِرِينَ ﴿٢٤﴾
وَبَشِّرِ الَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أَنَّ لَهُمْ جَنَّاتٍ
تَجْرَىٰ مِن تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ كُلَّمَا رُزِقُوا مِنْهَا مِن ثَمَرَةٍ
رِّزْقًا قَالُوا هَٰذَا الَّذِي رُزِقْنَا مِن قَبْلُ وَأَنُوتُوا بِهِ مُتَشَبِهًا
وَلَهُمْ فِيهَا أَزْوَاجٌ مُّطَهَّرَةٌ وَهُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿٢٥﴾

﴿وان کنتم فی ریب مما نزلنا علی عبدنا﴾ وه نه گهر ئیوه ی ناده میزاد له گو ماندان به شتی ئیمه ناردومانه ته خواره وه بۆ سهر بهنده ی ئیمه که موحه مه ده و نه لئین فهرموده ی خوانی یه ودانراوی موحه مه ده .

﴿فاتوا بسورة من مثله﴾ دووایی ئیوه بین سوره تی له وینه ی نهو شته ئیمه ناردومانه بۆ سهر بهنده ی ئیمه وه یا پیاو بی بینن وینه ی موحه مه ده ﴿﴾ نه خوینه واربی و نه توانی بنوسی و وینه ی نهو قورئانه ی دانی ، خو ئیوه خو تان هه لته کیشن و نه لئین : ئیمه زمان پاراوین زمانی عهره بی نه زانین به چاکی .

﴿وادعوا شهداءکم من دون الله ان کنتم صادقین﴾ وه ئیوه بانگ کهن بۆ دانان و هیتانی وینه ی نهو قورئانه هه موو نهو که سانه لاتان و هه موو خواکانیشیان له جگهی خوا نه گهر ئیوه راست نه کهن له گو فتاری خو تانا :

﴿فان لم تفعلوا ولن تفعلوا﴾ دووایی ئیوه نه تان کردووه و نایشتوانن و نایکهن دانانی وینه ی نهو قورئانه ی له گهل دۆست و خواکانیشتانا .

﴿فاتقوا النار التي وقودها الناس والحجارة أعدت للكافرين﴾ کهواته ئیوه خو تان بپارێژن و بترسن له ناگری نهو تو سوتهمه نی نهو ناگره پساوان و ژنانی گونا هبارن و به کانتان که به ردی تاشراون ، نهو ناگره ی ناماده کراوه بۆ بی باوه ران به تایبه تی بۆ ئیوه که نه لئین : قورئان دارنراوی خوانی یه ، له جیگه یه نهو زمان پارانه و نهو زمانی عهره بی زانانه ی سهرده می پتغه مبه ر ﴿﴾ نه یان توانیی وینه ی نهو قورئانه دابنن نهو که سانه ش دووای بین باشتر ناتوانن وینه ی نهو قورئانه دابنن :

تییینی :هه زارو چوار سه دو هه ژده سال زۆر تره که قورئانی پیروژ هاتووه ته خواره وه نهو که سانه ی دوژمنی نایینی ئیسلام و قورئانی پیروژ بوون خو یانیان به زاناو پسپۆرته زانی له هه ندی کات و له هه ندی جیگه دا خو یانیان ماندوو کردووه بۆ به ره ره چ دانه وه ی قورئانی پیروژ جگه له ووته ی پر و پوچ هه چ شتی تریان بۆ نه کرا ... وه زور به یان پاش

خۆماندو كۆردىكى فراوان چارىيان نەما باۋەرپان بە راستى قورئان ھىئا . دوۋايش بە ھەزاران نامەيان دانا كە رىيازى قورئان و بۆچونى قورئان راستە و بىگومانە و فەرمودەى خوايە ھەريە كە لەو زانايانە بوون بە پىشەوا و مامۇستاي ناۋچە يە لە جىھاندا ، وە بەختيارى ھەردوۋ جىھانيان دەست كەوت . بى باۋەرپان و خۆپەرستان رىسوايان بۆمايەو ، ئەو ياسانەى سەرەو ھەورەترىن بەلگەن بون لە سەر راستى قورئان كە دانراۋى خوايە بەلگەيش بون لە سەر راستى پىغەمبەر ﴿ ﷺ ﴾ و فەرمودە كانى پىغەمبەر ﴿ ﷺ ﴾ وە جگە ئەو بەلگانەى پىشوو بەلگەى زۆرى ترىش ھەن كە قورئان پىرۆز فەرمودەى خوايە وە ئەم بەلگانەش ، وەك ئەم بەلگانەى خوارەو :

۱- ھەمو كاتى قورئانى پىرۆز بخوئىرتەو خويئەنەرە كەى ماندوۋ ناكە ، گوئچكە بۆ گرانىشى ئالتۆز نابى ، وە زۆرتەر پىناخۆشە كە زۆرتەر قورئان بخوئىرتى و گوئچكەى بۆ بگىرى مەگەر كەسانى لايان باش نەبى و خۆپەرست و بى باۋەرپان بى رىگە دزايەتى و نەزانى بگىرى ھەر بە گوئتارى خۆى بە بى بەلگە .

۲- گىرپانەو ھى باسى گەلانى رابوردوۋ بەسەرھاتيان ، چۆنەتى ژانيان و لە ناۋچونيان لە مرفىكى نەخوينەوارەو ئەو ھەمان نىشان ئەدا كە قورئان دانراۋى خوايە ، بلاۋبونەو ھى ئابىنى ئىسلام بەزۆرتىن جىگەى زەويدا و بە بى چەك و بە بى جەنگ كۆردىنى قورئان بە ياسا بۆ خۆيان و كۆردىنى قورئان بە چەك بۆ خۆيان ئەو ئەگەينەن كە قورئان دانراۋى خوايە ھەر بە ياساى قورئان لە كۆنەو ھەتا ئىستا بو بە ھۆى نەمانى نە خۆشى و نەمانى چەو سانەو ھى گەلان و نەھىشتى پەرستى بىشەكان و گۆرستان پەرستى و پىاۋە گەورەكان پەرستى ئەمەمان پىشان ئەدەن كە قورئان دىنلراۋى خوايە بەتەنھا .

بۆ زانين : بىگومان پىش ئابىنى ئىسلامىش ھەرنامە كانى خۆاى گەورە بوۋە گەلانى پىشۋىشى رزگار كۆردوۋ لە ستەمى پاشايان و بى باۋەرپان ، جگە لە تەۋرات و ئامۆزگارى تەۋرات چ شتى بوۋ چەكى دەستى موسابى بۆ رزگار كۆردىنى بەنى ئىسرائىل لە كۆشتى و

سەرپرینی پیاوان و هیشتنەوێ ژنانیان بۆ کارەکەری . زۆر ڕوونە هەر نامۆزگاری تەورات بوو ، هەر قورئانیش بوو کە پزگاری کرد گەلیکی ووشک و دل‌رهق و تالان کەری وەك دانیشتوانی مەكە لە دووبەرەکی و ڕەگەز پەرستی زیندە بە چال کردنی کچان و لە ژێر دەستە ی پزیمی ڕوم و فارس .

هەر قورئان بۆ ئەو کسانە ی لە قوتابخانە ی قورئانا بوون و لە زانکۆ ی ئیسلام دەرچون بون بە پیشەوای گەلانی ڕووی زەوی هەروەها ئینجیل بو بە هۆی پزگار کردنی گەلانی سەردەمی عیسا لە ستەمی کاربە دەستانی ئەو ڕۆژە ، دووبارە قورئانی پیرۆز و رهوشتی بەرز ی ئیسلام زوربە ی گەلانی ناسیاو و گەلانی ئەفەریقای پزگار کرد لە پەرستی بتان و وژنان و نازەل و گاو گورگ و مشک ، ڕوی پێی کردن بۆ لای خواپەرستی و دادپەرەری زانین و زانستی و نەهیشتی ڕەگەز پەرستی .

﴿وبشر الذين آمنوا و عملوا الصالحات﴾ وە تۆ موحەمەد موزدە بدە بە کەسانیک ی ئەوتۆ باوەڕیان هیناوە وە کردەوێ چاکە کانیانکردووە .

﴿ان لهم جنات تجري من تحتها الانهار﴾ کەبەرستی بۆ ئەو کەسانە هەیه چەندین بەهەشت و باخ و چیمەن ئەروا بەژیر درەخت وو ئەم لاو لای کۆشکە کانیان چەندین ڕوبار لە ئاوی شیرین و سارد و بەتام .

بۆ زانین : خوای گەورە کەباسی شتیکی کرد ، دووبارە دووای ئەو شتەباسی دژە کەشی ئەکا یانی کەباسی پاداشتی کرد دووای ئەو باسە باسی سزا ئەکا کەباسی هاندان کردنی چاکە ی کرد باسی ترساندن ی لە کاری خراپ ئەکا ، لیژەدا دووای ئەوێ پستە ی ﴿اعدت للكافرين﴾ ئەفەرموی ﴿وبشر الذين آمنوا﴾ کە باسی ناگری فەرمو باسی بەهەشتی کردووە .

﴿كلما رزقوا منها من ثمرة رزقا﴾ هەموو کاتی دەرخواردی ئەو کەسانە بدری لە میوێ ئەو بەهەشتانە خواری مەنیە کە کە تارەزووی خواری ئەکەن .

﴿ قالوا هذا الذی رزقنا من قبل ﴾ باوه‌رداران نه‌لین : نه‌مه خواردنیکی نه‌وتویه
 دهرخواردی نیمه درا له‌مه‌وبهر له‌جیهاندا ، میوه‌ی به‌هه‌شت ره‌نگیان وه‌ک یه‌ک وایه و
 تامیان جیاوازه ههرکاتی میوه‌یه‌کیان بۆ بیئن وا نه‌زانن میوه پیشوه‌که یه .
 ﴿ واورتوا به‌ متشابها ﴾ وه نه‌هینرینه‌ به‌رده‌می باوه‌رداران نه‌و خواردنه‌نتیه ره‌نگیان و
 قه‌واره‌یان وینه‌ی یه‌کن به‌لام تامیان جیاوازه .

بۆ ناگاداری : نه‌و خواردنه‌می و میوانه له‌به‌هه‌شتدا دهرخواردی باوه‌رداران ده‌دری
 له‌ره‌نگ و قه‌باره و چاکیدا وینه‌ی نه‌وانه‌ن له‌جیهاندا نه‌یان خوارد و بۆیان نه‌هینان که‌چی
 تامیان له‌یه‌ک نه‌نه‌چوو هه‌موو جاری خواردنه‌می و میوه‌یان بدرستی تامیکیان هه‌یه‌یه‌ک
 له‌دوای یه‌ک جیاوازن له‌تامی پیشوه‌کانیان که‌چی ره‌نگه‌کیان نه‌گۆرپاون غونه‌ی میوه‌ی
 به‌هه‌شت له‌م جیهاندا هه‌ن ، وینه‌ی ناده‌میزاد هه‌مویان دروست کراون له‌سه‌رو له‌ش
 روومه‌ت و گوشت و خوین و نيسک وده‌مارو چاوو گۆنچکه‌ و زمان و شتی تر که‌چی
 جیاوازن له‌نازاری و زیره‌کی و ترسنوکی و ته‌مه‌لتی و زانیاری و نه‌زانن و ده‌ست
 گوشایی و رژی و ره‌وشتی به‌رز و ره‌وشتی نزم و ته‌ندروستی و نه‌خوشی و ژیری و
 گیلی و شتی تریش له‌گه‌ل نه‌وه‌یشدا ناه‌میزاد به‌و هه‌موو جیاوازیه‌وه هه‌یان له‌یه‌ک شت
 دروستکراون . نه‌مه له‌لایه‌که‌وه له‌لایه‌کی تره‌وه سه‌ری مروف یه‌ک سه‌رچاوه‌یه به‌لام ناوی
 ده‌م شیرینه‌ ناوی لوت توونه‌ ناوی چاو سویره‌ ناوی گۆنچکه‌ تاله‌ نیر بۆ ناده‌میزاد خو‌ی
 گیلو گه‌وج نه‌کات جگه‌ له‌خوا به‌ته‌نها که‌سی تر به‌رستن ، وه‌هاوبه‌ش بۆ خوادابنن ؟ .
 له‌گه‌ل نه‌وه‌دا نه‌و هه‌موو شته‌ سه‌ر سوهره‌نه‌رانه‌ که‌ هه‌ندیکیان به‌ چاو نه‌بیرن و
 هه‌ندیکیان دوای بیر کردنه‌وه نه‌بیرن ، پتویسته‌ نیمه‌ی باوه‌ردار بزاین میوه‌کانی به
 هه‌شت له‌ دره‌خته‌کان کرانه‌وه به‌ گورجی وینه‌ی نه‌وه‌ی کرایه‌وه دیته‌ جیگه‌که‌ی ، به‌و
 بۆنه‌وه له‌ دانیشتوانی تیک نه‌چی نه‌لن : زۆر سه‌یره به‌ گورجی چۆن جیگه‌که‌ی پرپوه
 وه‌ که‌ نیمه‌ نیستا خواردنمان . که‌واته‌ خواردنه‌می به‌ هه‌شت به‌ خواردن که‌م نابیتسه‌وه به‌

جوړی نه گهر هموو زینده وهران له سهر خواردنی هیشوو یی تری کۆبینه وه بو خواردنی نهو هیشوه همویان تیر نه کا وه له بهر چاوی نهوان هیچ شتیکی لی کم نابیته وه.

﴿و لهم فيها ازواج مطهرة﴾ وه بو باوهرداران ههیه له نیو بهههشتا چه نندین هاوسهر و هاوجوت پاك كراونه ته وه لهو شته قیزه ونانه ی مروّف لایان ناخو شه و قیزه ونن وینه ی خوین و میزو پیسی و چلم و بهلغم و ناوسی و چلك و سهرئیشه و نه خو شی ئی شی پاش منالبون و ژانی منالبون و له داوین پیسی و خانه گومانی ودل پیسی .

﴿و هم فيها خالدون﴾ وه باوهرداران له نیو بهههشتا بهرده وامن ههتا ههتا یه زیندوون و هه رگیز نامرن هموو کاتی له ته مه نی سی و سی (۳۳) سالتیدان ، ژنان و پیاوانی به ههشت لاو وبی مون هموو کاتی نارایش کراون و رېك و پيكن ماندویی پرویان تی ناکات ، نه ندامه کانیان شیاوی یه کترین روژ له دووای روژ جوانتر نه بن پیری و لاوازی و نه خو شی پرویان تی ناکا . جل و بهرگ و شخلیان نارزی و چه نندین شتی تر گرانه نویسیان .

إِنَّ اللَّهَ لَا يَسْتَحْيِي أَنْ يَضْرِبَ مَثَلًا مَّا بَعُوضَةٌ فَمَا
فَوْقَهَا فَأَمَّا الَّذِينَ ءَامَنُوا فَيَعْلَمُونَ أَنَّهُ الْحَقُّ مِنْ
رَبِّهِمْ وَأَمَّا الَّذِينَ كَفَرُوا فَيَقُولُونَ مَاذَا أَرَادَ اللَّهُ
بِهَذَا مَثَلًا يُضِلُّ بِهِ كَثِيرًا وَيَهْدِي بِهِ كَثِيرًا
وَمَا يُضِلُّ بِهِ إِلَّا الْفَاسِقِينَ ﴿٢٦﴾ الَّذِينَ يَنْقُضُونَ عَهْدَ
اللَّهِ مِنْ بَعْدِ مِيثَاقِهِ وَيَقْطَعُونَ مَا أَمَرَ اللَّهُ بِهِ أَنْ يُوصَلَ
وَيُفْسِدُونَ فِي الْأَرْضِ أُولَٰئِكَ هُمُ الْخَاسِرُونَ ﴿٢٧﴾

خوای گهوره کاتی وینهی لی نه دا و رونی نه کرده وه که نه و دوور ووانه وینهی
که سینک ناگری کیان کردبیته وه له شه وینکی تاریکدا ، یا وینهی که سانیکن باو بارانیکی
زور لییان هه لکا ، دوور ووه کان نه یان ووت : شایستهی خوای گهوره نیه وینهی لی بدا
بهو شته بی نرخانه ، وه خوا چ وستیکی هه به بهو وینه لی دانه خوای گهوره ووته کانیا به
درؤ نه خاته وه وه نه فهرموی :

﴿ ان الله لا يستحي ان يضرب مثلاً ما بعوضة فما فوقها ﴾ به راستی خوا قوده غه ناکا
وینه هینانه وه که لی بدا وون بکاته وه بؤ بونه وهران به میشوله به دووایی به ژوور ترو
گه وره تر وهک جالجالو که و میش و شتی تر ، خوا بهو وینه لی دانه نه و دوو وروانه تاقی
نه کاته وه بؤ دانیشتوان هه تا بیان ناسن وهک نه فهرموی :

سوره تی ﴿ نهلبه قهره ﴾ جزمی ﴿ یه کهم ﴾

﴿ فاما الذين آمنوا فيعلمون انه الحق من ربهم ﴾ دووایی کهسانیکی نهوتو باوهریان هیتاوه به خوا و به پیغه مبر ﴿ ﴾ و به قورئان دووایی نهزانن نهو وینه لیډانه راسته له لای پهروهرده کهری خوځانه وه که به باشی وورد نهبنه وه له ناوه روکی نهو نایه تانه به بی گومان بروای بی نههینن نهلین : ههرکاری خوا بیکا زور چاک و شایسته یه ؟

﴿ واما الذين كفروا فيقولون ماذا اراد الله بهذا مثلا ﴾ وه بهلام کهسانیکی نهو تو باوهریان نههیتاوه ، وهك جووله کان و دووړووه کان ، ویت په رستان دواى نهلین : چ ویستیکی هه بووه خوا به لیډانی بهو شته بیترخانه به وینه دانان ؟.

﴿ يضل به كثيرا ويهدي به كثيرا ﴾ خوا له ریځای راست لا نه دا به هوی نهو وینه لیډانه وه زور کهس له ناده میزاد وهك بت په رستان و بی باوه رانی تر ، خوا یاریده نه دا به هوی نهو وینه لیډانه زور کهسیش له باوه رداران و راغویان نه کا .

﴿ وما يضل به إلا الفاسقين ﴾ وه خوا لاناډات له ریځای راست به هوی وینه لیډانه وه مه گهر کهسانی که له سنووری دیاری کراوی نیسلام دهرچوون ، وهك جووله که کان هه موو بی باوه رن .

﴿ الَّذِينَ يَنْقُضُونَ عَهْدَ اللَّهِ مِنْ بَعْدِ مِيثَاقِهِ ﴾ کهسانیکی نهوتون تیک نه دهن فهرمان و په یمانی خوا له پاش بهستن و گریډانی نهو په یمانه له لایه ن خواوه دابین کراون به چه ندین نایه تی قورئانی پیروز .

﴿ وَيَقْطَعُونَ مَا أَمَرَهُ بِهِ أَنْ يُوصَلَ ﴾ وه نهو کهسانه نه پچرینن و پارچه پارچه نه کهن شقی خوا فهرمانی داوه نهو شته بگه یه نرین به یهك ، وهك ناموشوی خزمان و دوستایه تی باوه رداران و باوه رهیئان به پیغه مبران که چی نهوان باوه ر به هه ندی پیغه مبران دین و باوه ربه هه ندیکان ناهیتن .

﴿ وَيُفْسِدُونَ فِي الْأَرْضِ ﴾ وه نهو کهسانه نازاوه و خراپه بلاو نه که نه وه له زه ویدا ، وه گالته به راستیه کان نه کهن ، دزی نابنی نیسلام دهو هستن جگه له خوا نه په رستن .

تهفسیری زمانکوی

﴿اُولٰٓئِكَ هُمُ الْخٰسِرُوْنَ﴾ نهو بی باوره نهوانه هه نهوان زیان مهندن و سزایان دهدریت لهروژی دوایدا بیبش دهبن لهبههشت ، چونکه فهرمانی خویان تیک داوه وهنایان گهیهنن بهشوتنی خویان و خراپه بلاونه که نهوه له زهویدا و له دژی پیاو چاکانن .

تیبینی : نادهمیزاد بیانویان لی وهرناگری باوه به ئاینی پروژی نیسلام نههینن چونکه بههوی قورئانهوه نهو ئاینه گه یاندوه به زوربهی زوری نادهمیزاد نهو قورئانه بهردهوامه ههتا ههتایه ، فهرمانیان پی دراوه چاکه بکه نو خراپه نه کهن . به تابهتی لهم چهرخهی نیمه دا بهزوری باسی لیوه کراوه ، وه به دانیشنوان ناسراوه به هوی رادیوی و تله فزیون وبه هوی بی تله وه و تله فونهوه ، هاتو چۆ به زوری ئاسان کراوه و نه توانری په یوهندی به هه موو دانیشنوانی رووی زهوی بکری ، وه هه والی رۆژانه بهیه کتری بگهیهنن یا به تهواوی یاتارادهیه کهله یه کتری بگهن ، لهم سهردهمه دا زوربهی نادهمیزاد زمانی یه کتری فیربون به هوی زانکۆکانی فیرکردنی زمان ، جگهی نهوایش ، نادهمیزاد ئازاد سهربهسته و زوریان لی ناکریت باوه بهین و چاکه بکهن و خراپه نه کهن بهلام پیوسته نهقل و ژیری خویان به کار بهینن بۆ دیاری کردنی چاک و خراب نهوکاته بۆیان روون نه بیتهوه چاکه و خراپه په یوهندی به خوی گهوره وه نیسه ، خویان بهرپرسیارن و هیچ کهسی زوری لی ناکری و ، خویان به سهربهستی خویان به کردهوی خویانیه هه لباردوه ، پیشکهوتن و دووا کهوتنی شارستانی دهست نیشان کردنی بیروباوه هوی کهمتهرخه می خویانه زانای و پیش کهوتن هه به کۆشش پهیدا نه بی بۆیان روون نه بیتهوه وه توشی بوختان و سهر لی شیوان نابن که ههندی له خو پرستان و پارهو پول پرستان نه یلین و زمان درژی نه کهن که ئاین نیمه دی دووا خستوه و دوژمنایهتی ئاین نه کهن به بی نهوهی له ماوهی هه موو تهمه نیاندا نامیلکه یه کی له باسی ئاینی نیسلامدا خوتند بیتهوه جگه له نووسراو نامه ی دوژمنانی نیسلام نهوشتهی نه گهر خوتند بیتهوه بریتی بووه له رۆژنامه یان گۆفاره که جگه

لە ھەوال و باسى رووداوى جىھان ھىچ شتى تىدا نوسراو ھەگەر بە رېكەوت باسى
ئايىنى بىكرى و بېشئوسرى بە دەست دوژمنەو ھە :

بۇ زانين : ئادەمىزاد بىر لەو ھەگەر ئەگەر ياساى قورئانى پىرۆز يان بېچەسپاندايە و
بىانكردايە بە دەستوورى رۆژانەى خۆيان ئەبوون بە نمونەى پېشەوا يانى پېش كەوتووى
جىھان پىرۆياگەندەى دژمنانى ئىسلام تەفروتنو ئەبوو ئەيشيان زانى ھۆى لاوازى
موسلمانان لاوازى و نەچەسپاندىنى ياساى ئىسلامە ... ئەتوانين بىلّين : لادان لە رېگەى
راست و داوېن پىسى و پەلاماردان بۇ سەر ناموسى و دارايى مەووف و روخاندنى ھىزيان
و دووبەرەكى دروست كردن و ھەلگىرساندىنى جەنگ لە نيوان ئادەمىزاد و موسلماناندا
لە ھەموو گۆشە و كەنارى جىھاندا كارو كردهو ھەى ئەو كەسانەى جگە لە موسلمانان و
ئايىنى تر ئەپەرسىن . بىگرە ھەر ئايىيان نىيە و ھىچ ئايىنى ناپەرسىن . بۇغونە ئازاۋەى ئەم
سەردەمەى ئىستا بە پىلان و بى وىژدانى رېژىمەكانى رۆژئاوا و رۆژھەلاتن بە تايەتى ئەو
چوار رېژىمە خاۋەنى (فېنۆن لە ئەنجومەنى ئاسايشدا) دژى ياساى ئىسلام ، رەوشتى
خرابى بلاو ئەكەنەو ھەك لايەنگرى كردنى تالان و خويىن مژىن و پەرە سەندنى
خواردنەو ھەى مەى و قومار كردن و پەلامارى دانى منالان و پرووت كردنەو ھەى ژنان ئەوانە
ھەموويان ياساى دەست كرديان بۇ دروست كردوون بە شىۋەى كەس نەتوانى
بەرەنگاريان بوەستى خو ئەگەر بەرگريان لى بىكرى بە تاوانى دا ئەنن و ئەلّين :
سەرىتچى لە ياساى كراۋە ، وە ئەو كارە خراپانە ھەمويان قەدەغەن و بە نارەوا دانەنرّين لاي
ياساى ئىسلام .

بۇ ئاگادارى : ھەندى لەو شتەنە پەيوەنديان بەو (۷) ھەوت ئايەتانەى پېشۋە ھەيە ئەيان
نوسىن و باسيان ئەكەين :

۱- ئەگىرنەو ھە (پېغەمبەر ﷺ) بە عىمرانى كورى ھەسەينى ووت : تۆ چەند خوات
ھەيە : ئەوئىش ووتى (۱۰) دە خوام ھەيە ، پېغەمبەر ﷺ فەرموى : كاميان ئەگاتە فرىات

و رزگارت ئەكالى خەفەت و كارە ساتى سامناك ووتى ھەرخوايە ئەگاتە فرىام
پىغەمبەر ﴿ﷺ﴾ فەرموى : كەواتە ھەرىكە خوات ھەيە ئەوانى تر پىروپوچن .

۲- كۆمەللى لە جىھان پەرستان ئەو كەسانەى ئاينيان بە گوڭرەى كات و رېكە وتە
چون بۆلاى (ئەبى حەنەفە) بەوانى فەرموۋە ئايا ئىوہ لاتان چۆنە چەند تەختە و درەختىك
لە خۆيانەوہ دروست بىن بە پاپۆرى بە بى ئەوہى كە سى لى بخورى بىروا بە ناو زەرىا و
دەريادا ھەر لە خۆيەوہ پىرى لى كەل و پەلى و پىداويستى تر ، وە خۆى بە بى كەسى
خۆى پارىزى لە شەبۆلى ئاوو گەردە لوولى زەرىا و دەرىا ئە و پاپۆرە خۆى رزگار بكا و
بگاتە ووشكانى ، خۆى چۆل بكا لە و كەل پەلەى ناوى خۆى ، بە گوڭرەى ئەقلى ئىوہ
ئەو شتە چۆن ؟ ووتيان شتى وا نابى و ناچىتە ئەقلەوہ . ئەبو حەنەفە فەرمووى : ئەى
ھەموو بونەوہرانە بەم جىاوازانە ھەيانە لە يەكترى و ھەرىكەيان كارى خۆيان بە جى
ئەيتن چۆن بە بى كەسى دروستيان بكا و بيان پارىزى چۆن ئەچىتە ئەقلەوہ ووتيان تۆ
راست ئەكەيت و ھەموويان باوہريان ھىنا .

۳- كۆمەللى تر ھەر لە و كەسانە بىريان وابو بونەوہران بە رېكەوت دروست بوون
پىسارىيان لە پىشەوا شافىعى كرد وو ووتيان : بەلگەى تۆچ شىتىكە لە سەر بوونى
خوا . فەرمووى : گىلاى دارى تو ، ئايا تام و بۆن و رەنگ سىروشتيان وەك يەك نىن بەلاى
ئىوہوہ وە ووتيان : بەللى وەك يەك وان فەرمووى : كرمى ئاورشەم گەلاى درەختى تو
ئەخوا ئەورىشەم دروست ئەبى مېش ھەنگ ئەى خوا ھەنگوين دروست ئەبى ئازەل ئەى
خوا شىاكە پەيدا ئەبى و شىرو خوينىش دروست ئەبى ، ئاسك ئەى خوا مسك پەيدا ئەبى
چ كەسى وشتانە دروست ئەكا ! لە گەل ئەوہشدا خواردنى ھەموويان ھەرگەلاى تووہ
ھەموو ئەو شتە جىاوازانە دروست ئەبى ووتيان زۆر راست ئەفەرمووى چارەيان نەما و
بەدل خۆشى خۆيان بە نىازى پاكەوہ موسلمان بوون .

۴- فەیلە سوفی ئینگلیزی (هەربەرت سەنسر) کە مردوووە لە ساڵی (۱۹۰۳) ھزارو نۆسەدو سێ دا لە شاری (برینگین) ئەلی: لەنامە کە ی خۆیا (فی الزبەحە) زانیی سەروشتی راست دژی ئاین نی یە ئەو نوسەرە ئینگلیزیە ئەلی. زانیی راست و ئاینی کە راست بی سەرچاوەیان ھەریەك یەك سەرچاوەیە لە یەك جوی نابنەووە وە جوی بکرینەووە ئەمرن .

۵- مەروڤیکی دوژمنی سەر سەختی ئەبی حەنیفە بە ئەبی حەنیفە ی ووت : خوا لە چ جینگە یە کە ، ئەبو حەنیفە قای ماستی ھینا و فەرموی : ئەو پۆنە ی لەم ماستە دا ھەیە پێم نیشان بدە ، ئەو مەروڤە ووتی : ناتوانم . ئەبو حەنیفە فەرموی لەم قاپە بچو کە دا تۆو ئەتوانی ئەو پۆنە م نیشان بدە ی . من لەم گەردونە گەورە دا ناتوانم خوات نیشان بدەم ، مەروڤە کە بروای ھینا .

۶- ئەگەر مەروڤ بە نیازی پاکووە کار بکا لە بەر فەرمانی خوا خۆی گەورە یارمەتی ئەدا بە جۆری خۆی چاوەروانی نە کات . بۆنۆنە سولتان مەحمودی پادشای ئەفغان پەلاماری (پاکستان) ی ئیستای دا کە ئەو کا تە بت پەرسەتوون سەرکەوت و داگیری کرد لە ئەنجامدا ھەموو بته کانیان شکاند جگە لە بته گەورە کە یان دانیشتوانی ئەو ھەریە ھاتە لای سولتان ووتیان : ئەو بته گەورە یە مەشکینە دراویکی زۆرت ئەدەینی سولتان راویژکارە کان خۆی کۆ کردووە بۆ ئەوا مەبەستە ووتیان : ئیمە پێویستمان بە پارە و پول ھەیە . سولتان ووتی : کەواتە وەك بێژراوە ئازەری بت تاش بە منیش ئەلین : مەحمودی بت فرۆش دووایی فەرمانی دا بته گەورە کە یان شکاند تەماشایان کرد ئەو ھەندە زیرو زوی لەناودا بەبەھەزاران زۆرتەرە لەو ی ئەیاندا بە بە رانیەر بە نەشکاندن ی ئەو بته . داواکارم لە خوا لە گوناھە کانی خۆم و ھاوسەر و خیزام ببورە و یارمەتیمان بدە لە سەر پەرشتی خۆت . ۱۹۹۷/۵/۲ زانیی .

تیپینی : بڕگە ی (۶) ھەر چەندە سەرچاوە کە ییم دەست نە کەوت . بەلام رادیوی (یەك گرتوی ئیسلامی) بلاوی کردووە ، نوکتە یە ک ی زۆر گرنگە لام بۆ یە تۆمارم کرد .

كَيْفَ تَكْفُرُونَ بِاللَّهِ وَكُنْتُمْ أَمْوَاتًا فَأَحْيَاكُمْ
ثُمَّ يُمِيتُكُمْ ثُمَّ يُحْيِيكُمْ ثُمَّ إِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ﴿٢٨﴾ هُوَ
الَّذِي خَلَقَ لَكُمْ مَّا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا ثُمَّ أَسْتَوَىٰ إِلَى
السَّمَاءِ فَسَوَّاهُنَّ سَبْعَ سَمَوَاتٍ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴿٢٩﴾

دوای نہوی خوی گہورہ باسی بی باورہانی کرد له وانہیہ هہیٰ له نیوانا خوی
چاک بکا رویان تی نہ کاتہوہ و نہ فرموی :

﴿کیف تکفرون بالله﴾ چون نیوہ پروا بہ یہ کیتی خوانا هیتن ، وہ بہ لگہی رونان
لایہ کہ بیتہ ہوی راکیشانان بو لای باورہ بہ یہ کیتی خوا نہ گہر نیوہ نہقلتان بخندہ کار
وہ نہوی لگانہی زورن نہ گوشہو کہناری جیہاندا و ہموو بونہورہان بہ لگہن نہ سہر
یہ کیتی خوا بوونی خوا . وہ خوی گہورہ بہو پرسیارہ بی باورہان نہترسینی ہہرہ شہیان لی
نہ کلہو نہ فرموی :

﴿و کنتم امواتا فاحیاکم﴾ وہ نیوہ مردوی بی گیان بوون یا لہ نیو چہ ندین
روہ کیتی خواردمہنی بی گیاندا بوون یا لہ نیو خوتیکی مردو یا دلوی ناوی بی گیان
یا پارچہ بہ خوتین و پارچہ گزشتیکی مردو بوون لہ نیو مندالدانی دایکتانا نہبی خوتان بزائن
لہ ناوکتانہوہ خواردمہنی داونہ تی وردہ وردہ گہشی بی کردن لہ پاش ماوہی دیاری
کراو بہ زیندووی نیوہی ہاورد بو سہرزہوی و

﴿ثم يميتکم﴾ لہ پاش تہواو کردنی تہمہنی دیاری کراو بوتان خوا نہتان مرینی و
ہموو لہ شان نہرزی و گیانتان نہمیتہوہ لہ جیگہیہ خوا نہیزانی و بہ س .

سوره نى ﴿ تەلبە قەرە ﴾ جزمى ﴿ يە كەم ﴾

﴿ ئىم ئىچىكم ﴾ لە پاشا خوا دووای مردنتان بۆ جارى تر دووهم زىندونە كاتەوہ لە
رۆزى ھەلسانەوہ تان لە گۆردا ئەو گيانە ماوہوہى پىشەوہتان ئەكاتەوہ بە بەرتانا پرسىارو
و وەلامى كردهوہى زىندەكانى جىھانتان لى ئەكا بۆ پاداسشت و تۆلە .

﴿ ئىم الیە ترجعون ﴾ لە پاش زىندوبونەوہتان لە جارى دووہمدا ئیوہ بۆ لای خوا
ئەگەرئىوہ ھەمووتان كۆ ئەكرىنەوہ لە پاشەرۆژدا بۆ وەرۆرگرتى پاداشت .

بۆزانىن : بىگومان ئەو كەسەى لە نەبونەوہ ئیوہى دروست كردهوہ زۆر ئاسانە لای ئەو
كەسە پارچەكانتان كۆبكاتەوہ لە دووای رزىنتان بىان كاتەوہ بە لە شەكەى جارانى
پىشووى جىھان و گيان بكاتە تەوہ بە بەرتانا ، وە كەسى بتوانى كۆشكىكى نایاب
دروست بكا ئەتوانى بە ئاسانى تر زنجى دروست بكا يادووای پرووخان بۆ جارى تر
ئەو كۆشكە دروست بكا تەوہ .

﴿ هو الذي خلق لكم ما فى الأرض جميعاً ﴾ خوا كەسىكى ئەوتۆیە دروستى كرد بۆ
سودى ئیوہى ئادەمیزاد شتى لە زەویدا بە گشتى بە سەرىوہبى ھەموو شتى ئیوہ سودى
لى وەرېگرن وەكو ھەواو ئاوو ئازەل و كیو بەرد ، یا لە نیو زەویدا بى وەك نەوت و زىر
و زیو ئەلماس و قىرو شتى تر ھەموویان بۆ سودى ئیوہى ئیتر چۆن باوەر بە خوا ناھىنن
سوپاسى ناكەن ؟

﴿ ثم استوى الى السماء ﴾ لە پاشا رۆى خۆى بۆ لای دروست كردنى ئاسمان كرد بە
ئەو پەرى پىك و پىكى دروستى كرد و پىكى خست و بە كۆتایى گەيانە .

﴿ فسواهن سبع سموات ﴾ دووایى خوا ئاسمان پىك خست و دروستى كردن بە
ھەوت ئاسمان بە بى خوارى و لارى و كەم و كورتى .

بۆ ئاگادارى : باسكردنى ووشەى (سبع) ئەوہ ئاگەيەنى جگە لە ھەوت ئاسمان ئاسمانى
زۆرتر نەبن بەلام ئەوہ ئەگەيەنى ئاسمان لە ھەوت كەمتر نەبن بە گۆپىرەى زانىن و زمان
ناسىن ژمارەكان ، مەبەست لە مانای كانیان ناكەن ھەرتەنھا ئەو ژمارەى ناوى براوہ . واتە

هەرکاتی بیژرا حەوت دینارم بەدەری یا حەوت دینارم هەیه مانای وانیه لەووەزۆرتەرم نەداتی
یازۆرتەرم نی یە بیگومان زانیاری ڕوونی کردوووەتەووە ئاسمانەکان زۆرتەرن لە حەوت ئاسمان .
﴿وھو بکل شی علیم﴾ وە خوا بە ھەموو شتێ ئەزانی زۆرین یان کەم کە لە ئاسمانو
زەویدان بە گشتی .

وَإِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلَكِ إِنَّي جَاعِلٌ فِي الْأَرْضِ خَلِيفَةً
 قَالُوا أَتَجْعَلُ فِيهَا مَنْ يُفْسِدُ فِيهَا وَيَسْفِكُ الدِّمَاءَ وَنَحْنُ
 نُسَبِّحُ بِحَمْدِكَ وَنُقَدِّسُ لَكَ قَالَ إِنِّي أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ
 ﴿٣٠﴾ وَعَلَّمَ آدَمَ الْأَسْمَاءَ كُلَّهَا ثُمَّ عَرَضَهُمْ عَلَى الْمَلَكِ
 فَقَالَ أَنْبِئُونِي بِأَسْمَاءِ هَؤُلَاءِ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿٣١﴾ قَالُوا
 سُبْحَنَكَ لَا عِلْمَ لَنَا إِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ
 ﴿٣٢﴾ قَالَ يَتْلُوهُمْ أَنْبِئُهُمْ بِأَسْمَائِهِمْ فَلَمَّا أَنْبَأَهُمْ بِأَسْمَائِهِمْ قَالَ
 أَلَمْ أَقُلْ لَكُمْ إِنِّي أَعْلَمُ غَيْبَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَأَعْلَمُ مَا
 تُبْدُونَ وَمَا كُنْتُمْ تَكْتُمُونَ ﴿٣٣﴾

﴿واذ قال ربك للملائكة﴾ وه تو محمد بيرى نهو كاته بكهروه وه وه ده كهري تو ووتى
 به فرشته كان نهو فرشته انه له سهر زهوى بوون . يا هه موو فرشته كان به گشتى :

﴿انى جاعل فى الارض خليفة﴾ به راستى من دروست نه كه م و نه گيرم له زهويدا جيگه
 نشينى بو ئيوه ، وه جيگه ي ئيوه بگر نه وه له زهويدا وه ئيوه له زهويدا نايه لم نهو جيگه
 نشينه بريته له نادهم ويغه ميره كان بو بهريوه بردنى بهنده كانى خو م ريگه ي راستيان نشان

ئەدەم و ئەوانیش ریگەیی راست فیری ئەوان بکەن . وە پیغمبەرەن نوینەرەن بۆ وەرگرتنی راستی و گەیانندی بەدروست کراوانی خوا هانیان بەدەن بۆ چاکە و بییان تر سیتن لە خراپە کردن .

﴿قَالُوا أَتَجْعَلُ فِيهَا مِنْ يُفْسِدُ فِيهَا وَيَسْفِكُ الدِّمَاءَ﴾ فریشتەکان ووتیان : ئایا خوای ئیمە تۆ دادەنێ لە زەویدا کەسێ خراپە بکا لە نێو زەویدا و برژیتن خوینی خۆیان بە نارەوایی و بێ تاوان ؟

﴿وَمَنْ نَسْبَحُ بِحَمْدِكَ﴾ وە ئیمە پاك و خواوینی تۆو دەرئەپرین و دوورئەخەینەو لە هەموو شتێ شایستە تۆ نەبێ پەیوەست بێ بە سوپاس کردن بۆ تۆ ئیمە بۆ نوێژئەكەین ئیمە ئەلێن : ﴿سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ﴾ پاك و خواوینی بۆ خواپە وە سوپاس بۆ خواپە .
﴿وَنَقْدُسُ لَكَ﴾ وە ئیمە باسی تۆ ئەكەین بە پاکی لە هەموو شتێ شایستەیی گەورەیی و توانای تۆ نەبێ و رێژی تۆ ئەگرین بە جووری شایستەیی رێژی تۆ بێ .

﴿قَالَ أَنِي أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ﴾ خوا فەرمووی بە فریشتەکان : بە راستی من ئەزانم شتێ ئێوە نایزانن ئەو کەسانە من لە سەر زەوی دا یان ئەنیم هەیانە من ئەپەرستن وەك پیغمبەرەن و پیاو چاکان ، هەیانە بێ فەرمانی من ئەکەن دادپەرورەیی خۆمیان پیشان ئەدەم سودی زۆریان هەیه بۆ ئاوەدان کردنەوێ زەوی زیرەکی زۆرم بێ بە خشیون .
پ/ فریشتەکان چۆنیان زانی نەوێ ئادەمیزاد خراپە ئەکەن و ئازاوەچین و خوین رێژن ؟

و/ بەم بەلگانەیی خوارەوێ بۆیان روون و ناشکرا بوو نەوێ ئادەم خراپە ئەکەن خوین رێژن :

۱- پیش ئادەمیزاد خوا جنۆکەکانی لە سەر زەوی دا نابوو وە دەستیان کرد بە خراپە کردن و خوین رێژی و بەو بۆنەوێ وایان ئەزانی هەرکەسێ لە سەر زەوی بێ خراپە کەرو خوین رێژ ئەبن .

۲- فریشتەکان لە شیوەی پرسیار ئەو گفتو گۆیانەیان لە خزمەت خوادا کرد هەتا خوای گەورە بۆیان ڕوون بکاتەوہ ئایا ئەوہی ئادەم خوایە کەرو خوین ڕیژن یانە؟ مەدەستیان ئەوہ نەبوو کاری خوایان لاگرانژی.

۳- خوای گەورە پێش دروست کردنی ئادەم فریشتەکان ناگادار کردبو ئەوہی ئادەم خوایە کەرو خوین ڕیژ ئەبن بۆیە ئەو شتەکان یان لە خزمەت خوادا ووت خوای گەورە لە وە لای فریشتەکان دا فەرمووی : من ئەزانم شتی ئێوە نایزانن هەرسێ پرسیارە کاندایەو جوړە وە لای دانهوہ .

تییینی: هیچ بە لگەیکەکی دیاری نییە بۆ ناسینی فریشتەکان و چۆنتیان بە جوړیککی بێراو نە بە عەقل و نەبە ھەست پێ کردن و تاقی کردنەوہ و بەراورد کردیان لە گەل شتیکی تردا وە جگە سروش لە سەر زمانی پێغەمبەرەکان کە پێوستی کردوہ لە سەرمان باوہرمان ھەبێ بە بوونی فریشتەکان بە لگەیکە ترمان نیو کەسێ باوہری بە سرووش نەبێ دروست نییە گفتو گۆی لە گەل بکری لە بارە ی بوونی فریشتەکانەوہ ، چونکە باوہر بە بوونی فریشتە لقیکە لە درەختی سرووش ، دووایی ئە گەر چارمان نەما وە پێوست بو بکەوینە ووتووێژ لە گەل کەسێ پڕوای بە بوونی فریشتە نەبێ پێوستە لە بارە ی سرووشەوہ و راستی سرووشەوہ وە گفتو گۆی لە گەل بکری ھەرکاتی پڕوای بە سرووش و راستی سرووش کرد پڕوایش بە بوونی فریشتە نەھیتی ئێمە بە و کەسانە ئەلین : پڕوای بە سرووش نییە تۆ مافی ئەوہت نییە بەزۆری و توندی و تیژی بیری خۆت بە پێستی بە سەر کەسیکا پڕوای بە سرووش ھەبە ئە گەر بۆ تۆ دروست بێ بۆ ئەویش ھەبە بە تۆبزی بیری خۆی بە سەر تۆدا بە پێستی کە سرووش راستە . دووایی ئەو کەسە باوہری بە سرووش نیو ووتی : بەو کەسە باوہری بە سرووش ھەبە ئەو پڕوایە تۆ بە سرووش پوچە ، چونکە نەبە چاو و ھەستەکانی تر و نەبە تاقی کردنەوہ سرووش نەزانراوہ . دووبارە ئەو کەسە ی تیش بۆی ھەبە بە و کەسە بلێ : بێ باوہری تۆیش بە و شتە نەزانراوہ کەواتە بوون و نەبوونی

سروش وه كه يهك وان له باره ی بهلگه وه شتی نهیتی به شتی تری نهیتی دابین ناکری .
 بهلام نیمه پروادار پروای بیگومانغان هیه به قورئان که کس ناتوانی وینهی دابنی
 سرووش ی قورئان راستی سرووشی دابین کردوه نه فهرموئی فریشته کان هه ن که واته
 نیمه پروایشمان به بونیان هیه ، وه نیوه ی بی باوهر بهلگه ی دیارتان نی به جگه ی ووتی
 خوتان . زانایان نهلتین : فریشته کان له شتیکی پرووناک و بی خهوشه ن ، له پرووناک
 دروست کراون ، نیرو می یان نیه ، خواردن و خهوتیان نی به . بهرده وامن له سهر
 په رستی خوا . بی فهرمانی خوا ناکه ن . نه چنه وینه ی ههموو شتی جگه ی سه گ و بهرازو
 شتی تری بیزی کراووه وه هه ندیکیان له لایه ن خواوه فهرمانی تایه تیان بی سپراوه .

بو ناگاداری : ﴿ خلیفه ﴾ جیگه نشین بریتین له ناده م و کورو نه وه کانی ، جیگه نشینی
 فهرمانی خوان یا جیگه نشینی فریشته کانن ، وه خوی گه وره کارو باری زهوی داووه
 ده ستیان که ههموو کات و جیگه یه کدا بهو بونه وه پیت و فهری شاراهوی زهوی
 ده رنه هیتن و به کاری دیتن بو سوودی خویان وه دادپهروهری بلاو بکه نه وه به گویره ی
 یاسای خوی گه وره وه ستم له یه کتری ناکه ن به ههموو شیوه به زهوی نازه دان
 بکه نه وه .

وه گفتو گوی فریشته کان له خزمه ت خوادا وامن پیشان نه دا که له پیش ناده مه وه
 دروست کراوی تر هه بوون ، پیش نه وه ی خوا ناده م دروست بکات خوا فریشته کانی
 ناگادار کرده وه نه وه ی نادی هم دووای دروست بونیان و دانایان له سهر زهوی کاری
 خراب نه کهن و خوین ریژی نه کهن له سهر زهوی ههروه ها بوسیشمان پروون نه بیته وه
 خوی گه وره هیزو توانای تایه تی به خشیه

به ناده م و نه وه کانی ، وه فریشته نایان زانن نهو که سانه له ناده میزاد خراپه بکه ن بهر
 پرسیارن و بی هوده نارۆن سزای کرده وه ی خویان و پاداشتی چاکه ی خویان وه رنه گرن
 نه گهر فریشته کان بیانزانیایه ناده میزاد بۆنبای زهرو هیدرو جین و ناپاتم و چه کی

کاولکهری تر دروست نه کهن و به کاری دین له بنه برکردنی یه کتر دا گفتوگور کانیان له خزمهت خوا دا دریژهی نه کیشا . بیژراوه له لایهن زانایانه وه بهر له نادهم کومه لای تر له دروست کراوانی خوا لهم سهر زهوی یه وه دا ژباون شیوه یان له نیمه ی نادهمیزاد وه نریک بووه ، له نهجمادا زورتر له نادهمیزاد خرابه و دوژمنایه تی یه کتریان کردوه ، یه کتریان بنه بر کردوه و قه لاجوی یه کتریان کردوه . نه توانین بلین : له راستی نه چی خوایش هموو شتی نه زانی نهم بوچونه ریک نه کهوی له گهل زانستی زانایان و پسپورانی زهوی هملکهن که ووتویان ه : کله سهر و پیکهر و پاشاوهی وایان دهره یناوه له نیو زهوی دا له شیوه ی نادهمیزاد نه هچن ، نه که هموو جوړه شیوه وه نه وهیش بوو به هوی نه وه هندی له بیروباوهره بوچه له کان بلین : ره گهزی له بونه وهران نه گوری بولای ره گهزی تر به و بیروباوهره بوچه له یان هزاران لای دلیکیان له خوا لادا ، به داخه وه پهیره یان کردن که گویا نادهمیزاد له کونا ره سنی مه یون بووه .

بو زانین : گفتوگوی فرشته کان له خزمهت خوی گه زوره دا وانه یه کی به نرخ و ناموزگاریه کی به سودمان فیر نه کهن نادهمیزاد سودی لی وهر بگرن نه وهیش نه مه یه ، نادهمیزاد با نه و پهری زانیاری هیزو نازایی و پاکي و دهسه لاتی نایی و جیهانی هه بی ناگاته نه و راده یه ره خنه ی لی نه گیری و گفتوگوی له گهل نه کری . له جینگیه خوی گه زوره به و هموو بهرزی و گه وره یه وه هه یه تی ریگی دا به فرشته کان ووتووژی له خزمهتدا بکهن وه له سهرده می خویاننا گفتوگویان له گهل دروست کهری خویاننا کرد له گهل نه وهیشدا بهنده یی و مل که چی به رانه بر به توانای خوی پهروهردگاری خویان هه بووه لایان روون بوو جگهی خوا شایسته ی ریژنی یه و سوپاس و په رستی بوو ناکری خوی گه وره یه میهره بانی له گهلدا کردن وه به لگهی شایسته ی بوو فرشته کان نه هیئایه وه زورو هه ره شه به کارنه هیئا له گهلان . که واته نیمه و نه و که سانه که خومان به بهرتر دابننن له جگهی خومان و به لایان وایه ره خنه مان لی نه گیری ، به و ووتووژی .

فریشتەکان لە خزمەت خوادا چرکەبە بە دڵمانابێت کە بەو کردەوێ بەیزانین یا نەیزانین
خۆمانمان بە گەورەتر داناوە لە خوا و هەستی بێ ناکەین و چ کرداری لەو کردارە
ئەوان خراپترە ؟

﴿وعلم ادم الاسماء كلها﴾ وە خوا ئادەمی فیری ناوی هەموو بۆنەوهرانی بە گشتی
کرد، بە و رسته یە خوا فریشتەکانی ئاگادار کرد کە ئادەم بە رێزترە لە ئیوێ هەموو
بۆنەوهران چونکە ریزی هەموو بۆنەوهری بە زانین و زانسته خوا ئادەمی دروست کردووە
لە چەند بەشی جیا جیا و لە چەند رەگەزی جیاواز لە یەكتری وەك گەل و ئاو و ئاگر و
هەوا ، بەبۆنەوێ نامادەیی بۆ زانیی هەموو شتی نەینی و ئاشکرا ، بۆ دۆزینەوێ شتی
نادیار و جیاواز لە یەكتری بە تاییەتی پیت و فەری ئیو زەوی و سەر زەوی دەر بھین و
کانگاگانی بدۆزینەوێ بیان خەنە گەر بۆ سودی خویان وە زیرەکی وامان پێداون بۆشایی
گەردوون تاقی بکەنەوێ .

﴿ثم عرضهم على الملائكة﴾ لە پاشا خوا رای گەیاندا ئیو ئاروێ کانێ ئەو ناوانە بەسەر
فریشتەکاندا وە ئەوانی پیشان دان بۆ ئەوێ بێ دەنگیان بکا و بۆیان دەرکەوێ گەورەیی
ئادەم خوا فەرموی بە فریشتەکان :

﴿فقال انبئوني بأسماء هؤلاء ان كنتم صادقين﴾ دووایی خوا فەرموی : ئیوێ هەواڵم
بدەنی بە و شتانە ئەم ناوانەیان بۆ دانراوە ئەگەر ئیوێ راست ئەكەن لە گفتو گۆی خۆتان
کە ئیوێ شایستەیی جینگەنشین و لە ئیوێ زانانم دروست نەکردووە ، ئەو ئایەتە پروونی
کردووە بە بەلگە لە سەر ئەوێ زانیاری و فیرکردن پلەییەکی زۆر گەورەیی هەییە لای
خوا و لای فریشتەکان وە ئادەم و ئەوێ ئادەم شایستەو نامادە کراون بۆ زانین و زانستی .
﴿قالوا سبحانك لا علم لنا الا ما علمتنا انك انت العليم الحكيم﴾ فریشتەکان ووتیان :
خوا بێ پاکی بۆ تۆیە و تۆ دوورتری لەوێ رەخنە بینە سەرت ، هەرشتی تۆ دروستی بکە
بێهۆ دەنبەوێ وە تۆ ئەو شتێ دروستی بکەیی پاشەرۆژنکی بە نرخی هەییە . هیچ زانیی بۆ

ئیمه نیه مه گهر شتی تۆ فیری ئیمهت کردیی . به راستی تۆ نه زانی به ههموو شتی و هیچ شتی له تۆ په نهان نی به ههموو شتی له جیگه ی شیای خویا دائه نی و دادپهروه ری و خراپه رووناکاته فرمانی تۆ کاتی فریشته کان نه زانی خویان دهربری خوا فهرمووی :

﴿قال یا ادم انبههم باسماهم فلما انبههم باسماهم﴾ خوا فهرمووی به فریشته کان نهی ناده متۆ هه وال بده به فریشته کان به ناوه کانیا نم .

﴿قال الم اقل لكم انی اعلم غیب السماوات والارض﴾ خوا فهرمووی به فریشته کان : نایا من به ئیوه نهووت : به راستی من نه نییه کان ناسما نه کان و زهوی نه زانم و له من په نهان نین ؟

﴿و اعلم ما تبدون و ما کنتم تکتمون﴾ وه من نه زانم شتی ئیوه ناشکرای نه کهن وه که نهووی ناده میزاد خراپه نه کهن و شتی ئیوه نهی شار نه وه که ئیوه شایسته ی جیگه نشینی من له ناوه دانکر نه وه ی زه ویدا .

وَإِذْ قُلْنَا لِلْمَلَائِكَةِ اسْجُدُوا

لَادَمَ فَسَجَدُوا إِلَّا إِبْلِيسَ أَبَىٰ وَاسْتَكْبَرَ وَكَانَ مِنَ الْكَافِرِينَ



﴿واذ قلنا للملائكة﴾ موحه مه د تۆ بیرى نهو کاته بکه ره وه ئیمه به ههموو فریشته کاغان ووت به جبره ئیل و به میکائیل شه وه :

﴿اسجدوا لادم﴾ ئیوه ستایش به جی یێن بۆ ناده م وه ملی بۆ شۆر بکه ن به نهو په ری رۆز گرتن بۆ ناده م .

﴿ فسجدوا الا ابلیس ﴾ دووایی فهرماندانی خوا فریشته کان سوژدهیان برد بۆ ئادهم و ملیان بۆ دانه واند جگه له ئیبلیس نهو ریزی ئادهمی نه گرت و ملی بۆ دانه واند و له فهرمانی خوا دهر چوو .

﴿ ابی واستکبر ﴾ ئیبلیس سهریچی کرد له سوژدهو مل دانه واندن و خوی به گهوره دانا و بهرتر له وه ریزی ئادهم بگری .

﴿ وکان من الکافرین ﴾ وه ئیبلیس له بی باوه ران بوو فهرمانی خوای به جی نه هیتا و ریزی ئادهم نه گرت و خوی به گهوره تر دانا له ئادهم .

بۆزانی: فهرماندانی خوای گهوره به فریشته کان کهمل بۆ ئادهم دانه ویتن بهر پتر گرتنی ئادهم ، له بهرزی پلهی ئادهمه به سهر فریشته کان وه موو بونه وهراند ، وه نهو پله بهرزهش هه له بهر گهورهی زانیه که خوا به خشیویتی به ئادهم ، زۆر تر له هه موو بونه وهران ، بۆیه خوای گهوره پیتی کردوه له سهر پیاوان و ژنانی موسلمانان خویندن و فیری زانست بن .

زانایان به زۆری نه لێن : سوژده بردن بریتی له چه مانه وهی مل و بهر ز کردنه وهی دهست ، چونکه سوژده بردن بۆ جگه خوا قه ده غهیه . به لām خواهه رشتی فهرمانی پی بدا دروسته ، ناشکرایه سوژده بردن به فهرمانی خوایه و بۆ خوایه ، نه ک بۆ ئادهم . زانایان بیران جیاوازه له باره ی ئیبلیس وه نایا یه کیکه له فریشته کان یایه کیکه له جنۆ که کان ؟ ئه وهی راستی بی یه کیکه له جنۆ که کان . وه بۆ ناسینی شهیتان جگه له سروش به لگه ی تر نی یه .

پ . هه ندی له میژوو به سهرهاتی گه لاتی رابوردو چه ند جاری دوپات نه کرینه وه چ سو دی له دوپات کردنه و یاندا ههیه ههروه ها باسی ئادهم و شهیتان باسی موسا و فیر غه ون چه ند جار له قور ئاندا باس ده کرین ؟

وه لām : خوای گهوره نهو باسانه به جو ری دائه ریزی پۆسته دوپات بکرینه وه وه نهو باسانه که دوپات ده کرینه وه بهرواله ت لهیه ک شیوه دان له ناوه رو کدا هه ریه که یان شتیکی تازه ی

سوره تی ﴿ئەلبەقەرە﴾ جزمی ﴿یەكەم﴾

واى تىدايه لهوى ترىانى جيا ئەكاتەوه ، وەبەدوپات كردنەوهى ئەوباسە ئەنجامى ئەومەبەستە
كۆتايى بى دىت كەواتە ئەوكەسانەى رەخنە لەدوپات كردنەوهى هەنى ئەباسەكانى قورئان
ئەگرن ئەگەر بەجۆرىكى دادپەرورەى بىلایەنى تەماشای ئەوباسانە بكەن بۆيان رۆن
ئەبیتەوه ئەوباسانە لەيەك جيان لەناوەرۆكدا لەمەبەستدا . دوبارە هەنى لەدوژمنانى ئاينى
پىروزی ئىسلام لايان واە قورئان باسى هەندىشت ئەكات جگە لە كارىكى هونەرى و
كات كوشن و رابواردن هیچ شتى لىوهدەرنەكەوى ئەوهى راستى بىتەگەرەموو كەس
تەماشای مانای ئايەتەكانى قورئانى پىروژبەكەن بەدلىكى كراوەوسروشتىكى پاكەوه بۆى
روون ئەبیتەوه كەقورئانى پىروژ نوسراوىكى بلندى واىە ئادەمیزاد بانگ دەكات بۆلاى
ژيانىكى تازە شايستەوگونجاو بۆهەموو كات هەموو جىگەى بەجۆرى دارپىژراوە كەياساو
پروگرامىكە بكرىت بەدەستور بۆ ژيانى رۆژانە ئەك چىرۆك و رابواردن و كات كوشن
و كارى هونەرى بىت .

تېينى :سۆزدەبردن بۆجگە خوا قەدەغەىە رىزى ئادەمیزاد پىويستە بەشىوہەك بگىرى
لەياسای ئىسلام دەرئەجى فەرموودەى پىغەمبەر ﴿ﷺ﴾ بکەين بەدەستورى خۆمان
پىغەمبەر ﴿ﷺ﴾ ئەفەرموى بەمەعازى كورى جەبەل سۆزدەبردن بۆجگەلەخواقەدەغەىە
ئەفەرموى لەكاتى رىزگرتن لەيەك ترى دەستى يەك بگوشن ئەك سەرخەفانى يەكترى ماچ
کردن ئەوسۆزدەبردنە پىغەمبەر ﴿ﷺ﴾ قەدەغەى کردوہ خواوہنى تەفسىرى قورتوبى ئەلى:
هەندى نەزان و نەخوينەوار كەسەرەتەسەووفن کردوویانەبەرەوشت بۆخویان ،خویان
بىهۆش ئەكەن ،كاتى ئەچنەلای پیرەكانیان داواى لىخۆش بوونى گوناھەكانیان ئەكەن
،وئەبىنرین لەو كاتانەدا سۆزدەبۆپیرەكانیان ئەبەن ،ئىتر ئەوكەسانە هەربىر و باوەرىكیان
هەبى بەرەو گومراى ئەرۆن و کردوہەكانیان بەپوچى و بى سودى ئەرۆن .

دووبارەخواوہنى تەفسىرى قورتوبى ئەفەرموى:زانا ئاينەكان فەرمویانە :جگەلەپىغەمبەرەن
ئەگەر كەسى كارى پەك خەرو بەهەموو كەس نەكراوى لىدەر كەوت نیشانەى ئەوهەنى يە

تەفسىرى زمانكۆبى

نهو کهسه دۆست و پیاوی خوایه . به پیچه وانه یی هه نی له سۆفیه کان ورافزیه کان لایان وایه نهو کهسه نه کاری نااسایی نه کهن نیشانه یی نهو به پیاوی چاکی خوایه ، نه گهر دۆستی خوانه بی تهو کارانه یی بۆنا کری . به لگه یی زانایان نهو به کاتی ئیمه بروامان وایی نهو کهسه پیاو خوایه به باوهره وه نه مری نهو ههش جگه یی خوا کهسی تر نازانی که واته ناتوانین بلین بۆ نهو کهسه پیاو خوایه : هیچ کهسی ته خۆی وه کهسی تر به باوهره وه نه مرن کاری نااسایی نابینه نیشانه یی پیاو چاکی بۆ نمونه بی باوهران و ناگروگا په رست بوزیه کان و جگه یی نهو انیش کاری نااسایی وانه کهن زۆر جیگه یی سه رسورمانه خۆ نه گهر کهسی به ناو مووسلمان بی هه نی فهرمانه کانی خوا به جی نه به ری و کاری نااسایی بکات نهو سه رلیشیوانه بۆ خۆی و جگه یی خۆی به لām سۆفیه کان ورافزیه کان نه لین دروسته خوا هه نی له پیاو چاکان ناگادار بکات که خۆیان وه نه یی کهسی تر به باوهره وه نه مرن پیشه وانه بی حه سه نی نه شعهری هه نی له زانایانی تر له و باوهره دان به وینه یی سۆفیه کان ، نازانری خوا به چ جۆری وه به هۆی چ کهسی که وه دۆستانی خۆی جگه له پیغه مبه رانی ناگادار کردوه خۆی یاجگه خۆی به باوهره وه نه مرن ؟

وَقُلْنَا يٰٓاٰدَمُ اَسْكُنْ اَنْتَ وَزَوْجُكَ الْجَنَّةَ وَكُلَا مِنْهَا رَغَدًا
 حَيْثُ شِئْتُمَا وَلَا تَقْرَبَا هَذِهِ الشَّجَرَةَ فَتَكُونَا مِنَ الظَّالِمِيْنَ ﴿٣٥﴾
 فَازْلٰهُمَا الشَّيْطٰنُ عَنْهَا فَاَخْرَجَهُمَا مِمَّا كَانَا فِيْهِ وَقُلْنَا اهْبِطُوْا
 بَعْضُكُمْ لِبَعْضٍ عَدُوٌّ وَلَكُمْ فِي الْاَرْضِ مُسْتَقَرٌّ وَمَتَعٌ اِلٰى حِيْنٍ ﴿٣٦﴾
 فَنَلَقٰٓى اٰدَمَ مِنْ رَّبِّهِ كَلِمٰتٍ فَتَابَ عَلَيْهِ اِنَّهٗ هُوَ التَّوَّابُ الرَّحِيْمُ ﴿٣٧﴾
 قُلْنَا اهْبِطُوْا مِنْهَا جَمِيْعًا فَاِمَّا يٰٓاٰتِيْنٰكُمْ مِّنِيْ هُدًى فَمَنْ تَبِعَ
 هُدَاىْ فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُوْنَ ﴿٣٨﴾ وَالَّذِيْنَ كَفَرُوْا
 وَكَذَّبُوْا بِآيٰتِنَا اُولٰٓئِكَ اَصْحٰبُ النَّارِ هُمْ فِيْهَا خٰلِدُوْنَ ﴿٣٩﴾

ببی گومان دواى نهوہی شہیتان بی فہرمانی خواى کردوو ملی بو نادم دانہ نہوان
 خواى گہورہ شہیتانی بی بہش کردلہ میہرہ بانی خوئى ، لہ بہہ ہشتی دہر کرد، وہ نادم
 و حہوای ژنی نادمی لہ بہہ ہشت ہیشتہوہ ، وہ لہ پاش وئہویش خوارونی کردہ وہ بو
 نادمیزاد ریژی نادم وسہر پیچی کردنی شہیتان لہ فہرمانی خوا . خوانہ فہرموی:

﴿ و قلنا یا آدم اسکن انت و زوجک الجنة ﴾ وہ نیمہ و وتمان : نہی نادم تووژ نہ کہی
 خوت دانیشن لہ بہہ ہشت ، لہ ہہر جیگہ بہ نازہ زوتان ہہیہ . دارژانی نہوراستیہ و امان نیشان

ئەدا لەدانیشتنی خانوودا ژن دواى پیاوێه کەوێ، وەمێردلەهەر جیگەیه بیت پێویستە ژن لەلای بیت، وەژنیش پێشهواوگەورەى خانووە.

زانایان ئەلێن: ئەوژنەى ئادەم ناوی حەوايە. هەرچەندلەمەوپێش باسی ژنی ئادەم نەکراوە. بەلام بەلگەى راست هەیه کەئەوژنەى ئادەم لەبەشیکی لەشى ئادەم دروست کراوە، وەك ئەوخوا ئەفەرموی: لەئایەتی (١٨٩) دالەسورەتی ئەلئەعرافدا.

﴿وَجَعَلَ مِنْهَا زَوْجَهَا لِيَسْكُنَ إِلَيْهَا﴾ وەخوادروستی کردووەلەئەفسى ئادەم یالەرەگەزى ئادەم ژنەکەى خۆى، بۆئەو ئادەم دانیشى لای ژنەکەى خۆى، لەئایەتی (٢١) یسورەتی رۆمدا ئەفەرموی:

﴿وَمِنْ آيَاتِهِ خَلَقَ لَكُمْ مِنْ أَنْفُسِكُمْ أَزْوَاجًا لِتَسْكُنُوا إِلَيْهَا﴾ وەهەندیکە لەنیشانەکانى خواکە دروستى کردووە بۆئێو لەلەشى خۆتان ولەرەگەزى خۆتان ژنەکانتان بۆئەو ئێو دانیشن وئارام بگرن لایان، لەرەگەزى جگەخۆتان دروستى نەکردوون هەتادورە پەرێزى نەکەن لەگەڵیان.

بۆ زانین: هەنى ئەزانایان ئەلێن: ژن لەپەرەسوى پیاو دروست کراوە. بەلام ئەوێ شایانى باس بیت مەبەست ئەوێه: هێچ جیاوازی نییە لەنیوان ژن و پیاو دا. ژن لەپیاو، وەپیاویش بەشیکە لەژن. وەبەهەر جۆرى بی مەبەستە کەناگورێ. لەبیرمان نەچى دروست کردنى حەواپێش چونی ئادەم بى بۆ بەهەشت یا دواى چونی بى بۆ بەهەشت گرنگ نییە ئەوێ ناشکرابى ئادەم و حەوا هەردوکیان لەبەهەشتا پێکەووە دانیشتون.

بەلام ئەوێ راستى بى حەوا دواى دروست کردنى ئادەم بوە، بۆیە پیاو پێشهواو چاوی کرەوى ژنانه.

بۆئاگادارى: زانایان وپسپۆرانى شارەزا لەبارەى بەهەشتە و بیریاریان داووە کە بەهەشت ئەو جیگەیه پاداشتی چاکەى باوەردارانە لە پاشەرۆژدا. نێر گر و گالتى ئەو کەسانە

وتویانه : بههشت لهجیگه یه تردایه جیگه ی بر وای زۆربه ی زانیان نی یه به بی باوهر و خوانه ناس دانه نرین نمو که سانه بلین لهجیگه یه تره .

﴿ وکلا منها رغدا حیث شتتما ﴾ وه ئیوه ههردو کتان بخۆن له خوارده مهنی ومیوه ی بههشت لههه جیگه یه ئاره زوتان ههیه به ژیانیکی فراوان وخۆش به بی نازار و ناخۆشی ههموو نهوشتانه ی که له بهههشتان هی ئیوه یه ناوهرۆکی نه ورسته یه بۆمان دابین نه کا که ژن و پیاو وینه ی یه کن له خواردن و رابواردن وهه مووشتیکا له جیهان وله بهههشتا ههردو لایان خاوه نی دارایی تاییه تی حۆیانن به بی جیاوازی به لام پێشه وایه تی گشتی و پێش نوێژی کردنی ژنان بۆ پیاوان دروست نی یه یاسای نیسلام داواله ژنان ده کات ههموو کاتی له گه له میردی خۆیاننا بژین دوا ی پیاو بکه مون ههتا به بهختیاری و دلپاکی بهیه که وه بژین و رابوێرن گومانی خراپه بۆیه کتری نه بن .

﴿ ولا تقربا هذه الشجرة ﴾ وه ئیوه نزیکی نهودره خته نه که مون بی گومان لهودره خته قهده غهیه به فهرمانی خوا ئیتر نهودره خته گه نم بی یا دره ختی تربی مه بهسته که ناگۆری بهلگه یه کی راست نی یه بۆدیاری کردنی نهودره خته به راستی خواردن لهودره خته قهده غه کرابووله سه ر ئاده م وحه وا وه نهودره خته بوو به نه گبه تی بۆ ئاده م ونه وه کانی ﴿ فتكونا من الظالمين ﴾ دوا ی خواردن لهودره خته ئیوه نه بن بهسته م کار ، وه یائیوه می خۆن ههتا نه بن بهسته م کار بهههه چۆنی بی خواردنی نه بیته هۆی دهه کردنی ئاده م وحه وا له بهههشت .

﴿ فازلهما الشيطان عنهما ﴾ دوا ی شهیتان ئاده م وحه وا داماو کرد به نزیك بونه وه یان لهودره خته وه ده ری کردن له بهههشت وه گومان دودلی خسته دهه روو نیانه وه بۆ خواردنی نهودره خته وه نهوانیش لهودره خته یان خوارد .

﴿ فاخرجهما مما كانا فيه ﴾ دوا ی خواردنی نهودره خته ، شهیتان ده ری کرد ئاده م وحه وا لهشتی نه وان له ناوی دابوون له ریز و خۆشی بهههشت ئاواتی شهیتان نه وه نه بوو له رشیزو

خوشتی بههشت بی بهشیان بکات بهتهنها بهلکو مه بهستی نهوه بوئه وانیش بی بهش بن
له میهره بانی خوا هه تاهه تایه وه کو خوئی نهو پله وریره شیان لی وه ربگیریتسه وه بهلام
بهوئاوایه خوئی نه گه بشت بویه رق و کینه ی کلپه ی سهند وه نادهم بهدهر کردنی بههشت
گه وره تر بوو چونکه له بههشتادر اوسیی خو بووله زه ویدا بوو به جیگه نشینی خوا
زورناشکرایه جیگه نشینی گه وره تر له در اوسیی تی زانایان بیریان جیاوازه
له باره ی ده ر کردنی شهیتان نهوه ی جیگه ی بروایی کاتی شهیتان پله و پایه ی بهرزی نادهمی
بۆدهر کهوت بههوی نادهمه وه دوور خرایه وه له میهره بانی خوا شهیتان نادهمی وهک
دوژمنیکی گه وره ی خوئی ته ماشا کرد بویه به شوین هه لیکانه گهرا تۆله ی لی بسیتی دهستی
کرد به پیلان دروست کردن بهه ر شیوه به بوو خوئی گه یانده بههشت دوو دلی خسته
دهروونی نادهم وحهوا خوئی دانا به دلسۆزیک ی دلپاکیان ووتی نهو دره خته بویه قه ده غه یه لیتان
ههتا نیوه نه بن به فرشته به بهرده وامی بمیننه وه له بههشتا وه سویتندی درۆی زۆری بۆ خواردن
نهوانیش بروایان وابوو کس درۆ ناکا سویتندی درۆ ناخوا وازی لی نه هیتان ههتا
لهو دره خته یان خوارد دوا ی به بوئه نه وه له بههشت ده ر کران وهک خوا ده فهرمووی :

﴿وقلنا اهبطوا بعضکم لبعض عدو﴾ وه نیمه ووتمان به نادهم وحهوا نهوه کانیا ن نیوه بچه
خواره وه بو لای زهوی هه نی کتان دووژمنی هه ندیکتان بن ، نهوه کانیا ن هه رچه نده
لهو کاته داله گه لیا ن نه بوون بهلام چونکه لههوان نه بن لهوان په یدا نه بن بهوینه یه بوون ته ماشا
بکرتن نهوه ته دووژمنایه تی باوه رداران و بی باوه ران دووژمنایه تی نه ته وه کان له سه سه ر نیشتمان
وپله و پایه ی جیهان وشتی تریش پی یدا بوون و بهرده وامه هه ندی له زانایان نه لیتن خوای
گه وره پرووی له نادهم وحهوا شهیتانه لهو دره کر نه دا زورناشکرایه دووژمنی یه کن .

تییینی : ده ر کردنی نادهم حوا به سزا دانانری وهک ده ر کردنی شهیتان چونکه بهر له وه ی
له بههشت ده لربکرتن په شیما ن بوونه وه وحهوا لیتان خوش بوو بهلام بۆ نهوه بوو ههتا
په ند وه ربگر ن توشی نه خوشتی ماندوو بوون وئاره ق رشتن و برسیتی و تینویتی و خه فته

و جەنگ بێن لەسەر زەوی زاوژی و نەوی زۆر بێخەنەو بەرۆی زەوی دا بلاو بێنەو زەوی ناوەدان بکەنەو فەرمانی خوا بپاریژن دواى کۆتایی بێ هاتنى تەمەنى دیارى کراو بمرن لەپاشەرۆژدا پاداشتی کردەوێ چاک و خراپە وەر بگرن .

﴿ولکم فی الارض مستقر ومتاع الی حین﴾ بۆئێوە هەبە لەزەوێ دا جێگەى دانیشتن و ئارام گرتن هەتاماوون لەسەر زەوی بژین و دواى مردنیشان زەوی ئەبێ بەگۆرتان بۆ ئێوەیش هەبە لەزوی دا رابواردن سودلی وەر گرتن بۆ ماوەیە بخۆن و بخۆنەو بەدوین و کاربکەن و هاوڕێ بگرن ، ئەوانەیش تا کاتى مردنتان ، دواى بۆ گۆر ، دواتر زیندوو ئەکرێنەو لەپاشەرۆژدا بۆر سياروو لەمى کردەو کانتان بەراستى ئەم نایەتانه هەرەشەى زۆر ناشکران بۆ ئادەمیزاد لەبارەى دەرکردنى ئادەمیزاد لەبەههشتدا گوناوێ کردنى ئادەم و حوا بەهەرشیوەیە بووبێ ئاگادار کر دنى ئادەمیزادە بۆ ئەوێ بیربکەنەو لەوشتانەى بەسەر ئادەم و حوادا تى پەرنەبێ کە بە گوناھێکى بچووک لەبەههشت دەر کران بۆ ئەوش ئێمە لەخوابتر سین لەهەموو گوناھێک گەورە بێن یا بچووک دووبارە خۆمان بپاریژین لەفیزو خۆبەگەرە دانان ئاواتە خواز مەبە بەوێ دارایی و سامانى جگەى تۆ نەمێنێ لەبەر ئەوێ تۆ نیتەو دل پێس مەبە بیربکەرەو لەبەر ئەوێ وەرەوشتە خراپانە بۆشەیتان بێ بەش کراو لەبەزى خوا قابیلی کۆرى ئادەم هابیلی براى خۆى کوشت بەنارەواى لەبیریشمان بێ خوا ئاگادارى کردووین لەدوژنایەتى گەورە لەنێوان ئادەمى باپیرمان و ئەیمەو لەنێوان شەیتانا هەتائیمە خۆمانى لى بپاریژین هەتەى نالەبارمان بێ تەکا .

﴿فتلقى ادم من ربه كلمات﴾ دواى ئەو کارەساتەى رابورد ئادەم چەند وشەى کى لەپەر وەر دەکەرە کەى خۆبەو وەر گرت خوا فێرى کرد ئەویش فێرى بوو، یەکی لەو وشانە ئەى پەر وەر دەکەرە کەى من : ئەگەر من پەشیمان بێمەو و خۆم پاک بکەم نایا منته گەر ئێمەو بۆلای بەههشت ، خواى گەورە فەرمووی : بەتێ. هەرچەندە زانایان هەریەکیان ووشەیکیان دیارى کردووە . بەراستى هەموویان شایستەى ئەوێان هەبە پێیان

بپارته وه له خوا به یه کیکیان بی یا به هه موویان بی گرنک نی به، ته وه ی شایانی باس بی ئاده م
پارایه وه له خوا، خوالی ی بور د .

﴿فَتَاب عَلَیْهِ﴾ دووایی خوای گه وره به شیمان بوونه وه ی لی وه رگرت ولی خوش
بوو، وه میهره بانی و به زهی خوی بو گه رانه وه .

﴿اِنَّهُ هُوَ التَّوَابُ الرَّحِیْمُ﴾ به راستی په روه رده کهری ئاده م ههر ته وه به زوری به شیمان
بوونه وه وه رته گری، به زهی و میهره بانی زوره بو بنده کانی خوی .

﴿قُلْنَا اهْبِطُوا مِنْهَا جَمِیْعًا﴾ ئیمه ووتمان : ئیوه بچه خواره وه له به ههشت هه مووتان بو
لای زه وه . خوای گه وره فهرمانی دا به چونه خواره وه و به دوویات کردوه ته وه ی ، بو
ته وه یه ئاده میزاد چاکتر له خوا بترسن یه که میان په یوه ندی به روونکردنه وه ی ته و
یاسایانه وه هیه دراوه به فروستاده ی خوا که واته به پرووالهت دوویات کراوه ته وه له
ناوه روکدا بو دوو مه بهستی جیاوازن وه بو ته وه به پرستی دووهم به ستری به پرستی
دووایی خوی وه که ته فهرمو ی :

﴿فَاِمَّا يَأتِیْکُمْ مِنْیْ هٰذِیْ﴾ دووایی ته گه ر هات به راستی بولای ئیوه له لایه ن منه وه
شاره زایی کردن به هو ی نامه و نیراو من .

﴿فَمَنْ تَبِعَ هٰدٰی فَلَا خَوْفَ عَلَیْهِمْ وَلَا هُمْ یَحْزَنُوْنَ﴾ دووای ته و شاره زایی کردنه
ههر که سی دووای شاره زایی کردنی من که وتبی و کاری پی کردبی دووایی ترس له سه ر
ته و که سانه نی به وه ته و که سانه خه فته بار نابن و ناخوشی نابین و پاداشتی چاکه ی خویان
وه رته گرن .

﴿وَالَّذِیْنَ کَفَرُوْا وَ کَذَبُوْا بِآیٰتِنَا﴾ وه که سانیکی ته وتو باوه ریان نه هیناوه به و شاره زایی
کردنانه ی ئیمه له نامه و له نیرای خوا و به درویان خسته ته وه ئایه ته روونه کانی قورئانی
ئیمه ، یه کیتی ئیمه به درو ته خه نه وه .

﴿ اولئك اصحاب النار هم فيها خالدون ﴾ نهو کهسانه دانیشتون و هاوبه شانی ناگری دۆزهخن بهرده وامن له نیویدا نیز نهو کهسانه ئاده میزاد بن یا جنۆکه کان نهو کهسانه له ناگردان به بهرده وامی ههتا ههتایه .

بۆ ناگاداری : خوا ههموو شتی له شوینی شیاوی خۆیا دائه نیت که ئادهم و ژنه کهی بۆ ماوه یه که له بهههشتا بن ، له دووایدا خۆیان له بههشت بچنه دهره وه به هۆی خواردنی نهو دره خته وه به سهربهستی خۆیان به بی نهوهی کهس زۆریان لی بکات نه گهر نهو کاره یان نه کردایه به رخوردار نه بوون به رابواردنی بههشت ههتا ههتایه به بی ماندوو بوون و نازار ، وه ههر خوا ویستی بۆ ماوه یه که ئادهم و حهوا له زهویدا بمینه وه زاوژی بکهن و ماندویتی بچیزن له ههمان کاتیشدا پرسیار له ههموویان بکری له و کارو گفتوگۆزانه نهیکه له جیهاندا وه دووایی بگهرینه وه بۆ لای بههشت به بهرده وامی .

پ/ چ سوود و چاکیه ههبوو له چونی ئادهم بۆ بههشت له پاشان دهرچونیان بۆ لای زهوی له دووایدا دهرچونی ئادهم له زهوی و گهرانه وهی بۆ لای بههشت له پاش مردنیان ؟

و/ به زۆری نهو سووده نهوهیه که ئادهم چهند قوناغی بری و سودی بی بگهیهنی خۆی و نهوه کانی سودی لی وهربگرن دووایی نهو تاکی کردنه وهیه دووایی بگهرینه وه بۆ لای زهوی به وتاکی کردنه وه و به سودانه بۆیان دهرده کهوی مروّف ههتا ههتایه که بژی بی تاکی کردنه وه به ههر جۆری بیهوی بهی بهراورد و کیشانه نابی به راستی کهسی خاوهنی ویستی خۆی بی و به سهر تیک چون نهروا به گۆیرهی ههوهسی خۆی و پاپه ند نهی به یاساوه ههتا ههتایه له بهختاری و خوشیدا نهژی ، وه نهو کهسهی گالته به رهوشی چاک و یاسای دیاری کراو بکا به بی نرخیان دانی توشی نهو شته نهی ئادهم توشی بوو له ناخۆشی و پهشیمانی ، وه گیرۆدهی نازارو تنگ و چهله مه نهی کهواته نه گهر کهسی گوناوه و خراپه ی زۆربوو پیوسته وینه ی ئادهم پهشیمان ببسته وه له جیهاندا به رله مردنی .

بۆ ناگاداری : زانا یان ئەلێن پێغه مبه ران به ر له پێغه مبه رایه تی گونا هێ گه وره و به چو کیان نه کردوه نه له لایه ن با وه پ هێنان به خوا و نه له باره ی گه یاندنی فەرمانی خوا و نه له لایه ن پر سیا رو وه لایمی نایینی و کاروباری نایینه وه و کاروباری ئاده میزاده وه به گشتی . له هه موو روویه که وه راست وێژو راست کردار بوون به تایبه تی له باره ی بنچینه ی برۆای نایینی یه وه خرا به یان لی نه بینرا وه بۆیه جیگه ی متمانه و برۆای هه موو که سی بوون به دۆست و دوژمنانیانه وه میژووی بی له که یان بووه به تایبه تی میژووی پێغه مبه ری ئیسلام که دۆست و دوژمنی نه یزانن و نه یلێن .

بۆ زانین : پێوسته نه و که سانه په شیمتان نه بنه وه له گونا ه برۆای بیگومانیان هه بی نه گه ر نه و تاوانانه له مه و به ر کردویتی ئیستا بوایه نه ی نه کرد برۆایشی وایی له مه و دووایش نایکا . جا بۆ نه وه ی بزانی راست نه کا نویژ و رۆژ و زه کات و حه جی نه کردووی له مه و به ری به سه ر بگێرته وه وه تۆله و که فاره تی نه زرسویتی درۆ و رۆژی نه گیرا و کوشتنی ئاده میزاد بیه خشی به هه ژاران دارایی هه ر که سی خواردووه بۆی ببژیرته وه وه یا گه ردنی خۆی بی ئازاد بکا هه موویان به گوێره ی توانای خۆی .

يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا اذْكُرُوْا نِعْمَتِيَ الَّتِيْ اَنْعَمْتُ عَلَيْنٰكُمْ وَاَوْفُوا بِعَهْدِيْ
 اَوْفٍ بِعَهْدِكُمْ وَاِيْتِيْ فَاَرْهَبُوْنَ ﴿٤٠﴾ وَاٰمِنُوْا بِمَا اَنْزَلْتُ
 مُصَدِّقًا لِّمَا مَعَكُمْ وَلَا تَكُوْنُوْا اَوَّلَ كٰفِرٍ بِهٖ وَلَا تَشْتَرُوْا بِتَابِيْ
 ثَمَنًا قَلِيْلًا وَاِيْتِيْ فَاَتَّقُوْنَ ﴿٤١﴾ وَلَا تَلْبِسُوْا الْحَقَّ بِالْبَاطِلِ
 وَتَكُنُوْا الْحَقَّ وَاَنْتُمْ تَعْمُوْنَ ﴿٤٢﴾ وَاَقِيْمُوْا الصَّلٰوةَ وَاَتُوْا
 الزَّكٰوةَ وَاَزْكِعُوْا مَعَ الرّٰكِعِيْنَ ﴿٤٣﴾ اَتَاْمُرُوْنَ النَّاسَ بِالْبِرِّ
 وَتَنْسَوْنَ اَنْفُسَكُمْ وَاَنْتُمْ تَتْلُوْنَ الْكِتٰبَ اَفَلَا تَعْقِلُوْنَ ﴿٤٤﴾
 وَاسْتَعِيْنُوْا بِالصَّبْرِ وَالصَّلٰوةِ وَاِنَّهَا لَكَبِيْرَةٌ اِلَّا عَلَى الْخٰشِعِيْنَ
 ﴿٤٥﴾ الَّذِيْنَ يَظُنُّوْنَ اَنْهُمْ مُّلتَقُوْا رَبِّهٖمْ وَاَنْهُمْ اِلَيْهِ رٰجِعُوْنَ ﴿٤٦﴾

پیش نه وهی دهست بکهین به مانا کردنی نهو نایه تانهی پیشو و باسی هندی له به سر
 هاتی جوله که کان نه کهین وه ره وشت و میژوویان به کورتی پروون نه کهینه وه : خوی
 گه وره له چه ندین نایه تی قورئان دا باسی جوله که کان نه کاله و نایه تانه دا پروونی
 کردوته وه خوا چاکه وه به خششی زوری بی داون وه سوپاس و ستایشی نهو چاکانه ی
 خویان نه کرد وه پیغمبره کانی خویانیان نه کوشت به نارهوا و دوژمنایه تی و بی فرهمانی

موسا و هارونیان ئەکرد ، وە دەستیان دایە گوێرە کە پەرشتن ، فیرەوئەکان کردبونیان بە
 بەندە ی راباردنی خۆیان ، دووایی خوا ئەوانی رزگار کرد لە چهوسانەو و بەندایەتی ،
 رزگاری کردن لە خنکاندنی ئاوی دەریای سوور گەزۆو شیلایەکی لە دەشتی (تەبها) بۆ
 باراندن ، لە ئەنجامدا دەستیان دایە پیلان و خراپە کردن لە گەل پیغەمبەرەکانیان لە
 دووایشدا دوژمنایەتیان بۆ پیغەمبەر ﴿ﷺ﴾ و موسلمانان زۆر بە تیزتر بوو ، وە ئەو کەسە ی
 رێگە ی راستی بگرتایە دژیان ئەو هەستان لەم سورەتەدا بە تاییەتی لە باسی فەرماندانی خوا
 بەوان بە سەر بپینی مانگا بە چەند رووداوی نالەبار ی جوله کە کائمان بۆ روون ئەبێتەو .
 تیبینی : بە راستی لە زیندگانی و وژیان ئادەمیزاد لە حیهاندا : پاش ماو ی ژبیانیان
 میژوو یەکی فراوانیان هەیه : لەبارە ی چۆنیەتی بەرگ و پۆشاک دروست کردنی
 خواردنە مەنی هەمە جۆرە بۆ خۆیان رەنگ و نەخشە ی کۆشک بۆ حەسانەو ی خۆیان
 دانیشتوانی ئەو کاتانە کە ئەمرن ئەو شتانی ئەبەن بە شی کۆمەلێ تر کە دین لە دووای
 ئەوان ، وە ئەمانەیش بە جۆری ترو چاکتر پەرە ئەدەن بە و شتانی کەرەسە ی زۆریش
 ساخته ئەهین بۆ خۆیان .. ئەوانیش ئەمرن و تاقمی تر دینە سەر زەوی هەروەها هەتا دی
 سامان و پلە ی جیهان بۆ هیچ کەس ی پایە دار نابێ پیویستە ئیمە تەمی خواربین و بێ
 فەرمانی خوا نەکەین .

بۆ ناگاداری : ئیسرا ئیل ناوی دوو هەمی یەعقوبی کور ی ئیسحاقی کور ی ئیبراهیمە .
 برازای ئیسماعیلی کور ی ئیبراهیمە باپەرە گەورە ی پیغەمبەری ئیسلام ﴿ﷺ﴾ عەرەب و
 جوله کەکان هەردوو لایان لە نەو ی ئیبراهیم ، مانای ئیسرا ئیل لە زمانی عیبریدا بە مانا
 عەبدولایە لە زمانی عەرەبیدا ... خوای گەورە بە نەرمی و رێزەو رووئە کاتە جوله کەکان
 و ئەفەرموی ئە ی کورانی ئیسرا ئیل بۆ نەو ی هۆشی بکەنەو بیستەو بێرتان کە لەو نەو
 پیرۆزەن ، وە بۆ ئەویش هەستیان بجۆشی کە خوا ئەو رێزە ی پێداون و لە نەو ی ئەو

پیاوانە کە خراپە نەکەن .. جوله کە کان ناویان ئەبرئ بە (یە هود)، چونکە هەندێکیان نەوێ یە هوزای کورێ یە عقوبن ..

بۆ زانین : کورتە میژووێ کە جوله کە کان پروون نەکەینەو بە م جۆرە ی دووایی : وهك له سوره تی (یوسف) دا باسی ئەکری یەعقوب خۆی و کورەکانی لە سەر داخوازی یوسفی کورێ یەعقوب کە شالیاری دارایی فیرعەونی ئەو سەردەمە ی میسر بوو لە فەلە ستینەو کۆچیان کرد بۆ میسر ، وه فیرعەون لە بەر ریزی یوسف بە پێترین جینگە ی میسری پێ بەخشین ماوێ کە زۆر لەو جینگە یە مانەو بەلام ئەو فیرعەونانە ی لە دووایدا هاتنە سەر تەخت و دەستیان کرد بە چەوسانەو ی جوله کە کان ، ئەشکەنجەو نازاری زۆریان ئەدان بە تایبەتی لە کاتی فیرعەونی سەردەمە ی موسادا کورەکانیان سەر ئەبرێ و ژنەکانیان ئەهێشتەو هەتا بەرە بەر ه کۆتاییان پێ بێ و ئە ی کردن بە بەندەو کەرەکەری خۆیان پاش ماوێ خوا موسای کورێ عیمرائی کرد بە پیغمبەر بۆیان بە هەر جۆرێ هەبوو رزگاری کردن لەو ماوێ رزگار کردنەیاندا دوورپووی و ترسنۆکی زۆریان بەرانبەر موسا بەکار ئەهێتا ، وه موسا داوای ئی کردن بگەرێتەو بۆ فەلەستین ، وه جەنگ بکەن لە گەڵ دانیشترانیاندا ، وه بەلێتی پێ دان سەر ئەکەون بەسەریانا ، وه جوله کە کان پاشە کشییان نەکردو و برۆیان بە خۆیان نەبوو ، وه بەموسایان ئەوت :خۆت و خوای خۆت جەنگیان لە گەڵ بکەو داگیریان بکەن ، دووای ئیمە لەو جینگە یەدا دائەنشین، لە بەر نالەباریان و بێ فرمانی کردنی موسا خوا پێوستی کرد لە سەریان چل سال سەر دەر نەکەن بۆ هیچ جینگە یە لە دەشتی (سینادا) بین و برۆن ، تانەو بیانوی زۆریان ئاراستە ی موسا ئەکرد لە ماوێ ئەو چل سالە دا، موسا و هارونی برای کۆچی دوواییان کرد ، هارون لەپێشەوێ موسامرد، دووای کۆچی موسا - یوشەعی کورێ نون و خوشەزای موسا بوێ پیغمبەر و جینگە نشینی موسا، بەخۆی و بە - جوله کە کانەو بەرەو فەلەستین رۆشتن و داگیریان کرد و زۆریان ئی کۆشتن و ئەوانیان مابونەرە دەریان کردنو خۆیان

لە جینگەکانیان دانیشق، دووای یوشەع چەند پێغەمبەریکی تر نیران بۆلای بەنویسرائیل داگیرکردنی فەلەستین پێش ھزارو سێ سەد سەل بەر لەدایک بونی عیسا لە سالتی پێنج سەدو نەووت و شەشی بەر لە زاینی پاشای (بابل) بەختە نەسر پەلاماری - فەلەستینی دا ، پاشایتی جولەکەکانی کۆتای پێھینا و زۆر کەسیانی سەربری، ئەو کەسانەیان مابونەو بەدیلی بردنی و دەستی بەسەردا گرتن ، لە ماوەی فەرمان پەوایی بەختەنەسردا مانەو بەچەوساوھیی ھەتا سالتی پێنج سەدو ھەشتی پێش زاینی، ئەو پاشای فارسەکان سەرکەوت بەسەر بەختەنەسردا، جولەکەکان کەمی پشویاندا و قاچی خۆشیان ڕاکێشاوچونەو بۆ فەلەستین بۆ ماوەی دووسەد سەل لەژێر فەرمان پەوایی فارسەکانا بون. لەپاشا کەوتنە ژێر دەستی رۆمانەکان. بەلام رۆمانەکان لە دووای ئەوێ ئەسکەندەری گەورە دەستی گرتبو بەسەریاناو جولەکەکان بون بەژێر دەستێ ئەسکەندەر، لە ماوەی فەرمان پەوایی رۆمانیەکان جولەکەکان شۆرشێکیان بەرپاکرد لە دژیان و رۆمانیەکان ئەو شۆرشەیان - کۆژاندەو لە فەلەستین دەریان کردن ، ئەوانیش سەری خۆیان ھەلگرت، ھەریەکەیان بۆ لایەك بلاو بونەو بەسەر زەویدا، بەرۆژھەلات و بەرۆژئاوا. بەباکەر و باشورد کەمێکیان لە میسرو لوبنان و سوریه و عێراقداو لەحیجازا داگیرسانەو، ھەندیکیشیان ھەر لەسەردەمی سولەیمانەو بەھۆی بازرگانێو لە یەمەندا مابونەو.

خوای گەورە پێزی بەنویسرائیلی گرت و پێغەمبەرانی زۆریان لیتی پەیداو، وەك موساو ھارون و یوشەع و داودو سولەیمان و ئەیوب و عوزەیرو زەکەریاء و یەحیاو عیساو - پێغەمبەرانی تریش ، لەبیرمانی مەریەمی دایکی عیسا لە ئەوێ داودە، جولەکەکان باوەریان بە پێغەمبەرایەتی عیسانیە، بە گومانی خۆیان ئەو عیسا یە تەورات باسی ئەکا ھێشتا نەھاتو.

بۆزانین: کاتی پێغەمبەری ئیسلام ﴿ﷺ﴾ کۆچی کرد لەمەکەو بۆ مەدینە سێ تاقم - لە جولەکەکان لە مەدینە دا بون: بەنی قەیناع. بەنی قوریزە. بەنی نەضیر. جینگەکی زۆریان

يٰۤاَيُّهَا بَنُوٓ اٰدَمُ كُنْزُكَ دَرُوۡسَتۡ كَرۡدۡنِىۡ مەى. چەندىن مەلەندىيان ھەبو بۆداۋىن يىسى و كارى خراپ، دەرگاىان واز بو بۆ پارە وەرگرتن، پارەيان بەھەرچۆنى دەست كەوتايە لايان گرنگ نەبو، لەوەرگاى زۆريان ھەبو بۆ بەخىو كەردن بەراز. ھەرئەوان كارى زەرەنگەريان نەكرد، بازىرگانىان نەكرد، بەبوئەوہ پارەى زۆرو زىرو زىويان يىكەوہنابو. بەسود نەبوايە كپىن و فرۆشتىيان نەئەكرد. بەكورتى دەستيان گرتبو بەسەر نابورى شارى مەدەينەدا، وەك دەستيان گرتوہ بەسەر نابورى زوربەى زۆرى رۆژمەكاندا. بەتايەتى ئەمەريكاو بەرىتانياو فەرنساو زۆر ترى كىشورەكانى ئەفريقا.

دوۋاى دانىشتنى يىغەمبەر ﴿يٰۤاَيُّهَا بَنُوٓ اٰدَمُ﴾ لە مەدينە جولەكەكان ھەستيان كەرد بونى يىغەمبەر ﴿يٰۤاَيُّهَا بَنُوٓ اٰدَمُ﴾ لە مەدينەدا مەترسى زۆر گەورەى ھەيە بۆيان راستەو خو، كارى گرنگ ئەكاتە سەربازىرگانى و قازانچ و بازارپان. ئەيان زانى لاوہكانى مەدينەبۆ لەمەوپاش ناموشۆى جىگە داۋىن يىسيەكان ناكەن، بۆيە دەستيان كەرد بەپىلان دروست كەردن بۆ يىغەمبەر ﴿يٰۤاَيُّهَا بَنُوٓ اٰدَمُ﴾ گىرو گىرقتيان بۆ يىغەمبەر نەخستەرىگەى دوو رويان بەكار نەھىنا. لە ژىرەوہ لە گەل بت پەرسى و دوو رۈہەكانى مەدينەبون، ھاوكارىان نەكەردن لە دژى يىغەمبەر و موسلمانان بۆ سودى تايەتى خۆيا.

لەم سەردەمى ئىمەيشدا تاقمى كۆنە پەرستان و دوژمنانى ئىسلام بۆ سودى تايەتى خۆيان يارىدەى يەكترى ئەدەن لە دژى موسلمانان و لە دژى مەروفايەتى. بەناۋى كۆمەكەوہچەك ئەدەن بەرۆژمە كرى گرتەكانى خۆيان، لەنەھىندا پەيمانىان بۆ مۆر ئەكەن ئەو چەكانە بەكار نەيەنن لەدژى دۆستانى خۆيان، ئىتر بادوژمنى خۆشانىن. دوژمنانى ئىسلام پارەو چەكيان ئەدەنى ئەوانىش مەروفايەتى و نىشتمان و براى خۆيانىان ئەدەنى، بۆئەوہىش بەكاربىتن لە دژى ھاوزمان و ھاوئايىن و ھاوئىشتمانى خۆيان.

كاتى يىغەمبەر ﴿يٰۤاَيُّهَا بَنُوٓ اٰدَمُ﴾ چوہ مەدينە لەرداوو چۆنىتى ئەو شارە ئاگادارى پەيدا كەرد لەھەمو ئەو شتانە باس كران. رىگەو شۆرتى بۆ نەھىشتى دژايەتى يىغەمبەر و باوەرداران

رەچاۋ كۆرد. لەپەشەو ووتو وىژى بەكارھىتا لە گەل جۆلە كەكان و بەلگەى بۆھىتەنەو،
گفتوگوى نەرمى لە گەل نەكۆردن. يەكەم جار پەيمانى ناشى لە گەل مۆر كۆردن، پىغەمبەر
﴿ﷺ﴾ سەرپەستى تەواۋى دانى لە بارەى ناين و سامان و جىگەى پەرسىن و بازارو
بازرگانى و شتى ترەو - بەدلتىيى بۆين و دەست درىژى نەكۆرتە سەريان. بەو مەرجەى
ئەوانىش دۆى ئىسلام كار نەكەن و يارمەتى پىغەمبەر ﴿ﷺ﴾ بەدەن. ئەگەر مۇسلمانان
تالانلا لەبت پەرسىن و بى باوەران گەرت جۆلە كەكانىش بەشداربن. بەھاو بەشى
مۇسلمانان بەرگى لە شارى مەدینە بكەن، ئەو شارە شارى ھەمويانى. ئەك بەتەنھا
بۆيە كىيىانى. بەلام زۆرى نەبرد پەيمانە كەيان شكاند. يىگومان پەيمان رىگە ناگرى لە
نيازى پىسى خۆپەرسىن و ستەمكاران كە دانىشتوان توشى زيان نەبن. گورگ و مەر
ناشتەوايان ناكرى. كەواتە بى سۆدە باسى چاكەو خوشى خوابكەى كەبەخشىويەتى بە
جۆلە كەكان لە قازانچ و تايەتيان كەم بكاتەو. ترسان و - نامۆزگارى كۆردنى ئەوان و
دۆزمنانى ناين و بى باوەران كاريان تى تاكا. ئەگەر ئەو شتانە لە قازانچ و سودى تايەتيان
كەم بكاتەو، كاتى پىغەمبەر ﴿ﷺ﴾ بۆى رۆن بويەو بى - ھودەيە نامۆزگارى و پەيمان،
بەريارى داۋ فەرمانى دەر كۆرد بۆ مۇسلمانان بازارىكى تايەتى بۆ مۇسلمانان پىك يىتن،
ئەوانىش بەگورجى بەدەم فەرمانى پىغەمبەرەو ﴿ﷺ﴾ چۆن بازارى تايەتيان بۆ خۆيان
ساخەتە ھىتا. كۆپىن و فروشتن لە بازاردا رواجى پەيدا سەند و پەرى پى درا چۆنكە ئەو
بازارە تازەيە لە سەر داد پەروەرى دامەزرا بو ، قازانچى بىكرو بفرۆشى مۆگەر كۆردبو.

سودى گشتى ئەو بازارە بۆ ھەموان بو بەگشتى، بۆيە دلى جۆلە كەكان پەرسو لەرق و
كىنە بۆ پىغەمبەر دەستيان كۆرد بەشكاندن پەيمان ھەتا بەھەر ترخى بى تۆلە لە مۇسلمانان
بكەنەو. خۆاى گەورە لەمەو دوا باسى ئەو ھەمو رۆداوانە ئەكاو ئەفەر مۆى ،

﴿يَا بَنِي إِسْرَائِيلَ اذْكُرُوا نِعْمَتِيَ الَّتِي أَنْعَمْتُ عَلَيْكُمْ﴾ ئەى كۆراني ئىسرائىل: ئىوە بىرى

ئەو چاكانەى ئەو تۆى من بكەنەو بەخشىومەو رۆزاندومە بەسەر ئىوەدا لە پىغەمبەرانى

زۆرو سامان و دارایی زۆر تەندروستیشان، بایرە کانتانم لە ستمی فیرەهون رزگار کردو
فیرەون و تاقمە کەیمان خنکاندن بەناوی زەریای سور، لێتان خۆش بوم دووای ئەوێ
گوێرە کەتان پەرست. ئیستایش موحمەدم رەوانەیی لاتانم کرد هەتائێوە لەبەر سودی
خۆتان باوەری پێ بکەن و بیر لە چاکەکان بکەن و سوپاسم بکەن، بە کردەوێ کاری
چاک هەلسن، ئەوشتەیی من داواتان لێ ئەکەم بەجێ بهێنن، باوەر بە موحمەد بکەن و -
نێراوی منە بۆلای هەموو ئادەمیزاد. گیروگرفتی مەخەنە بەردەم و یاری دەیی بدەن.

﴿ وافرۆا بەهەدی ﴾ وە ئێوە بەجێ بێنن پەیمانێ من بە باوەر هێنان و کردەوێ چاک، لە
بۆنەوێراندای بەلگەمی زۆرم بۆ داناون و تەوراتم بۆ نادوون ئەگەر بەداد پەرەوانەوێ
پێ لایەنی تەماشایان بکەن و تەماشای قورئان بکەن باوەر بە ئاینی ئیسلام بهێنن، لە تەوراتا
باسی موحمەد تان خۆتێدوێ تەو، لە دانیشتوانی پەنھان مەدەن و پرایگەینن بەوان و
خۆیشان کار بە تەورات بکەن و باوەریش بە قورئان بهێنن.

ئەم ئایەتە هەرچەندە روی پێ کراوە بۆلای جولە کەکانی مەدینە و ئەو رێژانە بەوان
نەدراوە بەلکو بەبایرە پێشوە کانیان دراوە، زۆر راستە. بەلام لەبەر ئەوێ ئەمانەیش
لە ئەوێ ئەوان و لە سەر بیرو بۆچونی ئەوان، وەك ئەوێ وایە ناوەرۆکی ئەم ئایەتە
بۆ دانیشتوانی مەینەش بێ ئەو رێزەیی خوا بە خشیویتی بە بایرەیی ئەوان بە خشرایی
بەمانیش... وە ئەوانین بێتین. هەموو ئادەمیزاد یەك نەتەوێ و ئەو پیمانە هەموومان ئەگرێتەو
، هەموومان پێویستە بە نیازی پاک و باوەر بهێنن، وە پەیمان بۆ جولە کەکان و جگەیی ئەوانیشە
کە هەر کەسێ باوەر بە خوا بهێنێ لە پاشە رۆژدا پاداشتی خۆیان وەرئەگرن.

خوای گەورە بەرستەیی ﴿ اذکروا نعمتی ﴾ بۆمان رۆن ئەکاتەوێ زۆرەیی زۆری
ئادەمیزاد دواي خواردن و چاکەو رابواردن ئەکەون لە هەر کەسێکەوێ، بۆیە
ئەفەرموێ بیری چاکە کردنی من بکەن و باوەر پێ بهێنن هەتا پاداشتان بە دەمەوێ، بەر
رستەیی جولە کەکان ناگادار ئەکا. بێگومان پاداشتی ئەو کەسانە لە بەر ئەوێ چاکەیی

له گهل کراوه باوهر بهیتی کهم تره له پاداشتی نهو کهسانه ههر له بهر خوا باوهر بهین و به نو میدی چاکه ی جیهان نین، بو راستی نهو باسه خوا روئه کاته موسلمانان و په پره وانی موحه مه د ﴿ نه فرموی ﴾ ﴿ فاذکرونی اذکرکم ﴾ ئیوه یادی من بکه منیش یادی ئیوه نه کهم نهو رسته یه و امان پیشان نه دا موسلمانان ههر خویان له یاده و دارایی و سامان و خوارده مه نیان مه بهست نیه. بیگومان موسلمانان ههر له بهر خوا و فره رمانی خوا وازیان له نیشتمان و منال و دارایی خویان هیناو کوچیان کرد له مه که وه بو مه دینه و په یمانی خویان دابین کرد.

نه گهر دارایی و سامانی شیان ببوایه له ریگه ی خودادا بلاویان نه کرده وه، خویشیان نه کرد به فیدا کاری فره رمانی خوا و چه سپاندنی یاسای قورئان. که واته پاداشتی موسلمانان مه گهر ههر خوا بیزانی. خوا ناگای له دلی ههر دوولایان هیه، ههر یه که یان به گویره ی نیازی خویان رویان تی ته کا.

﴿ اوف بعهدکم ﴾ من به جی ته هینم پاداشتی په یمانه کانی ئیوه. باری گرانان له سهر مه لته گرم و شیرین ترین پاداشتان نه ده می، نه تان خه مه به هه شت. لی تان نه بورم. سامان و دارایتان نه پاریزم. به ناشکرا کردنی و چه سپاندنی باسی موحه مه د له ته وراتاو له ئینجیلا گهره ترین پاداشتان نه ده مه وه.

﴿ وایای فارهبون ﴾ وه ههر له من بترسن له هه مو شتی نه یکه ن و له هه مو شتی کا نایکه ن. وه سزای من زور پزه بو نهو کهسانه په یمانی خویان نه شکین. ناوه رۆکی ته ورات مه فروشن به رابواردنی جیهان، بترسن بریزم به سهر تانا نهو نازاران ه ی رزاندم به سهر باپره کانتانا، له جگه ی خوا که سی شایسته ی نه وه نیه ئیوه لی بترسن نهو رسته یه روئه کاته جوله که کان، به تاییه تی زانا کانیان.

﴿ وامنوا بما انزلت مصدقا لما معکم ﴾ وه ئیوه باوهر بهین به شتی من ناردومه خواره وه وه باوهر که رو مۆر که ره بو شتی له گهل ئیوه دایه که ته وراته، قورئان و ته ورات

وہك يەكوان لەتەنھايى خوداو فەرمان دان بە پەرستى خواو بلاو كۆردنەوھى داد پەرورەرى بە ئىو دانىشتوانا. باسى شىۋازى موحەمەد لە ئىو تەوراتا ھەيە. كەواتە وەك باوەر تان بەتەورات ھەيە باوەر تان بەقور تان و موحەمەد ھەيى. عيسا و ناوەر ۆكى ئىنجىل بە درۆ مەخەنەوہ. سەرچاوہى ھەمو نامەكان يەكەو ئاين ھەريەك ئاينە كە خوا ناردوئىتى بۆسەر موحەمەدو موساو عيسا.

﴿ولاتكونوا اول كافريه﴾ وە ئىوھى بەنەوئىسرائىل مەبن بەيەكەمىن بى باوەر بەقور تان، ئەبوايە ئىوہ يەكەمىن تاقم بونايە باوەر تان بەقور تان بەيتايە، ئىوہ خۆتان موزدەتان ئەدا بەھاتنى موحەمەد، ئىوہ موحەمەد وەك كورپى خۆتان ئەناسن و تەورات بۆتاني رۆن كۆردوئەوہ بۆ لەبىرى خۆتاني ئەبەنەوہ لە مەو پىش بەت پەرستانان ئەووت: پىغەمبەرى دووا كاتى جىھان خوا ئەي ئىرى ئىمە پەيپەرى ئەكەين و زال ئەبين بەسەرتانا، لە كىسى خۆتاني مەدەن ئەو كەسەي ئىوہ چاوەر وائانان ئەكرد موحەمەدە.

﴿ولاتشعروا بآياتي ثمنا قليلا وايبي فاتقون﴾ وە ئىوہ مەكړن ئايەتەكانى من بەنرخىكى كەم، مەگۆرپ باوەر ھىتان بەيى باوەرپى، باوەر تان بەھەندىكيان ھەيى و باوەر تان بەھەندى تريان ئەھىتن بە ئاشكرا بەھۆى ديارى بۆ ھىتانتان، ھىچ شتى بەرانبەرى باوەر ھىتان نى، بە نوميئى سەرۆكايەتى و پلەي جىھان فەرمانەكانى من پەنھان مەدەن لە دانىشتوان. جگەي ئەويش بە وەرگرتنى ديارى دۆي فەرمودەكانى خوا ھەلئەسان ھەمو سالتى وەك سەرانە مالومەكانتان ئەندازەيكي ديارى كراويان ئەسەند لە جولەكەكان لە بەرھەمى كشتو كال و ئاژەل بەشيان ئەدرا. ھەر لەمن بۆرسن و خراپە مەكەن و دەست كارى نامەي من مەكەن، ئەم ھەلە لەكىس خۆتان مەدەن، باوەر بەمەخەمەد بەيتن، لە كاتى فەرمان دان بۆ نەھىشتى ستم لايەنى دەستەلات داران مەگرن و داد پەرورەربن.

تېيىنى: ئەو ئايەتە پىرۆزانە ھەرچەندە لە بارەي بەنويسرائىليەكانەوہ ھاتوئەتە خوارەوہ و بەلام ھەمو ئادەمىزاد ئەگريئەوہ بەيى جىاوازي، خواي گەرە بەرتىل و سەرانەو گۆراني -

ياسای ناین و کارنه کردن به یاساو فیڕ نه کردنی ناده میزاد پیوستیه کانی ناین به وهر گرتنی دیاری و پارهو پول خودا قه دهغه ی کردون.. لهم سرده مه ی ئیمه دا شاگردی جوله که کان زۆرن له ههمو کات و جینگه یه کدا، به ههزاران رڼگ خۆیان نه گۆرن بۆ دوست برینیی دانیشنوان به بی ماندهو بون و ئارهق رژانندن پارهو سامان و کۆشک و شتی تری نایاب بۆ خۆیان نه سازین هه ندیکیان به چاک کردنه وه ی ته لاق ، هه ندیکیی تریان به نوشته نویسن و دانه گرته وه و ناو - دهست خویندنه وه ، تاقمی تریان نه لّین: ئیمه پساو خواين ، نه و که سانه و زۆر که سانی تر خاوه نی پیشه ی دهس برین و ته له که بازين، په یوه نديان به ئیسلامه وه نیه، هه ندی تریان به هاوردنی گیانی (جلب الارواح) و خه واندنی منالان و ساده نه قلان.

بۆزانی: زانایانی ناینی و پیشه واکه وه کان وینه ی شافعی و نه حه دو نه بو سه ور و گه لیکیی تریان لایان دروسته کری وهر گرتن له سه ر فیڕ کردنی قورئان و پیش نویژی چونکه پیغمه مبه ر ﴿ﷺ﴾ نه فه رموی: ﴿إِنْ أَحَقَّ مَأْخِذُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا كِتَابَ اللَّهِ﴾ بۆ خاری نه و - فه رموده یه نویسه ، به راستی شایسته تر شتی ئیوه کری له سه ره ور گرن نامه ی خوایه .. کار به دهستان پیوسته له سه ریان چهند که سی دیاری بکه ن بۆ جی به جی کردنی کیشه ی دانیشنوان و پیش نویژی کردنی موسلمانان، کار به دهستان نه یکه ن گونا هبارن.. موسلمانان خۆشیان دیاریان بکه ن بۆ نه و کارانه به موجه یکی دیاری کراو بۆیان بۆغونه کاتی پیغمه مبه ر ﴿ﷺ﴾ کۆچی دوا یی کرد موسلمانان نه بو به کریان کرد به جینگه نشینی پیغمه مبه رو موجه یان بۆ دیاری نه کردبو. که لو په لی بازرگانی خۆی هه لگرت و به ره و بازار که وه پری، پیمان ووت، بۆچ جینگه یه نه پوی، نه بو به کر ووتی: نه ی به چ شتی خۆم و خیرانه کام بژیم؟ هاوړیکانی پیغمه مبه ر ﴿ﷺ﴾ نه بو به کریان گپرا به وه و موجه یان بۆ دیاری کرد، نه گه ر که سی دارایی داربو، که سی تر جگه ی نه و په یدا نه نه بو دانیشنوان فیڕی قورئان بکا

پئويسته له سهرى به خوږايى قورئانيان فير بكا. نه گهر دارايى واى نه بو پتى بژى - پئويسته موجهى بو ديارى بكرى بو مبهستى فير كردن قورئان و پئويستى ترى نايى.

خواهنى تهفسيرى قورئوبى له مانا كردنى نه و نايه تانه دا نه لى: پيغمبهر ﴿ ﷺ ﴾ نه فهرموى: چاكترين ئاده ميزادو چاكترين كهسى بروا به سهر زهويدا نهو كهسانه ماموستاى فير كردنى قورئانن، ههمو كاتى نهو كهسانه قورئان تازه نه كه نهوه بهو فير كردنه ، له خو تانه وه دياريان بۆبين نهك به ناوى كرپوه، ئازاريان مه ده ن و دليان مه رنجيتن، ماموستا كه منالتي فيرى قورئان بكا و بلتي ﴿ بسم الله الرحمن الرحيم ﴾ مناله كه بلتي ﴿ بسم الله الرحمن الرحيم ﴾ خوا به ميه ره باني خوئى نه فهرموى: نهو منالتهو ماموستاو باوك و داىكم له ناگر نازاد كردن.

بو ناكادارى: خواى گه و ره به رستهى ﴿ واياى فارهبون ﴾ پروه كاته ههمو به نوئيسرايلى به گشتى. وه به رستهى ﴿ واياى فاتقون ﴾ له گهل مالومه كانيتى به تاييه تى.

﴿ ولا تلبسوا الحق بالباطل ﴾ وه ئيوه به نوئيسرايلى نهو راستيهى نهو تو من ناردومه ته خواره وه له ته وراتا تي كه لاوى مه كه ن بهو شته بو چانهى خو تان هه لى نه به ستن، له بهرچ شتي كه باوه به هه ندى له نايه ته كاني قورئان نه كه ن و باوه به هه ندى تريان نا كه ن كه باسى موحه مه ده نه كا؟ به راستى جوله كه كان هه ر له كاتى پيغمبهر وه سه ر چاوهى دوو به ره كى بوون له نيوان موسلماناندا به تاييه تى و له نيوان ئاده ميزادا به گشتى.

﴿ ولا تكموا الحق وانتم تعلمون ﴾ وه ئيوه مه شار نه وه راستى له نه خو ئينه واران له باسى موحه مه ده. ئيوه نه زانن راستى تي كه لاوى نا راستى و بوچ نه كه نو راستى نه شار نه وه.

تيبىنى: بو داين كردنى راستى ناوه رۆكى نهو سى نايه تانهى پيشو كه گومانيان تيدا نيه هه ندى لهو باسانه نوسراون له نامه و نامۆز گارى پيغمبهره پيشوه كان كه موژدهيان داوه به هاتنى پيغمبهرى ئيسلام ﴿ ﷺ ﴾ پروون نه كه ينه وه بهوهر گيژانى ده قه كانيان:

۱- له فهسلی یه کهم له سفری یه کهمی به شیکی ته وراتا هاتوه: خاتون هاجهری کاره کهری - (سارای) ژنی ئیراهیم له خاتو سارا رنجاو ویستی بتوری، له رینگه دا فریشته یکی بینی به هاجهری ووت: بۆچ شویتنی نه پووی؟ ووتی: له خاتون سارای گهری خۆم ههلتدیم، فریشته که به هاجهری ووت: بگه پیره وه سهری بجوکی بۆ دانه وینه، خوا منالی زۆرت بی نه به خشی له پاداشتی ترسانت له خواو پارانه ووت له خوا، ئیستا ئاوسی به منالیکه وه ناوی بنی (ئسماعیل) نهو کوره چاوی ئاده میزاده، تواناو دهستی به سهر هه مو سیکه وه به دهستی هه مو ان به پرتدا ریسوه و بۆلای نهو کوره بهرز نه بیته وه، هه مو یان چاوه روانی نهون. نهو کوره سوپاس کهری خوا به. بینگومان پیغه مبه ر له نه وه ی ئیسماعیل، وه نه کانی تری ئیسماعیل جگهی پیغه مبه ر ﴿ ۱ ﴾ نه بوون به چاوی کرایی هه مو ان بۆیان جوت نه بوه - بینه پیشه وای دانیش توان جیهان و نه یان توانی له بیان ده رجن و بگه نه سنوری عیراق و شام به بی ترس. به لام کاتی پیغه مبه ر ﴿ ۲ ﴾ خوا کردی به نیراوی خۆی نه وه کانی ئیسماعیل و هاو پیکانی پیغه مبه ر ﴿ ۳ ﴾ خۆر هه لات و خۆر ئاویان به زۆری داگیر کرد، تیکه لاوی زۆربه ی زۆری دانیش توان بون. نه وایش به هاو به شی نه وه کانی ئیسماعیل خانه ی خویان به پهرستن ئاوه دان کرده وه.

۲- له فهسلی (۱۱) یازده له سفری پنجه م له ته وراتا هاتوه: پهروه ده کهری ئیوه که خوا به نه نیری بۆلاتان که سی له خۆتان و له نیو برا کانتانا وینه ی من. له هه مان فهسل داخوا به موسای فهرموه: من نه نیرم بۆتان وینه ی تو له نیو برا کانتانا، هه ر که سی فهرمانه کانی نهو پیاوه ی بی بگاوه نه ی بیسی و باوه ری بی نه هیتی تو له ی لی نه سینم... وه نه م فهرموده به نه وه نه گه یه نی نهو پیاوه له نه وه ی ئسرائیل نه که باپیری جوله که کانه ئیسرائیل جگه له (عیص) برای که ی نه بوه، وه (عیص) له نه وه ی نهو هیچ پیغه مبه ری جگهی (نایوب) نه یوب پیش موسا کراوه به پیغه مبه ر، ته وراتیش بۆ موسا هاتوه. که واته نهو پیاوه

موژدهی پی دراوه له نهوهی برای (ئیسحاق) کوری ئیبراهیمه که ئیسماعیله، موحه مه دیش له نهوهی ئیسماعیله .

۳- له فهسلتی بیست ههم له سفری پینج ههم له تهوراتا هاتوه: روناکی خوا هات له توری سیناوه وه ده رکهوت له کتیه کانی (فارانهوه) پیاو چاکان له لای راستی نهو کیوانهوه رزیان بهست. خوای گهوره بهوانی بهخشی گهورهی و خوشه ویستی کردن له لای گهلان، ههمو گهلان پیت و فهر لهو پیاو چاکانه وه نه گرن ... رون ترین بهلگه له سه ره نهو موژدهیه نه مهیه: (فاران) بریتیه له حیجاز، له تهوراتا نوسراوه که ئیماعیل له چۆله کانی (فاراندا) فیری تیره نازی نهی، نهو گهره یهش بو ئیسماعیل پیک نه هات و پیاو چاکانیش له کاتی نهو دا نه بوون. کهواته بینگومان نهو شناسنامه و پیشه ییه ههر بو موحه مه ده ﴿ ۴ ﴾

۴- له نامه ی (نه شعیا) دا له فهسلتی بیست و دووه مه دا هاتوه: نهی مه که راپه ره و هه لکه چرای راستی، به راستی نزیکه کاته کانت، ریزی خوای گهوره هه له هات به سه رتا. به راستی - تاریکی روی زه مینی دا پوشیوه، ته م و مژ داویتی به سه ره ههمو گهل و نه ته وه کاندایه ره وه ده کهری بونه وه ران روناکی نه دا به سه ره زه ویدا، ههمو گهلان نه چن بۆلای نهو روناکیه، پاشاکان به ره و گزنگی نهو روناکیه نه چن. نهی مه که چاوت بکه ره وه ته ماشابه که و بیر له خۆت بکه ره وه، ههمو گهلان له لای تۆدا کۆ نه بنه وه و نه وافت نه کهن و به ده ورتا نه سو رینه وه.

۵- له سفری یه کهم له تهوراتا خوا ئیبراهیمی ناگادار کردو فه رموی: داواکاریه که تم له باره ی ئیسماعیله وه وه رگرت و پیروزی و گه وره یی و نرخم پی به خشی، وه نه وم بو نه ته وه یکی گهوره دروست کردوه. زۆر ناشکرایه ئیبراهیم نه خۆی و نه کور کانی نه ته وه ی گه وره یان نه بو له جگه ی پیغه مبه ر ﴿ ۶ ﴾ .. خوا له قورئاندا نه فه رموی: دووای دروست کردنی که عبه. ئیبراهیم و ئیسماعیل له خودا پارانه وه که له نه وه ی نه وان پیغه مبه ری بنیری، جگه له پیغه مه رو فرستاده یه نه نیرراوه، بۆیهش پیغه مبه ر نه فه رموی: من داواکراوی

ئیراهیم و ئیسماعیلی باوکه کانی خۆم و موژدەبی دراوی عیسام. موسا فەرمویتی: جیگە ی لەدایک بونی ئەو پێغەمبەر لە مەکە، وەلە (طیبه) دا ئەنیشی، وە دەستەلاتی لە شامە.

٦- عیسا ئەفەرموی بە قوتایە کانی خۆی: من ئەرۆم و (مارە لیط) دیت و ناسایشی خوا، لە خۆیە وە هیچ شتی نالتی. هەر شتیکی پێ بلین ئەو شتە ئەلتی.. قورئانیش لەو بارە وە ئەفەرموی: ﴿إِن أَنْبِإِ إِلَّا مَا يَوْحَىٰ إلی﴾ من دوا ی هیچ شتی ناکەوم مەگەر شتی بەسروش بی بۆلای من .. مانای (مارە لیط) یانی ئەو کەسە ئەپارێتە وە بۆ نادەمیزاد و یاراندە وە کەیشی لی وەر نەگیری، راست و چەوت جوینی ئەکاتە وە.

٧- بەختە نەسر خەوێکی دیو، بۆ کەسی نەگێڕابو وە، داوای لە دانیاڵ کرد مانای بۆبکا بەبی تەو ی بۆی بگێڕیتە وە، دایناڵ فەرموی: خەو کەت زۆر سامناکە: لە خەوتا بیتکت دیو سەری لەزێری پوخته، قۆلی لە زیو لاقە کانی و سکی لە پۆلا، لە ئەژنۆکنی بەرەو خوار لەناسن و هەندێ گلی سورۆکراو، بەردیکت بینی بچراو لە جیگە، ئەو کەسە ی بچراندبوی نەت ئەبینی، پیاوی ئەو بەردە ی ئەکیشا بەو بته دا زۆر بەتوندی، بته کە بەناسن و پۆلا و زێرو زیو پارچە چاچەبو. بایی لئی هەلکرد پاشا وە ی نەهیشت و پرش و بلاوی کردە وە بویە تۆزو چو بەناسماندا. ئەو بەردە کە دیوت ئەو پیاو ئەیدا بەو بته دا بو بەکیوێکی بەرز هەمو زەوی پر کرد ئەمە ئەو خەو یە ئە ی پاشا کەتۆ دیوت.

مانای خەو کەت ئەمە یە: سەر زێرینە کە ی ئەو بته تۆی، دووای تۆ پاشائی تر پەیدا ئەبی. دووای ئەویش پاشائی تری سێم دیت وێنە ی پۆلایە زوربە ی زەوی داگیر ئەکا. پاشائی تری چوارەم دیت هێزی وەکو ناسنە. دووای ئەوانە پاشائی تری پینجەم دیت توانای وەکو گلی رەقە هەریمە کە ی ئەبی بەدوو پارچە پارچە یەکیان بەهێزو ئەو نیو ی کە ی ژێردەستەو لاوازه. دووای بەدوای ئەوانە خوای ناسمان وولاتیکی هەتاهەتای و نەگۆراو بەردەوام پێک دیتی. هەمو وولاتان و هێزیان بنەبر ئەکا، توانا و دەستەلاتی ئەو هەموه پاشایانە نایەلتی هەتا دواڕۆژیش پایەدار ئەبی. ئەو بەردە یە کە ناسن و پۆلا و گلی رقی ئەکو تایە وەو خوائە یزانی

دەر ئە کەوی و راستی مین دەر ئە کەوی ، تۆلە لەوانە ئەستێنی اگزیان مین گەورەترینی
 ناده میزاد مین راستیە کە بەئێوە ئەلیم : مانگ واتە (خوا بەهوی فینکی هەوای مانگە وە)
 یخێ ئە بەخشی خەوێکی خوش لە منالیدا کاتی گەورە بویا هەموو بونە وەرانی یۆسین نەو ک
 وازی لێ بەتین و دووای ئە کەون ، چونکە دەماری بت پەرستان دەر دیتی . بێنەدی خوا
 مەوسا پێغه مەر زۆری لەو بت پەرستانە کوشت ، بەسوعیش بە ئامۆژگاری زۆری لەیانو
 بردن .
 کەوانە ئەو پوتە ریشەیی دا کو تاو بەسەر ئەو شارانەدا بت پەرستان سوتاندو یانەو
 منالە کانیان کوشتوون ، نامتین و این بر ئەین ، و ئەبەیی داخی کەین و لەناوی بێن ئەو
 فروستادە بە باسکرا لەمەو پاش دیت بەرون ترین و گەشاوە تر لە هەموو پێغه مەران .
 ئەوانە ئە کو تێو و رەوشتی چاکەیان نە ، زیندو ئە کاتەو بەخوشیو و پور عە کانی شاری
 یامیر مان بەک بەبەک ، هەر کاتی بێرا بێ کەن سەرەو خوار بونەو بۆلای زەوی : مینو گەر
 کراو دەر کەوت کەمن بەندەیی خوا و ئە ئێوە ئەک (پەرسترا) راستیان بێ ئەلیم : ئەو
 کاتە ئەو فرستادە بە دیت پەرستی و بێی گومان ئەو بتانە لە شەوی لە دایک بونی ئەو
 پێغه مەر وە سەرەو خوار ئەین .
 ٢- لە فەسلێ (٨٢) هەشتاو دوو دا هاتو : لە پاشان بەسوع زوی وەر گێرا لە لای
 ژنکی سامیری دا ئە فەرمی : ئەي ژن : ئێوەی سامیری کورنوش بۆشتی ئەبەن نایان : بەلام
 ئێمەیی عیری کورنوش بۆ کەسێ ئەبەن ئەبی ناتین : مین راستی ئەئێوە ئەلیم : خوا
 مەرەیان و راستە بۆستە کورنوشی بۆ بێی بە گیان و بە راستی وە ، چونکە بەعانی خوا لە
 (نور شەلیمە) وەر گێراوە لای پەیکەری سولەیمان ئەک لە جێگە بە تیرا ، یروام بێ کەن
 بە راستی کاتێک دیت خوا مەرەیان خۆی ئە بەخشی بە بونە وەرانی لە شارێ تر دا کورنوش
 و پەرستن جێگەیی خۆی ئە گرتەووە لە هەموو شوێناندا بە راستی خوا وەرە گری لە
 ناده میزاد نوێزی راستە قینە لە هەموو جێگە بەدا بە مەرەیان خۆی . ژنە کە وولامی دایە وە

ئېمە چاوەڕوانی (مەسیا) ئەکەین چ کاتی دیت فیرمان بکا، یەسوع وەلامی دایەوێ ئەو
ژن: ئایا نازنی مەسیا ئەبێ هەر بیت؟ ژنەوێلامی دایەوێ: بەلێ ئەو گەورەم، لە کاتەدات
یەسوع دڵخۆشبوو فەرموی: بۆم دەرکەوت ئەو ژن: بەراستی تۆ بپرواداری. بزانە لە
کاتی بپروا هێنان بەمەسیا هەموو هەلبژێراوەکانی خوا رزگار ئەکا لەمەو دوا. کەواتە
پێویستە (مەسیا) بناسین ژنە ووتی: لە وانەیە تۆ مەسیای ئەو گەورەم؟ یەسوع وەلامی
دایەوێ: بەراستی من نێروم بۆ خانەدانی ئیسرائیل بە پێغمەبەرێکی رزگار کەر بۆیان. بەلام
دوای من مەسیا دیت نێراوە لەلایەن خواوۆ بۆ هەموو بونەوهران، ئەو کەسێە لەبەر ئەوخوا
هەموو بونەوهران دروست کردو، لە وکاتەدا پەرستن و کورپوش هەربۆخوا ئەبێ لە نێو
هەموو بونەوهراندا، مێهرەبانی خوا پەخش ئەبێ بە نیوانیان.

۳- لە فەسلێ (۹۶) نەوێدو شەستدا ئەفەلموێ: کاتی نوێژ تەواو بو (کاھن) یانی ئەو
کەسێ دەم لەوێ نەدەن گۆیا ئەزانن پاشەپۆژ چ شتی پەیدا ئەبێ ووتی بەدەنگی بەرز،
یەسوع راوەستە پێویستە لەسەرمان بتناسین، تۆ چ کەسێکی لەبەردەتایی نەتەوێ کەمان،
یەسوع فەرموی: من یەسوعی کۆری مەریەم لە نەوێ داوێ، ئادەمیزادێکی مردوو لە
خوا ترسم، داوا ئەکەم جگە لەخوا رێزو گەرەیی بۆکەس پەوانەبێ.. کاھن وەلامی
دایەوێ: زۆر راستە لە کۆکراوەکانی موساییدا نوسراوە بەراستی خوا لەمەورا مەسیا
ئەنێ، ئەو کەسێش ئاگاداری ئەوانەمان ئەکا خوا ئەو کەسێ ئەیهوێ، دیت بۆلای
بونەوهران بەمێهرەبانی خواوە. هیوامان وایە ئەوێ راستە پێمان ئەفەلموێ، ئایا تۆ ئەو
مەسیایە چاوەڕوان ئەکری. یەسوع فەرموی، راستە خوا بەلێنی داوێ. بەلام من مەسیا نیم
چونکە ئەو بەر لە من دروست بوو و دوای من دیت. هەروەها یەسوع لە سەر
فەرمودەکانی رۆشت هەتا فەرموی: سۆتێم بەمانەوێ ژانی بیکۆتایی ئەو کەسێ من لە
بەردەمیا - راوەستام: من ئەو مەسیایە نیم ئێو چاوەڕوانی ئەکەن هەمو تەبە کانتان،
چونکە خوا بەلێنی داوێ بە ئیراهیمی باوکمان و فەرموێتی: بەنەوێ کانت بەلێ: لە هەمو

تابنه کانی سهرزه وی به نه ویکی تو همویان پرورنه کم . به لام کاتی خوا منی برده وه بۆلای خوی، شهیتان بۆ جاری تر گیره شیوینه که ی بلاو نه کاته وه به جوړی نه وانه له خوا ناترسن باریان گران نه کا به وه ی که گزیا من خوام و کووی خوام. بهو بۆنه و کوکراوه که ی من و ناموژ گاریه کم پیس نه که نه به ههلبهستی خویمان ، ههتا وای لیدی نژیکه ی (۳۰) سی کهس له باوهرداران دهست ناکه وی. له کاته نا له باره دا خوا میهره بانی نه کا له گهل بونه وهران ، نه نیری بۆیان فروستاده ی خوی ، نه و فروستاده یه که همو شتیکی له بهر نه و دروست کرده ، له باشوره وه سهر ههلبه دا به هیریکی فراوانه وه ، بت په رستان له ناو نه با، دهسته لاتی شهیتان له سهر ناده میزاد ههلبه وه ریتی، به میهره بانیه وه دیت بۆ رزگار کردنی همو باوهرداران، نه و که سانه نه پروا به کوکراوه ی نه و فروستاده یه نه که نه زور پرورن .

۴- له فسه لى (۹۷) نه وه دو حه و تدا یه سوع له سهر و ته کانی رۆیشت ههتا فه رموی: به لام سهر خوشی دانه وه و خویشم له وه دایه به هانتی نه و فروستاده یه همو بیرو باوه رپکی درو - زنه کان ده رباره ی من له ناو نه چی (که به دروی نه وان من خوام)، ناینه پرورزه که ی بلاو نه بیته وه ، همو بونه وهران نه گه رپنه وه بۆلای ناینی پاک، ههر به و جوړهش ئیبراهیمی باو کمان به لیتی داوه ، پرورتر له همو شتی دلخوشی من بداته وه کو تایی هاتن بۆ ناینه که ی نه و به رده وامه ههتا رپوژی دوا یی، چونکه خوا به دروستی و به پاک ی نه و ناینه نه پار پری .

دوای چهند دپری له و فسه لى پشه وه ی ئینجیلی (برنابا) ، کاهینه که ووتی: مه سیابه چه ناوی ناو نه بری ، نه و نیشانه یه چیه هانتی دیاری بکا؟، یه سوع وه لامی دایه وه فه رموی: ناوی مه سیابه سهر سورپنهره!!، چونکه له و کاته دا دروستی کردو وه داینا وه له پروناکی ناسماندا، خوا پتی فه رمو: هی دی و له سهر خوبه نه ی (موحه مه د) له بهر تو نه مه وی به ههشت دروست بکم، کو مه لیک ی زور له بونه وهرانت پی نه به خشم، پیتم به خشیوی، به جوړی ههر که سی پرور ابایت لی بکا پرور نه یی به پروناکی خوا، نه و که سه ی تاوانجت

تی بگرێ بی بەشە لە میهرەبانی خوا، کاتی تۆم نارد بۆلای بونەوهران ئەتکەم بە فروستادهی خۆم بۆ رزگاریان، بەرانبەر بەووتە کانت، ئاسمانەکان و زهوی لاوازن، بەلام تۆ لاواز نابێ هەرگیز. بەراستی ناوی پیرۆزی تۆ (موحه‌مه‌ده)، لە و کاتەدا یەسوع ئەوانەی فەرمو دانیشتوانی خزمەتی هەمویان دەنگیان بەرز کردەو و ووتیان: ئەی خوا: دەسا فروستاده کەت بنێرە. ئەی موحه‌مه‌د: هەلسەو وەرە بەپەلە بۆ رزگار کردنی بونەوهران.

۵- لە فەسلێ (۱۳۶) سەدو سی و شەشا یەسوع فەرموی: پاش چەند سالتی فریشتەیی کاربەدەست (جبرائیل) ئەچی بۆلای دۆزەخ، ئەبینی دۆزەخێکەن ئەلێن: ئەی موحه‌مه‌د کووانی بەلێتە کەت بۆمان کە هەر کەسێ لە سەر ئایینی تۆبی لە دۆزەخا - نامێتێتەو بەبەردەوامی، دووای ئەو فریشتەیی کاربەدەست ئەگەر پێتەو بۆ بەهەشت بەرپێتەو نزیکی فروستادهی خوا ئەبێتەو، ئەو شتەیی لە دۆزەخێکەن بێستبو بۆی گیرایەو. بۆیە لەو کاتەدا فروستادهی خوا بەبارە گای خوای گەورە ئەگەینێ و ئەلێ: ئەی بەخێو کەرو پەرستراوی من: بیری ئەو بەلێتە ئەکەمەو داوتە بەبەندەیی خۆت کە ئەوانەیی ئایینی میان وەرگرتووەن میان هێلتێتەو لە دۆزەخدا هەتا هەتایە، خوای گەورەیش بەمیهرەبانی خۆی وولامی دایەو فەرموی: داواکەتم وەرگرت، داواکە ئەی دۆستی خۆم، ئەووی بتهوی پێت ئەبەخشم.

۶- لە فەسلێ (۱۳۷) سەدو سی و حوتا ئەفەرموی: لە کاتەدا فروستادهی خوا ئەلێ: ئەی بەخێو کەرم: کەسی واهەییە ماوەتەو لە دۆزەخدا بۆماوەی (۷۰) حەفتاسال کووانی میهرەبانێ کەت ئەی بەخێو کەرم؟ بەکۆزلیتەو داوات لی ئەکەم ئەی خوا: - نازادیان بکە لەو سزایانە بەیە کجاری، خوا فەرمان ئەدا بەچوار فریشتە نزیکیەکانی لای خۆی بپروێ بۆ دۆزەخ ئەو کەسانەیی لە سەر ئایینی من و باوەریان بەفروستادهی من کردووە لە دۆزەخ دەریان بپێتن و بیان خەنە بەهەشت، ئەوانیش ئەووی بەوان بپێری ئەیکەن وای لی دێ بۆ گەیاندن بەپەلەیی بەرزی ئایینی ئەو فروستادانە ئەو کەسەیی پڕوای بە پێغەمبەر هێنابی ئەیین بۆ

بەهەشت، لە بەر ئەوەی ئاینی ئەو فروستادەییە کردووە بە ئاینی خۆی ئەیبەنە بەهەشت و بگرە ئەو کەسانەش کردووەی چاکیشان نەکردی.

۷- هەروەها ناوی پێغەمبەر ﴿﴾ بەناوی (موحمەد)ە روون کراوەتەو بەزەقی لە ئینجیلی (برینا)دا لە فەسلێ (٣٤- ٣٥- ٤٤- ٥٥- ٩٨- ١٣٦- ٢٢٠)-هاتووە. بەرنابا یەکیکە لە هاوێ تەبەتە کانی عیساو نوسەریشی بوو، وە ئینجیلە کە یاساوازی تەواوی هەبە لە گەڵ ئینجیلە دەست کراوە کانی تر دا هەبە لەمانە ی خوارەو دا:

۱- عیسا نەخوایەو نە کۆری خوا یە. (٢) ئەو سەرپرەوی ئیبراھیم کردی بە قوربانی ئیسماعیلی کۆریتی، نەك ئیسحاقی کۆری. (٣) مەسیای چاوەروان کراو موحمەدە نەك عیسا. (٤) عیسا نە کۆزراوەو هەلنەواسراوە، کەواتە ئینجیلی بەنابا لە گەڵ قورئاندا یەك- نە گرنەو، وە کولە (الادیان فی القرآن) دا بێژراوە لە لاپەرە (١٨٢- ١٨٤) ئینجیلی (برانانی) وە کۆ باسکرا نەتیکێ شاراو بوە لا (پاپارومە) لە کاتی عیساوە هەتا ئەو کاتە یە کێ لە گەورە پیاوانی ئینگلیزی دەریخست بۆ زانایان، بۆیە خۆی و چەند کەسیکی زۆر موستمان بون. ئەوەی جینگێ باسە پاپا (جلاسیوس) ی یەکم فەرمانی دا لە سالتی ٤٩٢- ٤٩٦- بە قەدەغە کردنی ئینجیل بەرناباو شاردنەو ی لە گەڵ چەندین کۆکراوەی تر دا، وە کۆ زانرا بەر لە دایکبونی پێغەر ﴿﴾ ئەو فەرمانە دەرکراوە، هیچ زانایکی موستمان و بی لایەن و دادپەرورانی تر دەستیان نە کەوتو، وە ئەو ئینجیلی بەرنامانە یە کێ لە زانای گاوەرەکان وەری گیراوە کە خەلیل ییگ سو عادیە.

باسی مۆژدەدان بە هانتی پێغەمبەر ﴿﴾ لە کۆکراوە کانی (زەر دەشت) پێغەمبەر (نافیستا) نامە ی زەر دەشت لە کۆکراوە کە ی خۆیا ئەلی: ئەوە ی من هێناو مە خۆتانی پێدا هەلواسن و پشتی تی مە کەن هەتا دیت بۆلاتان خاوەنی هوشتری سور لە بیابانی عەرەبەو. ییگومان ئەم مۆژدە یە لە زەر دەشتەو ئەچەسپیتی خاوەنی هوشتری سور لە دەشتی

عهره به وه. نه بی ههر پیغه مبهری نیسلامبی، ههر نهویشه نه ناسری به خاوه نی هوشتری سوور، وه کو.. (محمد شریف) له ناومه ی خویا (الادیان فی القرآن) نویسی تی.

﴿ واقیموا الصلاة واتوا الزکاة وارکعوا مع الراکعین ﴾ وه ئیوه نویزه کانتان راوه ستین و بیان کهن، وهزه کاته که تان به خشن به هه ژاران، ههر دو لایان بهو جوړه ی یاسای نیسلام رونی کرده ته وه، به جی هیتانی نویژو به خشی نی زه کات پیویسته نرخ ی بو دابنری. که واته پیویسته له سهرتان نویژ بکه نی نه ی به نویسر ایل ی له گهل موسلماناندا بهو جوړه ی نه وان نه ی کهن. به لام به بیرو باوه ره وه، ئیوه کورنوش بهن بو خوا له گهل کورنوش بهرانی موسلمانان: جوله که کان له نویزه کانیا نا رکوعیان نه نه برد، بویه خوای گه و ره دووای فرمان دانی به کردنی نویژ فرمان نه دا به رکوع بردن لو نویژدا به تاییه تی له گهل موسلماناندا، به بی رکوع نویژ دروست نیه، بویه به تاییه تی فرمانیان پی ته دا رکوع بهرن.

رسته ی ﴿ وارکعوا مع الراکعین ﴾ ناماژه نه کا بو نویژی به کومهل، بهم رسته یه خوای گه و ره له بیرو باوه ری جوله که کان نه دا که رکوع نابهن و نویژ به کومهل ناکهن. بومانی رون نه کاته وه پیویسته نویژی به کومهل بکری هه تا بیته هوی کو کردنه وه ی خاوه ن دلان و یه کیتی باوه رداران و نزیکونه وه یان له خواو نه هیشتنی چینایتی به بی بیانوی یاسای، نویژ کردن به کومهل به (۲۷) بیست و جهوت پله گوره تره له نویژی ته نهایی.

﴿ اتامرون الناس بالبر ﴾ نایا بو ئیوه فرمان نه ده ن به ناده میزاد به چاکه کردن؟ نه لنین. به خرم و هاوشیره و خه زورو زاوا کانتان و جگه ی نه وانیش: نه ویاوه واته پیغه مهر ههر شتیکیان پی ته لی گوتی لی بگرن و بیکهن، وه مهر شتی نه و نهیلی راسته و په پیری بکه ن.

﴿ وتنسون انفسکم ﴾ وه ئیوه خوتانتان له بیر نه چیته وه، برپا بهو پیغه مهره نایه نن و په پیره وی ناکهن، نهو جوړه ره وشت و کردارانه نا له بارو گلاون، چون مروقی زیر داوای چاکه کردن له دانیشتون نه کاو خوی نایکا.

﴿وانتم تتلون الكتاب﴾ ۋەئىيە ئەخوينىڭىز نامەى خۇتان كەتەوراتى ، ئەزانى لەناۋ-
تەوراتا بەھەرەشەى سەخت و تىژ بۇ ئەوانەى خۇيان چاكە ئەكەن ، گفتوگۇو كىردارىان
لەيەك جىاوازن.

﴿افلا تعقلون﴾ ئايا ئىوہبۇ بىر ناكەنەۋە و ژىرنابنەۋە لە كارى نارەۋاۋ خۇتان ئەزانى
نارەۋايەۋ كىردارو گفتوگۇتان لە يەك جىاوازە؟ ئەۋەى بەدانىشتوانى ئەللىن خۇتان بىكەن ،
ھەتا كىردارو ۋوتەتان يەكەن ، لاتان رۈننى ئەۋانەى ژىرى بەكارنەبەرن و خۇيان نەپارتىرن لە
دوۋا رۇژى خراپىان ، خاۋەنى ئەقلىش زىانۇ مەندىرتىنى بونەۋەرانى . پىۋىستە بزانى ئەۋ
كارانە ئەۋان ئەيكەن زۇر پەستە لەلەى ئەقل ، بۇنازانى ئەۋ شتەى لەتەوراتايە راستە؟
كەۋاتە باۋەر بەموھمەد پىۋىست كراۋى ئاينەكەيانە پىۋىستە پەپرەۋى بىكەن .

بەراستى نەخۇشى و نەگەتى پىۋانى ئاينى و زانايان ئەۋەى : ئاينى بەپىشەى خۇيان -
دائىتىن ، بۇ ئەۋەى سامان بەدەست بەيتىن راپۇرتىن و پلەى نەگەتى جىھانى لايان باشى
كەبەدەستى بەيتىن . نەك ياساى ئىسلام بىكەن بەچەكى خۇيان و بەكارى بىرن بۇ
بەرەنگارى ۋاقلاچۇكىردنى دوۋزىمانى خواۋ نەھىشتى گىزەشىۋىتى ، بۇيە ئەبىرى ئەۋەى
بەدەم ئەى لىن بە كىردەۋە نايكەن ، فەرمان ئەدەن بەچاكەۋ خۇيان نايكەن . ياساى خوا
ئەگۇرن بەگۇرەى نارەزۋى خۇيان و بۇسۇدى خۇيان ، پارەۋ پۇل پەيدا كىردن . ماناى
قورئان و فەرمايشى پىغەمبەر ﴿﴾ بەگۇرەى ۋىستى خۇيان ئەللىن : فتۋاى ۋائەدەن
بەرۋالت رىكۇ پىكەۋ رىك بىكەۋى لە گەل ياساى قورئاندا . بەلام لەناۋەرۋكدا ئەۋ پەرى
جىاوازە لە گەلىا ، پۇختەۋ كاكەلى ئاينى دورە لەۋەۋ .

ئەنەسى كورپى مالىك ئەلى : پىغەمبەر فەرمۇى : لەشەۋى مىعراجادا بەلەى كۆمەلىكا
راپۇردم بەمەقەسى ناگىرن لىۋيان ئەقرتانن . بەجىرەئىلم ۋوت : ئەمانە چ كەسىكەن؟ ۋوتى
ئەۋانە خۇتەۋارو زاناي جىھانىن . فەرمان ئەدەن بەچاكە كىردن و خۇيان نايكەن ،
ۋەفەرمايشى خوا ئەخوينىڭىزەۋە بۇ ئادەمىزاد .

دووباره پیغمهر ﴿ ﴾ ئهفهرموتی: وینهی نهوانه ی چاکه به جگه ی خو یان فیتر نه کن و خو یان نایکه ن وهك چرایه وایه روناکی بو جگه ی خو ی هیه و خویشی نه سوتی. فهمایشی پیغمهر ﴿ ﴾ له وباره وه زورن ، تهماشای تهفسیری قورئان و فهموده ی پیغمه بریان بوبکه ن کهواته نه و مالومه جوله کانه نه قل ناخه نه کار نه گینا چون بر و ا به پیغمه بر ناکه ن؟ نمونه ی نهوانیش نیستا زورن که سوواری چاره وئی چه موشی نه قلی خو یان بوون، بیر له هیچ چاکه یه ناکه نه وه، ئاینی خو یان به پاره نه فروشن ، ههتا نه و چاره وینه نه یان خاته خواره وه و ملیان نه شکینی، زیانو مهن دی ههردوو جیهان نه بن. وه هه ندیکیشیان به پاره ی بیگانه دژی نیسلام نه دوین، خو یان به پاله وان دانه نین.

نهم نایه تانه هه رچه نده ده رباره ی مالومه کانی جوله که هاتوه نه ته خواره وه. به لام هه مو خوینه وارو ئاووژگاری که ران نه گرته وه که فه رمان به چاکه نه دن و خو یان نایکه ن ، بویه پیغمه بر نه فهروی: زور خوینه وار هیه شهیتان یاری پی ته کاو به گویره ی مه بهستی گلاوی خو ی هه لی نه سه رپیتی. واته نه وه ی نه یلین خو یان نایکه ن، نه وه نه گه یه نی بر وای به ئاین نه بی.

﴿ واستعینوا بالصبر والصلاة ﴾ وه ئیوه نه ی مالومه کانی جوله که داوای یارمه تی له خوابکه ن به هو ی ئارام گرتن ئان له سه ر ئازارو روژو گرتن و به هو ی به جی هینانی هه مو فه رمانه کانی خواو نه کردنی هه مو گوناھی، داوای یارمه تی به هو ی به جی هینان و کردنی نویره کان بکه ن. خوا ی گهره باسی نویتز دوویات نه کاته وه و دووای فه رمان دان به داوا کردنی ئارام گرتن، ههتا به باشی به چه سپینری له میشکدا به جی هینانی نویتز پتر له هه مو فه رمانی پله یکی تابه تی بو دانرا وه بویه پیغمه بر ﴿ ﴾ ئهفه موی: که کاتی کار یکی گرنگ روی بدایه و توشی خه فته ببوایه هه لئه ستاو دهستی نه کرد به نویتز کردن بو نه مانی نه و خه فته.

خوای مەزن دووای ئەوێ باسی بەرزى ئیسلام و کردەوێ و گفتوگۆی موستەمانانى کرد کە وەك یەك واین و دەستى پى بگرن و واز لە سەرۆكایەتى جیهانى پرۆپوچ بەهێنن و سودو پۆل و پارە پالتیان پێوە نەنێ بۆ خراپە کردن: فەرمان ئەدا بەئارام گرتن و رۆژو نوێژ کردن و بەجێ هێنانى هەمو پەرستشێ بۆ خوابی، داوا کردنیان لە خوابی بۆ کردنى هەمویان

﴿وانها لكبيرة﴾ وە بەپراستی داوای یارمەتى لە خوا بۆ ئارامى و چاوەروانى خوشى پاشەپۆژ وە پارانەوێ لە خوا بۆ کردنى نوێژو رۆژو، وەلام دانەوێ پێغەمبەر ﴿﴾ لە هەمو روێکەوێ گەورەو گرانه لەسەر شان بەتایبەتى کردنى نوێژ.

﴿الاعلى الخاشعين﴾ گرانهن مەگەر لە سەر ئەوانەنەبێ لە خوا ترسن بەرانبەر بەخوا بەرێژو بەکۆزلیه‌و، هەست بەترس و خۆپاراستن لە بى فەرمانى خوانەکەن، خۆیان بەخزمەتکاری مەوقایەتى ئەزانن بەتایبەتى بۆ باوەرداران سەریان پێوەنیه برۆیان بەخواو پێغەمبەر دوو رۆژ هەیه.

﴿الذين يظنون انهم ملاقوا ربهم﴾ ئەو کەسانەى ئەوتۆ برۆای بلیگومانیان هەیه کە بەپراستی ئەزانن و چاوەروانى ئەوێ ئەکەن پاش مردن ئەوان ئەگەنە خزمەتى پەرورده کەرى خۆیان، بۆ وەرگرتنى پاداشتى چاکەى خۆیان، بەچاوى سەر خوا ئەبێنن، ئەوێش گەرەترین پاداشت بەخزمەت گەیشتنى پەرورده گارى خۆیان، ئەو بێنینه چۆن بێنینه کەى خوا ئەیزانى بەتەنها.

﴿وانهم اليه راجعون﴾ وە بەپراستی ئەزانن بۆ لای خوای خۆیان ئەگەر پێتەوێ لە پاشە رۆژدا، پاداشتى کردارى خۆیان وەر ئەگرن.

بەلام ئەو کەسانەى برۆیان بە دوو رۆژو پاداشت نیه، بە ئومێدى پاداشت نین، لە سزاو تۆلە ناترسن، ئەو کەسانە نەگبەتى سواری سەریان بو، قورسایى گوناھ دای گرتون، هەمو چاکەو فەرنانى خوا لایان قورسو گرانه، ئەو کەسانە وەك دوو روه‌كان

وان، له وهی رابواردن و کهل و بهلی جیهان په رستن، گیره شیونو خراپه کارن، سهرسهری و سهرلی شیوان له رابوردوداو نیستاو له مه و دواش.

يٰۤاِبْنِيۤ اِسْرٰٓءِیْل اذْكُرُوْا نِعْمَتِیۡ الَّتِیۡۤ اَنْعَمْتُ عَلَیْكُمْ وَاَنِّیۡ فَضَّلْتُكُمْ
عَلَىۤ الْعٰلَمِیْنَ ﴿٤٧﴾ وَاتَّقُوا یَوْمًا لَا تَجْرِیۡ نَفْسٌ عَنْ نَّفْسٍ شَیْئًا وَلَا
یُقْبَلُ مِنْهَا شَفَعَةٌ وَلَا یُؤْخَذُ مِنْهَا عَدْلٌ وَلَا هُمْ یُنصَرُوْنَ ﴿٤٨﴾

﴿ یابنی اسرائیل اذکروا نعمتی الی انعمت علیکم ﴾ نهی کورانی نیسرائیل بیرى نهو چاکه و بهخششانه بکه نه وه یم بهخشیون و رژاندومه به سهرتانا، بو نه وهی سوپاسی خوا بکه، گوی بگرن و به باشی بییسن، لهو چاکانه یه شوکهو شلاقه م بو ناردون، هورم بو کردن به سیدر ناوم له بهردی رهق بو ههلقولاندن و چهن دین شتی تریشم بو کردون. با نه ویش بزانی باسکردن و گپړانه وهی میهره بانی خواو بهخشش له گهل باو بایرانیان گه وره ترین هویه بو نه وهی نه وه کانیان سوپاسی خوا بکه، بو نهم رپژو گه وره ییه - هه یانه له باوو بایرانه وه دهستیان که وتوه، بویه خوی گه وره روپان تی ته کاو نه فرموی: نهی کورانی نیسرائیل، هه تا دوی نایه تی ﴿ ٤٨ ﴾. که واته نه گهر بچوکی خوا به جی نه یهرن نه به جیگه ی توله ی سهختی ناله بار له نیستاو له مه و دواش، بویه خوی گه وره جاری تر دووپاتی کرده وه و فرموی: نهی کورانی نیسرائیل.. نه ومان له بیر نه چی هه مو جاری باسی جوله که کان و تیره کانی تر نه کری و هره شیان لی نه کری مه به ست ته نها نه و نه لهو روداونه شاره زابین. به لکو له هه مان کاتا بو ناگدار کرده وهی عه ره به کانه به تاییه تی، موسلمانان به گشتی: چونکه نه وانش رپژیان له پیغه مهره وه وهر گرتوه، به و بونه وه سهر به رزی هه ردو و جیهانیان ده ست که وتوه، نه گهر نه وانش پشت بکه نه یاسای خوی

گەورە پێر لە جولەكەكان ئابرویان ئەچیت و ئەبن بەپەند، بێهێزو بێترخ ئەبن و ئەبن بەبەندەو بچوکی دووژمنانی ئیسلام، توشی دووبەرەکی نیو خۆیان ئەبن، هەتا وایان لێدای بەرنەبنە خۆیان و ناگیان لەدووژمنی خۆیان نامیتێ، لەبێهێزیدا جیگەیی جولەكەکانی پێشو نەگرنەو، بۆیە خوای گەورە ئەفەمۆی: ﴿ لَقَدْ كَانَ فِي فَصْعِهِمْ عِبْرَةٌ لِّأُولِي الْأَلْبَابِ ﴾ بەراستی لە گێڕانەوێ چیرۆکی رابوردو جولەكەكان پەندو تەمیی خواربە بۆ ئەو كەسانەیی خاوەنی ئەقلن، هەتا ئەو كردهوێ گلاوانە جولەكەكان كردوایانە نەتەوێ كانی ئیستا نەیکەن، لە نەپەرستنی خواو داوین پێسی و ئارەق خواردنەوێ قوماكردن و كوشتنی ناپەرەوای یەكتری. عومەری كۆری خەتاب ئەلی: (قد معنی بنو اسرائيل، وما يغني ماتستمعون عن غيركم) بەراستی رابوردن و نەمان بەنو ئیسرایلی و، وەسود ناگەبەنی بەئێو شتی لە جگەیی خۆتانەوێ ئەی بیسن. ئەبوايە بەسەرھاتی ئەوان ئەمیتان وەرگرتایە.

﴿ وانی فضلتكم علی العالمین ﴾ وەبیر بکەنەوێ كەبەراستی من رێزی ئێوێ داوێ بەسەر هەموو ئادەمیزادا. یانی رێزی باوو باپیرانتانم داوێ بەسەر ئادەمیزادی ئەو سەردەمەیی خۆیان. نەك ئادەمیزادی هەموو سەردەمیی. بەلام دواي ئەوێ دەستیان دایە خوانەپەرست و یاخی بون لە خواو گۆیان لە فەرمودەیی پیغممەرەکانیان نەگرت، خوای گەورە بێمیهربانی خۆی بەسەردا رێژان، سەر شۆرو كزۆل و بێترخی كردن.

پێوستە بزانی پیغممەری ئیسلام گەورەترینی هەموو پیغممەران بوو، ئۆمەتەكەیشی چاكوترین نەتەوێ، وەك خوا ئەفەمۆی ﴿ كُنْتُمْ خَيْرَ أُمَّةٍ أُخْرِجَتْ لِلنَّاسِ ﴾ ئێوێ چاكوترین نەتەوێ كەن هێرانەتە دەرەوێ بۆ رینگەنومایی ئادەمیزاد.

بەكورتی مانای ئەو رێستەیی ئەمەیی: جولەكەكان ناگادارنەكا بۆ ئەوێ بگەرێنەوێ لەو هەلەیی توشیان بوو و بانگەوازی ئیسلام وەرگرن، بگەرێنەوێ بۆلای كۆمەلەی باوەرداران و

بۆلای پەيمانى خوا، ھەتا جىڭگەى سوپاسى رېزىيان بۆ بگەرپتەو ھە دووبارە ھەك دۆخى جاران.

﴿واتقوا يوما لاتجزى نفس عن نفس شيئاً﴾ ھەبىرسن و خوتان پىارىژن لە رۆژىكى زۆر سامناك كەرۆژى دووايى و رۆژى پرسىارو ھەلام و پاداشتە جى بەجى ناك ھىچ كەسى بۆھىچ كەسى ھىچ شتى، ھەمو كەسى خۆى و كردارى خۆى ئەگاتە فرىاي، ھىچ كەسى پاداشت لە كەسى تر ھەرنەگى.

كەس نابى بەجىڭگەدارى كەسى تر بۆ ھەرگىرنى پاداش و تۆلە، ھەنو رۆژەى رۆژى دادپەرورەيە، پىويستە ئەم رۆژەى ژيانغان بگەينە نمونەى ئەو رۆژە: ياساى بەرزى ئىسلام نابى كەسى بىكاو يەكى تر نەيكا. يەكى بچەوسىترىتەو ھە يەكى تر رابوئىرى، يەكى پارە پەيدا بكاو بەھەشت بفرۆشى، ھەموو كەسى پىويستە خۆى ئەمىرۆ بەپاكى تۆو بچىنى و دوو بەياني خۆى دوورىنەى بكاو بىخوا. كەواتە ئىستائىش ھەموو كەس خۆى و كردارى خۆى. نامازە بۆ ناوەرۆكى ئايەتى ﴿٤٧﴾ لەبىرمان بى بۆ رىزگىرن لەبەن ئىسرائىلى خوا پىغەمبەرى زۆرى لى ناردوون، وىنەى موسا ھارون و يەسوع و عوزەيرو عەزىزو زەكەرياو يەحياو چەندىن پىغەمبەرى تر، گەزۆو شىلاقەى بۆ ناردون ھەتا بىانخۆن.

﴿ولايقبل منها شفاعۃ﴾ ھەوەر ناگىرى لەھىچ كەسى تكاو پارانەو ھە ميانجى گەرى بۆ كەسى تر كەواتە تكاو پارانەو سودى نىە بۆ ئەو كەسانەى باوەرپان نەھىتاو، باكارى شايستەى لەپىش خۆيەو نەناردى بۆ تويشوى ئەو رۆژە، تواناى بەرەنگارى كردن و يارى دانى بۆ كەسى تر نىە لەو رۆژەدا.

﴿ولايؤخذ منها عدل﴾ ھە ھەرنەگىرى لەھىچ كەسى فىدەو بەرتىل باھەموو سامانى جىھان بى لەرۆژى دوايدا بۆ ئەو ھەى رىزگارى بى لەناگىرى دۆزەخ، ياكەسى لە جىڭگەى خۇيا دانى بۆ ئەو ھەبىرى ئەو بچىتە دۆزەخ.

﴿ولا هم ينصرون﴾ وهئو کهسانه یارمه تیان نادری بۆ ئه وهی رزگاریان بیی له سزای خودا. کهواته کهس ناگاته فریای، کهس بۆی ناپارێته وه، کهس ناتوانی بۆی بکا. له مانای ئهم نایه ته وه بۆمان رۆن نه بیته وه پارانه وه له هیچ کهسیکه وه بۆ هیچ کهسی وه روناگیری به لām زانیان نه لێن: نهو نایه ته هاته ته خواره وه بۆ دهم کوت کردنی جوله که کان که لایان وایه باوک و باپیره پیغه مه ره کانیا ن لای خوا بۆیان نه پارێته وه، خوا له وان خوش نه بی، خوای گه وه ره له وولامیان نه فهرمو ی: بۆ ئیوه نایی که باوه رتان به قورئان و به محمد نی به.

بۆ ناگاداری: لێره دا باسی (شفاعة) نه کهین یانی پارانه وه له خزمه ت خوادا زانیان له و باره یه وه نه کرین به دوو به شه وه:

۱- زۆربه ی زۆری زانیان که جیگه ی متمانه ن بریاری بیگومانیا ن داوه که پارانه وه لای خوا له پاشه رۆژدا گو مانی تیدانی به بۆ موسلمان، بۆ به رز بونه وه ی پله ی هه ندی کهس له به هه شتا، به تایبه تی له لایه ن پیغه مه ره وه و پیغه مه رانی تر و زانیانی ئایینی و شه هیدان و فریسته کان و پساو چاکان و باوکان و کوپان و خزمان و دراوسی و مامۆستایان و قوتابیان و ناسیاوان به گشتی، کهواته ئیمه ی موسلمان پیمان وایه پارانه وه لای خوا له رۆژی دوایدا هه یه. به لām چۆنه تی و شیکردنه وه ی نهو پارانه وه یه نازانری. له هه مان کاتا بروای بیگومانان وایه گه وه ره ترین پارانه وه و یارمه تی بۆ ئاده میزاد کرده وه ی خویتی، سه ر کهوتو تر پارانه وه په شیما ن بونه ویا ن له گونا ه.

خوای گه وه ره نهو کهسه ی په نای راستی بۆ به ری و داوای به زه یی و میه ره بانی لی بکات وولامی نه داته وه، به مه رجی به کزۆله ی یه وه بی و به ته مای سه خاوه تی نهو بی بی به شی ناکا. به مه رجی به بیروباوه ری نیسلا مه وه مر دبی، بۆیه خوای گه وه ره له باسی رێزدا ری پیغه مه ردا نه فهرمو ی: ﴿ولسوف يُعْطِيكَ رَبُّكَ فَتَرْضَى﴾ وه له مه ودووا نه به خشنی پهروه ره که ری تو هه موو رێزی دووایی تو رازی و خوشنود نه بی نه گه ره به باشی لهو

ره زایه تی و ورد بینی بکری تهی به چنده نه انداز بکری مه گهر خوا خوی یزانی، بو دابین کردنی شه فاعلت پیغمبر نه فهرموی: ((شفاعتی لأهل الکبائر)) پارانه وی من بو خاوه نی گونا نه گه وره کانه له نومه تی خوم. به لام نایی مرؤف گونا نه بکا بی شهرمانه و به ته می پارانه وی بی، نه وه له وه وه زور نریکه لاقرتی به فهرمانی خوا بکا، خواجه په نامان بده ی له خراپه و گونا نه.

۲- کمئی له زانایان ثلثین: پارانه وه بو نه وانه نابیی گونا می گه وره یان کرد بی و په شیمان نه بو بیتموه له گونا نه گه وره کان وه کو نویژ نه کردن و زه کات نه دان و پرؤو نه گرتن و پوخته ی نهو باسی پارانه وه بهم جو ره یه: پارانه وه له پرؤوی دوایدا بو موسلمانان هده نهو فهرمودانه ی خوا و پیغمبر (ﷺ) کهوا نه گه یه نن پارانه وه نی یه، بو بی باوه ران و دو وروان و لاقرتی که ران و گالته که ران به نایی و به ناین خوازان. نه که به گشتی.

وَإِذْ نَجَّيْنَاكَ مِنَ آلِ فِرْعَوْنَ يَسُومُونَكَ سُوءَ الْعَذَابِ
يَذِيحُونَ آبْنَاءَكَ وَيَسْتَحْيُونَ نِسَاءَكَ وَفِي ذَٰلِكَ بَلَاءٌ
مِّن رَّبِّكَ عَظِيمٌ ﴿٤٩﴾ وَإِذْ فَرَقْنَا بِكَ الْبَحْرَ فَأَنْجَيْنَاكَ
وَأَغْرَقْنَا آلَ فِرْعَوْنَ وَأَنْتُمْ نَنْظُرُونَ ﴿٥٠﴾

دو وای نهو ی خرای گه وره به کورتی باسی نه وانه ی کرد به خشیویتی به کورالی
له سرائیل له مهو دو وای به شی کراوه یی و به درؤی باسی نهو چا گانه نه کا به خشیویتی به وای
نه فهرموی:

﴿وَإِذْ نَحْنُكَ مِنْ آلِ فِرْعَوْنَ﴾ وە بىرى ئەو كاتە بكنەمەو كە ئىۋەمان رزگار لە پىاومەقولانى فىرعەون و ھاوتائىنەكانى و پىاوانى تىرى.

فرعون نازناوى پاشايانى ئەو سەردەمەى مىسىرەكانە، ھەروەك كىسرا بۆ فارسەكان و قەيسەر بۆ رۆمەكان و نەجاشى بۆ ھەبەشە و توبەع بۆ يەمەنىەكان و خاقان بۆ توركەكان. ئەم جۆرە ناوانە بۆ پاشاكانيان باوى نەماو، سوپاس بۆ خوا.

زانايان ھەرىكەيان بەجۆرى ناوى راستەقىنەى فىرعەونيان بردو. بەلام ئەمەى شايانى باسنى ناوى ھەرىشتى بوين گىرنگ نى، ئەمەى جىگەى باسنى ئەو پاشايە لەو كاتەدا زۆر دوژمنى كورانى ئىسرائىل بوو، ھىچ جۆرە بەزەيەكى تىدا نەبوە بۆيان، خوئىن رىژر و دل رەق بوە بەتايەتى بۆ جولەكەكان.

﴿يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْعَذَابِ﴾ سەخت ترين سزاي ئەچىژا بە ئىۋە، وەك ئەو بەردى بەئىۋە نەپرئو و بەئىۋەى ئەگواز ئەو بۆ دروست كردنى خانو، بىرى بەئىۋە ھەلئەند، ھەر كامتان تواناي كردنتان نەوايە پارەى ئى ئەسەندن، ئەمەى بە دلتيا بەاتايە بۆ لەناو چوئىتان پىتاني نەكرد.

ئەو كارانە بەئىۋەيان نەكرد ژيانى رۆژانەتان بو، بەكاريان نەھىتان لە بىنگارى كردندا، سزاي گرانزى وەك ئەمانەى خوارەو.

﴿يَذَّبْحُونَ آبَاءَكُمْ﴾ كۆرەكانى ئىۋەيان سەر نەبرى و ئەيان كوشتن بەھەر جۆرى بوايەو، گەمورە و بچوكتانيان نەكوشت نەوەك گەمورە بىن و كۆ بىنە بۆ گىرە شىۋنى.

ئەمەى پالتى نا بەفىرعەونەو بۆ ئەو جۆرە كردارانە، بەھەر جۆرى بوزانىيوى و واى ئەزانى و بىروباوهرى وابو كورانى ئىسرائىل بۆ دووا رۆژ نەنە ھۆى ئەمانى دام و دەزگاي خۆى و كزبونى قىبتيەكان و دارودەستەكەى، بۆيە ئەمەىش برپارى دابوو لەناويان بىا بۆ پاراستنى شكۆى خۆى ئەو جۆرە كردارە نارەوايانە بۆ پاراستنى ھەر رۆژىم و ياسايە لە رابردووا ئىستا و لەمەو بەرو لەمەو دووايش شتىكى ئاسايىيە بۆ كاربەدەستانى ترسنۆك و

چاو چنۆك، ناگرو دارو كوشتن و سزا بەكار دێنن بۆ نەمانی تا قەمى دژى ياسای خوێن
پشتیانى.

﴿ويستحيون نساءكم﴾ وە ژنە کانتانیان بە زیندوى ئەهێشتەرە هەتا بیان کەن بەکارە
کەر و بیان خوازان بەزۆرى شەلاق بێ جیاوازی گەرە و بچرکى ژنە کانتان، ئەو کارەیان
خراپتر بۆ لە کوشتنى پیاوێر کانتان.

خوای گەرە رووى فەرمودوى ئەکاتە جوله کە کان سەردەمى پێغەمبەر (ﷺ) هەر چەندە
ئەو کارانە توشى ئەوان نەبۆ. بەلام ئەمانیش لە ئاینى پێشوەکانیان و لەوان رازین و
خۆشیان ئەوین کەواتە هاوبەشى ئەوان.

﴿وفي ذلكم بلاء من ربكم عظيم﴾ وە لە کوشتنى کورە کانتان و هێشتندوى ژنە کانتان
ناخۆشى و نەگەتیکى زۆر گەرەیه لەلایەن پەرورەدە کەرتاندووە توشى ئێزەى کردووە، بۆ
ئەوێ تەمى خوار بێن و کۆشش بکەن و ئارام بگرن بەزانبەر دۆزمنانى خوای خۆتان.
هەروەها لە بزگار کردنتان لەدام و دەزگای فیرعو رێز داری و بەخششى خوار
گەرەیه بۆتان بۆ ئەوێ سەپاسى خوا بکەن.

کورتەى مانای ئەو ئایەتە ئەمەیه: جوله کە کان ئەو پەرى کزۆل و چەوساو و هەزار
بوون و دۆزمنەکانیان ئەوپەرى هێز و بەتوانا و سامانداربون. خوای گەرە بە هۆى موسا
پێغەمبەرەو ئەوانى بردە جینگەى دۆزمنەکانیان و جینگەى ئەوانیان گرتووە لەبى دەسەلاتیدا
نەمان، کەواتە بیانویان نامێتێ کە وولامى جار و بانگەوازی ئیسلام نەدەندووە بە هۆى
پێغەمبەرەو. ئەبوابە تەمى خوار بیونایە و جارێ تر کارى ناپەروایان نەکردایە و کەسیان
نەچەوسانابێتووە.

فیرعەونى دوتێ و بەخت نەسرو رۆمان و نازیەکان ئەوێ بە جوله کەکانیان کرد لە
رابردودووا، ئیستا زاوتیە جوله کەکان بەکارى دینى لەگەڵ عەرەبەکانى فەلەستین و

باشوری لوبنان، رۆژی ئەبێ کاروفەرمانی خوا وەرگهێ و جارێ تریش توشی نەگهتی و چهوساو هی بێ بهۆی کردەو هی ناھەمواریانەو.

لێرەدا ئەمەشیمان لەبیر بێ ئەو کەسە فەرمان بدا بە کوشتنی ئادەمیزادی بەنارەوا ئەگەر فەرمان بێ دراو پێویست نەبێ گۆی رایەلی فەرمان دەرکەری بە گۆیەری یاسا وەك پۆلیس و سەرباز و موچه خۆر پێویستە فەرمان دەرو فەرمان بێ دراو هەردوولایان لە تۆلە کۆژراوە کەدا بکۆژرێ، وە گەر وانەبو وەك باوك و كور و مامۆستا و قوتابی کامیان بکۆژێ ئەو هیان ئەکۆژرێ و بەس.

﴿واذ فرقا بكم البحر﴾ وە بیری ئەو کانه بکەنەو ئەیمە دەریاکەمان بۆ ئێوە لەیەك بچراند و بۆتانم کرد بە (١٢) دووازدە ڕینگە هەریەکیان بۆ بەرەبەکتان لە (١٢) دووازدە کۆرە یەعقوب، لەو رۆژەدا میسرتان بەجێ هێشت لەگەڵ موسادا، کە ئەتات بێی دەریا لە پێشتانەو و دوژمن لە دوواتانەو و ئەترسان لە هەردوولایان و بنەپربن.

﴿فانجيناكم﴾ دووایی ئەیمە ئێوەمان رزگار کرد لەترسی خنکاندنێ ئەو دەریایە و لەگەشتنی فیرعەون پێتان و بەئاسودەیی گەیشتنە کەناری دەریا، بەچاوی خۆتان دیتان قور و لیتە دەریاکە ووشك بوو ئەو نەك رۆچن بەنیو قوردا.

﴿واغرقتا آل فرعون وانتهم تنظرون﴾ وە ئەیمە فیرعەون و پساو ماقولەکانی و پساوانی تریانمان خنکاند بە ناوی دەریاکە، ئێوە تەماشاتان ئەکردن بەخنکاوی و بەمردوی بەچاوی خۆتان و دیتان ناوی دەریاکە لەیەك بچرا بۆ رزگار بونی ئێوە، دووای رزگاری ئێوە ناو کە تیکەلای یەكتر بوونەو و چوبەسەر فیرعەون و تاقمە کەیدا و خنکاندنێ و لەناو چون ئەو دەریایە کە موسا و کورانی ئیسرائیل رزگاریان بو لەناویا فیرعەون و تاقمە کە خنکان زانیان ئەلێن: (دەریایی سوره لەسەر کەنداوی سووەیس)

کورتهی نهوز روداوه بهم جزره به؛ خوی گهوره کاتیک ویستی فیرعهون و تاقمه کهی له ناوبا فهرمانی دا به موسا خوی و کورانی نیسرائیل له میسر بچنه ده ری، نهویش به خوی و خزمانیه وه به نهیتی له شهودا چونه ده ری، به رهو فهلهستین رویشتن.

فیرعهون که به وهی زانی فهرمانی دا به هه موو جه ندرمه کانی و ناردنی بو هه موو هه ریمه کانی ژیره سته ی له شکرکی زوری کو کرده وه، کهوته دووای جوله که کان که بهرله وهی بگه نه فهلهستین بیان گپ رته وه، بو نه وهی ترس و بیم بلاو نه بیتته وه به ناو شارد، وای بلاو کرده وه به ناو میسر دا نهو که سانه تاقمیک کی که من و هه لاترون و مه ترسیان لی ناکری و نیمه یان بهو هه لهاته نهالوز کرده، پارهو خشلی ژنه کاغانیان برده و نه یان داونه ته وه، له هه لس و کهوتیان ناگادار بوین.

فیرعهون و له شکره کهی کهوته دووای موسا و به نو نیسرائیلی. فیرعهون و تاقمه کهی باخوبلاخ و زیر و باره گای گهوره و کوشکی به رزی خویانیان به جی هیشته له میسر دا و جاری تر نای بیننه وه و بویشیان ناگه رته وه به لام به نو نیسرائیلی له فهلهستینا نه بنه خاوه نی وینه ی نهوانه ی نهوان هه یان بو.

کورانی نیسرائیل گه یشتنه که ناری ده ریای سور له سه ر که نداوی (سووه یس) فیرعهون و له شکره کهیشی له گه ل خور کهوتنا بهوان گه یشتن، لهو کاته دا کورانی نیسرائیل بروایان وابو له ناونه چن، ترس و بیم کهوته دلایان، به موسایان ووت: نهوا فیرعهونغان پی گه یشت و توانای نهومان نی به چ شتی بکهین؟ موسا فهرموی: مه ترسن خوی خوم له گه ل منه رینگه نومایم نه فهرموی، بو رینگای رزگاریم. لهو کاته دا خوا په یامی نارد بو موسا که دارده سته کهی بدا به ده ریا که دا.

موسا دارده سته کهی کیشا به ده ریا که دا، ناوه کهی پارچه پارچه بو، وه (۱۲) دووازه رینگه ی وشکی لی پهیدا بو، هه ریه که یان بو به ره بابی، ناوی ده ریا که بهم لاو لایانا وه کو کیو به رز بوبوه وو. کورانی نیسرائیل بهو رینگه کراوانه دا چونه نهو به ری ده ریا. لهو کاته دا

فیرعهون که چاوی بهو ریگانهی ناوی ده ریا که کهوت که جوله که کان پینا نه چون،
نهوانیش خویانین پی دا کرد به دوای جوله که کاند، ناوی ده ریا که دای به سه ریاند
همه ریان خنکان و مردن. موسا و نهوانی له گه لیا بون رز گاریان بو، به چاوی خویان
نهوانیدان همهو بینی .

قورنانی پیروز له ناوچونی فیرعهون له چه ند نایه تا باسی نه کا بو نهوهی همهو
گوی گران پی ته می خوار بین، له هه ر جیگه یه کدا به شیوه یه کی شایان باسی نه فیه رموی
جاری به کورتی و جاری تر به دریژی، بو نهوهی وورد بینده و له ناوه رۆ که کهی باشه
بگهین، له هه ر جیگه یه تامیکی تایه تی هه یه و ته واو که ری نهوه کهی تریانه ..

وَإِذْ وَعَدْنَا مُوسَىٰ

أَرْبَعِينَ لَيْلَةً ثُمَّ اتَّخَذْتُمُ الْعِجْلَ مِنْ بَعْدِهِ وَأَنْتُمْ ظَالِمُونَ

﴿ ٥١ ﴾ ثُمَّ عَفَوْنَا عَنْكُمْ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿ ٥٢ ﴾

وَإِذْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ وَالْفُرْقَانَ لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ﴿ ٥٣ ﴾

﴿واذ واعدنا موسی اربعین لیلە﴾ وه ئیوه بیرى نهو کاته بکه نه ره ئیمه به لێمان دا
به موسا به مانده وه چل شهوی ته واو هه تا نهو شته ی داوای کردبوو بیده مسی که تهورات و
یاسای خوایه وه موسایش به لیتی دابو به خزمه کانی بچی به سه ره نهو به لێنه ی پی درابر
له لایه ن خواوه .

﴿ثم اتخذتم العجل من بعده﴾ له پاش نهوهی موسا رۆشت ئیوه گویره که یه کتان داناو
کردتان به خوا بو خوتان و دهستان کرد به په رستی به دیار نه بونی موسا لاتان .

سوره تی ﴿تلبه قهره﴾ جزمی ﴿یه کم﴾

﴿وانتم ظالمون﴾ وه ئیوه ستمتان له خوتان کرد بهو پرستنهو کاره ناره وایه که له جیگه ی خوا داتان نابو، نهوایه هه خواتان بهرستایه و بهرستراو هه ئه بی خوابی.
﴿ثم عفونا عنکم من بعد ذلک﴾ له پاشا ئیمه خوش بوین له ئیوه و له گوناوه کانتان بوروم، دووای نهوه ئیوه به شیمان بوونهوه لهو گوناوه گهره یه کردبوتان به پرستی گویره که، نهو سزایه نهوایه توشتان بوایه بهو به شیمان بوونهوه له سهرم هه لگرتن.
﴿لعلکم تشکرون﴾ بو نهوه ئیوه سوپاسی من بکه ن له سهر نهو لی بوردنهو نهو هه مهور میهره بانیه من له گه لتانم کرد.

بۆ ناگاداری: ووشه ی موسا به زمانی عبیری له دوو ووشه پێک هاتوه: (مو) بهمانا ناوه، وه (سی) که (شی) به زمانی عبیری و عهره به کان کردیانه به (سی) یانی درهخت، کهواته ئه بی به (ناوی درخت) موسای بی ناوبراوه، له وه وه هاتوه کاتی (ناسیای) ژنی فیرعه ون کاره که ره کانی دهستور بی دا بون خویان بشۆرن لای ناوو درختی، تهماشایان کرد تابوتی ناو هینای و نهوانیش گرتیان تهماشایان کرد منالیکه تیدایه، له گه ل خویان بردیان بۆ لای ناسیا، بهو بۆ نهوه ناویان نا موسا.

خوای گهره دووای نهوه ی باسی نهو به خشنده یه کرد که به خشیوی به کورانی ئیسرائیل: بریتی بون له رزگار بونی کوره کانیان و هیشتنهوه ی ژنه کانیان. له ناوبردنی فیرعه ون، لی خوش بون له سزای بهرستنی گویره که دووای به شیمان بوونهو هیان. نهفه رموی:

﴿واذ آتینا موسی الکتاب و الفرقان لعلکم تهتدون﴾ وه بیری نهو کاته بکه نهوه ئیمه دابومان به موسا نهو نامه یه که تهوراته و راست و چهوت جیا نه کاتهوه، جه لال و حه رام، دۆست و دۆزمن له یه که جوئ نه کاتهوه، بو نهوه ی ئیوه ریتومایی وه رگرن و شاره زای یاسای خوا بن و خوتان له گومرایی دوور خه نهوه، بیر له نیشانه گهره کانی من بکه نهوه.

تهفسیری زمانکۆیی

وَإِذْ قَالَ مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ يٰقَوْمِ إِنِّكُمْ ظَلَمْتُمْ أَنفُسَكُمْ
 بِاتِّخَاذِكُمُ الْعِجْلَ فَتُوبُوا إِلَىٰ بَارِيكُمْ فَاقْتُلُوا أَنفُسَكُمْ ذٰلِكُمْ
 خَيْرٌ لَّكُمْ عِنْدَ بَارِيكُمْ فَنَابَ عَلَيْكُمْ إِنَّهُ هُوَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ ﴿٥٤﴾
 وَإِذْ قُلْتُمْ يٰمُوسَىٰ لَنْ نُؤْمِنَ لَكَ حَتَّىٰ نَرَىٰ اللَّهَ جَهْرَةً
 فَأَخَذَتْكُمُ الصَّاعِقَةُ وَأَنْتُمْ نٰظِرُونَ ﴿٥٥﴾ ثُمَّ بَعَثْنَاكُمْ مِنْ
 بَعْدِ مَوْتِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿٥٦﴾ وَظَلَّلْنَا عَلَيْكُمُ
 الْغَمَامَ وَأَنْزَلْنَا عَلَيْكُمُ الْمَنَّٰ وَالسَّلْوٰى كُلُوا مِنْ طَيِّبَاتِ مَا
 رَزَقْنَاكُمْ وَمَا ظَلَمُونَا وَلٰكِنْ كَانُوا أَنفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ ﴿٥٧﴾

﴿وَإِذْ قَالَ مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ يٰقَوْمِ إِنِّكُمْ ظَلَمْتُمْ أَنفُسَكُمْ بِاتِّخَاذِكُمُ الْعِجْلَ﴾ وه نيوه بیری نهو
 کاته بکه نهوه موسا وتی به خزمه کانی: نهی تاقمه کانی من به راستی نیوه سته متان کرد له
 خوتان به هوی دانانی گویره که که کرد بوتان به خوی خوتان نه تان په رست، نهو که سانه ی
 کاری نارهوا بکه ن شایسته ی نهوه ن سزایان بدری.

﴿فَتُوبُوا إِلَىٰ بَارِيكُمْ﴾ کهواته نیوه په شیمان بیهوه بولای خرابی دروست کهری نیوه یه
 به جوړی شور هی و ناتهواوی جیاوازی تان تیدا نی یه و نه ندام و هه ندامتان ریک و پیکه،

لەيەك جوى ئەبنەو ھەرىكەتەن لەوى تەرتان بەرنگ و شيا وازو دېمەنى شياو بۆتان، لە نەزانين ئەوپەرىتان گرتو، چۆن واز لە پەرستى خواتان ھىنا و بۆلاى كۆپرەكە پەرستى كە ھەروەنكو خۆتان ئەو كۆپرەكەيە گىل و نەفامە.

﴿فاقتلوا أنفسكم﴾ دووايى پىويستە ئىو خۆتان بكوژن، ئەو ھىش دوواي ئەو بو كۆپرەكە پەرستان ووتيان: بە چ جۆرىك بگەپتەو بۆلاى خواي گەورە، موسا فەرموى: ئەو كەسانەتان كۆپرەكەتەن نەپەرستو كۆپرەكە پەرستان بكوژن، بۆ ئەو مەبەستە ئەگىر ئەو باوك و كور خزمى خۆيانيان ئەبىنى و پر كىشيان ئەنەكرد ئەو فەرمانەى خوا بەجى بەيتن، بۆيە خواي گەورە تەم و ھەورىكى رەشى بۆناردن وايان لى ھات يەكترىان ئەبىنى، دووايى بەربونە خۆيان و كوشتى يەكترى، ئەوانەيان كۆپرەكەيان پەرستون ھەمويان كوژران، دوواي ئەو ھەورو تەمەكە نەما، لەبەر ئەو ھەرى فەرمانى خوايان بەجى ھىنا ھەمويان بەشەھىدى مردن ژمارەى كوژراوان ھەرچەندە بى گرنگ نىيە، ئەو ھەرى شايسەى ئەوان بى فەرمانى خوايان بەجى ھىنا. بەراستى ئەو فەرمانى بەوان درابو زۆر گران و سامناك بو كە باوك و كور و خزم يەكترى بكوژن ئەو كوشتە وەك ئەو ھەرى وايە خۆيان بكوژن بۆيە خوا ئەفەرموى: ﴿فاقتلوا أنفسكم﴾ بەلام سروسىتىكى روخاو پەست كە خۆى لە گوناھ نەگىرپتەو و دەست بکەن بە كۆپرەكە پەرستى بە ئامۆزگارى كۆل نادەن، پىويستە بە تىخ و نوكى شمشىر كۆلتيان بى بدرى، بەراستى باجى قورسى خۆيانيان دا و ئەو پەرى سوديان وەرگرت و تەمى خواربون بەگشتى، بۆيە لە پىغەمبەرەو (ﷺ) ئىبنو ماجە ئەى گىرپتەو و فەرموى: ھەر كۆمەلى گوناھ لەناوایانا بكرى، ئەوا ئەوانەيش گوناھ كەر نەبون گەورە و بەدەستەلات بن و بەرەنگارى نەكەن لەو گوناھە سزاو تۆلەى ھەمويان ئەگرپتەو ھەروە لە ھەردوو جىھاندا:

﴿ذلکم خیر لکم عند ربکم﴾ ئەو پەشيمان بوونەو خۆ كوشتە چاکترە بۆ ئىو لە ياخى بونتان لای خواي دروست كەرتان، بەو كوشتە يا ئەبنەو لە بت پەرستى و ئەگەن بەژيانىكى بەردەوامى و نەبراو، خۆ ئەبى ھەرىش مرن، ئەو مردنە زۆر پەسندو رەوايە كە خۆيانيان كوشت.

﴿فتاب علیکم انه هو التواب الرحیم﴾ دواوای نهوهی فرمانی خواتان به جی هیتا خوا به شیمان بۆ نهوهی له ئیوه وه رگرت و بهزهیی خوی به سهرتانا رژاند، به راستی خوا ههر نهوه به زۆر په شیمان بونهوه و بگری له بهنده کانی خوی، زۆر میهره بان و خاوهن به زیه. پوختهی مانای نهم چوار ئایه تانه رابوردن بهم جوریه: دواوای نهوهی کورانی ئیسرائیل به رانومایی موسا رزگار یان بوو له ده ریا که و فیرعه ون و تاقمه کهی خنکان کورانی ئیسرائیل پشونکی خوشیان دا، ئیتر گه رانه وه بۆ میسر یا نه گه رانه وه گرنگ نیه؟ به لام کاتی له میسرا بون موسا ناگاداری کرد بون خوی گه وره فیرعه ون بهم زووانه له ناو نه با، له پاشان نامه یه کتان بۆ ئه ئیری له لایه ن خۆیه وه و ئه یکا به یاسا و روونی نه کاته وه نه و شتانه ی بیکه ن و نه وانه ی نه یکه ن و قه ده غه بن له سهرتان، بۆیه پیوسته ئیوه کاری پی بکه ن به په یرو بۆ خوتان، کاتی فیرعه ون له ناو چو موسا دواوای له خوا کرد نه و نامه یه بۆیه ئیرنی، خوا فرمانی پیدا بروا بۆ سهر لوتکه ی کئیوی توری به ریز (٣٠) سی رۆژ له وئ به رۆژوبی خوا په رستی بکا.

کاتی (٣٠) سی رۆژه که ی ته و او بو خوا فرمانی پیدا (١٠) ده رۆژی تر بمیته وه هتا په رسته که ی ته و او تر بی، دواوای (٤٠) رۆژ خوا نامه که ی پی به خشی، موسا بهر له وه ی بروا بۆ پارانه وه له کئیوی تور نامۆزگاری هاورنی برای کرد و پی فهرمو: جینگه داری من به له ناو خزماندا، کاروباریان ریک خه و ناگات له خوتی نه که ویته دوا ی گیره شیونی نه وان و، نه وانه ی تووی خراپه نه چین، موسا نه و کاته رۆشت بۆ پارانه وه له کئیوی (طور) فهرمو ی (٣٠) رۆژم پی نه چی که خوا فرمانی پیدا (١٠) ده رۆژی تر بمیته وه بۆ رۆژوگرتن ووتیان: موسا به لینه که ی راست نه بوو، له و کاته دا (موسای سامیری) کینه ی بۆگه نی دلی جولا، نه و روداوه ی به مه ل زانی، نه و زیړه ی ژنانی میسر دا بویان به ژنانی ئیسرائیل و له گه ل خویان هتا و بویان لپی وه رگرتن و تووانیه وه له نیو ئاگرداو گویره که یکی له و زیړه بۆ دروست کردن، به جوریکی نه نداز باری و هونه ری په نگی بۆ

رېژابو، ئەگەر با بچوایە تە ناوی لە دەمیەو دەردە ئەجو، دەنگیکێ لی پەیدا ئەبوو وەکو گائە ی بۆران، سامیری بەگێل و گەوجی ئیسریئەلە کان پشت ئەستور بوو فەرمانی پێدان نا ئەمەیه خواکەتان موسا لە بیری چووەتەو، ئەوانیش دەستیان کردبە پەرستی و بت پەرستی ئەو کاتە باو بوو لەناو میسر یە کاندای ئەوانیش پێی داھاتبون بێ ئەری و نەری کورنوشیان بۆ برد لەو کاتەدا هارون زۆر بەتیزی بەرھەڵستی کردن و پێی ووتن: سەرتان لی شیواوە کاری وا مەکن.

ھەرچی توانای بو خستێھ کارەو لە گوێرە کە پەرستی وەریان گێژی سوودی نەبوو، ھەر لەسەری بەجیزبوون ھەتا موسا ھاتەو موسا نامۆزگاری کردن و بەجولە کەکانی فەرمو: سەمتان لە خۆتان کردوو بە پەرستی گوێرە کە، ئەوانیش پەشیمان بونەو، بۆیە خوای گەورە فەرمانی پێدان خۆیان بکوژن، ئەوانیش دەستیان دایە خۆ کوشتن خوای گەورە پەشیمان بونەو کە لی وەرگرتن و دلیان خۆشبو، ئەم باسە چەند جاری باس ئەکری لە قورئانی پیرۆزدا، ھەر جاری بە جوړیکێ تەواو کەر بۆ ئەوێ پێشەوێ خۆی.

ئەم چیرۆکە چەندین سود پەندی تێدا بەدی ئەکری:

۱- ئەو ئەگەینێ ئۆمەتی پێغمبەر ﴿ﷺ﴾ چاکترین ئۆمەتە، چونکە جولە کەکان ئەو ھەموو بەلگانەیان بە چاوی خۆیان ئەبینێ کەچی دووای کردەوێ پر پوچ ئەکەوتن بە زۆری، بەلام موسلمانان لە گەل ئەویشدا پیوستیان ھەبوو بە بەلگە ی بەھیز بۆ ناسینی قورئانی پیرۆز، نرخیان بۆ دروو دەلەسە ی دوژمنان دا ئە ئەنا بروای بیگومانیان بە قورئانی ھەبوو، ئەویش ئەو ئەگەینێ موسلمانان ناقلترو زیرە کترن.

۲- پێغمبەر ﴿ﷺ﴾ ئەم چیرۆکێ ئەگێرایەو لە گەل ئەویش نەخوینەواربوو، ئەویش بەلگە ی بۆ ئەوێ بەسروش زانیویتی.

۳- ئەو چیرۆکە بۆمان داوین ئەکا کۆزێرانی دووای کەس ئەکەوین بگەرێن بەدووای بەلگە ییگوماندا، ئەک وەک جولە کەکان بەی بەلگە ووردبوونەو دووای موسای سامیری کەوتن و دەستیاندایە گویری کە پەرستی.

۴- خوای گەورە بەم چیرۆکە دلخۆشی پێغەمبەر ئەداتەو ئارام بگرێ و خۆ راگری بەرانبەر خراپەو نالەباری بت پەرستەکانی عەرەب، هەرەک موسا خۆ راگری بەرامبەر بە کردەوێ گیلانە ی کورانی ئیسرایل.

لێرەدا ئەوەتان بۆ پۆن ئەبێتەو خوای گەورە ئەو پەری میهرەبانە بۆ موسلمانان پەشیمان بونەو هیان بەپارێنەو لێ وەر ئەگرێ، بێ ئەوێ فەرمانیان بێ بدا خۆیان بکوژن بە پێچەوانەو بۆ جولە کەکان کاتی پەشیمان بونەو یان لێ وەرگیرا فەرمانیان بێ درا خۆیان بکوژن، هەرەو کۆ ئێمە ئەگەر بە ناپەوایی مەوێ بکوژین پەشیمان بونەتەو هەمان لێ وەر ناگیرێ هەتا خۆمان ئەدەن بەدەستی خاوەن مافەو بۆ کوشتمان.

﴿وَإِذْ قُلْتُ يَا مُوسَى لَنْ نُؤْمِنَ لَكَ حَتَّى نَرَى اللَّهَ جَهْرَةً﴾ وە بیری ئەو کاتە بکەنەو ئێو ووتان: ئەو موسا بەدەنگی بەرزەو ئێمە بپارێنەو ئەو ئەبێت پێغەمبەر هەتا خوا ئەبێن بە ئاشکرا بەی پەردەو هیچ شتی ئەبێ لەنیوان ئێمەو خوادا، ناگادارمان بکا کە پێغەمبەر و نێرووی خوای، ئێمە نازانین ئەو کەسانێ گومانیان لەبونی خوادا هەبە لەم چەرخی ئێمەدا بەی بەلگە، بۆ لاسایی جولە کەکان ئەگەنەو لەی باوەری و چەندە بازیان؟ جولە کەکان ئەیان ووت بەموسا: باوەر بەتۆ ناکەین هەتا خوا ئەبێن، ئەوانە ئێم سەردەمیش ئەلێن: ئەوێ هەستی بێ ئەکەین بە چاوا یا بەشتی تر نابێ هەبێ، هەرەو هەتا ئەو چەندە بازیانە تازەنێو کۆنە لەگەڵ بوونی میژوو دا پەیدا بوو و ئەبێنەو چێن بەچێن هاتووە خۆیان کێف ئەکەنەو لەناو چوون و هیچ شتیکیان سەوز ئەکردووە.

نایین و نایین پەرستان بەکۆتایی چاویانەو بەردەوامن، زۆرتێن لەوانە دووای فەرموودە ی پێغەمبەر ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّبِعُوا هَذِهِ السُّورَةَ﴾ ئەکەوێن بەگوێرە یی خۆیان ئەدوێن و ئەلێن: خوای

سوره نى ﴿ نەلبەقەرە ﴾ جزمى ﴿ يەكەم ﴾

گەورە ئەمپىرۇ پاشە رۆزىش نابىرى، بەلام كۆمەلى دەستيان گرتوۋە بەرەۋەشتى پىغەمبەرۇ
موسلمانە پىشووۋە كان ئەلەين: يىنى خوا لە جىھاندا دروست نى، لەپاشە رۆزۇ بەين
گومان ئەبىرى جۆرە كانى و چۆنىتى ئەو بىننە گىرگ نى، با ئىمە نەتوانىن شى بگەينەۋە.
﴿فاخذتكم الصاعقة﴾ دوۋاى كوتوپر ئۆۋەى گرت و داى بەسەرتانا لەلايەن خواى
گەورەۋە ھەرۋە گرەمە و بەلاتى ھەموۋتان مردن بەھۆى ئەو ووتە گەورەۋە بى شەرمىيەۋە،
ئىتر ئەو بەلايە بەناگرېنى يا بەدەنگىكى سەخت و بەرز گىرگ نى، ئەۋەى گونجاۋ بى
ھەمويان مردن بەھەرشتى بى.

﴿وانتم تنظرون﴾ ۋەئۆۋە بەچاۋى خۆتان ئەۋەى بوبەھۆى مردنتان ئەتانبىنى.
﴿ثم بعثناكم من بعد موتكم﴾ لە پاشا ئىمە ئۆۋەمان زىندو كىردوۋە لەدوۋاى مردنتان
بەو بەلايە ھەتا ئەۋەى ماۋەتەۋە لە ژيانى تەمەنى دىارى كىراۋ بۆتان كۆتاي پى دىنى،
ئەۋفەر مودەيە گەورەترىن بەلگەيە بىرى بەۋىنە بۆ زىندو بونەۋە لە دوۋا رۆژدا.
ئەۋەى جىگەى باۋەر پى ئەۋكەسانە ھەمويان مردن جگە لەموسا. بەلام موسا پىھۆشى
بەسەردا ھات، ئەۋەتە خوا ئەفەر موى: ﴿فلما أفاق﴾ يانى موسا كاتى بىدار بويەۋە لە خوا
پارايەۋە خوا ھەمويانى زىندو كىردەۋە.

ئەۋەى جىگەى سەر سورمانە ئەمەيە: ھەندى لە زانايانى ئەم چەرخە كە مامۇستا
(موحمەد عەبدەيە) يەككە لەۋ كەسانە ئەلەين: خوا نەيگىپراۋنەتەۋە بە زىندوى بۆ جىھان
دوھەم جار بەزىندوى، بەلكو ماناى زىندوبونەۋەيان وا لى داۋەتەۋە نەۋەى زۆريان لى
ئەكەۋىتەۋە، يەككى تىرىش لە مامۇستايان كەبەزمانى كوردى ماناى ئەم جىگەيەى كىردەۋە
دوۋاى ئەۋان كەۋتەرە، ئەز مامۇستايە برىتىيە لە شىخ موحمەدى خال، لەگەل ئەۋپەرى
رېزىم بۆيان بەچ بەلگەيە لەماناى دەر كەۋ توى ئاشكرى ئەۋ ئايەتە لاياندەرە، بەلام زانايانى
برۋا پى كىرارى كۆن ۋتازە برۋايان ۋايە بۆجارى دوۋەم زىندو كىراۋنەتەۋە، ۋە ئەۋىش
راست و پى گومانە، نابى لەماناى دەر كەۋتوى قورئان لادەين بەين بەلگە، لەگەل

تەفسىرى زماناكۆر

نهویشدا نهو کاره بۆ خوا ئاسایی و ئاسانه و گران نیه، وینه نهو هیه: زیندوا کردنه وهی عوزه بر پیغه مبه ر که گومانی تیدا نی یه وهك خوا نه فهرموی: ﴿فأما لله مئة عام ثم بعشه﴾ یانی دووایی خوا مراندی سه د سال له پاشا خوا زیندوی کرده وه.

﴿لعلکم تشکرون﴾ بۆ نه وهی ئیوه سوپاسی خوا بکه ن که له دووای مردنشان زیندوی کردنه وه، بۆ نهو هیش ئیوه و جگه ئیوه ته می خوار بن و په رستی خوا به جی بهین. نه وهی شایانی باسبی خوای گه وه به ناوه رۆکی ئهم نایه ته بۆ نهو که سانه یه له سه رده می موسادا داوای چاوپیکه وتنی خویان کرد. که واته هه موو جوله که کانی ئهم سه رده مه و له مه و دووا ناگریته وه ژماره ی نهو که سانه ی له خنکاندن رزگاریان بو، ژماره ی نهو که سانه ی به هو ی کویره که په رسته نه وه کوژران دیاری نه کراوه، جیگه ی سه ر سو رمانه هه ندی له زانایان به بی به لگه له گیر فانی خۆیانه وه باسی هه ندی شتیان کردوه نه لئین: ژماره ی نهو که سانه خۆیانیان کوشت بۆ نه وه ی په شیمان بونه وه یان لی وه ربگیری و گویره که یان په رست (٧٠٠٠٠) حه فتا هه زار کهس بون، ژماره ی نهو که سانه ی رزگاریان بو له خنکان (٦٢٠٠٠٠) شش سه دو بیست هه زار کهس بون جگه له ژن و بیرو منال، ههروه ها ژماره ی له شکری فیرعه ون که کهوتنه دوا ی کورانی ئیسرائیل و خنکان نهوانیش به لگه ی راست بۆ دیاری کردنیان نیه. به لām بۆ دیاری کردنی نهو که سانه ی داوای چاوپیکه وتنی خویان کردبو هه یه که حه فتا کهس بون.

نهو هه موو به لگه و نیشانه زۆرانه خوا به خشیوی به جوله که کان و نهو لی بوردن و خوشبو نانه ی خوا کاری نه کرده سه ر سروشتی پیسیان، بروایسان به ه یج شتی نه بو به جزئی ههستی بی بکری، له گه ل نهویشدا ده م درێزی و چه نه بازی زۆریان نه کرد، جگه له دارو فلهاته وولامی ه یج شتی تریان نه نه دا یه وه، نهو کارانه نه وه نه گه یی نهو ماوه یه به چه وساو هی و کۆیله ی له گه ل سته می فیرعه ون بر دیوانه سه ر خو ره وشتی تیکدا بون، نه بی چ شتی له وه خراپ تر بی نهو چه وسانه وه و یاخی بونه ی فیرعه ون په یلای کردبی له واندا؟

پرو ره‌وشتی چاکیانی تفر و تونا کردبو، ناموسی تیک دابون، به‌ندایتی تیدا ره‌واندبون بۆ جگه‌ی خوا، هه‌ر کاتی دارو لیدانیان له‌سه‌ر هه‌لگیریه‌ی یاخ‌ی نه‌بون و له‌خویان بایی نه‌بون، ئینه‌ت ره‌وشتی جوله‌که‌کان نه‌بی هه‌ر وایی، وه‌کو به‌چاو نه‌بیرئ له‌وانه‌ی به‌فله‌ستین و قودسی پرۆزیان کردوه.

ئه‌و کرده‌وه پێسانه‌ نه‌ک بۆ جوله‌که‌کانه‌و به‌س، به‌لکو هه‌ر کۆمه‌لتیک فیری به‌چوکی پێگانه‌ بوئ و سه‌ربه‌ستی به‌خۆیه‌وه نه‌دیپێ به‌زوی له‌خۆی نه‌گۆرئ و له‌خوا یاخ‌ی نه‌بی، ده‌ست نه‌کا به‌کوشن و تالان و داوین پێسی، په‌لاماری ئایینی خوا و ئایین په‌روه‌ران نه‌ده‌ن، ئه‌وه‌ی جوله‌که‌کان نه‌یکه‌ن ئه‌وانیش به‌زیاتره‌وه نه‌یکه‌ن، په‌گه‌یه‌رستی به‌کار دێن، وه‌ک ئه‌وه‌ی رۆژی عێراق ته‌یکا به‌کۆرده‌کان (١٨٢٠٠٠) سه‌دو هه‌شتاو دوو هه‌زار کوردی زینده‌ به‌چال کرد، (٥٠٠٠) شارو شارۆچکه‌و گوند و دێهاتی روخاند، به‌هه‌زاران که‌سی ئاواره‌ کرد به‌ئاگاداری هه‌مو رۆژه‌ به‌ناو موسته‌مانه‌که‌نه‌وه، کیمیا بارانی هه‌له‌بجه و جێگاکانی تر شایه‌نی ئه‌و راستیه‌ن.

کۆرتی مانای ئه‌و دوو ئایه‌ته: موسا له‌کیوی تور گه‌رايه‌وه بۆلای خزمانی، ئه‌ی یینی که‌گۆیه‌که‌ نه‌په‌رستن، دواي ئه‌و گله‌یی و بناشته‌ی له‌نیوان موسا و هاروندا په‌یدا بو له‌باره‌ی گۆیه‌که‌ په‌رسته‌وه موسا پێغه‌مبه‌ر، موسا میری بانگ کرد و سه‌ره‌زنشی کرد و ده‌ری کردو گۆیه‌که‌ی سوتاند و خۆله‌که‌ی فری دایه‌ ناو ده‌ریاوه، دواي په‌شیمان بونه‌وه‌ی جوله‌که‌کان و داوای لی‌بوردن له‌خوا بۆ ئه‌وانه‌ی گۆیه‌که‌یان په‌رستبو، موسا له‌پیاو چاکیان (٧٠) هه‌فتا که‌سی لی‌هه‌لبژاردن، چونه‌ ده‌ره‌وه بۆ کیوی تور، داوایان له‌موسا کرد گۆیان له‌فه‌رموده‌ی خوا بی‌له‌گه‌ل موسا ته‌یکا، موسا داوای کرد و خوا لی‌وه‌رگرت، کاتی نزیکي کیه‌که‌ بونه‌وه هه‌وریک هه‌مو کیه‌که‌ی داپۆشی، موسا خۆی و خزمانی چونه‌ ژیره‌ هه‌وره‌که‌وه، هه‌مو کاتیک خوای گه‌وره‌ له‌گه‌ل موسادا گه‌فتو گۆی بکه‌زایه‌ روناکیکی به‌کجار زۆر و به‌تین ئه‌یدا به‌نیو رومه‌تی موسادا که‌س نه‌ی ئه‌توانی

تەماشای بکا، گریان لەهەموو فەرمودەکانی خوا بو، لەو کاتەدا خزمانی موسا لەخۆیان بایی بون، داوای چاوپێکەوتنی خویان کرد بەو بۆنەیەوه خوا هەموایانی مراند، موسا گریا و پارێهەوه و دەستی بەرز کردەوه و، داوای لە خوا کرد زیندویان بکاتەوه. ئەو باسە لەمەو دووا بەدرێژی و شی کراوەیی تر باسی ئەکری.

﴿وَوَلَّلْنَا عَلَيْكَ الْغَمَامَ﴾ وە ئیمە هەورێکمان کرد بە سیپەر بەسەرتانەوه لە بیابانی سینادا هەتا بتان پارێژی لە گەرمایی ئەو دەشتە وشکە و چۆلەیی (تەبەهەدا) بۆ هەرلایە بچونایە بەسەرتانەوه بو.

﴿وَأَنْزَلْنَا عَلَيْكَ الْمَنَّاءَ وَالسَّلْوَى﴾ وە ئیمە ناردومانە خوارەوه بەسەرتانا لەو چۆلەوانیەیی سینادا و لەو بێ ئاویدەدا گەزۆ و شوکە بەسەر درەختەکاندا، رەنگەکەیی وەك بەفر و تەمەکەیی وەك هەنگوین هەرلە رۆژ بونەدا هەتا کەوتنی هەتاوی خۆر و نارومانە خوارەوه بەسەرتانا شیلاقە، بەلندەییە لە ئاسمانەوه ئەهاتە خوارەوه، بە گۆڕەیی پێوستی خۆتان کۆتان ئەکردهوه وە سەرتان ئەبرین.

﴿كُلُوا مِنْ طَيِّبَاتِ مَا رَزَقْنَاكُمْ﴾ ئیمە بە ئێوەمان ووت: ئێوە بخۆن ئەو خواردەمەنیە پاک و خوشانەیی شتی ئیمە بەخشیومانە بە ئێوە لەو گەزۆو شیلاقە یەرژاند ومان بەسەرتانا بەبێ ماندووبون، هەلیان مەگرن و مەیان شارنەوه، وایزانن کۆتایی پێ دیت، پشت بە خوا بیهستن، چاو چنۆک و بێ پروا مەبن بەخوا و بزائن نامێتی.

﴿وَمَا ظَلَمُونَا﴾ وە ئەو کەسانە ستم و زیان لە ئیمە نادهن کە بێ فەرمانی ئیمە ئەکەن و پشتیان بە ئیمە نەبەستەوه.

﴿وَلَكِنْ كَانُوا أَنْفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ﴾ وە بەلام ئەو کەسانە بەو بێ فەرمانیەیی ئیمە ستم لە خۆیان ئەکەن، خۆیان توشی نەگەتی ئەکەن بەوهی ئیمە لەوانمان گرتەوه ئەو رۆزیە کە بەبێ ماندو بون بەسەرمانا ئەرێژان.

کورتهی نهو پروداوه: نهو کاتهی کورانی ئیسرائیل به فهرمانی خوا له میسر چونه دوری
بئ فهرمانی خویان کرد له دهشتی (تهی هدا) و سهریان لی شیوا، ریگهیان بۆ هیچ لایین
دهرنه نه کرد، په نایان بۆ موسا برد و ووتیان، له گهرمانا برژاین و برسیمانه و تینومانه
خوای گه وره هه وره بۆ کردن به سیهر، گه زۆ و شیلایه به سهردا ریژان له گهرمایی و
برستی و تینویتی رزگاریان بو، دهستیان کرد به خواردنی گه زۆ و شیلایه له گهل
خواردمه نهی تر دا.

وَإِذْ قُلْنَا ادْخُلُوا هَذِهِ الْقَرْيَةَ فَكُلُوا مِنْهَا حَيْثُ شِئْتُمْ رَغَدًا
وَادْخُلُوا الْبَابَ سُجَّدًا وَقُولُوا حِطَّةٌ نَغْفِرْ لَكُمْ خَطَايَاكُمْ
وَسَنَزِيدُ الْمُحْسِنِينَ ﴿٥٨﴾ فَبَدَّلَ الَّذِينَ ظَلَمُوا قَوْلًا
غَيْرَ الَّذِي قِيلَ لَهُمْ فَأَنْزَلْنَا عَلَى الَّذِينَ ظَلَمُوا رِجْزًا مِّنَ
السَّمَاءِ بِمَا كَانُوا يَفْسُقُونَ ﴿٥٩﴾

نهو نایه تانه درێژه پێدانی نایه ته کانی پێشوه، هاتونه ته خواره وه بۆ ههلبژاردنی نهو
چاكانه خوا دابونی به جوله که کان، که چی نهوان پێی لی نانین، لهو کاته دا سهریان لی
تیک چوبو له دهشتی سینادا، وه نه فهرموین.

﴿وَإِذْ قُلْنَا ادْخُلُوا هَذِهِ الْقَرْيَةَ﴾ وه ئیوهی بهنی ئیسرائیل بیرى نهو کاته بکه نه وه ئیمه
وتمان به بابا پیرتان له سههر زمانی موسا: ئیوه بچه نیو نهو دییه، کاتى پیم ووتن ئیوه
ریگهتان لی ونوبو له چۆله وانی سینادا، که نه هاتن و نه ریشتن، نه تان نه زانی سههر بۆچی
لایه کی ده رکهن: نهو دییه بریتی به له (بیت المقدس) یان بریتی به له (نهریحا) له نزیک (بیت

المقدس) ھو، ھەر كامىيان بىي مەبەستەكە ناگورپى. خوا فەرمانى پىي دان برۆن و خويان رزگار بىكەن لە چۆل و دەشتى سىنا، پاش ماوھى (عاد) كەلەوئى مابون دەريان كەن و خۆتان لە جيگەيان دانىشن كورپانى ئيسرايىل زۆر لەو تاقمە ئەترسان بەلايانەو و ابو پالەوان و نازان ئەمان پىيان ناوئىر بۆيە نەرۆيشقن و پشتيان كرده فەرمانى خوا.

﴿فكَلُوا مِنْهَا حَيْثُ شِئْتُمْ رَغَدًا﴾ دوايى ئىيە بۆن لە بەرھەم و ميوھى ئەو دىيە لە ھەر شتى ئىيە ئارەزۆي ئەكەن و ھەر جيگەيە خۆتان ئەتەنەوئى بەخۆشى نۆشى گىانتان بىي، ئەم فەرمانە دوايى ئەو ەبۆھ كە گەزۆ و شىلاقەتان لى برا، لەو دىيەدا كەس بەرھەلستىتان ناكاو تەنگ و چەلەتان نامىئى و پرسىارتان لى ناكرى.

﴿وَادْخُلُوا الْبَابَ سَجْدًا﴾ ۋە ئىيە بچنە ئىي ئەو دىيە و لەئىيەرگايەكەوھ موسا بۆتانی ديارى ئەكات بە كورنوش و سوجدە بردنەوھ بۆ خوا، بۆيە ئىيە بەفەرمانى موسا بىكەن چونكە ئىيە نابەلەندن و نەچونەتە ئىي ئەو دىيە.

﴿وَقُولُوا حِطَّةٌ﴾ ئىيە بلىتن: خوايى داواكارى و فرمانى ئىمە ئەو ەيە گوناھمان ھەلۋەرتى و لىمان ببورى، ئەو دىيە بىكەيتە جيگەتان.

﴿وَنُفِرْ لَكُمْ خُطَايَاكُمْ﴾ ئىمە خۆش نەبىن لە گوناھەكانتان دوايى ئەو ەي سۆزدەتان بىرد و دوايى لى بوردن بىكەن بە كزۆلەوھ بەرانبەر بەئىمە.

﴿وَسَنُزِيلُ الْخُسَيْنِ﴾ ۋە ئىمە زۆرتەر ئەكەين پاداشتى ئەو كەسانەي چاكە كەرن ئەوانەتان گوئىرە كەتان نەپەرستبو، گەزۆ و شىلاقەتان ھەلنەگرتبو و پشت بەستبون بە خوا، ئەو كەسانەي تران گوئىرە كەتان پەرستبو گەزۆ و شىلاقەتان ھەلگرتوھ پەشىمان بىنەوھ و داوايى لى بوردن بىكەن لىتان خۆش ئەم.

﴿فَبَدِّلِ الَّذِينَ ظَلَمُوا قَوْلًا غَيْرَ الَّذِي قِيلَ لَهُمْ﴾ دوايى گۆرپيان كەسانىكى ئەوتۆ ستەمیان لە خويان كوردبو فەرمودەيە بەوان بىتزا بەجگەي شتىكى ئەوتۆ بىتزابو بەوان، يانى ئەوان فەرمانيان پىدابو بچنە ئىي شارى قودسەوھ كەچى نەچون. لە خوا بپارتنەوھ و كارىكى

وابكەن خوا لەوان خۆشبین نەیان كرد، ئەو ستمەمی بێتە هۆی سزا دانیان و تۆڵەیان لێی بكرێتەوه كردیان، لەباتی گوێی رایەلی پشتیان كرده فەرمانی خوا، ئەوەی بیفەرموایێ نەیان ئەووت. لاقرتیان بێ ئەكرد و یاخی و سەركێشی ئەبون و گوناھیان ئەكرد.

﴿فَانْزِلْنَا عَلَى الَّذِينَ ظَلَمُوا رِجْزًا مِنَ السَّمَاءِ﴾ دواى ئەو كردهوه خراپانە ئەوان كوردیان ئێمە ناردمانە خوارەوه بەسەر كەسانىكى ئەوتۆ ستمیان كەربو لە خۆیان سزایكى گران و دیاری كراو بۆیان لە ئاسمانەوه.

﴿يَا كَانُوا يَفْسُقُونَ﴾ بە هۆشیکەوه لە سنورى لایان دابو، لە فەرمانی خوا دەرچوبون، خوای گەورە ئەو سزایەى دیاری نەكردو، ئێژ چاوه قوڵە بێ یا بەفری زۆر ھەروەھا ژمارەى لەناو چووەكانى بەو سزایە دیاری نەكردو زۆر بوین یا كەم، ماوەى كات ژمێرى یا رۆژى گەنگ نە، ئەوەى شایەنى باس بێ ئەو بەلایە توشیان بوە زۆرىشى لەناودان.

وَإِذْ أَسْتَسْقَىٰ مُوسَىٰ

لِقَوْمِهِ فَقُلْنَا اضْرِبْ بِعَصَاكَ الْحَجَرَ ۖ فَانفَجَرَتْ مِنْهُ

أَثْنًا عَشْرَ عَيْنًا ۖ قَدْ عَلِمَ كُلُّ أُنَاسٍ مَّشْرِبَهُمْ ۖ كُلُوا

وَأَشْرَبُوا مِنْ رِزْقِ اللَّهِ وَلَا تَعْتَوُوا فِي الْأَرْضِ مُفْسِدِينَ ﴿٦٠﴾

ھەروەك ئەوەى خوای گەورە ئاسانى كرد بۆ كورانى ئیسرائیل خواردەمەنى لە دەشتى سینادا، بەو ھەورە سیبەرى بۆ كردن، تێر ئاوشیان ئەكا بەھۆى پارانەوێ موساوە وەك ئەفەرموئ:

﴿وإذ استسقى موسى لقومه﴾ وە بیرى ئەو کاتە بکەنەو موسا داواى ئاوى کرد لە خوا بۆ تاقمەکەى خۆى لەو کاتە تینویان بو ئاویان دەست نە ئەکەوت، دەستیان کرد بەچەنەبازى و گلهیى و بناشت لە گەل موسادا، تۆ ئیمەت لە میسر دەرکرد و دەستت برین، ئیمە لەچیمان کەم بو لەوێدا. چ شتی کمان یێ ئەکەى لەم بێ ئاویەدا؟ بۆ ئەوێ جو له کەکان بۆلە بۆلە ئەکەن خوا بە موسای فەرمو:

﴿فقلنا اضرب بعصاك الحجر﴾ دواى ئیمە بە موسامان ووت، تۆ بده دار دەستەكەت لەو بەرده موساش بەدار دەستەكەى كیشا بەو بەردهدا.

﴿فانفجرت منه اثنتا عشرة عينا﴾ هەلقولاً لەو بەرده (١٢) دوازدە کانیاو ئاوى شیرین، بە ئەندازەى ژمارەى ئەوێ (١٢) دووازدە کورانی یەعقوب پێغەمبەر. وەك خوا ئەفەرموی.

﴿قد علم كل أناس مشربهم﴾ بەراستى هەمو کەسی کتان لەو (١٢) دووازدە بەره یێ ئەیانزانى بە جیگەى خواردنەوێ ئاوى کانیاوى خۆیان، هیچ لایەکیان دەست درێژیان بۆسەر کانیاوى ئەوێ تریان نە ئەکرد، ئەو زانینەشیان پێویست بو بۆ ئەوان، چونکە هەمو بەره کان رەگەز پەرست بون خۆیان هەل ئەکیشا بە ریز داری تری بەره ی خۆیان. هیچ بەره یکیان ژیان لەوێ تریان نە ئەخواست خۆیان بە گەورەتر داننا، هەریەکیان بەتەنگ زۆر کردنی خۆیانەو بون، با بەلەناوچونی بەره کەى تریان یێ، بۆیە خواى گەورە (١٢) دووازدە کانیاوى بۆ دروست کردن هەروەك (١٢) رێگەى لەدەریای سوور بۆ دابین کردن، خوا فەرموی:

﴿كلوا واشربوا من رزق الله﴾ ئیوه بخۆن و بخۆنەو لەو خواردنەمەنیهى خودا بۆ ئیوه دروست کردووه لەگەزو و شىلاقە و ئاوى هەلقولاً لەو بەرده .

﴿ولا تعثوا في الأرض مفسدين﴾ وە ئیوه خراپە بلأو مەکەنەو لەزەویدا بەخراپە کردن و گیرە شێوێنى خۆتان، دەست درێژی بۆ سەرپاکژ و پاوهنی مەرو مالاتی یەکترى مەکەن.

با ئیوه نه بن په چاولی کراوی خراب بو کهسانی تر، نهو دوازده کانیاه نه گهر له رږژ
ناوای سویسه وه بی دورنیه، چونکه نهو جیگه یه ئیستا پی نهوتری کانیه کانی موسا، کهمی
ناویان هدی، هندی دارخورمای تیدا رواه.

نهو داردهی موسا له هر درهختی بی، له چ لایکه وه دهستی کهوتی، چ کهسیک
دایتی بهو، نهو بهرده ناوی لی هلقولاوه بهردی سینا بی، یا له جیگه یی تره وه هینایتیان،
بهرده که چوار گوشه یی یا لاکیشی، خربی یا بان، گرنګ نیه. هلقولانی ناو له بهردی
رهق به لیدانی دار دهستی موسا له توانای مروفدا نیه. جگه له خوا، کاری نا ناسایی بهو
جوړه له توانایی کهسی تر دا نیه.

به لام بو خوا هممو شتی ناسانه به فرموده ی خوی: ﴿کن فیکون﴾ واته تو بیه کوتو پر
نه بی. ههروه که پچرانی ده ریا و وهستانی ناو به ونه ی کیوه کان، هاته خواره وه ی گه زو و
شیلاقه له ناسمان، گیرانی ناگر به ساردی. له دایکونی عیسا بی نه وه ی میړدی هدی به
پاکي و بی داوین پیسی. زیندو کړنه وه ی مردوان. دروست کړنی بالده له قور.
دروست کړنی بونه وهران له نه بونه وه یه کهم جار. که واته هر کهسی باوه ری به خوا و به
توانای خوا هدی نهو به لگانه ی بهسه، هر کهسی باوه ری به خوا نه بی باوه ریشی به وانه
نابی. نیمه ی باوه ردار پروای ییگومانان بهو کارانه هدی.

وَإِذْ قُلْتُمْ يَا مُوسَى لَنْ نَصْبِرَ عَلَى طَعَامٍ وَاحِدٍ فَادْعُ لَنَا رَبَّكَ
يُخْرِجْ لَنَا مِمَّا تُثْبِتُ الْأَرْضُ مِنْ بَقْلِهَا وَقِثَّائِهَا وَفُومِهَا
وَعَدْسِهَا وَبَصِلِهَا قَالَ أَتَسْتَبْدِلُونَ الَّذِي هُوَ أَدْنَى
بِالَّذِي هُوَ خَيْرٌ أَهْطُوا مِصْرًا فَإِنَّ لَكُمْ مَا سَأَلْتُمْ
وَضُرِبَتْ عَلَيْهِمُ الذِّلَّةُ وَالْمَسْكَنَةُ وَبَاءُوا بِغَضَبٍ مِنَ
اللَّهِ ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ كَانُوا يَكْفُرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ وَيَقْتُلُونَ
الْنَّبِيِّنَ بِغَيْرِ الْحَقِّ ذَلِكَ بِمَا عَصَوْا وَكَانُوا يَعْتَدُونَ ﴿٦١﴾

کورانی ئیسرائیل له نیو بیابانی (سینا) دا بهو وشیکهو بهرده لانیه و ههییو، له ژیر نهو
ناسمانه گهرمه دا، خوی گهوره لهو بهرده رهقه ناوی بو ههلقولاندن، له ناسمانه وه گهزۆ
شیلایه به سهر درهختا بو ریزان، به لام تینهت و خویکی پارچه پارچه کراوی پهست و
رزاوکاری کرده سهر رهوشتیان نهی هیشت بهو ناواته بگهن له میسر بۆی دهر کرابون،
ههر له بهر نهو مه بهسته بهرزه لهو بیابانه دا مابونه وه. خوی گهوره به پیشه وایی موسا له
گالته پین کراوی و ژیردهسته یی رزگاریان بکا. به لام نهو مه بهسته گهوره یه و نهو
سهر بهستی یه به یی نرخ دهست ناکه وی، نهو فهرمانه خراوته نهستویان پیوسته خوینی بۆ
بهخت بکهن. به لام نهوان نهیان نهویست نهو نرخه ی بۆ بدهن، نهو شته ی داوا کراوه
لییان به جی بهین و خوینی بۆ بهخت بکهن، بگره نهو زیانه نزمه ی دهقیان پیوه گرتهو

ئەیان ئەدا بەژیانیکی تازە و خوۆش و بەرز، ھەتا بەرھە ئاواتی گەورە و سەر بەستی و ریز بەکەونە رینگ، جولە کەکان ئەو میوہ رەنگاو رەنگە ی لە میسردا دەقیان پێوہ گرتبو ئەیان ویست، لە نيسك و سیر و پیاز و خەیار جابۆ ئەوانە ی رابوردن خوا ئەفەرموی:

﴿واذ قلتم ياموسى﴾ وە ئێوہ بیرى ئەو کاتە بەکەنەوہ ئەتان ووت: ئەى موسا: لێرەدا خواى گەورە بیران ئەخاتەوہ کردەوہ یە تری خرابی باوبایریان و سوپاس نە کردنیان بۆ خوا بەرامبەر بە چاکە ی خوا، جولە کەکان ئەیان ووت بە موسا لە چۆلەوانی سینادا: خواردەنى گەزۆ و شىلاقە لەبەرچاومان کەوتوہ، بیرى خواردەمەنى جوۆرە جوۆرى میسریان ئەکردەوہ بۆیە بۆلەیان ئەکرد و ئەیان ووت:

﴿لن نصبر على طعام واحد﴾ ئیمە ئارام ناگرین لەسەر خواردەمەنى ئەنھا بە بەردەوامی مەبەستیان لەو خواردەمەنى یە گەزۆ و شىلاقە بو کە بەیج ماندو بون دەستیان ئەکەوت، بۆیە بە موسایان ووت:

﴿فادع لنا ربك يخرج لنا مما تنبت الأرض﴾ کە واتە تۆ داوا بەکە لە پەرورەدگاری خۆت: دەر بهێنێ بۆ ئیمە و بۆمانى پەیدا بەکا ھەندێ لەو شتە ی زەویى ئەى رۆینی و سەوزی ئەکا.

﴿من بقلها﴾ لە سەوزە پاکەکانى زەویى وەك کەوەر و کەرەوز و پنگە و سەوزە ی تر. ﴿وقتاها وفومها وعدسها وبصلها﴾ ولە ترۆزى و سیر و نيسك و پیازى زویى. ووشە ی (فوم) بەمانا گەنم و نۆك ھاتوہ. ئەگەر داواى گەنم و نۆكیشیان کردبێ دور نیە کەواتە ووشە ی (فوم) گەنم و نۆك و سیریش ئەگریتەوہ، موسا زۆر سەرى سوورما لەو داوايە ی ئەوان. بە تورپیەوہ فەرموی:

﴿قال أتستبدلون الذي هو أدنى بالذي هو خير﴾ موسا ووتى ئایا ئێوہ ئەگۆرنەوہ شتیکی ئەوتۆ پەست و بێ رەواجە کە ئەو شتە یە ئێوہ داواى ئەکەن بەوہ ی ئەوتۆ ئەو شتە چاکترە بۆ ئێوہ کە گەزۆ و شىلاقە یە. زێر چۆن ئەگۆریتەوہ بە مس. واتە گەزۆ و شىلاقە

نریکه لیئانهوه و نرخی گران تره، چۆن ئه ی گۆر نه وه به و شتانه ی ئیوه داوای ئه کهن و دوره لیئانهوه و نرخیشی کهمتره. ئه گهر ئیوه وازنایه رن و به چیزن له سه ر داواکاری خۆتان.

﴿هبطوا مصر﴾ ئیوه دابه زن و برۆن بۆ نیو شاری له شاره کان به تایهت شاری قودس. لهم چۆله وانییه ی ته به دا لاجن و به ره و شاری بکه ونه ری، ئیتر پارانه وه ی پیویست نیه، نه وه ی بتانه وئ له و شاره دا ده ستان ئه که وئ.

به جوړئ تر مانای ئه م رسته یه کراوه: برۆنه وه بۆ میسر که لی دهر چوون، برۆنه وه بۆلای ئه و ژیا نه په سته و سه رشۆریه ی ده قتان پیوه گرتوه، له وئ نیسک و پیاز و تروزی و شتی تر تان ده ست ئه که وئ. واز لهم فه رمانه به نر خه بیئن لیئان داوا کراوه، شایسته ئیوه نیه، ئه و گفتوگۆی موسایه بۆ سه رزه نشتی جوله که کانه و ئه یش فه رموئ:

﴿فان لکم ماسألتم﴾ دوا یی به راستی بۆ ئیوه ئه بی ئه و شته ی داواتان کردوه، واته نه وه ی ئیوه داواتان کردوه له نیو شاراندا ده ست ئه که وئ، نه که له ته به ها، له وئ هه مو که سی ئه و شتانه ی ده ست ئه که وئ و زۆریشن، به لام بروا ناکه م ئیوه نه وه نده ئازابن برۆن بۆ شاری داگری بکه ن و به خووشی بژین له و شاره دا.

﴿وضربت علیهم الذلة والمسکنة﴾ وه دراوه به سه ریانا کزۆلی و هه ژاری، نه که هه ژاری دارایی، به لکو هه ژاری دل و ده روون، جوله که هه ر چه نده ساماندار بی له دلا هه ر هه ژاره و تیتر ناخوا، واته جوله که کان و سه ربه رز و سه ربه خو بون و خواره مه نی و هو ی گوزه رانیان به فراوانی و ئاسانی به سه ریانا نه رزا له ده شتی سینادا، ئه و گوزه رانه چاکه و به رزه یان نه ویست نه یان ویست بازرگانی و پیشه سازی و کشت و کال بکه ن، نه یان نه زانی نه وانه ئه بنه هو ی دووبه ره کی و جهنگ و ئازاوه و کیشمه کیش و کوشتی و بی فه رمانی خوا و پیغه مبه ره کانیا ن، بیگومان نه وانه یش ئه بنه هو ی په رته وازه ی خۆیان و ژیره سته یی دوژمنانیان.

﴿وباءوا بغضب من الله﴾ وه نهو جوله کانه گهراون بهوهی شایستهی خه شمیکی گه وره بن له لایه ن خواوه، نهو خه شمه لهوان جوئ نایته وه.

﴿ذلك بانهم كانوا يكفرون بآيات الله﴾ نهو کزۆلی و هه ژاری و خه شمه ی خوا به سه ریانه وه بهو هۆیه بو پروایان به نایه ته کانی خوا نیه، باوه ریان به قورئان و نینجیل و موحه مدد و عیسا نیه، وه ناو نیشانی پیغمبه ریان له ته وراتا گۆرپوه و کوژانویانه ته وه، سوپاسی نهو نیشانه گه ورا نه ناکه ن خوا پیانی به خشپوه، وه کو بچرانی ئاری ده ریا بۆیان، راگرتنی هه ور به سه ریانه وه، رژاندنی گه زۆ و شیلاقه به سه ر دره خه کانه بۆیان، هه لقو "لاندنی ئاو بۆیان له به ردی ره ق.

﴿ويقتلون التبين بغیر الحق﴾ و پیغمبه ره کانیان کوشت به جگهی راستی و به نارپه وایی و بی دادی، وه کو کوشتی شه عیا و زه که ریا و به حیا و چه ندین پیغمبه ری تر و هه ولدانیان بۆ کوشتی پیغمبه ریش ﴿﴾.

﴿ذلك بما عصوا وكانوا يعتدون﴾ نهو بی باوه ری و کوشتی پیغمبه رانه به هۆی گونا ه کردنی زۆریان و نهوان لایاندا بو له فه رمانه کانی خوا که بونه هۆی ده ست درێژیان بۆ سه ر پیغمبه ران و دل ره قیان و چه ندین کاری تری خراپ.

جوله که کان له گه ل نهو هه موه کرده و خراپه یان پروا گهنده ی زۆری سه رسو رینه ریان بلا و نه کرده وه، وه لایان وابو که هه ر خۆیان رانوو مایی کراون، هه ر نهوان به ته نها گه لی هه لێژاردن بۆ خوا، هه ر نهوان پاداشتی چاکه ی خوا وه رنه گرن، رێژگرتنی خوا هه رته نها بۆ نهوانه، لێره دا قورئانی پیروژ به درۆیان نه خاته وه، هه یچ گه لی به خۆیه وه نه دیوه نه وه ی جوله که کان به خۆیانه وه دیویانه له دل ره قی و بی باوه ری و ده ست درێژی و چار چنۆکی و وه رنه گرتنی رانوو مایی، کوشتن و سه ربپینی پیغمبه ران و داهینانیان به مشار، چ شتی بی له وانه خراپتر؟ لێره دا باسی: هه لسه نگاندنی له نیوان سۆشیالیست و سه رمایه داره کان نه که ن به راستی خوا به خشپوی به به نو ئیسرا ئیلی سی به ر و خواره ده مه نی

و ئاوی شیرین بەیی ماندو بون لە دەشتی (سینا) دا بەیە کسانێ، نە هەژاریان بونە ساماندار. نە یەکیکیان برسی و ئەوی تریان تێر. نە یەکیکیان چەوساوە و ئەوی تریان سەتم کار. نە یەکیکیان خاوەن بەرھەم و ئەوی تریان ئارەق رێژ، نە سەتم کردن لە دابەش کردنێ سامان و بەرھەمیانا و هۆی ژیا نیانا هەبو، هەمویان وەك یەك ئەژیان، هیچ شتی لەوانەیان نەبو لە هەمو لایکەو، ژن و پیاو منال و گەرەیان بە یە کسانێ ئەژیان، ئەو جولەکانە یەكەم گەل بون بەھاوبەشی بژین بەیی جیاوازی نیوانیان، ئەگەر ئابوری و نەتەواپتی و ڕەگەز پەرستی نیوان خۆیان نەبوا، بەیی بەهۆی جەنگ و گیرە شیوتنی و یەك کوشتن و داوین پیسی، ئەو جولەکانە بۆچی یاخی ئەبون و لەفەرمان و نامۆزگاری کەریکی ئاسایش خوازی وەك موم، ئەو کەسانە بۆ ئەبی گوزەرانی یە کسانیان پێ ناخۆشی؟ لە چ شتیکیان کەم بو، بۆ ئەیان ووت: ئارام ناگرین لەم ژیا نە سینا بەبەر دەرەوامی. بەرانبەر بەو هەموە چاکانە خوا لەگەڵی کردبون کەچی ئەوان هەر خەریکی پێ باوەری و گوناھ کردن بون..

سۆشیالستەکان ئەلێن هەمویان یا زۆربەیان: سەرما یە داری دایک و باوکی هەمو پەستی و ناخۆشیکە. بەلام سۆشیالیستی سەرچاوەی هەمو رێژ و خۆشی و بەختیار، ئەگەر ئەو ڕاستە (مۆسکۆ و پەکین) هەردوو لایان سۆشیالست بون، لەیەك بچران و یەکتری تاوانبار ئەکەن؟ بگرە لەیەکیشیان کوشت و پرویا گەندە بۆ یەکتری ئەکەن، ئاواتیان نەمانی یەکتری، بەر لەوانیش ستالینەکان و نیتوبەکان لەیەك بچران، رۆمانیش دژی هەمویانە..

سەرما یە دارەکانیش لەنیو خۆیان پرویا گەندە ی گلاو بۆ یەکتری ئەکەن، هەمو رێژیمی لەوان دژی یەکتری ئەدوین، ئەوپەری توانای خۆیان بەکار ئەهێنن بۆ یەك کەوتنی خۆیان هەتا ئیستاو، لە ناوەرۆکدا دژی یەکترین. هەرچەندە بەروالت یەکن بۆ چەوسانەو ی گەلانی هەژارو، بۆ دزینی سامانی گەلان، وەك بەچاوی خۆمان ئە ی بینین، بگرە زۆر جار ان جگە کەشماکە شیش پەلاماری یەکتری ئەدەن بەئاگر و چەکی رۆخینەر، پەلاماری بەریتانیا بۆسەر ئەر جەنتین و ئێرلەندە چاکترین بەلگەن.. هیتلەر ئە ی ووت: جگە

لەرەگەزى ئارى كەسى تر شايانى مانەوہ نىہ. بەلام زۆرتىن دوژمنانى وەك خۆى ئارى بون، لەدوايدا ئەو بىروباوەرە گلاوہى سەرى كىشا بۆ لەناو چونى خۆى و سەرشۆر كوردنى گەلانى ئەلمان، بەمەلەين گەلانى تر لەناو چون، شارو پايتەختەكانيان كاول بون. دام و دەزگای شارستانیەت بەرەو پاش گەرانەوہ، بوبە بەوہۆى چاندنى دوبرەكى لەنيو ئادەمیزادا. بەراستی ھێزىكى ئاوارە و نھیتی ھەن لە نیو ئادەمیزادا كە نایەنە ژمارە بۆ گێرە شیۆنى و كارى ناپەرەوا، لەدەرەوہیشیەوہ چەندین گىرو گىرفتى زۆر و فراوان پالتیان پیوہ ئەنى بۆچەوسانەوہى یەكترى، ئەو كەسەى بیەوى بیان ژمیرى كارىكى نەگونجا و ئەكا، ئادەمیزاد لەگەل ئەوانەدا لە ھەلس و كەوتایە بۆ دژى یەكترى. پەنجە درێژ كردن بۆ ئابوورى و ھێزى ئاین و رەگەز پەرسى و برۆا نەبون بەئاین بۆ پەیداكردنى ئازاوەى نیوان ئادەمیزاد بەكۆمەل یا بەتەنھا كە ھەریەكەیان ھۆیەكى تاییەتین بۆ ئەوانە باسکران راستە بەلام ھەژارى ھۆیەكى بە ھێزە بۆ كوردنى كارى خراپ و گوناھە كردن، زۆر جارانیش بە چاوەئەبیرى بە ھێزترین ھۆیە بۆ ناكۆكى، بیژراوہ ھەژارى لە بى باوەرپەوہ نزیكە. بەلام ھەر تەنھا ھەژارى نیە و بەس .. پیویستە لە بیرمان نەچى و بزاین ھەمو ھۆى ژیان پەیدا كراى بۆ ئادەمیزاد ئاسایش و ئارامى بۆ ساز نابى ھەتا برۆایەكى بەتین و تەواوى بەمروڤایەتى نەبى، برۆایەكى وایى رێك بەكەوى لەگەل خوڤرەوشتى بەرزدا و پالتى پیوہ بنى بۆ برۆا بون بەئاین، ھێزىكى وا پەیدا بكا لە مێشكا پاسە وان بى بۆ گەرانەوہى لە كارى پەست بۆ خۆى و بۆ مروڤایەتى، سود و زیانى ھەموان بەھى خۆى بزانی، ئەوہى بۆ خۆى بیەوى بۆ خەلكیشى بەرەوا دانى، ھەمو ئادەمیزاد لە ستەمى دلتیا بن، ئەو ھێزە بكا بە سەرباز و پۆلیس و پاسەوان بۆ خۆى، لە ترسى ئەو ھێزە نەتوانى ستەم و ئازاوە بەكار بەیتى، ھەموكەسى لەلایەن خۆیەوہ وایى ھەمو ئادەمیزاد بە ئاسودەیی و براىتى ئەژین، ئەوہش بەوہ ساز ئەبى جگە لەم ژیانە برۆای بى گومانى وایى ژيانىكى تری نەبرۆاوە ھەبە، برۆای وایى لە دوا رۆژدا پاداشت و تۆلە وەرئەگرى، بیگومان ئەوہش بەبى ئاین پێك

نایه، نهو ناینهش دارای نهو یاساو پروگرامه بی هدر ناینی نیسلامه، نهو پروایهش به شهو بهرؤژ ناخهوی، باوه کو پولیس و سهرباز و پاسهوان و ههمو کاربه دهستان بخهون.

إِنَّ الَّذِينَ ءَامَنُوا وَالَّذِينَ هَادُوا وَالنَّصَارَى وَالصَّبِئِينَ
مَنْ ءَامَنَ بِاللّٰهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَعَمِلَ صَالِحًا فَلَهُمْ أَجْرُهُمْ
عِنْدَ رَبِّهِمْ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿٦٢﴾

﴿إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا﴾ بهراستی کهسانیکی نهو تو باوهریان هیتاوه به زمان و به دلیان و به کرده و هیان، باوهریان هیتاوه نهوانه وهك باوهرداره کان به پیغمبر (ﷺ).

﴿وَالَّذِينَ هَادُوا﴾ وه کهسانیکی نهو تو بون به یهود و جوله که له کوره گورهی به عقوبن که یهوزایه.

﴿وَالنَّصَارَى﴾ وه نهو کهسانه ی بون به گاور یاریدهی عیسایان داوه..

﴿وَالصَّبِئِينَ﴾ وه کهسانیکی نهو تو لایان داوه له ناینی بهناو بهنانگ بولای جگهی نهو ناینه و نهو کهسانه لایان داوه له ناینی یهودی و ناینی نهسرانی، و فریشته کانیان په رسته، وه بیژراوهی زه بور نه خوین.

﴿مَنْ آمَنَ بِاللّٰهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ﴾ کهسانیکن باوهریان هیتایی به خوا و بهرؤژی دووایی به باوهریکی بینگومان و پروایکی خاوین.

﴿وَعَمِلَ صَالِحًا فَلَهُمْ أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ﴾ وه کرده و هی چاکی کرده، دووایی نهو کهسانه بویان هیه پاداشتی خویان له لای پهروهردگاری خویانه وه له پاشه رؤژدا.

﴿وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ﴾ وه ترسیان له سهر نیه و نهوان خهفته بار نابن له دوا رؤژدا.

بۆ ناگاداری: له مانا کردنی ئەو نایەتەدا چەندین بیر و بۆچون هەیە لە هەمویان رونتر ئەو مانایە ی پێشوو، زانیان لە مانا کردنی ئەو نایەتە بە (٨) جۆر مانایان کردووە، لە هەمویان راست ئەو مانایە ی پێشوو، بە سێ جۆری تری راست مانا کراوە:

١- بە راستی مەبەست لەو نایەتە ئەمەیه: کە روێی ئە کاتەووە کە بە راستی گرنگی بە ناو نادا هەر گێز یە کسانە ئەو ناوانە لە جۆری موسلمانن. یا باوەردا یا یەهودی، یا سایی، یا نەسرانی، چونکە ناو خۆی لە خۆیا نەزبان ئە گەیهنێ و نەسود ئە بە خشی و بە ناو دابەزین و بەرز بونەووە نابێ بە راستی ئەوێ گرنگ بێ لای خوا برۆی راستە قینە بەو کردەووە چاکە. بێگومان ئەو مانایە راستە لە خۆیا، بەلام رستەکانی نایەتە کە بەزەقی ئەو مانایە نابەخشن.

٢- بە راستی ئەو کەسانە ی باوەریان هێناوە و کەسانێکی ئەو تۆ بوون بە جوله کە و بە گاور و بە لادەرانێ ئەو دو ئاینە ی موسا و عیسا بۆ ئاینێ تر، کەسیکن باوەریان هێناوە بە خوا و بە رۆژی دوا یی و کردەووە ی چاکێ کردووە و بێ فەرمانی خۆای نە کردووە بەوێ باوەرێ بە پێغمەبەری ئیسلام نە هێنابێ، دووا یی بۆ ئەو کەسانە هەیە پاداشتی خۆیان لە خزمەت پەرورە کردە کەری خۆیان و ترسیان لە سەر نیە لەو کاتەدا بێ باوەران ئە ترسن و ئەوان ناترسن لە بێ پاداشتی، خەفەت ناخۆن لەو کاتەدا بێ باوەران خەفەت ئە خۆن بۆ ئەوێ کرداری چاکیان کردووە.

٣- بە راستی چەند کەسیک کە بە خزمەت پێغمەبەر نە گەیشتون، لە گەڵ ئەوێشدا بە دلتی پاکی خۆیان رانومویان وەر گرتبو بۆ لای باوەر بە خوا و وازیان لە قەدەغە کراوە کان هێنابو وەک درۆ کردن و خواردنەوێ ئارەق و داوین پیسی، لەو کەسانەن: قەسی کوری ساعیدە، زەیدی کورعەمر، وەرە قە ی کوری نەو فەل، جگە ی ئەوانیش کە ناویان ئە بێ بە حەنیفە کان کە خراپەیان لە سەر نیە. هەروەها ئەو جوله کەو سایی گاورانە ی ئەو تر بە خزمەت پێغمەبەر نە گەیشتون هەتا بەشی کراوێ ئاینی لیو وەر گرن. ئەو کەسانە

هەمویان ترسیان لەسەر نیه، بەمەر جی بەردهوام بونیان لەسەر باوەر بەخوا و بەرۆژی دووایی کردەوی چاکیان کردی .

بۆزانین: هەندی لە کەسانی بی باوەر دوور وویی ئەکەن بۆلای ئاینەکانی ترە بەلگە بەو ئایەتە ئەهینتەوه کە جیاوازی لە نێوان موسڵمان و جگەیی موسڵماندا نیه لای خوا، بەبی گومان ئەزانن ئەو کەسانە باوەریان بە پیغمبەر نیه دژی ئەو هەست، بگرە بوختان و درۆی وای ئەدەنە پال بەشتی عەرشی ئەلەرزیتی.

ئەو مانایانە هەمویان راست و ناوەرۆکەکانیان یەکن، ئەو هیش ئەو هیه: پوختەیی باوەر هینان بە خوا و بە رۆژی دووایی و ئایینی ئیسلام، بۆ وەرگرانی پاداشت و نەترسان و خەفەت نەخواردن لە رۆژی دووایی دا. وە ناوشۆرەت بایەخی بی نادری و گرنگ نیه، ئیتر بە هەر ناوی بیر، موسڵمان یان باوەردار. جوله کە بوی یاگاور و سایی بی بە مەر جی باوەریان هینای بە ئایینی ئیسلام. ناویشان کەس بەرز ناکاتەوه و نزمی ناکا، زیان و سودیش ناگەیهنن ئەو هی گرنگی و بایەخی بی بدری بیروباوەری راست و کردەوی چاک و باوەر هینانە بە خوا و بە رۆژی دووایی و بە ئایینی بەرزی ئیسلام.

بۆ ناگاداری: لەو ئایەتەدا باسی جوله کەکان و گاوریەکان و ساییه کان کران، بەچاکی ئەزانن باسی هەندی لە تاقمەکانیان بکەین یە کە یە کە.

جوله کەکان تاقمیان زۆر ئەگەنە (٧١) حەفتا و یەك تاقم، هەمو تاقمی خۆیان بەچاک ئەزانن، وایان داناوه هەر خۆیان دەستیان بە راستیەوه گرتوه بە ئایینی جوله کەوه، بەناو بانگ ترین ئەو تاقمانە (٤) چوارن.

١- (الفريسين) یانی ئەو کەسانەیان گۆشە گیرن و بەجۆی ئەژین لەنیو گەلی جوله کەدا ئەو کەسانە بروایان بە زیندو بونەوه و پرسیار و رۆژی دووایی هیه. زۆریەیان ژن ناھین، کوری جگەیی خۆیان ئەکەن بە کور بۆخۆیان، هەتا بەهۆی ئەو کورپەوه ناویان کوێر نەبیتەوه. ئەو جوړە کارە بی ئەوتری: (التبني) بروایان وایە تەنها تەورات پێزدار

نیه. بەلكو شان بەشانی تەورات چەندین ووتەى گێراوەى وا ھەبە لەم دەمەوێ بۆ ئەو دەم ئەوانیش پیرۆزن، کۆمەڵەى تری یاسا و ئامۆزگارى و ڕون کردنەوێ مانای ھەندى شت ھەن، ئەوانەیش بە تەورات دانەنرێن لە پیرۆزیدا و کردنیان بە یاساکە مالمومەکان یەك بەیەك بۆ یەكتریان گێراوەتەو، ئەو گێراوە دەمیانە کە کۆکراونەتەو ناویان (تلمود) ە وە ئەو تاقمە بەلایانەو ەوایە مالمومەکان (حاکامات) دەسەلاتیکى بەرزیان ھەبە و بێ گوناھن، ھەرشتى بلێن وەك فەرمودەى خوا، ترسان لەوان ترسانە لەخوا، ئەو تاقمە لە ناوەرۆکدا یەكسان نین. بەلكو زۆربەیان بە نھێتى ئامۆزگارى تەلمودیان گۆڕیو، بۆیە تەلمود ئەلێ (فریسن) ھەوت بەشن، شەشیان راست نین، بەشیکیان راستە، بە گۆڕەى خواستى خۆیان پێویستە ئەوێ ئەوان ئارەوزۆی ئەکەن ئەبێ خوا بۆیانى بکا.

۲- (الصدوفین) بە ناوی رابەرە کەیانەو (صدوق الکاهن) نیونراون، ئەوانە لە خولەى (۳) سیەمى زاینیدا ژیاون، ئەو تاقمە برۆیان بە زیندو بونەو و پرسىارى رۆژى دووایی نیە و بەھەشت و دۆزەخ نیە، ئەلێن: پاداشت لە جیھاندا تەوا و ئەبێ، برۆیان بە بونی تەلمود نیە. بەلكو وایش ئەزانن تەورات لە ھەمو رۆیکەو پیرۆز نیە، مەژف بۆی ھەبە ئەو شتەى خۆى بەرەوای دائەنێ بیخاتە نیو تەورات، زۆربەى ئەو تاقمە خواوێ سامان و پارەن سەرۆکەکانیان، ئەوانە لە پارتیکى سیاسىو نرۆیکترن لەوێ تاقمیکى ئاینى بن.

۳- (القرأون) ئەو تاقمە لە یەكەم جارى پەیدا بونیان نوێنەرى جولەکەکان بون، بەرە بەرە فراوان بون و لایەن گریان زۆر بو، دووای کەمىو فەریسیەکان بون بە جیگەى برۆا، ئەو کەسانە برۆیان بە تەورات ھەبە ئەك بە ئامۆزگارى مالمومەکان، ئەلێن ئەوێ مالمومەکان بیلێن جیگەى رەخنەبە لەوانەبە چەوتب و راستیش بن، ووتەى مالمومەکان شایانى دەست کارى کردن و جیگەى پیرۆزى نین وەکو تەورات، ئەو تاقمە لە خولى (۸) ھەشتەمى زاینیدا پێك ھاتو بە سەرۆکایتى (داودعەنان) یەكێ لە جولەکە زاناکانى بەغداد بو.

۴- (الکتبه) کارو نیسی نهو تاقمه نویسی یاسابوه، ههر که سی داوایان بگردایه بو ههرشتی نهوان بویان نه نویسه، به بونهی کاره که یانه وه وایان لی هات ژماره یکیان پیشه ی ناموزگاری و وانه وتنه وه بو خویان وهریگرن، به دریزی رپوزگار پله ی به رزیان ده ست کهوت، به یاریده ی کار به ده ستانیو گه یشتن به ناواتیان، وایان لی هات چاودیری خویندن گاکان و په رستگاکان بکه ن.

گاواره کان تاقمیان زوره نه گه نه (۷۲) حه فتاو دوو تاقم، نهو تاقمانه خاوه نی نامهن، بروایان به هه ندی پیغه مبه ران هه یه، زور به یان باوهریان به ته نهایی خوا نیه، به لکو نه لئین: (۳) سی خوا هه ن و هه ربویشن، لیره باسی هه ندی تاقم نه کهین له سه ر ناموزگاری ئینجیل رپوشتوون، نه وه ی خوا نار دویه تی بو عیسا، مه گه ر کهم جار نه بی له ناموزگاری عیسا لایاندایی، نهوانه ییش دوو تاقمن:

۱- تاقمی (اریوس) ناوه بو قه شه ی نه سه کهنده ریه، نه لئین: خوا یه کهه. عیسا بهنده ی دروست کراوی خوا یه، نهو رسته یه زهوی و ناسمانه کانی پی دروست کردوه عیسا ی پی دروستبوه (کن فیکون) واته خوا بیهوی شتی دروست بکات نه فهرموی به، دووایی کتوپر نهو شته نه بی.

۲- تاقمی (بولس) به تر یکی بو له نه فتاکیه نه لئین: خوا یه که له هه موو رپوکیه وه. عیسا بهنده و فروستاده ی خوا یی، وه ک پیغه مبه رانی تر خوا دروستی کردوه له مناللدانی مه ریه مه دا به بی میرد، مرؤفه و خوا یی تی دا نیه و نه لئین: من نازا نم ووشه چ شتی که و (روح القدس) چ شتی که؟ یانی (کلمه وروح القدس).

وه هه ر له م تاقمه دا نه نری تاقمی (مقدونیوس) بتریکی بو له قوسته نئین، نهوانه نه لئین: عیسا دروست کراوی خوا یه، مرؤف و فروستاده ی خوا یه وه کو پیغه مبه رانی تر به لام عیسا (ووشه ی خوا یه و روح لوقودسیشه)، نهو دوو تاقمه ناویان نه ماوه و بی ناوه رپوک و بی په ره ون. تاقمی تریان هه یه به ناوی (البر برانیه) نهو تاقمه نه لئین: عیسا و دایکی خوان

جگه له خوای گه وره یانی ئەلێن: سێ خوا هەن ئەو تاقمەش بەوناوێ نیستا نەماون و لەناوچون.

و هەمەودوا باسی (٣) سێ تاقمی تر ئەکەین لە گا وره کان، لەم سەر دهمەدا هەن و بەناو بانگێزییان ئەمانە ی خوارە وەن:

١- (الملکائیة) پەپرە و پرۆگرامی ئەو تاقمە پەپرە ی هەمو پاشا و هەمو گا وره کانه جگه له پاشای (حەبەشە و نەوبە) پەپرە ویشە بۆ هەمو گا وره کانی (ئەفریقا و سەقلیە و ئەندەلوس و زۆربە ی شام) ئەو تاقمە ئەلێن خوا (٣) سێ شتە: باوک و کور و روحولقدس، ئەوانە هەربوون، و ه روحولقدس بە جویریل ئەوتری، ئەو تاقمە ئەیشلێن: هەمو لەشی عیسا خوای تەواو و مروفیککی تەواو له یه ک جوی نین، بەشە مروفه کە ی کوژراو و هەلئواسراو، بەشە خواکە توشی ئەو شتانه نەبوو، مریەم ئەو خوا یه و ئەو مروفه ی لی پەیدا بوو، خوا له وه ژو هاتو ته خوارە وە. خوا و مروف یه کن به لای ئەو کۆمەلە وە.

٢- (التسطورية) ئەو تاقمە ییش بەینی جیاوازی کەم زۆر وەکو مەلکانیە کان وان له بیر و باوهر دا. بەلام ئەلێن، مەریەم خوای لی نەبوو بەو جوهری کوری بی، بەلکو مروفیککی لی بوو و خوای لی پەیدا نەبوو بە جوهری کوری بی، بەلکو خوای لیی بوو، لەو تاقمن زووبە ی گا وره کانی موسل و عیراق و فارس و خوراسان. ئەو تاقمە سەر به نەستوری بتریککی قوستەننێن.

٣- (اليعقوبية) ئەو تاقمە سەر به یه عقوبی بەرزەنێن راییبی قوستەننێن، ئەو تاقمە ئەلێن: مەسیح هەر خوا یه و مردوو و هەلئواسراو و کوژراو، هەمو بونە وەر ان (٣) سێ رۆژ بی خوا مانەو، له دوایدا هەلساو تەو وەکو جار ان، وە خوا سەر لەنوێ دروست بویەو بە جوهری هەر بوی و لەناو نەچو بی، خوا له منال دانی مەریەم دا بوو و هەلگیرا و،

سەر بەیروباوەری ئەو تاقمەن زۆریی گاورانی دانیشتوانی میسر و هەمو دانیشتوانی
حەبەشە و پاشاکانی ئەو دوجینگەیه لەو سەردەمەدا.

ئەو خۆینەواران: ئەگەر خوای گەورە لە قورئانی پیرۆزدا باسی ئەو تاقمانەیی نەکردبایە
بروا نەئەکرا کە لە نێو ئادەمیزادا پەیدا بوی هەلگری ئەو جوۆرە شیتیه، ئەوەندە نەفام بن.
بۆ یون کردنەوێی بیروباوەریان خوا ئەفەرموی لەزمانی گاوری کانهوه: ﴿إِنَّ اللَّهَ هُوَ
الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ﴾ بەراستی خوا هەر مەسیحی کوری مەریەمە. ﴿إِنَّ اللَّهَ ثَالِثُ ثَلَاثَةٍ﴾
بەراستی خوا سییەمی سییانە. خوا ئەپرسی لە عیسا و ئەفەرموی: ﴿أَأَنْتَ قُلْتَ لِلنَّاسِ
اتَّخِذُونِي وَأُمِّي إِلهِينَ مِنْ دُونِ اللَّهِ﴾ ئایا تۆ ووتوتە بە ئادەمیزاد: ئێوە دابنێن من دایکم بە دوو
خوای خۆتان جگە لە خوا. ئێمە ئەگەر بمانەوی باسی هەمو پەپڕەوی گاوری کان بکەین بە
ئاسانی بۆمان ناکرێ، و زۆر کاتی ئەوێ.

لەمەو پاش باسی (الصَّابِئِينَ) ئەکەین ئەو کەسانە بەوانە ئەلێن: لە ناینە گەورەکانی
موسا و عیسا لاینداوە بۆلای ئاینی تر، ئەوانە فریشتە پەرست و ئەستێرە پەرستن، لە
پۆژیکا (٥) نوێژ ئەکەن ڕو بەخۆر. بروایان بە خوا و بەزیندو بونەوه و بە هەندێ لە
پێغمەبەران هەیه. بەلام بروایشیان وایە هەندێ لە ئەستێرەکان دەستیان هەیه لە پەیدا
کردنی چاکە و خراپە و نەخۆشی و ساغی و هەندێ شتی تر، ئەو تاقمە هەندیکیان
دانیشتوی عێراقن. ژن و ژن خوازی و کوشتاری نازەلیان بۆ ئێمە ڕەوا نیە، چونکە
خواوەنی نامەیی ئاسمانی نین.

سابیەکان تاقمیان زۆرە بەناوبانگ تریان (٤) چوار تاقمن:

١- (أَصْحَابُ الْهَيْكَلٍ) ئەو کەسانە ئەلێن: پەیکەری ئەستێرەکان هەلسۆرتەری ئەم
بونەوهرەن.

٢- (أَصْحَابُ الرُّوحَانِيَّاتِ) ئەو تاقمەن لایان وایە ئەستێرەکان پەیکەرێکن خواوەنی
گیان، وەمروڤ بەخواوە ئەبەستق بۆ پەرستن.

۳- (أصحاب الأشراف) ئەو کەسانە ئەلێن: ئێمە پێویستمان بە نوێنەریکی بینراو هەیە لە نێوان ئێمە و خوادا، ئەستێرەکان هەرچەندە ئەبیرێن و ئەبێ جبار بە جاری وون ئەبن. کەواتە ئێمە پێویستمان بە پەیدا کردنی چەند بینراوی هەیە لە پێش چارمانان، هەتایان کەین بە نوێنەر بۆ خۆمان لە نێوان ئێمە و ئەو پەیکەرە گیاندارانەدا، و ئەستێرەکانیش نوێنەری ئێمە بن لە نێوان ئێمە و خوادا. کەواتە ئێمە دروست ئەکەین بۆ ئەستێرەکان وێنەیە شیاویی بۆ هەریەکە لەو (۷) حەوت ئەستێرە گەڕۆکە خاوەن گیانانە.

۴- (الملوك) ئەوانە ئەلێن: خوايسەك خوايسە ئاسمان و زەوی و ئەستێرەکان ئەو دروستی کردوون بەلام ئەستێرەکانی کردوو بەهەلسۆرێنەری خوارەو لە زەوی و ئادەمیزاد و ھەموو بوونەوێرانی سەرزەویی: خوا لە نێو ئەو ئەستێرانەدا دائەنیشی و خۆی نیشان ئەدا لە وێنەی ئەو ئەستێرانەدا بەلام خوا هەریەکە و زۆر نابێ.

ئەو زانیانە مانای قورئانیان کردووە بە حەوت جۆرە باسی ساییین ئەکەن:

(۱) ئەلێن: سایییەکان تاقمێکن لە ناگر پەرستەکان.

(۲) ئەو تاقمەن فریشتەکان ئەپەرستن.

(۳) ئەو کەسانە ئەستێرەکان ئەپەرستن.

(۴) ئەو کەسانەن پۆر پەرستن و لەرۆژێکا پێنج نوێژ ئەکەن ڕوو بەخۆر ئەوێستن.

(۵) تاقمێکن لە نێوان ئایینی جولەکە و ناگر پەرستان برۆیان بە خوا و بە زیندو بونەو هەبە، فریشتەکان ئەپەرستن و لە نوێژا ڕوو ئەکەنە کەعبە، لە ھەموو ئایینە پێشوەکان شتیکیان وەرگرتووە بۆ خۆیان.

(۶) ئەو کەسانەن بێچەند ئایینەکیان ئایینی نوحە.

(۷) ئەو کەسانە بێ ئایین برۆیان بە هیچ ئایینی نە. وە زۆر نزیکە لە سایییەکاندا ئەو حەوت تاقمانە ھەمویان بێن.

به لام باسکردنی سایینه کان لهم سوره تدا و له سوره تی مائیده دا له گهل جوله که کان و گاوره کاند، ناویردنیان له گهل ناگر پهرسته کان و بت پهرسته کاند له سوره تی حه جدا نهوه مان بو نه سملین پروایان به تنهایی خوا و به رۆزی دوایی ههیه به ههر جۆری بی نهوهی نویان کورتهیه بو له باسی جوله که کان و گاوره کان و سایینه کان و تاقمه کانیا. نویمدم وایه برایانی خوینهوار جینگهی متمانه و وهر گرتیان بی. له گهل پارانه وهمد له خزمهت خوادا.

وَإِذْ

أَخَذْنَا مِيثَاقَكُمْ وَرَفَعْنَا فَوْقَكُمُ الطُّورَ خُذُوا مَا آتَيْنَكُم بِقُوَّةٍ وَاذْكُرُوا مَا فِيهِ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ﴿٦٣﴾ ثُمَّ تَوَلَّيْتُمْ مِّنْ بَعْدِ ذَلِكَ فَلَوْلَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ لَكُنْتُمْ مِنَ الْخَاسِرِينَ ﴿٦٤﴾ وَلَقَدْ عَلِمْتُمُ الَّذِينَ اعْتَدَوْا مِنْكُمْ فِي السَّبْتِ فَقُلْنَا لَهُمْ كُونُوا قِرَدَةً خَاسِئِينَ ﴿٦٥﴾ فَبَعَلْنَا نَقَارًا فَكَلَلْنَا أَعْيُنَهُمْ فَذَلَّكَ كَلَلًا إِذَا يَمِينًا وَهُم يَمِيزُونَ ﴿٦٦﴾

﴿واذ أخذنا ميثاقكم﴾ وه ئیوه بیرى نهو کاته بکه نهوه ئیمه په یماغان له پیشوه کانی ئیوه وهر گرت که ههموکار یکتان به ناوه رۆکی تهورات بی و پهیرهوی موسا بکه، ههچ که سنی

نەپەرستن لە جگەیی خوا، چاکە لە گەڵ دایک و باوک و خزمانتان و هەتیوان و هەزاران بکەن، چاکەیش بەدانیشتوان فێربکەن، خوا بەتاک و بەتەنها بزانی و دادپەرور بن.

﴿ورفعنا فوقکم الطور﴾ وەنێمە بەرزمان کردەووە بەسەرتانا کێوی تور.. ئەو روداوە لەو کاتەدا بو موسا بەی و چان چاکەیی لە گەڵ بەنی ئیسرائیل ئەکرد. بەلام ئەهی بینی ئەوان بەرەنگاریان ئەکرد بە توندی، لەو کاتەدا هەر شەیان لیکرا بە بنەپ کردنیان بە بەرز کردنەوی کێوی تور بەسەریانەووە، ئەوانیش ترسان و گومانیان وابو ئەو کێو ئەکەوی بەسەریان، بۆیە کوروزانەووە لە خزمەت خوادا، لەو کاتەدا فەرمانی پێدان هەر فەرمانی بەوانی فەرموو بە گشت دایانەووە وەری گرن بەی ئەو هی پێان ناخۆش بی، هەر شتی لە تەوراتایە ئەوان بەدانیشتوانی تری بلێن. بەو بۆنەووە ئەبن بە خۆ پارێز لە خوا.

﴿خذوا ما آتیناکم بقوة﴾ وە ئێمە پێمان ووتن: ئێو بگرن ئەو شتە ئێمە بەخشیومانە پێتان لە تەوراتا بەهەموو هیز و تواناتانەووە، وەلی ئی لامەدەن، ئەگەر ئێو سەرپنجی بکەن ئەو کێو ئەخەم بە سەرتانا، ئەوانیش برۆیان هینا و پەشیمان بونەووە، خوا کێو کەیی لە جینگەیی خۆیا وەستان و لەرزە لەرزە ئەما.

﴿واذکروا ما فیہ لعلکم تتقون﴾ وە ئێو بیر شی بکەنەووە لە تەوراتایە، بپارێزن و کاری پێ بکەن، بە خەلکی فێربکەن ناوەڕۆکە کەیی تەورات و لەبیری خۆتانی مەبەنەووە: بیر ئەو بکەنەووە توشی سزای گەورە ئەبن ئەگەر واز لە یاسای تەورات پێن، ئەگەر ئەو شتانەتان بەجی هینا خۆتان ئەپارێزن لە گوناوێ ئەترسن لە سزای خوا، رزگارتان ئەبی لە لەناوچۆرن، ئەگەر نەیان کەن بەو کێو سەرتان ئەپێنیم، ئەو هی باسکران کارو پیشەیی جوله کەکانی سەردەمی موسا پێ کە بەچاوی خۆیان ئەو کارە بەکەس نەکراو هیان ئەبینی کە بزبان ئەکرا، جینگەیی سەر سورمان نیە کە ئەمانەیی ئەم سەردەمە باوەر بە پێغمبەر ﴿ﷺ﴾ ئەهین، ئەو پیمانە مۆرکراو هی نێوانیان لە مەدینە بە ستوبیان تێکی بەن.

﴿ثم توليت من بعد ذلك﴾ له پاشانا ئيوه پشتان كرده نهو په يمانه و وازستان له كارپي كړدنى هيتا، له دووای وهرگرتنى ناوهرؤكى تهورات و نهو په يمانه دابوتان به همو هيرتانه وه، نهو به لینه تان شكاند.

﴿فلولا فضل الله عليكم ورحته﴾ دووای ته گهر گه وره يى خوا نه بوایه به سهرتانه وه مېهره بانى وبه زوى خوا نه بوایه و سزاكې دوانه خستايه، ئيوه په شيمان نه بونايه ته وه وخوا لى و هرنه گرتايه، كيوه كې له سهرتان لا نه بردايه، دواى شكاندنى نهو به لینه دابوتان به نيمه له كاتى بهرز كړدنه وه كيوه كه دا بو نه وه فermanه كاني خوا به جي بهن.

﴿لكنتم من الخاسرين﴾ به پراستى ئيوه نه بون له زيانو مه ندان له جيهاندا، گومرا نه بون له گونه نه نه گه پانه وه و له ناو نه چون، له پاشهرؤژدا سزا نه دران، به لام نه وه بوو ريزى دا به سهرتانا به گه وره يى خو، به مېهره بانى خو كيوه كې له سهرتان لا برد.

كه چى دواى نه وه خوا سزاي كه و تنه خواره وه كيوه كې له سهر ه لگرتن تهوراتيان كؤرى به ناشكرايى ده ستيان دا به گونه كړدن، بسى فرمانى موسايان كړدوو نازارى زؤرى چيست به ده ستiane وه، خواى گه وره سزاي دان له جيهاندا، هه نديكيان بهرؤچونيان به ئيو زه وى داو

هه نديكيان به سوتانى ناگر، هه ندى تريان به تعاون مردن نه وانه هه موويان له ته وراتي خويان نوسراون. پاشماوه كانيان نه وشتانه پشوووه كانيان كړديان نه مانيش به پزه وه نه وانيان كړد باوه ريان به عيسا نه هيتا، وويستيان بيكوژن، ئيوه جينگه ي سهر سورمان نى به باوه به پتعممېر ﴿﴾ نه بهرن.

﴿ولقد علمتم الذين اعتدوا فيك في السبت﴾ وه به پراستى ئيوه جوله كې دانىشتوى مه دينه نه زان به كه سانيكى نه و تو ده ست دريژيان كړد له وروژى شه مېدا بو سهر ماسى يه كان كه له وروژه دا فرمانيان پى درابوو جگه له خوا پهرستى شى تر نه كه نه كه چى

دەستیان دابوو ڕاوە ماسی کردن . ئەو ڕوداوە لەسەردەمی پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ باسی کراوە ، ڕوداویکە لەجولە کەکانەوه پەیدا بوو و بەم جۆرە بوو :

خوا فەرمانی دابوو بەجولە کەکان لەڕۆژی شەممەدا جگە لەخوا پەرستی کاری تر نەکەن ، لەوڕۆژەدا ڕاوە ماسی قەدەغە کرابوو لەوان ، بۆیە ماسی یەکان لەوڕۆژەدا بەبێ ترس خۆیانیان دەرئەخست و کۆئەبوونەوه بەلام هەندێ لە جولە کەکان دەستیان دایە فیل و تەلە کە ، بەو جۆرە ی لەو ڕۆژەدا ڕاوە ی ماسیەکانیان ئەداو ئەیان کردنە جیگە یە نەتوانن لای دەرچن ، لەڕۆژی شەممەدا نەیان ئەگرتن ، ئەیان ووت : ئیمە لەڕۆژی شەممەدا کۆیان ئەکەینەوه و نایان گرین ، کۆکردنەوه و گرتیان زۆر جیاوازن ، لەڕۆژانی دوا ی شەممە ئەیان گرتن ، لێرەداو لەسەر ڕۆشنایی ئەو فەرموودە ی خوا یە بێر لەدووڕویی و فێلی هەندێ لە دەست برەکان ئەکەمەوه کە هەندێ لەو کەسانە بەدووڕویی ئاین پەرست و نیشتمان پەرورن ، دووڕوی و چاوچنۆکیان کردوو بەپیشە ی خۆیان . گالته بەمەبەستی ووشەکان ئەکەن و راستی تێک ئەدەن بۆ ئەو هەندێ ئادەمیزادی سادە بۆ ئەتێن ، وێنە و نەخشە ی ڕازاوە ئەکیشن بەسەر کردارە ناپەواکانی خۆیان بۆ خەڵاتانی ئەو نەزان و ساویلکانە و بیان خەنە نێو داوی ژەهراوی خۆیان لەهەموان سەیر تر هەندێ بەناو زانا و دۆستی خواو پیاوانی ئاینی چەندین نامیلکەیان داناوە هەندێ فیل و فێر دەست برینیان تێدا نویسێوە و رێستە رەواو راستی یەکانیان گۆڕیوە بۆ لای مەبەستی خۆیان و وانیشان ئەدەن بەدانیشتوانی سادە ئەوشتانە ی ئەوان یاسای راستەقینین .

هەندیکیان بەوناوەوه کەئیمە دۆستی خواین و لەپاشەرۆژدا ئەگەینە فریاتان ، هەندیکیان بۆ نەکەوتنی تەلاق ، هەندێ تریان نەهێشتی زەکات یانی دارای دانیشتوان زیروزیو نیە . ئەو کەسە دەست برانە و ئەزانن خوا منالەو بەو پێر پاگەندە پوچانە نازانی ، راست و وێژو درۆ درۆزن جۆی ناکاتەوه ، ئەو کەسانە ئەگەر خوا لەم ڕۆژەدا نەیانکا بەمەمبون وەك جولە کەکان گرمانی تێدا نی یە لەپاشەرۆژدا ئەیانکا بەسەگ و بەرازو

مەیمون ، ئەو كەسە ھەرچەندە بەرپاوەت نەگۆراپن بۆلای لەشی مەیمون لەناوەڕۆكدا سروشتیان گۆراوە بۆلای سروشتی مەیمون .

﴿فَقُلْنَا لَهُمْ كُونُوا قِرَدَةً خَاسِئِينَ﴾ بۆیە دواوی ئیمە پێمان ووتن بەو كەسانەى درێژیان كرد لەڕۆژی شەمەدا وراوە ماسیان كرد : بێن بەمەیمون بى نرخەكان ، دور خراوە لە مېھرەبانى و بەزەبى خوا ، ئەوانیش بوون بە مەیمون ، لەپاشا ھەمويان مردن . ئەو زانایانە مانای قورئانى پێڕۆزبان كردووە بۆ چوێیان وەك یەك نین ، لەبارەى گۆرانى ئەو كەسانە بەمەیمون : ئایا بوون بەمەیمونى راستە قینە ، بەجۆرى لەشو شیوازیان وەك مەیمونى لێھات ، یاسروشت و خویان گۆرا نەك بەلەش و بەقەوارە ، مەبەست و ناوەڕۆكى ئەم فەرموودەى خوايە داوین كرا بەسەریان : ﴿ختم الله على قلوبهم﴾ خوا مۆرى دا بەسەر دلیانا و چاكەى تى ناچى و لەھیج شتى ناگەن .

زۆرترین لەزانایان ئەلێن : ئەو گۆرانیە راستەقینە بوو ، ھەر بەراستى بوون بەمەیمون بەگۆڕەى مانای دەرکەوتوى ئایەتەكە ، پێستمان بەلادان لەمانای دەرکەوتوى ئەو ئایەتە نىیە ، لەگەڵ ئەوەشدا گۆرانى لەشتى بۆلای لەشتى ترو ڕەنگى ترو لەجۆرىكەووە بۆ جۆرى تر بەگۆڕەى ئەقل دروستە ، كەواتە ئایەتى بى بەلگە یە لەسەر ئەو گۆرانیە وەك خۆى ئەمىنیتەو و نای گۆڕین و بۆلایى تر پەلامار نادەین بەبى بەلگە .

خوای گەورە توانای بەسەر ھەموو شتىكا ھەبە .بەلام كەمى لەزانایانى پێشوو وەك موحامید ، لەزانا تازەكانى ئەمڕۆ وەك ئیبن و عەبدو مەراغى و ڕەشید ڕەزاو عەبدول وەھاب نەجار ، خرایان لى ڕازى بێت ئەلێن : ئەو گۆرانیە بەخوڕەوشت بوو ، نەك بەلەش و بەرەنگ ، بەلگەیان ئەو یە نەبێراوە خوا ھیج گوناھ بارى بگۆڕى بە جانەوهرى ترو مەرفایەتى بشۆریتەو ، لەدام و دەزگای دروست كردندا شتى وا نابى ، ڕینگەى خوا ھەر یەكە ، ئەگینا ئەبوايە گوناھبارانى ئەمڕۆش وەك جولەكەكانى لەگەڵدا بكردنایە و بىكردنایە بەجانەوهرى تر .

ئیمه له گهل زوربهی زانایانا نه رۆین و ئەو گۆرانه ههربه راستی بووه نهك به خوو بهر وشت ، فهرموده ی گهوره مان موحاهید و مامۆستای رۆشن بیر ئینو عه بده ، هه رچه نده وهك بیرو باوه ریکی گشتی و دهر کهوتوو له بینهراوه کاندای بنچینه یه کی تهواو راسته . بهلام بۆ لادان لهو بنچینه یه کاریکی نااسایی وا ههیه کهویستی خوا بیهوی ئه بی ، وهك کاره پهك خراوه کانی پتعه مبه ران ورپز گرتنی دۆستانی خوا ، کاری خوا له گهل کورانی ئیسرائیل لهو سه ر ده مه دا لهو جوړه کارانه یه و نااسایی یانه یه بۆ هه موو کهس نه کراوه وه ناژمیترین .

ئهو کهسه ی وورد بیته وه به قولی وبۆی راجی له و نایه تانه هاتونه ته خواره وه دهر باره ی کورانی ئیسرائیل به تاییه تی و نهو شتانه ی له سه ر ده می موسادا پهیدا بوون به تاییه تی تر بۆ مان رۆن ده بیته وه ، وه کو خۆر له نیوهر رۆدا ، خوای گهوره به جوړی له گهل یان جولاو ته وه ، وینه ی نهو شتانه ی له گهل هیچ گهل نه کراوه و نابی ، وه نهو کرده وانه وینه ی هیچ کرده ویه کی تری ناسراو و نااسایی بیست به دوریشی مهزانه فهرموده ی خوا ﴿ وانی فضلکم علی العالمین ﴾ یانی به راستی من ریزی ئیوهم داوه به سه ر هه موو بونه وهرانی سه ر ده می خۆتان به لگه بی بۆ نهو کارانه ی خوا له گهل ی کردوون . که به تاییه تی هه ر له گهل نهوانی کردووه ، به راستی رزگار کردنیان له سه ته می فیرعه ون و یاخی بونه که ی . پچرانی دهریای سور بۆیان و پهیدا بونی دوازه رینگه هه ریه که یان بۆ سه ره یکیان ، به بی کۆشش گه زۆ و شیلایه ی بۆ کردن به خواره مه نی به بی ماندوو بون . ئاو دهره یان بۆیان له به ردی رهق بی ئاره ق رژان ، هه وری بۆ کردن به سیهر ، کیوی توری له سه ر به رز کردنه وه تاخوا به رستن ، کوژراوی بۆ زیندوو کردنه وه هه تا بکوژه که یان بۆ رۆون بیته وه هه تادی ، نهوانه هه موویان به کهس نا کرین له جگه خوا ، بۆ که سی تر نه کراون جگه له کورانی ئیسرائیل ، نهو شتانه هه مووی به لگه ی رۆن و ئاشکران بۆ نه هیشتی گیرو گرفتی نیوانیان لهو سه ر ده مه داو هه موویان کاری نااساین . ته نانه ت هه رگیز بیریان له نه هیشتی گیرو

گرفتی خویان نه نه کرده وه هه رکاتی ر وداویکی ناله باری دل ته زین برژایه به سهریانا نه چونه لای موسا نه یان ووت : نهی موسا بیار پیره وه له خوی خوت نهو کاره مان له سهر لایا و فلان شتمان بۆ بکات ، موساش بۆیان نه پارایه وه خوی گه وره لی و نه گرت ، به وانه ی باس کران بۆمان پروون ده بیته وه به رانبه ری کردنی گه لانی تر به به نر ئیسرایلی نهو سهرده مه له جیگه ی خویانی به ، که واته فهرموده ی ماموستا نیسو عه بده که نه لی : خوا نه وه ی نهیکا له گه ل ناده میزادی نه م سهرده مه هه نه وه شی کردو وه له گه لانی رابر دوو . نه وه راسته له هه موویانا جگه له کورانی ئیسراییل .

ههروه ها نه مه شتمان بۆ پروون ده بیته وه : خوی گه وره به به رز کردنه وه ی کیوی تور به سهریانا نه یو یست به ته وه زمی نهو یاسایانه له ته وراتان به سهریانا به سه پیتی ، نه وه ش جیاوازی به کی تره له گه ل گه لانی تر دا بۆ به نی ئیسراییل . که واته فهرموده ی ماموستا ﴿ ته با ته بانی ﴾ له ته فسیری ﴿ میز اندا ﴾

که نه لی : به رز کردنه وه ی کیوی تور وا نه گه به نی که خوا به زور رامیان بکا بۆ ناین ، که چی زوریش له نایندا نی بهو نه وه تا خوا ده فهرمو ی ﴿ لا اکراه فی الدین ﴾ زور له نایندا نی به ، نهو فهرموده به دووره له راستی به وه ده باره ی نهو تا قمانه ی موسا که خوا کاری وای بۆ ساز نه کردن دورتره له وه ی ئیمه بیزانین ، نهو به رز کردنه وه ی کیوی توره به کیکه له وانه ی که بۆ که سی تر نه کراوه .

ئیمه هیچ شتی کمان به ده سته وه نی به پستی پی بیه ستین و بیکه ی نه به لگه بۆچی خوا نهو کارانه ی بۆ جوله که کان کردو وه جگه ی که سانی تر ؟

نهو شته ی ئیمه بتوانین بیکه ی به به لگه وه بۆ نهو مه به سته نه مه به خوی گه وره نه یو یست نهو جوله کانه بکا به چاو لی کراوی هه موو ناده میزاد که گوزه رانی دل پیی خوش بی نه وه به که خوی بۆ ماندوو بکری ، دژی ر وداوی ناهه موار رابوه ستی ، به ده ستی خوی گیرو گرفت نه به لی ، که وایی مرؤف به وانه نرخه مرؤفایه تی خوی نه زانی و پله ی

شارستانیته نه بری . مروف بیهوی بزی و به ته مای جگهی خوی بی و له سهر خوانی جگهی خوی بله وه ری و بزی ساز بکری له کهل دابه ستهی نازهل چ جیاوازی به کیان ههیه؟ نیر پیویست به نه قل وزانین نامینی ، پشت به ستن به خوانی خهلکی مردن و ته مهلی به ، کوشش و ههولدان هوشیاری و زیندویه تی به . به بی کهم و پتر میژوی جوله که کان به گشتی په یوه ندی توندی به میژوی نهو جوله کانه وه ههیه له سهر ده می موسادا زیاون ، جوله که کان بنچینه ی راسته و خوی نه وه کانی دوا ی خزیانن له هه موو رویه که وه له سهر سامانی ناده میزاد نه ژین و نه له وه رین ، بهو بونه وه له هه و پیش باسی جوله که کاغان کرد ، باپه نجه راکیشین بو کومه لی له زایونی دانیش توانی نه مه ریکا ، له دی ی ﴿ برو کلیه ﴾ سهر به ﴿ نیویورک ﴾ ناوی نهو کومه له ﴿ جماعه شهود یهو ﴾ ناواتی سهره کی و کوتایی یان بلاو کردنه وه ی بی نرخی و بی رهوشتی و داوین پیسی و پهیدا کردنی به لاو گومانه بو ناین و تیکدانی نیوان هه موو ناده میزادی سهر زهوی به گشتی ، به تایبه تی ناینی نیسلام و موسلمانان . نهو کومه له نه لنین : بهم زوانه جیهان کاول نه بی ، مه به ستیان بلاو کردنه وه و سستی و ته مه لی به بو جگهی خویان هه تا واز بیرن له سامان و چهک ، به روتی و نه خوشی و نه زانی بژین و واز له هوی بهرگری بهینن ، هه تا خویان سواریان بین و سامانیان بخون .

نهو روداوه ی نه م کومه له نه مه م بیر نه خاته وه له سهر ده می سالانی (۱۹۳۵) ی زاینی نوسراوی بلاو کرایه وه ، به بیری من به کری گیراوانی دوژمنانی نیسلام و سهر بهو کومه له نهو نوسراوه یان بلاو کردنه وه ، . نه میس ده قه که به تی (پیغه مبه ر ﴿ ﴾) چوو ه خهوی زیوانی باخچه ی پاکی پیغه مبه ر ﴿ ﴾ فره میه تی بهو زیوانه : به خهلکی رابگه یه نه له سالی (۱۹۵۰) ی زاینی بهرانبه ر به سالی (۱۳۷۰) ی کوچی جیهان کاول نه بی و روژی دوا یی پهیدا نه بی) نهو هیش بو نه وه ی لهو کاته دیاری کراوه دا کار به پیچه وانه وه بی ، دوژمنانی ناین و سهر به زایونی بیکه ن به تیری ژه هراوی خویان بو هه ل خه له تاندنی ،

ساولکه کان بلّین : ناینی ئیسلام ناوایه ، نهی کوئرن ونازان ههزار درۆی بهو جوړه کار ناکاته سهر ناینی پۆلای ئیسلام .

له دواى ئه و سالتیش ئه و پرۆپاگه ندهى خه وه سال له دواى سال سهرى هه لته دايه وه و بلا و يان نه كرده وه له هه موان سهر تر ئه وه بوو پتويستيان نه كرد ئه وهى ئه و نووسراوه بخوئيتته وه ئه بى چه ند جارئ ئه و يش بينوسيتته وه و وه بلاوى بكاته وه ، ههروه ها هه موو كه سئ بۆ ئه وهى به زۆرى بلا و بيته وه . ئه و كه سانه - قورپان به سهر - ئه و كه سهى به چاكى له ناینى ئیسلام تئ گه يشتبئ ئه و جوړه پرۆپاگه نده فرئى ئه دهنه ئیو زبله وه . ههر ئه و كۆمه له يشبوون چه ند ژماره يه كئ زۆر ناميلكه يان به هه موو زمانئ بلا و نه كرده وه به بهرگئ رهنگاو رهنگه وه ، زوربه يان بۆ ئیو هه ريمى موسلمانان ههروه ها گۆفاريكئان ده ر كرده و به ناوى (برج المراقبه) وه چه ند ناميلكه ي تريان بلا و كرده وه وه تانه و ته شهريان نه دايه پال پتغه مبه ر ﴿﴾ و نه دايه پال قورئانى پيرۆز ئه مەيش ناوى هه ندكه له و ناميلكانه :

١- ﴿هَلْ خَدَمَ الدِّينَ الْإِنْسَانِيَّةُ﴾ ئايا ناین خزمه تئ مرقايه تئ كرده وه ؟ ٢- ﴿لَيْكُنَ اللَّهُ صَادِقًا﴾ باخوا راست گۆبئ ٣- ﴿نِظَامَ الدَّهْوَ الْإِلَهِيَّ﴾ ، والحق يحرككم والمصالحه وملايين من الدّين هم احياء لن يموتوا ابدا ﴿﴾ په يره وو كاتئ خولئ خوايئ و ، راستئ ئیوه سهر به ست نه كا ناشنه وایئ و مه لاین له كه سانئكى ئه وتۆ ئه وان زیندوونو هه رگیز نامرن . ئه و ناميلكه ي دوايئ به له به يروت چاپ كراوه .. كار به ده ستانى ميسر هه نئ له نه دلامانى ئه و كۆمه له يه يان ده ر خست له كۆبونه وهى نه ئئى دا گر تئيان و دانئيان به دادگا له سالتئ (١٩٦٧) ئى زابئى .

قورئانى پيرۆز و ئينجیل ئه و جوله كانه ي به دوژمنئ مرقايه تئ داناوه ، ميژوويان باشترین به لگه يه بۆ ئه و مه به سته ، ههر له بهر ئه وه يشه ئه و جوله كانه بلاوى نه كه نه وه و ئه لّين : جياوازئ له ئیوان گه لان و ئايه كاندا ئيه بۆ پئك هئنانئ بهرژه وه ندى و مه به ستي گلاوى خوئيان ، چه ندين ناميلكه يان بۆ ئه و مه به سته داناوه .

ژمارە ی زۆر لەپەیمانگا و قوتابخانەیان بۆ ئەو مەبەستە ساز کردوووە بۆ خۆتێندنی ، بۆ بلاو کردنەوێ مەبەستی خۆیان ، کۆمەڵیان دروست کردوووە بۆ هەمان مەبەست لەو کۆمەڵانە :
(الماسوئە العالمیة) .

لەنامۆژگاری کۆمەڵی (جەماعە شەھود یەھو) یە ، ئەو بیرو بۆ چوونە پوچەییە کە نەفامەکان ئەیلێن (خواو شەیتان ئازاوە و ناکۆکی لەنیوانیان پەیدا بوو ، بۆ ماوەی (٦٠) شەست خولەک لەئەنجامدا خوا کۆلی داو گۆشەگیر بوو ، فەرمانو هەلسۆرانی گەلانی دایە دەست شەیتان چ شتیکی ئەوێ بیکا خوا بەتەنیا یی مایە وەو کەسی لە گەل نەما جگەلەنەوێ ئیسرائیل ، بۆیە خوا بەشەیتانی ووت : هەموو ئادەمیزاد بۆ تۆ واز لەو نەتەوێیە بێنە بۆ من ، لەسەر ئەو پێک هاتن بەلام کار بەپێچەوانەو هەلەسۆری لەئەنجامدا نەتەوێ ئیسرائیل لەنیلەو هەتا فرات داگیر ئەکەن ، هەموو پیغەمبەرەکان لەگۆرەکانیان دێنە دەری ئەبنە کاربەدەستی پایە بەرز ی ئەو رژیمة ، لەدوایی دا هەموو ئادەمیزاد ئەبنە ژێر دەستەو خزمەت گوزاری ئەو رژیمة ، شەیتان سەر شۆڕ ئەبی و رەحمان سەرئەکەوی ، ئەو کۆمەڵە لایەنگروو بەکری گیراوی زۆریان هەیە لەبەیروت و عەمان و بەغدا و دیمشق و قاهیرە و مەغریب و سعودیە لەمەو بەر بەناشکرا ... مەبەستمان لەباس کردنی ئەوانە ی رابورد ئەمەییە : پەنجە راکێشان بۆ سەری مارە کە چۆن ئەو کارانەیان بۆ دابین ئەکرا ؟ زۆر روون ئەبی دەستی بویی بۆ ئەو مەبەستە یاریدە ی دابن ، ئەو دەستانە لەژێرەو هەندێ نامەردانە روژنامەو گوڤار نووس ئەخەنە کار بۆ ئەو مەبەستە بۆگەنە ، نەخشەیان بۆ ئەکێشن بۆ بلاو کردنەوێان بەگورجی ئەگەنە جینگە ی مەبەستیان ، بۆ سەرلێشیوانی هاو نیشتەمانان ، دروست کردنی رەگەز پەرستی و ناکۆکی ناین لەنیوان بریانی موسوڵمان بەتایەتی و نایەکانی تر .

﴿فَجَعَلْنَاهَا نَكَالًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهَا وَ مَا خَلْفَهَا﴾ دوا یی ئیمە گێرامان ئەو گۆرانەیان بەمەیمون بەترساندن بۆ کەسی لەسەردەمی ئەو گۆرانەیاندا یە بەمەیمون ، بۆ ئەو کەسانەیش

لەپاش ئەوانەوه وێن لەگەلانی تر هەتا رۆژلای دواى ، هەتا بەنوسینەوهى ئەو روداوه تەمى خوار بىن ، گوناھباران فیل و فر بە کار نەبەرن بۆ نەکردنى فەرمانەکانى خوا .

﴿وَمَوْعِظَةً لِّلْمُتَّقِينَ﴾ وە گێڕامان بە نامۆزگارى کردن بۆ کەسانى لەخوا ئەترسن و خۆيان ئەپاریزن لەگوناھ ، بۆ ئەو کەسانەيش تەمى خوار بىن بەهۆى گۆرانیان بەمەيون وەبیری لى بکەنەوه هەتا باشتر لەخوا بترسن ، ئەو باسە جارى تر لەمەو پاش لەقورئانى پیرۆز باسى ئەکړى .

بۆ زانین : مَرْوُفِيكى بەسالا چوو هەستى بەنزىك بونەوهى مردنى خۆى کرد ، بەندەيه کى چاکى خوا پەرست بوو پڕوپوچى رازاوهى ژيانى جیهانى لای نەدابوو لەخوا پەرستى ، ئومىدى بەخوا بوو ، سامان و کورپى زۆرىشى نەبوو لەخوا پەرستى لای بدەن ، خاوهنى هیچ شتى نەبوو جگە لەمانگایى کەبرىدى يە نێو چیمەن و دارستانى لەخوا پاراىهوه بەدلىكى پاك و لەشكى دامەزراو ، ئەى ووت : ئەى خوايه ئەومانگایەم دايه دەستى یۆ هەتا ئەم کورەم گەوره ئەبى ، هەروەها ئەو هیوايه هاتو چۆى ئەکرد لەدلىا ، ئاواتیشى بەخوا بەهێز بوو هەتا مرد ، مانگا کەشى مايهوه بۆ تەنها کورە هەتیوه کەى ، ئەوهيش روالەتێكى نەماوه ناکاتە فریای ئەو کورە ئەگەر خواى لەگەل ئەبى بەلام میهرەبانى خواى بۆ ماوه تەوه و گەورەتر لەهەموان ، هەتیوه کەش پەیتا پەیتا مانگا کەى بەخێو ئەکرد بەو هیوايهى باوکى بوکە بەمیرات بۆى بەجى هیشتبوو ، بروای وابوو ئەو مانگایە دوا رۆژێكى سودى بۆ خۆى ئەبى ، بەهۆى پارا نەوهى باوکى .

دواى واریکەوت ، کەسى لەگەوره پیاوانى ئیسرايیلی کە زۆر ساماندار بوو لەهەموو پرووهيه کەوه ، خوا تەنها کورپێکى پى بەخشیبوو ، هەموو سامانە کەى بۆ ئەو کورە ئەگەرايهوه دواى مردنى .

بەلام هەندى لەنامۆزاکانى ئەو تاقە کورەيشیان کوشت : بۆ ئەوهى دواى مردنى باوکى سامانى ئەو پیاوه بۆ ئەو نامۆزایهى بگەرێتەوه ، کەچى کوشتنى ئەو کورەيان دايه پال

هەندێ تر لە کورانی ئیسرا ئیل گێچەتو کە ی نە گە تی بۆ ی هە لکردن ، وەخت بوو
جەنگێکی وێل لە ناو کورانی ئیسرا ئیل پەیدا بێ ، بە یی تاوان چەند کەسی لە ناو بچن ،
بۆ یە دیسانە وە بە لاساری خۆیانە وە پە لاماری موسایان دایە وە ، داوی
کارە ساتی کوزرا وە کە یان لی کرد ، ئە ویش بۆ ئە و مە بە ستە لە خوا پارا یە وە ، خوا پە یامی بۆ
موسا نارد مانگایە سەر بێ ن هەندێ لە ئەندامی ئە و مانگایە بکێشن بە کوزرا وە کە و زیندوو
ئە بێتە وە ، هە واتی بکوزە کە ی خۆیان ئە داتی پاش بگرو و بە ر دە یە کی زۆر چەنە دانیان
لە گە ل موسادا ووتیان : ئە ی موسا ئایا گالتە مان بێ نە کە ی یا بە راستی تە ، موسا فەر مووی :
من پە نا ئە گرم بە خوا ئە وە ی من ئە یز انم چۆن گالتە ئە کە م ، دوا یی پرسیاریان لە رە نگ
و شیوازی ئە و مانگایە دوو جارو سی جار مانگا کە یان سەر بێ ی و کوزرا وە کە زیندوو
بۆ یە وە ، هە واتی بکوزی خۆیانی دانی ، بۆ روون کردنە وە ی ئە و رودا وە خوادە فەر مووی :

وَإِذْ قَالَ

مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكُمْ أَنْ تَذْبَحُوا بَقَرَةً قَالُوا أَنَتَّخِذُنَا
هُزُؤًا قَالَ أَعُوذُ بِاللَّهِ أَنْ أَكُونَ مِنَ الْجَاهِلِينَ ﴿٦٧﴾ قَالُوا
ادْعُ لَنَا رَبَّكَ يُبَيِّنْ لَنَا مَا هِيَ قَالَ إِنَّهُ يَقُولُ إِنَّهَا بَقَرَةٌ لَا فَارِضٌ
وَلَا بِكُرٍّ عَوَانٌ بَيْنَ ذَلِكَ فَافْعَلُوا مَا تُؤْمَرُونَ ﴿٦٨﴾ قَالُوا ادْعُ لَنَا رَبَّكَ يُبَيِّنْ لَنَا مَا لُونُهَا قَالَ إِنَّهُ يَقُولُ

إِنَّهَا بَقَرَةٌ صَفَرَاءُ فَاقِعٌ لَوْنُهَا تَسُرُّ النَّظِيرِينَ ﴿٦٩﴾
 قَالُوا أَدْعُ لَنَا رَبَّكَ يُبَيِّنْ لَنَا مَا هِيَ إِنَّ الْبَقَرَ تَشَبَهَ عَلَيْنَا وَإِنَّا
 إِن شَاءَ اللَّهُ لَمُهْتَدُونَ ﴿٧٠﴾ قَالَ إِنَّهُ يَقُولُ إِنَّهَا بَقَرَةٌ لَا ذَلُولٌ
 تُثِيرُ الْأَرْضَ وَلَا تَسْقِي الْحَرْثَ مُسَلَّمَةٌ لَا شِيَةَ فِيهَا قَالُوا
 الْأَنْثَى جِئْتَ بِالْحَقِّ فَذَبْحُوهَا وَمَا كَادُوا يَفْعَلُونَ ﴿٧١﴾ وَإِذْ
 قَتَلْتُمْ نَفْسًا فَادَرَأْتُمْ فِيهَا وَاللَّهُ مُخْرِجٌ مَّا كُنْتُمْ تَكْتُمُونَ ﴿٧٢﴾
 فَقُلْنَا اضْرِبُوهُ بِبَعْضِهَا كَذَلِكَ يُخَيِّ اللَّهُ الْمَوْتَى وَيُرِيكُمْ
 آيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ﴿٧٣﴾

﴿واذ قال موسى لقومه إن الله يأمركم أن تذبحوا بقرة﴾ وهبیری نهو کاته بکهنه وه
 پیانوکتان کوشت ، بهو بونه وه بوو بهنازاوه تان ، ههندیکتان نهوانی ترتان تاوان بارنه کرد ،
 بویه نیمه په یامان نارد بولای موسا بۆ نه هیشتنی نازاوه ی نیوانیان ، لهو کاته دا موسا
 فرموی ، به تاقمه که ی خوی خوا فرمانی به نیوه داوه که مانگایه سدر برن ، وهله و کاته دا
 موسا نهو فرمانه ی پی راگه یانندن هه مانگایه کیان سهر بری پایه مه به سته که یان پیک
 نه هات . به لام در پژه یان دا به لاساری به که ی خویان وه چه نه بازی به که یان ، بۆ

مەبەستەكەیان و ھەروەك خۆی گەورە كارەكەشی لەسەر گران كردن : ناوێشانی مانگاکی لی پەنھان دان ھەتا تەمیی خوار بێن ئەوەندە دەم درێژی نەكەن لەگەڵ موسا ، سەرگەردان بون بۆ دۆزینەوێ ئەو مانگایە ، بۆیە خۆی گەورە فەرمانی پێدان مانگایە سەربەرێن نەك زیندەوێ تر چونكە مانگا لەوێنەیی ئەو گوێرەكەیبوو پەرستیان ھەتا بزانی بێ نرخ و لاوازە ، چۆن ئەوان پێزیان نەگرت و ئەیان پەرست ؟

﴿قَالُوا اتَّخَذْنَا حُزُورًا﴾ بەموسایان ووت ، نایاتۆ گالتەمان بێ ئەكەیی ؟ ئێمە پرسیاری ئەو كۆزراوەت لی نەكەین ، كەچی تۆ فەرمانغان بێ ئەدەیی مانگایە سەر بێرین ، ئەو لاقرتی بێ كردنەیی تۆ راست نییە لای ئێمە .

﴿قَالَ أَعُوذُ بِاللَّهِ أَنْ أَكُونَ مِنَ الْجَاهِلِينَ﴾ موسا فەرمووی من پەنائەگرم بەخوێكەمین لەكەسانی نەزان و نادان ب و گالتەچی ب ، من گالتەو لاقرتی بەھیچ جۆری ناكەم ، چۆن لەگەیانندی فەرمانی خوادا گالتەو لاقرتی نەكەم ؟

﴿قَالُوا ادْعُ لَنَا رَبَّكَ يُبَيِّنْ لَنَا مَا هِيَ﴾ ووتیان بەموسا تۆ داواكە لە پەرورەدگاری خۆت بۆ ئێمە بۆمان ڕون بكاتەو و پێمان بناسێتی چۆنە ڕەنگ و شیوازی ئەو مانگایە . پرسیاری جۆلەكەكان بەوجۆرە دارژاندنە ئەو ئەگەینەیی كەئەوان زۆر بێ شەرمن لە خزمەتی خوادا و پێغەمبەراندا ، ئەلێن : پەرورەدەكەری تۆ یانی هی موسایە بەتەنھا نەك هی ئەوان ، وەدوو بارە پرسیارەكەیان وائەگەینەیی ئەو ڕوداوە پەییوەندی بەوانەو نە بەلكو پەییوەندی دارە بەخوێكەموساوە ، لەگەڵ ئەوێشدا زۆر بەمپەرەبانییەو وەلامی ئەدانەو لەسەر زمانی موسا

﴿قَالَ أَنَّهُ يَقُولُ أَنَّهَا بَقَرَةٌ لَا فَرْضَ وَلَا بَكْرَ عَوَانَ بَيْنَ ذَلِكَ﴾ موسا فەرمووی : بەراستی خوا ئەفەرمووی ئەو مانگایە فەرمانتان بێ دراوێ سەری بێرێن ئەوەندە پیر نییە نەزیت ، ئەوەندە كەم تەمەن نییە ئاوس نەبی ، مام ناوەندییە لەو بەینەدایە ، واز لەلاساری و پرسیار

بیتن نهو رسته یه گیل و گاواری جوله که کاغان بۆ دهر نه خات ، یه کسر خوا ناهرموی :
لهو نیوه دایه چونکه تی ناگه .

﴿فَافْعَلُوا مَا تُؤْمَرُونَ﴾ دوا ی به گورچی نیوه بکه نهو شته ی فرمانتان پی نه درئ
سستی مه که نهو له سهر برینی نهو مانگایه وجی به جی ی بکه نهو فرمانده ی پیتان دراوه .
﴿قَالُوا ادْعُ لَنَا رَبَّكَ يُبَيِّنْ لَنَا مَا لُونَهَا﴾ ووتیان به موسا : زانیمان ته مه نی نهو مانگایه
چهنده به لام ته مه نداری وازورن ، داوا بکه له پهر وهر دگاره که ی خوت رونی بکاته وه بۆ
نیمه رهنگی نهو مانگایه چونه ؟ فرمانی دراوه سهری برین .

﴿قَالَ أَنَّهُ يَقُولُ أَنَّهَا بَقَرَةٌ صَفْرَاءُ فَاقْعَ لُونَهَا﴾ موسا فهرموی : به راستی
پهر وهر دگاری من نه فهرموی ، به راستی نهو مانگایه رهنگه که ی زهر دیککی توخی یه کجار
زهرده .

﴿تَسْرُ النَّاظِرِينَ﴾ خوش نود ده کا رهنگه که ی تماشا که رانی ، نهو هنده جوان و ریک
و پیکه لهش و ته نی ، تماشا که ران وانه زانن تیشکی خوره له پیسته که ی دیتنه دهرئ
جوله که کان گیل و گهوچی خویانیان ده ست پی کرده وه بۆ جاری سی یم :

﴿قَالُوا ادْعُ لَنَا رَبَّكَ يُبَيِّنْ لَنَا مَا هِيَ إِنَّ الْبَقَرَ تَشَابَهَ عَلَيْنَا﴾ ووتیان به موسا تو داوا بکه
لهو نیمه رونی بکاته وه بۆ نیمه نهو مانگایه چونه ؟ به تی زانیمان ته مه نی و رهنگی چونه ؟
مانگای بهو جوره زورن . به راستی نهو مانگایه فرمانی پیدراوه نیمه سهری برین که
له ته مه ندا مام ناوه ندی یه و رهنگی زهردی توخی وازورن ، چونه تی نهو مانگایه له سهرمان
که و توره و لیتمان تیک چوه ، ووشه ی ﴿الْبَقَرِ﴾ بۆ نیرو بۆمی به کار نه هیتری ، وه
ووشه ی ﴿قَوْمِ﴾ که واته جیگه ی پرسیار نی یه بۆچی جاری پیتی ﴿تَاءِ﴾ ی پیوه یه و جاری
پیوه ی نی یه .

﴿وَإِنَّا إِن شَاءَ اللَّهُ لَمُهْتَدُونَ﴾ وه به راستی نیمه خوا ناره زوی هه بی ریکه نومایی
وه رنه گرین نهو فرمانده ی پیمان دراوه جی به جی ی نه که نی .

﴿ قَالَ أَنَّهُ يَقُولُ أَنهَا بَقَرَةٌ لِذُلُولٍ تُثِيرُ الْأَرْضَ وَلَا تَسْقِي الْحَرْثَ ﴾ موسا فەرموى بەپراستی پەرورەدگاری من ئەفەرموى : بەپراستی ئەو مانگایە مانگایە کە بەرەلا کراوە بۆ لەوەراندن ، نەپام کراوە بۆ کار کردن لەزەوی و زەوی بکێلێ نەبۆ ئەویش ڕووەک و شینایی و شین چیتراوی بێ ئاو بدری .

﴿ مُسَلِّمَةٌ لَا شَيْءَ فِيهَا ﴾ دورە لەشورەیی و نەنگی ، نیشانەى خرابی پێوەنێ-یە ، جگە زەردی پەلەى تری پێوە نێ-یە بەهۆی کارکردنەووە برین دار نەبووە بەرەلا بوو نەبەسزاوەتەووە خراپەو ناحەزی تێدانی یەو نایبیری .

﴿ قَالُوا الْآنَ جِئْتَ بِالْحَقِّ ﴾ ووتیان نائێستا ئەى موسا تۆ هێناوتە پراستی یەكەى و بۆمانت ڕون کردووە ئەزانین چ مانگایە کە . لەو ووتنەى ئەوان وادەرئەكەوێ-لەووە بەر موسا پراستی نەهێناوە بابڕوایان بەپراستی ئەوانەى پێشو نەبووە هەتائێستا ، بەهەرچۆنێ بێ گێل و گەوجى خۆیان دەرئەخەن .

﴿ فَذَبْحُوهَا وَمَا كَادُوا يَفْعَلُونَ ﴾ دواى چوون و گەڕان بەشۆین ئەو مانگایەدا و دەستیان كەوت لای كۆرپی ئەو پیاو چاكەى باسى كرا ئەو كۆرە دواى مردنى باوكى زۆر گۆپراپەلتى داىكى بوو بەتایبەتى لەفروشتنى ئەو مانگایەدا ، جوله كەكان ئەو مانگایەیان كۆپى بەنرخىكى زۆرو سەریان بۆ . نزیك بوو ئەو كارە نەكەن وە ئەو فەرمانەى پێیان درابوو لەسەر بپینی ئەو مانگایە جى-بەجى-ی نەكەن ، بەهۆی پرسیاری زۆریان و دوودلیانەووە دواى فەرماندان بەسەرپىنى ئەو مانگایە و داواکردنى جوله كەكان لەموسا بۆ دۆزینەووەى ئەو مانگایە كە سەرى بپن ، خواى گەورە ڕوو ئەكاتەووە مەبەست لەفەرمان دانە بەجوله كەكان هۆكەى چ شتێ بوو خوا فەرموى :

﴿ وَادْقَلْتُمْ نَفْسًا فَاذَّارَعَمَ فِيهَا ﴾ وە ئێوە بیری ئەو كاتە بكەنەووە ئەى بەنو ئیسرائیلی ، ئێوە مەزۆفێكتان كوشت ، دواى ئێوە ناكۆكى و ئازاوەتان لەنیودا پەیدا بوو بۆ دۆزینەووەى بكۆژى ئەو مەزۆفە ، هەریەكەتان ئەو تاوانەتان لەخۆتان دور ئەخستەووە ، ئەتان داىە پالتى

ئەوی تران ، ھەر یەكەتان ئەتان ووت : ئیمە نین و ئیوون ، وەھیچ كەستان بەووتە ی خۆتان ناگاداری كوشتنی ئەو مەرۆفە نین بەلای خۆتانەو .

بەورستە خوای گەورە كوشتنی ئەو مەرۆفە ئەخاتە ئەستۆی ھەمویان ، ھەرچەندە ھەر یەك نەفەر ئەو پیاوێ كوشتو ھەتا ئەو بەگەیی ھەر گەلی بەتوندی خۆیانیان بەیەكەو بەست وەك یەك كەسیان لی دائەنری . كەواتە كارێ یەكێ كیان وەك ھەمویان كردیست وایە ، چونكە ھەمویان پێی رازین ھەروەھا لەگەڵ ئەو جولەكانەیتێ لەسەردەمی پێغەمبەردان ، لەبەر ئەوێ ئەوان پاشاوەی ئەو كەسانە ی سەردەمی موسان ، بەكردەو ەكانیان قیناتن .

﴿وَاللّٰهُ مُخْرِجٌ مَا كُنْتُمْ تَكْتُمُونَ﴾ وەخوا دەری خست و رونی كردهو ەشتی ئیو ەدای ئەپۆشن لە باسی ئەو مەرۆفە كوژراو ەدا كەكوشتبویان ، دەستتان دابو ەناكوکی نیوان خۆتان بەھۆی بكوژەكەو ، ھەتا بكوژی راستەقینە دەرکەوی ، ھیچ كەسی بەناوایی ستەمی لی ناکری . كەوا بوو شاردنەو ەكە ی بی سوودە ، خوا ھەموو شتی ئەزانێ وەدەریشی ئەخا ، ھەموو خرابی و لاساری ئیو ئەزانێ .

﴿فَقُلْنَا اضْرِبُوهُ بِبَعْضِهَا﴾ دوا یی ئیمە بەئیو ەمان ووت ئیو ەبدەن لەلەشی ئەو كوژراو ە بەھەندی لەئەندامی ئەو مانگا سەر براو ، ئیتر ئەو ئەندامە زمانی ئەو مانگایە بی یارانی یا جینگایە تر بی گرنگ نی ە ، ئەو ە ی شایانی باس بی ئەو لیدانە بەلگە یە لەسەر توانای خوا وەئاسانی كارو باری كورانی ئیسرائیل خوای گەورە ئەو كارە ی لەگەڵ كردن بەتایبەتی ، ھەرچەندە ئەو كوژراو ە یەكەم كەس نەبوو ە نارو ە خویتی پرژی بەلام لەبەرپر داری موساو لەکیس نەچونی ئەو خویتە ، ئەگەر وانەبوایە گومانیان پست ئەبوو بی ساو ەتر ئەبون ، برۆیان بەموسا كەمتر ئەبویەو .

﴿كَذٰلِكَ يُحْيِي اللّٰهُ الْمَوْتٰی﴾ ھەربەر ەجزرە ی بەلیدانی ئەندامێکی ئەو مانگایە ئەو مەرۆفە كوژراو ە زیندوو بۆیەو ەرو ەھا خوا زیندوو ئەكاتەو ە ھەموو مردوو ەكان لەپرۆژی دوا ییدا

بەناسانی تر بۆ وەرگرتنی پاداش و تۆلە ، ئەو کەسەى بتوانی تاکە کەسى زیندوو بکاتەو
 ئەتوانی هەموو بونەوهران زیندوو بکاتەو ، ئایا لەپاش ئەو بەلگە بینراوێ گومانتان هەرئەبێ
 و گوناھ ئەکەن ؟

﴿وَيُرِيكُمْ آيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ﴾ وەهەر بەو جۆرە خوا نیشان ئەدا بەئێو و پێتان ئەبینی
 چەندین بەلگەو نیشانی ناشرکرا لەسەر توانای خۆی بۆ ئەوێ ئێو ئەقل بەکار بهێتن ئەو
 کەسەى ژیری خۆی نەخاتە کار وەك ئەقلی نەبێ وایە ،

بۆ ناگاداری : ئەو زانایانەى مانای قورئانی پیرۆزیان کردوو هەر لەزانایانی ئەم
 سەردەمەو هەتا ئەگاتە ئێینو عەباس و بەویشەو خوا لیان رازی بیت باسی سەرپرینی ئەو
 مانگایە و کوشتنی ئەو مڕۆفە و ڕون کردنەوێ بکوژە کە بەو جۆرە مانایان کردوو ئێمە
 باسمان کرد . یانی دارژاندنی باسە کە بەم جۆرە یە : ئێو بیرى ئەو کاتە بکەنەو مڕۆفیکسان
 کوشت و کەوتنە دو بەرە کى کردنی یە کترى ، خوا فەرمووی : مانگایە سەرپر و هەندى
 لەبەدەنى بدەن لەو کوژراوێ و زیندوو ئەبیتەو ، ناوی بکوژە کەتان پى ئەلتى ، ئەوانیش
 کردیان و ناوی بکوژە کەیان بۆ دەرکەوت .

کەواتە ئەو چیرۆکە یەك چیرۆکە لەناوەرۆك و لەمەبەستاو یەك جار بەستراون بەیە کەو
 ، زۆر پەيوەندارن بەیە کەو چونکە مەبەستە کە یە کە کەپریتی یە لە ڕون کردنەوێ بکوژە کە
 بەلام بەرپاڵەت بەدوو چیرۆك ئەبینرێ ، لەبەر ئەوێ جولە کەکان تاوانیان زۆرن بەدوو
 تاوانی تر لەو چیرۆکەدا ئەیان ترسیتی : یە کەم بەتاوانی گالتە کردیان بەفەرمودەى موسا
 و کتو پر نهچونیان بەدەم فەرمانی موساوە ، دوو بەتاوانی کوشتنی ئەو پیاو بەنارەوا
 بۆیەش خوای گەورە فەرماندان بەسەرپرینی مانگاکەى پێشخستوو لەو چیرۆکەدا
 بەرپاڵەت و بەناوەرۆك ، لەسەر باسی کوژراوێ کە هەتا ئەو تاوانە بگریتەو ، بەپێچەوانەو
 باس بکرایە : یانی کوشتنی مڕۆفە پێش خرایە بەیەك چیرۆك دانەرا بەرپاڵەت و بەناوەرۆك
 ، ئەو دوو مەبەستەمان لە کیس ئەچوو .

لەپێشەوه باسکراوه خوای گەوره ئەو کارە بە کەس نە کراوانە ی کردوو یەتی بۆ کورانی ئیسرا ئیل بۆ کەسی تری نە کردوو ، بەرامبەر بەهیچ کەسی تر ناکرێن ئەو هەش لەبەر پێژداری مۆسایە لەلایە کەو ، لەبەر لاساری و گەوجی جوولە کە کانه لە لایە کی ترەو کەواتە پێگە لەم پرسیارانە ئەبە ستریت و پێویستە نە کرێن : بۆچی خوای گەوره یەكەم جار کۆژراو کە ی زیندوو نە کردوو یی ئەو ی مانگاکە سەر بێن بەو هەموو توانایەو خوا هە یەتی بۆچی ئەو مۆفە زیندوو بوو یەو بە لێدانی پارچە یەك لەو مانگایە بۆ ئە یی مانگایە کی تایبەت بێت ئەك هەموو مانگایەك یاشتی تر ؟ سوودی لێدانی ئەو کۆژراو بە پارچە یە لەو مانگایە چ شتی بێ و بۆ ئە یی وای ؟ هەموو ئەو پرسیارانە ئاراستە ناکرێ دوای ئەو ی زانیان کورانی ئیسرا ئیل وە کە کەسی تر یان لە گەل نە کراو ئەو وە لامانە یە کێك لەو کارانە بوو تە هۆی پێژ یان بە سەر هەموو ئادە میزانی سەردەمی خۆیان هەتا ئێرە مانای برۆا پێکراوی چیرۆکی مانگای سەر برۆا .

بەلام هەندێ لە زانیان لەم سەردەمەدا وەك مامۆستای بەرێژ ئیبن و عەبدە لەمانا کردنی چیرۆکی : {بیری ئەو کاتە بکەنەو مۆسا فەرمووی : خوا فەرمانی پێداون مانگایەك سەر بێن} هەتا کۆتای چیرۆکە کەو مامۆستا عبدول وەهاب نە جار ییش لە {قصص الانبياء} ی خۆیا ئەفەرمووی : چیرۆکی { وەبیری ئەو کاتە بکەنەو مۆفیکتان کووشت هەتا کۆتایی چیرۆکە کە . ئەو دوو مامۆستایە ئەلێن هەریە کە لەو دوو چیرۆکانە چیرۆکی تایبەتین و پە یوە نیان بە یە کترەو نە جار ئەفەرمووی ئە گەر تەماشای ئەو چیرۆکانە بکەین خوای گەوره لەم چیرۆکەدا ئەیان گیریتەو لەبارە ی کورانی ئیسرا ئیل ئەو هەمان بۆ یێك دیت هەریە کە یان چیرۆکی تایبەتین و پە یوە ندیان بە یە کترەو نە ی ، وەك ئەفەرمووی بیری ئەو کاتە بکەنەو کە پزگارم کردن لە پیاو کانی فیر عەون { بیری ئەو کاتە بکەنەو کە دەریاکەم بۆ پارچە پارچە کردن ، بیری ئەو کاتە بکەنەو بە خشییم بە مۆسا نامە یە ، بیری ئەو کاتە بکەنەو کە مۆسا فەرمووی بە تاقمە کانی : سەمتان لە خۆتان کردوو بە پەرسستی

گۆرەكەكە ، بىرى ئەو كاتە بىكەنەو بەموساتان ووت بروتان پىتايەرىن ھەتا خوا بە چاو نەبىن بەناشكرا . بىرى ئەو كاتە بىكەنەو ووتقان بىچنە نىو ئەو دىيە كەقودسە . بىرى ئەو كاتە بىكەنەو كەموسا داۋاي ئاۋى كىرد بۆ خىزمەكانى . بىرى ئەو كاتە بىكەنەو بەموساتان ووت : ئىمە ئارام ناگرىن لە سەر يەك خواردەمەنى . ۋە بىرى ئەو كاتە بىكەنەو كىۋى طورم بەرز كىردەو بەسەرتانا . بىرى ئەو كاتە بىكەنەو كەموسا فەرموۋى بەتاقمەكانى مانگايەك سەربىن . بىرى ئەو كاتە بىكەنەو مەزفەكتان كوۋشت ناكۆكى لەنىۋاتاندا پەيدا بو . فەرموۋەدى ئەو دوومامۇستا بەرپىزانە كۆتايى ھات .

روونكر دنەۋى بىرو بۆچوۋى ئەو دوومامۇستا بەگۆرەى دارژاندنى چىرۆكەكان وادەگەيەنى چىرۆكى كوشتى ئەو مەۋفە سەربەخۆيە پەيۋەندى بەچىرۆكى مانگا كەۋە نىە ھەريە كەيان باسكى تايەتەن . كەۋاتە ماناى چىرۆكى يەكەم بەم جۆزەيە : (كوپانى ئيسرائىل پياۋىكىان لەخۆيان كوۋشت و دۆزرايەۋە لەنىۋىيستانىكدا ، ئەو بىستانەش لەنىۋان چەند شارىكدا بوو نەيان نەزانى چ كەسى كوشتەيتى سەرگەردان بوون رووداۋە كەيان بىردە لای موسا ئەۋىش فەرموۋى مانگايەك سەربىن ، ئەۋانىش ۋەك باسكرا لاسارى ۋەچەنە بازى) زۆريان كىرد لە ئەنجامدا سەريان بىرى موساش ئەۋپاۋانەى نىزىكى جىگەى كوژراۋەكە بوون كۆى كىردەۋە ھەمەۋى سۆيىندا ، مانگا سەرباۋەكە لەبەر دەميان بوو وتيان : ئىمە ئەو كوژراۋەمان نەكوشتەۋە ناشزانىن چ كەسى كوشتەيتى ئەو سۆيىند دانە لە دەستورى ئايى ئەۋاندا ۋەك سۆيىند خواردنى ئىمەيە ئەگەر مەۋفەكى كوژراۋە لەناۋچەيەكدا جىگەى ناۋچەى خۆى و خىزمانى بوو يا لەنەزىك گەرەكىكەۋە بوو ئەو كوژراۋە ، نە ئەزانرا چ كەسى كوشتەيتى بەلگە بۆ راستى داۋاكارى خۆيەكە لەۋىندا ئەسەلىترا كە لە جىگەيە بى ، خاۋەن خۆيەكە ، (۵۰) پەنجا سۆيىن ئەخوا خۆيەكە لەخىزمانى خاۋەنى ئەو جىگەيە دەسەنرى لای پىشەۋا شافىعى ، بەلام لای ھەنەفىيەكان ئەلەين : لەروداۋىكى وادا كار بەدەستانى ئەوجىگەيە (۵۰) پەنجا پىۋا لەپىا چاكانى ئەو

جىڭگەيە ھەلئەبۇيرن و سويىيان ئەدەن و ئەلەين : ئىمە نەمان كوشتوھ ونازانين چ كەسى
كوشتوھتى لەئەنجامدا خويئەكە لەدا نىشتوانى ئەو جىڭگەيە ئەسەين ، ئەوھ باسكرا ماناى
چىرۆكى يەكەمە :

ماناى چىرۆكى دووھم لاي ئەو دوو مامۇستايە بەم جۆرەيە :

مروڧى كوزرا لە مالىكا لەگەرەكىدا لەجەنگى كۆمەلىكا ، ھەموو كەس كوشتنى ئەو
مروڧەي لەخوى دور ئەخستەوھ بكوژ ئەئەزانرا ، گومانى كوشتنى ئەو مروڧە ئەبراھە سەر
كۆمەلىكى ديارى و ژمىردراو ، بكوژيش لەنيو ئەواندا بوو ، خواى گەورە بكوژەكەيانى
بۆ دەرخستى بەم جۆرە تاوان بارىيان ھىئا پارچەيە لەو كوزراوھيان لى دا بەمەرچى
بەخوئەوھى ، ئىتر دەستى بى يا پىي ئەيان كىشا بەگومان لىكراوھەدا ، ئەگەر پاك بوايە
ھىچ شتىكى لىوھ ئەئەبىنرا ، ئەگەر بكوژ بوايە ئەكەوتە لەرزىن و رەنگ تىك چون و
كارى نااسايى لىوھ ئەئەبىنرا بەو بۆنەوھ بكوژيان بۆ دەرئەكەوت . كەسيان بەنارەوا
نەكوزرا عەبدول وھەب لەسەر ئەو باسە ئەروا چەندىن غونەي تىرى بۆ ئەھيئەتەوھ ،
لەئەنجامدا ئەلەي : ھەمويان خۆماندو كردن و ھەولەدان و لەوانەيە راست نەبن و پشتيان
پى نەبەستى . ئەو پەرى رېزم بۆ ئەو دوو مامۇستايە بەندە پىم وايە ئەو پىرۆكەي سەر
بىرىنى مانگاو چىرۆكى كوشتنى مروڧەكە يەك چىرۆكن ، وھپىش و پاشە بۆ ئەوھى ئەو دوو
تاوانەي كورانى ئىسرائىلمان لەكىس نەچى ، وەك باسكرا ، لەفەرمودەي خوادا پاش و
پىش نىيە و فەرمودەي خوا لەيەك كاتدا ھەموو كارىكى پى ئەنجام ئەدرى .

پاش روداوى سەرپىرىنى مانگاھە و دۆزىنەوھى بكوژ ، قورئانى پىرۆز رونى ئەكاتەوھ
ئەو ھەموو كارە بەكەس نەكراوھ ئەكە ھەستو دلى ھەموو كەسىكى دا ئەخورپان و ئەيان
رواند لەمىشكا باوھ بەخوا ، ئەوھتا ھەمويان كارىيان نەكردە سەر دلى رەقى كورانى
ئىسرائىل ، لەدواي چاو پىكەتنى ئەوانە ھەموو كەدەوھى نالەبارو نارەواي وايان لى پەيدا

بوو هه موو شتیکی چاکی له دلیانا شورده وه ، وه هه مو پهن دو ته می کردن له میشکیانا بهرته وازه کرد ، وهك خوا نه فهرموی .

ثُمَّ قَسَتْ قُلُوبُكُم مِّنْ بَعْدِ ذَلِكَ
فَهِیَ كَالْحِجَارَةِ أَوْ أَشَدُّ قَسَوَةً وَإِنَّ مِنَ الْحِجَارَةِ لَمَا يَتَفَجَّرُ
مِنْهُ الْآلَنْهَرُ وَإِنَّ مِنْهَا لَمَا يَشَّقَّقُ فَيَخْرُجُ مِنْهُ الْمَاءُ وَإِنَّ
مِنْهَا لَمَا يَهْبِطُ مِنْ خَشْيَةِ اللَّهِ وَمَا اللَّهُ بِغَفِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ



﴿ ثُمَّ قَسَتْ قُلُوبُكُم مِّنْ بَعْدِ ذَلِكَ ﴾ له پاشا ئیوه دلتان نه رمی تیدا نه ما و رهق هه لگه را له پاش ئه و شته به کهس نه کراوا نه تان چاو پیکهوت له توانای ئاده میزاددا نه بون و من یم نشان دان ، له زیندوو بونه وهی کوژراو ئه و شتانهی ئه بونه هوی نه رمی دلان وه به ره و راستی راتان ئه کیشی. که چی ئه و دلانهی ئیوه له سه رهقی و ووشکی مانه وه :

﴿ فَهِیَ كَالْحِجَارَةِ ﴾ دواى ئه و دله ئیوه وهك بهرد وایه له رهقی دا هه رگیز نه رم نابی ، ئه و نایه ته رو ئه کاته ئه و کهسانه ی سه رده می پیغه مبه ر ﴿ ۷۴ ﴾ ، چونکه به کرده وهی باو بایرانی پیشویان قبیان ، وهك نه مان کرد بییان وایه یاله گهل ئه و کهسانه ی سه رده می موسادا بوون ، هه ر کامیان بی جیگهی خو یده تی .

﴿ او أَشَدُّ قَسَوَةً ﴾ وه یانه و دله ی ئیوه له بهر دیش رهق تره له ناسن ، به ناگر نه رم نه بی واش نه بی ئه تو ئته وه ، بهرد هه رگیز نه رم نابی بویه خوا نه فهرموی .

﴿وَأَنَّ مِنَ الْجَارَةِ لَمَا يَتَفَجَّرُ مِنْهُ الْأَنْهَارُ﴾ و دبراستی له ناو بهردا بهردی و اهیدیه
چندین کونی زور و قلیشی وای تیدایه چندین روبرای لی هلتنه قولتی .

﴿وَأَنَّ مِنْهَا لَمَّا يَشْقُقُ فَيُخْرِجُ مِنْهُ الْمَاءُ﴾ و دبراستی هندی بهرد هرن درزی تیدا ندی
دوایی لهو بهرده ناو دیچته دوری ، لهو رستاندا ناو کراوه بهدوو بهشهوه ناوی زور
ناوی کم ، ناوی زور بهروبار ناو نهبری هلتقولایش بو ناوی زور بهکار نهیتری ، بویه
خوا نهفهرموی چندین روبرای لی هلت نه قولتی ، بهلام ناوی کم به کانیاو یابهیر ناو نهبری
و دیتنه دوری وایش نهی برن بهسر زهوی دا ، هاتنه دوروه بو ناری کدم بهکار نهیتری
بویه خوا نهفهرموی ناوی لی دیتنه دوری .

﴿وَأَنَّ مِنْهَا لَمَّا يَهْبِطُ مِنَ خَشْيَةِ اللَّهِ﴾ و دبراستی هدیه له بهردا بهردی نری و لهسر
لوتکهی کتو بی یاله زوروه نه که دیتنه خواروه له ترسی خوا ، بیگرمان ترسی خوا کار
نه کاته سر بهرد ، نه روتا خوا نهفهرموی ﴿وَأَنَّ مِنْ شَيْءٍ آلٍ وَ يُسَبِّحُ بِحَمْدِهِ﴾ و نهیه
هیچ شتی نه گدر بی پاکی خوا دور نهبری بهسرباس کردنی خرا ، بهلام نیوهی بهنر
نیرائیل ناموزگاری کار ناکاته سهرتان ،

بو چاکه مل که چ نین ، نهو فهرمانهی پیتان بدری بهجی تی نایهرن ، له گهل نهو هه مو
توله و پاداشت و بهلگانه وه بهدوای به کادین به چاری خرتان دیتان :

﴿وَمَا لِلَّهِ بِغَافِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ﴾ و هخوا بی ناگانی یه له ورشتهی نیوه ندیکهن نه ورسته یه
هه ره شهیه له وان بهتونندی و سامناکی ، خوا پرسیاریان لی نه کا له پاشه روژدا و مافی خویان
وه نه گرن سزایان نه دا له تولهی سوپاس نه کردنیان بز چاکه و بی فهرمانی کردنیان ،
لهو وه بزمان ده نه که وی دلی جوله که کان جیاوازن ، هندیکیان وه که بهرد وان له بهرد
ره قتره . خوی گه وره بهر (۱۰) ده چیر و کانهی رابوردن بیری کورانی نیرائیل نه خاتوه
نهوپه ری چاکه یان له گهل کراوه له گهل نهو هشتا ته می خوار نه بوون بویه به ورسته
رابوردوه هه ره شهیان لی نه کا .

ئەو پەندوو نامۆزگاری یانە ی لەباسی ئەو (١٠) دە چیرۆکانەو وەرئەگیرێن بۆ ئەو یە
ئیمە ی موسولمان وەك جولەكەكان نەبێن چاكترین كۆمەڵ بێن بۆ ئادەمیزاد كە هاتبە سەر
زەوی وەخۆمان لەو كارە ناپەوایانە ی جولەكەكان دوور خەینەو كە ئەمانە ی خوارەو وەن :

١- ئەو چیرۆكانە بەلگەن لەسەر ئەو دینە ی جولەكەكان لەسەری بون ، لەدل پەسی و
دل پەقی و لاساری و گەوجیان لەگەڵ پابەری خۆیان ، پرسیاری زۆریان بەی هۆدە ،
گوێ نەدانیان بەفەرمودە ی پێغەمبەرەكانیان ، سستی كردیان لەبەجی هێنانی ئەو
فەرمانانە ی بێیان ئەدرا پێگە ی خوارو خێچ گرتیان .

٢- ئەو چیرۆكانە بەلگەن لەسەر راستی پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ بۆ ئەو یاسایانە ی لای خواو
ئە ی گەیاندن بە ئادەمیزاد بەی ئەو ی ئەو روداوانە ی دیی ئۆنە یەكن بۆ راستی پێغەمبەر و
بۆ راستی موسا .

٣- ئەو چیرۆكانە بەلگەن لەسەر ئەو ی كۆل بدری لەپرسیاری زۆر كردنی یاسای
ئاین ، یانی بیژری بۆ ئەبێ ئەم یاسایانە بەم جۆرە بن ، چونكە سەرئەكیشی بۆ ئەو ی
فەرمانەكانی خوا قورسێ بکری لەسەریان ، ئەگەر كۆرانی ئیسرائیل دەست بەجی هەر
مانگایەکیان سەر بپرایە بەسیان بوو ، بەلام پرسیاری زۆریان ئاوی بەسەر هێنان و رابورد .

٤- دروست نی یە فەرمانی لای خواو هات بیژری بۆچی ؟ پێویستە یەكسەر مل
كەچی فەرمانەكە ی بێن ، ئەبوا یە نەیان ووتایە بەموسا : تۆ گالتەمان پێ ئەكە ی ، ئیمە
ئەلێن پیاوی كۆزراو تۆ ئەلێت : مانگایە سەر بپرن ، هەتا وای لی هات تووشی ئازاری
زۆر بوون .

٥- ئەو چیرۆكانە بەلگەن لەسەر ئەو ی هەموو پێغەمبەرەن لەسەر یەك شت پێك
هاتووە لە ئادەمەو هەتا پێغەمبەری ئیسلام ، لەزیندوو بوونەو ی هەموو بوونەو وەران و
هەلسانیان لەگۆرەكانیان ، بەی جیاوازی وەك زیندوو بوونەو كۆزراوی نیوان كۆرانی
ئیسرائیل .

۶- ئەو چىرۆكانە ئەوھەمان پىشان ئەدا خىۋاى گەورە نىشانە و بەلگەى زۆر دىنئەوہ بۆ بەندەكانى خۆى لەچەندىن لاوہ ، ھەتا بەباشى رانومايى وەرگىرن ، گومرايانش بىانويان نەمىتى .

۷- ئەو چىرۆكانە بۆمانى ئەگىرئەوہ ئەو گەلەى جولەكە لە دل رەقى و دل پىسىدا وىنەيان نىہ باوہر بەخوا جىگىر نابى لەدلىانا بەچاكى .

۸- ئەو چىرۆكانە ئەوھەمان پىشان ئەدەن ئەو جولەكانە (۲) دووجار گىرۆدەى دەستى مانگاۋون ، جارى بەپەرسىنى گۆرەكە جارى تر بەسەرپرېنى مانگاۋە ، ئەو گيان لەبەرىش گىل تىرىنى جانەوہرانە ، جگە بۆ سەرپرېن و جوت پىكردن وئاودان و شىردان و شتى تر نەبى بەكارى ھىچ شتى نايدەن نايشتوانن ئەو شتانە لەخۆى دوور خەنەوہ ئىر چۆنيان نەپەرسى ؟

۹- ئەو چىرۆكانە بەلگەن لەسەر ئەوہى سەمكارو ياخى بوون لەخوا پىۋىسە بەرگى لى بگرىن و لەدزىيان ھەلسىن ، وەك ئەو سەمەى فىرەدون كەردى ، ئەو سەمەى بكوژى ئەو مەرقە كەردى ، ئەو پىست مەراتەكەى بخوا خىۋاى گەورە كەردى بەپەند و پىسواى كەرد و مەراتەكەشى بۆ نەبوو .

۱۰- ئەو چىرۆكانە بەلگەن لەسەر تواناى خىۋاى گەورە كەبتوانى بەپارچەىە لەلەشى مانگاۋە مەرقى زىندوو بكاكەوہ ، ئەتوانى ھەموو بونەوہران زىندوو بكاكەوہ وەك مەراندى .

۱۱- ئەو چىرۆكانە بەلگەن لەسەر ئەوہى ئەو گەلەى بەچەوساندنەوہ رامبوو ، سەم و پوتانەوہيان بۆ بەكار ھىترابى لەلايدەن فەرمان پەوايانەوہ و ئەوانەى بەدرىزى لەگەلىان كرا ئەو شتانە ئەبنە مەراتى گلاۋيان و بەشى لەسروشتيان ، وەك جولەكەكان كە دەقيان گرتبوو بە سەم و چەوساۋەى فىرەدون ، بى نىرخ و ترسۆك و چاۋ چنۆك بوون ھەتاموسا داۋاى لىكردن بچن بۆ قودس كەچى ئەوان ئەو ھەمووہ نازارەى موسايان ئەدا ، لىرە دا واچاكە چاۋى فرە بەدەين بۆ سەر كۆمەلگەى ئەمروماندا بەچ جۆرى داۋىن پىسى و بى

رەۋىشى كارى كىرگۈزۈپ سەرىپ ، گىرگىزىپ كارى كۈشنىدە بۇ پەيدا كىردى ھەممۇ رەۋىشىكى بىزنى كىرگۈزۈپ توشى ئەم گەلەي نىستامان بو ، وەك فلىمى سىنەماو فىدىو و پىرۇگراممى تەلەففىزىونى و لادانى پەردەي شانۇ گەرى و پىرۇنامەو گۇفارى ئاىا رەۋا و راستە ئەۋانە بىرئىنە پىشت گوى و وازىيان نى بىھىتىن ، ھەر لەبەر ئەۋەي خاۋەنى ئەۋانە سامانى زۇرىيان دەست كەۋى لەسەر ژمارەي تىكەدانى رەۋىشت وىي ئابروۋىي ئىمە ، پارەو پولىشىيان بىدەنىي . ئەي كۆمەلى برايان و خوشكانى بەرپىز : چۈن ئەبى ئەۋانە رەۋابىن لاي ئىۋە ؟ ئاىا راستە چاۋ لەفلىمى بىگەنە داۋىن پىسەكان بىكەين كەھەمۋىيان دوزىمنى ئىسلام و نىشتىمان بەھۋى جۈلەكەكان وەبەكرى گىراۋەكانىيەۋە ئەبىرپىن بەرپىۋە ئىمەيش پەپىرەۋىيان بىكەين ئەۋ فلىمانە بىكەين بەبىت و خواردەمەنى خۇمان و خىزانمان كەھاندەرو پەيدا كەرى ھەممۇ كارىكى ناپەۋان .

بۇ ئەبى كارىبەدەستانى ئىسلام چاۋدىرى و پىشكىنىي زۇرو چاك نەخەنە سەر ئەۋ فلىمانە لەدەرەۋە ئەھىتىرپىن يالەناۋ خۇ دروست ئەكرپىن و بلاۋ ئەكرپىنەۋە بۇ ئەۋەي دوزور بىن لەپوتى ژنان و بەرەلەيى پىۋان نە بنە ھىۋى ئەۋىشتەنى ئابوران شەرمە باس بىكرپىن و پەيدا بىن لەنىۋ ئەۋەي تازەماندا ؟

ئەي بۇ كارىبەدەستانى ئىسلام دانەخەن دەركاى ئەۋ پىرۇنامدو گۇفاراندى شورەيى و بەد ناۋى ئادەمىزاد بلاۋ ئەكەنەۋە ئابروۋىيان ئەبەن ، وەكو وىنەي پرووت و قوتى ژنان لەيەكەم لاپەرەي ئەۋ پىرۇنامەو گۇفارانەدا داىيان ئەنپن تەنھا بۇ جۈلانى ئارەزۋى خوتىنەران و بىنەرانى ، ئەۋان بەتەماى بازىرگانپەكى بى نىرخ ، يان ھىچ ئەبى يارمەتى يان نەدرى ؟

ئەي بۇ كارىبەدەستانى ئىسلام بەرگىرى ناكەن لەسورپدانى پروژى ئاۋايى و بىگەنەكان كەنەۋە پەرى جۈلتىنەرى ئارەزۋاتى گلاۋى ئازەلپن بەتايىپەتى لاۋانمان ئەۋانە شىر پەنجەي كۆمەلەن گەۋرەترپن زىيان بەخىش ھەتا دەۋرى ئاىن پەرسىتى و نىشتىمان پەروەرى بىرپن ئەي بۇ فلىمى پۇلىمى دانەخىرپن كەنەبەنە ھۋى فېر كىردى كۈشتىن و بىرپن و دزى و داۋىپىن

پسی : که نه وه و منداله کاغان نه به درونده و توشی هیستریای تالان و تاوانیان نه کهن ؟ نهی
 بو کار به دهستانی نیسلام پردیکی بولایی نه بن له بهردهم بهرگ و مؤدیلی هیتراو یادهست
 کردی ناو خو مان ، که جیگه شوریهی و خراپه کانی نه و شورینهی ژنان نه به هوی گری
 سهندنی ناره و وهستی لا و اتمان که هیچ یاسایه کی ناینو مرو فایه تی نه و شتانه بهر وه دانانی ،
 بیر له کاری سود بهخش بو خویان و گه لیان نه که نه وه ، رۆژ باش و هه لایوان و وشه ی
 ناره وای بی که شهرمه ووتیان نایا نه وانه شارستانی و پیشکه و تنه ؟ نه وانه نه خوشین نه وانه
 شیر په نجیهی کۆمه لایه تین نه وانه روختیه ری پیشکه و تن و شارستانی و مافی ره و ان
 کۆمه لگا که مان به ره و نمان نه بهن ؟

دوا رۆژی بی با وه ری به خوا و به تاین و ستم کردن له بونه وهران نه بی چۆنی ؟
 پاشه رۆژیان نه بی چۆن بی ؟ مرو ف له وانه یه پرسیار بکا له و کاره ساته ی توشی
 دانیشتوانی سهر زه وی نه بی ، بومه له رزه ی وا که ته رو و وشک له ناو نه با لافاری واکه
 سامانی دانیشتوان نه با و خوشیان بهرت و بلا و نه کا ، هه لکردنی با و گیزه لکه ی کویری
 وانه وه ی مرو ف له ما وه ی ته مه نیا دروستی کردوه نه ی روختی له ما وه ی کات
 ژمیریکدا ، جنگ و نا زا وه ی واکار به دهستانی ستم کار و چاو چنۆک و ترسنۆک هه لی
 نه گیر سین نه بیته هوی نه مانی مرو ف و سامانیان به زوری ، به دهیان و سه دان ، بگره
 به ملیونان هه تیو بیوه ژن و شهل و کویر و کهرو کۆیل و هه ژار پهیدا نه کا . جهنگی به کهم و
 دووهم و جهنگی عیراق و ئیران و هه ریمه کانی تر ته قینه وه ی سه دان کارخانه ی کیمیاوی ،
 گازی ژه هراوی به هه زاران کوژراوی پهیدا کرد . به تایه تی ته قینه وه ی کارخانه ی گازی
 شاری ﴿ پوپال ﴾ له هیندوستان که بووه هوی کوشتنی پتر له (۲۵۰۰) دوو هه زارو پینج
 سه د کهس و نه خوشی پتر له په نجا هه زار کهس جگه له نا زال له بهرواری : ۱۹۸۴/۱۲/۴
 نه گهر پرسیار بکری هوی توش بوونی ناده میزاد به و کاره ساتانه نه بی چ شتی بی ؟

قورنانی پیروز له چهن دین نایه تدا وهلامی داو ته وه به تایه تی له چیرۆ که کانی مو سادا
 رونی کردۆ ته وه که هۆ کانیان بی باوهری وستهم و گونا ه کردنه . سته م و بی باوهری
 به و جۆره ی خوا نه یفه رموی پروانه بوون به خوا و هاوکاری کردن بۆ دانانی بی باوهری پرو
 وه رگیران له یا سای خوایی ، دهست درێژی بۆ سه ر فرمانه کانی خوای گه و ره هاتوه
 له قورنانی پیروزدا ﴿ فَاَمَّا الَّذِينَ كَفَرُوا فَاَعَذَّيْهُمْ عَذَابًا شَدِيدًا فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ﴾ دوایی
 نه و که سانه ی نه و تۆ پروایان نه هیتا وه دوایی من سزایان نه ده م به سزایه کی سه خت
 له جیهاندا و له پۆزی دوایی دا ، پروا به خوا به ده م نایی به لکو به راستی و به ناوهرۆ که .
 ﴿وَتِلْكَ الْقُرَىٰ اَمْلَكْنَاهُمْ لَمَّا ظَلَمُوا وَجَعَلْنَا لِمَهْلِكِهِمْ مَوْعِدًا ﴾ ئیمه نه و دیه مان له ناو
 بردن کاتی سته میان کرد ئیمه دیاری مان کرد بۆ له ناو بردنیان ماوه یه کی دیاری کراو ..
 ﴿فَكُلًّا أَخَذْنَا بِذُنْبِهِ فَمِنْهُمْ مَنْ اَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ حَاصِبًا وَمِنْهُمْ مَنْ اَخَذَتْهُ الصَّيْحَةُ وَمِنْهُمْ مَنْ
 خَسَفْنَا بِهِمُ الْاَرْضَ وَمِنْهُمْ مَنْ اَغْرَقْنَا ﴾ دوایی هه مریانمان گرت و سزاندان به هۆی
 گونا ه ی خۆیا نه وه ، دووایی هه ندی له و که سانه که سی ئیمه ره وانه مان کرد بۆ سه ریان
 بایه کی زۆر سه ختی وا به ردی هه لته گرت نهیدا له وان ، هه ندی له وان که سی هه و ره
 گرمه و ده نگیکی گران گرتی هه ندیکیان که سی ئیمه بردومانه خواره وه به وانه وه زه وی ،
 هه ندیکیان که سی ئیمه خنکاندمان ، له ناو چون فیرعه ون و سته م کارانی تر به هۆی
 سته مه وه ، زۆر جار ان له قورنندا باسیان کرا وه ، پاشه پۆزی هه مو سته م کاری به وینه ی
 نه و که سانه نه یی ، دیر بی یازوو . له نێو رۆشایی مانای ﴿ ثُمَّ قَسَتْ قُلُوبُكُمْ اِلَى الْآخِرَةِ ﴾
 چهن د پر سیاری ناراسته نه کری له گه ل وه لامه کانیان :

یه کم پر سیار : نایا له مرو فدا هیزی هیه مرو ف بخته کاره وه و دهست بخته ئیشی و
 فرمانیه وه ، با نه و هیزه هه رته نها رودا وه کانی ده ره وه یه ، یاله ناویشه وه پال پیه نه ریکی تر
 هیه ؟ به راستی رودا وی ده ره وه پال پیه نه رو سه ر چاره ی ناویشه که واته هیزی ناوه ی

مرۆف بێ توانایە ، هەر روداوی دەرەوێ بەنجینە راستەقینە ، یاھەریەکیان سەر بەخۆن ، جاریك ئەمیان مرۆف ئەخاتە گەر جاری تر ئەویان ، جاری تر هەردوانیان ؟

وەلامی ئەو پرسیارانە : بەراستی مرۆف کەبوو بەو مرۆفە خواوەنی هێزی و گیانیکی ئەگەر ئەوانە لی داپنێ وە یاروداوی دەرەوێ لی بشاریتەو جگە لەشتیکی پروت و تەق بەهیچ شتێ تر نازمیری ، یا پەریك ئەبێ بائەییان بەناسماندا . کەواتە هێزی ناووەوی مرۆف لەگەڵ روداوەکانی دەرەوێدا ئەکەوێ نیش کردن هەریەکیان بەوی تریانەو پال ئەنی ، بەلام کارکردن بەجوتە شتیکە ، سەر بەخوێشیان بۆ ئەو کارەیش شتیکێ ترە کەواتە وویست و ئاوات لەگەڵ مرۆفادروست کراوە بۆیە منالێ بێهۆش و بێگۆش روداوی دەرەوێ نازانی و داوی زۆر شت ئەکا ، کەواتە ئەو ئاواتە دەرەوێ وورده وورده پێ ئەگەن پەریان پێ ئەدرێ بەهۆی روداوی دەرەوێ بەباش دەرکەوتیانە ، بەپەیدا بونی ئاواتی مرۆف ، مرۆف ئەتوانی کار بکاتە سەر روداوی دەرەوێ و یەرەو پێشیان بیا بەگۆرەوی پێوستی و ئارەزووی خۆی با ئەو بزانن ئارەزووەکانی مرۆف سەر بەخۆن لەبونیان دا جم و جۆلی مرۆفیش لەناووە لەدەرەویش هەلەنەقۆلی ، یانی لەهەردوو لاوە پەیدا ئەبێ ، ئەو کارە گلاوانە مرۆف ئەیکات بۆیە پێوستە لەروداوی گلاوی دەرەوێ مرۆف خۆی بپاریزی ، بەهۆی هێزی ناووەو .

پرسیاری دووەم : کەبپارماندا لەنیو مرۆفدا هێزی هەیه ئەی خاتە جم و جۆل بەسەر بەخۆی ، ئایا هەموو مرۆف بەشداری لەو هێزە گیانییەدا بەبێ جیاوازی لەنیوانیاندا .

باھەریەکیان ئاواتیکێ تاییەتی و هێزیکێ بێ ھاو بەشیان هەیه ؟

وەلامی ئەو پرسیارە : مرۆف لەهەندێ شتا ھاو بەشن ، وەك وویژدان و هۆشی راست و چەوت ، ناشرینی و جوانی لەیەك جوی ئەکەنەو .

ئەگەر ئەو کارە ھاو بەشیان ئەبن نرخ و بێ نرخ بۆ هیچ شتێ دانانری ناتوانن لۆمە ی هیچ کەسێ بکەن لەسەر کردنی هیچ کاری ، ناتوانن چاک و خراپ بەهیچ کەسێ

يسەلىتىن ھەر وەك باوك و كور لەمپەرەبانی دا بۆ يەكترى ھاوبەشن ، باھەندى باوك و كور لەمەندى تریان زۆرتەر مپەرەبان بن ، بەلام مروف لەمەندى شتى تردا لەيەك جياوازن وەك نازايى و ترستۆكى سەخاوت و رۆزدى دل نەرمى و دل رەقى وپستى بەھىز و بى ھىز ، ئاوردانەوہ بۆلاى چاكەو خراپە ئادەمیزاد لەوانە وەك يەك نين يانى مروف يان نازايە يان ترستۆك ياسەخى يە يارژد ، چاكە خوايە يان ستەم كار .

پرسىارى سى ھەم : ئەو شتانەى پيشو كەباسيان كرا دۆى رواتەتى دەر كەوتووە ئەبىنرى مروفى كارى چاك و كارى خراپ ئەكا تۆ بۆئەبى ھەر بەجىز بى لەسەر يەككىيان وەچاوى خۆت لەناستى ئەوى تریان ئەنوقىنى ؟

وہلامى ئەم پرسىارە بەم جۆرەيە : ئەو چاكەيە لەستەم كارى ئەبىنرى بەرپەكەوتە لەپيشەوہ بىزى بۆ نەكردوہتەوہ يابىرىشى بۆ كوردبىتەوہ ؟ بۆ ئاواتى گلاوى خۆيەتى بۆ ھەتخەلەتاندنى دانىشتوانە ، پرۇپاگەندەيە لەناوہرۆكدا .

ليرەدا باسىكى ترمان ھەيە ، بۆ ئەو باسە كەسمان لەگەل نى يە مەگەر كەسانى وەك نيمە پروايان بەخوا ھەبى و چاوى لەدوارژ بى ، ئەو باسە ئاينى ئىسلام بى ئەلتى (توفىق) يانى رەخساندنى ھەموو ھۆيەك بۆ كوردنى چاكە ئەو تەوفىقە نەبەھىزى ناوخۆى مروفە نەبە روداوى دەرەوہ ناپرەخسى بەلكو بەھىزىكى نەيتى وتوانايەكى چاكەى خوايى بى پاينى نەيتى يە ، ئەو ھىزە بۆ ھەندى كەس رېگەى چاكەيان بۆ سازو پاك ئەكات و پرويان وەرئەگىرئ بۆلاى ئەو كارانە خوا بى خوش بى بى ئەوہى خۆيان ھەستى پى بکەن . كۆتايى بەو پرسىار و ھەلامانە ھات .

ھەموو خاوەن نامەو پرۆگرامى ئەوپەرى خەباتى خۆيان ئەخەنە كار بۆ ئەوہى ئادەمیزاد پروايان پى بکەن بۆيە بانگەواز ئەكەن و بىرو باوہرەكەيان بەناويانا بلاو ئەكەنەوہ ھەتاوہكو دواكوتوو يارىدەدەر و لايدەن گريان زۆربى ، ھەموو سزاو ناخۆشى بۆ ئەو مەبەستە ئەچىژن يەكى لەو كەسانە بەو كارە ھەتسايى بەبلاو كوردنەوہى راستىن ياسا بۆ ھەتسوپرانى كارو

باری مروفایه تی فروستاده ی خوی مه زن و هاوه له بهریره کانی بووه ، به بلاو کردنه وه ی یاساو ده ستوری نیسلام و جار دان بزیان له وکات و جیگه یه دا یاریده رانی پیغه مبهروو جوله که کان په یوهندی دار بوون به یه که وه له در اوسی ته تی و هاوشیره یی و بازرگانی و شتی تردا ، بویه جوله که کانیاں بانگ کرد بولای نایی نیسلام به فهرمانی پیغه مبهری مه زن ﴿﴾ یاریده ران له گهل جوله که کاندای به به لگهی رپون و واتهی سه لیتراو به ته مای نه وه بوون نهو جوله کانه پیاهه تیان بجولتی به تایه بتی نهوانه یان خوینه واروو روشن بیروو خاوه ن نامه ن به تایه تی ، باسو شیوازی پیغه مبهر ﴿﴾ له ته وراتیلانا هه بوو ، له وه لامدانه وه ی بانگه وازی نیسلام له سه ر بی باوه ری خویان به جیز بوون و راستی یان نه سه لماند ، بویه خوی گه وره روو نه کاته پیغه مبهر و هاوه لانی نه فهرموی :

أَفَتَطْمَعُونَ أَنْ يُؤْمِنُوا لَكُمْ وَقَدْ كَانَ فَرِيقٌ مِّنْهُمْ

يَسْمَعُونَ كَلِمَ اللَّهِ ثُمَّ يُحَرِّفُونَهُ مِن بَعْدِ مَا عَقَلُوهُ

وَهُمْ يَعْلَمُونَ ﴿٧٥﴾

﴿أَفَتَطْمَعُونَ أَنْ يُؤْمِنُوا لَكُمْ﴾ نایا دوایی نیوه به ته مای نه وه ن که جوله که کان باوه ر به یتن له بر نیوه وه لامتان بده نه وه ، نهو جوله کانه که میکیان نه بی بی نرخن و ته می خوار نابن و مل بۆ راستی دانانه ویتن ، ته ماو هیوا بۆ باوه ر هینانیان نیه ، باوه ر هینان هه رچه نده بۆ خوایی ، به لام بۆ نه وه ی بزانیی به به لگه وه موسولمانان جوله که کانیاں بانگ کرد بۆ باوه ر هینان ... نهو روکردنه ی خوی گه وره بۆ پیغه مبهر بی به ته نها یابۆ پیغه مبهروو هاوه له کانی بی ، داوا لی کراوان جوله که کانی سه رده می پیغه مبهر بن ، یامالومه کان ، یان نهوانه ی سه رده می موسابن هیچ شتی له بانگه وازو مه به سه که ناگوری . فهرماندان

بەيغەمبەرۋو ھەموو موسولمانان داۋالىكر اوانىش ، جولەكەى ھەر سەردەمى بن
نەۋەكانيان پاشاۋەى پىشۋەكانيانن لەگۆرپنى تەوراتدا .

﴿وَقَدْ كَانَ فَرِيقٌ مِنْهُمْ يَسْمَعُونَ كَلَامَ اللَّهِ﴾ ۋەبەرەستى تاقمى لەپىشەۋاكانى
جولەكەكانى سەردەمى موسا ، ياسەردەمى پىغەمبەر ﴿ﷺ﴾ فەرمودەى خويان بىست و
خويندنيانەۋە ۋەك تەورات بى بەنەۋپەرى بەلگەۋ كارى بەكەس نەكراۋ جگە لەۋانىش .
﴿ثُمَّ يُخْرِفُ وَهُ مِنْ بَعْدِ مَا عَقَلُوهُ﴾ لەپاشا فەرمودەكەى خويان گۆرى لەدۋاى نەۋەى
تىگەيشتن ۋەفەر بوون گۆريان بەجۆرى خويان بيان ۋەيستاىە ۋەك باسى پىچغەمبەريان
گۆرى .

﴿وَهُمْ يَعْلَمُونَ﴾ ئەۋان ئەيان زانى بەۋ گۆرانە سزا و گوناھيان توش ئەبى درۆۋ
بوختان نەكەن كەۋاتە لەجىگەيە ئەۋانەى سەردەمى موسا فەرمودەى خوا يان گۆرى بى
نەمانەى سەردەمى پىغەمبەر ﴿ﷺ﴾ چۆنى ناكۆرن .

ئەۋ ئايەتە ھەرچەندە دەربارەى ھەرەشەى گۆرپنى فەرمودەى خوايە لەلايەن
جولەكەكانەۋە ھاتۆتە خوارەۋە بەلام ھەموو كەسى نەگرتەۋە لەھەموو كات و جىگەيە ،
ئەۋانىش نەگرتەۋە بەگۆرپنى ياساى نىسلام لەۋە لامدانەۋەى پرسىياري نايىن دا ، ئەۋانەى
بىنە ھوى بلاۋ بونەۋەى گومرايى ، خراپەكەى ھەر بۆ خويان نابى بەلكو سەر نەكيشى بۆ
نەۋەكانى دوا رۆژمان ئەبە ھۆى ھەلگىرى گوناھى ئەۋ كەسانەى دوا رۆژ ، نەۋە لەدۋاى
نەۋە .

وَإِذَا لَقُوا الَّذِينَ ءَامَنُوا قَالُوا ءَامَنَّا
وَإِذَا خَلَا بِعَضُّهُمْ إِلَىٰ بَعْضٍ قَالُوا اتَّخَذُوا لَهُمْ سَمَانًا
اللَّهُ عَلَيْكُمْ لِيُحَاجُّوكُمْ بِهِ عِنْدَ رَبِّكُمْ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ﴿٧٦﴾
أَوَلَا يَعْلَمُونَ أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا يُسْرُونَ وَمَا يُعْلِنُونَ ﴿٧٧﴾

هه ندى له جوله كه كان دوروى و درويان نه كرد له گهل موسولمانان بويه خوا
نه فرموى ﴿ وَاِذَا لَقُوا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا ﴾ وه هر كاتى چ جوله كه كان بگه نايه به و كه سانه
برويان به خوا و به يغه مبر هيتاوبو ، نهو نايه ته هاتوته خواره وه دهر باره ي نهو جوله كانه
دوروى و درويان نه كرد بو رون كردنه وه ي دوو روى و دروكانيان .

﴿ قَالُوا آمَنَّا ﴾ نه يان ووت نيمه بروامان بهو شتانه هيتاوه نيوه باوه رتان پتهيتان ، وه
شايه تى نه دهين موحه مه د راست ده كات له فرموده كانيا نيمه شيوازو رهنگى نهومان ديوه
له تهوراتدا كه نهو كه سهيه موژده ي پندراوه ، نيوه يش هه مووتان راست نه كهن .

﴿ وَإِذَا خَلَا بِعَضُّهُمْ إِلَىٰ بَعْضٍ ﴾ وه هر كاتى به نهيتى هه ندى لهو جووله كه دووروانه
بروشتنايه وه بولاي هه ندى تريان جگه له خويان كه سى تريان لانه بوايه جوله كه كان
نه كه و تنه گفتوگو كردن له گهل موسولماناندا ، هه نديكيان بيدهنگ نه بوون هه نديكي تريان
نه يان ووت نيمه وهك نيوه باوه رمان هيتاوه دواى نهو دوو كومه ته ي جووله كه كان
نه كه و تنه گله ي و بناشت له نيو به كزيدا بهم جوهر يان نهوت :

﴿ قَالُوا اتَّخَذُوا لَهُمْ سَمَانًا ﴾ نهوانه ي بيدهنگ بوون نه يانوت بهو كه سانه ي
تريان به سهر زه نشته وه نايابو نيوه گفتوگو نه كهن له گهل موسولماناندا و بويان

ئەگێر ئەو شەقێ خوا بۆ ئێوەی ڕوون کردۆتەو و فەرمانی پێدراوە بەسەرتانا لە تەوراتدا لە ڕەنگ و شیواز و ناوی موحمەد ، جاری تر کاری بەو جۆرە مەکەن ، بۆیان ئەگێر ئەو ئەوسزادانەی خوا دای بەسەرتانا کە خوا ئێوەی کردووە بە مەیمون و بەبەراز ، هەتا موسولمانان بڵێن : ئێمە لە ئێوە بەرێزترین وە ئەو سزایانە بکەن بەبەلگە لەسەرمان .

﴿لِحَاجِكُمْ بِهِ عِنْدَ رَبِّكُمْ﴾ هەتا موسولمانان بیکەن بەبەلگە بۆ خۆیان و بۆرتان بدەن بەو شتەی ئێوە پێتان ووتون لەخزەمت پەرورەدەکەری خۆتان ، ئێوەی پێ بکەن بە پەندو نەتوان وەلامیان بدەنەو ، دوژمنایەتیا بکەن بەو شتانە ئێوە دەبێت لەلای خواو لە پاشە ڕۆژدا پێتان بڵێن (باوەرتان نەهێنا وە کەچی ئەتانزانای ئاینی ئیسلام راستە .

﴿أَفَلَا تَعْقِلُونَ﴾ ئایا ئێوە دواي بۆ ورد نەبوونەو لەو هەلەییە کردتان و سەرئەکیشتی بۆ بلاو بوونەو ئێوە نەهێنەکان ، ئەبێ بەبەلگە بەسەرتانەو چونکە گالەتەتان بەئاینی ئیسلام و پەڕەویتان نەئەکرد .

﴿أَوَلَا يَعْلَمُونَ أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا يُسِرُّونَ وَمَا يُعْلِنُونَ﴾ ئایا ئەو جوله کانه نازانن بەراستی خوا ئەزانێ بەشتی ئەوان بێشارنەو بەشتی ئەوان ناشرای بکەن لە کردار و گوشتار و گومرایان ، ئەزانێ بەوێ مالومەکان فێرتان ئەکەن خوای گەورە هیچ شتیکی لی و ن نابێت فیل و فەرەکانیان بەهەر جۆرێ بشارنەو خوای گەورە پێغەمبەری خوێ ناگادار ئەکات فیلێ ئەوانیش ئەبێت بەتۆزو با ئەبیات جوله کەکان دوو تاقم بوون تاقمیکیان نەخوێنەوارو نەزان هیچ شتیکیان لەو نامەبە بۆیان هاتبوو نەیان ئەزانێ ، جگە لەهیاو ناواتی پڕو بووچ ناگاداری هیچ نەبوون وایان بیستبوو لەمالومەکانیانەو جوله کە ئەبێ کەسی تر ناچیتە بەهەشت ، گەلی هەلبێژاردەوی خوان چەند ڕۆژیکێ کەم نەبێت ناچنە دۆزەخ ، هەرگوناھێک بکەن خوا لێیان خۆش ئەبێ .

تا قەمێ تریان زۆرزان و خۆپەرست و دەست پڕبوون ، نەخوێنەواری و نەزانێ ئەو تا قەمێ یە کەمیان بەهەل ئەزانێ ، درۆیان بەناوی تەوراتەو بۆ ئەکردن ، دەست نووسی خۆیانیا

به ناوی تهوراته وه بلا و نه کرده وه ، فهرموده ی خویان نه گوری نه وه ی بیان و یستایه نه یان کرد ، نه وه ی نه یان و یستایه په نهانیان نه دا ، نه و شتانه یان نه کرد هه موویان بو سوودی خو یان ، وهك خوا نه فهرموی :

وَمِنْهُمْ أُمِّيُونَ لَا يَعْلَمُونَ الْكِتَابَ إِلَّا أَمَانِي وَإِنْ هُمْ
إِلَّا يَظُنُّونَ ﴿٧٨﴾ فَوَيْلٌ لِلَّذِينَ يَكْتُبُونَ الْكِتَابَ بِأَيْدِيهِمْ
ثُمَّ يَقُولُونَ هَذَا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ لِيَشْتَرُوا بِهِ ثَمَنًا قَلِيلًا
فَوَيْلٌ لَهُمْ مِمَّا كَتَبَتْ أَيْدِيهِمْ وَوَيْلٌ لَهُمْ مِمَّا يَكْسِبُونَ



﴿ ومنهم امیون لا یعلمون الکتاب ﴾ وه هه نديک هه بوون له جووله که کان نه خوینده وار بوون و تهوراتیان نه نه زانی و نه یان خویند بو وه ، هه تا پیغمبر (ﷺ) بناسن و باوهری پی بهین ، نه وشته ی نه یان بیستایه له مالومه کانه وه نه یان نه زانی .

﴿ إلا أمانی ﴾ مه گهر نه وه ی نه وان نه یان زانی نه و درو یانه بو بهی به لگه وه وهریان گرتبو له مالومه فیل بازه کانیانه وه که تهوراتیان گورپیوو نه و درو یانه وهك نه مانه : بروایان و ابو و هه جووله که نه چینه به هه شت ، چهنه روژیکی کم نه بی ناچنه نیو ناگری دوزه خ ، هه گونا هیک بکهن خوا سزایان نادات ، باوک و باپره پیغمبر اکانیان لای خوا بو یان نه پارینه وه جگه له تهورات نابی بروایان به هیچ نامه یه تر هه بی ، رانومایی له په پره و کردنی نه واندایه و بس ، نه وان کوری خوان و خوشه ویستی خوان ، عوزه پر کوری خوا یه

هه رشقی بکهن به هه رکه سی جگه له جووله که ره وایه و درووسته لایان ، چه ندین شتی تری ناروا .

﴿وان هم الا یظنون﴾ وه بۆ نهو جووله کانه له درۆو ده له سه یاندا بۆیان نی به مه گهر گرومان نه بهن بهو پرو پوچانه به بی به لگه ، کومه لیکن نه و بهری کۆششیان گومان و چاولیکردنی مالومه کانیانه ، به بی نه وهی هیچ شتی تر بزنان و له هیچ شتی بگدن .

﴿فویل للذین یکتبون الکتاب بایدیهم﴾ دووایی ریسوای و خهفت بۆ که سانیکی نه و تۆیه نامه نه نووسن به دهستی خۆیان و نه لێن : نه وه ته وراته بۆ نه وهی به رتیل و هر گرن .

﴿ثم یقولون هذا من عند الله﴾ له پاشان نه لێن نه وهی نیمه نویسمانه له لایه ن خواره بۆمان هاتوو وه بۆ نه وهی جووله که نه زانه کانی پێراکیشن . نه گیر نه وه کاتیک پیغه مبه ر ﴿﴾ هاته مه دینه مالومه کان و سه رۆکه کانی جووله که له پله و کاری خۆیان نه ترسان ، دهستیان دایه ره خساندی فیل بۆ به رگری کردن له جووله که ژیر دهسته کانیا ن ، هه تا به روا به پیغه مبه ر نه هینن بۆیه رهنگ و شیوازی پیغه مبه ریان که له ته ورات دا نو سرا بوو گۆر بان ، له جیاتی نه وه بلێن : محمد ﴿﴾ جوان و دهم و چاو جوان و چاو رهش و میانه بالا یه ، نویسیان بالا درێژو چاوشین و مو را کشاوه .

﴿لیشتروا به ثمناً قليلاً﴾ بۆ نه وهی و هر بگرن بهو گۆرینه ی ته ورات نرخیکی کهم له نه خوینه وارو ژیر دهسته کانیا ن ، وه ک پیکه یانی سامان و به رده وامی دهسته لاتیا ن به سه ر جووله که کان دا ، به رتیل و هر گرتنی سه رۆک و مالومه کانیا ن به هۆی نه وشته ی به دهستی خۆیان نوو سیا ن و ته وراتیا ن بی گۆری نه و به رتیلانه با به رچاوی زۆربن به لام قه ده غدو بی پیتن ، تۆله و سزایان زۆر تره .

﴿فویل لهم مما کتبت ایدیهم﴾ دووایی ریسوای و خهفت بۆ نه و مالرمانه یه له بهر شتی نویسیانه ته وه به دهستی خۆیان و ته وراتیا ن بی گۆری .

﴿وویلٰہم مّا یکسبون﴾ وہ ریسوای و خفہت لہ پاشہ پوژو ئیستادا بوئو مالومانہ یہ چونکہ سامانی زور بہ فرو فیل و بہرتیل پیدایا ئەکەن و کو ئەکەنەوہ بہ گوناہ کردنیان و کرئ وەر گرتنیان لەسەر فیئ کردنیان بیروباوہری پوچ بەجولہ کہ کان .
خوای گہورہ (۳) جار ووشە (ویل) دوویات کردوہ تەوہ بوڑوون کردنەوہی (۳) سی تاوانیان :

یہ کہم: - گزپینی شیوازو باسی پیغەمبەر ان (ص). دووہم: - بوختان و درۆ بہ ناوی فەرموودەیی خواوہ . سێھەم: - بہرتیل وەر گرتنیان بو گزپینی تەورات ھەتا بزانیی بوختان بہ ناوی خواو تەوراتەوہ گہورەترین گوناہ ، سەختترین سزایان بو دانراوہ .
ئەمەیشمان لەبیر بیت ئەو نایەتە ھەرچەندە دەر بارەیی جولہ کہ کان ھاتۆتە خواوہوہ بەلام ئەو ھەرەشانە ھەموو زانیە دەگریئەوہ وە کہ بە پوالتەت بەرگی زانیان دەپۆشن ، بوئوئەوہی بۆی بلوئیت دانیشتوانی پی بروتیئیتەوہ بہ ناوی نایەوہ فریشتی بہ نایەوہ نیہ و بگرہ ئەبێ بہ کۆسپ لەرێگەیی نایندا . گرنگترین شتی پیوئیت پی بزانیئ ئەمەییہ ئەو کہ سەیی مانای قورئان و فەرموودەیی پیغەمبەر ﴿﴾ بکات نابی پشت بپەستی بہ گۆترە کاری بو مانا کردنیان لەخۆیہوہ بەلکو پیوئیتە لەسەری بہ گۆترەیی توانا بەر لە ھەموو شتی بزانیئ بنچینەو دەستوری مانا کان لەسەر چ شتی دانراوہ وە چاو دیری ئەو دەستورە بکات لە روونکردنەوہی ویستی خواو پیغەمبەر ﴿﴾ بو خو پەرستن لەدرۆو دەلەسە نەوہک توشی خەشمان پی بہ پی ھۆی پیوئیت . کەواتە ئەو کہ سەیی بیہوئیت مانای قورئان بکات پیوئیتە خوئینەوارو نووسەر بیت ، مانای یہ کہ یہ کہی ووشەکانی قورئان بزانیئت زانستی ھەبیت بہ سەرف و نەحو مەعان و بەیان و فیکہ و بنچینەکانیان ، بہ پی پیوئیت زانستی ژمیرەو گەردوون ناسی و رووہک و پزیشکی بزانیئت ، ھۆی ھاتنە خواوہوہی ھەموو نایەتی بزانیئ .

به بوئنه و نه مهیش بزاین: مرؤف پلهی زانیاریه کهی هر چنده بهرز بیت پیوسته
له سهری یه که سهر مانای نایه تیکی کرد نه لی نه وه ویستی خوایه و له (لوح محفوظ) دا
نوسراوه. که واته هدر فتوایه کی دهر کرد بهر هوا بیت یان به قه ده غه بیت بو هدر شقی یان
فهرمانیکی له داد گادا دهر کرد له سهر داوا یه که. یان مانای نایه تیکی کرد پیوسته و ادانی
نه وانه هموویان کوشش و بیر کردنه وه یه کی روتن شایانی راستی و چهوتین، به پیچه وانه وه
نه گهر به لایه وه و ابیت نه وی و تویه تی فهرمووده ی خواو پیغه مبهرن، به لگهی ییگومانی
به دهسته وه نه بی وینه ی نه وهیش به وینه ی نه وه یه بوختان و دروی داو ته پال خوی گه و ره
، نیر بازانا ترین که سیئت لهو سهر ده مه دا ، یانی زانا نه بیت به لگهی راست و ییگومانی
هه بی له کاتی فتواو فهرمان دهر کردنیا ، نه و کاته نه توانی بلی: له وانه یه راستین ، نه گینا
به کوشش و به ره می خوی دانی همووشقی هه واته ی زانیاری خوی بکات، جگه له
پیغه مبهرن ﴿﴾ هموو کس جیگهی هه لیه.

وَقَالُوا لَنْ تَمَسَّنَا النَّارُ إِلَّا أَيَّامًا مَّعْدُودَةً قُلْ
أَتَّخِذْتُمْ عِنْدَ اللَّهِ عَهْدًا فَلَنْ يُخْلِفَ اللَّهُ عَهْدَهُ ۖ أَمْ تَقُولُونَ
عَلَى اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿٨٠﴾ بَلَىٰ مَنْ كَسَبَ سَيِّئَةً
وَأَحَاطَتْ بِهِ خَطِيئَتُهُ فَأُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ
فِيهَا خَالِدُونَ ﴿٨١﴾ وَالَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ
أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿٨٢﴾

﴿ قالوا لن تمسنا النار الا اياماً معدودة ﴾ وه جوله كه كان نەيان ووت : ئىمە ھەست بە ناگرناكەين توشى ئىمە نابى مەگەر چەند رۆژىكى ھەلبىزىراو د يارى كراو. جوله كه كان گومانىان وايە كورپى خوان : ھەلبىزىرا دەو پوختەى ئادەمىزادىن لای خوا ، ھەموو ئادەمىزاد بىجگە لەخۆيان كورپى شەيتانن گەلى وازلى ھىنراوى خوان، ھەتاھەتايە لەنيو ناگردان خوا بەرپەقى لەگەل جوله كەدا كارناكاو ناجولتتەو ھە. بەلكو سزايەكى كەمىان دەدات بۆماو ھەكى كەم و كورت ، لەدوايدا لىيان نەبورى واتە خوا وەك باوك نەيان لاوتتتەو ھە ، خواى گەورە ژمارەى رۆژەكانى روون نە كەردۆتەو ھە ئىمەش پىوستە بىدەنگ بىن . بەلام كاتى پىغەمبەر ﴿ ﷺ ﴾ چوتە مەدينە موسولمانان نەو ھەيان لەجولە كەكانەو ھە دەيىست ، نەو نايەتە ھاتە خوارو ھە بۆ ئابرو بردنىان ، بەھۆى نەو بوختانەو ھە ئەيكەن بەناوى خواو ھە ، جوله كه كان بەدروى خۆيان نەلتىن تەمەنى جىھان نەبى حەوت ھەزار سال بيت حەوت رۆژ ئىمە نەخريئە ناگر ھەزار سال بەرۆژى ، يان چل رۆژ بەئەندازەى رۆژانى پەرسىنى گۆرە كەكە ، نەوانە ھەموويان جىگەى باو ھەرىن بەلای مەروفى ژىرەو ھە ، چوونكە تەمەنى جىعان زۆر زۆر ترە لەو ماو ھە .

﴿ قل اتخذتم عند الله عهداً ﴾ محمد تۆ بلى بەو جوله كەكانەبۆ نەو ھەى سەر شۆريان بكەى و ھەر شەيان لى بكەى نايان ئىو ھەيمانى تەواوتان و ھەرگرتو ھە لەخزمەت خواو بەپەيمانى راست كە ئىو ناچەن ئىو ناگرمەگەر چەند رۆژىكى كەم نەبى .

﴿ فلن يخلف الله عهده ﴾ ھەدواى خوا ناگورپى پەيمانى خۆى بەراستى نەو گومانەتان نەو پەرى بىشەرمىە لەچ لايەكەو ھە نەو پەيمان و بەلئەتان و ھەرگرتو ھە .

﴿ ام تقولون على الله ما لا تعلمون ﴾ يا ئىو دەيلتەن نەو شتەى ئىو نايزان ، كە ئىو دەلتەن چەند رۆژىكى كەم نەبى ناچىنە ئىو ناگرى دۆزەخ ، نەوانە گومان و گۆترە بازين ، نەو ھە وانەگەيە نيت ئىو گالتە بكەن بەگوناھ كەردن و لاتان سووك بى ، پىغەمبەر ﴿ ﷺ ﴾ نەفەرموى بەراستى مەروفى باو ھەردار گوناھى خۆى و نەبىنى بەردىكەو نەترسى بكەوى

به سهریا به پراسقی بی باوه ران گونااهی خویشان وا نه بینن می شیکه و نه روا به سهر لوتیان
 فمرموده ی پیغمبر ﴿ﷺ﴾ یه کسهر نهو جوله کانهش نه گریته وه نه لئین کوری خواین
 نهو که سه ی پروای به خوی ببی و ههست به گونا هه کانی خوی نه کات ناموز گاری
 وهر نه گریته چاوه روانی ران ورمایی نه بیت ههستی چاکه ی لی ناکریته مروقی ژیر ته ماشای
 خوی ناکات به له خوی بای بوون به گوومانی پروپوچ به لکو هه موو کاتی بیر له گونا هو
 خراپه ی خوی ده کاته وه سه رزه نشتی خوی نه کا بیر له وه نه کاته وه نهو خراپانه ی له سهر
 په تی چون رزگاری بیت له ده ستیان ، بویه پیغمبر ﴿ﷺ﴾ نه لی نهو که سه ی بزانی خراپه ی
 کردوه وه چاکه ی کردی وایه .

﴿بلی من کسب سیته﴾ به لی نه وه ی نیوه نه لئین چهند رۆژ له نیو ناگردا نه بین راست
 نیه ، هه ر که سی خراپه ی کردی ، به بوختان دانان و هاو بهش دانان بو خوا و په شیمان
 نه بیت وه کردوه ی وه کردوه ی نیوه بیت .

﴿وا حاطت به خطیته﴾ و ده وری داوه له هه ر چوار لاهه تاوان و گونا هه که ی
 ، به جو ری رینگه ی رزگار بوونی لی گیرا بیت به گونا هه کردن ، هه ر وه ها گونا هه کۆبکاته وه
 له سهر خوی ، دلی هه موو کاتی به ره و گونا هه رای نه کیشتی ، هه ر به گونا هه دل خوش بیت
 باوه ر به نایی نیسلام نه هیتی .

﴿فاولئك اصحاب النار هم فيها خالدون﴾ نهو که سه خراپه که رانه په شیمان نه بنه وه
 ، دانیش تووی ناگری دۆزه خن و هاو رینگه ی ناگرن ، نهو که سانه له نیو ناگردا به رده وامن و
 ده ر چونیان بۆنیه ، نه بی جوله که کان له چ لایه که وه بۆیان هاتوه چهند رۆژی له نیو
 ناگری دۆزه خدان ، نهو نایه ته هه ر چهنده ده ر باره ی جوله که کان هاتوته خواره وه به لام
 هه موو که سی نه گریته وه که ویتنه ی نهوان بیت ، به ناواتی پروپوچ رۆژ بیاته سهر بروایان
 به خوا و به پیغمبر خا ﴿ﷺ﴾ به ناوه رۆکی هه موو قورنان نه بی و بلئین : نیمه نه وه ی
 پیغمبرین یان پیاو چاکین . به لام نهو که سانه گونااهی زۆر گه وریان کردی و بعرن و

په شیمان نه بڼه وه به لای هندی له زانایانه وه هه تاهه تایه له دوزخه خدان . وه نهو بیرهی نهوان لای نیمه جیگهی باوه پیمان نی به .

نهوهی جیگهی باوه پری زوړترین له هاورپکانی پیغمبر و دواکه وتوی پاش نهوان و سهرجمی سوته کان و دوازه نیمامیه کان خاوه نی گوناھی گه وړه و زوړ به مهرجی به باوه وړه و مردبی له دوزخه خدا به برده وامی نامیتته وه جیگهی به زهیی و میهره بانی خوایه ناره زو بفرموی لی تی نه پوری ناره زوی هبی نه یخاته نیو ناگر سزای خوی و هرنه گری نهی هیته دهره وه له دوزخ و نه یخاته به ههشت ، نیمه ناتوانین نهو کهسهی خوا لی تی نه پوری و نهو کهسهی سزای نه دا ماوهی سزاکهی بو دیاری بکهین ، هه والهی زانیاری خوایه .

﴿وَالَّذِينَ آمَنُوا﴾ وه کهسانیکی نهو تو باوه پریان هیناوه به خواو به پیغمبر و به قورثانی پیروز به همموو دلپانه وه به نیازی پاکه وه به زمان شایه تمانیان هینایی و به باوه پریان هینایی بهو شتانه نیوهی جوله که پرواتان پی ی نه هیناوه وه که موسولمانان .

﴿وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ﴾ وه کرده وه چاکه کانیان کردبی وه که نویزو و زوړو زه کات و حج وه کوشش پوریکگی ناین وازیان له همموو گوناھی هینایی وه که کوشتی ناره و او دزی و ناره ق خواردن و سوو و هرگرتن و بوختان و داوین پیسی ، هه تا دی .

﴿اولئك اصحابُ الْجَنَّةِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ﴾ نهو کهسانه دانیشتوی به ههشتن وه دهرناچن له ناو به ههشت و نامرن ، نهو گومانهی جوله که کان نهی بدن که جوله که کان کوری خوان و گهلی هه لیزیر دراوی خوان ، لهو سهرچاوه یه وه هه لته قولتی ناین و رهوشت به لایانه وه کاریکی بازرگانی و جیهانی و سودی تایه تی به ، جگه له وانه به لایانه وه قوریات و توژی باپردون نهویش وه نهی هدر جوله که کان و ابن به تنها به لکو زوربهی نهاده میزاد وه که نهوان وان به لام جوله که کان پتر له همموو کهسی کینه و رقی تایه تیان بو نهاده میزاد هیه به مهرجی له خویان نه بن ناواتی هره گرنگیان نهو یه همموو دانیشتوانی زهوی له ناو به بن جگه له خویان .

وَإِذْ

أَخَذْنَا مِيثَاقَ بَنِي إِسْرَءِيلَ لَا تَعْبُدُونَ إِلَّا اللَّهَ وَبِالْوَالِدَيْنِ
إِحْسَانًا وَذِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسْكِينِ وَقُولُوا
لِلنَّاسِ حُسْنًا وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ ثُمَّ
تَوَلَّيْتُمْ إِلَّا قَلِيلًا مِّنْكُمْ وَأَنتُمْ مُّعْرِضُونَ ﴿٨٣﴾

دهست پیکردنه له ژماره ی هندی تر له کاره ناله باره کانی جوله که پیشووه کان ، هتا
بزاین نهوه کانیشیان ههروه که نهوان وان ، بگره خراب ترن بی گومان مار ههرماری لی نه بی
لهمهو بدر باسی نهو پهیمانه کرا له نایه تی (٦٣) شهست و سی دا .

﴿وَإِذْ أَخَذْنَا مِيثَاقَ بَنِي إِسْرَءِيلَ﴾ موحه مه دو باوه داران بیری نهوکاته بکه نهوه نیمه
وهرمان گرت پهیمانی کورانی نیسرائیل ، هندی له زانایان نه لنین خوی گه وره بهو نایه ته
رو نه کاته جوله که کانی کاتی پیغمبر و نه فهرموی . نیوه بیری نهو پهیمانه بکه نهوه نیمه
وهرمان گرت له باوک و باپیره کانتان له ژیر کتوی توردا به سهر تانهوه ریمان وه ستانبوو ،
هه رچونی بی مه بهسته ناگوری ،

﴿لَا تَعْبُدُونَ إِلَّا اللَّهَ﴾ نیچوه مه پهرستن هیچ شتی مه گهر خوا ، پهرستن هه ر بو خوا
بکه ن به ته نها هه ر خواجه شایانی پهرستن بی .

﴿وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا﴾ وه چاکه له گهل باوک و دایکتان بکه ن له هه لسان و دانیشن و
ژیان بردنه سهر له گه لیا ندا ، وه پزریان لی بگرن و ملیان بو که چ بکه ن خراپه کردن
له گه لیا نا له گونا هه گه وره کانه .

﴿ وَذِي الْقُرْبَى ﴾ وه چاکه بکهن له گهل خزمانی نریک تان ناموشویان بکهن ، به چاکه رهفتار بکهن له گهلینا .

﴿ وَالْيَتَامَى ﴾ وه چاکه له گهل هه تیوانی بی دایک ویاوک بکهن نریکی خویان و داراییان مه کهون به چاکه نه بی نیر نهو هه تیوانه نیر بن یامی ، میهره بان و خوش کرده وهو خوش وویژ بن له گهلینا ، نهو بهری چاکه یان له گهل بکهن .

﴿ وَالسَّاکِینَ ﴾ وه چاکه له گهل هه ژاران بکهن یانی نهو که سانهی بی نهواو پهک کهوتن ، مافی رهوای خویانیان بدهنی ودهست گیرویی یان بکهن ، پلهی هه ژاران دوی پلهی هه تیوانه له دهست گرتیان ، هه ژار له وانه یه هه جوئی بوخوی بکا ، به لام هه تیو هیچ شتیکی بو ناکری .

﴿ وَقُلُوا لِلنَّاسِ حُسْنًا ﴾ وه تیوه گفتو گو بکهن و بلین به ئاده میزاد چاکه کردن و گفتو گو شیرین و نهرم ، به فیز و رق وروی گرزه وه وه مه دوین له گهل هه موو که سی ، نهو رسته به رزه نهو هه مان را غویی نه کا هه رکاتی له هه مرؤفیکه وه کساری یا گوشتاری له وانه وه روی دا ، پیوسته له سه رمان گومانی خراپه یان بو نه بهین ، به پاکیان دانین بو وینه پیاو یکمان له گهل ژنی چاو پیکهوت نه مان زانی ژنی یان بیگانه یه یا گویمان له گوشتاری مرؤفی بوو نه مان زانی چاکه نه لی یان خراپه نیمه نه بی وادانین نه وانه له خراپه وه دورن ... ناوه رۆکی نهو رسته یه به سه رچاوه یه کی مرؤفایه تی رۆون دانه نری که پیزی مرؤفی تیدا پیا ریزی که واته ناینی ئیسلام ته نها په رستن باوه ری رپوت نی یه به لکو نهو به ری گرنگی نه دا به سه رچاوه ی مرؤفایه تی نه خشه یه کی به ره همدارمان بو نهو مه به سته بو نه کی شی ... به داخه وه نهو که سانه ی نایین به شیتان فروشته نهو بیرو باوه ره نه کهن به دهست که لای ده ستیان و لهو مه به سته خاوتنه لا نه دهن به زورترین ناوی دهست کردو و ته له که و فرو فیل له خه لکی نه کهن هه ره یه که یان به ناوی که وه پولو پاره ی بی وه رنه گرن ، کۆشک و ته لاری

بی دروست نه کهن وهک پاپاکان بههشتیان پی نهفرۆشن چاکه کردن له گهل ناده میزاد له کوئ ؟

فیل وتالان و دزی ودهست برین بهشیوازو بهرگی ناینهوه قومارو سودو قازانجی زوری نار هوا ، ترساندن هاونیشتمانانو نازار دانی دراوسی واز هیتان لهخزم داوین پیسی ونازاوه ره خسان و لا قرتی کردن بهمافی مروقایه تی ، له خوبی بوون وفیزی ووشك و دلی رهق و مشت نوقان لهناستی ههژاران له کوئ ؟ نهو رسته پیروزه نهو کهسانه بهدرۆ نهخاتهوه داوای مافی مروف نه کهن .

﴿ واقموا الصلاة ﴾ وهئیه راههستین نویژه کانتان بهو جوهری یاسا دیاری کردوه موسا فرمانی پیدابون بهکورنوشی تهواوهوه بهترس و لهرزوه بهدلی هوشیارهوه نویژ بو خوا بکهن .

﴿ واتوا الزکاة ﴾ وهئیه زهکات بدهن بهههژاران بهو جوهری لهتهوراتدا فرمان تان بی دراوه ، زانایان نهلین : دارایی بهکانیان دا نهنا نهگهر ناگر بهاتایهوه بیدایه بهسهریانا مانای وابوو نهو زهکاته خوا وهری گرتوه نهگهر نههاتایه مانای خواوهری نهگرتن بو بهپیچهوانه دهستوری نیسلام مانای وهرگرتنی زهکات مانای وایه بدری بهههژاران .

﴿ ثُمَّ تَوَلَّيْتُمُ الْاَقْلِيْلَ مِنْكُمْ ﴾ لهدوایدا ئیهو پشتان کرده نهو پهیمانه بهو جوهری فرمانتان بی درابوو نهتان کرد ، وازتان لی هیتا مهگهر کهمیکتان نهبی لهپیشهوهکانی کاتی موساو کهمی ترتان لهسهردهمی پیغمبهردا وهک عهبدولای کوری سهلام کهبهو پهیمانه ههلسان .

﴿ وَاَنْتُمْ مُعْرِضُونَ ﴾ وئیه تاقمیکن واز نههین لهههموو پهیمانی ، نهخوانان پهستوه نهچاکهتان کرد لهگهل باوک ودایک و خزمان و ههتیوان ههژاران و نویژ تان نهکردوو زهکاته کانتان نهدا بهههژاران ، لهجیگهی نهو کهسانه سهردهمی موسادا وابن نهمانه نیستا نهوهی نهوان چاوهپی ی چاکهبان لی ناگری باوهر ناهین و بیر لهپهیمان ناکه نهوه .

باسی جولەكەكان و گێرو گرفتیان كۆتایی نەهاتوو ئەوێ لەمەو دوا باسی لێو
 نەكړی لەقورئانی پیرۆزدا زۆرتره لەوێ لەمەوبەر باسی كراوه ، ئەوێ بەكورتی
 وبەپوختەیی لەئایەتە بەرزەكانی قورئانەو بەمان دەرکەوێ چوستی خۆیان دوپات
 نەکردووه بۆ بلاو کردنەوێ ناشوب و گێره شیوێتی ، هەركاتی داویان لێ بکرایه بۆ
 رانوومایی بون و رێك و پێکی ، ئەوان پێ درێژەیان ئەدا بە یاخی بوون و خراپە کردن ،
 وەكو سروشتیان دروست کرابی لەگونا ، تەورات فەرمانی پێ ئەدان بە خوا پەرست
 ئەوان گوێره کەیان ئەپەرست ، موسا ئەیفەرموو ئەو تەوراتە لای خواوە هاتوو ئەوان ئەیان
 ووت خوامان پیشان دە ، موسا ئەیفەرموو بێر لەچاکەکانی خوا بکەنەو و داوای لێ
 بوردنی لێ بکەن ئەوان گالتەو لاقرتیا پێ نەکرد .

ئەو شتانه کردووه یانی لەگەڵ موسای پێغمەبەریان ، کورانی ئیسرائیل ئەبێ لەگەڵ
 جگەیی موسا چۆن بن ؟

فیرەمون وبەختەنەسر و رۆمانیەکان زۆریان لێ کوشتن ، پاشا (ئەدوارد) ی ئینگلیزی
 دەری کردن لەبەریتانیا ، هیتلەر زۆری لێ کوشتن بەر لەوانیش قەیسەری رۆسیا نزیکەیی
 (١٠) دە هەزار کە سی کوشتن ، لەجیاتی ئەوێ ئەوانەیان لەبیر نەچی و تۆلەیی خۆیان
 بکەنەو بەیاریدەیی ئەو دوژمنانەیی خۆیان بەلاماری مۆسولمانانی فەلەستینیان دا بەبێ تاوان
 ، بە (١٠) یان قەساجخانەیان بۆ دانان .

لەجیگەیی خۆیانیان دەرکردن تەفرو توانیان کردن بۆ دەرەوێ نیشتمانیان وەك ئەو
 مۆسولمانانە بەختەنەسر بن تۆلەیی خۆیان لێ بکەنەو یاهیتلەر و ئەدواردین
 بەو هەشەو هەنەوستان و دووبارە بەلاماری لوبنایان دایەو قەساجخانەیی تریان لە (لەسەبرەو
 لەشەتیلە دانایەو بۆ دەرکراوەکانی فەلەستین بەهەزاران بێ تاوانیان کوشت) .

بەهەرچۆنی ئەو پەیمانە خوا لێ یەوەرگرتن پێویستە یەكزی نەكوژن و خۆیان
 لەهەریکی خۆیان دەر نەکەن هەموو پەیمانەکان لەتەوراتدا نووسراون بۆیە ناتوانن بڵێن :

وانی به که چی جوله که کان به پیچه وانسه ی فهرمانی تهورات دهستیان دایه کوشتن
وده کردنی به کزی ، خوا نه فهرموی :

وَإِذْ أَخَذْنَا مِيثَاقَكُمْ لَا تَسْفِكُونَ دِمَاءَكُمْ وَلَا تُخْرِجُونَ
أَنفُسَكُمْ مِنْ دِيَارِكُمْ ثُمَّ أَقْرَرْتُمْ وَأَنْتُمْ تَشْهَدُونَ ﴿٨٤﴾
ثُمَّ أَنْتُمْ هَؤُلَاءِ تَقْتُلُونَ أَنفُسَكُمْ وَتُخْرِجُونَ فَرِيقًا
مِنْكُمْ مِنْ دِيَارِهِمْ تَظَاهَرُونَ عَلَيْهِمْ بِالْإِثْمِ وَالْعُدْوَانِ
وَإِنْ يَأْتُواكُمْ أُسْرَىٰ تَفْدُوهُمْ وَهُمْ هُوَ مُحَرَّمٌ عَلَيْكُمْ
إِخْرَاجُهُمْ أَفَتُؤْمِنُونَ بِبَعْضِ الْكِتَابِ وَتَكْفُرُونَ
بِبَعْضٍ فَمَا جَزَاءُ مَنْ يَفْعَلُ ذَلِكَ مِنْكُمْ إِلَّا خِزْيٌ
فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَيَوْمَ الْقِيَامَةِ يُرَدُّونَ إِلَىٰ أَشَدِّ الْعَذَابِ
وَمَا اللَّهُ بِغَفِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ ﴿٨٥﴾ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ اشْتَرَوُا
الْحَيَاةَ الدُّنْيَا بِالْآخِرَةِ فَلَا يُخَفَّفُ عَنْهُمْ الْعَذَابُ وَلَا هُمْ
يُنصَرُونَ ﴿٨٦﴾

سورہ تی ﴿تہ لبہ قہرہ﴾

جزمی ﴿یہ کہم﴾

﴿وَإِذْ أَخَذْنَا مِيثَاقَكُمْ لَئِنْ سَأَلْتُمْ عَنْ ذِي الْحِجَابِ فَقُولُوا لَهُ سَلَامٌ عَلَيْهِ﴾ وەئێوە بیرى ئەو کاتە بکەنەوہ ئێمە وەرمان گرت پەیمانی ئێوە خوێنی خۆتان ئەى رێژن و خۆتان نەکوژن ، خواى گەورە بەو ئایەتە لە گەڵ جولەمکەکانى سەردەمى موسایەتى کەباوک باپیری ئەمانەى سەردەمى پێغەمبەرن ، بە کردەوہى پێشوەکانیان قیاتن ، یان لە گەڵ ئەوانەى سەردەمى پێغەمبەرىتى بەفەرمانى تەورات ھەلنەساون واتە خزى خۆتان مەکوژن کوشتى خزە کانتان وەك ئەوہ وایە خۆتان کوشتبى بێگانە ھان مەدەن و پشتیوانیان مەکەن بۆ کوشتى یەكترى .

﴿ وَاُخْرِجُوْهُ اَنْفُسَكُم مِّنْ دِيَارِكُمْ ﴾ وه ئیوه خوتان دهرمه کهن له نیشتمانی خوتان بهوزورو بهنارهوا یابه توانج و جنیودان بهیه کتری ناچاریان بکهن جیگهی خویان بهجی بهین ئیوه لهیهک نتهوهن وهیهک ئایتان ههیه ههرکهسی دهر بکهن وهک خوتان دهر کردبی وایه خوتان نهبنه هزی دهر کردنان له جیگهی ههتا ههتا ئیتان که بهههشته له پاشهروژدا .

﴿ثُمَّ أَقْرَرْتُمْ﴾ له پاشان ئیوه برپاری نهوه تان دابوو نهو په پیماننه تان لی وهر گیراوه
بدرمانی خو تان که یه که نه کوژن نهوه له دوا ی نهوه تان .

﴿ وَأَنْتُمْ شَاهِدُونَ ﴾ وه ئیوه شایهتی ئه ده‌ن له سه‌ر خو‌تان که نه‌و په‌یمان‌ه له‌پیشه‌و کانتان وه‌رگیراوه پی‌وه‌ش نه‌وه‌ی نه‌وانن وه‌ک نه‌وه وایه ئی‌وه نا‌گاداری نه‌و خو‌ین ر‌شتن و ده‌رکردنه‌بن ، که‌واته هه‌رچه‌نده له‌گه‌ل پی‌ش‌وه‌و کانی‌ه‌تی به‌لام نه‌وانه‌ی سه‌رده‌می ی‌غه‌مه‌ریش نه‌گرێته‌وه .

﴿ثُمَّ أَنشَأُوا مِن دُونِهِ آلَ لَهْمَآشَ نِيَّوَهْ نَهْوْ كَهْمَانَدَن نَهْوْ پَهْمَانَه تَان لِيْ وَهْ رَغِيْرَا وَهْ بَهْلِيْتَان دَابُوَه وَهْ نَاگَادَارِيْش بُوون كَه چِي زُوْر دَارَه كَانْتَان لَاوَزَه كَانْتَان نَه كُوْرَن وَهْ دَهْرِيَان نَه كَهَن وَهْ نِيَّوَه نَهْوَانَه بِن نَهْوْ پَهْمَانَه تَان دَابِيْ ، وَهْ خِرَا نَه فَهْر مَوِيْ :

﴿تَقْتُلُونَ أَنْفُسَكُمْ﴾ ئېۋە خوتان ئەكۈژن يانې ھەندىكتان ئەوانەى ترتان ئەكۈژن ،
 ۋەك ئەۋە وايە خوتان بىكۈژن چونكە ئېۋە يەك رەگەزىن يەك ئاينتان ھەيە .

تہفسیری زماناکوی

﴿وتخرجون فریقاً منکم من دیارهم﴾ وه ئیوه دهر نه کهن کۆمه لیک له خۆتان له نیشتمانی خۆیان به نار هوا.

﴿تظاهرون علیهم بالاثم والعدوان﴾ ئیوه یارمه تی بیگانه کان نه دهن له سه ر زیان گه یانندن به و تا قمه و له سه ر دهر کردنیان به گونا و به ده ست در یژی کردنه سه ر یان له کوشتن و دهر کردنیان له نارامگای خۆیان ، نه و ئایه ته پیروژه بۆمانی پروون ده کاته وه پارچه پارچه و دوزمی یه کترن هه ریه که یان له دژی نه و ی تریان پالیان داوه به هۆزیک له عه ره به کانه وه .

پوخته ی نه م پرووداوه به م جو ره یه : له مه دینه دا دوو هۆزی عه ره ب هه بوون { نه وس و خه زره ج } هه ردوولایان له بنچینه دا کوری یه ک باوک بوون واته نه وس و خه زره ج برابوون ، نه و دوو هۆزه پێش ئیسلام دوزمنایه تی که وتبووه ئیوانیان نه و دوو هۆزه بت په رست بوون بروایان به پاشه پوژ و پر سیار و دۆزه خ نه بوو .

له هه مان کاتا جووله که کانیش سی هۆز بوون : به نی قوزه یه ره و به نی نصیر و به نی قهیناع نه و سی هۆزان هه ش دوزمی یه کتری بوون له بنچینه دا کوری یه ک باوک و خواوه نی یه ک ئاین بوون نه و سی هۆزه ی جو له که کان و هۆزه کانی نه وس و خه زره جی عه ره ب دانیش تووی مه دینه بوون هۆزی به نی قهیناع هاو سو ئیدی نه وسی عه ره ب بوون . پشتیان نه گرتن له دژی هۆزی به نی قوره یزه و به نی نظیر ، هه ره و هه ک به نی قوره یزه و به نی نظیر پشتی هۆزی خه زره جیان نه گرت له دژی به نی قهیناع و هۆزی نه وس . که واته هه ره هۆزی له جو له که کان یاری ده ده رو پشتیوان و هاو سو ئی یه کی له هۆزه کانی عه ره ب بوون له دژی هۆزیک ی تری خۆیان . هه ر کاتی جهنگ هه لگه ر سایه جو له که برای جو له که ی خۆی نه کوشت و له جیگه ی خۆی ده ری نه کرد که چی نه وه نده گه و ج بوون نه گه ر هۆزیک ی عه ره ب جو له که کان یان به دیل بگه رتایه به پاره له هۆزه هاو سو ئیه که ی خۆیان نه کړیه وه به ره لایان نه کردن که چی نه و که سانه هه ر نه وانه بوون که له گه ل عه ره به کان نه یان

کوشتن؟ نهی بۆ بهره لایان نه کردن؟ نهو دوو کرده وانه دژی یه کترین کوشتن و دهر کردنیان ره وایه به لآم به دیل گرتیان قه ده غه یه، نه یان ووت: ته ورات فه رمانی پیداوین هه رکاتی جووله که به دیل کران به ره لایان بکه یین، بۆیه خوی گه وره به درو یان نه خاته وه و نه فه رموی: ته ورات فه رمانی پیداون یه ک نه کوژن و یه کتری دهر نه کهن.

به وانه ی رابردون مانای فه رمو وده ی خوامان بۆروون نه بیته وه که نه فه رموی: ﴿وان یاتو کم اساری تفادوهم﴾ وه نه گهر نهو جووله که ی برایانه تان به اتایه بۆلای ئیوه به دیل کراوی ئیوه نه و انتان به ره لا نه کرد به پاره و پول. نه تان ووت ته ورات فه رمانی پیداوین له دیلی رزگاریان بکه یین.

﴿وهو محرم علیکم اخراجهم﴾ وه کارو ئیش نه ویه قه ده غه یه له سه ر ئیوه دهر کردنی جو له که ی برای خو تان، بۆ نه بی به دیل گرتیان به ته نها قه ده غه بی لای ئیوه؟ کوشتن دهر کردنیان ره وای بی ت لای ئیوه بیگومان لای خوا هه مو یان قه ده غه ن.

﴿أفتؤمنون ببعض الكتاب﴾ نایا دوا ی بۆ ئیوه باوه ر نه هی تان به هه ندی له نا وه رو کی ته ورات وه ک رزگار کردنی دیله کان به کړینان له هۆزه عه ره به هاو سو یتان.

﴿وتكفرون ببعض﴾ وه ئیوه باوه ر نایه نن به هه ندی له یاسای ته ورات، وه ک قه ده غه نه کردنی کوشتن و یاریده دانی بیگانه و باوه ر نه هی تان به محمد نه وانه هه مو یان قه ده غه ن وه هه روه ها به دیل گرتیان و دهر کردنی شیان قه ده غه ن نهو کارانه ی ئیوه گالته کردنه به ئایین.

﴿فما جزاء من يفعل ذلك منكم﴾ دوا ی سزای که سی نه وشته بکات له ئیوه چ شتی که که باوه ری به هه ندی له ته ورات هه بی و باوه ری به هه ندی تر نه بی له ته ورات.

﴿إلا خزي في الحياة الدنيا﴾ مه گهر سه رشو ری و رسوای له ژبانی جیهاندا به هوی کوشتنی به نی قوره یزه و دهر کردنی به نی نه زیر بۆ (نه زروعات و نه ریحا) له شام که برای هاو پستی خو تانن.

﴿ و یوم القیامة یردون الی اشد العذاب ﴾ وهله رۆزی هه‌لسان له‌گۆره‌کان بۆپاداشت و تۆله نه‌و که‌سانه ده‌گیر نه‌وه بۆلای سه‌خت‌ترین عه‌زاب له‌ دۆزه‌خدا به‌هۆی نه‌و کارانه‌یانه‌وه .
﴿ وما لله بغافل عما تعملون ﴾ وه‌خوا بی ناگا نیه له‌شقی ئیه‌وه نه‌ی که‌ن وه‌ک نه‌وه‌ی بروتان به‌هه‌ندی یاسای ته‌ورات هه‌یه له‌رزگار کردنی دیله‌کان و به‌ر لا‌کردنیان به‌پاره بروتان به‌هه‌ندیکی نیه له‌کوشتن و دهر کردنی خزمه‌کانتان .

﴿ أولئك الذين اشتروا الحياة الدنيا بالآخرة ﴾ نه‌و که‌سانه نه‌و کاره نار په‌وایانه نه‌که‌ن که‌سانیکی نه‌وتۆن کپیویانه ژیان و گۆزه‌رانی دنیا به‌خۆشی پاشه رۆژه‌ریو نه‌وه هاوسۆینه‌کانیان خۆشود بکه‌ن .

﴿ فلا يخفف عنهم العذاب ﴾ دواى سوک ناکری له‌وانو که‌م ناکریته‌وه سزای دۆزه‌خ سزای نه‌مپۆ پاشه‌رۆژ هه‌تا هه‌تایه نه‌ک به‌گۆیره‌ی گومانی نه‌وان چه‌ند رۆژێک نه‌بیته له‌دۆزه‌خ دا نامینه‌وه .

﴿ ولا هم ينصرون ﴾ وه‌نه‌وان یاریده‌یان نادری وه‌که‌س نیه سزایان له‌سه‌ر هه‌لگری و یان بۆیان بپاریته‌وه له‌دژی نه‌وه‌ی نه‌یان ووت : باوک و باپیره پیغه‌مبه‌ره‌کاغان بۆمان نه‌پاریته‌وه لای خوای په‌روه‌ردگار .

به‌کورتی هه‌ربیر و باوه‌ریک سه‌رچاوه‌که‌ی له‌قورتانی پیرۆزه‌وه هه‌لنه‌قۆلی که‌فه‌رمانی داوه هه‌مپۆ ئاده‌میزاد یارمه‌تی یه‌کتری بده‌ن بۆ به‌ختیاری هه‌موویان پێسته باوه‌ری پێ به‌یتریت . به‌لام بیرو باوه‌ری داگیر که‌رانو ئیمپریالیزم و سه‌هیۆنی ده‌لێن ئیمه‌ نه‌مانه‌وی هه‌رخۆمان بۆین ئیتر باله‌ناوچوونی ئاده‌میزادی تر بیته . به‌یارمه‌تی خوای گه‌ره‌ی دادپه‌روه‌ری خاوه‌نی زه‌وی و ئاسمان به‌هه‌لمه‌ته‌وه په‌لاماریان ده‌دات سزاو تۆله‌و نه‌گبه‌تی نه‌رژینی به‌سه‌ریانا به‌هۆی بلاو بوونه‌وه‌ی یاسای پیرۆزی ئیسلام .

له‌و ئایه‌ته به‌رزو به‌نرخانه‌وه نه‌وه‌مان بۆ دهرده‌که‌ویت که‌جووله‌که‌کان له‌سه‌رده‌می پیغه‌مبه‌ر و له‌کاتی موساوه وه‌ئیس‌تاو له‌مه‌و دوا‌یش له‌سه‌ر دووبه‌ت یاری ده‌که‌ن ،

خۆیانیان کردوو بە دووبەشەووە هەربەشیکیان پالتیان داووە بەلایەکی ییگانهووە بۆ ئەوێ
 کلپەیی ناگری جەنگ بەرز بێتەووە هەر بۆ ئەوێ سوودی خۆیان بپارێزن و مسۆگەرتی
 بکەن ئەو پال پشتهیان لەنیوان دوو دوزمنی بیتاندا بەمیرات لەباوک و بابیریانەووە وەریان
 گرتوووە بەچاوی خۆمان دیمان و بەگۆی بیستمان لەمەو بەر پروپاگەندەیان بۆ شیوعیەکان
 ئەکرد و پشتیوانیان بوون بۆ روخاندنی دام و دەزگای قەیسەری پروسیای سەرمایەدار
 ،هەرنێوانیش بوون لەدژی شیوعیەکان و روسیا خۆیانیان فرێداووەتە لای سەرمایەدارانی
 رۆژئاوا بەتایبەتی ئەمریکا .کەواتە هەموو ئاوات و ئامانجیان ئەوێ دانیشتوانی سەرزەوی
 بکەن بە دووپارچەووە و هانیان بدەن لەدژی یەکتی ،بۆ هەلگیرساندنی جەنگو ئاژاووە
 دووبەرەکی ،هەتا بتوانن رامیارێ دۆزەخێکەیی خۆیان بسەپێن بەسەریانان بۆ سەرکەوتنی
 خۆیان و مژینی خۆتی گەلانی بێ تاوان ،هەرلایەکیان سەرکەوت ئەوان لەگەڵیدان ،هەتا
 خراپەکیان ئەزانری دووایی روو وەرئەگیرن بۆ ئەولاکی تریان لەدژی دۆستە
 پێشوەکیان .ئەوجۆرە نەخشانە بۆمان ساز ئەکات جوولەکەکان بپروایان بەخواو
 بەمروڤایەتی جگە لەخۆیان نیە ،هیچ پەیمانێکی مروڤایەتی نابەستن ،کوشتن و تالانکردن و
 رەگەز پەرستی و دوورپووی و ئاژاوە نەووە لەنیو گەلانی و پروو خاندنی مزگەوت و
 دروست کردنی ئارەق خانە و جینگەیی قومارکردن و بەرەلایی ژنان و داوین پیسی و
 فێرکردنی سوێردان و نەهێشتنی شەرم و بێ میهرەبانی منالان بۆ مروڤایەتی و سووتانی
 قورئان ئەوانەو شتی تری زۆر خراپ پێشەیی جولەکەکان و شاگردەکانیان و هەرگیز
 ناسرەون لە خراپەکردندا .

جولەکەکان ئەیانووت :بۆیە ئێمە واز لەئاینی ئیسلام دێین و ناچینه ناوی ،ئێمە بەشی
 تەواوی خۆمانمان هەیه لەئامۆژگاری پێغمبە کاغان بیکەین بەدەستوورو یاسا ئێر پێوستان
 بەیاسای تر نیە قورئانی پێروژ نابووین ئەبا هەلویستیان لەگەڵ پێغمبەرانی خۆیاندا و
 ئامۆژگاریەکانیان پون ئەکاتەووە پێیان ئەسەلمێتی کە هەر کاتی توشی راستی و کاری رەوا

بو نايە پرويان وەرئەگىپرا و دوواى ئارەزواتى گلاوى خويان ئەكەوتن يەك لە دوواى يەك
يىغەمبەرانىان بۆ ئەھات پرويان بى نەئەكردن وە ئازارو بى شەرميان لە گەلدا دەكردن ،
ئەوئە خواى گەورە ھەندى تر لە تاوانەكانيان رۆن ئەكاتەوہ و ئەفەرموى:

وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ وَقَفَّيْنَا مِنْ

بَعْدِهِ بِالرُّسُلِ وَءَاتَيْنَا عِيسَى ابْنَ مَرْيَمَ الْبَيِّنَاتِ وَأَيَّدْنَاهُ

بِرُوحِ الْقُدُسِ أَفَكُلَّمَا جَاءَكُمْ رَسُولٌ بِمَا لَا تَهْوَى أَنْفُسُكُمْ

اسْتَكْبَرْتُمْ فَفَرِيقًا كَذَّبْتُمْ وَفَرِيقًا تَقْتُلُونَ ﴿٨٧﴾ وَقَالُوا

قُلُوبُنَا غُلْفٌ بَلْ لَعَنَهُمُ اللَّهُ بِكُفْرِهِمْ فَقَلِيلًا مَّا يُؤْمِنُونَ ﴿٨٨﴾

﴿ ولقد آتينا موسى الكتاب ﴾ وەبەراسقى ئىمە بەخشيومانە بەموسا ئەونامەيە كەتەوراتە
ھەمووى بەيەك جار ھاتووە بۆلاى موسا ، بەيىچەوانەى قورنان كەلەماوہى بىست و سى
سالتا ھاتۆتە خوارەوہ بەگويەى روداوى پىويستى رۆژانە بەھوى ماناى ئەو نايەتە
پىرۆزەوہ چاويك فرى ئەدەين بۆلاى موسولمانانى ئەمرو چۆن ئاواتى پرو پوچ و بۆگەن
سواريان بووہو شىتى كردوون و ئەقلى تىكداون . لەدەمى دوژمنانەوہو لەدەمى پىرەژنەوہ
ھەندى شت ئەگىرنەوہو پرويان بى ئەكەن ، ئەلەين مروف پرواى بەخوا ھەبى ھەمووشتى
بۆ ئەكا جىھان ئەوئەندەى تىدا بەسە نيە ، خوا لەم رۆژەداو لەپاشەرۆژدا ھەموو شتىك بۆ
موسولمانان دەكات پىرە ئاينىەكانان و زاناکانان بۆمان ئەپارتەوہ لای خوا ، ھەروەك
جوولەكەكان ئەيان ووت باوك و باپىر و يىغەمبەرەكانان بۆمان ئەپارتەوہ ، موسولمانانى
ئەمروش خويانىان لەبىر چۆتەوہ كەيىغەمبەر ﴿ ۞ ﴾ و پىشوەكانان بەچ جورى ئەئەوہستان

بۇ بەدەستەھىنانى بەختيارى ئەمىرۇ و پاشە رۆژ ، قورئان ئەخوين لەناوەرۆكە كەسى ناگەن ،
مىژو تەماشە ئەكەن پى تەمى نەبى ، جگە لەتويكلى زانيارى و زانستى فيرى مەبەستەكەسى
نەبوون ، وازيان لەدۆزىنەوى پىت و فەرى ئاسمان هيتاوه ، هەرئەلەين خوامان بەسە ئەو
ووتە نايىت مووسلمانانى راست بىلەين . خواى گەورە پى ناخۆشە بۆيە پىمان ئەفەرموى
لەقورئانى پىرۆزدا : ئەي پىغەمبەر ﴿ﷺ﴾ توبلى بەئادەمىزاد : نىوہ کاربەكەن و پاداشتى
كارەكانتان وەرئەگرن و ئەيىن (سورەتى تەوبە) ئايەتى (۱۰۵). بەو جورە نىن خوا
فەرمويەتى بۆيە دوژمنانى ئىسلام پىشمان كەوتون لەفەربوونى زانين و زانيارى
، ئەو كەسانەى نىمەيان داگىر كىردو سامانيان بردين . نىمەش ئانيمان لەدەست دەرچوو
بە كورتى نىمەى مووسولمان پىويستە لەخەوہەلەسەين ، ياساى پىرۆزى ئان بگىرپەنەوہ
بۆلاى دۆخى جارانى ، ماف و ئايىنى زەوت كراومان وەرگىنەوہ ئەلەين پاش باران
كەپەنەك . خوا ئەفەرموى : بۆ مروڤ نى جگە لەوہى خوى بگەپى بەشويى و بىكات
لەخۆيەوہ هېچ شتىكيان بۆ نايە . سورەتى نجم ئايەتى (۳۹).

﴿وقفنا من بعده بالرس﴾ وەئىمە هيتامان بەدواى موسادا چەندىن نىزاوى تىرىدەك
لەدواى يەك بىژراوہ هېچ كاتىك نەبووہ لەنىوان موسا عيسى دا پىغەمبەرىكى خواوہ نامە
يان پىغەمبەرىكى تر نەبووبى مەگەر نىزاوہ بۆلاى كورانى ئىسرائىل كە ئەو پىغەمبەرانە
فەرمانيان پىداون بەچاكە كىردنو بەنە كىردنى خراپە ، وەئەو پىغەمبەرانە بىرىتى بوون لە
يوشەع ، ئەشمەويل ، داود ، سولەيمان ، شەعباء ، ئەرمىاء ، عوزەير ، حمز قىل ، ئەلبەسەح ، يونس
، زەكەريا ، يەحىاء ، چەندىن پىغەمبەرانى تر ئەو پىغەمبەرانە شەتارەوانە كىردنى عيسى
هەمەويان يەك دەستورىان هەبووہ ، خواى گەورە رەوانەى ئە كىردن بۆ تازە كىردنەوہى ياسا
دەستورى تەورات و بۆ زىنو كىردنەوہى هەندى لەدەستورانە لەبىريان نەمابوو
لەدەستورى پىشودا هەروەك زانايانى ئىسلام هاترون و چوون و دىن و ئەرپون بۆ
تازە كىردنەوہى ياساى قورئان ، بۆيە پىغەمبەر ﴿ﷺ﴾ ئەفەرموىت : زانايانى ئومومەتى من وەك

پیغمبرانی به نو ئیسرائیلی وان .. به لام دوای نهو پیغمبرانهی به نو ئیسرائیلی خوای گهوره عیسای به ده ستوریکی تازه وه ره وانه کرد بوسهر کورانی ئیسرائیل . خوا نه فهرموی : ﴿واتینا عیسی ابن مریم الینات ﴾ وه نیمه به خشیمان به عیسی ی کوری مهریم چه ندین نیشانهی پروون و ناشکراو کاری به کس نه کراو له سهر راستی عیساو پیغمبرایه تیه که ی ، وه ک زیندوو کردنه وه ی مردووان ، چاک کردنه وه ی کوپرو به له کاوی ، گیرانه وه ی پرووداوی له بهر چاو نه بو ، عیسا به زمانی سوره یانی یه شوع . یانی (پروژ و موفره ک . وه مهریم یانی خرمگوزار).

﴿وایدناه بروح القدس ﴾ وه نیمه عیسامان به هیز کرد به هوی گیانیکی پاکه وه که فریشته ی پیام هینه ره و ناوی جبریله نهو یارمه تی و به هیز کردنه ته نها بوعیسا ناو براوه هه رچهنده فریشته ی پیام بولای هه موو پیغمبران چوو ، له بهر نه وه ی جبریل موزده ی به مهریم دا به بوونی عیسا ، به فوی نه وخوا دروستی کردوه جبریل بو عیسای به خپو کردو له گه لی بو له منالیه وه هه تا له گه لی چوو بو ئاسمان هه ندی له زانیان ده لئین : که به لگه یه کی دیاری کراو نه بیت له سهر مه به ست له (روح القدس) نه لئین : نه توانین بلئین نیمه عیسامان به هیز کرد به هوی نهو گیانه پاکه وه کرابوو به بهریا ، خوا گیانیکی به هیز و پوخته ی وای پی به خشی شایسته ی فروستاده ی خوابی و بتوانی سکا لای بهنده کانی خوا بگه یه نی به خواو رایان کیشی بولای رینگه ی راست و راغویی . هه رچهنده نه ومانایه ده چینه میشکه وه به لام هه رخوایه هه موو شتی ک بزانی ، جوله که کان نه وهنده لاسار بوون بر وایان بهو پیغمبرانه نه کردو نازاریانندان هه ریه که یان به جو ری وه ک خوای گهوره ده فهرموی :

﴿ افکلما جاءکم رسول بما لاتهوی أنفسکم استکبرتم ﴾ نایا دووای هه موو کاتی هاتوو بولای ئیوه نیراو ی به شتی که وه ناره زووی لهو شته نه بووی دلی ئیوه ، ئیوه له خوتان بایی نه بوون و فیزتان زل نه بو ، وه لامتان نه نه دایه وه و گالته تان پی نه کردن خوای گهوره بهو رستانه پروونی نه کاته وه : هه موو جووله که یه به بی جیاوازی یه که نه ته وه و یه که ناینیشیان

ھەيە ،، ھەر كەسكىيان ستمى لەيە كىكىيان كرد ئەوانى تريان بەوستەمە پازى بن ھاوبەشن ھەمويان لەوستەمەدا .

﴿ففریقاً کذبتم﴾ دووای ئیوہ تاقمى لەو فروستادانەتان بەدرۆ ئەخستەوہ ،وہك عیسا و محمد (ﷺ) كەنەتان توانى بیان کوژن ،ھەرچەندە ھەولتى زۆرتان دا بۆكوشتیان و بۆتان نەكرا ،بەتایبەتى جادووتان كرد لەمحمد و گوشتى ژەھراویتان بەکارھیتا بۆ لەناوبردنى ھەر بۆئەوہى سەرۆکایەتیەكەتان بپاریژن بەسەر زۆربەى پەشو رووتى نەتەوہكەتان ،سامانیان بەناپەوا بخۆن ،بیان خەلەتین بەوہى ئیوہ راست و پیغەمبەرەکان درۆزن ،بەھوى گۆرینى تەوراتە دەستکردە کەتان .

﴿وفریقاً تقتلون﴾ وتاقمى ترتان لەو فروساتادانەى خواتان کوشت ،وہك زەكەریاو یەحیاو ھەندى تریان ،خوای گەورە دەنگ وباسى کورانى ئیسراىلى مان بۆ نەگێریتەوہو ئەمان ترستى نەوہك ئیمەتووشى نەو کردەوہ گلاوانەى ئەوان بىن ،جینگەدارىکەى سەرزەھمان لى بستییتەوہ ھەركاتى ئیمەى موسولمان وەك ئەوانمان لیھات تووشى ئەوکارانە بووین وەك ئەوانمان لى ھات ، پەپرەو و پرۆگرامى خۆمان فرى دا ، ھەواو ھەوہسى خۆمانمان کرد بە فەرمان پەواى خۆمان ،ھەندى لەرانومایى کەرانى خۆمانمان کوشت و ھەندى ترمان بەدرۆخستەوہ ،گۆپرايەلتى زانایانمان نەبووین و توانج و قسەى ناپەوامان ناپاستە کردن .خوای گەورە پسومان دەكات بەوستانەى ئابرووى کورانى ئیسراىلى پێرد ،پارچە پارچەو بى ھێز ئەبىن ،کلۆل و لاواز ئەبىن ،ھەر بەوجۆرە ئەبىن ھەتا وەلامى خواو پیغەمبەرى خواو زانایانمان دەدەینەوہ بەختیارى ئاینمان بۆ ناگەریتەوہ ھەتا دەستى رانومایى کەرانمان نەگرىن بەرپۆرەوہ ،نەگەر یەو جۆرە بکەین بەرەو پيش نەپۆین و جینگەى خۆمان نەگرینەوہ دەستورەکەى قورئان بالتى دادگەرى خۆى بەسەر ئادەمیزاد دا نەکیشى ،نەگەر وانەبىن تووشى نەمانى نەمپۆو تۆلەى دوارۆژ ئەبىن .بەلام سوپاس بۆ خوا نەمپۆو وانەبىنرى لەنەوہى موسولمانانەوہ چاکيان ھەلکردوہ بەخوینى خویان کەبەرەزى

سورہ تی ﴿نہ لبہ قہرہ﴾ جزمی ﴿یہ کہم﴾

ياسای ئيسلام بگيرنهوه بۆ دۆخی جارانی خۆی ، به فێربوونی زانین و زانیاری و پێزی زانایان و رانومایی کهرانیان و پیشهوا ئاینیه کانیانهوه ، جووله که کان بر وایان به رانومای کهرانیان نه بوو ئه بیان ووت :

﴿وقالوا قلوبنا غلف﴾ وه جوله كه كان نديان ووت به پيغه مېهر ﴿﴾ بدلتى نيمه چه ندين
 پددهى به سده وه وه . نهوانهى تو به نيمهى نه لتييت نازانين ، هه ره شهو ترساندى تو بو نيمه
 سوودى نيه هه ندى له زانايان ماناى نه ورسته يان بهم جوړه كردو وه : دلانى نيمه كيسه
 زانيار به پيوستمان به هه ره شهو گوړه شهى تو نيه ، نيمهى زانايان بمانزانيايه نه وهى تو
 نه لتييت سوود به خشه وهرمان نه گرت . قورناني پروژ دهم كوتيان نه كاو نه فهر موى :

﴿بَلْ لَعَنَهُمُ اللَّهُ بِكُفْرِهِمْ﴾ بەلکو خوا دووری خسته و تەو لەمپەرەبانی خوێ، ھەرگیز لیان نابوێ بەو بۆنەو بەروایان بەخوا و پیغمبەر نەئەھیتا، درۆ ئەکەن و دلیان نەپەردەیی بەسەر وەھێ، نەکیسە زانیاریە، ھەرخۆیان لا سارو نەزانن.

﴿فقل لا يؤمنون﴾ دوائی کہمیٰ لہو جو لہ کا نہ برپا نہ ہین بہ محمد پیغمبر ﴿ﷺ﴾ و ہک
عبداللہ کوری سلام و ہاور پیکانی بہ دو و جوری تر مانای نہو رستہ کراوہ
یہ کہم: نہو جو لہ کا نہ برپا بہ کہمیٰ لہ فہرمانہ کانی خواہ ہین برپا بہ خوا دین، برپا بہ
پیغمبر نایہن. دوہم: کہمیکیان باوہ نہا ہین یانی نہ زوریان برپا نہ ہین نہ کہمیکیان .

ئەو دوو ئايەتە ۋەك ھەرەشە وایە بۆ ئەو كەسانەى باوەرپان بە پەيتەمبەر (ﷺ) نەھىناۋە و گوى لەپراستى ناگرن . ھەرەشەيشە بۆ ھەموو كەسى بەئاسانى بچولتەۋە لە گەل سەتم كاران لەروياندا نەوەسقى بەئامۆژگارى كردنيان و گەرانبەويان بۆلاى دادپەروەرى ، بۆ ئەوۋى پلەى بەرز بۆ خوڤان دابىن كەن و سامانى دانيشتوان بچۆن يارمەتى سەتمكاران نەدەن ، پەشەۋاى راست و ناين پەروەر جگە لەچاكە بۆ دانيشتوان ھىچ شقى تەرى ناۋى بە گويەرى ياساى ئىسلام لەكوشتن و بربىن و سەتم ئەيان پارىزى لەبەر فەرموودەى خوا لەكەس ناترسى و كەسەش ناترسىتى ، ھەموو كەسى لەقازانچ و زياندا ۋەك خۆى تەماشە

دہ کات ، ہممو ناواتی رہ زامہندی خواہہ بڑ خوا خوی نہ کات بہ قوریانی ، نہریژی بہ سہر
دانیشتواندا دادپہروہری وجگہ لہراسقی و خزمہتی گہل و نیشتمان مہبہستی تری نیہ
بہ لام مروئی پروپوچ نہیہویت دانیشتوانی لی رازی بن ، گوتی لہ خوار گہل و خزم نیہ
، بازاری خوی و قازانچی لہ کاردا بیت بہسہ بڑ نہو ، جولہ کہ کان لہمہدینہدا بہر لہہانتی
پیغمبہر ﴿﴾ نہ پارانہوہ لہ خوا سہریان بجات بہسہر نہوس و خہزرج دا بہموی ہانتی
پیغمبہر ﴿﴾ و نہیان ووت رژی دیت نہویغمبہرہی لہتہورات دا رہنگ و شیوازی
نوسراوہ دیتو سہر نہ کہوی بہسہر عہرہب دا بت پەرستان لہناو نہبا ، کاتی نہو پیغمبہرہ
ہات جولہ کہ کان بینیان کہ عہرہبہ و جولہ کہ نیہ پشتیان تیکرد ، رہ گہز پەرستی و
دہمارگرتنی ، خویانیان بہ درؤ خستہوہ .

بویہ ہندی لہ ہوزہ کانی نہوس و خہزرج ووتیان : نہی کڑمہتی جولہ کہ نیوہ
نیمہتان نہترسان بہ محمد ﴿﴾ نہتان ووت نیوہ بت پەرستان ، رہنگ و شیوازی نہوتان بڑ
نیمہ نہ گیرایہوہ ، نیستا نیمہ باوہرمان پیہتیا ، جولہ کہ کان وہلامیان نہدانہوہ نہو پیاوہ
شتیکی وہای نہہیناوہ نیمہ نہیزانین . نہو کہسہنیہ نیمہ نہمان ووت : خوی گہورہ بہم
نایہ تانہ نہفرہتیان لی نہ کات و نہفرموی :

وَلَمَّا جَاءَهُمْ كِتَابٌ مِّنْ عِندِ اللَّهِ مُصَدِّقٌ لِّمَا مَعَهُمْ وَكَانُوا

مِن قَبْلُ يَسْتَفْتِحُونَ عَلَى الَّذِينَ كَفَرُوا فَلَمَّا جَاءَهُمْ

مَا عَرَفُوا كَفَرُوا بِهِ فَلَعْنَةُ اللَّهِ عَلَى الْكَافِرِينَ ﴿٨٩﴾

بِسْمَا أَشْتَرُوا بِهِ أَنْفُسَهُمْ أَنْ يَكْفُرُوا بِمَا أَنزَلَ

اللَّهُ بَغْيًا أَنْ يُنْزَلَ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ عَلَى مَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ

فَبَاءُوا بِغَضَبٍ عَلَىٰ غَضَبٍ وَلِلْكَافِرِينَ عَذَابٌ مُّهِينٌ
 ﴿٩٠﴾ وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ ءَامِنُوا بِمَا أُنزِلَ اللَّهُ قَالُوا نُوْمِنُ بِمَا
 أُنزِلَ عَلَيْنَا وَيكْفُرُونَ بِمَا وَرَاءُ ۖ وَهُوَ الْحَقُّ مُصَدِّقًا
 لِّمَا مَعَهُمْ قُلْ فَلِمَ تَقْتُلُونَ أَنْبِيَاءَ اللَّهِ مِنْ قَبْلُ إِنْ كُنْتُمْ
 مُّؤْمِنِينَ ﴿٩١﴾

﴿ولما جانهم كتاب من عند الله﴾ وه کاتی هات بۆلایان نهو نامهیه که قورئانه له لایهن
 خواوه بر وایان پینه هینا، نهویش لاساری و خراپه یه کی تری جووله که کانه.
 ﴿مصدق لما معهم﴾ به راستی گپرا شتی له گهل نهواندا بوو، له ته وراتدا باسی کرابوو
 فه رمانیان پیدرابوو باوه ر به محمد ﴿ﷺ﴾ بیئن، به راستی دابنن نهو شته ی بۆیان هاتوو
 له گهل قورئاندا یه کن و سه رچاوه یان یه که .

﴿وكانوا من قبل يستفتحون على الذين كفروا﴾ وه جووله که کان له پیش هاتنی
 پیغه مبه ره وه داوای سه رکه وتیان نه کرد له خوا به سه ر نهواندا بر وایان به خوانیه ، وه ک
 هۆزه کانی نهوس و خه زه ج . کاتی بکه وتنایه ته جهنگه وه له گهل نهواندا نه پارانه وه له خوا
 ، نه ی خوایه تو سه رمان خه ی به سه ریان له بهر خاتری نهو پیغه مبه ره ی له مهو پاش نه یئیری
 ، نه یان ووت نزیکه هاتنی نهو پیغه مبه ره ، هه تا سه لیئیری نهو راستیانه ئیمه نه یلنن ، نهو کاته
 ئیمه ئیوه له ناو نه بهین وه ک هۆزه کانی عاد و سه مود که وه ک ئیوه بت په رست بوون .

﴿فلما جاءهم ماعرفوا كفروا به﴾ دواپی کاتی هات بۆلای جووله که کان شقی زانیویان له تهورات و زانیان به هۆی قورئانه وه له ناسینی پیغه مبه ر، نه وان باوه ریان به و شته نه نه هینا نه بوایه باوه ریان بی بهینایه ، چونکه نه یان ووت و خویانیان پیوه هه ل نه کیشا به بت په رستان ئیمه ئیوه نه کورژین له کاتی هاتی نه و پیغه مبه ر ده ، که چی نه و پیغه مبه ر ده هات و ناسیان و باوه ریان پینه هینا ، به پیچه وانیه نه وان وه بت په رسته کان ناسیان و باوه ریان پینه هینا و یاریده یان دا ، جووله که کان له ناو چوون به هۆی بت په رسته پینشوه کان به پیشه وایه تی محمد دروودی خوی لیبت نه و شته ی نه وان نه یان ویت بیکه ن به رامبه ر نه وس و خه زه ج نه مان کردیان به رامبه ر به وان له کوشتن و ده ر کردیان .

نه و جووله کانه باوه ریان به پیغه مبه ر نه نه هینا له به ر هیچ بیانویه نه بو ، جگه له ره گه ز په رستی له کۆتایدا تووشیان بوو به و شتانه وه تووشیان بوو به له ناو چوون و ده ر کران ، که واته هه موو که سی بروای به راستی نه بیت له به ر ره گه ز په رستی و ده مارگیری پر به پیستی خۆی ههروه ک جووله که کان وایه و تووشی نه وان دیت نه وه ی تووشی جووله که کان هات . ﴿فلعنة الله على الكافرين﴾ دواپی خه شم و بی میهره بانی خوا له سه ر بی باوه ران بیت که پیغه مبه ریان به راستی ناسیوو باوه ریان پینه کرد ، نه و که سانه وینه ی چوار پین پتر له وه ی ناده میزاد بن ، یاخوا رسوابن چۆن په شیمان بوونه وه له وه ی ووتیان له ناسینی پیغه مبه ر ﴿﴾ .

﴿بئسما اشتروا به انفسهم ان يكفروا بما انزل الله﴾ خراب شقی بۆ خویان بی فروشت که باوه ر نایه رن به شتی خوا ناردویتییه خواره وه که قورئان و ئایینی ئیسلامه ، نه وه ک سه رۆکایه تیان له ناو بجیت ، یانی نه و جووله کانه خویانیان فروشت به شهیتان خویانیان له ناو برد به په سترین نرخ نه و شته ی له ناوی بردن هه ر ره گه ز په رستی بوو بۆیه خوی گه وره نه فهرموی :

﴿بغیا أن ينزل الله من فضله علی من يشاء من عباده﴾ هەر لەبەر پێی ناخۆشبونیان و لادانیان لەیاسا کەخوا بنێرتە خوارەوە بەگەورەیی و ڕێزی خۆی قورئان بۆ سەر کەسی نارهزووی هەبێت لە بەندەکانی خۆی ، ئەو جوولەکانە باوەڕیان نەهێنا بە پیغمبەر ﴿ﷺ﴾ ، چونکە ئاواتیان وابوو پەیام و ڕێزی پیغمبەرایەتی هەربۆخۆیان بێت بەتەنها ، هیچ شتیکیان نەلەخواوە و نەلە کەسی ترەو وەرنەئەگرت ، ڕێک نەکەوتایە لەگەڵ هەوس و سوودی تایبەتی ئەوان .

﴿فبأعوا بغضب علی غضب﴾ دوای ئەو جوولەکانە گەڕانەوە بەخەشم لەسەر خەشم بۆلای پەرورەدگاری خۆیان ، وە شایەنی ئەو دووتۆلەیدەن : یەکیکیان لەسەر بێ باوەڕیان ، یەکی تریان لەسەر ڕەگەز پەرسی ، خەشی لەسەر پەرسی گوێرە کە ، ئەوی تریان لەسەر باوەڕنەهێنان بە پیغمبەر ، تۆلە لەسەر باوەڕنەهێنان بە ئینجیل ، ئەوی تریان لەسەر باوەڕنەهێنان بە قورئان ، خەشی لەسەر باوەڕنەکردن بە عیسا ، ئەوی تریان لەسەر بێ باوەڕیان بە محمد .

﴿وللکافرین عذاب مهین﴾ وەبۆ بێ باوەڕان هەیه سزایەکی ڕسواکەریان و ئابروبەریان بەبەردەوامی لەناو دۆزەخدا ئەمێنەو ، لەبەر ئەوەی پڕوایان بە قورئان نەهێنا و پێیان ناخۆشبوو ، بەتەمای ئەوەبوون پەیامی خوا بۆلای ئەوان بێتە خوارەوە ، وایان ئەزانی هەرنەوان بەرێزترین لەهەموو کەسی ، گالتهیان بە قورئان ئەکرد ، خۆیان بەگەرە ئەزانی بەلام ئەو سزایە ڕیسوایان ئەکات ، خوا ئەفەرموی :

﴿واذا قيل لهم آمنوا بما أنزل الله﴾ وە کاتێ بێژایە بە جوولە کەکان ئێوە باوەڕ بێن بەشتی خواناردوو بەتێ خواوە لە قورئان و ئەو نامانە هاتوو بۆ پیغمبەرایەتی ، واتە ئێوە باوەڕبێن بە پەیامی خوا بەو بۆنەیەو پەیامی خوا ، تەماشای مەکەن چ کەسی هێناوەتی و لە چ گەلیکە ، فروستادە هەر فروستادە ، بۆ گەیانندی فرمانی خوا بەبێ جیاوازی . بەلام ئەو مەرجهی ئێوە داتان ناوە کە باوەڕتان بەو پەیامە هەیه بۆ گەلی ئیسرایل هاتی و بەس ، بۆ

كەسێ تر هاتی بڕوای بێ ناكەن ، ئەو مەرجهتان ئەوە ئەگەینێ لە بنچینه دا باوەرتان بەهیچ
پەیامی نەبوو و نابێ ، ئەتانهوی بێ فەرمانی خۆتان بێهێتن بەسەر خوادا و دووای ویستی
ئێوە بکەوی ، مانای وایە خوا کزۆتە لەناسی ئێوەدا ، بەلام ئێوە هەرگیز ملی بۆ
دانانەوین.

﴿قَالُوا نؤمن بما أنزل علينا﴾ جوله كەكان ئەیان ووت : ئێمه باوەر ئەهێتین بەشتی
هاتۆتە خوارەو بۆسەر ئێمه ، ئێمه بەردەوامین لەسەر بڕوا بەتەررات ، ئەو ئەمە ئەگەینێ
بەروونی و ناشکرای نەئێستاونە لەمەو دوایش بڕوا بەجگە ی ئەو پەیامە ی بۆ خۆیان نەهاتی
ناهێتن ، وەك ئینجیل و قورئان ئێر بابەهەزاران بەلگەیان بۆ بهێرتەو .

﴿وَيَكْفُرُونَ بما وُراءَ﴾ وەباوەر ناهێتن بەجگە ی شتی هاتیته خوارەو بۆ سەریان
وەك ئینجیل و قورئان ، بۆیە خوا ی گەورە ئەفەرموی و ناگاداریان ئەکا بەو شتی خۆیان
نەزانن لەتەرراتا هاتۆتە خوارەو بۆسەریان وە ئەفەرموی :

﴿وَهُوَ الْحَقُّ مُصَدِّقًا لِّمَا مَعَهُمْ﴾ وەقورئان راستە ، بەراست گێرە بە شتی لەگەڵ
ئەواندا یە كە بەلگە ی پێویستە لەسەر ئەو ی باوەر بە پێغەمبەر بهێتن .

﴿قُلْ فَلِمَ تَقْتُلُونَ أَنْبِيَاءَ اللَّهِ مِنْ قَبْلُ﴾ موحەممەد تۆ بۆی بەوان لەبەر چ شتی
پێغەمبەرەکانی خوا ئەکوژن ، کەواتە ئێوە درۆ ئەکەن لەو گومانو داواکاری یە ی خۆتان
کە بڕواتان بەو پەیامە هەیە بێتە خوارەو بۆسەر گەلی ئیسرا ئیل ، بەلکو ئێوە بڕواتان بەهیچ
پەیامی نی یە بگرە بەویش بۆ خۆتان هاتو بەلگەیش ئەو هەموو پێغەمبەرانیە لەخۆتان ،
بۆ خۆتان ئێراون پێویست بوو بڕوایان بێ بکەن کەچی هەندیکیانان کوشت ، وەك
زە کەریاو یەحیا وە هەندیکیانان بەدرۆ خستەو ، وەك عیسا ، ئەوانە هەمویان بەلگەن
لەسەر درۆزنیان ، گفتو گو و کردارتان دژی یە کترن و خۆتان بەدرۆ ئەخەنەو ، ئەو
نایەتانه هەرچەندە لەگەڵ ئەوانە ی پیشوایانە ، بەلام ئەمانە ی سەردەمی پێغەمبەریش

نه گریتهوه ، له بهر نهوهی به کردهوی پتشیوه کانیان رازین کهواته وهك نه مان کردیتیان وایه.

﴿ان کنتم مؤمنین﴾ نه گهر ئیوه برواتان ههیه هاتووه بۆسه ر خۆتان وهك تهورات فەرمانتان بێ نه دا پتعه مبه ره کانتان مه کوژن بۆچی نه تان کوشتن هه ندی له زانیان نه لێن : روشی (ان) بۆ نه فی یه یانی ئیوه بروادار نه بوون ، خوا هه موو شتی نه زانی .

نهو کردهوه پيسانهی جوله که کان که پتتان خوشه هه ر خۆیان کاری خۆیان هه لسه ورپن باله سه ر خراپه ییش بن له گه ل فەرمانی خواپشا رێک نه که وی هه ر نه وان به و جۆره نین به لکو زۆر کس و زۆر ره گه ز هه ن ، که نه مدیان بێ چاکتره له سه ر ره وشتی خراپ و رژی می نار هه و او یاسا ده ست کردوو سه تم کاری و داوین پیسی و گێره شیوین و گو مرایی برۆن هه تا بتوانن به رگری نه و که سه بکه ن که به هزی که سی که وه یا هۆزی که وه نه یه وی نه وان و هه زاران که سی تری وهك نه وان رانوما یی وه رگرن بۆلای رێگهی راست و ره و او ئاین پهروه ری و به ختیاری .

وَلَقَدْ جَاءَكُمْ مُوسَىٰ بِالْبَيِّنَاتِ

ثُمَّ اتَّخَذْتُمُ الْعِجْلَ مِن بَعْدِهِ وَأَنْتُمْ ظَالِمُونَ ﴿١٢﴾

وَإِذْ أَخَذْنَا مِيثَاقَكُمْ وَرَفَعْنَا فَوْقَكُمُ الطُّورَ خُذُوا

مَا آتَيْنَاكُمْ بِقُوَّةٍ وَأَسْمِعُوا قَالُوا سَمِعْنَا وَعَصَيْنَا

وَأَشْرَبُوا فِي قُلُوبِهِمُ الْعِجْلَ بِكُفْرِهِمْ قُلْ

يَسْمَا يَا مُرْكُم بِهِۦٓ اِيْمَنُكُمْ اِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِيْنَ ﴿٩٣﴾
 قُلْ اِنْ كَانَتْ لَكُمْ الدَّارُ الْاٰخِرَةُ عِنْدَ اللّٰهِ خَالِصَةً مِّنْ
 دُوْنِ النَّاسِ فَتَمَنُّوْا الْمَوْتَ اِنْ كُنْتُمْ صٰدِقِيْنَ ﴿٩٤﴾
 وَلَنْ يَتَمَنَّوْهُ اَبَدًا يَّمَا قَدَّمَتْ اَيْدِيْهِمْ وَاللّٰهُ عَلِيْمٌ بِالظّٰلِمِيْنَ
 ﴿٩٥﴾ وَلَنَجْذِثَّهُمْ اَحْرَصَ النَّاسِ عَلٰى حَيٰوَةٍ وَمِنَ الَّذِيْنَ
 اَشْرَكُوْا يُوَدُّ اَحَدُهُمْ لَوْ يُعَمَّرُ اَلْفَ سَنَةٍ وَمَا هُوَ بِمُرَحِّزٍ لِّهٖ
 مِّنَ الْعَذَابِ اَنْ يُعَمَّرَ وَاللّٰهُ بَصِيْرٌ يَّمَا يَعْمَلُوْنَ ﴿٩٦﴾

﴿ وَلَقَدْ جَاءَكُمْ مُوسَىٰ بِالْبَيِّنَاتِ ﴾ وه به راستى هات بولای تيوهى بهنى ئيسرائيل موسا به چه ندين كارى به كهس نه كراو ناشكرا كه به لگه بون له سر راستى موسا وهك دار دهسته كهى كه ئه بوو به ما ريك ، نه وهى جادوو كه ران كه به كاريان نه هينا همويانى هه لئه لوشى ، وهك دهسته سبى به تيشك دهره كهى به بى نه خوشى له باخه لى نهى هينا به دهرى و روناكى بلاو نه كرده وه ، پچراني دهر يا كاتى فيرعون كه وتبووه دواتان ، هاتنه دهر وهى ناو له بهردى رهق و ووشك ، هاتنى لافاوو كوللهو گرانى و نه سبى و بوق و خوئين ، نه وانه هه موو بو تازاردانتان و نه مى كردنتان ، نا موزگارى كارتان تى ناكاو نه مى ناخون .

﴿ ثُمَّ أَخَذْتُمُ الْعِجْلَ مِنْ بَعْدِهِ ﴾ له پاش نهو همهوو بهلگه رونا نهو وهرتان گرت
گویره که به بو پرسترای خوتان له دوای چونی موسا بو کتوی تور ، وازتان له پرستی
خوا هینا .

﴿ وَأَنْتُمْ ظَالِمُونَ ﴾ وه ئیوه سته متان له خوتان کرد و بی باوه پر بوون گویره که تان
پرست واتان نه زانی که سی توانای به سهر نهو کاره به کس نه کراوانه دانی به جگه لهو
خوا به توانای له ژوری همهوو توانایه که وه به .

﴿ وَادْخُلْنَا مِثَاقَكُم ﴾ وه بیری نهو کاته بکه نه وه ئیمه وهرمان گرت پهیمانی ئیوه مانای
نهو نایه ته وه نایه تی پیشو له باسی مانا کردنی نایه تی (۵۱) په نجا ویه ک و نایه تی (۶۳)
شهست و سی دای باسی کراوه به لام لیزه دا دوپات کراوه ته وه هتا به چاکتر دابین بکری
له سهریان و ته می خوار بین و بیان یان نه می نی .

﴿ وَرَفَعْنَا فَوْقَكُمُ الطُّورَ ﴾ وه ئیمه بهر زمان کرد بووه به ژورتانه وه کتوی تور ههر شه مان
لی کردن نه گهر ئیوه باوه پر به تهورات نه کهن نهو کتوه نه خهین به سهر تانا ، پهیمان ووتن :
﴿ خُذُوا مَا آتَيْنَاكُمْ بِقُوَّةٍ وَاسْمِعُوا ﴾ ئیوه وهر بگرن شتی ئیمه به ئیوه مان به خشویه
که ناوه روکی تهورات به همهوو هیز تانه وه و بییستن و کاری بی بکه نو وه لامی خوا بده نه وه .
﴿ قَالُوا سَمِعْنَا وَعَصَيْنَا ﴾ جوله که کان ووتیان : گفتو گویره کهمان بیست و ئیمه بی
فرمانی تو نه کهین وه به جی نایه رین به ناچاری به زمان نه یلین : بیستمان هتا نهو کتوه
نه کهوی به سهرمانا ، به لام له دلمان وه وه ری ناگرین .

﴿ وَأَشْرَبُوا فِي قُلُوبِهِمُ الْعِجْلَ بِكُفْرِهِمْ ﴾ وه دهر خوارردیان درابوو خوشه ویستی
گویره که که له نیو دلیانا و پرستی دابین بو له نیو دلیانا به هو ی بی باوه ری یانه خوی
که ووه خوشه ویستی گویره که که ی به خواردنه وه داناوه نه که به خواردن چونکه ناو به همهوو
ره گ و میشکدا و به ناوه وه به دهر وه ی له شی مروف دا نه روا ، به لام خواردن جگه
له شوینی نایه تی دا نه بی ناروا .

﴿ قُلْ بِسْمِ يَامرکم به إِمَائِکُمْ ﴾ موحه ممد تۆ بلی بهوان خراب شتیکه باوه هیتانی
نیوه فرمانتان نهدا بهوشته که نهیلین : نیمه نهی بیستین و بی فرمانیت نه کهین ، بهووتهی
خوتان و هلتوستان تهورات فرمانی داوه باوه به تهورات بکهن تایا له تهوراتدا ههیه
پهرستی گویره که و کوشتی پیغمبه ران و به درۆ خسته وهیان ؟ چۆن فرمانتان پی نهدا ؟
﴿ إِنْ کُنتُمْ مُؤْمِنِينَ ﴾ نه گهر نیوه باوه رتان به تهورات ههیه چۆن تهورات فرمان نهدا
نهو هه موو کاره خراپانه بکهن ، نیوه ههر باوه ردار نه بون به تهورات .

خوای گه موره به هه ره شهوه نهو نایه تانه دوپاد نه کاته وه بۆ رانومایی کردنی موسولتمان
که هه ره به هوش و گۆشی خویان بیر بکه نه وه و وورد بینه وه به چاوی دوزمن ته ماشای هیچ
شتی نه که ن وه که جوله که کان نه بن که به هوش و گۆشی میسری یه کان له گویره که وورد
نه بونه وه که نه بیان ووت : پیوسته گویره که ریزی بگیری هه تا جوتمان بۆ بکاو کشتو
کالتمان بۆ بره خستنی ، جوله که کان گویره که بیان په رست و چاویان له میسری یه کان کرد
و گومر ابون .

نیمه موسولمان نه گهر پشت به خوا نه بهستین و قورئان نه کهین به یاساو پیغمبه ر
نه کهین به پیشه وای خۆمان گومر او لاواز نه بین ، بی برخ و بی هیز نه بین نهو کاته
چاوه روانی دوزمنانی خۆمان نه بین چه که و ناگرمان بده نی و خۆین و ناموسمان لی وه ر بگرن
کرده وهی خراپ ترو زۆرتتر له گویره که په رست نه کهین . جوله که کان گویره که بیان
نه په رست بهس نه بوو جوتیان پی نه کرد نیمه دوزمنانی خۆمان نه په رستین و جوتمان پی
نه کهن وه ردویشمان پی دوو گاسنه نه که نه وه به چه کو ناگره که بیان برای موسولتمانو
هاو نیشتمانی خۆمانان پی نه کوژن ، نه لین : مالتان ئاوابی و سوپاستان نه کهین ، نیوه
دۆستی نیمه . جوله که کان نه لین : نیمه کوری خواو خوشه ویستی خواین چه ند رۆژیکی
کم نه بی ناگر نامان سویتی به ماوهی چل رۆژ گویره که په رستیان ، نه لین : هه ر نیمه
دۆستی خواین ههر جوله که نه چنه به ههشت بر وایان وابوو باوک و باپیره کانیان و

پیغمبره کانیاں له سزای خوا رزگاریان نه کا خوی گه وره وویستی ریسوایان بکا و خراپه یان د هریجات بویه فدرمانی دا به پیغمبر بلی :

﴿ قُلْ إِنْ كُنْتُمْ لَكُمْ الدَّارُ الْآخِرَةُ عِنْدَ اللَّهِ خَالِصَةً مِنْ دُونِ النَّاسِ ﴾ موحه مه د تو بلی :
نه گهر نهو جیهانه ی دواپی و به هشت هر بو نیو به به تایه تی و به پخته کراوی له جگه
ناده میزادی تر ، گه یشتن بهو به هشته سوک و ناسان نی به که واته هه ردولامان له خوا
بپارینه وه نهو لایانه مان دروژنین له ناومان ببا ، ژیانو رابواردنی نه جیهانه که مهو بی نرخه
وه کا خوا نه فدرموی :

﴿ فَتَمَتُّوا أَلْمُوتَ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴾ دواپی نیو ناوات بخوازن بمرن نه گهر نیو په راست
نه کهن نیو کورو خوشه ویستی خوان ، نیو به هشتین و که می ناگر نه تان سویتنی و
سزاتان نه دری نهو که سه ی پروای وایی به هشتی به مردن لای خوشه ویست تره له ژیاپی
جیهانی پر له گرو گرفت و ناخوشی و دهر دو خفوت ، نهو که سه ی پروای وایی
که به مردن رزگاری نه بی له وانه نه چینه به هشتی پایه دارو داوی مردن نه کا .

﴿ وَلَنْ يَتَمَنَّوْهُ أَبَدًا بِمَا قَدَّمْتُمْ إِلَيْهِمْ ﴾ وه نهو که سانه ناواتی مردن ناخوازن هه رگیز
نه ترسن و نه له رزن له مردن به هو ی شتی پیشیان خستوه به توانای خویان له کرده وه ی
خراب و پیغمبره کانی خویانیان به درو خستو ته وه سته مکاریان کردو وه ته وراتیان
گوپی ، وه نه ورسته به پیمان نه گه یه نی داوی مردن ناکه و نه پیشیان کرد نهو روداوه بهو
راستی به کهس ناتوانی بلی جگه ی قورنان .

﴿ وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِالظَّالِمِينَ ﴾ وه خوا نه زانی به کرده وه ی سته م کاران و دروژنان نهو شتانه ی
کردویانه و له مه و دوایش نه یکه نه یزانی . به کورتی نه یان توانی داوی مردن بکه
خویان نه یان زانی دروژنین و نه ترسان داوا که یان گیر ا بی و بمرن ، بی به شی هه ردو
جیهان بین و سزای پاشه و ژیش سه خت تره .

نهو نایه تانه له گمَل جوله که کانی سهرده می پیغمبریتی که چهنه بازی و دهمه دهمه یان له گمَلیا نه کرد ، پروایان بی نه نه کرد ، که واته زمانی نهو که سانه نه بری نه لَین : جوله که ی نیستا داوای مردن نه کدن و له ناویش ناچن هه تا بهو گفتو گو پرو پوچانه گومان له دلی باوه رداراندا پیدای بی .

﴿ وَ لَتَجِدَنَّهُمْ أَحْرَصَ النَّاسِ عَلَى حَيَاةٍ ﴾ سویندم به خوا موحه مه د تو به راستی جوله کانت دهست نه که وی به درژیایی سال ته ما کارترینی ناده میزادن له سهر ژیانی جیهان و رابوردوانی جیهان .

هه رگیز داوای مردن ناکدن و کوزراوی دهستی سامان و سود وه رگرتن و ژیانی جیهانین .

﴿ وَمِنَ الَّذِينَ أَشْرَكُوا ﴾ وه تو دهست نه که وی ناره زویان پتر تره له سهر ژیانی جیهان له که سانیکی نهو تو هاوبهش بو خودا دانه نین له بت په رستان که جگه له زنده گانی نه مرؤ پروایان بهدوا رۆژ نی یه نهو رسته یه بت په رستانی عه ره ب و ناگر په رسته کانو نهوانیش نه گرته وه نه لَین ، عیسا کوری خوایه عوزه یه کوری خوایه نهو که سانه هه مویان هه رچه نده ووشه ی (الناس) له رسته ی پشه ودا نه یان گرته وه به لام بو جاری تر به تاییه تی خوا باسیان نه فهرموی هه تا بو مان پروون بیته وه هه رچه نده بت په رستان له هه موو بی باوه ران خراب ترن چونکه هاوبهشی بو خوا دانه نین ، جوله که کان لهوانیش خراب ترن وه ناره زویان بو ژیانی جیهان پتر تره .

﴿ يَوْمَ أَحَدُهُم لِيُوعَمَرَ أَلْفَ سَنَةٍ ﴾ ناوات ده خوازن هه ریه که له جووله که کان و له هاوبهش دهره بت په رسته کان ته مه یان بی به خشریت هه زار سال ، نهو وینه لیدانه له وه وه هاتوه ناگر په رسته کان و هاوبه شدانه ران له عه ره به کان بچونایه بۆلای پاشا کانیان یا به یه کتری بگه شتاییه نه یان ووت : ته مه نتان هه زار سال بی و له هه زار جه ژنا بن ، بهو ووشانه

رؤژباشیان له یه کتری نه کرد . بهو بۆنه وه و اچا که ئیمه ی موسولمان له هیج جهژن و له هیج رووداویکدا نه ورستانه به کار نه یه نین له گه له یه کتری دا .

﴿وما هو بمزحزحه من العذاب أن يعمر﴾ وه نهو ته مه نه درێژه هزار سالیه دوور ناخاته وه و رزگاری ناکات له سزای ناگری دۆزه خ که نهو ته مه نه ی پی به خشریت ، بیگومان پاشه رۆژی نهو که سه هه مردنه ، به لام با ناگاداری ته مه ش بین نهو که سانه ی ته مه ن درێژیان پیخۆشه هه تا چا که بکه ن له گه له ئاده میزادا نهو که سانه به ختیارن و ناواتیان په سنده ، بۆیه پیغه مبه ر ﴿﴿﴾ ده فه رمویت خوشی بو نهو که سه یه که ته مه نیان درێژ و کرده وه یان چاک بیت . نهو که سانه ی هاو به ش بو خوا داده نین ، وه به ته مه ی زیندوو بوونه وه نین و به ته مه ی پاداشتی پاشه رۆژ نین ، بۆیه ته مه ن درێژیان لا گرنگه جوله که کان بیانزانیایه چ ده ردی سه ری و سزایان تووش ده بیت له دوارۆژ دا زانیاری خۆیانیا به فیرۆ نه ئه دا وه نه یانزانی برۆا به پاشه رۆژ به هره ی به نرخه و نه رژی به سه ر دلێانا هیمنی و نارامی ، نه یانزانی برۆا به پاشه رۆژ چرکه ی دل و نه خوشی میشک په رته وازه ده کات .

﴿والله بصیر بما يعملون﴾ وه خوا ناگاداره به شتی نهو که سانه نه یکه ن و نه یان بیخی ، وه هیج شتیکی لیون ناییت ، پاداشت و تۆله ی هه موو کرده وه کانیا نه داده وه له پاشه رۆژدا نه توانین بلێین : رسته ی ﴿ومن الذين أشركوا﴾ هه تا کوتایی ئایه ته که په یوه ندی به پیشه وه نه وه سه ره بخۆیه ، یانی وه تاقمی له که سانیکی نهو تۆ هه ن هاو به شیان بو خوا داناوه باوهر به تۆ ناکه ن له بهر له خۆبایی بونیان و فیز لییان ، نه یشران له دوارۆژدا تووشی سزای هه تا هه تایی نه بن برۆاشیان به راستی تۆ هه یه ، نه و تاقمانه زۆریان پی خوشه ته مه نیان درێژ بیت هه تا نه گاته هزار سال ، نهو که سانه سامانی جیهانیشیان بازو ریش بیت دووریان ناخاته وه له مردن و سزای پاشه رۆژ ، بیگومان ده بیت هه ر بهرمن و به سزای خۆیان بگه ن .

وهك له مه وه بهر به کورتی باسما ن کرد خوای گه وه ره فه رمانی داوه به پیغه مبه ری خۆی به شیرین ترین گفتو گو له گه له دۆژمنانی خۆی بدوی ، به جوړی کاربکاته سه ر عه قل و

بیریان ، ئەمەش بزاین هەموو گفتوگۆی قورئان لەو بابەتەیه ،بێ باوەڕان بانگ ئەکات و ئەفەرمۆی :بیر لە خۆتان و زەوی و ئاسمان بکەنەوه چۆن درووست کراون،بەو کەسانە ئەفەرمۆی کە ئەلێن عیسا کۆری خوایه چۆن خۆی و دایکی خواردەمەنی ئەخۆن؟پرۆ ئەکاتە جۆولە کەکان و ئەفەرمۆی بیری ئەوه بکەنەوه کە تەوراتم بۆ ناردن رانومایی و پروناکی بۆ ئێوه تێدایه ،چۆنم رزگار کردن لە چەوسانەوهی فیرعون؟هەتا دێ ، هەرپەشەیان لێدەکات بۆ گوێرە کە کەتان پەرست ؟ کتیی تورم بەسەر تانەوه راپوەستان تا برۆا بەتەورات بکەن ،ئێوه چۆن ئەبێ کۆری خواو خۆشەویستی خوا بن چۆن ئەبێ بەهەشت بەتایبەت هەر بۆ ئێوه بیت .فەرمانی بێ ئەدان و ئەی فەرموو ئەگەر راست ئەکەن لەگفتوگۆی خۆتان داواي مردن بکەن ئەو کەسەي پرۆای وابێ بەهەشت هەر بۆ ئەوه داواي مردن دەکات لەخوا،هەتا لەدەست جیهانی پر ناشوب رزگار بیت و بچیتە بەهەشت ،ئەگەر لەو فەموودانەي خواي گەوره ورد ببنەوه دەبینن خواي گەوره ئەوپەری مێهربانی بەکار هێناوه لەگەڵ بەندەکانی خۆی جاری بەنەرمی نامۆزگاریان ئەکات و جاری تر بەتووندی ئێمە ، بێگومانی کە جۆولە کەکان باوەڕیان بە پیغمبەر ئەهینا بەروالت ، ئەیان ووت ئێمە برۆا بەپەيامی نابەین بۆ ئێمە ئەهاتیی ، بەتەنها لەبەر رەگەز پەرستیان نەبوو بەلکو لەناوەڕۆکدا لەبەر سوودی تایبەتی و مانەوهی سەرۆکایەتیان بوو ،چونکە ئەوان لەسەر دەست برین و سود خواردن و بەرەلایی ئەژیان .پیغمبەر ﴿ﷺ﴾ ، ئەوانەي غەدەغەکردبوون ئێز چۆن ئەبیت باوەری پی بهین ،بەلگەش لەسەر ئەوانە ئەومەیه : پیغمبەرەکانی خۆیانمان ئەکوشت هەرلەبەر سوودی تایبەتی خۆیان ،هەرکەسی بەوجۆره بیت گفتوگۆی شیرین کاری تی ناکا ،بانەوشمان لەبیر بیت هەر بەتەنها ئەوان وانین ،بەلکو هەرکەسی ئاواتی وابێ سوودی تایبەتی خۆی بپاریژی بالەناوچوونی دانیشتوانی تر بێ ، وێنەیان وەك جۆولە کەکان وایە لەهەموو کات و جێگەیه کدا.

قُلْ

مَنْ كَانَ عَدُوًّا لِّجِبْرِيلَ فَإِنَّهُ نَزَّلَهُ عَلَى قَلْبِكَ بِإِذْنِ اللَّهِ

مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ وَهُدًى وَبُشْرَى لِلْمُؤْمِنِينَ

﴿ ٩٧ ﴾ مَنْ كَانَ عَدُوًّا لِلَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَرُسُلِهِ وَجِبْرِيلَ

وَمِيكَدَلْ فَإِنَّ اللَّهَ عَدُوٌّ لِلْكَافِرِينَ ﴿ ٩٨ ﴾ وَلَقَدْ أَنْزَلْنَا

إِلَيْكَ ءَايَاتٍ بَيِّنَاتٍ وَمَا يَكْفُرُ بِهَا إِلَّا الْفَاسِقُونَ ﴿ ٩٩ ﴾

أَوْ كَلَّمَا عَاهَدُوا عَهْدًا نَّبَذَهُ فَرِيقٌ مِّنْهُمْ بَلْ أَكْثَرُهُمْ

لَا يُؤْمِنُونَ ﴿ ١٠٠ ﴾

همو زانیان که مانای قورنای پرورزان کردوه فهرموویانه : هوئی هاتنه خواره وهی
 نهو نایه تانه نه میده : جووله که کان به سه ره زکایدی عبدالله کوری سوریا که یه کیکه له
 مالومه گه وره کانیاں پرسیاریان کرد له پیغمبر ﴿ ٩٧ ﴾ نهو فریشته یه پیامت بو دینیت چ
 که سیکه؟ وه بیستویان پیام هاوهر جبره نیله به لام بو چهنه بازی نهو هیان به ریا کرد
 پیغمبر ﴿ ٩٨ ﴾ فهرمووی نهو فریشته یه جبره نیله ووتیان: دوزمنی نیمه یه چونکه به گرانی و
 به جهن گه وه دینه خواری میکائیل به ناشتی یه وه دینه خوار نه گهر میکائیل پیامی به ینایه بو تو
 پروامان بی ده هینای نهوان خوئیانیان گیل و شیت کردوه کینه و رقی گلاویان رایانی

ئەكىشا بۆلای ئەو شىتتە ئەگىنا بۆ ئەبىت جىرىل دوژمىيان بى ئەو فرىشتەيە ،خۆ ئادەمىزاد نىە ھەتا دوژمىيان بىت ،ھىچ شىق بەدەست جىرەئىل نىەو بەندەي خوايە بى فەرمانى خوا ناکات ھەرشتى خوا بىفەر موئ ئەوشتە بەجى دىنى ،بۆيە خواي گەورە بەفورستادەي خۆي راگەياندا بەجوولە کەکان بلى ئەو کەسەي دوژمنى جىرەئىلە با بىرى بەچاوى گىل و کىنەي خۆيەو جىرەئىل قورئان ئەخاتە دلى تۆ لەبەري ئەکەيت و لىي تى ئەگەي فەرمانى خوا بۆتۆ ئاسان ئەکات ئەو قورانە بەراست ئەگىرئ ئەو پەيامانە ھاتوونەتە خوارەوہ بۆ پىغەمبەرە پىشووہ کان رانوماي کەرە بۆ گوومرايان و موژدە دەرە بە بەھشت لەپوژي دوايدا بۆيە خوا ئەفەر موئ:

﴿قُلْ مَنْ كَانَ عَدُوًّا لِلْجَبْرِيلِ﴾ محمد تۆ بلى ئەو کەسەي دوژمنى جىرىلە بالەپقا بىرى ھىچ بەلگەيە کى بەدەستەوہ نىە ئەو کەسە دوژمنى ئەويى بى باوەرە .

﴿فَإِنَّ نَزْلَهُ عَلَى قَلْبِكَ﴾ دواي بەراستى جىرەئىل قورئانى بەسروشت ھىتاوہ بۆ سەر دلى تۆ پارستووېتى بۆتۆ ، دلى تۆي والى کردوہ قورئان بىي بەرەوشى تۆ ھەتا لەبەري بکەي وە ھوگرى بىت.

﴿بِإِذْنِ اللَّهِ﴾ بەھۆي دەستور و فەرمانى خواۆ ئاسان کردنى ، بەو رستەيە خوا ھەرەشە لە جوولە کەکان دەکات لەسەر دوژمنايەتيان بۆ جىرەئىل ، ئەيکات بە بەلگە بەسەريانەوہ ھەتا بەلگەيان ئەمىتت چوونکە جىرەئىل بەفەرمانى خوا قورئانى ھىتاوہ ئەک لەلايەن خۆيەوہ .

﴿مُصَدِّقًا لِمَا بَيْنَ يَدَيْهِ﴾ ئەو قورئان راست گىرە بۆ شتى لەپىش خۆيەوہ ھاتۆتە خوارەوہ رىک و پىکە لەگەل ئەونامانە ھاتوونەتە خوارەوہ بۆ پىغەمبەرانى تریەکى لەو نامانە تەوراتە.

﴿وَهَدَىٰ وَبَشَرَىٰ لِّلْمُؤْمِنِينَ﴾ وە رانوماي کەرە جىرەئىل بۆلای ئاينى راست موژدە دەہ بۆ باوہرداران وەرايان ئەکىشتى بۆلای رىگەي راست و سەرکەوتن مروفي ژىر چوون واز

لەوانە دیتى ، فریشتەییە بەو جوۆرە بیټ دوزمنایەتی ناکرئ بەلكو ئەبى خوشتان بوئ و سوپاسی کردەوێ بکەن بۆ هاوردنە خوارەوێ ئەو قورئانە کە سوودی هەردوو جیهانی تێدا یە .

جوولە کە کان لەمەو بەر بەروالتە نازاوەیان ئەنایەو ، پرویان پێشە کرد بۆلای پیغمبەر بەتەنها ئەیان ووت پەیام پێویستە بۆ یەكئ لە جوولە کە کان بیټ نەك بۆ گەلی عەرەب کاتی خۆی گەورەو پیغمبەرە کە ی دەم کووتیان کردن بە بەلگە ی بئ وەلام ، هیچ یان بۆ نەمایەو ، پروی نازاوە کە یان وەرچەر خان بۆلای جبرەئیل نەك پیغمبەر ﴿ﷺ﴾ بەلام لەناوەرۆکدا وەك باسماں کرد نازاوە کە یان نە لەبەر پیغمبەر و نە لەبەر جبرەئیل ، نە لەبەر عەرەبیەتی و نە لەبەر جوولە کایەتی بوو بەلكو هەر لەبەر سوودی تایبەتی خزیان بوو ، چونکە کار و باریان بلاو کردەوێ داوین پیسی و ئارەق فرۆشتن و سود خواردن و شاردنەوێ خوار دەمەنی پێویست بۆ دانیشتمان ئەوانەش قەدەغە کرابوون بۆ یە دەستیان کرد بەدرو پروی درۆو دەلەسە ی پڕو پوچ ، خزیانیان ئەشاردەو بەو فرو فیلانە .

﴿من کان عدوا لله﴾ هەر کەسێ دوزمنی خوا بێ فرمانە کانی بەجئ نایەئ بەو جوۆرە ی خوا فرمانوویەتی گوێراپەلتی قەدەغە کراوە کان نەبیټ و لەبەرستنی خوا دەرچیت .

﴿وملائکتہ﴾ وە دوزمنی فریشتە کانی خواش بئ وەبەدرو یان بخاتەو بەو جوۆرە ی خوا فرمانوویەتی کە بئ فرمانی خوا ناکەن و گوناھیان نە کردووەو نایشی کەن .

﴿ورسلہ﴾ وە دوزمنی نێردراوە کانی خوا بیټ بەدرو یان بخاتەو بەدەسقی ئەنقەست وە نازاریان بدات .

﴿وجبریل ومیکال﴾ وە دوزمنی جبرەئیل و میکائیل بن ، جوولە کە کان بە گوێرە ی سروشتی خزیان هەر وەك جیاوازیان دروست نە کرد لەنێو پیغمبەراندا جیاوازیان لەنێو فریشتە کان دروست نە کرد ئەیان ووت ئیمە دۆستی میکائیل بن بەلام دوزمنی جبرەئیل بن . خۆی گەورە بۆ یە باسی جبرئیل و میکائیلی بە جیاوازی باس کردووە هەرچەندە

فریشته کان نه مانیشی نه گرتوه هتا بومانی روون بکاتهوه دوژمنایه تی هه رکامیان بکریت دوژمنایه تی نه وی تریشیانه به بی جیوازی دوژمنایه تی جبره نیل دوژمنایه تی خواو فریشته کان و فروستاده کان و میکائیله.

﴿فَإِنَّ اللَّهَ عَدُوٌّ لِلْكَافِرِينَ﴾ دووایی به راستی خوا دوژمنی بی باوه پانه و سزایان نه دا نه و که سانه ی دوژمنی جبره نیل بن یه کیکه له بی باوه پان.

کاتی عبدالله ی کوری سوریا به پیغه مبه ﴿﴾ ی ووت : نه ی محمد تو شتیکی وه هات نه هیناوه نیمه بیزاین ، نایه تیکی رونت بو نه هاتوو هتا نیمه دوات بکهوین نه نایه تانه هاتنه خواره وه ، فهرمووی :

﴿وَلَقَدْ أَنْزَلْنَا إِلَيْكَ آيَاتٍ بَيِّنَاتٍ﴾ وه به راستی نیمه ناردومانه ته خواره وه بولای تو چهن دین نایات و به لگه ی روون و ناشکراو بیگومان ، مانای دهر که وتویان هه به ، یاساو ده ستوری نیسلامیان تیدایه ، به دریزی له هه موو رویه که وه بو هه موو کات و جینگه که کاری ره و او ناره وای بی نه زانری .

﴿وَمَا يَكْفُرُ بِهَا إِلَّا الْفَاسِقُونَ﴾ وه بی باوه پان بی بهو نایه تانه مه که که سانی له سنور لایان دابی ، نه وی تو هیناوته گرمان وهر ناگری ، له پرووی نه وه هه موو به لگه پرووانه جوله که کان له باوه پان دهر چوون به باوه پانه هینانیا به پیغه مبه ﴿﴾ جینگه ی سه سورمانه نه جوله کانه له پرووی هیچ شتیکا دانامین و شهرم له هیچ شتی ناکه ن ، گوینان له هیچ پهیمانی نه ، نه و پهیمانه نه مرو بیده ن به تو بهیمانی تیکی نه دهن وه ک خوا فهرمویه تی :

﴿أَوْ كَلِمَا عَاهَدُوا عَهْدًا﴾ نایا نیوه بی باوه پان نه بوون بهو به لگه پرووانه ، هه موو کاتی نه وان به سبتیتیان پهیمانی که یارمه تی دوژمنانی ناین نه دهن په شیمان نه بوونه وه وه ک خوا نه فهرموئ :

﴿نَبَذَهُ فَرِيقٌ مِّنْهُمْ﴾ تیکیان دا بوو تا قمی له وان نه و پهیمانه ، پهیمانه کان بریتی بوون له یارمه تی نه دانی بت په رستان باوه پان به پیغه مبه هینان ﴿﴾ پیغه مبه ره کانی خوینان

نەكوژن . باوەریان پێهێتن . لەخوا بترسن ، دواى یاریدەى بت پەرستانیان ئەدا ،
پێغەمبەریان بەدرۆ دەخستەو ، پێغەمبەرەکانى خۆیانیان کووشت و بەدرۆیان خستەو ،
وێستان عیساو پێغەمبەر بكوژن ، گوێرەكەیان پەرست .

﴿بل اکثرهم لا يؤمنون﴾ بەلكو زۆربەیان باوەرناھێتن بەتەورات ، هیچ ئاینیکیان نەبوو ،
تێكدانى پەیمانیان بەگونا نەئەزانى ، برۆیان بەخوا نەھێناو گوێرەكەیان پەرست ، ئەو
كارانەى ئەوان جینگەى سەرسورمان نە ، چونكە خوێوەوشتیانە لەھەموو كات و
جینگە، شەرمیش ناكەن و تەمى خوار نابن .

بەكورتى تاوانبار ئەتوانى بەگوێرەى گلاوى خۆى بلى : من لەسەر رەوام ، خراپەكار
ئەتوانى داواى چاكە بكات بۆخۆى ، بپرو بیانوو بۆ خراپەو تاوانەكانیان بسازێن ، بەپرو
پاگەندە بەرگى رەوايان بكەن بەریان ، بەلام زۆرى پێناچى رسوا ئەبن ، بەلگەى پروون
میشكى خراپان ئەپژێتى ، جینگەى ھەلھاتنیان بۆنامێتى ، ھەرۆك جوولەكەكان خوا ئاپروى
بردن بەھۆى درۆى خۆیان و داواكارى پرووچیان ، بەھۆى ناردنە خواوەھى پەيام و
دوژمنایەتى جبرئیل ، لەم سەردەمەى ئێمەدا ئەبێن كار بەدەستانى پرووى زەوى داواى
ژيانىكى ناشى خوازانە ئەكەن ، بژین بەدەكەو بەبى جەنگ و ئاژاوە ، ئەیانەوى گێرو گرتى
نێوان خۆیان و دوژمنەكانیان بەكۆبوونەووەو گرتنى كۆرو گفتوگۆ كردن . بەلام لەئەنجامى
تاقى كردنەویان لەلایەن مەزفانى ژیرەو فێریان كردوین ووت و وێژى جوان و شیرین
سوودى نە لەگەڵ ئەو كەسانەدا سوودى تاییەتى خۆیان بوو و جیاوازیان لەگەڵ جگە
لەخۆیان مەبەست بى پرواناكرى سوود پەرستان لەسوودى خۆیان دابەزن بەبى ترس و
بەبى زۆر .

ژيانى ناشى خوازانە پێوستى بەعەقلى كراوە ھەبەو بەرەوشى بەرز ھەبە ، ئەوانە لای
مادە پەرستان و خوێن مژان و داگیر كەران دەست ناكەوى ، چ بەلگەىك ھەبە
چاوەنۆكان و زۆر خۆران قنیاك بكات ؟ ئەبێژرى ھەردوو لایەنى رۆژ ئاواو رۆژ ھەلات

داواى ژيانكى هيمن و ناشتيانه نه كهن بوخويان و له ناو خوياندا . كه چي له ههمان كاتدا
خويان پر چهك نه كهن به ههموو جوړه چه كي ، له ترسي يه كترى خويان به هير نه كهن ، به لاي
دانېشتوانه وه كه مزين ژياني ناشتيانه نه ميه پيك بين به كرده وه نهك باواته و تبه
، هدر به كهيان به بهلگه ي راسته وه به ره و نه وي تر يان برؤن پيان و ابى ههموو گه لي خواوه ني
ماfi خويه تي خوي بوخوي كاري خوي هه لسورپني ، هيج گه لي ده ست دريژي بوگه لي تر
نه كات و ماfi زهوت نه كات ، نه بي چ كه سي بي بهو كارانه هه لسني ؟ به راستي و وتوويزي
ناشتي پهروه ري و سه لاندني ماfi يه كترى پيك نايه به ته واوي بگره به كه مو كورپش ، هه تا
ههموو لايه بروا به ماف و راستي نه هين ، جيگه ي بروا نيه رانوماي بو لاي چاكه و به هيواي
چاكه بي له كه سيكه وه برواي به جگه له مافي خوي نه بي ، گرنگ نه بي لاي جگه له
سوودي خوي ، كه وا ته نه بي بزاني بي جگه له باوه رو ترسي خوا و بروا به پاشه روژ و
هه ست كردن به سزا و پاداشتي چاكه و خراپه شق تر ناتواني بيته هوي ژيانكي ناشتي
خوازانه له سهر رووي نه م زهويه ، به بي لايه ن گري بو هيج لايه نه گر كه مي وورد بينه وه
به ناساني بومان روون نه بيته وه جگه به ياساي قورنان نه و مبه ستانه نايه ته دي .

وَلَمَّا جَاءَهُمْ رَسُولٌ مِّنْ عِندِ اللَّهِ

مُصَدِّقٌ لِّمَا مَعَهُمْ نَبَذَ فَرِيقٌ مِّنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ

كِتَابَ اللَّهِ وَرَاءَ ظُهُورِهِمْ كَأَنَّهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿١٠١﴾

﴿ ولما جائهم رسول من عند الله ﴾ وه كاتي هات بو لاي جووله كه كان نيرواي له لايه ن
خواوه كه محمد ﴿ ﴾ بو ههموو ناده ميزاد و جووله كه كاني سه رده مي پيغه مبه ر ﴿ ﴾ .

﴿ مَصْدَقٌ لِّمَا مَعَهُمْ ﴾ فروستادهیه بهراست گئی بوئی بۆ شتی کهله گهل نهوان دابوو کهتهوراته لههمموو پرویه کهنوه لهوهی خوایه کهموژدهدهره بههاتنی پیغممبهه ﴿﴾ بههمموو شیوازیهوه .

﴿ نَبَذَ فَرِيقٌ مِنَ الَّذِينَ أُتُوا الْكِتَابَ كِتَابَ اللَّهِ وَرَاءَ ظُهُورِهِمْ ﴾ فرهیان دا تاقمی له کهسانیکی نهوتۆ درابوو بهوان نامهیه کهتهوراته ، نامهیی خوا کهقورئانه خبرهیان نهدا به نهودیوی پشتیانوهه و کاریان پی نه نه کرد .

﴿ كَانَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴾ وهك نهوهی نهوان بهراستی نهونامهیه بهنامهیی خودای نهزانن و خزیانیان گیل نه کرد. کهچی زۆر بهباشی نهیانزانن له لایهن خواوه هاتوو وه محمد نیراوی خوایه ، نهو باسانهیی پیشوو رابوورن وه نه بی ههر جووله کهکان و ابن ، به لکو گاواره کانیش ههروه کو نهوان وان، ههردوولایان نامهکانی خویان گۆری ، نهو شتانهی په یوهندیان بههاتنی موژدهدانی. هاتنی پیغممبهه وه بوئی گۆراوه بگره ههرمیزه بهسهری فهرمودهیی خوا بگوری بۆ مه بهستی نارهوای خویان ، نیر رامیاری بیست یان نابووری و بهرگری و پۆشنیری ههروهك جووله کهکان و گاواره کان وایه ، لهپاشه پۆژدا بهرپرسیارن، بهسزاو تۆلهی خزیان نه گهن .

وَاتَّبِعُوا مَا تَتْلُوا الشَّيْطَانُ عَلَىٰ مُلْكٍ سُلَيْمَنَ ۖ وَمَا كَفَرَ
 سُلَيْمَنُ وَلَكِنَّ الشَّيْطَانِ كَفَرُوا يُعَلِّمُونَ النَّاسَ
 السِّحْرَ وَمَا أُنْزِلَ عَلَى الْمَلَكَيْنِ بِبَابِلَ هَارُوتَ وَمَارُوتَ
 وَمَا يُعَلِّمَانِ مِنْ أَحَدٍ حَتَّى يَقُولَا إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَةٌ فَلَا تَكْفُرْ ۖ
 فَيَتَعَلَّمُونَ مِنْهُمَا مَا يُفَرِّقُونَ بِهِ بَيْنَ الْمَرْءِ وَزَوْجِهِ ۚ
 وَمَا هُمْ بِضَارِّينَ بِهِ مِنْ أَحَدٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ وَيَتَعَلَّمُونَ
 مَا يَضُرُّهُمْ وَلَا يَنْفَعُهُمْ ۚ وَلَقَدْ عَلِمُوا لَمَنِ اشْتَرَاهُ
 مَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ خَلْقٍ وَلَبِئْسَ مَا شَكَرُوا بِهِ ۚ
 أَنْفُسُهُمْ ۖ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ ﴿١٠٢﴾

زور بهی زانایان له گهل ریزم بویاندا نهو نایه تیان به جوړی مانا کردووه ناچیته
 میسکه وه به گوړه ی ده ستوری نیسلام ، هندی له وزانایانه ناوهر وکی مانای نهو نایه تیان
 به ستوره به ووه که خه و پیدا کهوتیکی میغانیسی و کاری کردوته سهر میسک و هندی
 شت نه گپړته وه بو دانیشتوان . هندی تریان له مانا کردنی نهو نایه ته دوا گفتو گوی
 جووله که کان کهوتوون . نهوانه هموویان تینویه تی دلی مروف ناشکین ، به لکو له ریزی

فریشته کان کهم نه کاته وه لهو پرو پوچانه وه وهر گیراوه پیی نهوتری ئیسرائیلیات
جوله که کان دروستیان کردوو و رازاندویانه ته وه و بلاویان کردۆته وه ، گوايه نه لّین
فریشته کان له ناو خویاندا کهوته و توویژ و باسی ئاده میزادیان نه کرد و نه یان ووت : بۆچی
ئاده میزاد خوا به رستی زۆر ناکه و گوناهی زۆر نه کهن ؟ خوای گه وه نه فهرموی نه و
سروشته ی ئاده میزادی لیدروست کراوه نه گهر له ئیوه ییشدا بیت نه و شتانه ی نه وان نه یکه نه
ئیوه ه نه یکه نه . فریشته کان ووتیان : ئیمه ههر گیز بی فهرمانی تو ناکه یی ، خوای گه وه
فهرموی که واته دوو فریشته له ئیوه خوتانا هه لّیزین نه یان نیرمه خواره وه بۆسه ر زه وی
، فریشته کان له ئیوه چاکانی خویاندا دوو فریشته یان هه لّیزارد که ناویان (هاروت و ماروت)
بون خواناردنی بۆسه ر زه وی له بابل که شاریکه له عیراق دا نیشه جی کردن به کورتی
ده ستیان دایه داوین پیسی و عاره ق خواردنه وه کوشتی ناره وا به و بۆنه وه خوای گه وه
خه شی لیگرتن نه وانیش داوای لیووردنیان له خوا کرد له ئیوه بیریکدا سه ربه ره و خوار
هه لّی واسیون هه تا رۆژی دوا ی نه و فریشتانه پییان سپردراوه جادوو به ئاده میزاد فیربه که نه
ههر که سی بجوبایه بۆلایان بۆ فیرونی جادوو پییان نه و هه تا بی باوه رنه یی به خوا
جادووت پی فیروناکه یی ههر که سی بی باوه ری ده برپایه جادوویان فیرو نه کرد نه یان ووت
ئیمه به لّای خواین ئیوه مان پی تاقی ده کاته وه جادوو فیرومهن و کاری پی مه که نه و بی باوه ر
مه بن هه تا وه ئیمه تان لینه یه ت نه و چیرۆکه راست نه ههر چه نده زووربه ی زانیان باسیان
کردوو و چونکه فریشته کان به و جوړه ی خوا پرونی کردۆته وه بۆمان بی فهرمانی خوا
ناکه نه ئیتر خوای گه وه به و هه موو میهره بانیه وه چۆن فریشته نه ئیتر ئاده میزاد فیرو
جادوو بکه نه و له خوا به رستی لایان بده نه .

جوله که کان دژی پیغه مبه ر ﴿سوره﴾ هه لّسان و تهوراتیان کرد به به لّگی راستی خویان
کاتی ده رکه موت قورئان و تهورات وه که یه وان له زۆرترین فرمانیاندا یه که سه رچاوه یان

هه به هه هه هه شتيكيان بو نه مايه وه بويه نازاويه تريان ساز كرد هه لتيان به ست پروى نازاوه كه يان نه م جاره وه رگيڤا بولاى سوله يمان پيغه مبه ر .

زانايان به سي جور ماناي نهو نايه ته يان كردو وه :

۱- ﴿ واتبعوا ماتلوا الشياطين على ملك سليمان ﴾ جو له كه كان فرييان دايه دواى پشتيان نهو نامه به دواى شتيكيش كه وتبون شه يانه كانى ناده ميزاد و جنو كه نه يان خويشد به سهر دانيشترانا بو بى باوه ر كردنيان له كاتى پاشايه تى سوله يماندا هه ر له به ر نه وه به درو بجه نه وه پيغه مبه ر كه نه يفه رموو سوله يمان يه كي كه له فرو ستاده كانى خوا بويه هه ندى له مالومه كان نه يانوت زور سه يره محمد گوماني وايه سوله يمان پيغه مبه ر كه چى پيغه مبه ر نه بو به لكو جادو گه ر بو وه به بو نه وه بالتند وه بار جنو كه و جرو جانه وه وه رگري بووبون زمانى نه واني نه زاني نه ي خسته كار به هوى جادو وه كه زور به باشى نه يزاني جادو و يش بى باوه ر پيه به خوا كه واته جادو گه رى بى باوه ر پيه سوله يمان يه كي كه له و بى باوه رانه خواى گه و وه به دروى خسته وه و فهر موى :

﴿ وما كفر سليمان ﴾ وه بى باوه ر نه بو وه به خوا سوله يمان به هوى جادو گه ر پيه وه ، پيغه مبه ر هه پاك و خاوتنه له جادو گه رى دوره كه واته نيوه دروزنن و بوختان ده كه ن .

﴿ ولكن الشياطين كفروا ﴾ وه به لام شه يانه كان بى باوه ر بوون كه جو له كه كان له واني به هوى فتر بوونى جادو و فتر كردنى به دانيشتران ، هه نديكيان وازيان له ته ورات هيتا ده ستيان دايه فتر بوونى جادو و نوسينه وه يى و ري كه خستنى و فتر كردنى به دانيشتران .

﴿ يعلمون الناس السحر ﴾ وه فترى نه كه ن به ناده ميزاد جادو و هه روه كه خويان فترى بوون وه نه يان ويست گومر يان بكه ن

﴿ وما انزل على الملكين ببابل هاروت وماروت ﴾ وه نه تيرا وه ته خواره وه بو سهر نه و دوو فريشته ان جادو و له بابل دا كه ناويان هارووت و مارووته به هه چ جور ه جادوى .

﴿ و ما یعلمان من احد ﴾ نهو فریشتانه فی ریش ناکه ن به هیج که سی چونکه جادوویان
بۆنه هاتوو به بی فرمانی خوایش ناکه ن هه تا ناده میزاد فی ریش جادوو بکه ن و نامۆز گاریان
بکه ن و جادوویان لی قه ده غه بکه ن .

﴿ حتی یقولوا إنما نحن فتنه فلا تکفر ﴾ هه تا بلتین به و که سه نیمه تا قی کرد نه وه ی خوایش
بۆ ناده میزاد و به لاین بۆیان که واته نامۆز گاریان نه کین فی ریش جادوو مه بن دوایی تۆبی
باوهریسی به خوا .

﴿ فیتعلمون منهما ما یفرقون به بین المرء و زوجته ﴾ دواتریش ناده میزاد فی ریب ن لهو دوو
فریشتانه و شتی نه وان جوئی بکه نه وه و به و شته نیوان میرد و ژنه که ی ، وه که هه ندی له
درۆزن و بی باوهران نوشته ی خو شه ویستی نه نوسن که ژنی میردار جگه له میرد ده که ی
خو شبوئی به کوردی بی نه لتین چه ورو شیرینی وه نه وانه نه نیژا وه ته خواره وه بۆ نه و
فریشتانه .

﴿ و ما هم بضارین به من أحد الا یاذن الله ﴾ وه نه و ناده میزادانه زیان له هیج که سی ناده ن
به هو ی جادوه وه مه گهر به ده ستور و فرمانی خوا .

﴿ و یتعلمون ما یضرهم و لا ینفعهم ﴾ وه ناده میزاد فی ریه بن شتی زیان له وان نادات
وه سو دیان پینا گه یه نی فی ربوونی نه و شته نه مرۆ و دوارۆژیش .

نهو چیرو که جوله که کان دروستیان کردوو وه له نه فسانه ی خو یانه ، به بی نه وه ی ماف و
بنچینه ی ده بی ، بۆیه خوای گه و ره به خه شه وه به درۆیان نه خاته وه و نه فه رموی : نه هاتۆ ته
خواره وه بۆ سه ر نهو دو فریشته یه هیج شتیک که واته نهو چیرو که هه مووی درۆیه ده ست
هه لبه ستی جوله که کانه جگه له پرو پوچ شتی تر نیه وه که امام فخری رازی ناماژه ی بۆ
فه رموو به بیرو بۆ چونی به نده مانا کردنی نهو نایه ته به و جو ره ی با سکر له راستی یه وه نزیکه
خو اش هه موو شتی نه زانی .

زانای بەناویانگ ئین و عەباس و رەبیعو فەزلی کوری حەسەن و محمدی کوری جەریری طبری و عبد اللهی کوری محمدی نەسەفی و نەسماعیلی کوری کەسیری طنطاوی بەوجۆرە مانای ئەو ئایەتەیان کردوو لەتەفسیرەکانی خۆیاندا خۆیان لی رازی بیت .

٢- بەم جۆرە خوارووە هەندێ لەزانایانی تر مانای ئەو ئایەتەیان کردوو وەلایان وایە فریشتەکان جادویان بەئادەمیزاد فیڕ کردوووە ئەمەش دەقی ماناکردنەکیانە {وہ جولہ کہ کان دواى شقى کوتون کہ شەیتانەکان لەکاتی پاشایەتی سولەیمان دا کاریان پی ئەکرد ئەیان ووت سولەیمان بی باوەر بووہ کاری خۆی بەھۆی جادووە بەرپۆہ بردوہ} خۆای گەورە فەرمووی (وہ سولەیمان بی باوەر نەبوہ و بەلام شەیتانەکان بی باوەر بوون و ئادەمیزادیان فیڕی جادوو ئەکردو فیڕی شتیکیان کردبوون هاتۆتە خوارووەبو سەر ئەو دوو فریشتانەى بابل بوون ناویان هاروت و مارووت بون ئەو فریشتانە جادوویان فیڕی هیچ کەسێ نەئەکرد هەتا ئەیان ووتایە ئیمەتاقی کردنەوہی ئادەمیزادین دواى تو بی باوەر مەبە بەخوا بەفیڕبوونی جادوو دواى ئیوہ فیڕی شقى بن بەھۆی ئەوشتە جیاکەنەوہ نیوان میروو ژنەکەى و ئەو جادوگەرانیە زیان لەکەس نادەن مەگەر بەدەستوری خوا فیڕی شقى ئەبن زیان بەوان ئەگەییەت سوودیان پێناگەینى).

﴿ولقد علموا لمن اشتراه﴾ وەسویندەم بەخوا بەراستی جولەکەکان ئەیانزانى ئەو کەسەى جادوو بوخۆی هەلبێژێرى و نامەى خوا بگۆرێتەوہ بەجادووی شەیتانەکان کە قەدەشە کراوہ لای خوا .

﴿ماله في الآخرة من خلاق﴾ بو ئەو کەسەنە لەپاشەرۆژدا هیچ بەشى لەچاکە و ناچیتە بەهەشتەوہ چونکە ئەوکاتەى جادووی بوخۆی هەلبێژارد نرخى بوخۆی نەهێشت .
بوئاگادارى : وەنەبێ هەرچوولە کەکان بى بەش بن لەبەهەشت بەتەنها بەلکو ئەوکەسانەش دواى پرۆپوچی وێنەى نوسراوہکانى ﴿شمس المعارف الکبرى﴾ بیکەون و فال

سوره تی ﴿ نهلبه قهره ﴾ جزمی ﴿ یه کهم ﴾

بگر نهوه و دهست بخوئنهوه وهك جووله كه كان وان بی بهش نهبن له چاكه ی دوارپوژ نهو دهست بره دروژنانه نه گهر پروایان به خوئیان ههیه بو فالتی یان نووشتیه یاجادویه بوخوئیان ناكهن گهرماو توژی هاوین و سهرماو سوژه ی زستان ههلیان نهقرچینی پارهو پوول له دانیشنوان وهرنه گرن و نهیان خهلتین بائهمه یشمان له بیر بیت نهو كه سانه ی پروایان بهو شتانه ههیه زور بهیان نهخوئنده وارو منال و ژنو ساویل كهو بی باوه ره كانن .

﴿ ولبس ماشروا به انفسهم لو كانوا يعلمون ﴾ وه خراپ شتیكه نهو كه سانه خوئیانیان فروشتوو بهو شته .

نه گهر نهوان بزانی به خرابی نهو شته و نهو كارانه كروایانه، وهك پشتیان كردوته تهورات و ، فیروونی كردنی جادوو ههر مروفتی بهزانی خوی كار نه كا وهك نهوان وایه بگره نهوان له چاویانا نهزان ترن . نه گهر بمانه مویت له سهر مانای نهو نایه ته بروین و باسی نهفسانهو نهو پرو پوچانه بكهین جووله كه كان دروستیان كردوون، كات وماوه ی زورمان پیوئسته . بهلام به كورتی جگه له ومانایانه ئیمه نو سیومانه دهست كردن و جینگه ی باوه رین .

۳- چاكترین ماناو لیكوئینهوه بوئهو نایه ته كرابیت ، و بچینه میشكه وه ريك و پيك بیت له گهل مانای ئیسلام دا ، زمانی دوژمنانی ئاینی پی بری ، جینگه ی واته و یته نه بیت بهیتی بیرو بوچونی بهنده ئهم مانایه ماموستا { جواد مغنیه له تهفسیره كهیدا له نامه ی (النواة فی الحیة) دانراوی ماموستای بهرز (العبدی) مفتی موسل نهفهرمویت (ههرچهنده له مانای نهو نایه ته وورد نه بوومه وه مانا كهیم نه نهزانی ، مانا كردنی هیچ زانایه كه تینویه تی دلمی نه نه شكاند ، بهو جوژه مانایانه ههریه كهیان دزی نهوی تریان بوو ، به جوژی مانایان كردبوو ، نهفسانهو پرو پوچی جووله كه كانیان تیکه لاو یاسای بهرزو پیروزی ئیسلام كردبوو ، مه بهستی نایه ته كهم نه نهزانی بویه وام بینی خزمه تی قورئانی خوا گرنگترین پیوئستی سهرشام بیت . كهواته مه بهستی نایه ته كه بهم مانایه ی خواره وه روون نه كه مه وه : كاتی دهسته لاتی سوله یان پیغه مبهرو پاشایی سوله یمان پهره یسه ند ، پاشای بابل چاوی بری بووه

تهفسیری زمانكویی

سوریاو فلسطین کەداگیریان بکات کەچی لەجیاتی داگیرکردنیان ترسی زۆری لەسولەیمان پەیدا کرد چاری نەما دوو پیاوی زۆر زاناو بلیمەتی بۆ (بیت المقدس) نارد هەتا بەو زانیاریەیی خۆیان نازاوەو درۆو دەلەسە بلاو، بکەنەو بەجۆریکی ژیرانە هەتا ناکۆکی بلاو بکەنەو لەنێو جۆلە کەکاندا پاشایەتی سولەیمان لەق و لۆق بکەن و لەنرخێ سولەیمان کەم بکەنەو ئەو دوو زانیایە چوون بۆ قودس بوون بەجۆلە کە بەپروائەت بەفیل و فەر دەستیان دایە پەرستی خوا وازیان لەپارێاردنی جیهان هێنا بەناوی ئاینەو خەلکیکی زۆر لێیان کۆبوونەو لەنەزان و نەخۆتێدەواران و نابەلەدان لە یاسای ئاین کە بەساویلکەیی دوايان کەوتن ئەوانیش ئاواتیان هاتە دی دەستیان کرد بەبلاو کردنەوێی بیرو باوەری خراب، خستیانە دلتی دانیشتوان نازاوە نەو بەسولەیمان ئەیان ووت سولەیمان باوەری بەخوانیەو جادوگەرە ئەو دوو زانیایە بەپروائەت وەک فریشتە وایوون بەلام لەناوەروک دا وەک شەیتان بوون ئەو شتانەیی ئەوان ئەیان کرد وەک جادوو وایو بۆ خەلتاندنی ئادەمیزاد زۆر جارێان بیستومانە بەمەروڤی چاک ئەبێژێ فریشتەیی بەمەروڤی خراب ئەلێن شەیتانە }.

هەروەها مامۆستای پایە بەرزو بەرێز العییدی لەسەر فەرموودە کە ی ئەپرات هەتا ئەفەرموی: میژوو بۆمانی گێراوەتەو (بخت النص) ی پادشای بابل پاش سولەیمان فەلەستینی داگیر کرد (بیت المقدس) ی رووخان چوونی ئەو دوو پیاوێ زانیایە کاریکی زۆر گەورەو گرنگی ڕەخساندبوو بۆ ئەو داگیرکردنە ڕینگەو شوێنی بۆساز کردبوو، کەواتە پاناوی ﴿واتبعوا﴾ ئەگەر پێتەو بۆلای جۆلە کەکانی مەدینە، کەلە پێش ئەو ئایەتەو (٦٢) ئایەت یەك لەدوا یەك لەسەر جۆلە کەکانی مەدینە هاتۆتە خوارەو لەدوايش دا ئەگەر لە مانای ئەو ئایەتە وورد بینەو کە پەيوەندی بەسولەیمانەو هەبە زۆر بەووردی لەسەر مانای

﴿علی ملک﴾ ڕاوەستین و بۆی داچین بەو هەموو ماناو بەلگانەو چوار دەوریان داوە ئەوت بۆ ئەزانێ جۆلە کەکانی مەدینە دەستیان دابوێ گێرەشیوێتی و درۆو دەلەسە بۆ پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ پرویا گەندە ی تریان بلاو ئەکردهو لەدزی پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ هەروەك

جوله كه كانی پێشوو یاریدهی ئەو دووزانا نیراوهی بابل یان دا بۆروخاندن و نههیشتی دهستهلاتی سولهیمان له مهو پاش مانای ئەو ئایه ته ئەکەین بهو جورهی مامۆستای پایه بهرز العبیدی موفتی موسڵ کردویتی ئەفهرموی :

﴿واتبعوا ماتتلوا الشیاطین﴾ وه جوه کانی سهردهمی پێغه مبه ر دوا ی شتی که وتبون شهیتانه کان نهیان خویند ، هه ندی لهو شهیتانه بوون ئەو دوو مرو فیه زانایانهی بابل که خو یان ده ر نه خست به ده ر خستی پیرۆز، ئەوان له ناوه رۆکا شهیتان بوون و بی باوه ر و دژی توانا و پاشایه تی سولهیمان بوون له سهردهمی پاشایه تی نهوا، وهك خودا ده فهرموی ت: ﴿علی ملک سلیمان﴾ یانی به راستی جوله كه كانی مه دینه فیل و درو یان به کار ده هی نا له دژی پێغه مبه ر ﴿ﷺ﴾ ههروهك پێشوو کانیا ن له جوله كه به کاریان نه هی نا له دژی سولهیمان له کاتی پاشایه تی سولهیماندا، نهیان ووت سولهیمان بی باوه ره به خودا و جادوو گه ره.

﴿و ماکفر سلیمان و لکن الشیاطین کفروا﴾ وه سولهیمان بی باوه ر نه بو به لکو شهیتانه کان بی باوه ر بوون، ئەو شتانهی له دژی سولهیمان دروستیان کرد بو، ئەیاندا به پاتی سولهیمان، هه موویان درۆ بوون، ده ستردی درۆینهی خو یان بوو.

﴿یعلمون الناس السحر و ما أنزل علی الملکین ببابل هروت و مروت﴾ ناده میزادیان فیری جادوو شتی هوج و درۆینهیان نه کردن و، نه نیراوه ته خواره وه بو سهر ئەو دوو پیاوه زانایانه له بابلدا که به رواله ت خو یانیا ن ده ر نه خست به وینهی فریشته له پیرۆزی و پاکیدا هیج شتی فیریان کرابی له لایه ن خوا وه . هاتنه خواره وه لی ره دابه مانا سروش نییه له لایه ن خودا وه به لکو به مانا فری دانی شتی که بخری ته نیو دل ه وه.

﴿و ما یعلمان من احد حتی یقولا إنما نحن فتنه فلا تکفر﴾ ئەو دوو پیاوه به ناو فریشتانه نهیان ووت. به درۆ و به دوور وویی، فیری هیج که سی ناکه ین جادوو هه تا نهیان ووتایه: به راستی ئی مه تاقی کړنه وهی خوا ین، دووایی تو بی باوه ر به به فی ربوونی جادو،

هەر وهك درۆۆزنانی دەست بری مروۆفی ئەم سەردەمە دەست دەكەن بە نووسینی نووشتەیی خۆشەویستی و لی بێزان برۆایان وایە راستە و کاری خۆی دەکا و ئەلێن بەو كەسە فیۆی دەست برینیان ئەكەن: تۆ خۆت بپاریژە لەوێ كە نووشتە بنوسی بۆ جیا بوونەوهی مێرد و ژنی راستی، یا بۆ خۆشەویستی ژنی بۆ جگەیی مێردی خۆی، بۆ ئەوێ ئەمیزاد بچەنە گۆمانەوێ كە بەراستی زانیاری ئەوان خۆاییە، پێشەكەیان گیانیە ئەوان نیاز پاكن، هەر وهك هەموو دەست بر و مفتە خۆرهكان و نووشتە نوسە درۆۆزنەكان و فال چییەكانی ئەم سەردەمە، خۆیان بە خۆاپەرست نیشان ئەدەن بە ساویلکەكان.

وێ دەستیان ئەبرن و نامەیان بۆ ئەگرنەوێ، نووشتەیی دلداریان و ئالتۆزیان بۆ ئەنوسن برایارانی موسلمان: دەستم داویتان خۆتان لێی بپاریژن و سامانی خۆتان مەدەنی.

﴿فیتعلمون منهما ما یفرقون به بین المرء و زوجہ﴾ دووایی ئادەمیزاد فیۆر ئەبوون لەو دوو زانایانە كە خۆیان وێك فریشتە دەرئەخست شتی ئەوان جیا بوونەوهی مێرد و ژن لەیەك جوێ بکەنەوێ بە هوێ ئەو شتەیی، وایان ئەژمارد ئەو جیا بوونەوێ ئەبی، پێر بەپێستی خۆی وێك ئادەمیزادی درۆۆزن دەست ئەكەن بە نووسینی نامەیی خۆشەویستی و، ئالتۆزی بە گوێرەیی گۆمانی خۆ کاریگەرە.

بە كورتی ئەو ئایەتە ئاماژە بۆ ئەوێ ئەكا كە بەراستی بەلگەنیە لەسەر دابین كردنی کاریگەری جادو یا ناکاریگەری؛ چونكە پرستی پێشوی فەرمودەیی خوا فەرماندانێکی بێگۆمان نییە بۆ دابین بوونی جیا بوونەوهی نیوان مێرد و ژن لە هەموو روێكەوێ، بەلكو ماناكەیی ئەوێ فیۆی شتی ئەبن دانراوێ لەبەر جیا بوونەوهی ژن و مێرد لە یەكتری، ئەوێ ناگەنیی جیا بوونەوێ كە ئەبی.

﴿و ما هم بضارین به من أحد إلا باذن الله﴾ وێ ئەو كەسانە توانای ئەوێان نییە زیان بدەن لە هیچ كەسێ مەگەر بە دەستور و فەرمانی خوا، نووشتە و فال و خۆتندنەوهی

دەست درۆ یە زیان گەیاندن و سود بەخشی پەیدا ناکەن، ئەگەر توشی زیان ببن بە رێکەوتە و هۆی دەرەوێ بۆ رخساوێ.

﴿و يتعلمون ما يضرهم و لا ينفعهم﴾ وە فیری شتی ئەبن زیان بە خۆیان ئەگەینێ و سودیان بێ نەبەخشی کۆتومت درۆیە.

﴿و لقد علموا لمن اشترأه ماله في الآخرة من خلاق﴾ وە بە پراستی ئەوان ئەزانن کەسێ جادوو درۆ بۆ خۆی هەلبژێری لە رۆژی دوایدا لای خوا هیچ بەشیکی لە چاکەدانیه.

﴿و لبس ما شروا به انفسهم﴾ وە خراپ شتیکی خۆیان بەو شتە فرۆشتووە، شتی خراپ و پەستیان هەلبژاردووە بۆ خۆیان (لو کانو یعلمون) ئەگەر بە خرابی خۆیان بزائن. فەرمودە زانانی پایه بەرز مامۆست (العیدی) کۆتایی بێ هات، هەموو شتی هەر خوا ئەزانی، خوا لە ئیمە و لە مامۆستا (العیدی) و هەموو زانایانی موسلمان خوشی.

بۆ زانین: (السحر) یانی جادوو، مانای چ شتیکی؟ جادوو شتیکی ناسک و نەتییه نەدەمیزاد بە کاری ئەهیتی لەسەر پەت و گوریس و دار بۆ دەرخستنی کاری نارهوا و پرپوچ و بۆش لە شیوەی راستیدا، قورئانی یڕۆز لە زۆر جێگەدا باسی جادووی کردووە، بە تایبەتی لە باسی موسا و فیرعەوندا، جادوو لە بیرو باوەر و کەلهپوری نارهواي گەلانی لە کۆنەوێ.

هەموو کاتی جێگە بۆ گیانی نادیارێ مەرۆف فراوان کرابی، لە کاروباری نەیتی کۆڵا بنەوێ، بە بێ فروستادەکانی خودا، دەرگای فراوانیش بۆ جادوو و قووفیل کراوەتەوێ، زانایانی ئایینی ئیسلام لەسەر جادوو نووسیویانە، وەك ئینو خەلدوون لە پێشەکی میژوێ کەیدا، وە ئینو نەدیم لە فیهروستا، فەرموویانە: جادوو وا ئەبێ خواوێ سودە و وایش ئەبێ خواوێ زیانە نەدەمیزاد سودی لی وەرەگرن، هەرەك توشی زیان ئەبن پێی،

بەلام ياسانوسەكانى ئىسلام و دەستور دانەرەكانيان لە روى قورئان و فەرمودەكانى پىغمبەرەو بە گشتى فەرمانيانداو بە قەدەە کردنى جادوو.

بە جۆرىكى كورت ئەكرى بەم بەشەنە خوارەو، ھەرچەندە بەشەكانيان زۆرە:

۱- جادوو ماری ئەژدیھا و دوویشك گرەكان و دەستەلاتیان بەسەریان و پام کردنیان، ئەو جادوو بەكار ھێنراو لە رۆژھەلاتا بە درێژایی سالت ھەر لە كۆنەو، ئیستایش رۆژئاوایەكان بەكارى ئەھین بۆ رابواردن و كات كوشتن، یا بۆ دوورخستەوہى جروجانەوہى خشوك لە ئادەمیزاد و ئاژەل، مارگرەكانى ھیندوستان توانیویانە زالت ببن بەسەر (كۆبرا) دا كە خراپترین ماری ژەھراو، پامى دەكەن بە ھۆى لیدانى زۆرنايەكى تايەتى، ھەر وھا توانراو ھەموو ماریكى ژەھراوى بگىرى بە ھۆى جۆرە ھاتوجۆى تايەتى بە شتىكى روناكى دەر لە روى مارەكەدا، ھەتا پامى دەكەن، ھەندى جار مارەكان دگانیان دەرئەھین، ھەتا پێیانەو نەدا، ئەو جۆرە جادوو لە پێشوەكانەو بۆ ئەمانەى ئیستا ماوہتەو، ھەندى جاریش مار بەیاری كردن لە گەلتیا پام ئەبى ھەتا ماوہیە.

۲- جادوى مۆفە بەھێزەكان و پروپاگاندە چىەكان بە ھۆى چاویانەو تەماشای ئادەمیزادیان بکردایە توشى زیانیان ئەکردن، وایان دانابوو بىرکردنەو مۆف لە ھەندى روداودا بە خۆشى و یا بە ناخۆشى كار ئەكاتە سەر مۆف، وەك بىركدنەو لە خەفەت و خۆشى و ئارام و ترس و دلدارى كار ئەكاتە سەر مۆف بۆ توشبوونى خەفەت و خۆشى و ئارامى و ترس و پەرستشى دلدارەكەى. كەواتە دروستە گیانىكى بەھیز و نەھتى لە كەسكەوہ كە وازى لە كارى ئاسایی و ئارەزووى جیھانى ھىناى بە جۆرىكى ژیرانەى فر و فیلبازى كار بكاتە سەر جگەى خۆى و ھەلیان سورپى بە گۆنرەى ویستی خۆى، ئەو جۆرە كارانە لە كەسانى ئەوھەشێنەو جادووگەرن و مێشكى ئادەمیزاد تێك ئەدەن، ھەندى جاریش ئەلین: ئیمە مۆفى خوائن و بە ناوى گەورەى خواو جنۆكە پام ئەكەین و مل كەچمان ئەبن، مۆفى ساویلکە ترسیان لى پەیدا ئەبى و برۆیان پى ئەكەن كارى

نارەوايان بى ئەكەن و دەستيان ئەبرن، پارە و پوليان لىتى ئەكىشپتەو، خۇيانيان لىتى ئەگۈرۈن بە ھۆى جۆرە بەرگىكەو، رىشى تايپەتى و مىكياج و دىكۈرى شياو نارايشتى دەست کرد بۆ خەلەتاندنى مەۋفى ساويلكە ئەو كەسانە ئەبنە جىگەى خەشى خەۋى گەورە.

۳- جادوى كەلدانىيەكان لە كۆنەو، كە ئەوانە ئەستېرە پەرسىت بوون، گومانىان وابو ئەستېرە سەرچاۋى نەگەتى و بەختيارىن، لە جادوۋەكانيانا بخور دەيان ئەسرتان و دوو كەلتان ئەكرد، جۆرە پۇشاكيكان ئەپۇشا بە گومانى خۇيان شياوبوۋايە لەگەل رەنگى ئەستېرەكان، بەو بۆنەو كارى نااسايان ئەكرد.

تېيىنى: جادووگەر ئەو شتەى نىشانى ئەدا بە پروالەتە و بە فېربوونى ھەندى كارە بە ھۆى پەلە كەردنى دەستى، لە نەۋەرۇكدا درۋىە و ئەو شتە وانىيە، بەلام موعجىزەى پېغەمبەران و كەراماتى دۇستانى خوا ئەۋەى بە پروالەت نىشان ئەدرى لە نەۋەرۇكشدا ئەو شتەى.

۴- جادوى ئەو كەسانەى داۋاى يارمەتى ئەكەن لە گيان لەبەرى سەر زەۋى، وەك جەنۇكە ئەو جۆرە جادوۋە بەھىزترىن جۆرى جادوۋە، بۆ پروپاگەندە چىيەكان و بۇش و پوچ پەرىستان لەم سەردەمەى ئىمەدا باۋى ھەر ماۋە.

۵- جادوۋى ئەو كەسانە، چەندىن كەرسەى ھاتۇچۇ پىكراۋ لەيەك ئەدەن بە شىۋەيەكى ئەندازيارانە و ھونەرى سەرسۈرپتەر لە زانستى كىمىادا، وەك ئاگرى فسقۇر لە نىۋ ئاۋدا نىشان بە ئەمىزاد ئەدەن، وايان پىشان ئەدەن ئاگر لە ئاۋدا بەكار ئەھىتن و ئاكۈزىتەو، ئەۋرىشىمى بەردى چەكەن لەسەر ئاگر دائەننن و ناسوتى و خاۋىنىش ئەيىتەو، بەو بۆنەو ساويلكەكان ئەخەلەتېنن، ئەو شتە بە ھۆى ھىزىكى نەھىتى ھەر بۆ ئەۋان رام دەبن.

٦- جادووی هاتووچۆکەرائی دل یس لە نیۆ ئادەمیزادا، بە هەلبەستنی کاری ناپەرەوا و دەستکرد بۆ تیکدانی نیوانیان بە جوړیکی نهیئی و زۆلانه، هەتا ئازاوه دروست ئەبێ لە نیوانیان و دەست ئەکەن بە کوشتن و لێدانی یەكتری، بە بێ هۆی زانراو، بە خۆیان نازانن و ئەزانن هەریەکیان خۆیان لەسەر ڕەوان، لە ئەنجامدا بە دەیان کوژراو و سەرشکاوێان لێ پەیدا ئەبێ، بە هەزاران دۆست ئەبن بە دوژمنی یەكتری.

جادوو جوړی زۆرە ناتوانین هەموویان باس بکەین، مەروڤی ژیر و ئایین پەرەوەر و ناگادار لە یاسای قورئان و فرمودەی پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ بە ئاسانی ئەتوانن خۆیان لێی بپاریزن، هەندێ تر لە جادوگر هەن ئەوانە زیانیان لە هەمووان زۆرترە، کەسانی هەن نوشتە ئەنروسن و هەندێ لە قورئانی پێرۆز بە خۆین ئەنوسنەو لە خۆینی گیاندارێ کە لە کەسانی ساویلکە داوای ئەکەن و سەری ئەبەرن، بە گومانی خۆیان لە ڕینگەیی خوادا بە کاری ئەهین و بھۆریش ئەسوتین، زۆر سەیرە زۆربەیی ئەو کەسانە نوێژ و روژ و فەرمانی خوا بەجێ نایەرن، بە گومانی پیسی خۆیان بەو نوشتەییەو بە یاریدانی جنۆکەکان دەرەداران و فیداریان چاک ئەکەنەو، زۆربەیی ئەو کەسانە ئەچنە لای ئەو دەست بپرانە بریتین لە ژن و ئەخوێنەوار و بێ باوەڕان بە ئاین، ئەو کەسانە هەموویان بە جادووگەران و نوشتە بۆ نووسراوان بێ باوەڕانەو ئەسلام لەوانەو دەوورە.

بۆ زانین: فەرمانی ئایینی ئەسلام بە بێ جیاوازی لە هەموو کۆمەڵ و خواوەن بیریان بە گوێرەیی دەرھێنانی بێرەکیان لە قورئان و فرمودەی پێغەمبەر ﴿ﷺ﴾ بەم جوړەیی خواوەنەو: بە لای پێشەوا ئەبێ حەنیفەو پێشەوايان مالیک و ئەحمەد جادوو بێ باوەڕپەرەو جادووگەرە بە موسڵمان دانانری، هەندێ لە زانیانی سەر بە ئەبوحەنیفە ئەلین: ئەگەر فێری جادوو بێ بۆ ئەوە خۆی بپاریزی لە جادووگەران و ئەنجامی جادوووەکیان و خۆیانی لێی دورخاتەو بە فێربوونی بێ باوەڕ نابێ، بەلای هەموویانەو کەسی بپروای وای جادوو لە خۆ یا دروستە یا سود بەخشە بە بێ باوەڕ دانەنری.

پیشموا شافعی نه فورموی: نه گمر که سی فیزی جادوو بو داوای لی نه کری: نهو جادووی خویمان بو روون بکمره وه، نه گمر بیواوهری تیدا بوو، وه که نهووی نه مستیره کان نه توانن هموو شقی بکمن، یا کاری نارپهوا بهرپهوا دابیت، نه گمر ناوا بوو نهو که سه به بی باوهر دانه نری، نه گمر وانه بوو به بی باوهر دانانری، مه گمر بلتی: فیزیوونی جادوو دروسته، جادوو گمر به جادوو کهی مروقی کوشت نه کوژریتسه وه، نهووی جینگهی باوهر بی جادوو گمر په شیمان بوونهووی لی وهر نه گیری.

نوشته نه گمر نه خویرایه وه و مانای نه زانرا و، بو کاریکی رهوا نوسرابوو دروسته، هره چنده واکه نوشته نه نوسری، چهنکه نه پیغمبر ﴿ﷺ﴾، وه نه هاوریکانی نه یان نویسه و، فرمانیان نه داوه، به لام به دل پارانه وه بو دهرده داران و داواکمران دروسته، و لهو جزویه که نه گیریتسه وه له هندی هاو له کانی پیغمبر ﴿ﷺ﴾ که چهن دین سهر مهربان له مروقی وهر گرت که دوویشک پیوه دا بوو بو رزگار بوونی له نازار و نه خوشی روداوه که یان برده خزمهت پیغمبر ﴿ﷺ﴾ فورموی: دروسته، نهویش به پارانه وه بو نه که به نووسین، نه گمر مانای نوشته که نه زانرا، یا نه نه خویرایه وه، یا بو کاریکی نارپهوا نوسرابوو، وه که چهورو شیرینی بو جوتبوونی دوو که سی له یه که قدهغه کراو، نهو هیان دروست نیه، پروایی بوونی بیواوهریه، په شیمان بوونهووی لی وهر نه گیری وه که جادوو گمر.

بهستی ژن و پیاو له یه کتری، فوکردن به گریدا بو نهو مه بهسته، یا بو هره مه بهستی بی، بنچینه ی راستی نیه بهراست دانانری، ههروه که گومان بردن بو جوت کردنی دوو که سی له یه که قدهغه، وه یا پچرانی میرد و ژن، راکیشانی فریشته و جنو که بو کاری نهیتی و چاککردنهووی فیدار، نهوانه هموویان قدهغه، به دروست زانینان بی باوهریه. به لام پارانه وه له خوا بو رزگار کردنی نه خوشان و دهرده داران، بو نهو که سانه ی توشی کاری ناله بار بوون، نهوانه هموویان راستن و خاوهن بهلگن، به تاییه تی پارانهووی

مرؤف بؤ خوی له خوی گهوره، بؤ کاری رهوا و نههیشتنی ههموو روداوی هه لگرتنی گرائی، بؤ ناسانکردنی کاروباری، نهوانه ههموویان راستن، وهك خوا نه فهرموی: (فانی قریب اجیب دعوة الداعي اذا دعان) به راستی من نزیکم لیئانهوه، من وهلامی داواکاری داواکمران نهدهمهوه، ههر وهك خویندنی قورئان و فوکردن به دهستا له کاتی خویندنی ههندی نایهتا دروسته و خاوهنی به لگهیه.

پاش نهوهی خوی گهوره خراپهی جوله که کانی ژمارد و به درؤ و دهلهسهیان له دژی یغمهبر رون کردهوه فهرموی: بیواوهپی و لاساری ناگاته فریاتان، نه فهرموی:

وَلَوْ أَنَّهُمْ ءَامَنُوا

وَأَتَّقُوا لِمَثُوبَةٍ مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ خَيْرٌ لَّوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ

﴿ ۱۰۳ ﴾ يَتَأْتِيهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَقُولُوا رَاعِنَا وَقُولُوا

أَنظَرْنَا وَأَسْمِعُوا وَلِلْكَافِرِينَ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿ ۱۰۴ ﴾

مَا يَوَدُّ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ وَلَا الْمُشْرِكِينَ

أَنْ يُنْزَلَ عَلَيْكُمْ مِّنْ خَيْرٍ مِّنْ رَّبِّكُمْ وَاللَّهُ يَخْتَصُّ

بِرَحْمَتِهِ مَن يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ﴿ ۱۰۵ ﴾

﴿و لو انهم امنوا﴾ وه بهراستی نه گهر جوله که کان باوه‌پریان بهیتایه به قورئان و پیغمبر، بهو جزوهی تهورات فرمانی پیدابون له خوشیدا نه‌بون و به خوشی نه‌زیان و نه‌حسانه‌وه.

﴿واتقوا﴾ وه خوئیانیان له جادو و گهری پاریزایه، وازیان له تهورات نه‌هیتایه، دوی جادو و گهران نه‌کوتایه و بی یاوه‌ر نه‌بویا به جادو کردنیان بۆ تیکدانی نیوان ژن و میرد. ﴿المثوبة من عند الله خير﴾ به راستی پاداشتی له لایه‌نی خوا چاکتره له همرو شقی، چونکه به‌رده‌وامه پاداشتی خودا.

﴿لو كانوا يعلمون﴾ نه‌گهر نه‌وان بیزانن و باوه‌پریان بهو پاداشته بیویا، به‌لام نه‌یانزانی و پروایان بی نه‌کرد، یانی نه‌گهر بروایان بهیتایه و خوئیانیان پاریزایه پاداشتیان نه‌درایه‌وه له لای خوا که چاکتر بو له‌وهی خوئیانیان پی فرشت، به پایه و پله‌ی به‌رز نه‌گیشتی، نه‌و نایه‌ته نه‌و که‌سانه نه‌گریته‌وه فیری جادو و نه‌بون لهو فریشتانه به‌روالت فریشته بوون. نه‌وانه‌یش نه‌گریته‌وه دوای نه‌و پرو چانه که‌وتبوون که شه‌یتانه‌کان نه‌یان گزرایه‌وه له کاتی پاشایه‌تی سوله‌یمان، وازیان له تهورات هینابوو، دوای لرو فیتی نه‌وان که‌وتبوون.

کاتی پیغمبر ﴿ﷺ﴾ موسلمانانی فیری یاساو فرمانی خوا نه‌کرد، نه‌یان ووت به پیغمبر ﴿ﷺ﴾ (راعنا) یانی چاوه‌پروانی نیمه بکه و له‌سه‌ر خو‌به له‌گه‌لمان له کاتی فیرکردمان هتا لی تیگه‌ین جوله که‌کان که نه‌وه‌یان بیست، به هه‌لیان زانی نه‌و ووشیه به‌کار بینن بۆ گالته پی کردن به پیغمبر وه پی‌بکه‌نن، زۆر جار ان رویان نه‌کرده پی‌چمبه‌ر و نه‌یان ووت: (راعنا) نه‌و ووشیه به زمانی عیری یانی نه‌فام، مه‌بیستیان نه‌وه بو نه‌فامی بده‌نه پال پیغمبر ﴿ﷺ﴾ سه‌عدی کوری عوباده نه‌و ووشیه به زۆری له جوله که‌که‌مه‌وه نه‌یست، له مه‌به‌سته که‌یان تیگیشتی، به جوله که‌کاتی ووت: نه‌ی هو‌وزمانی خوا: یا‌خوا مح‌شمی مو‌مان لی، سو‌پند بهو که‌سه‌ی منی به‌ده‌سته له‌هر

كەسێكتان ئەو رێستەیه بیسم و بڵێن: بە پێغمەبەر ئەدەم لە گەردنتان، جوله كەكان ووتیان: ئەو بۆ ئێوە خۆتان ئەبڵێن: بۆیە خواى گەوره وتى ئەو رێستەیهى قەدەغە كرد لە موسڵمانان فەرموى: لە جىاتى (راعنا) بڵێن: (انظرنا) هەتا ئەو تاوانجە دوور بخرێتەو، بۆیە ئەم ئایەتە هاتە خوارەو. فەرموى:

﴿يا ايها الذين امنوا﴾ ئەو كەسانىكى ئەوتۆ باوەرتان هێناو بە پێغمەبەر و بە قورئان. ﴿لا تقولوا راعنا﴾ ئێوە مەڵێن لە كاتى كفوگۆ كردنتان لە گەڵ پێغمەبەر ﴿ﷺ﴾ (راعنا) واتە چاودىریمان بكە، ئەك بەو رێستەیهى رێگە بۆ تاوانجى جوله كەكان بكرێتەو. ﴿وقولوا انظرنا﴾ وە ئێوە بڵێن: تۆ تەماشای ئێمە بكە و لەسەر خۆ بە لە گەڵمان، هەتا رزگارتان بێ لە تاوانجى جوله كەكان، رێستەى (راعنا) وە (انظرنا) لە زمانى عەرەبیدا مانایان یەكە، بەلام بە رێستەى (انظرنا) جوله كەكان دەم كوت ئەبن و بۆیان جوت نابێ ئەو هەلۆستە نارەوايە بە كار بهێتن.

﴿واسمعوا﴾ وە ئێوە گوێ بگرن و فەرمودەى خوا بە باشى وەریگرن و بە جىى بێنن و مەڵێن: (راعنا) هەتا سەر نەكێشى بۆ لاى جنىودان بە پێغمەبەر ﴿ﷺ﴾ رێزى پێغمەبەر بگرن و شیرىترىن و وشەى بۆ بە كار بهێتن، چاكترىن مانای بۆ هەلبژێرن. ﴿واللکافرين عذاب الیم﴾ وە بۆ بیئاوەرێن هەبە سزای ئازاردەر لە پاشاڕۆژدا. بە تايهتێ بۆ ئەو جوله كانه لاقریتان بە پێغمەبەر ﴿ﷺ﴾ ئەكرد.

بۆ ئاگادارى: یەكەمین بانگکردن لەم سورەتەدا بۆ هەموو ئادەمیزاد بۆ لاى ئابى ئىسلام و پەرستى خوا، فەرموى: (يا ايها الناس اعبدا ربكم الذي خلقكم) ئەو ئادەمیزاد ئێوە پەرستى پەرەردەكەرى ئەو تۆى خۆتان ئێوەى دروست کردوو.

دوو هەمین بانگ بۆ کورانی ئىسرائیل بو كە گەورەترین هۆزبون، گاواره كانىش لەوانبۆون، فەرموى بەوان بیریانى خستەو لە چەوسانەو رزگارى كردن، چاكەى

زوری له گهل کردن، فهرموی: (یا بني اسرائيل اذكروا نعمتي عليكم) نهی کورانی نیسرائیل بیری من بکه نه وه به به خشینم به نیوه و رازاندم به سهرتانا چاکه ی خوم.

سیه مین بانگ بو نوم ته تی پیغه مبر ﴿ﷻ﴾ که لهم نایه ته دا بانگیان و نه فهرموی: (یا ایها الذین امنوا لا تقولوا راعنا) به و نایه ته بانگیان نه کا و موسلمانان فیری ده ستوری نیسلامیان نه کا، فیری چونه تی موسلمان بونیان و باوهر هینانان نه کا.

نهو سی بانگ کرده به و جوړه شتیکی سروشتی و ناسایه ، ریک و پیکه بو بانگ کردنی ناده میزاد ، نهی ههروایشی ، یه که مین جار بو ناده میزاد دووه هم جار بو نهو که سانه ی باوهریان هیناوه به زیندو و بونه وه بانگ بکړن و بیران بختاوه نهو چاکه و ریزه ی خوا له گه لپانی کردووه ، سیه م جار بانگی نه وانه بکړی دواپی باوهریان هیناوه ده ستوری خویان پی فیر بکړی ، نه وانه یش که به و جوړه دارزاون له خوش خوانیه کانی قورنانی پرورز که له سهره وه بو خواره وه ده ست پی بکړی .

له و نایه ته وه (۲) دوو فهرمانی گه وره مان بو دهر نه هینری ، پیو یسته به جیان به یتین :
۱- خومان بپاریژن له تاوانج گرته ناده میزاد به ناشکرا و به نه تی و به هه ر شیوه یه پی ، مه گه ر سودیکی پیو یستی ناینی پالمان پیوه بنی بو نه و توانجه ، بویه پیغه مبر ﴿ﷻ﴾ فهرموی : موسولمان نه ووه یه موسولمانان له ده ست و له زمانی رزگار و حه ساوه بن و له زیانیان نه ترسن و تاوانجی قه ده غه یان نه گر نه خویان و ناموسیان .

۲- پیو یسته هه موو ریگه یه به ستین له واته و ته ی ناروای و مه ترسی لی بکړی ، به و هویه وه تووشی شتیکی قه ده غه لیکراو بین ، بویه خوی گه وره نه فهرموی له نایه تی (۱۰۸) سه دوه هشت له سوره تی نه له نعامدا ﴿وَلَا تَسْبُوا الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ فَيَسْبُوا اللَّهَ عَدُوًّا بِغَيْرِ عِلْمٍ﴾ نیوه جنیو مه دن به و که سانه ی نه و تو جگه ی خوا نه پهرسق ، توانج بگر نه خودا کانیان ، دواپی نه وانه جنیو بدن به خوا به ستم و دوژمنانه به بی زانین و دانش ، هه موو ریگه یه بگری له وانه له لای گوړی پیغه مه ران و پساو چا کانیاندا نو یژو

خواه پرستی نه کهن . نه وهك رۆژی له رۆژان سهر بکیشی بۆلای په رستیان و گهران به ده وریانا ، دارو بهرده کهی ماچی بکهن ، پیغمهر ﴿ ﷺ ﴾ نه فهرموی : { اشد غضب الله علی قوم اتخذوا قبور انبيائهم وصالحهم مساجد } توند و سهخته خهشی خوا له سهر کۆمهلی گۆری پیغمهره کانیان و پیاو چاکه کانیان بکهن به مزگوته کان بۆ په رستی له ناویانا . پیغمهر ﴿ ﷺ ﴾ نه فهرموی { اللهم لا تجعل قبري وثنا يعبد } نهی خواهه تۆ گۆری من مه که به بت به رستی .

هه ندی له جوله که کان دۆستایه تی و خوشه ویستی خۆیانیان ده رته بری بۆ موسولمانان نه وایش بر وایان بێ نه کردن ، وایان نه زانی راست نه کهن و چاکه نه مانیان نه وی ، خوای گه وه نه پیتی پسی دلایانی ده ربری ، درۆکانیانی ده رخست که خۆیانیان پتیه نه توان که رق و کینه تیکه لاوی دلایان بووه نه فهرموی :

﴿ مَا يُوَدُّ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ اَهْلِ الْكِتَابِ وَلَا الْمُشْرِكِينَ ﴾ پێیان خوش نیه که سانیکی نه وتۆ باوه ریان نه هتاوه له خاوهن نامه کان له جوله که و گا وور ، پێیان خوش نیه نه و که سانهی ها و بهشی بۆ خودا نه نین .

﴿ اَنْ يَنْزَلَ عَلَيْكُمْ مِنْ خَيْرٍ مِنْ رَبِّكُمْ ﴾ که بنیردریته خواره وه به سهر ئیوه دا هیه چاکه یه له لایه ن په روه رده که ری خۆتانه وه ، نه یانه وی ئیوه تووشی چاکه نه بن ، پێیان ناخۆشه په یامی خوا بۆ ئیوه بیته خواره وه ، نه و نایه ته به لگهی پونه له سهر نه وه ی خوای گه وه قه ده غه ی کردوه که موسولمانان بر و به دوزمنی خۆیان بکهن ، گوئیان لی نه گرن ، نامۆزگاریان لی وه رنه گرن ، هه ر شتی نه وان بیلین فرۆفیله شتیکی سه رسورپته ر نیه جو ووله که و گا وور و بت په رست دو وروپوه کان و دوزمنانی نایمان لایان ناخۆشی قورئان بیته خواره وه بۆ پیغمهر ﴿ ﷺ ﴾ ، به تایه تی له لایه ن خوای گه وه وه ریزی لی بگیری و ریزی دا به موسولمانان و راغویان بکا . هه روهك خۆین مژان و و داگیر که رانی نهم سه رده مه

بیان ناخوشه گهلانی ژیردهستهیان بهرهو پیش کهوتن برؤن و رزگاریان بیی و فیری زانین و زانست و پیشه سازی بن .

﴿والله یختص برحمته من یشاء﴾ وه خوا جوئ نه کاته وه بؤ پیغمه رایتی خوئ هدر که سئی ناره زوی هه بی، هه لی نه بژیئ و نهیکا به پیغمه در و قورئانی بؤ نه نیئرئ، نهو که سهیش موحه مده. جگهی خوا مافی نهو ی نه سر وهش به نیئرئ بؤ که سئی خوئ ناره زوی هه بی.

﴿والله ذو الفضل العظیم﴾ وه خوا خاوه نی گه وره بی و ریز و چاکه کردنه، هدر که سئی خوئ هه لی بژیئ و نهیکا به پیغمه در، هدر که سئی نه کا به پیغمه در له بهر نهو نه یه بی ده سه لاته به لکو نهو ی خوا نه یزانی که سی تر نایزانی.

جوله که کان گومانیان وابو پیغمه در ﴿ﷺ﴾ فه رمان نه دا به ها وه له کانی به فه رمانی که چی له دو وایدا قه ده غه ی نه کا و فه رمانیان بی نه دا به دزی فه رمانی پیشو، نه مرؤ شتی نه لی وه به یانی لی یه شیمان نه بیته وه. که واته قورئان خوئ دروستی نه کا، بؤیه هه ندیکی به پیچه انه ی هه ندی تریه تی، خوی گه وره نه م نایه ته ی ناره خواره وه، فه رموی:

مَا نَنْسَخْ مِنْ آيَةٍ أَوْ نُنسِهَا نَأْتِ بِخَيْرٍ مِنْهَا أَوْ مِثْلَهَا

أَلَمْ تَعْلَمْ أَنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿١٠٦﴾ أَلَمْ تَعْلَمْ أَنَّ اللَّهَ لَهُ

مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا لَكُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ مِنْ

وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ ﴿١٠٧﴾

﴿مانسخ من آیه﴾ نه گهر نیتمه بگورین فه رمان و مه بهستی ناید تی له نایه ته کانی

قورئان له بهر بهرزه وه ندی و سودی مو سلمانان.

﴿او نسه﴾ یان ماناو مهبستی نایه تی له بیرى مومسلمانان بینوه و واز له ناوه رۆکه که ی بهین، یا واز له ناردنه خواره و هی نایه تی بهین بۆلای کاتیکی تر.

﴿نات بخیر منها﴾ ئیمه نه هیتین نایه تی تر چاکتر بى له و هی پیشو، ناسانر بى له سهر ئیوه، سود و پاداشتی زۆرتره بۆ ئیوه، واته ههمویان چاکن. به لام سود و پاداشتی یه کیکیان چاکره.

﴿او مثله﴾ یا نه هیتین وینه ی نهو نایه ته له سود و پاداشتا، به لام پیغمهر و مومسلمانان وایان پى چاکه بگۆررى وه کۆرینی رووانگهی نوێ له کاتی کردنی نوێ له بهیتو لوقه ده سه وه بۆلای بهیتو لهرام له مه که. یانی خوای گه و ره فهرمانی نه کا به ده ستور بۆ مومسلمانان بۆ ماوه یه که زۆر پتوستان بهو فرمانه هیه، له دواییدا مومسلمانان پتوستان بهو فرمانانه نامیتی خوای گه و ره نه ی گۆررى بۆیان بۆ کارى تر له بهر بهرزه و هندی مومسلمانان، ههروه ک پزیشکی وای به چاک نه زانی که نه خوشی بۆ ماوه یه گۆشت نه خوا، وایشی به چاک نه زانی بیرو بۆ چونی خۆی بهو نه خوشه نه لى و ماوه ی قه ده غه کردنی خواردنی بۆ دیاری نه کا، پاش رویشتی حه فته یه قه ده غه کردنه که ی له سهر هه لته گری ههردوو لایان له بهرزه و هندی نه خوشه که یه، نه مانه ی خواره وه چهند نمونه یه کن بۆ گۆرینی فهرمانی نایه تی بۆلای فهرمانی نایه تی تر له بهرزه و هندی ئاتده میزاد:

۱- خوا پتوستانی کرد بۆ شهو نوێ له سهر باوه رداران مه گهر که می له شهو نه بی، خوای گه و ره نهو فرمانه ی گۆررى بۆلای سونه ت بۆ ناسان کردنی سهرشانیان و لابردنی قورسای له سهریان، به بی دیاری کردنی ماوه بۆیان، وه شهو نوێ بکه ن به گۆیره ی توانای خوایان.

۲- پتوستانی کردنی (۳) سى رۆژ رۆژو گرتن له ههمو مانگیا خوای گوره گۆررى به رۆژو گرتنی مانگی رهمهزان سهرانسهر له بهر زۆرى پاداشتی رۆژوی رهمهزان، هه رچه نده گرانه. گۆرینی فهرمانی خوا بۆ فهرمانی تر وه نه بی هه ر بۆ ئومه تی پیغمه رى ئیسلام

بوئی. بەلكو لە ئاینی پێغمەرە پێشوەکانیشا هەبوە، وەك دروستبوئی ماره کردنی خوشك
بۆ برا لەسەر دەمی یاسای ئادەمدا، قەدەغە کردنی لە یاسای پێغمەبەرەکانی تردا. هەروەها
فەرماندانی موسا بە کوشتنی گۆڕە کە پەرستان، لەدوایدا ئەو فەرمانە گورپا بە
نەکوشتیان. فەرماندانی بە ئیبراھیم بە سەرپرینی کورە کە، دوای قەدەغە کرا.

بائەمەشمان لەبیری (النخ) یانی گۆرینی پەرستنی بۆ جوړە پەرستنی تر، گۆرینی
فەرمانی بۆ فەرمانی تر لەبەر بەرژە وەندى و سودی ئادەمیزادە، بە گۆڕە کات و پێویست
مێهرەبانی خواپە بۆ بەندەکانی... بە پێچەوانەى (البداء) یانی خوا بریارى کردنی شتی
ئەداو کەچی واز لە کردنی ئەهیتی، ئەو جوړە کارە ناپەروایە پێویستە نەدریتە پال خواى
گەرە، جگە لە سەر شوڤى و ڕوو ڕەشى هیچ شتی تر بۆ جوله کە کان و شاگردەکانیان
نامینیتەو.

گۆرینی فەرمانی خوا لای زۆربەى مۆسلمانان دروستە بە گۆڕەى ئەقل، لەقورئاندا
بیسزێو، نمونەى هەبە، بە پێچەوانەى جوله کە کان ئەلین: بە هیچ جوړى دروست نە،
بەلای ئەبو موسلیمی ئەسفەهانیه و گۆرین لە قورئاندا نە، هەرچەندە دروستە.

بۆ ئاگاداری: مامۆستا مۆستەفا مەراغی لە تەفسیرە کەى خۆیا لە مامۆستا کەبەو ئەبن و
عەبدە ئەگێریتەو، ووشەى (آية) لەو ئایەتەدا موعجزەى پێغمەبەرە، وەمانای ئەم ئایەتە
بەم جوړە ئەکا: (خواى گەرە موعجزەى ئەبەخشی بە پێغمەبەرەى لە پێغمەبەرە، لە پاشا ئەو
موعجزەى لەو پێغمەرە ئەسەنیتەو و ئەیدا بە پێغمەرەى تر) ئەو مانا هەرچەندە لە
ناوەڕۆکا راستە. بەلام دارژاندنی ئایەتە کە پالتی پتو ئەنێ و بەراستی نازمیرێ، ئەوێ
جیگەى باوەڕپێ لە فەرمودەى هەمو هاورێکانی پێغمەرەو زۆربەى زانیانی تر، بەتایبەت
ئێبنو عەباس و ئێبنو مەسعود فەرمویانە (النسخ) یانی گۆرینی فەرمانی ئایەتێ بۆ ئایەتێ تر
هەبە، مامۆستا جەساس لە (أحكام القرآن) دا ئەفەرموێ: ئەو کەسانەى ئەلین: گۆرین لە
دەستوری پێغمەبەردا نە، دورن لە رێنمویانی وەرگرتن، بەر لەوان کەسى تر نەى ووتو،

به لکو پیشوه کاغان له زانایانی نایی دهست به دهست له یه کتره وه وهریان گرتوه، هه تا گه یاندویانه به ئیمه، هه مویان فهرمویانه: گزپین ههیه. وه نهو که سانهی نه لئین: گزپین له دهستوری قورئاندا نیه، هه رچه نده گومان له ناین پهروهی هه ندیکیان نیه و خاوه نی زانیارین له زانستی (به لاغه و زماندا) به لام خاوه نی زانیاری نین له فیه و بنچینهی نوسولی فیه دا.

خوای گه وره لهو نایه ته دا نه فهرموی: ئیمه نایه تی نه گزپین، نافهرموی: ئیمه هه مو قورئان نه گزپین، چونکه دواى قورئان شتی تر نیه جیگه ی قورئان بگریته وه، به قورئان فهرمانی نایه تی نه گزپین و هه ندی له یاسای نامه کانی پیشویش نه گزپین... مه به دهست له گزپینی نایه تیکی قورئان مانه وهی ووشه کانی و مانه وهی خویندنه وهی، له گه ل وازه یان له فهرمانه که ی، کاری پین کراوه کاتی له کاته کان.

گزپین له قورئاندا له وانه یه بهش بکری بۆلای (۳) سنی بهش:

۱- نهویه که خویندنه وه که ی و فهرماندانه که ی بگزپین به جوړی ووشه کانی و فهرماندانه که ی بشوړیته وه.

۲- نهویه خویندنه وه که ی بگزپین به لام فهرمان پیدانه که ی بمیته وه، یانی ووشه کانی لابرین، فهرماندانه که ی بهرده وامپ.

۳- نهویه فهرمان پیدانه که ی بگزپین نه که خویندنه وه که ی، یانی هه له قورئاندا نه خویندنه وه، دووای نه وه هه ندی ی جار کاری پین کراوه فهرماندانه که ی.

بهشی یه کهم و دووهم نه بون.. بهشی سیپه میان دروسته و ههیشه، بهبیر و بوچونی زورتر له موسلمان و زوربه ی زانایان که مانای قورئانیا ن کردوه. ناوه رۆکی نهو نایه ته ییش ناماژه ی بۆ نه کا.. گومان له مه دا نیه دروسته گزپانی فهرمانی نایه تیکی قورئان به نایه تی تر، فهرموده ی پیغمهر به فهرمانی قورئان نه گزپین، وه که پیویست بونی رۆژی (۱۰) دهه می مانگی موهرهم به رۆزی مانگی رهمهزان. زانایان له گزپینی فهرماندانی قورئان

بەفەرمودە ی پێغەمبەر بیریان جیاوازه، ئینو عەتیبه زانای بلیمه تی سەردەمی خۆی و شافیعی ئەلین: دروست نیه، هەندێ له زانیان ئەلین: فەرماندانی قورئان بە سونەتی مۆتەواتەر ئەگۆڕی، پێژم بۆیان ئەو فەرمودەیه ناچیتە دلەوه. گۆرانی کاری زۆر لە نێوان زانیاندا ئالوگۆرکراوه لە بارە ی ئەو گۆرانی کاریه له زانیاری ئوسولی فیهقه دا.

﴿ألم تعلم أن الله على كل شيء قدير﴾ نایا تۆ نازانی خوا بەسەر هەموو شتیكا تۆای نای زۆری هەیه. خۆای گەوره بهو نایه ته به گوێره ی رپووالهت رپی پئی کردوه بۆلای پێغه مەر، مەبه ستیشی ئەو موسلمانانه یه که تهنگه تاو کرابون به هۆی تاوانی جوله که کان و هەندێ له چه نه بازان، ئەیان ووت: گۆرانی فەرمانی قورئان درۆیه و راست نیه. خۆای گەوره به پێغه مەری فەرمو: گۆرانی دروسته و خوا دەسه لاتی بەسەر هەموو شتیكا هەیه و هەموو شتی ئەکا، فەرمانی نایه تی به نایه تی تر ئەگۆڕی له بهر بهرژه وهندی و سودی بهنده کانی خۆی به گوێره کات و پتوستان.

﴿ألم تعلم أن الله له ملك السماوات والأرض﴾ نایا تۆ نازانی به راستی بۆ خوا هەیه خاوه نیتی و پاشایه تی ئاسمانه کان و زهوی و هەلیان ئەسورپیتی به گوێره ی وستی خۆی، هەموو فەرماندانیکی به دهسته، به گوێره ی وستی خۆی فەرمانی بۆلای فەرمانی تر ئەگۆڕی، یاوهك خۆی ئە ی هیلته وه به یی گۆرانی. ئەو نایه ته له گەل پێغه مەریه تی و مەبه ستیش هەموو موسلمانانه، جۆره هەر شهیه دەر ئەکهوی به ووشه ی (ألم تعلم).

﴿ومالکم من دون الله من ولی ولا نصیر﴾ وه بۆ ئیوه نیه له جگه ی خوا هیچ دۆست و هیچ یاریده ری. کهواته ئە ی باوه رداران: گۆرانی له تاوانجی هیچ کس نه یی که باوه ریان به گۆرانی فەرموده کانی خوا نیه به فەرمانی تری، خوا توانای به سەر هەمو تانا هەیه. هیچ بونه وه ری ناتوانی زیانتان لی بدا، هەتا خوا پشتیوان و یارمه تی ده رتان بی.

به کورتی گۆرانی کاری له فەرمانه کانی خوا دا هەیه که مەبه ستی نایه تیکی قورئان به نایه تی تر بگۆرن به یی گومان. هیچ شتی نیه رینگه ی پئی بگری، به گوێره ی ئەقل و ده ستور نایین

راست ره وایه، مه گهر لای نهو بی باوره رانه پلار و تاوانج فری نه دهن بۆ موسلمانان، وه خوای گه وره هه مو شتی نه زانی.

هه ندی له موسلمانان پرساریان له پیغمهر ﴿ ﷺ ﴾ که باسی هه ندی شتیان بۆ بکا، به تاییه تی درێزه دان به باسی گۆرانی فرمانه کانی قورئان که سودی نه وان لهو پرسیارانه دا نه بو. خوای گه وره نهو پرسیارانه ی لی قه دهغه کردن، فرموی: نهو جوړه پرسیارانه واز لی بهیئن، هه تا نه به نهو گرانبونی فرمانی خوا له سهرتان، هه پرسیار کردن بو، بو به هوی گرانکردنی فرمانی خوا به سهر جوله که کانه وه. که واته هه فرمان و کاری لای خوا وه هات به جی بهیئن جابۆیه خوا پیانی فرموو:

أَمْ تُرِيدُونَ أَنْ تَسْأَلُوا رَسُولَكُمْ
كَمَا سَأَلَ مُوسَىٰ مِنْ قَبْلُ وَمَنْ يَتَّبِدَلِ الْكُفْرَ بِالْإِيمَانِ
فَقَدْ ضَلَّ سَوَاءَ السَّبِيلِ ﴿١٠٨﴾ وَكَثِيرٌ مِّنْ أَهْلِ
الْكِتَابِ لَوْ يَرُدُّونَكُمْ مِّنْ بَعْدِ إِيمَانِكُمْ كُفَّارًا حَسَدًا
مِّنْ عِندِ أَنْفُسِهِمْ مِّنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمُ الْحَقُّ فَاعْفُوا
وَاصْفَحُوا حَتَّىٰ يَأْتِيَ اللَّهُ بِأَمْرِهِ ۚ إِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ



﴿أَمْ تَرِيدُونَ أَنْ تَسْأَلُوا رَسُولَكُمْ﴾ ئایا ئیوهی موسلمان چ شتیكتان ئەوئ کە ئیوه
 پرسیار بکەن لە نیرای خوٲان، بەو پلەو پایە بەهەرزەو هەبەتی، ئەو هی خوٲان ئەتانهوئ
 داوای ئەکەن، برواتان بەو فەرمانە نیه ئیوه لەسەری ئەرۆن، پاش ئەو هی خوا بە ئیوهی
 فەرمو: گوئ لە پروپاگەندە هی ئەو کەسانە مەگرن باوەریان بە فەرمانەکانی خوا نیه کەلەو
 فەرمانانە هی گۆرینی فەرمانی قورنان، وەپیشانی فەرموو: چ شتیكتان ئەوئ لە پیغەمەر بەو
 هەموه بەلگە بیگومانانەو هیتاوتی، ئیوه پرسیری وا ئەکەن زۆر ناقولایه و دروست نیه،
 مروٲ وانەبێ گومان پەیدا ئەکا لە کاریکا.. پرسیری بۆ ئەکا، کە بەلگە هی بەدەست
 کەوئ ئەو گومانە هی نەمیتێ، ئەگەر بەرێک و پێکی پرسیار بکا جینگە هی خوٲەتی. بەلام
 ئەگەر بلتی: ئەو کێوهم بۆ بکەیه زیر. یا ئەو بیابانەم بۆ بکەنە باخ چیمەن و گول بەبێ ناو،
 ئەو پرسیاره بیانوگرتنە و لەخوٲ بایی بونە، نارەوایه و چاکە هی لی ناوەشیتەو، کەوابو ئەو
 باوەرداران ئیوهیش بێ گوئ مەبن و پرسیری رەوا و سود بەخش بکەن خوا لە هەمو
 کاریکا چاکە هی ئیوه و جگە هی ئیوه هەلئەبزیری و ئەتانداتی.

﴿كَمَا سَأَلَ مُوسَى مِنْ قَبْلِ﴾ هەرۆک پرسیار ئەکرا لە موسا لەلایەن تاقمەکانیەو لە
 پیش پیغەمەرەو، پرسیری وایان ئەکرد لە موسا لە ئەقلەو دوربو ئەیان ووت: خوا یکمان
 بۆ دروست بکە، خوامان پیشاندە بە چاوی خوٲان تەماشای بکەین. چەندین پرسیری تر،
 بەو بۆنەو وایان لێهات بێ باوەربون، ئیوهی موسلمان شایستە هی ئەو جوٲره پرسیارانەتان
 نیه.

﴿وَمَنْ يَتَّبِدِل الْكُفْرَ بِالْإِيمَانِ﴾ وە هەر کەسێک باوەر هێنان بگۆریتەو بە بێ باوەری، بێ
 باوەری بۆ خوٲی هەلئەبزیری و واز لە باوەر هێنان بەهێتی و واز لەو ئایەتانه بەهێتی کە
 بەگۆرە هی پیوست هاتونەتە خواری و لەگۆرینی فەرمانی ئایەتی بەفەرمانی تر، پرسیری بێ
 سودی زۆر بکا.

﴿فقد ضلّ سواء السبيل﴾ دووای بەراستی ئەو کەسە وونی کردوووە ناهەراستی
 ڕێگە کە بەرەو بەختیاری ئەو برد ، ئەو کەسە ی لە ناستی راستی و باوەردا ڕاوەستی و
 بێدەیی بە چاکی تی بگا و پرسیاری بۆ بکا بە جوړیکی شیاو ئەو کەسە باوەرداری راستە،
 ئەو کەسە بەفیز و بەبیانو گرتن و بەلوتەلاو بۆ لاقرتی پرسیار بکا و شتی واداوا بکا لە
 ئەقلەووە دوریی، یی باوەر و توشی تۆلە ئەبی لە هەردوو جیهاندا.

جولە کە کان بە هاوڕێکانی پیغمەریان ووت لە پاش جەنگی ئوحود: ئەگەر لەسەر
 راستی بونایە لەو جەنگەدا نە ئەشکان و نە ئەکوژران، کەواتە ئێوە بگەرێنەووە بۆلای ئایینی
 ئیمە، ئیمە ڕانمویان ئەکەین، خوا ی گەورە پێسای دلتی ڕەشیانی ڕون کردووە، بە
 موسڵمانانی فرمو:

﴿وَدُّ كَثِيرٌ مِّنْ أَهْلِ الْكِتَابِ﴾ وە پێان خۆشە زۆر کەس لەتاقمی خواوەن نامەکان وەك
 فەنحاسی کورپی عازورا ، زیدی کورپی قەیس هەندێ تریان ئاوتیان ئەمەیه :

﴿لَوْ يَرُدُّونَكُمْ مِنْ بَعْدِ إِيمَانِكُمْ كُفْرًا﴾ کە ئەوان ئێوە بگێرێنەووە لە دووای باوەر
 هێنانتان بەخوا و بەپیغمەر و بەئایینی ئیسلام بەبی باوەرپان بە ئایینی ئیسلام. هەمو
 نادەمیزادێ وای یی خۆشە هەمو کەسێ لەسەر بیروباوەری ئەو بی، بۆیە یەکی لە
 فەیلەسوفەکان ئەلێ: بەختیارترین ڕۆژ لای من ئەو یە بینم یەکی لە گەل بیروباوەرپایە،
 بۆیە جولە کە کانیش هەمو کۆششی خویان ئەخستە کارەووە بۆ سەر لی شتواندنی
 موسڵمانان و گەڕانەوویان بۆلای نایە پێشوە خراپەکانیان، لەبەر هیچ شتی نەبو جگە لە
 حەسودی و یاخی بونیان، ئەیان توانی باوەرپەیتن، ئەیانزانی ئایینی ئیسلام راستە. بەلام
 ترسیان لە نەمانی بازار و قازانجیانو، بۆ فروشتنی ئارەق و قوماکردن، سازدانی جیگە ی
 کاری خراپ و دانانی ژنانی داوین پێس لە ناویانا بۆ بلاو کردنەووی بەرەلایی.

جولە کە کان تیشکاندنی موسڵمانەکانیان بەهەل زانی لە ڕۆژی ئوحودا، بە کاریان هێنا
 بۆ پلارگرتنە پیغمەر ﴿ﷺ﴾ لاو موسڵمانەکانیان ئەبردە مالتی خۆیانەووە، ئارەقیان

دهر خوارد نه دان لهو کاته دا نارهق قه دهغه نه کرابو، کچه جوانه کانی خویانیان نیشان نه دان. ههروه که نهم سه رده مه نهوان و خزمه تکاره کانیان نه بیبری خواوه نی نهو کرده وه پیسه، نه وه ستان گومان به موسلمانان پهیدا نه که نه له باره ی قورئان و نایی پیروزی نیسلام و پیغمهر ﴿ﷺ﴾، پیغمهر ﴿ﷺ﴾ ههستی بهو فروفیلته گلاوه یان کرد، له موسلمانانی قه دهغه کرد چونه مالیان بۆ رابواردن، هه ره شه ی زۆری خوای دهر بری بۆ نهو که سانه نارهق بخۆ نه وه و قومار بکه نه و گۆشتی به راز بخۆن، پاش نه وه ی موسلمانان هاهه شو ی ماله جوله که کانیان واز لی هینا، وه وازیان له بار و گازینۆ و خراپه کانیان هینا. ههروه ها نه مپروش شاگرده کانیان بهو جوړه کاره ناره وایانه هه لته سن و وه جابخان کوپړنه کرده ته وه. پاش هه ره شه ی پیغمهر و وازهینانی موسلمانان له هاهه شو یان، دلی پیسیان هاته کوڼ له حه سودیا.

﴿حسداً من عند أنفسهم﴾ له بهر نهو دل پیسیه له لایه نه دهر و نی خویانه وه، له بهر نهو پلهو پایه به رزه درابو به پیغمهر و به موسلمانان، نه یانزانی قازانج و سود خواردنیان له کیس چوه.

﴿من بعد ماتین لهم الحق﴾ له دووای پون بونه وه بۆ یان راستی نایی نیسلام، موحه مه د ناین و گفت و گۆ کانی راسته به هۆی به لگه ی ناشکراوه، رهنگ و شیوه ی له ته وراتا نوسراوه. به کورتی جوله که کان هه وتی زۆریاندا بۆ گه رانه وه ی موسلمانان بۆلای بی باوه ری و گومرایسی، نه یشیان زانی نایی نیسلام راسته، هاوبهش دانان بۆ خوا و باوه نه کردن به پیغمهر بۆش و پوچه.

بۆ ناگاداری: لهو کرده وه خراپانه دا هه جوله که کان وانین. به لکو زۆربه ی نهاده میزاد بر وای به راستی نیه و به ره ننگکاری نه کری له بهر نه وه ی دژی به رزه وه ندی نهوان و داگیر که ران و خوین مژان و سته م کارانه.. بابزانری حه سودی دوو جوړه: یه که میان نه مه یه ناواته خواز بی نهو چاکه یه خوا دا یویتی به که سی تر به میهره بانی خۆی له ناو به چی،

نم به‌شیدان قه‌ده‌غیه لای خوای گهوره، خوا و پیغمهر به خرابی باسیان کردوه، وهك لهو نایه‌تدا و نایه‌تی تردا باسی کراوه، به خرابترین کرده‌وه ناسراوه، پیغمهر ﴿٢٢﴾
نه‌فرموی: حه‌سودی هه‌مو چاکه‌یه نه‌خوا وهك ناگر دره‌خت نه‌خوا، حه‌سودی گهوره‌ترین
هویه بۆ پیدای بونی نا‌زاوه و نا‌کۆکی و کوشتن و برین و تالان و چه‌وساره‌ی گهلان..

دوو‌هه‌میان نه‌مه‌یه: خوا چاکه‌ی به‌خشیوه به‌که‌سی به‌مهره‌بانی خۆی، نه‌و که‌سه
ره‌هوشی له‌گه‌ل قورناده‌یه، له‌ خوا په‌رستی و فی‌ربونی زانیاری ناوه‌ستی، وه‌یا سامانی
زۆری هه‌یه، به‌م ده‌دست و به‌و ده‌ست له‌به‌ر خو‌شنودی خوا نه‌یه‌خشی، تۆیش ئاوات
نه‌خوازی وهك نه‌و که‌سه وایی و سامانی وات هه‌بی، نهك بۆ نه‌وه سامانی نه‌و نه‌می‌تی، نه‌و
به‌شیدان زۆر په‌سه‌نده و پیتی نه‌وتری (غبه) پیغمهر نه‌فرموی: حه‌سودی هه‌رله‌و
شعانه‌دا ره‌وايه.

﴿فاعفوا واصفحوا﴾ دووایی ئیوه ئیستا وازیان لی بین و به‌ره‌نگاریان مه‌که‌ن و سزایان
مه‌ده‌ن و له‌ نه‌زانیان بی‌ورن، هه‌مو کاری به‌سزاه به‌کاتی خۆیه‌وه.
﴿حتى يأتي الله بامر﴾ هه‌تا خوا فه‌رمانی خۆی نه‌هێتی و سزایان نه‌دا و ته‌میان نه‌کا و
ئیه سهر نه‌خا به‌سهریانا. موسلمانان وازیان لی هێنان هه‌تا خوا فه‌رمانی پێدان بی باوه‌ران
پاك بکه‌نه‌وه. فرموی: ﴿قاتلوا الذين لا يؤمنون بالله واليوم الآخر﴾ ئیه باوه‌ر دار جه‌نگ
بکه‌ن له‌گه‌ل که‌سانیکێ نه‌وتۆ باوه‌ر به‌خوا ناهێتن و باوه‌ر به‌ رۆزی دوایی ناهێتن بی
باوه‌ری و بی نایی، داوین پیسی و پێ شیل کردنی کاری ره‌وا و په‌سه‌ند، گیره‌شیوتنی و
ستم کردن له‌ هه‌زاران نه‌وانه هه‌مویان نه‌بیرین له‌ ژياندا، هه‌مویان یه‌ك هۆیان هه‌یه:
نه‌ویش بریتیه له‌ سه‌رپێچی کردن له‌ راستی و خواناسی. ناده‌میزاد نه‌گهر دادپه‌روه‌ر بونایه
به‌ به‌ختیاری نه‌ژیان و نه‌حه‌سانه‌وه. به‌راستی فه‌رموده‌ی خوا که‌ نه‌فرموی: ﴿فماذا بعد
الحق إلا الضلال﴾ نه‌ له‌ دووای راستی جگه‌ی گو‌م‌پایی، به‌لگه‌ی راسته‌ بۆ نه‌و مه‌به‌سته‌ی
ئیمه. بێگومان مافی ره‌وا به‌ پشیمان و یارمه‌تی پیدای نایی، نه‌گهر بیشین زۆر که‌من،

نه گهر مافی رهوا و راستی و دادپهروهی زوریان بیوایه به وینهی کاری بوش و پوچ
 ناده میزاد به خوشی و برابره تی نه زیان له نیو ناسایش و بی نازاریدا، بگره بی گومان
 نه گهر ههمو که سی مافی خوی وهر گرتایه و چاوی نه برپایه ته مافی یه کی تر ستم و
 نارپه وایمان به چاوی خومان نه نه دی، ههمو کس به پیوستی سهر شانی خوی هه لته سا.
 خوای گه وره به لگمو ده ستوری بو مافی رهوا و دادپهروهی و ستم نه نکرده داناه
 رانغوی بو لای کراوه، نه هویش بریتیه له فرمانه کانی قورئان و ده ستوری پیغمهر و
 هه لسان به ده ستوری نیسلام، نه گهر به دلکی پاکه وه سهیر بکری، فیز و له خو بایی بون
 و گیلی له خومان دوور خهینه وه، وه به بی لایه نه له قورئان ووردینه وه، نه زانری نه و
 که سهی پشت بکاته نه و به لگه راستیانه که نه یشزانن راسن و رهوان جگه له وهی به بی
 باوه ر دابنری به شیت و نه فام و که و کویر و لال دانه نری، به نه قل و زانست کار ناکا،
 به گوی بی لایه نی و به چاوی چاکه کارناکا جگه له لالی هیچ و ده ده ست نایه نی، وه ک
 جوله که کان و بت په رستان ههمان خوره وشتیان هه بو.

له وانه یه پر سیار بکری: موسلمانان بهم ژماره که موهه چون زال نه بن به سهر بی باوه ران
 به و زوریه، نه توانن سزایان بدهن و ته مییان داده ن؟ خوا نه فهرموی:

﴿إِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ﴾ به راستی خوا به سهر ههمو شتیمکا توانای هدی، سزاو
 توله به بی باوه ران نه گه یه نی، هیز نه دا به و موسلمانان و په ریان پی نه دا که ته می بی
 باوه ران دابدهن دووژمنانی تاین و پیغمهر و باوه رداران په رته وازه بکه ن، ده ریان بکه ن له
 مه که و له مه دینه.

وَأَقِمْوَا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَمَا تُقَدِّمُوا لِأَنفُسِكُمْ
مِّنْ خَيْرٍ تَجِدُوهُ عِنْدَ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ



موسلمانانن که خوا فهورمانی بی دان واز له بی باوه‌ران بهیئن، نه‌یزانی گرانه وازی
هینانین له‌گه‌ل نه‌وه‌ی نه‌وپه‌ری دوزمنایه‌تی باوه‌رارانینان نه‌کرد، خوا دلخوشیان
نه‌داته‌وه. نه‌فه‌رموی:

﴿وَأَقِمْوَا الصَّلَاةَ﴾ وه ئیوه‌ی باوه‌ر‌دار نو‌یژه‌کانتان به‌ریا بکه‌ن و به‌جی‌ی بهیئن، داوای
کۆمه‌ک له‌خوا بکه‌ن به‌هوی کردنی نو‌یژه‌کانتانه‌وه هه‌تا سه‌رکه‌ون به‌سه‌ر بی باوه‌ر‌اندا.
﴿وَأَتُوا الزَّكَاةَ﴾ وه ئیوه‌زه‌کاتی سامان و دارایی خۆتان به‌خشن به‌هه‌ژاران، داوای
یارمه‌تی له‌خوا بکه‌ن به‌هوی به‌خشینی زه‌کاته‌کانتانه‌وه.

﴿وَمَا تُقَدِّمُوا لِأَنفُسِكُمْ مِنْ خَيْرٍ﴾ وه هه‌ر شتی ئیوه‌پیشی خه‌ن بۆ سودی خۆتان له
هه‌ر چاکه‌یه.

﴿تَجِدُوهُ عِنْدَ اللَّهِ﴾ ئیوه‌نه‌و شته‌تان ده‌ست نه‌که‌وی له‌خزمه‌ت خوادا له‌هه‌ردوو
جیهاندا.

﴿وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ﴾ وه‌خوا به‌شتی ئیوه‌بیکه‌ن نه‌ی بین‌ی و ناگاداره، له‌ناو ناچی
زۆر بی یاکه‌م. نه‌و نایه‌ته (٣) سنی شتی زۆر گرنگی بۆ موسلمانان پون کردوه‌ته‌وه: (١)
فورمانی داوه‌به‌موسلمانان نو‌یژه‌کانیان به‌جی بهیئن.

(٢) فه‌رمانی بی داوه‌زه‌کاتی سامان و دارایی خۆیان بده‌ن به‌هه‌ژاران.

(۳) سی هانی داوون بۆ کردنی ههمو چاکهیه. نهو نایهته یه کم جار بهتاییهتی فهرمانی داوه به کردنی نویژ و بهخشیشی زهکات. دووههم جار فهرمانی داوه به کردنی ههمو چاکهیه که نویژ و زهکاتیش نهگریتهوه، کهواته دوو جار فهرمانی داوه به کردنی ههمو چاکهیه که نویژ و زهکاتیش نهگریتهوه، کهواته دوو جار فهرمانی داوه به کردنی نویژو دانی زهکات لهبهر نهوهی زۆر گرنگه کردنیان، نهو جوۆره دارژاندنه بی وینه ههر له قورنانی پیروژ نهو هشیتهوه.

بهراستی زۆربهی لاوانی نهمرۆمان گالته و لاقرتی به نایین پهروهراڼ نهکهن، ههندیکیان بهبی بی چوپه ناروپهرو نهلتین: جگه له سروشت شتی ترنیه، پروایان بهبونی خوا نیه، ههندیکی تریان نهلتین: جگه له سروشت بهرپوه بهریکی وا ههیه ههمو بونهوهریکی لهجیگهی شیای خویا داناوه. بهلام نه پۆژو ههیه و نه نویژ، نهوانه ههر دوولایان بی باوهرن لای خوا، چونکه نهو کهسهی نویژ نهکا کوت و مت وهك پروا بهخوا نهبی وایه.. ئیمه زانایانی ئاینی پتویسته شین بۆ خۆمان بکهین له سههر کردهوی لاوانی نهمرۆمان، ناخۆشی خۆمان دهبرین لهسههر بی باوهریان و گالته کردنیان به ناینههستان، ئیمه فهرمانان داوه بهسههر نهو لاوانه دا که لایان داوه له راستی و ، ناشکرایه بی باوهرن. بهلام چ شتیکیان بۆ نهو مه بهسته کرده: بیگومان به هیچ کاری ههله نهساوین، شیوازیکی بهسهلمیمان پیش کهش نه کردوون، ئیشیکی ههروهه زیمان بۆ ساز نه کردون، به کۆبونهوه و بهستنی کۆر بۆیان، گفتو گۆمان له گهه نه کردون که پێیان بخۆنین، به پێك هینانی قوتابخانه و زانکۆ بۆ فێر کردنی قورنان و فهرموده ی پتغمهر ﴿ ۱۰ ﴾ و فلهسهفه ی باوهری ئیسلامهتی، فێر کردنی میژوی ئیسلام و زانستی دهرونی و پراهیانیان لهسههر نامۆزگاری و بانگ کردنیان بۆلای ئیسلام به شیوهیهکی جوان و ڕینگهیهکی تازه.

بیگومان ههندیکیان ههله ساوین به کۆششیکی سوپاس بۆ کراو لهو بارهیهوه. بهلام پتویستمان به یه کیتی کۆشش ههیه، به ویستیکی خاوین و خۆ به قوربانی کردنیکی گشتی.

به لّام بهداخه وه یه کیتی چۆن پهیدا نهیی له نیو نهو که سانه دا که به زۆری هه ن و خۆیان به سهر نایه وه نه ژینن کۆشک و سامانی زۆر پهیدا نه که ن، نهو شته ی گرن گبئی بۆیان له نایندا نه وه یه پله ی به رزو سامانی زۆریان بۆ بره خسیتی. که واته نیمه ی زانایانی ناین پرسیار لی کراوین له لایه ن خوا و زۆر به سه ختی ده رباره ی لاوه کاغان، ههروهک نه وانیش پرسیار لی کراون به تهوندی تر که گالته وه گه پ به ناین نه که ن و ڕینگه به ناسینی راستی نه گرن و ، به فرمانی ناین هه لئاسن. نا نه مه یشمان له بیر بی پرسیار لی کراو به شیوه یه کی راسته وه خۆ کار به ده ستان، چه هک و سامان و دارایی و به رگری و تابوری و ڕامیاری و ڕاگه یانندن و پهروه رده کردن و ڕۆشنیری و هه ست و نهستی گه لیان گرتوه ته ده ست لهو نایه ته دا که خوا فرمانی داوه به موسلمانان بۆ کردنی نوێژ و به خشی نی زه کات پتویسته بزانی نوێژ چۆن نه کری، وه زه کات چۆن نه درئ به گۆره ی یاسای ناین، بهو جزره ی خوالیمان وه ر بگری به پێچه وان وه بکری لیمان وه ر ناگری، بۆ نهو مه به سه باسی سوده کانی نوێژ و زه کات و چۆنه تیان نه که ی ن، هه ریه که یان به جیاوازی.

سوده کانی نوێژ: ناده همیزاد پتویستیکی به تینیان هیه بۆ به هیز کردنی خۆیه تی خۆیان به یی و چان بۆ به ده ست هینی ریزی خۆیان، له ترسی نه وه ی نه وه ک په یوه ندی نیوانیان بریتی بی هه ر له خواردن و خواردنه و سامان پهیدا کردن و سودی تاییه تی و، سه ربکیشتی بۆ گیره شیونی له زه ویدا. که واته پتویستمان به پالتیوه نه ری هیه هه تا توشی گیره شیونی نه ی ن، هه ر ته نها نوێژه ناده همیزاد ڕابکیشتی بۆ په ره پێدانی گیانی پتویست بۆ چاک کردنی نهو کۆمه لایه تیه. ناده همیزاد نه گه ر په یوه ندی گیانی به رده وام و ته وایان به دروست که ری خۆیا نه وه نه یی، ڕووالته تی دور و نه دی و په ژاره یی و بی باوه ر به خۆیا نه وه نه یین، وانه زانن نه و نایه یان پهیدا نه یی له گالته وه گه پ و ڕا بواردن وه ڕیان. گرتوه، بۆیه خۆیان فری نه ده نه باوه شی نهو کرده وه بی سه ردا نه وه و ڕایان نه کیشتی بۆ لای ئاره ق خواردن و قوما ر کردن و سه رپدان و گۆرانی و پل ته قانندن و چه قه نه لیدان، هه مو ژیا نی خۆیان لهو

پروبوچانەدا دائەنن، لەهەمویان سەیرتر ئەوێهە بیرئ لە خۆیان ناکەنەو، هەلپەیی زۆر ئەکەن بۆ پەیدا کردنی سامان بە کۆششیکێ زۆرەوێ بێ ئەوێهە بە ئاواتی خۆیان بگەن و هەلپەکیان بەبێ ئەنجام ئەروا، جگە لەوێهە وەك ئازەل ژباون و بخۆن و بخۆنەوێ هێچ شتێ تریان بەدەست نەهێناو، لەوان کردەوێ و لە رەشەبا بردن هەموکاتی خەفەتبار و سەرگەردان و خەواتو، بەلام نوێژ بۆ مەروڤ ساز ئەکات بۆی هەموکاتی لە خوا بپارێتەو، ئەوێهە بیانەوێ ئەیاندا، هەناسەیهکی خۆش هەلنەکیشن، نوێژ دروست ئەکا بۆ ئادەمیزاد بیرو باوهری پەرستنی خوا و بەجێ هێنانی فرمانەکانی خوا، گەڕانەوێهەیان لەکار و باری نەگونجا و لەگەڵ سروشتیان، خەفەت و پروا نەبون بە خۆیتی پەرژ و بلاو ئەکا، پالتیان پێو ئەنێ بۆ دەست گرتن بەهێز لەلای خوا و بۆیان دیت. کەواتە پشت ئەبەستن بە خوا و هەست بەسەر گەردانی ناکەن لە دلێانا. ئەبێ بەخواهەنی هێژئ لەخۆیان پالت بێ بەگەرە ترین گێرو گەرفتی سام ناکەو، بۆیان رۆن ئەبێتەوێ پەيوەندی گیانی ئادەمیزاد بەدروست کەری خۆیانەو، بابۆ ماوێهەکی کەمبێ لە رۆژێکا، سودی نوێژ زۆرن و ماوێهەمان کەمە.

لە پێویستە هەرە بەنرخەکانی ئادەمیزادە نوێژ کردن، بۆیە خوای گەرە نوێژی کردوێ بە دەستور لەئیسلامدا. خوای گەرە لە قورئاندا نزیکە (۹۹) جار فرمانی داوێ بەکردنی نوێژ، یا بەهەرەشەکردن لەو کەسانە نەیکەن، نوێژە فەرزه‌کان (۵) نوێژن: نوێژی نیوهرۆ (۴) چوار رکا ته کاتی بەجێ هێنانی دەست بێ ئەکا لە لادانی خۆر لە راستی ئاسمان، هەتا سیپهری هەمو شتێ بە ئەندازە خۆ پتر ئەبێ، لە جیاتی نوێژی نیوهرۆ دورکات نوێژی هەینی دەکری، بەو مەه‌ر‌جانە بۆ دیاری کراو، خوا یارمەتی دەرمان بێ لە جینگەیی خۆیا باسی ئەکەین بە درێژی (۲) دووهم نوێژی عەسر چوار رکا ته، کاتی دەست بێ کردنی پتر بونی سیپهری هەمو شتێ لە ئەندازەیی خۆی جگە لە سیپهری لادانی خۆر لە ناوهراستی ئاسمان، هەتا ئاوابونی خۆر لە بەرزترین کۆی بێراو.

(۳) سیهم: نویژی مه نغریب سی رکاته کاتی کردنی دهست بی نه کا له ناوابونی خور له بهرز ترین کیوی بینراو، ههتا نه مانی سورابی خور له کهناری ناسمان و شین هه لگه راندنی. (۴) چوارهم نویژی عیسا چوار رکاته به جی هینانی دهست بی نه کا به شین بونی کهناری ناسمان ههتا ده کهوتنی سپیایی خور له کهناری ناسماندا. (۵) پنج هم نویژی به یانی دوو رکاته به جی نه هینری له کاتی سپیایی کهناری ناسمان نه وه ههتا هه لهاتنی خور به سهر بهرزترین کیوی بینراو کهواته نویژه فهرزه کان. (۱۷) حه فده رکاتن مهرجه کانی پیویست کردنی نویژ له سهر ناده میزاد (۳) سی شتن (۱) موسلماننه تی، بی باوه ران نویژیان له سهر نیه، یانی کاتی موسلمان بون سزایان نادری له سهر نه کردنی نویژ له کاتی بی باوه ریدا (۲) دووه هم بالغ بون بو پیاوان به پهیدا بونی شابات، باته مه نی بوبی به (۱۵) پازده سالی ته وای، منالان نویژیان له سهر پیویست نیه، (۳) سیهم نه قل، یانی شیته کان نویژیان له سهر پیویست نه کراوه.

مهرجه کانی نویژ بهر له دهست بی کردنی نویژ، که به شی نین له نویژدا (۵) پنج شتن. (۱) پاکی همو نه ندامه کانی له بی دهست نویژی و لهش پیسی، پاکی نه ندامه کانی و بهرگ و پو شاکیان له پیسی (۲) داپوشینی پیاوان نیوان ناوک و نه ژنویان له کاتی نویژ کردندا، داپوشینی ژنان همو له شی جگه له دهست و دهم و چاوی. (۳) پارهستان به پیوه بو نویژ له جیگه ی پاکدا. (۴) پروابون به هاتنی نویژ. (۵) روکردنه لای که عبه به راستی و بی گومان.

روکنه کانی نویژ نه وشتانه ی به شیکن له نویژ، نویژ بی نه وان پیک نایه (۱۴) شتن: (۱) نییهت: یانی له دلا بیژری چوار رکات نویژی نیوه رو نه کهم بو خوا، ههروهها نویژه کانی تر.

(۲) وهستان به پیوه نه گهر توانا هه بو بو خویندنی فاتیهه.

(۳) ووتنی ووشه ی (الله اکبر) بهر له خویندنی فاتیه.

(۴) خویندنی سوره تی فاتیه له (بسم الله الرحمن الرحيم) ههتا (ولا الضالین).

(۵) ږکوع بردن وهستان بۆی ههتا لهشی نوێژ کهر له جولته نه کهوئ (الطمانینه).

(۶) ههتسان له ږکوع و ږاوهستانی تهوا و ههتا نهندامه کانی له جولته نه کهون (الاعتدال).

(۷) سوژده بردنی یه کهم ههتا نهندامه کانی له جولته نه نیشنه وه.

(۸) دانیشن له نیوان ههر دوو سوژده کان، ههتا لهشی له جولته نه کهوئ.

(۹) سوژده بردنی دووههم.

(۱۰) دانیشن بۆ ته حیاتی دووههم.

(۱۱) خویندنی ته حیاتی دووههم له (التحيات لله) ههتا (اللهم صلّ علی محمد).

(۱۲) سهلام دانهو ی یه کهم به ووشه ی (السّلام علیکم).

(۱۳) نییه تی دهر چون له نوێژ له کاتی ووتنی (السّلام علیکم).

(۱۴) به جی هیتانی بهو جوړه ی باسکران به بی پاش و پیش.

نهو شتانه ی نوێژ پوچ نه که نه وه (۱۰) شت:

(۱) گفتو گو کردن به دهسیان قهس.

(۲) کار کردن و هاتو چۆی زۆر له نوێژا.

(۳) خواردن و خواردنه وه له نوێژا.

(۴) پهیدا بونی بی دهست نوێژی و لهش پیسی.

(۵) پهیدا بونی پیسی بۆسه ر بهرگ و لهشی نوێژ کهر له هه نوێژا.

(۶) دهر کهوتنی نهندامی نوێژ کهر بۆ پیاوان ناوک و نیوان نه ژنۆ، بۆ ژنان دهر کهوتنی

جگه ی دهست و دهم و چاری.

(۷) گۆرینی نییه تی نوێژ له کردنی نوێژه وه بۆلای نه کردنی.

(۸) رو وهر چهر خانی نوئژ له قبیله.

(۹) پینکه نینی قاقا.

(۱۰) وهر گهرانی نوئژ که له نایینی ئیسلام بۆلای جگهی ئیسلام.

باس کردنی دهست نوئژ و لهش پیسی، حهیزی ژنان، تهیه موم، نوئژی ههینی، کورت کردنه وهی نوئژ و کۆ کردنه وهی دوو نوئژ بهیه کهوه، نوئژی ترس، نوئژه سوننه ته کان. ههمویان بهیه کهوه له جینگهی خۆیان باسیان نه کهین. ههروهها باسی نوئژی مردو نه کهین باسی زه کات و چۆنیتی پهیدا کردنی و بهش کردنی بهر له ئیسلام:

گهلانی پێش ئایینی ئیسلام کار به دهسته کانیاں باجیان له سهر سامانی ههژارانێ ژێردهستهی خۆیان دانابو، پاشاکان و کار به دهستان و پیاوانی ئایینی نهو باجهیان (چربه الدخل) نه خوارد، زۆر به خووشی رایان نه بوارد، چینه ههژاره کانیش به نهو پهیری ناخووشی نه ژیان، بگره به بندهی خۆیانیاں دانه نان: بۆیه لهو کاته دا ههژاره کان کار به دهسته کانیاں به نوینهی خۆیان دانه نه نا، به پێچه وانوه به دوژمنی هه ره گه وهی خۆیانیاں نه زانی، هه مو ناواتی کار به دهستانیاں خواردنی سامان و مژینی خۆینی هه ژاران بو، بێ نه وهی سویدیکی بینراویان لیوه ده رده کهوئ بۆ چینه خواره وه کانیاں، بۆیه هه ژاران نهو باجهیان به باریکی قورسی سهر شانی خۆیان دانه نا، به هه رچۆنی ببوایه به شوینی ڕینگهی راستیدا نه گهران.

گهلانی پێشو ئاگایان له دارایی ناوخوای نیشتمانیاں نه بو، نه یان نه زانی چۆن پهیدا نه کری، بۆچ جینگه یه نه روا، خۆیانیاں به بێ بهش دانه نا، خۆیانیاں به خۆراکی تایه تی پاشاکان و دار و دهسته ی نهوانیاں له شالیار و فهرمان به ران دانه نا.. میری کۆن هه مو کاریان ناره وا بو، وهک نه میری نه مپۆ نه بون به هه رچۆنی بێ به شیککی زۆری سامانی میری بلاو نه که نه وه له ڕینگهی به رژه وهندی و بوژانه وهی دانیشتوان و پێک هیتانی داد په روهی هه رچه نده تهواویش نیه، خۆیان زۆر تری نه بن، نه ی خه نه بانگه کانی بیگانه وه. به لام نه گهر

یاسای قورئان بچەسێ لە ھەمو روێکەو، دادپەروەری بالتی پیرۆزی ڕۆنی خۆی بەسەر ھەمو ئادەمیزادا ڕائەکیشی.

کاروباری میری ھەر و ھا بەبێ دادپەروەری ئەرۆشت ھەتا ئیسلام سەری ھەلدا و ڕوی ڕوناکی خۆی بەسەر زەویدا دەرخت. دژی ئەو ڕژیمە کۆنە پەرستانە بۆ سودی ھەزاران بەشیکی دیاری کراوی شیاو بۆ ھەمو کەسێ لە سامانی سەرمايەداران و ھەمو خاوەن دارایی دیاری کرد بۆیان.

بەگوێرە سامانیان بدری بە ھەزاران و ناویان نا زەکات، بە جوێریکی داد پەروەرانە بەش بکری بەسەریان کە بێ وێنە بێ و لە هیچ یاسایە کاشتی وا چاک نەبینای لە کۆن و لەتازەدا. بەسە بۆ سودی زەکات ئادەمیزاد ڕزگار ئەکا لە ڕژدی و بێ نرخی و دل ڕەقی و خۆیتی و چاو چنۆکی و سامانی یەكزی خواردن بەبێ ماندو بون و ئارەق ڕژاندن، پاکیان ئەکا ئەو لە کاری ناپەرھەوای ناو کۆمەڵ کە ئەبە ھۆی دەست درێژی و دوژمنایەتی و جەنگ و ئازاوە.

بۆمان سەلمێرا ھەزاری بۆ چینی خوارەوێ کۆمەڵ لە کۆمەڵگەی ئادەمیزادا خراپترین دەردی بێ دەرمان ئەگەرە چارەبە بۆنەمانی ھەزاریان نەکری. ھەزاری پال بە ھەزارانەو ئەنێ کە خراپترین کاری ناپەرھەوای زۆر بکەن ھەتا پارەو نانێ پەیدا بکەن و پیتی بژین، لە برسیتی ڕزگاریان بێ، وە لە برسیتی ھەمو کاریکی خراپ ئەکەن، ئێر ئەو کارە ڕەواییان ناپەرھەو، بە مان گرتن و خۆ پێشانەدان ھەزاران کۆژراو برینداریان لی پەیدا ئەبێ، بەدەیان خانوو بەرە و کەرەسە ناگری تی بەر ئەدەن، ئەو گەلە توشی کاری دروندا ئەنەبن و بەرھەوای دانەنێن، ھەر بۆ ئەبەستی خۆیان، ئەو گەلە ئەنێ ھەزارین بەدەیان تاقم و کۆمەڵ و پارتیان تێدا پەیدا ئەبێ، ھەر یە کەیان. دژی ئەوێ تریان.

بەرستی ئەتوانین بڵێن: ئەگەر کار بە دەستانی ئیسلام کاریان بە دەستوری ئیسلام بکەدایە، بە ملیار پارەیان پەیدا ئەکرد، پیتی ھەزارانیان بێ ئەبەست، جیگە زۆرترین

باجی نارویه ایان بِن پر نه کرده وه. که واته بۆمان رون بویه وه زه کات په پروه کۆمه لایه تیه که یه کیستی نیوان هه مو چینه کانی ئاده میزاد نه کیشتی به شیویه کی دادپهروه رانه. ئیسلام یه که مین یاسایه پیش هه مو ئاده میزاد که وتبی بۆ دانانی زه کات، جگه ی ئیسلام چاویان له وان کرده، که هه ریه که یان به جوړی باجیان خستوته سهر دانیشترانیان.

بۆزانین: پیت و دهسکه وتی ده رهیتراو له نیوزه وی پتویسته کتوپر چل یه کی بدری به هه ژاران، بۆیه دانانی دهستوری زه کات هه مو به شه کانی سامان ئاده میزاد نه گریته وه و به شی هه مویانیشی دیاری کرده به جوړیکی ریک و پیکسی دادپهروه رانه. که واته چاره نامیتی نه بی بسه لیتری که پیغمه ری ﴿ ﷺ ﴾ له نیو دورگه ی عه رب بِن گهیشتی، به و نه خوینه واریه ناتوانی یاسای و ادابی له خویه وه، نه ویش به لگه یه کی برنده و بِن گومانه که یاسای ئیسلام هه موی له لایه ن خواوه هاتوه و ریک خراوه. زه کات جیگه ی به رزی هه یه له ئیسلامدا، بۆیه خوی گه و ره له قورئانی پیروژدا (۲۳) جار باسی کرده به فه رمان دان به دانی، هه ره شه کردن له سهر نه دانی... زه کات له (۵) پیتج شتا پتویست کراوه:

یه کم: چوار بِن که له باسی زه کاتا بریتین له هوشتر و ره شه ولاخ و گامیش و بزین و مهر مهرجی پتویست بونی زه کات له وانهدا (۶) شمش شتن:

- (۱) پتویسته زه کات ده ر موسلمان بِن، بِن باوه ر زه کاتی له سهر پتویست نیه.
- (۲) نه بی نه و که سه زه کاتی له سهر سهر به ستی، به نده زه کاتی له سهر پتویست نیه.
- (۳) خواوه نیستی ته وای بۆ نه و شتانه هه بی زه کاتی لی نه دا، بۆ وینه کپراو به ر له وهر گرتی کراوه که زه کاتی له سهر پتویست نیه.

- (۴) نه ندازه ی دیاری کرا بۆ زه کات دان له و شتانه دا زه کات ده ر نه کری هه بی، بۆ نمونه پیتج هوشتری هه بی، ره شه ولاخ (۳۰) سهر بزین و مهر (۴۰) سهری هه بی، هه و هه ها.

- (۵) تیپه ر بونی یه ک سال به سهر یانا (الحول) له ساتی که مژ بِن زه کات پتویست نابن.

(۶) نلبی به هوی خویانه وه خواردن بخون. دابه سته و نهوانه ی نالتفیان بو بکری زه کاتیان پتویست نه کراوه.

هوشتر ههتا نه گه نه (۵) پینج سهر زه کات پتویست نابی، به جوړه ی خواره وه زه کاتیان نه درئ:

له پینج سهر هوشتر ههتا نو سهر یهك سهر كاوړی یهك سالة، یا بزنیکی دوو سالة نه درئ له زه کات. (۱۰) ده سهر هوشتر ههتا (۱۴) چوارده سهر (۲) دوو سهر مہری یهك سالة، بادوو سهر بزنی تهمهن دوو سالة نه درئ له زه کاتیان. (۱۵) پازده سهر ههتا (۱۹) نوزده سهر سنی مہری یهك سالة یا سنی سهر بزنی دوو سالة نه درئ له زه کاتیان. (۲۰) بیست سهر ههتا (۲۴) بیست و چوار (۴) چوار مہری یهك سالة، یا چوار بزنی دوو سالة نه درئ له زه کاتیان. (۲۵) سهر ههتا (۳۵) سهر بیچوه هوشتر یکی یهك سالانه یان بو نه درئ له زه کات. (۳۶) سهر هوشتر ههتا (۴۵) سهر بیچوه هوشتر یکی دوو سالة یان بو نه درئ له زه کات. (۴۶) سهر هوشتر ههتا (۶۰) شهست سهر هوشتر یکی سنی سالة یان بو نه درئ له زه کات. (۶۱) سهر هوشتر ههتا (۷۴) هفتاو چوار سهر هوشتر یکی چوار سالة یان بو نه درئ له زه کات. (۷۵) سهر هوشتر ههتا (۹۰) سهر (۲) بیچوه هوشتری دوو سالة یان بو نه درئ له زه کات. (۹۱) سهر هوشتر ههتا (۱۲۰) دوو بیچوه هوشتری سنی سالة یان بو نه درئ له زه کات. (۱۲۱) سهر هوشتری ههتا (۱۳۰) سه سنی هوشتری دوو سالیان بو نه درئ له زه کاتیان. نیر ههتا نه گاته (۱۳۹) سهر زه کاته که یان ناگورئ. به لام که بون به (۱۴۰) سه د و چل سهر له هه موو چل سهرئ دوو سالة یکی هوشتر نه درئ له زه کاتیان، وه له هه مو پهنجا سهرئ سنی سالیکی هوشتر نه درئ له زه کات. یانئ له (۱۴۰) سهر هوشتر دوو سال و سنی سالة یه هوشتری نه درئ له زه کاتیان.

تیبینی: نه وه ی نه درئ له زه کات پتویسته مینه بی، مه گهر هه مو یان نیرین... وهك یهك سالة ی مہر و دوو سالة ی بز ن هاوتای یه کتر بن بو زه کات دان.

ره شه ولاخ و گامیش ههتا نه گه نه (۳۰) سی سهر زه کاتیان پیوست نه کراوه، بهم جوړه ی خواره وه زه کاتیان نه کری:

(۳۰) سهر ره شه ولاخ ههتا (۳۹) سهر گویره که یه کی یهک سالت میینه نه درئ له زه کاتیانا.

(۴۰) چل سهر، کویره که ییکی دوو سالتی میینه نه درئ له زه کاتیانا، نیتر پیوسته ناگوړی ههتا (۵۰) په نجا سهر که له (۵۰) سهر زورتربون له هه مو په نجا سهرئ دوو سالت یه کو له هه مو چل سهرئ یهک سالتی نه درئ له زه کاتا. یانی له (۹۰) سهر یهک سالت یه کو دوو سالت یه نه درئ له زه کاتیانا.

مهر و بز نه ههتا نه گه نه (۴۰) سهر زه کاتیان له سهر نیه که بون به چل سهر بهم جوړه ی خواره وه زه کاتیان لی دهر نه کری:

له (۴۰) سهر ههتا (۱۲۰) سهر مهر ییکی یهک سالت یا بزنیکی دوو سالت نه درئ له زه کاتیانا.

وه (۱۲۱) ههتا (۲۰۰) سهر دوو مهری یهک سالت یا دوو بزنی دوو سالت نه درئ له زه کاتیانا.

وه (۲۰۱) سهر ههتا (۳۹۹) سهر سی مهری یهک سالت یا سی بزنی دوو سالت نه درئ له زه کاتا.

(۴۰۰) سهر مهر یا بز (۴) سهر مهری یهک سالت یا چوار بزنی دوو سالت نه درئ له زه کاتا. یانی دووایی له هه مو (۱۰۰) سهرئ یهک مهری یهک سالت یا یهک بزنی دوو سالت نه درئ له زه کاتا.

مهرجه بو پیوستبونی زه کات له زیر و زه یو (۵) پینج شت:

(۱) نیسلامه تی، بی باوه زه کاتی له سهر پیوست نیه.

(۲) سهر بهستی، بهنده زه کاتی له سهر پیوست نیه.

تهفسیری ز مناکوی

(۳) نه‌دازه‌ی دیاری کراو بۆ زیرِ بگاته (۲۰) بیست مسقال. بۆ زیو بگاته (۲۰۰) دوو سهد درهم. نه‌وکاته زه‌کاتیان لی نه‌درئ.

(۴) خاوه‌یتی ته‌وا و بۆ زه‌کات دهر، له‌ کرپن و فروشتا هه‌تا وه‌ریان نه‌گرئ زه‌کاتیان پیوست نیه.

(۵) تپهر بونی یه‌ک سال به‌سه‌ریان، که‌متر له‌ سالی زه‌کات پیوست نیه له‌واندا زیر و زیو نه‌دازه‌که‌یان گه‌یشه‌ (۲۰) مسقال بۆ زیر، (۲۰۰) درهم بۆ زیو، له‌ هه‌ردوو لایان به‌ چل یه‌ک زه‌کاتیان لی دهر نه‌کرئ.

تیپینی؛ شخلی ژنان زه‌کاتی لی نا‌که‌وئ، مه‌گهر نه‌دازه‌که‌ی زۆر بی به‌گویره‌ی دام و ده‌زگای نه‌و شوینه. به‌لام نه‌و زیر زیوانه به‌کاره‌یتان قه‌ده‌غیه وه‌ک قاپ و که‌ره‌سه‌ی ناو مال، نه‌و شخلاه‌ی پیاوان به‌کاری به‌ین زه‌کاتیان لی نه‌درئ.

مه‌رجه بۆ پیوستبونی زه‌کات له‌گشت کالاو دانه‌وتله و میوز و خورما (۲) دوو شت:

(۱) چینه‌راوی ناده‌میزادیش، نه‌وانه‌ی خویان سه‌وز نه‌بن و نه‌رویتترین له‌ زه‌ویدا زه‌کاتیان تیدا نیه، بۆ ژبانی ناده‌میزادیش شیواو بی هه‌لگرتنی.

(۲) دوو بگاته نه‌دازه‌ی دیاری کراو بۆیان، نه‌دازه‌ی دیاری کراویش بۆیان نه‌گهر به‌بی توئیکل هه‌لگیرین بریتیه له‌ (۵) ویسق که‌ نه‌کاته (۶۳۱) شمش سهد و سی و یه‌ک کیلو گرام. نه‌گهر به‌ توئیکله‌وه هه‌لگیرین وه‌ک چه‌لتوک نه‌بی بگاته (۱۲۶۲) هه‌زار و دووسهد و شه‌ست و دوو کیلو گرام، که‌ گه‌یشه‌ نه‌و نه‌دازه‌یه له‌هه‌ر (۱۰) ده‌کیلو به‌یه‌ک کیلو نه‌درئ له‌ زه‌کاتا دانه و تله‌و کشت و کال نه‌گهر به‌ دۆلچه یا ناویان بۆ نه‌گه‌رپا یا به‌ و لاخ ناویان نه‌درا پیوسته‌که‌یان نه‌یته بیست یه‌ک. نه‌و دانه‌وتله‌و کشت و کالانه زه‌کاتیان لی نه‌درئ، وه‌ک گه‌نم، جو، نوک، نیسک، ماش، برنج، گه‌غه شامی. مه‌رجه بۆ پیوست بونی زه‌کات له‌میوه‌دا وه‌ک میوز و خورما (۴) چوار شت:

(۱) ئیسلامەتی، بئ باوەر زە کاتی لەسەر پتویست نیه.

(۲) سەربەستی، بەندە زە کاتی لە سەر پتویست نیه.

(۳) ئەندازە ی دیاری کراو بۆیان کە بریتیه لە (۶۳۱) کیلو گرام ھەر وەك دانەوێڵە،

وہ گەیشتنە ئەو ئەندازە یە لە ھەمو (۱۰) وە کیلویەك کیلو دەرنە کرین. مەرجە بۆ

پتویستبونی زە کات لە کەرەسەو پارچە ی بازەرگانی (۵) پێنج شت:

(۱) ئیسلامەتی. (۲) سەربەستی. (۳) ئەندازە و دیاری کراو کە نرخە کەیان گەیشتنە

بیست مسقال زێر، یا دووسەد درھەم زیو، لەو کاتەدا لە ھەر چل مسقالی لە نرخە کەیان

زێری یەك مسقال. زیو یی (۵) درھەم ئەدری لە زە کاتا. ئەگەر زێر و زیو لە کاتە کانیا

ھێترانە دەرەو و گەیشتنە بیست مسقال زێر یا دووسەد درھەم کوتوپر چل یەك زە کاتیان

لی دەرئە کرئ.

ئەو زێر و زیو ی لە زەویدا شاردرایتەو بەر لەھاتی ئیسلام و دۆزرانەو و

دەرھێتران پتویستە دووای گەیشتیان بە بیست مسقال زێر یا دوو سەد درھەم زیو پتویستە

کوتو پر زە کاتی لی دەر بکرئ.

سەرفیژە پتویستە لەسەر ھەمو کەسی بەسی مەرج:

(۱) ئیسلامەتی، بئ باوەر سەرفیژە ی لەسەر پتویست نیه.

(۲) بە ئاوابونی خۆر لە کۆتایی مانگی رەمەزاندا.

(۳) لە گوزەرانی خۆی و ئەو کەسانە ی پتویستبێ بەخیو کردیان پتوبی. کە

ئەومەر جانە ھاتنەدی. پتویستە ھەمو کەسی لە خۆی و لەو کەسانە ی پتویستە بەخیویان

بکا بۆ ھەریە کەیان (۲, ۱۰۰) دوو ھەزار و سەد گرام لە دانەوێڵەدا لە خوار دەمەنی ئەو

جیگە یە بە ھەزاران بدرئ.

بۆ ئاگاداری: سەرفیژە لای شافیعیە کان یەك ساعە، ساعی بریتیه لە چوار مود، چوار

مودیش بریتیه لە (۲, ۱۰۰) دوو ھەزار و سی و یەك کیلو گرام. دروستە نرخ ی ئەو

دانه و ناله به بدری له سهر فیره دا به هزاران.. نهو نه ندازه یه ی سهر وه گو تره کاری نه
خوم مودی پیغمهرم ﴿ ﷺ ﴾ کیشاوه بهم جوریه: به نوك (۵۵۰) گرام. به برنج (۵۷۵)
گرام. وه به گنم (۵۲۵) گرام.

پیوسته زه کات بهش بکری بهسهر نهم که سانه ی خواره وه دا که (۸) هشت تا قمن:

۱- (الفقراء) بهو که سانه نه لئین: هزاران بو خوی و بو خیرانه که ی (۱۰) ده دیناری
پیوست بی له رۆژیکا، به لام نهو که سه له نیوه ی نهو نه ندازه یه که مته ه بی، وه یا هیچ
شتیکی تری نه بی.

۲- (المساكين) بهو که سانه نه لئین: له نیوه ی پیوستی ژبانی زورتری ه بی. به لام
نه گاته نه ندازه ی تهواوی پیوستی بو ژبانی رۆژانه ی خوی و خیرانی.

۳- (العاملین علیها) بهو که سانه نه لئین: کار بهستان دایان نه نین کار بکه ن و زه کات
کو بکه نه وه، له نوسهر و بهش که رانی زه کات بهسهر هزاراندا.

۴- (المؤلفه القلوب) بهو که سانه نه لئین: دل نهوایان بکری له تازه موسلمان بووان و
له رپر گیراوانی ناو هوز و خزمه کانیان، چاوه رووان بکری له بهر نه وه خزمه کانی
موسلمان ببن، بهو که سانه یش نه لئین: به تهواوی باوه نه چه سپوه له دلایا و تازه
موسلمانن، بو چه سپانی باوه نه دلایا زه کاتیان نه دریتی، یا بو نه وه ی بینه کوسپ له
رینگی بی باوه راندا هتا نه توان دهست دریتی بکه نه سهر موسلمانان.

۵- (الرقاب) بهو که سانه نه لئین: به ندهن و له گهل گه وره کانیان پیک هاتون له چه نده
مانگیکا نه ندازه یکی دیاری کراوی نیوانیان پاره بدهن به گه وره کانیان، نهو که سانه
زه کاتیان نه دریتی هتا نه توان خویان له به نده ی رزگار بکه ن.

۶- (الغارمین) بهو که سانه نه لئین: قهرزار بون و به هوی ژبانی خویان و خیرانیان و نیز
با دارایی خوی دانایی و قهرزار بی له گوناوه کردندا، به لام گه رابته وه و په شیمان بویتته وه

لە گوناھەکانی، یا قەرزار بویی بەھۆی ناشت کردنەھۆی دوو تەیافەیی دوزمن بە یەكزی بە ھۆی کوزاوی لە نیوانیان.

و ھەیا قەرزار بویی بە بۆنەیی کەفالت کردنی کەسیکەو، نەخۆی و نە ئەو کەسە نەیان بێ قەرزە کە بێژن، یا خۆی بەتەنھا نەیی. بەلام بە بێ دەستوری کەفالت بۆ کراوە کە بویی بە کەفیل.

۷- (فی سبیل اللہ) بەو کەسانە ئەلێن: خۆیان تەرخان کردووە بۆ جەنگ کردن لە گەڵ بێ باوەران ئەو کەسانە زەکاتیان ئەدرێتی با ھەژاریش نەبن، بۆ یارمەتی دانیان لەسەر ئەو مەبەستە پێرۆزە.

۸- (ابن السبیل) بەو کەسانە ئەلێن: لە مالتی خۆیان دور کەوتنەتەو، بۆ گوناھ نەڕۆشتن، ئەو کەسانە زەکاتیان ئەدرێتی بە گۆڕەیی پێوستی خۆیان ھەتا نەگەنەو مالتی خۆیان.

تێبینی: ۱- بەش کردنی زەکات پێوستە ئەو ھەشت تاقمانە بگرتەو، بە گۆڕەیی توانا، و ھەمویان پێوستە لە (۳) سێ کەس کەمتر نەبن، جگە لە عامیل ئەو با یە کەسیش بێ دروستە.

۲- ئەو کەسانەیی زەکاتیان بێ ئەدری پێوستە سامانی وای نەبێ بەشی تەمەنی غالبی بکا، لە ئەو ھاشم و مۆتەلیب نەبن، بێ باوەر نەبن، لەو کەسانە نەبن بەخێو کەریان ھەبێ.

۳- ئەو کەسانەیی زەکاتیان بێ ئەدری، بە ھەر بۆنە کەووە بویی توشی ھەژاری بوون، چونکە لە جیھاندا پەرستنی بۆ خوا نەکەن و کارناکەن بۆ گوزەرانی خۆیان، قەدەغەییە زەکات و ھەر بگرن بەلام ئەو کەسانەیی توشی ھەژاری نەبن لەبەر خۆبەدنی دەستوری پێوستی ئیسلام زەکاتیان ئەدرێتی، و ھەر بگەر پێوستە لەسەر مۆسڵمانان بە خێوان بکەن.

خوای گهوره هندی تر له پرویا گهندهی خاوه نامه کاغان بؤ نه گیرنده که نه یان
 ووت: هر نیمه رانوما ایمان و هر گرتوه، به هشت هر بؤ نیمه، که چی هدریه که یان نهوی
 تریانان به درؤ نه خسته وه. نه گیرنده نوینهری گاوره کانی (نه جران) هاتن بؤ مه دینه،
 مالومه کانی جوله که هاتن بؤ لایان، له خزمهت پیغه مبردا ده ستیان کرد به ووتووئز و
 جینودان به یه کتری، هدریه که یان نایینی خویانیان به راست نه زانی، هدر دولا نامه ی خویانیان
 نه خوینده وه جوله که کان پروایان به عیسا و نینجیل نه بو، وه گاوره کان باوه ریان به موسا و
 به تورات نه بو، هدر وه بت پهرستان پروایان به هیچ نایینی نه بو، خوای گهوره رونی
 نه کاته وه نه فرموی:

وَقَالُوا لَنْ يَدْخُلَ الْجَنَّةَ إِلَّا مَنْ كَانَ هُودًا أَوْ نَصْرِيًّا
 تِلْكَ أَمَانِيُّهُمْ قُلْ هَاتُوا بُرْهَانَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ
 صَادِقِينَ ﴿١١١﴾ بَلَىٰ مَنْ أَسْلَمَ وَجْهَهُ لِلَّهِ وَهُوَ مُحْسِنٌ
 فَلَهُ أَجْرُهُ عِنْدَ رَبِّهِ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿١١٢﴾
 وَقَالَتِ الْيَهُودُ لَيْسَتِ النَّصْرِيَّةُ عَلَىٰ شَيْءٍ وَقَالَتِ النَّصْرِيَّةُ
 لَيْسَتِ الْيَهُودُ عَلَىٰ شَيْءٍ وَهُمْ يَتْلُونَ الْكِتَابَ كَذَلِكَ قَالَ
 الَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ مِثْلَ قَوْلِهِمْ فَاللَّهُ يَحْكُمُ بَيْنَهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ
 فِيمَا كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ ﴿١١٣﴾

﴿وقالوا لن يدخل الجنة إلا من كان هوداً أو نصارى﴾ وه جوله که کان و کاوره کان
 نهیان ووت: ناچیته بههشت مه گهر که سی جوله که بی یا گاور بی. یانی جوله که کان
 نهیان ووت: هدر جوله که نه چیته بههشت، گاوره کانهیان ووت: هدر گاور نه چیته
 بههشت.

﴿تلك أمانتهم﴾ نهو بیرو بۆچونهی جوله که کان و گاوره کان که هدر خویان نه چنه
 بههشت چهنه دجین ناواتی نهوانه، ناواتیان زوره: هه ندیکیان نه مهیه که موسلمانان
 وه نه گهرینه وه بۆ لای بی باوه ری، سزای دوزمنانی جوله که و گاوره کان نه دری، به
 هشت هدر تهنها بۆ نهوانه.

﴿قل هاتوا برهانکم﴾ موحمه د تۆ بلتی: ئیوه بهلگهی خوتان بهین له سه ره نه وه ی که
 هدر ئیوه به تهنها نه چنه بههشت، که سی تر جگهی ئیوه ناچیته بههشت.

﴿إن كنتم صادقین﴾ نه گهر ئیوه راست نه کهن له داوای خوتانا، هه مو داوایه پتویسته
 که بهلگهیکی سه ولتروای هه بی، پتویسته ئیوه ش بهلگه بهیننه وه، هه تا له کوتایدا وای لی
 بی هه مو زانایان و ژیره کانیاں گومانیاں نه مینی، وه که نه وه ی لی بی ناگر گهرمه و ژماره
 (۱۰) له (۵) زۆرتره که پتویستیاں به بهلگه نه، رونه ئیوه بهلگهی واتان دهست
 ناکه وئ. که واته داوا که تان بی بهلگه یه.

تهفسیری (تهله نار) مانای نهو نایه ته بهم جوړه نه کا و نه لی: موسلمانانی پتو بهو
 جوړه کاریان نه کرد هیچ شتیکیان به بی بهلگه نه نه کرد و نهیان نهوت، هدر که سی
 هدر شتیکی بووتایه نهیان ووت: بهلگه ت چ شتیکه؟ له پر خویانیاں نه نه کرد به بهچوک و
 گوپراهیلیان، به گوپره ی زانیاری خویان نایان نه برد به پتوه، به لاسایی کردنه وه ی کهس
 کاریان نه نه کرد. به لām پیاوه خرابه کانی دوا سی به پتچه وانیه ی ناوه پۆکی نهو نایه ته وه
 کاریان کرد، نهیان ووت: هدر شتی زانا پتچه وه کان ووتویانه بروامان پیان هیه و
 کاریان بی نه کهین، قه ده غه یه بلین: بۆچی نه بی وایی؟ وایان به دانیش توان کرد به

فەرمودە ی خوا و پێغەمەر هەلەسن، بە واتاو بە گفتو گۆی ئەم زانا و ئەو زانا کاربەسین، بە مەرجی بیرو بۆچونی ئەو زانایانە دوربێ لە فەرمودە ی خۆی مەزن ئەو پەری ریزم بۆ خاوەنی تەفسیری (ئەلەنار) ئەو زانا و پێشەوا پێشوانە ئەو شتە ی فەرمویانە بێ بەلگە نیە، هەر فەرمودە یەکیان ووتی، پێیان بیژراوە بۆچی؟ ئەوانیش فەرمویانە: بەلگەمان قورئانە یان فەرمودە ی پێغەمەر یا ئیجماع یاقیاسە. کەواتە لە ناوەرۆکا ئێمە بە گفتو گۆی ئەوان هەلەسن، بەلگەمان ئەو یە ئەوان بۆ ئێمە یان گێراوە تەو لەو سەرچاوە ییگومانان ئەو بگرە ئەگەر ئەو پێشەوا یانە ئەبوا یە ئەو میرات و کەلەپورە بەنرخە یان بەجێ نەهێشتایە ئەو، مامۆستا دووایە ی ئەوان نە یان نە توانی نە یاسی قورئان بکەن و نە یاسی فەرمودە کانی پێغەمەر ﴿﴾ ئەگەر ئەوان نەبوان یە چ کەسێ تر ئەو سەرچاوە ی پرۆزانە یان بۆ ئێمە نە گێرایەو، خاوەنی تەفسیری ئەلەنار بە دەستە وەسان دا نە نیشیت و سەرچاوە نە ئەو یاسی یاسای ئیسلام بکا.

لەو نایە تە پرۆزەو دەر ئەکەو ی گاور و جولە کەکان هەر لە کۆنەو هەمو شتیکی چاکیان هەر بۆ خۆیان و یستو، خۆشی هەردوو جیهانیان بۆ خۆیان داناو، وەك بۆمان رۆن بویەو بەهەشتیان بەتا پۆی ئایینی خۆیان داناو، بۆیە کلیسایەکان چەکی لی خۆش بونیان بەگونا هە باران ئەفرۆشت بە پارەو پۆل بە نەزان و نەفامە کانی خۆیان، بەو کارە نارەوایە سامانی زۆریان بە دەست ئەهینا بۆ پیاو ئایینیەکانیان، رێگە ی داوین پیسی و گونا هیان بۆ تاوانباران ئەکردهو، هانیان ئەدان هەرشتی ئەکەن بیکەن، دەقی ئەو چەکە ی لی خۆشبو نە بەم جوړە ئەنوسی: (پێو دراو لە تۆ ئە ی گونا هبار: ئەودەر گایە تاوانباران پێنا ئەرۆن بۆلای سزاو تۆلە، ئەو دەرگایە ت بۆ کراو تەو تۆ تێپەر ئەکە ی بەوا بۆلای بەهەشت، با بەدرێژی سأل لە گوناها بیت ئەو چاکە یە ت بۆ ئەمێنتیەو و ناگۆری هەتا رۆژی دووایی، بەناوی باوک و کور و گیانی پرۆزەو)

﴿بلی من أسلم وجهه لله﴾ نهوهی ئیوهی خاوهن نامه ئهی لَین وانیه: ههر که سی خوی
تەر خان کرد بِن بۆ خواپهرستی به نیازی پاکه وه له کرداره کانیا، بۆنی هاوبه شدانان و
دوو رویی تیدا نه بو، نهو که سه له رِئز گِراوه کانی لای خوایه.

﴿وهو محسن﴾ وه نهو که سه چاکه که رِئ له هه مو کارو کرده وه یدا، و ابزانئ نزیك
بونه وه له خوا ههر به کرده وه چاکه کانه، نهك به کرده وهی خراب و زیان به خشی.

﴿قله اجره عند ربّه﴾ دووایی بۆ نهو که سه ههیه پاداشتی کرده وه کانی له خزمهت
پهروه دگاره کهی خویا له بهههشتا بهی کم و کوری.

﴿ولا خوف علیهم ولا هم یحزنون﴾ وه نهو که سانه ترسیان له سه ر نیه و نهوان خهفته
بار نین له رۆزی دوایدا کاتی نه چنه بهههشت، لهو رۆژه دا هه مو ناده میزاد له ترس و له
خهفته تاییه باوه رداران نه ترسن نه وهك خوا په رستی و چاکه یان وه رنه گِرایئ له خزمهت
خوادا. بِن باوه ران له سزای خوادان، سامان و گِیره شیوینی جیهانیان بو بههوی مانه وه یان
له دۆزه خدا.

خوای گهوره بهو ئایه ته خاوهن نامه کان به درۆ نه خاته وه که بهههشت ههر بۆ نهوانه.
فه رموی: نهو که سه خوی تەر خان کرد بِن بۆ خوا و چاکه که رِئ ههر نهوان پاتداشتیان بۆ
ههیه ناترسن و خهفته تیار نین.

﴿وقالت اليهود لیست النصارى علی شیء﴾ وه جوله که کان نه یان ووت: گاوه ر کان
له سه ر ههچ ئایینی نین، ههر شتی نهوان نه یلَین راست نیه.

﴿وقالت النصارى لیست اليهود علی شیء﴾ وه گاوه ر کان نه یان ووت: جوله که کان
له سه ر ههچ ئایینی نین، ههر شتی نهوان نه یلَین راست نیه.

﴿وهم یتلون الكتاب﴾ وه خاوهن نامه کان نه خویننه وه نامه کانی خوا له تهورات و له
ئینجیل، وه خویان به خویننه وار و به زانا نه زانن، نهوان نه گهر نامهیه له نامه کانی خویان
بخویندایه وه به راستی باوه ریان نه هیئا به نامه کانی یه کتری، چونکه هه مو نامه کان یه کتری

بهراست دانه نین، له تهوراتا مژده به هاتنی عیسا دراوه، له ئینجیلا موزده به هاتنی موخه مه د درراوه.. دووایی چۆن موسلمان بئ باوه ری نه دهن به سهر یه کزیدا، قورئان نه خویننه وه، کهواته با له خوا بترسن و زمان لانه دهن له ناوه رۆکی قورئان، دلیان له مه بهستی کویر نه بئ.

﴿ کذلک قال الذین لا یغلمون مثل قولهم ﴾ ههر بهو جوړه خاوه نانه کان نه یان ووت: که سانیکی نهو تو هیچ شتی نازانن له بت په رستان نه یان ووت وینه ی گفتو گوی خاوه نانه کان که نهوان نه بئ که سی تر ناچیته به هه شت .

﴿ فالله یحکم بینهم یوم القیامه ﴾ دوایی خودا فرمان نه دا له نیوانیان له رۆزی دوایدا

﴿ فیما کانوا فیه یختلفون ﴾ له شتیکا نهوان لهو شته دا ناژاوه یانه و له دوو بهره کیدان که نهو سی تاقمه نه لئین له جوله که کان و گاواره کان و بت په رستان. نه لئین : ههر نیمه نه چینه به هه شت.

بۆزانین: لهم سهرده مه دا به چاوی خویمان بینیمان، به گوی خۆمان بیستمان که گاور و جوله که کان پرژوهیه کی تاییه تیان دارشت له نیوان خوینا له دژی موسلمان و داگیر کردنی نیشتمانی موسلمانان.. نهوه زانراوه و ناسراوه بۆ ههمو که سی که نایی گاواره کان له کۆنه وه بریاریان داوه جوله که کان عیسی خوی نهوانیان کوشتوه و هه لیان واسیوه، به پیچه وانه ی نایی نیسلام که نه فهرموی: نه عیسایان کوشتوه و نه هه لیان واسیوه که چی (پاپا رۆما) نهو په ری هه ولتی خوی خسته کار بۆ به درۆ خسته وه ی خویمان. له سالتی (۱۹۶۵) بۆ لابر دنی نهو تاوانه ی کوشتنی عیسا له سهر جوله کان و نهوه کانیان، بۆ نهو مه به سته چوار کۆبونه وه ی پیک هیئا، (۲۰) بیست ملیۆن دۆلاری تیچو، نهو تاوانه ی له سهر لابر دن. کهواته ههر له کۆنه وه پاپا کان له لایه ن خوینا وه نایینان دروست کردوه، به گویره ی مه بهستی خویمان نه ی گۆرن، له سهر لابر دنی نهو

تاوانه له گهډ کلپسای رۆژ هه لاتی بوبه ناژاوه و ناگزکیان، رۆن بویهوه هه مو کردهوهی پاپاکان رامیاریه نهک نایینی، نه مهیشمان فیر نه کهن نایین له لای نهوان بریتیه له پارهو پول پهیدا کردن و داگیر کردنی نیشتمانی موسلمانان جهنگی خاچ په رستی تازه نه کهنهوه، سه ر شوړی خوړیان و راو نانیان له فلهستین به به سه رۆ کایه تی پالسه وانی کورد (سه لاحه دین) نه سه ر نه وه، ناره قی شهرمه زاری باو باپیریان وشک نه کهنه وه.. زۆر جینگه ی سه ر سورمانه که گاور و جوله که لایه نی په کتری بگرن. هه ریه که یان نامه یه کی تاییه تی و نایینکی تاییه تیان هه یه که چی موسلمانان پشتی په کتر ناگرن. له راستیدا یه ک کۆمه ل و یه ک خوا و یه ک نامه و یه ک پیغه مبه ریان هه یه و بۆ نه بی موسلمان له نیو خوړیان یه ک نه بن، بۆ نه بی هه ر لای نه و لایه نه ی تر به بی باوه ر دانئ؟ بۆ نه و هه موه بیرو باوه ره جیاوازه پهیدا بی له نیوانیانان؟ بۆ نه بی بکه ونه جهنگ و ناژاوه له گهډ په کتریدا؟ بۆ نه بی ره گهز په رستی بجهینه کاره وه له دژی په کتری؟ نه ی بۆ سودی په کتریان مه به ست نه بی له دژی داگیر که رانمان؟ نه گه ر له مانای نه و نایه ته وردبینه وه جوله که و گاوه ره کان په کتری به بی باوه ر دانه نین، به راوه ر دیان بکه بن له گهډ خو ماندا، ئیمه به هه زاران له وان خوا بترین، نه وان دوو پیغه مه ر دوو نایینی جیاوازیان هه یه، که چی له دژی ئیمه ی موسلمان بوون به یه ک، ئیمه یه ک پیغه مه ر و یه ک نایینمان هه یه که چی یه ک ناگرین، به پیچه وانه وه بووین به دوژمنی په کتری. به داخه وه قورئان نه خو ئینه وه، بائه وانه به ده م قورئان نه خو ئین و به دډ کو ئین له خوا بترسن، به کورتی خوی گه وه و ولامی جوله که و گاوه ره کان نه داته وه به م شتانه ی خواره وه:

۱- راستی په یوه ندی به وه نیه که نه بی بۆ چه ندین که سی بی، یا بۆ که سانی ناودار و خاوه ن ناوین، چونی به هه شت په یوه سته به باوه ر و کرده وه ی چاکه وه نه ک به ناواته وه.

۲- به راسی خوی گه وه چاکه کاران و خراپه کاران نه ناسی پاداشت و تۆله ی هه ر دوو لایان نه داته وه. هه مو نایین په رستان و کۆمه ل و پارت و تاقمی به لایانه وه وایه

خۇيان راستى و جگەى خۇيان درۆن بەزەقى لاساىى گاۋر و جولەكە بت پەرستەكان
ئەكەنەۋە كە ھەرىكەيان خۇيانيان بەراست ئەزانن. كەۋاتە ئىمە چۇغان بۆرۈن بېتەۋە
چ كەسى راست گۆيە و راست ئەكا لە داۋاكارى خۇيا، بەر لەۋەى ئىمە ۋامى ئەو
پرسىارە بەدەنەۋە، پىۋىستمان بەم پىشەكەى خوارەۋە ھەيە، ئەو كەسەى داۋاى راستى
ئەكا و ئەلئى: من راستم، داۋاكارىكەى لەم دوۋانە بەدەر نىە:

۱- يا كەسكە برۋاى بە بىروباۋەرى خۇى ھەيە و ھۆگرى بوە، بە جورى لای واىە
ھەر ئەو بىرو باۋەرى ئەو راستە و شاىستەى خراپەى لى ناكرى، گۆى لە ھىچ بەلگەىە
ناگرى كە پىچەۋانەى بىروباۋەرىكەى ئەو بى بەھەر شىۋەىە بى.

۲- يا ئەو كەسەى داۋاى راستى ئەكا، ئەيەۋى بگەرى بەشۋىن راستىدا، كۆششى
خۇى بۆ ئەخاتە كارەۋە بۆ دۆزىنەۋەى راستى، بە وردى بۆى دا ئەچى ھەتا بە برۋاى خۇى
راستى ئەدۆزىتەۋە بە بەلگەۋ نىشانە.

ئەو كەسە برۋا بەراستى ئەھىتى با لەلەى يەكى ترەۋە بۆرۈن بېتەۋە، كاتى
بىروباۋەرى ئەو كەسەى لا چاكىى ۋاز لەۋەى خۇى ئەھىتى، چونكە ئەو راستى ئەۋى
بالاى كەسى ترەۋە بى دوۋاى پىۋىستە درىژەى ئەو بىرو باۋەرانە بەكورتى باس بگەىن.
دەربارەى يەكەمىان رىنگەى بۆ نادۆزىتەۋە كە بىى بىسەلىترى. ئە بەئەقل و نە بەبەلگە،
چونكە بۆ يەكەم جار رىنگەى ئەو شتانەى لە خۇ گرتو، بگرە ئەۋەى ئەيلى دەردى بى
دەرمانە، پىۋىستە ۋازى لى بەھىن. دوۋەمىان گفتو گۆ لە گەلىا ئاسانە، چونكە دوۋاىى
بەلگەۋ پرسىار كەوتو لە ھەرلایەكەۋە راستى بۆ ھات باۋەشى بۆ ئەگرتەۋە، ھەمو
دانىشتوان ئەزانن ھەندى شت ھەن خۇى لە خۇيا پونە و كەس گومانى لەۋەدا نىە، ۋەك
ھەرزانى، خۇشى. بەختىارى ھەزارى. شوم و نەگبەتى. دۆستايەتى چاكترە لە دوزمنايەتى.
يارمەتى چاكترە لە ئازاۋەنانەۋە. ناشى چاكترە لە جەنگ. زانن و زانىارى پوناكىە. نە

خوښی و نه خوښه‌واری تاریکيه داد په‌روه‌ری راستيه. ستم و پرو پوچ نارې‌وايه. نه‌وانه پڼوستان به به‌لگه نيه.

کاتې نه‌و پېشه‌کيه‌مان زانی، نه‌گهر که‌سې داوايه‌کي کرد و ووتې: من راستم له داواکاری خوښا، جگه له‌من که‌سي تر راست ناکا، نيمه به‌راوردی نه‌و داوايه نه‌که‌ين له‌گه‌ل نه‌و دوو شتانه‌ی پېشودا، نه‌گهر له‌گه‌ليانا گونجا و سهری بو راستی دانه‌واند، نيمه‌يش باوه‌ری پې نه‌که‌ين، نه‌گهر درې نه‌و راستيانه بو نيمه به پروچی دانه‌نين. نه‌يخه‌ينه نه‌و لاوه، چونکه نه‌گهر به ووتنی نه‌و پې و گويمان له به‌لگه نه‌پې، پڼوسته دهر‌گای قوتابخانه و زانکو و مزگوته‌کان داخه‌ين، نرخ نه‌ بو نه‌قل، نه‌ بو ياسا و په‌وشت و داد‌گاکان دانه‌نين، سهر‌گردانی و نه‌زاین بلاو بېته‌وه، هه‌مو که‌سې به‌ره‌و شوینی بپروا و بلین و نه‌یکه‌ن.

وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّن مَّنَعَ مَسْجِدَ

اللَّهِ أَنْ يُذْكَرَ فِيهَا اسْمُهُ وَسَعَىٰ فِي خَرَابِهَا أُولَٰئِكَ مَا كَانَ

لَهُمْ أَنْ يَدْخُلُوهَا إِلَّا خَائِفِينَ لَهُمْ فِي الدُّنْيَا خِزْيٌ

وَلَهُمْ فِي الْآخِرَةِ عَذَابٌ عَظِيمٌ ﴿١١٤﴾

هوې هاتنه خواره‌وه‌ی نه‌و نايه‌ته نه‌مه‌يه: (ته‌يتوسی) رومي پاشای گاوره‌کان له سالی (۷۰) حه‌فتای زاینیدا خوې و سوپاکه‌ی په‌لاماری جوله‌که‌کانی دا، جه‌نگاوه‌ره‌کانی جوله‌که‌کانی کوشت ژن و مناله‌کانیانی به‌دیل گرتن، به‌یتولوقه‌ده‌سی روخاند، مردارو بو و پیسی تری فرېدايه ناویه‌وه، ته‌وراتیان سوتاند، به‌رازیان له نیو به‌یتولوقه‌ده‌سدا سهر بری. هه‌روه‌ها به‌یتولوقه‌ده‌س به‌کاوی مایه‌وه هه‌تا کاتې عومهری کورې خه‌تاب پر‌زگاری کردله

ته‌فسیری زمناکوئی

دهستی رۆمه کان بهو سامانهی له ناگر په رسته کان گیر ابو، بهیتولوقه دهسی بێ چاک کرده وه
بۆ جاری دووهمم خاچ په رسته کان داگیریان کرده وه و قهساجخانهیان بۆ موسلمانان کان دانا،
ماوهی پتر له سهد سال به دههستیانه وه بو، ههتا سولتان سهلاحه دین به خوی و سوپا
کورده کان و ههندی له نهته وه کانی تریش له سالی (۵۸۵) پینج سهد و ههشتا و پینج دا
کۆچی دا زۆر به سه ره برزی موسلمانان و دادپهروهی له گهڵ خاچ په رستان له بیروباوه ری
ره گهز په رستانه ی نهوانی رزگار کرد. خاچ په رستان به سه ره شو ری راوهران له سه رداوای
خویان چونه وه بۆ نه وروپا. بۆ جاری سیهم له سالی (۱۹۴۸) جوله که کان و زاوینیه کان
به یارمه تی رژی مه کانی رۆژ ناوایه کان به تاییه تی به ریتانیا قاچی خویانیان فریاده ی بۆ نیو خاکی
فله ستینه وه.

ووردهیه به یارمه تی نیمه ریالزمی نه مریکا بهیتولوقه دهسیان داگیر کرد.

هۆی تر بۆ هاتنه خواره وهی نهو نایه ته نه مه یه: پیغمه ر ﴿ﷺ﴾ له سالی (۶) شه شی
کۆچی دا خوشی کهوته دلی خوی و هاوړیکانی بۆ سه ردانی له که عبه ی پیروز، فه رمانی
دا به هاوړیکانی خویان گورج بکه نه وه له مانگی زیلقه عیده دا بۆ به جی هینانی حه ج، نهو
هه واته گه یشت به قوره ی شیه کان، دلیان پرپو له ترس، دهستیان کرد به گفتوگۆ کردن له
خزمه ت پیغمه ردا ﴿ﷺ﴾ کوتابی بێ هات به به سستی ناشتی حوده ییه ی به ناو بانگ،
به مه رجی پیغمه ر خوی و هاوړیکانی له سالی دووایدا بینه وه بۆ حه ج و (۳) سی رۆژ
بمینه وه.

﴿وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ مَنَعَ مَسَاجِدَ اللَّهِ﴾ وه چ که سی که سته م کار تر له که سی قه ده غه ی
مزگه وته کانی خوا بکا، ئیتر هه ر مزگه وتی بێ.

﴿أَنْ يَذَّكَّرَ فِيهَا﴾ که باس بکری لهو مزگه وتانه دا ناوی خوا و په رستی خوی
تیدا بکری دروشمی تیدا جی به جی بکری.

﴿وسعی فی خرابها﴾ وە ستەمکارتر بێ لە کەسێ کۆششی کردبێ لە روخاندن و کاوڵ کردنی مزگەوتەکان لە ھەر جینگەیی.

﴿اولئك ماكان لهم أن يدخلوها إلا خائفين﴾ شایستە نەبو بۆ ئەو کەسانە قەدەغەیی مزگەوتەکانیان ئەکرد کە ناوی خوای تیا باسکرایە کە بچنە ناویانەو و مەگەر بەترس و لەرزەو لە، چونکە بەیتولوقە دەس جینگەیی حەجی گاوریەکانە، کەواتە ئەبواوە ئەو کارەیان نەکردایە لەگەڵ خوایان، گاوری بون بەیتولوقە دەسیان روخان. ھەروەک موسلمانان نەیان ئەتوانی بچنە ناو کەعبە مەگەر بەترسەو، بەر لەگرتنی مەکە.

﴿لهم في الدنيا خزي﴾ بۆ ئەو جۆرە کەسانە ھەیە رسوایی لە جیهاندا بە کوشتن و دەر کردیان، بێ بەش بون لە خوێشی ھەتا ئەگەر پێشەو بۆ لای خوا و پێز گرتن لە مزگەوتەکان.

﴿ولهم في الآخرة عذاب عظيم﴾ وە بۆ ئەو کەسانە ھەیە لە پوژی دوایدا سزایەکی زۆر زۆر گەورە. بەلێنی خوا بێگومان بەراست گەرا، موسلمانان سەرکەوتن بە سەریان. ئەو نایەتە لەو نایەتە مانای زۆری لێ دراوەتەو، ھەر زانیی بەجۆرێ، بەلام ئەوێ بۆ ئێمە پروون بێ بۆ ھەر شە کردنە لەو کەسانە پێزی مزگەوت ناگرن، نایەتن چاکیان بکەنەو ھەر دووایی روخان و نایەتن پەرستنی تێدا بکری، ھەول بۆ روخانی ئەدەن، وە نایەتن دانیشتوان ھامو شۆی بکەن و دروشتی نایینی تێدا بەرپابکری. بەراستی فەرمانی خوا و دەستوری مەرۆف پێوستی کردووە لەسەر ئادەمیزاد پێزی مزگەوت بگری لەگەڵ پەرستگاکانی تردا. بڕۆنە ناویان بە مل کەچی و گەردن کەچی و کزۆلیەو، لە سزای خوا بترسن و بەتەمای پاداشت بن، گالتە بە مزگەوتەکان نەکەن، چونکە بۆ پەرستنی خوای گەورە دانراون، بۆیە خوای گەورە ئەو نایەتە بۆمانی پروون کردووەتەو ئەو کەسانە گالتە بەمزگەوتەکان بکا ریسواو کزۆل و سەر شۆری ھەردوو جیهانە و سزای گەورە ئەدری لە پاشە پوژدا. بە کورتی ئەو نایەت بۆمانی ئاشکرا کرد ئەو کەسە ئەو

کردهوه خراپانه بکا دەر باره ی مزگهوت، خوا ئەوه ی فەر مویتی ئەیکا له ریسوای و سزادان کهواته ئەو نایه ته بۆ روداوێکی تاییه تی نه هاتو ته خواره ئێتر روداو که له وه و بهر پیدایا بوبی یا له کاتی هاتنه خواره وه ی نایه ته که پیدایا بوبی، یا له مه و پاش پیدایا بی.

به لام هندی له زانیان ئەلین: ئەو روداو بهر له هاتی پیغمهر به، بریتیه له کاول کردنی بهیتلوقه دهس به دهستی رۆمانیه کان. هندی تریان ئەلین: بریتیه له قه دهغه کردنی بت په رستان و رینگه گرتیان له پیغمهر و هاوڕێکانی له چونیان بۆ که عبه. هندی تریان ئەلین: ئەو روداو وه ی قه دهغه کردنه ی مزگهوته کان دووایی هاتی پیغمهر پیدایا ئەبی له وانه به بریتی بی له قه دهغه کردنی خاچ په رستان که چون بۆلای بهیتلوقه دهس، یا قه دهغه کردنی ئیستای جوله که کان بی، فەر موده ی ئەو زانیانه ئاو به گهرمایی دلی ئیمه دا ناکا چونکه به لگه ی راستیان نه ئەقلهن، کهواته ئیمه وهك وتمان دهست به مانای دهر کهوتوی نایه ته ئەگرین که پیوسته ریزی مزگهوته کان و په رستگا کان بگرین، قه دهغه کردنیان جیگه ی رسوایی ئەمڕۆ و سزای پاشه رۆژه.

بۆ ناگاداری: دروست کردنی مزگهوت ئەو په ری ره وaji بۆ دانراوه له لایه ن خوای گه وره وه بۆ په رستن، پیوسته به خاوینی رابگیرین، قه دهغه یه لهش پیس و ژنی هه یزدار دانیشن له ناویدا، ئەو په ری ریز پیوسته بۆیان له هه مو روێکه وه.. به لای پیشه وای مالیکه وه قه دهغه یه چۆنی بی باوه ران بۆ ناو هه مو مزگهوتی. هه نه فیه کان ئەفهرمون: چون بۆ ناو هه مو مزگهوتی دروسته بۆ بی باوه ران. شافیعی ئەفهرموی: ته نه ا بۆ مه سجد و لهرام قه دهغه یه چوون بۆ نیوی.

وَلِلَّهِ الْمَشْرِقُ وَالْمَغْرِبُ

فَاتَيْنَا تُولُوا فَتَمَّ وَجْهُ اللَّهِ إِنَّكَ اللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ﴿١١٥﴾

وَقَالُوا اتَّخَذَ اللَّهُ وَلَدًا سُبْحَنَهُ بَلْ لَمْ يَلَمْ مَا فِي السَّمَوَاتِ

وَالْأَرْضِ كُلُّ لَمْ قَلِنُونَ ﴿١١٦﴾ بَدِيعُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ

وَإِذَا قَضَىٰ أَمْرًا فَإِنَّمَا يَقُولُ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ﴿١١٧﴾

جوله كه كان تانهيان ئەدا لە پێغه‌مه‌ر و موستامانان كاتى خوا قىيله‌ى گۆرى له به‌يتولوقه‌ده‌سه‌وه بۆلاى كه‌عبه، ئەيان ووت: موحه‌مه‌د ئەم‌رۆ فەرمان ئەدا به‌ هاو‌پى‌كانى به‌ فەرمانى به‌يانى به‌جۆرى تر فەرمانيان پى ئەدا، هه‌تا دوێنى بو‌رۆى پى نه‌كردن بۆلاى به‌يتولوقه‌ده‌س، ئەم‌رۆ رۆيان پى نه‌كا بۆلاى كه‌عبه. چۆن ئەبى به‌سه‌ر ئولاخه‌وه به‌رۆى و نوێژ به‌كى و روت بۆ هه‌ر جى‌گه‌يه بى.. ئەيان ووت: له‌ مزگه‌وتا نه‌بى په‌رستن قه‌ده‌غه‌يه، چۆن ئەبى له‌ هه‌ر جى‌گه‌يه بى نوێژ و په‌رستن به‌كرى. خواى گه‌وره‌ ئەو ئايه‌ته‌ى ناره‌ خواره‌وه.

﴿وَلِلَّهِ الْمَشْرِقُ وَالْمَغْرِبُ﴾ وه‌ بۆ خوا يه‌ خۆر‌هه‌لات و خۆر‌ئاوا، يانى زه‌وى هه‌مو گۆشه‌و كه‌نارى و هه‌مو شتى له‌سه‌ر زه‌ويه‌ بۆ خوايه‌ و به‌پى جياوازى. خواى گه‌وره‌ له‌و ئايه‌ته‌دا ناوى خۆر‌هه‌لات و خۆر‌ئاواى به‌تايه‌تى به‌ردوه‌ چونكه‌ ئەو دوانه‌ هه‌مو جى‌گه‌ى زه‌وى نه‌گره‌وه، هه‌ر جى‌گه‌ى تۆ بى‌گرى مانگ و خۆرى به‌سه‌ردا هه‌لدئى و به‌سه‌ريانا

ئاۋادەيى، بە يىچەۋانەي باشور و باكور، ھەر بۆيەش زەۋى دابەش كراۋە بە خۆرھەلات و خۆرئاۋا. ئەك بە باشور و باكور.

﴿فاینما تولوا فثم وجه الله﴾ دوۋايى بۆ ھەر جىگەيە پروەرگىپن بۆلای پروانگە لەو جىگەيە زاتى خوا ھەيە كە بتانەۋى خوا پەرستى بکەن و نوپۇز بکەن بەو جۆرەي خوا فەرمانيان يى ئەدا يانئ ئەگەر ئىۋە نەتان توانى نوپۇز لە كەعبە يا لەبەيتولمۇقەدەس بکەن و رېنگەيان يى گرتن خوا ھەموو زەۋى كىردوۋە بە مزگەوت بۆ ئىۋە، دوۋايى نوپۇزى خۇتان بکەن لە ھەر جىگەيە ئارەزۇتان ھەيە لەو جىگەيە پروەرگىپن بۆلای قىيلەو بۇتان دابىن ئەيى و گران نىە.

﴿إن الله واسع عليم﴾ بەراستى خوا پىۋەيىستى بە كەس نىە و مېھرەبانى خوا فراۋانە و ئەيەۋى ئاسانى بىرپۇزى بەسەر بەندەكانى خۇيا، ئەزانى بە كىردەۋە و نىازەكانى ئىۋە، لە ھەر جىگەيە ئىۋە نوپۇز بکەن خوا ئاگادارە.

ب/ لەو ئايەتەۋە ۋادە ئەكەۋى مۇسلمانان ئەتۋانن لە نوپۇزا رۇبکەن بۆ ھەر شۇيىتى بىانەۋى ئەك بە تاييەتى بۆلای كەعبە؟ كەچى پىغەمەر و مۇسلمانان جگە لە كەعبە رۇيان بۆلایەنە كىردەۋە.

ۋ/ بەلئى نوپۇزى سۈنەت درۋستە بەسۋارى و بە پىادە رۇ بۆ ھەر جىگەيە بکرى، ھەرۋەھا كەسى سەرگەردان يى ۋلاي كەعبەي بۆ نەدۋۇزىتەۋە ئەتۋانئ دۋاي كۆش خۇي لايە دىارى بكا و نوپۇزى فەرزىش بكا. بەلام لەكاتى ئاسايش و زانىنى كەعبە لە نوپۇزى فەرزا پىۋىستە ھەر بۆلای كەعبە رۇبكا، بەلگەيشمان ئايەتى (۱۴۹) ئەم سورەتەيە خوا ئەفەر مۋى ﴿فول وجهك شطر المسجد الحرام﴾ تۆرۈ ۋەرگىرە بۆلای مەسجىدولھىرام لە نوپۇزا.

﴿وقالوا اتخذ الله ولدا﴾ ۋە جۈلەكە و گاور و بت پەرستانى عەرەب ئەيان ۋوت: خوا دايانۋە بۆ خۇي مئال، بەۋىتەي ئەۋە لە ئايەتى (۱۱۳) باسكرا كە ئەيان ۋوت: ھەر ئىمە

راستین، جگە لە ئیمە راست وێژ نین و لەسەر هیچ نایینی نین، ئەوێ ئەوان ئەیلێن هەموێ بوختان و پرۆپوچن، بۆیە خواێ گەورە لە قورئانا بۆمانێ رۆن ئەکاتەوێ و ئەفەرموێ: جۆلە کە کان ئەلێن: عۆزەیر کۆرێ خوایه کە پێغەمبەرێ بو هەمو تەوراتی لەبەر بو، دووای بەختەنەسر خۆی و سوپاکەێ دایان بەسەر جۆلە کە کاندای بەیتولموقەدەسیان رۆخان بەر لە هاتنی عیسا و لە دایک بونی بە (٧٨٠) سالی، جۆلە کە کان بەدیل گیران و کەهسیان نەمایەوێ هەمو تەوراتی لەبەر بێ کە عۆزەیر هات و لەبەر تەوراتی بۆ جۆلە کە کان خۆیندەوێ ووتیان: بێ و نەبێ ئەمە کۆرێ خوایه، گاواره کانیش ئەیان ووت: عیسا کۆرێ خوایه، وە بت پەرستان ئەیان ووت: فریشتە کان کچی خوان

﴿سبْحَانَهُ﴾ پاك و خاوینی بۆ خوایه، تەنها و تاکە منالی نەبوێ.. ئەگەر خوا منالی هەبێ ئەم کارە نارەوایانەێ خوارهوێ رۆنەدا:

١- ئەو کەسە منالی لێ پەیدا بێ، پێویستە ئەو منالە رەگەزی باوکی بیت، هەتا بتوانرێ ببێژرێ ئەو منالە لەو باوکە، خواێ گەورە بێ رەگەز و بێ وێنە.

٢- ئەگەر منالی بێ ئەبێ خوا پێویستی بە منالی هەبێ لە خۆیەوێ نزیک بێ، لەش و پەیکەرێ لەو بچێ، خواێ گەورە نە لەشی هەبێ و نە پەیکەر و وێنە هەبێ.

٣- کەسێ منالی بێ پێویستە ئەو کەسە بەبێ منال کاری نەروا، خوا پێویستی بە هیچ بونەوێ نێ، ئەک منال و هاوکار.

٤- ئەو کەسەێ منالی هەبێ، ئەبێ خوشی منالی کەسێ تربی و خوالە کەس نەبوێ.

٥- هەمو شتی لە ئاسمانەکان و لەزهوێ دروست کراوێ خوان و بەندەێ ئەون، دروستکەر بە باوکی دروست کراوێ خۆی. فەرمودەێ خوایه:

﴿يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا اٰتُوْا زَكٰتَکُمْ عَلٰى رُءُوْسِکُمْ وَلِئَلَّاکُمْ تَرْحَمُوْهُ﴾ بەلکو بۆ خوایه شتی لە ئاسمانەکان و لە زەویدا، دروست کراوێ خوان، منالی خوايان تیدا نێ و هەمويان بەندەێ خوان.

﴿کلّ له قانتون﴾ همویان فرمان برداری خوان و پرسی بۆ ئهو نه‌کەن، ناتوانن بـی فرمانی ئهو بکەن، گیاندار و بی گیانی بونه‌وه‌ران مل که‌چی خوان.

﴿ب‌دیع السّماوات والأرض﴾ خ‌وای دره‌ست‌ک‌هره و هینانه‌ده‌ری ناسمانه‌کان و زه‌ویه له نه‌بونه‌وه بۆ بون، نه‌وانه‌ی له ناسمان و زه‌ویدان دروست ک‌راوی خوان، چۆن نه‌بن به منالی‌خوا.

﴿واذا قضی امرأ یقول له کن فیکون﴾ ه‌هر کاتی خوا فرمانی داین به‌شیک و به‌کاری بۆ په‌یدا‌بونی، دووایی خوا نه‌ف‌رم‌وی تو به، دووایی ک‌ت‌وپر ئهو شته نه‌بن به‌و جۆره‌ی خوا به‌وی.

بۆزانین: جیاوازی نیوان (القضاء والقدر) {ق‌زا} لای زانا نه‌ش‌عه‌یه‌کان بریتیه له خواستی نه‌زه‌لی خودا که‌په‌یه‌ونده به‌شته‌کانه‌وه به‌و حال و جۆره‌ی له‌پاشه‌ڕۆژدا و له {مالایزال} دا له‌سه‌ری ده‌بن، {قدر} یش بریتیه له دروست‌کردنی خودا بۆ ئهو شتانه‌ی ه‌هریک له کات و واده‌ی خ‌ویا و له‌سه‌ر ئهو نه‌ندازه‌یه که‌پ‌ریاری داوه له سه‌ر ئهو حال و سیفه‌تانه‌ی که خواستی خ‌وی دیاری کردون. ئهم جیگه‌یه زه‌ریای بی به. ئهو بونه به‌و جۆره‌ی خوا نه‌یف‌رم‌وی: به، ئهو شته‌یش په‌یدا نه‌بی به‌بی وه‌ستان، ئیمه ناتوانین نه‌خش‌ه‌ی بۆ ب‌کیشین و بزاین چۆنه. که‌واته با ئیمه خ‌ۆمانی بۆ ماند‌ونه‌که‌ین و توانای خ‌ۆمان به‌ف‌یرۆ نه‌ده‌ین، خ‌ۆمان ب‌خه‌ینه نیو زه‌ریای بی‌بن و ده‌شتی بی پایان و به‌رین، ئهو کاره گرنگه کاری خوایه، ه‌هر گیز ئیمه بۆمان دیاری نا‌ک‌ری وینه‌ی ئهو دروست کردنه.

وَقَالَ الَّذِينَ

لَا يَعْلَمُونَ لَوْلَا يُكَلِّمُنَا اللَّهُ أَوْ تَأْتِينَا آيَةٌ كَذَلِكَ
 قَالَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ مِثْلَ قَوْلِهِمْ تَشَبَهَتْ قُلُوبُهُمْ
 قَدْ بَيَّنَّا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يُوقِنُونَ ﴿١١٨﴾ إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ
 بِالْحَقِّ بَشِيرًا وَنَذِيرًا وَلَا تُسْأَلُ عَنْ أَصْحَابِ الْجَحِيمِ ﴿١١٩﴾
 وَلَنْ تَرْضَى عَنْكَ الْيَهُودُ وَلَا النَّصَارَى حَتَّى تَتَّبِعَ مِلَّتَهُمْ قُلْ إِنْ
 هَدَى اللَّهُ هُوَ الْهَدَىٰ وَلَئِنْ اتَّبَعْتَ أَهْوَاءَهُمْ بَعْدَ الَّذِي جَاءَكَ
 مِنَ الْعِلْمِ مَا لَكَ مِنَ اللَّهِ مِنْ وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ ﴿١٢٠﴾

﴿وقال الذين لا يعلمون لولا يكلمنا الله﴾ وه كه سانتيكي نهوتو به راستی پیغمبر نازانن
 له بت په رستان نه یان ووت: بوجی خوا گفتوگو له گه ل نیمه ناکا روبرو بلتی: موحه مه د
 فورو ستاده ی منه. کهواته بویه نیمه باوهرت پی نایه رین.

﴿أو تأتينا آية﴾ یاییت بولای نیمه به لگه یه له سهر راستی تو، نهو به لگانه نهوان داوایان
 نه کردن زورن، وهك نه مانه: بومان ههلقولینه له زوی و وشکدا کانیای. بیستانیکت
 هه بی له تری و له خورما. ناسمان بکهوینته خواره وه به سهر نیمه دا. فرشته کان بین شایه تی

بدەن لە سەر راستى تۆ. كۆشېكت ھەيى لەزىر. بەرزىيىتە بۆ ئاسمان. ئەو كاتە ئىمە بىروات
بىن ئەكەين بۆ باسكردنى ئەو داوايانەى ئەوان تەماشاي ئايەتى (۹۰) لە سورەتى ئيسرادا
بەكە.

﴿كَذٰلِكَ قَالَ الَّذِيْنَ مِنْ قَبْلِهِمْ﴾ ھەر بەو جورەى ئەوان و داواكەيان ، ئەيان ووت
كەسانىكى ئەو تۆى نەزان لەپېش ئەوان، ھەر تۆ بەتەنھا ئەو داوايەت لى نەكراو. ئەيان
ووت:

﴿مِثْلَ قَوْلِهِمْ﴾ وىتەى گەفتو گۆى ئەوان، ئەو بە تاقمەكانى موسا بە ھەموسايان ئەوت:
باوەر ت بىن ناھىيىن ھەتا خوامان پېشان نەدەى بە ئاشكرا، گاۋرەكان بە عيسايان ئەووت:
ئايا خوای تۆ ئەتوانى لە ئاسمانو ھە خوانىكمان بۆ بەھىن پېرى لە خواردەمەنى.
﴿تَشَابَهَتْ قُلُوبُهُمْ﴾ دلى ئەوانەى ئىستا و ئەوانەى پېشو لەيەك ئەچن لە رەقىدا، بىزو
بۆچونى ھەمويان وەك يەكوان.

﴿قَدْ يٰۤاَيُّهَا الْقَوْمُ يَوْزُونَ﴾ بەراستى ئىمە روغان كوردو ھەو ھەندىن بەلگە بۆ
كۆمەلى باوهرى بىن گومانىان ھەيى بەو بەلگانە، بەلگەى چرو پرمان ھىتاۋە ھەو لەسەر
راستى موھمەد، داۋاى زۆرتىر بۆ بەلگە لەخۆبايى بونە و داۋاكارى بەو جورە ۋازى لى
نەھىترى و سودى نە بۆ نەزان و بى باوهران، باوهر ناھىيىن بەلگەى زۆرتريشان بۆ
بەھىترى.

بۇ ئاگادارى: ئەو شتەى بېچىتە مېشكەو، پىويستى بە وولام ھەيى كە بۆى داۋا بىكرى:
ئەمەيە خوا يارمەتى فروستادەى خۆى ئەدا بە نىشانە و بەلگەيىكى ۋا جىگەى گومان
نەھىلئەو لە دلا، بۆ كەسى بەلگە سودى ھىيە خۆى تەرخان كوردبى بۆ رىنگاى رەوا و
بەس، خوای گەورە ئەو كارەى لەگەل مۇستەمانان كوردو، بەلگەى تەۋاۋى بۆ رون
كردونەتەو، وە ئەو كەسانەى بىروايان بىن كوردو زۆرتىر لەو بەلگانە كات بەفېرۋدانە.
بەلام ئەو كەسانەى بىن نرخن و گۆى يۆ ھىچ شتى ناگرن شايانى ئەو نىن وولاميان

بدریتەوه، چاکتر وایە وازیان لی بهێترئ. ئەو کەسانە بەبێ بەلگە لە خۆیانەوه بلێن: باوەر بەو بەلگانه نایەرن، چۆنیان بێ ئەسەلمێترئ؟ ئەگەر ئێمە بمانەوئ بە باشی تێگەین و بزاین ئەو توێژووە و برینە ی کەوتووە سەر لەشی لە لەشەکانی مەروڤ چ نەخۆشیە کە؟ پێویستە بە تاقی کردنەوه ی پزیشکی تایبەتی پشت بەستین ئەگەر بمانەوئ بەسەلمێن هەلسۆرپنەرێکی هەموو کارئ لە جینگە شیاوی خۆدانەر هەیه، پێویستە پشتە سوری ئەقل و ژیری بێ، ئەگەر بمانەوئ فەرمانئ لە فەرمانەکانی یاسای ئیسلام بناسین ئەبێ تەماشای قورئان بکەین لەگەڵ ڕەوشتی پێغمەر ﴿ﷺ﴾ ئەگەر بمانەوئ فێری زمانی نەتووەیه بێن پێویستە تەماشای نەریت و ڕەوشتی ئەوان بکەین ئەگەر بمانەوئ یاسایە لە یاساکان بزاین ئەبێ تەماشای نامەی یاسا بکەین. ئەگەر بمانەوئ فێری میژوو بێن ئەبێ پشت بە میژوو ناسان بەستین. کەواتە ئەو کەسە ی خۆی بۆ خۆی سەر بەخۆ لە خۆیەوه بەبێ پرس و ڕاوێژ و تاقی کردنەوه ی کەسێ تر هەر لەخۆیەوه بەلگە و نیشانه بۆ خۆی دروست بکا هەرئەبێ سەر گەردان و گێل و گەوجیی بە وێنە جوله کەکان و گاور و بت پەرستان.

کاتی پێغمەر ﴿ﷺ﴾ بەرەنگاری دوو ڕووان و بێ باوەرانی بە قورئان کرد و گفتوگۆی ئەوانی پوچ کردووە، توانایان نەما و سەریان شۆڕ کرد، ئەگەر دووایی باوەر نەیدەرن بە نەزان و تێ نەگەیشتو دانهێرن و دەرگایان لە خۆیان داخستو، خۆیانسان کەر کردووە لە کاتی بیستنی گفتوگۆی ڕەواڤا، خۆماندوکردن لەگەڵیان بێ سودە.. شاگردەکانی ئەو نەزانانە لەم کاتەدا وێنەیان بەردەوامە، لە هەموو لایە کەوه کای کۆن بەبا ئەکەن.

خوای گەرە پێشە ی پێغمەری ڕون و دیاری کردووە کە مامۆستای ئادەمیزادە و هەموو کاری ڕەوای ڕون کردووەتووە، کەس پالتی پتووە نانی و زۆری لی ناکا، خوا دلخۆشی ئەداتووە کە دل تەنگ نەبێ کەبێ باوەرێان باوەر ناهێن و ئەفەرموئ:

سوره تی ﴿ نهلبه قهره ﴾ جزمی ﴿ یه کم ﴾

﴿ انا أرسلناك بالحق ﴾ به راستی نیمه تومان پهوانه كرده به قورنائیكى راست و ناینیكى زور پاكوه، جگه لهو ناینه ناینی تر وه ناكړی له هیچ كهسكهوه، زور له هیچ كهس مه كه باوه بهیتنی.

﴿ بشیراً و نذیراً ﴾ تو موژدهری بهو كهسانه باوه بهیتن به بههشت، رانومایی كهریانى ترسینهری بهو كهسانه باوه بهیتن به ناكړی دوزه، نهوانه پیشهی تو، پاش نهوهی داواكاریه كهت پون كراوه تهوه بهناشكرای خوت دل تنگ مه كه، تو زور له كس مه كه بو وه گرنتی داواكاریت، تو توشی خراپه ناییت و نهوان توشی سزانه بن.

﴿ ولا تسال عن اصحاب الجحیم ﴾ وه تو پرسیارت لی ناكړی له دانیشتونى دوزه خ كه باوه پریان نه هیتهوه بهوانی رابگه یه نه، نیتر گویت لی نه گرن یان گوی ناكړن لیره دا پرسیارك دیته كایه وه، نایا دایك و باوكی پیغمبر ﴿ ﷺ ﴾ بههشتین یانه؟

له وولامدا زانایان فهرمو یانه مه بهست لهو دوزه خیانه لهو نایه ته دا بریتین له جوله كه و گاور و بت په رستان، په یوه ندى به دایك و باوكی پیغمبر وه نه. ههروه ها زانایان فهرمو یانه: واپوسته لهو باره یوه نیمه گفتو گو نه كهین، چونكه بهلگه یه كی بی گومان به دهسته وه نه. بهلام نهوهی بهشایانی باسبی دای بنین باوك و دایكى پیغمبر برویان به یه كیتی خوا به، بهو بیرو و باوه په وه مردوون، زانینی هه موو شتی لای خوايه.

خواى گه وړه دلخوشی پیغمبرى دایه وه بهو نایه ته ی پيشو، به پیغمبرى فهرمو: تو له لایه ن خوته وه هه موو شتیكت به ته وای پون كردوته وه، بی باوه پانیش بی بهلگه ن لهوهی باوه به تو ناهینن، نهو پریان گرتووه له بی باوه و پيدا، نه یانه وئ تو په پیره وى نهوان بكه و برپوخته سهر ناینی نهوان. نهوه ویش بو تو ناگو نجی، ناتوانی و ناچیته میشكه وه لمیه كه كاتا په پیره وى ناینی هه ردو و لایان بكه وى، هه رلایه كیان بگری نه وى تریان لیټ رازی نابئ. كهواته ناینی راست هه ر ناینی نیسلامه، تو هه ر په پیره وى نهو بكه و بهس. خواى گه وړه نهو مه بهسته ی خاوه ن نامه كان باس نه كا، نه فهرموئ:

تهفسیری زمانكزی

﴿ولن ترضى عنك اليهود و الا نصارى﴾ وه رازی نابن له تۆ جوله که کان و گاواره کان. لیژەدا بەتایبەتی ناوی جوله که کان و گاواره کان براوه، هەرچەندە هەموو بی باوەرێان وەك ئەوان وان، چونکە روداوه که لەوانەوه پەیدا بوە، بۆ ئەوەیش پێغەمبەر لەمەو پاش بەتەمای ئەوان نەبێ، ئەوان بەجیگەیی بروادا نەنێ.

﴿حتى تتبع ملتهم﴾ هەتا تۆ دووای ئاین و دەستوری ئەوان نەکەوی، ئەیان ووت: ئێمە لەتۆ رازی نابین با ئەو پەڕی هەول بەدەیی بۆ رازی کردغان، هەتا دووای ئاینی ئێمە نەو کەوی بەو رێستەیه خوا پێغەمبەری ھۆشیار کردووە هەرگیز چاوەڕوانی باوەر ھێنایی ئەوان نەکا.

﴿قل إن هدی الله هو الهدی﴾ تۆ بڵێ: بەراستی ئەو ئاینەیی ئیسلام کە بەسروش بۆ تۆ ھاتووە لەلایەن خواوە. رافەو کە ھەری خوائی بۆ ئادەمیزاد ھەر ئەو ئاینە رانومایی کەرە، خوا ھەر لەو ئاینە رازیه، رانومایی کەری تر نیە جاری بۆ بدری.

﴿ولئن اتبعت أهواءهم﴾ وە ئەگەر تۆ دووای ئارەزووی بۆشی ئەوان بکەوی، برۆا بەدەستوری ئەوان بکە، لە نوێژا رووبکەیی بۆلای رووانگەیی ئەوان. بێگومان ئەو لە تۆز دورە.

﴿بعد الذی جاءك من العلم﴾ دووای ئەوێ ئەوتۆ ھاتووە بۆلای تۆ لەو سرووش و ئاینە کە راستیە کە زانراوە و ناسراوە.

﴿مالك من الله من ولی ولا نصیر﴾ نابێ بۆ تۆ لەلایەن خواوە ھیچ دۆستێک و ھیچ یاریدەری کە رینگە بگرن تۆ لەت لی بکری تەو ئەگەر دوای ئەوان بکەوی.

بە کورتی جوله که کان داوایان لە پێغەمبەر کردنەرم و لەسەر خۆبێ لە گەلیانا هەتا پەپەرەوی بکەن و باوەری پێی بەھێن. خوای گەورە دەرگای بە تەماوونی پێغەمبەر بۆ گفتوگۆی ئەوان داخست بەو ئایەتە، ئەو ئایەتە بەلگەیە لەسەر ئەو هەرگیز نابێ پێغەمبەر دلی جوله که و گاواره کان رازی بکا، چونکە رازی کردنی ئەوان بەستراوە بەو هەو

پیغمهر واز له نایینی نیسلام بهیتی و بیی به جوله کهیا به گاور، نهویش ههرگیز ناگونجی.
 کهواته موحهمد تۆ بهوان بلتی: نهو شتهی من له سهریمی راسته، نهو هی ئیوه له سهرینی
 گومرایی بۆشه، چۆن من واز له کاری رهوا نههیتیم، دووای گومرای نه کهوم؟
 نهو شتهی گومانی تیدانه بیی ههرجوله که و گاوره کان خاوهنی نهو بیر و باوه ره نین،
 ههمو نایین پهستان و تاقم و پارتی نهو بیرباوه ره یان هدییه نهیانهوئ ههمو کس پهیره یان
 بکهن، بگره زۆریشیان ههتا نه بیی به بهنده یان لیت رازی نابن. به لام نایینی نیسلام
 نهو بیرباوه ره خراپه ی زۆر لاناخۆشه، به پیچه وانیهی نهوانه وه ههمیشه داوای بهیه کهوه
 زیان نهکا به جوریکی ناشتی خوازانه له ههمو خاوهن بیرباوه ری. به بیی دهست دریزی له
 یه کتری به دلی پاکه وه بهیه کهوه بژین. بۆ نمونه نیسلام ریز له ههمو فروستاده و پیغمهران
 نه گری و ناویان به چاکه نهبا، داوا له ههمو موسلمانان نهکا باوه به ههمو پیغمهران
 بهیتن، نهویش گه وره ترین بهلگه یه نیسلام نهیهوئ ههمو نهته وه و خاوهن بیرباوه ری بژین
 به یه کهوه به خۆشی.

له وانیه هۆی هاتنه خواره وهی نهو نایهته نه مهی دووایی بی: که به دلی پیغمهر دا
 ﴿﴾ هاتی، به لای کهمه وه نریک بیته وه له جوله که کان. به لکو رانومایی وه ربگرن،
 یاریده ی بدهن له سهر نهو کاره ره وایه ی نهیهوئ، گیره شیۆنه که یان کهم بکه نه وه، واز له
 خراپه کردن بهیتن، خوای گه وره روونی کرده وه که دوزمنایه تی نایین و بیرباوه ری تۆ
 له تۆ رازی نابن ههتا تۆ واز لهو بیرباوه ره نه بهریت له سهریتی، دووای گومرای نهوان
 بکهوی، بۆیه له داویدا خوا قه دهغه ی کرد له پیغمهر لهوان نریک نه بیته وه، چونکه نهو
 نریک بونه وه یاریده ی نهوان نه داو بههتریان نهکا با پیغمهر بیی نه زانی. بیگومان نهوانه ییش
 قه دهغه ن له سهر تۆو ههمو موسلمانان به گشتی، ههر وهك قه دهغه یه دووای نایینی نهوان
 بکهون.

بانەمەيشمان لە بىرىن جوله كه خراب كارى و گىره شىرتىن رەوشتى ئەوانە، دژى چاكە و خاوەن چاكەن. ئەوان پىويستە لەسەريان ئەو كەسانەى چاكەيان لەگەڵ بكەن ئەوان خراپەى لەگەڵ بكەن، هەولەدان لەگەليان بۆ ناشتى خراپە نەكردن و بى سوودە.. ئەو قەدەغە كردنە و ترساندن پىغەمەر لەلایەن خواوە گەورەترین هەپەشەيه لە موسلمانان كە دۆستايەتى لەگەڵ دۆژمنانى ناين و بىروباوەر و نىشتمانا نەكەن، بەبىرى خۆيان بيانەوى بەكاريان بەيتن بۆ سودى موسلمانان. بەلام پىچەوانەكەى زۆر راستەت، چونكە ئەوان بەدەم دۆستايەتى لەگەڵ نىو ئەكەن هەتا لەزىرە وەبازرگانى و مامەلەى خۆيان مسۆگەر نەكەن.

قازانجى خۆيانيان ئەوى هەموو كاتى، تاكە دروشيان ئەمەيه: وەرگرن و هىچ شتى بەكەس نەدەن، ئەگەر چارەيان نەما كەمى نەدەن بە موسلمانان و زۆريان لى وەرئەگرن، خۆى گەورە ئەو بازرگانەى ئەوانى زۆر بەباشى رۆن كردووەتەو بەم ئايەتە كە ئەفەرموى: ﴿ولتجدنهم أحرص الناس على حياة﴾ وە تۆ بەراستى جوله كه كانت دەست ئەكەوى بەچاو چۆنكە ترين ئادەمىزاد لەسەر گوزەران و ژيانى جيهان.

هەموو دۆژمنانى ئىسلام بەبى جياوازی لەكۆن و لەتازەو لە دژى ئىسلام نەوستان و نايشووسن: لەمەو بەر بەناوى ئايەتەو ئەجەنگان لە دژى موسلمانان. بەلام ئىستا بە ناوى پاراستنى سودى خۆيانەو بۆ داگیر كردنى زەوى و نەوت، بۆ هاتو چۆى نىو ئەم زەريا و ئەو زەريا ئەجەنگىن لەدژى موسلمانان، دوكتەلى نەوت و گىرى گاز و ئاوى گەرم ئەبين چاويان كۆنر ئەبى، ناوەستىن بۆ داگیر كردنى ئەوانە و هەمو سامانى ترى موسلمانان و كردنيان بە ژىر دەستەى خۆيان، جەنگى ئابوورى و بەرگرى و دارايى و راميارى و رۆشنىرى و راگەياندن و شتى تريان لەگەڵ ئەكەن، موسلمانان خەلەتەتاندووە و بى هۆشيان كردون بەخواردنەوى ئارەق و قومار كردن و داوین پىسى بەهوى فلىمى بەرەلایى و سىنەما و تەلەفیزیۆن و گوڤار و رۆژنامە و سەتەلايتەو، ئەبوايه هەندى

لهوانه یان بۆ کاری چاك به كار بهیتایه، بهو بۆنهوه دهستیان داوه ته كوشتنی یه كتری و تالان و دزی و دهست برین. له ههموان سهیرتر خۆیان به پیش كهوتو نهزانن، وهلاماسایی پیاوانی ئاین نه كه نهوه له سهو شانو، جبه و سهیوش نه بۆشن و نه بانهوئ رهوه شتی بهمرزی پیتشویان بریندار بکهن، به دوزمنانی باو باپیری خۆیان به سلینن كه باو باپیرمان نهفام و گیل بوون. نهی ئیوه تا قمی لاسایی كه ران چ شتیكتان كرده بۆ هاو نیشتمانتان جگه لهوهی دهری بجهن دوزمنانتان كه باو باپیرمان نهزان و گیل بوون.

برایانی موسلمان: له خهو بیدار بینهوه و راپهرن و خۆتان چهك دار بکهن به چه كی قورنان، كۆشك و تهلاری زاویتی و خاچ په رستان بروخینن، خۆتان رزگار بکهن له نینۆکی دروندانهی بی ئاینیان و داوین پيسان و داگیر كه ران و گۆرستان په رستان و نوشته نوسان و جادو گهران، راپویان نین له نشیمنانی خۆتانا بینه خاوهنی نابوری و رامیاری و زهوی و ئاو زهریا و ناموس و ئاین و بهرگری خۆتان، بائهم جاره نهوان چاوه پروانی ئیوه بن. نهو گهلهی بهزانست و زانیاری و پیشهو رهوشتی بهرز خۆی به هیز نه كا زۆر بی نرخ و لاوازه باوه كو ژماره یان زۆری، به پیچه وانهوه سه ره برزن بازماره ی نفوسیان كه می.

دوای نهوهی خوا پونی كردهوه بۆ پیغمهر ﴿ ﷺ ﴾ كه گاورو جوله كه كان بهروات بی ناكهن، بگره لیت رازی نابن ههتا دوای دهستوره كانیان نه كهوی، نه فهرموئ: نهوان وه نه بی ههمویان بهو جۆره بن. بهلكو هه ندیكیان بهو یژدان و داد په روه ریان ههیه، بهو جۆره ی پیتیسته ته مشای نامه كانی خۆیانیان كرده، نهوانه یان موسلمان نه بن و باوه ریان بی نه كهن.

نهوانهیش (۴۰) چل کهس بون (۳۲) سی و دوو کهسیان دانیشتوی حه به شه بون، (۸) ههشتیان زانایانی شام بون، هاتنه خزمهت پیغمهر ﴿ ﴾ موسلمان بون، وهك خوا نهفهرموی:

الَّذِينَ آتَيْنَاهُمُ

الْكِتَابَ يَتْلُونَهُ حَقَّ تِلَاوَتِهِ أُولَٰئِكَ يُؤْمِنُونَ بِهِ ۖ وَمَن يَكْفُرْ بِهِ ۖ
فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْخَاسِرُونَ ﴿ ١٢١ 〉 يَبْنِي إِسْرَءِيلَ أَذْكُرُوا نِعْمَتِيَ الَّتِي
أَنْعَمْتُ عَلَيْكُمْ وَأَنِّي فَضَّلْتُكُمْ عَلَى الْعَالَمِينَ ﴿ ١٢٢ 〉 وَاتَّقُوا يَوْمًا
لَّا تَجْزِي نَفْسٌ عَن نَّفْسٍ شَيْئًا وَلَا يُقْبَلُ مِنْهَا عَدْلٌ وَلَا تَنْفَعُهَا
شَفَعَةٌ وَلَا هُمْ يُنصَرُونَ ﴿ ١٢٣ 〉

﴿الَّذِينَ آتَيْنَاهُمُ الْكِتَابَ﴾ که سانیکی نهوتو ئیمه بهوانمان بهخشیه نامهیه، ئیتر نهو نامهیه قورئانی یا تهوهرات و ئینجیل له موسلمانان و جوله که و گاواره کان.
﴿يَتْلُونَهُ حَقَّ تِلَاوَتِهِ﴾ نهو نامهیه نهخوئینهوه بهو جوره راستی و شایانی و خوهندنهوهی نهو نامهیه، مافی خوئی نهدهنی، بهفهرمانه کانی کارنه کهن، واز لهقهدهغه کراوه کان نههینن. دهستکاری نهو نامهیه ناکهن و نای گورن، بهههمو دلیانهوهی وهریان گرتوه.

﴿أُولَٰئِكَ يُؤْمِنُونَ بِهِ﴾ نهو کهسانه پروا بهو نامهیه نههینن که نه گورپاوه و دهستکاری نه کراوه، واز له گورپاوه که نههینن.

﴿ومن یكفر به فاولئك هم الخاسرون﴾ وه ههر كهسێ باوهڕ بهو نامهیه نههێتی، دووایی نهو كهسه ههر نهوانه زهرهرومهندن، بهرهو نیو ناگر نهپۆن كه بۆیان دانراوه، چونكه گومراییان به کاری پهواو راست كړیوه، ئیتر نهو نامهیه بروای پێ نایهرن قورئان بێ یا تهورات و ئینجل، چ زیانی له زیانی دووا پوژ گهورهتری؟

لیژهدا پێویسته ئهمهیش بزاین بر واكردن به قورئان و نامهكانی تریك نایه به گوێهری زانستی تهجويد قورئان بخوێنێ و بهس، ووشهكانیان رێك خڕی و پتهكانیان له جیگه شیای خۆیا نا دابنێ، نهوانه سوودیان پێ وه ناگیری نه گهر له مانا کهیان وردنه بپهوه و پێی تهمنی خوارد نه بین، بۆیه پێغه مەر ﴿ﷺ﴾ نه فەرموئ: ((ما آمن بالقرآن من استحل محارمه)) باوهری به قورئان نههیناوه نهو كهسهی به پهروای دانێ قهدهغه كراوه كانی قورئان. زۆرم لا گرنگه مامۆستای بهرپز (موحه مەد عەبدە) نه فەرمن: نهو كهسهی قورئان ههروو خوێندنهوه بخوێنێ و بهس، وینهی گوی درێژی وایه هه لگري چهند كتیپ بێ بهشی له باوهڕ بهو نامه نه بێ، چونكه له ناوهروكه کهیان ناگات ریتومای خوای لهوانه دا بهدی ناكا كهواته خوێندنهوهیه بهو جوړه بێ سودی بو رانومای وه گرتن نابێ، باوه كو بزانی مانه کهی چۆنه، نهو جوړه زاینه دیت و نهرواو له دلدا جیگر نابێ، زانیی راستی و باوهری بینگومان بیر کردنهوهیه كه ریتومای و شارهزایی لیوه ربگری وه وازنسی نهوانه تانه داوای ریتومای لێ نه کهن و نه لێ شارهزای مانه کهی به، کوتایی به فەرموده ی موحه مەد عەبدە هات پوختهی مانای نهوانه ته نه مهیه: تهورات و ئینجل موژدهیان به فروستاده ی پێغه مەر داوه، وه قورئانیش به لگهیه بو راستیه کهی، بۆیه نهو كهسانه ی له مانای نامه کان وردبینهوه باوهڕ به پێغه مەر و به ئاینی ئیسلام نههین. خۆیانی بو ته رخان نه کهن بهو جوړه ی پێویستی، ئیتر جوله که بن یان گا ورو بت په رسته کان. بێ باوه رانی ئهم سه رده مه عیش بهو جوړه ی شایانی قورئان بێ له مانه که ی وردنا بپهوه، خۆیان گیل و کویر نه کهن و باوهری بێ نا کهن خوای گهوره له نایه تی (٤٠) چله وه هه تا نایه تی (١٢٣) سه دو بیست و سی باسی جوله که کانی

کرد بهو نایاتانه روی فهرماندانی خوی تی کردن ، به دوردریژی باسی میژوی رابردوی نهوانی له گهل خواو پیغه مبه ره کانی خویانی بو کردن ، سهرنجی راکیشان به پروکردنی فهرماندانه که ی بو پیغه مبه رو موسلمانان ، به وان رانه گیه نی بهو نایه تانه . کوتایی بانگ کردنیانه بو باوه رهیتان که چی نهو جوله کانه ی نیستا ههروه ک کزنه کانیا و ان له بی باوه ری داو له لاساریدان بویه خوی گه و ره له دوای باس کردنی نهو هه موو نیشانه گه و رانه باسی چاکه و به خشنده ی خوی بویان دووپات نه کاته وه به نایه تی (۱۲۲) سه دوو بیست و دوو گوئیچکه یان نهله رزیتی و نه یان ترسیتی به نایه تی (۱۲۳) سه دو بیست و سی ، نه فهرموی:

﴿يا بني اسرائيل اذكروا نعمتي التي انعمت عليكم﴾ نه ی کورانی ئیسرائیل: ئیوه بیر ی نهو چاکه و به خشنده بکه نه وه من به چاکه رژاندم به سهر ئیوه دا.

﴿واوني فضلتكم على العالمين﴾ وه به راستی من ریززی ئیوه به سهر هه مو ناده میزادی نهو سهرده مه ی خوتان که پیغه مه ری زورتانم بی به خشیون و کاری بو که سی تر نه کراوم بی داو.

﴿واتقوا يوما لا تجزي نفس عن نفس شيئا﴾ وه ئیوه بترسن له سزای رۆژی دووایی سود نابه خشی هیچ که سی به هیچ که سی تر هیچ شتی، هه مو که سی چاکه و خراپه ی کرده وه ی خوی وهر نه گری.

﴿ولا يقبل منها عدل ولا تنفعها شفاعة﴾ وه وهر ناگری له هیچ که س بریتی و به رتیل به هه مو سامانی جیهان و سود ناگه یه نی به هیچ که سی پارانوه بو که سی تر.

﴿ولا هم ينصرون﴾ وه نه وان یارمه تیان نادری له هیچ که سی که وه . مانای نهو نایه ته به دریژی له کاتی مانا کردنی نایه تی (۴۸) چل و هه شتا باسی کراوه له سهرده ته دا . بوخته ی باسی نهو هیش کراوه ئایا (شفاعة) واته پارانوه ی پیاو چاکان له خزمه ت خوا دا له رۆژی دوواییدا بو که سی له ناده میزاد وهر نه گری یا نه؟

دوای نهوهی خوای گه وهره باسی چاکه کانی خوئی کرد له گهل کورانی ئیسرا ئیل و بت په رستان و باسی لاساری و گومرایی نه وانی شی کرد. له مه و پاش باسی چیرۆکی ئیبراهیم نه کا که هه مویان له ریزداری ئیبراهیم ئاگادارن، نه وانی ش له نه وهی نه ون، دانیشتوی شاره ریز گیرا وه که ی خوان، خزمه ت کاری خانه پیروزه که ی خوان، هه روه ها له و به سر هاته ی ئیبراهیم دا چندن کاره ساتیکی وا هه ن پیوستی نه کا له سه ر یان بر و ا به ئانی پیغمه مر بکه ن ، وه مل که چ بن بو ده ستوری نه و پیغمه مره . نه و کاره ساتانه ش نه مانه ن:

۱- ئیبراهیم فه رمانی بێ در ا که هه ندی فه رمانی زور گران جی به جی بکا، نه ویش جی به جی کردن بۆیه پیشه ی پیغمه مرایه تی و پیشه وایه تی بێ در ا. که واته هه مو چاکیه بۆ هیچ که س پهیدا نابێ هه تا واز یا خیتی نه هیتی، فه رمانه کانی خوا به جی نه هیتی.

۲- ئیبراهیم داوای کرد له خوا نه و پیشه وایه که خوا داویتی به خوئی بیه خشی به نه وه کانی شی، خوا داوا که ی لی وه رگرت. به لام نه و پیشه گه وره به نادا به سته م کارانی نه وره کانی. که واتا زانرا نه و که سه ی بیه وئی مافی ره وای ده ست بکه وئی پیوسته واز له ره گز په رستی و دوور وویی و بێ نرخ کردنی مرۆفه به رزه کانی لای خوا به یتی، هه تا سه رۆکایه تی نه مرۆ و پاشه رۆژی ده ست بکه وئی.

۳- کاتی روانگه بۆلای که عبه گۆرا جوله که کان زوریان لا گران بو، خوا ویستی له وان که رق و کینه که یان لابه ن، به وه ی که عبه دروست کراوی ئیبراهیمه که خویان به گه وره ی نه زانن و به بایره گه وره ی هه مو پیغمه مره رانی خویانی دانه نین و نه لّین: ئیمه دووایی نه و که وتوین.

۴- ئیبراهیم پارایه وه له خوا که له نه وه ی خوئی پیغمه مبه ری بنیژی، موحه مده ی نارد که له نه وه ی نه وه، نه و که سه ی باوه ری به ئیبراهیم بپی پیوسته باوه ریش به وبکا. بۆیه خوا نه فه رموی.

وَإِذِ ابْتَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ رَبُّهُ بِكَلِمَاتٍ

فَاتَّمَّهُنَّ قَالَ إِنِّي جَاعِلُكَ لِلنَّاسِ إِمَامًا قَالَ وَمِنْ ذُرِّيَّتِي قَالَ لَا

يَنَالُ عَهْدِي الظَّالِمِينَ ﴿١٢٤﴾

﴿واذ ابتلى إبراهيم ربه بكلمات﴾ وه موحه مه د تو بیری نهو کاته بکهر وه ئیر اهیمی
تاقی کرده وه پدرو دگاری خوئی به چهلندین فرمانی و به چهلندین شتی قه دهغه کرابون که
نهو شتانه زور گرابون و کردنیان، ههتا ئیر اهییم هوگری خوگرتن و هیمنی بی له سهر
هه لگرتنی باری گرانی فرمانه کانی خوا، وهک نهو هی فرپی دایه نیو ناگره وه، دانانی ژن و
کورپه کی لهو جینگه چوله و شیوه قولهی بی ناو و خوارده مه نهیه له مه که دا، به سهر برینی
کورپه کی.

﴿فاتمهن﴾ دووایی ئیر اهییم نهو فرمانانه ی به ته وای به جی هینا، بهو جوړهی شایانی
بویان به بی کم و کوری.

﴿قال إني جاعلك للناس إماما﴾ خوا فهرموی به ئیر اهییم: به راستی من تو م کرد به
پیشه وای ناده میزاد و چاولی کراو بویان بو نهو هی پدیره ویت بکه ن.

﴿قال ومن ذریتي﴾ ئیر اهییم پارایه وه له خوا ووتی: نهو پیشه واییه به خشه به هه ندی
له خیزانه کان و نهو کانم، ههتا نه وانش بینه پیشه وای ناده میزاد.

﴿قال لا ينال عهدي الظالمين﴾ خوا فهرموی: توشی نهو پهیمان و پیشه واییه نابین که سانی
سته م کارین له ناده میزاد، پیشه وای بو سته م کاران دهست نادا، به لکو بهشی چاکه کارانه
چونکه نهوان شایانی چاو لی کراوین نهک نهو سته م کارانه ی باوهریان به خوا نیه.

لیره دا نه مانه ی خواره وه جیگه ی باسن:

۱- کۆمه لێ زانا یان نه لێن: پیشه وای موسلمانان و کار به دهسته کانیان پیوسته داد پهروه و چاکه کاربن له گه ل موسلمانان، توانای بهرپوه بردنی کار و باری دانیش توانیان هه بی به و جزره پیوست بی، بۆیه پیغمهر ﴿ﷺ﴾ نه فهرموی: ((ان لایناز عوا امره)) ئاژاوه مه گێرن له گه ل نه و که سانه دا شایانی پیشه وایی بن، به لام نه گهر گونا هبار و زۆرداربون وستهم کاربون، شایسته نین بۆ نه و کاره، خوا نه فهرموی: ﴿لاینال عهدی الظالمون﴾

۲- زۆرتین له زانا یان نه لێن: ئارام گرتن له سه ر سته می فهرمان ره وایی سته م کارو پیشه وایان چاکتره له ئاژاوه نانه وه، نه وه ک خوین ریژی و کوشتن و تالان و سوتان و دزی په یدایه ی. دهستی خراپه کاران به ره لا بی و گێره شیونی په ره بسینی.

۳- موجه وه رگرتن له کار به ده ستانی سته مکار به سی جزره:

یه کهم: نه گهر نه و سامانه له لای نه و کار به دهسته یه به گوێره ی ده ستوری ئیسلام وه رگیرایی موجه وه رگرتن له وان دروسته.

دوو ههم: نه گهر نه و سامانه له ره و او ناره و ا پێک هاتبو چاک وایه نه و که سانه ی به شی خوێان داراییان هه یه موجه یان لی وه رنه گرن. به لام هه ژاران بۆیان هه یه به گوێره ی پیوست بۆ خوێان موجه وه ر بگرن.

سیههم: نه گهر بهرونی نه زانرا نه و سامانه به گشتی له قه دهغه کراوه کان پێک هاتوه، پیوسته موجه یان لی وه رنه گرن.

نه و نایه تانه بۆمان رو ن نه کاته وه خزمایه تی و دو ستایه تی و ره گه ز په رستی له ئایینی ئیسلامدا باوی بێ نادری، که واته ناده میزادی بێ باوه ر له گه ل باوه ردار په یوه ندیان پچرا وه له گه ل یه کتریدا بێ گانه ن، باوک و کو ر و خێزان ژن و می رد په یوه ندیان به یه که وه نیه، به مه رجی یه کێکیان بێ باوه ری، عه ره ب و کو رد و هه مو گه لانی تر برای یه کن نه گهر خاوه ن باوه رب ن ﴿إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ﴾ به راستی باوه رداران برای یه کترن عه ره ب و

عەرەب کورد و کورد، باوک و کور، براو خزم، پەيوەندیان بەیەكەوہ نیە ئەگەر یەكێکیان
بێ باوەڕی کەواتە بنە مائە بۆ موسلمانان بە باوک و کور و ئەوہ یێك نایە بەلکو بە بیرو
باوەڕ و خوا پەرستی یێك دیت، ئیسلام بە کۆمەڵی رەگەز پەرستان دروست نابێ، بە
بیروباوەڕ دروست نەبێ، ئەو کۆمەڵە ی ئیسلام یێکی دیتی بەبیروباوەڕە، ئیتر بارەگەز و
نشتیمان و رەنگیان جیاواز بێ، ئەو نایە ی خوا داوای ئەکا پیویستە بەو جوړە بێ کە
خوای گەورە لەو نایەتەدا باسی ئیبراھیمی کردوہ. کەواتە بابزاین ئیبراھیم چ کەسیکە؟
ئیبراھیم باوکی ھەمو پیغمەران ی پاش خۆیت پیغمەریکی بەرپەرە لای موسلمانان و
جولەکەو گاور و بت پەرستەکانی دانیشتوانی مەکە خوێان بەنەوہ ی ئەو دا ئەنێن لە
ئیسماعیل ئەبن بەکورپی ئیبراھیم.

ئیبراھیم کورپی (تارح) واتە (نازەر) کورپی (ناحور) کورپی (سروح) کورپی (پوعو)
کورپی (فالخ) کورپی (عابر) کورپی (شالخ) کورپی (أرفکشان) کورپی (سام) کورپی
(نوح).

ئیبراھیم لە شاری (فرام نارام) کە دێیە کە یێ ی ئەوترا (کوٹا) ھاتۆتە جیھانەوہ، ئەو
شوێنە ئەکەوێتە نیوان ھەردو روبراری دیکەو فورات سەر بە ھەریکی بابل، کەئێستا
بەشیکن لە عێراقی ئەم سەردەمە لەو کاتەدا فەرمان رەوای ئەو جینگایە (نەمرود) ی ستەم
کاری کورپی (کنعان) کورپی (کوش) بوہ. داوای خوایەتی کردوہ ژێردەستەکانی ئەیان
پەرست لە گەڵ ئەوہ شدا چەندین بتیان بەدەستی خوێان ئەیان تاشین و ئەیان پەرستن بۆیە
ئیبراھیم پیغمەر بەباشی زانی بانگیان بکا بۆلای پەرستنی خوای تاک و تەنھا.

نازەری باوکی بت پەرست و بت تاش بو نزیك تری کەس بو لە ئیبراھیمە بۆیە
بەچاکی زانی پیش ھەموان لە باوکیەوہ دەست بکا بەبلاز کردنەوہ ی بیروباوەری خوا
ناسی، زۆر بەرپەرەوہ و نەرمی یێ ی ووت: ئە ی باوکی خۆم چ شتێک تو ی والی کردوہ
کرنوش بۆ ئەو بتانە ببەیت کە تاشراوی دەستی خۆتن و ھیچ شتێکیان لە توانادا نیە؟ کوێر

و کهر و هیچ نهمان ، ووتیشی من له لای خوی گهوره وه بهشینکی گهوره من به خسراره
پیت ناخوش نهی گویم لی بگره باور به خوی تاک و تنها بهینه که دروست کهرمانه ،
نازهر وه لای نیراهیمی زور به توندی دایه وه و لی تی توره بو رووی لی گرز کرد ، نیراهیم
به دلیکی فراوانه وه وه لای دایه وه و ووتی سلای خوات له سهری و داوی لی بوردنت
لی ده کم.

هروه ها نیراهیم له سهر ناموزگاری خوی ریششت گله که ی باشتر له سهر بی باورهری
به هیزبون ، پهره ی به کاره که ی خوی دا هتا رژی جهزنی بی باورهران هات به بی
دهستوری خویان ، بی باورهران به هوی جهزنده چون بو دهره وه ی شار نیراهیم به تنها له
بت خانه مایه وه و هلی بو ره خسا و همو به کانی شکاند و ووردو خاشی کردن ، به
گهوره که ی هیشته وه تهره که ی لا دانا ، دانیشتوانی شار له سهران و جهز هاتنه وه و
به ره و بت خانه ریششتن تماشایان کرد مال و ویران و سهرگردان و خوا نمار همو
به کانیان شکاون و پارچ پارچه کراون سهرسام و سهرگردان نه بی چ کسیتک نهو
کاره ی کرد بی ؟ که سی لهو ناوه دا هات ووتی : لایک هیه بی نه لیراهیم ، ناوی به
کائانی به خراپه نه برد بی و نه بی نهو کاره نهو کردویه تی بت په رستان لی تی کزونه وه
نهمان ویست داخی دلی خویانی بی پرژن و بیکورژن ، ووتیان : نه ی نیراهیم : تو نهو
کاره ت کردوه به خوا کائان ؟ نهویش زور له سهر خو به بی په شوکان فهرموی به
گهوره که یان وای له به به کوله کان کردوه لی تی پرسن نه گهر گفتو گو نه کا ، نهوایش
هتا ماوه یک کړو مات سهریان دانه واند له دوایدا به ناچاری ووتیان : نه ی تو نازانی نه وانه
نادوین ، نیراهیم فهرموی : نه ی تیوه چوینان نه په رستن ، نهوان هیچیان بو نهمایه وه ،
چالیک زور گهوره یان هه لکند و درهخت و بوشی زوریان تی کرد و ناگریان تی بهردا
و له دوره وه به منجنیق نیراهیمیان فری دایه ناو ناگره که وه بو نه وه ی بسوتی . به لام خوی
گوره رزگاری کرد دوا کورانه وه ی ناگره که چون بزبان چ شتیک به سهر نیراهیمدا

هاتوه. تهماشایان کرد به ساغی وهك خوی زیندو ماوه ته وه و گه شهی سهر کوتمی دیت، به هوی نهو کاره به کس نه کراوه زور بهی دانیش توان باوه ریان هینا بویه نه مرودی ستهم کار لهو روناکیه ترسا و ئیبراهیمی بانگ کرد و دهستی کرد به ووتو وووئز له گه لی ئیبراهیم زال بو به سهریا نهویش سهر شور بو به ناچاری فه رمانی دهر کرد بۆ سیخوره کانی که ئیبراهیم و نهو که سانهی باوه ریان هینا وه بیان خه نه ژیر چاودیری ته نگیان پی هه لچن ئیبراهیم وای به چاک زانی له نیشتمانی خوی دهر چی به ره و شام که وته رینگا خوی و نازه ری باوکی و خاتو ساری ژنی و لوتی برازی و چونه دئی حهران، دووای دوو سال نازه ری باوکی لهوئ مرد، پاش ماوه یهك گرانیه کی زور سخت له شامدا پهیدا بو بویه ئیبراهیم و خیزانه کهی به ره و میسر رویشان و سی مانگ لهوئ مانه وه، فیرعه ونی میسر هاجره ی کاره که ری خوی به خشی به سارا خاتونی ژنی ئیبراهیم، خاتون سارا وای به باش زانی بیبه خشی به ئیبراهیم، نهویش ماره ی کرد له خوی، هاتنه وه بوشام، له شام له هاجره کوریک ی بوو، ناوی نائیسماعیل، به فه رمانی خوا ئیبراهیم ئیسماعیل و دایکی بردنه حجاز له وجیگه یه که شاری مه که وه که عبه ی لی دروست کراوه دایان و به جی ی هیشتن، هه موو کاتی ناوبه ناو ئیبراهیم سهری لی ته دان، ماوه یه لای هاجره و کوره که ی له حجاز نه مایه وه، ماوه یه کیش له شام له لای خاتو سارا نه مایه وه، له دوای ۱۴ سال چواره سال ئیبراهیم له سارا خاتون کوریک ی بوو ناوی نائیسحاق. جاری له و جارانه که ئیبراهیم سهری ته دا له ئیسماعیل خواجه رمانی پی دا خوی و کوره که ی خانویه دروست بکه ن بۆ په رستی خوابه ته نها. جیگه ی خانوه که یان له لایه ن خوا وه بۆ دیاری کرا، ئیسماعیل به ردی ته هینا و ئیبراهیم دای ته نا له دیواری خانوه که دا خانوه که یان ته وا و کرد، ئیبراهیم له خوا پارایه وه، فه رموی: نه ی خوابه ته هم جیگه یه چوئل و بیئ ناو و بیئ کشتو کاله نه ته وه یه کیان بۆ بنیره ناوه دانی بکه نه وه، داواکارم رۆزی و خواره مانه ی بۆ نه وه کانم ساخته به یتنی بۆیان له م جیگه یه دا، خوای گهره نراکه ی وه رگرت و تایفه ی جور هومی بۆ

ناردن و له ویدا نیشته جی بون، نیسماعیل زنی لی خواستن، بهره بهره منالی زور بو، وای
لی هات جگه لهوان کهسی تر له مککه که نه مانه وه، بهر لهوان خوا بیری زه مزه می پر
له ناوی شیرینی بو ههلقولا ندبون، پیغمه ری نیسلام ﴿ﷺ﴾ له هوزی قوره یشی نه وهی
نیسماعیله، نهو خانوه کرا بهروانگه و جیگه ی بهرستی خوی گه وره نه فهرموی:

وَإِذْ جَعَلْنَا الْبَيْتَ مَثَابَةً لِّلنَّاسِ

وَأَمَّا وَاتَّخِذُوا مِن مَّقَامِ إِبْرَاهِيمَ مُصَلًّى وَعَهِدْنَا إِلَىٰ إِبْرَاهِيمَ

وَإِسْمَاعِيلَ أَن طَهِّرَا بَيْتِيَ لِلطَّائِفِينَ وَالْعَاكِفِينَ وَالرُّكَّعِ

السُّجُودِ ﴿١٢٥﴾ وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ رَبِّ اجْعَلْ هَذَا بَلَدًا ءَامِنًا وَارْزُقْ

أَهْلَهُ مِنَ الثَّمَرَاتِ مَن ءَامَنَ مِنْهُمْ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ قَالَ وَمَن كَفَرَ

فَأُمْتِعْهُ قَلِيلًا ثُمَّ أَضْطَرُّهُ إِلَىٰ عَذَابِ النَّارِ وَبِئْسَ الْمَصِيرُ ﴿١٢٦﴾

﴿واذا جعلنا البيت مثابة للناس﴾ موحه مد تو بیری نهو کاته بکه ره وه ئیمه نهو
خانوه مان کرد به جیگه ی گه رانه وهی ناواتی ناده میزاد که بچن بۆلای به کۆمه ل کۆمه ل
بو به جی هینانی هه ج و عه مره و بهرسته کانی تری خوا و بکه رینه وه بۆلای نهو خانوه
سال له دوا ی سال هه تا رۆزی دووایی و بکه رین به هه ر حوار لایدا و بیارینه وه بۆ گه ل و
نیشتمان و خویان.

﴿وامنا﴾ کر دمان به جیگه ی ناسایش و نه ترسان، یانی ناده میزاد چونه نهو جیگه یه و
فه رمانه کانی خویان به جی هینا و به شیمان بونه وه و گه رانه وه بۆ لای خوا به نیازی پاکه وه

ترسيان لە سزای دووا پۆژ نامىتى، ھەروەھا جىگەى نەترسانى ئەو كەسانەىە دانىشتوى لای ئەو خانوونە خوا پىويستى كەدو ھىچ كەسى پەلامارى نەدرى لەو جىگەىە، بەجۆرى رېزى لى ئەگىرى باوك كوزرا و باوك كوزى خوى ئەبىنى پىشتى لى ھەلشەكا وەك ھىچ نەقۆمايى لە نىوانيانا.

ئەو كارە رەواىە بەردەوامە لە سەردەمى ئىسماعىلەو ھەتا ئەمروى ئىمە. ئەو ئايەتە وامان پى فەرمان ئەدا ئەو خانوونە رېزى پى دراو پىويستە دانىشتوانى ئەو شوئە دەست درىژيان نەكرىتە سەر، تالان و كوشتن و گالتە كردن دەربارەيان نەكرى. مانای وانىە كوشتن و تالان و پى شىل كردنى مافى دانىشتوان نەبىنراو، بىستومانە زۆرجاران جەنگ و ئازاو و كوشتن و تالان بە نارەوايى لەو جىگەدا پەيدا بوو ھەرحەندە قەدەغەىە لای خوا. با ئەویش بزائىن ئەگەر تاوانبارى چو ھەو ئەو خانوونە شايانى كوشتن بوو تۆلەى لى بسەنرى پىويستە تەنگى پى ھەلبىجىرى و نان و ئاوى نەدرىتى ھەتا خوى ئەدا بەدەستەو ەيا ئەمرى وەنايى يەكەم جار پەلامارى بدرىت لەبەر رېزى ئەو خانوونە پىروۆ.

﴿واتخذوا من مقام ابراهيم مصلی﴾ وە ئىمە پىتمان ووتن: ئىو جىگەى راوەستانى ئىبراھىم بکەن بە جىگەى نوێژ كردن بۆ خوتان. زانايان بۆ ديارى كردنى ئەو جىگەى ھەرىەكەيان بىروباو رىكيان ھەىە ھەمويان شايانى ئەو ەن كە کاریان پى بکرى. ھەندىكيان ئەلئىن: بەو ھەمو جىگەيانە ئەلئىن كارو بارى حەج و ەمرەيان تىدا بەجى ئەھىترى، وەك جىگەى تەواف ناوى مزگەوتى رېز گىراو جىگەى ھاتوچوى راكردنى نىوان سەفا و مەروا و ەمرەفات و موزدەلەفە. ھەندى تریان ئەلئىن برىتى بە لە دەور و پىشتى كەعبە كە مزگەوتى رېز گىراوى لى پىك دىت، بۆ ئەو ەى نوێژكەران زۆربەى كاتى خۆيان لەوئى بن یا نىعتكافى تىدا بکەن ھەندى تر سىھەمیان دەلئىن بەو جىگا ديارى كراو ئەوترى چەترىكى ديارى كراوى بۆ كراو و پى ەوترى مقام ابراھىم واتە جىگەى راوەستانى ئىبراھىم بۆ نوێژ كردن كەوا چاكە دو ركات نوێزى دواى تەوافى تىدا بکرى.

﴿وعهدنا الى ابراهيم واسماعيل ان طهرا بيتى﴾ وه نيمه ناموز گسارى نيسبراهيم و نيسماعيلمان كرد كه پاك بكنه وه نهو خانوهى من له ههمو شتى شايستهى نهو نه بى، له بته كان و پيساي و چلك و چه پهلتي و گفتو گوى بى سود، له داوین پيسى و لادان له سنورى خوا و چه نه بازي، ريز لهو خانوه بگرن وه فرمان بدهن به ناده ميزاد بو كردنسى نهوانهى باسگران.

﴿للطائف والعاكفين والركع السجود﴾ پاكي بكنه وه بو نهو كه سانه نه گهرين به دهرى كه عبه دا بو به جى هيناني حج و عمره له ههمو كاتيك كه بو پهرستان نه يانه وى بگهرين به دهرى كه عبه دا، پاكي بكنه وه بو نهو كه سانه له مزگه وى ريز داردا دانه نيشن و خهرىكى خوا پهرستى و نويز كردن و خویندننى قورناتن، بو نهو كه سانه نيشته جى نهوین و پاكي بكنه وه بو نهو كه سانهى نه چن بهر كو عدا و سوزده نه بن بو نويز كردن، يا بو نهو كه سانهى له ههر يمه كانى تره دين بو حج و عمره فله و نويز كردن و پهرستن، له دووايدا نه چنه وه بو نيشتمانى خويان.

﴿واذ قال ابراهيم رب اجعل هذا بلدا آمنا﴾ وه بىرى نهو كانه بكنه وه نيسبراهيم پاراپه وه، ووتى: نهى پهروهرده كه رى من تو نهم جيگه چولهى بى كشت و كانه بگه به شارىكى هيمن و بى توس بو دانيشتوانه كانى و دور بى له خوین ريزى و ستم له يه كزى كردن.

بيپاريزه له بومه له رزه و گيچه لو كه. نه بى بزاین نه گهر كه سى ستمى تيدا كرد بى خاوه نه كهى زور نه زياوه و له ناو چوه به سهر شورى.

﴿وارزق اهلهم من الثمرات من آمن منهم بالله واليوم الآخر﴾ وه تو نهى خوايه رۆزى و خواره مهنى به خشه به دانيشتوانى نهو شاره له ههمو ميوه و دانه و يله يه، نهو كه سانه يان باوه ريان هيناوه له وان به خوا و به رۆزى دووايى.

کاتی ئیراهیم که عبهی دروست کرد لهو جینگه یه که خوا بۆ دیاری کردبو له خوا
بپارتهوه ناسایش و بی وهی بلاو بکاتهوه له نیو نهو جینگه دا بۆ سودی دانیشتون و
خواردمه نیان بۆ بنیری له هه مولایه که وه، خوی گه وه نزا که ی لی وه رگرت، ریز گرتی
نهو جینگه یه پیوست کرد له سهر ناده میزاد، هه مو جۆره خواردمه نی بۆ ناردن. خوا
فهرموی:

﴿قال ومن كفر فامتنعه قليلاً﴾ و همن خواردمه نی نه دهه به که سی با وه ری نه هینایی،
دوایی من سود نه به خشم بهو که سه ما وه یه کی کم له جیهاندا. بهراوردی پیشه وایی نایی
له گه ل کاروباری جیهاندا ناکری، چونکه پیشه وایی نایی ده سه لاتیکی نایی و کاتیه،
نه وه یه پیوستی به با وه به خودا و داد بهروهری هیه. به لام رۆزی پیدان بۆ چاک و
خرابه به وینه ی ناو و ههوا یه، گرناهو خراپه کاریگر نیه له ته مه نی مروفدا و له رۆزی
پیدانی نهه ژیا نه ی جیهان.

﴿ثم أضطره إلى عذاب النار وبئس المصير﴾ له پاشامن نهو که سه ناچار نه کم بۆ لای
سزای ناگری دۆزه خ، و خراپ جینگه یه ناگری دۆزه خ بۆ گه رانه وه ی نهوان، وه که مس
رێزگاری ناکا.

وَإِذْ يَرْفَعُ إِبْرَاهِيمُ الْقَوَاعِدَ مِنَ الْبَيْتِ وَإِسْمَاعِيلُ رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ﴿١٢٧﴾ رَبَّنَا وَاجْعَلْنَا مُسْلِمَيْنِ لَكَ وَمِنْ ذُرِّيَّتِنَا أُمَّةً مُّسْلِمَةً لَّكَ وَأَرِنَا مَنَاسِكَنَا وَتُبْ عَلَيْنَا إِنَّكَ أَنْتَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ ﴿١٢٨﴾ رَبَّنَا وَابْعَثْ فِيهِمْ رَسُولًا مِّنْهُمْ يَتْلُوا عَلَيْهِمْ آيَاتِكَ وَيُعَلِّمُهُمُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَيُزَكِّيهِمْ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ﴿١٢٩﴾

﴿واذ یرفع ابراهیم القواعد من البیت و اسماعیل﴾ وه تو بیری نهو کاته بکهره وه ئیبراهیم و نیسماعیل بنچینهی نهو خانوهیان بهرز کرده وه وه بههوی یاریدهی خوی مهزنه وه، کردیان بهو خانوه کهبکری بهرووگهی نوژ کردن.

نهو زانایانه مانای قورنایان کرده، میژو نوسان ههریه کهیان بهجوری باسی کهعبهیان کرده: نایا نهو خانهی خواجه پیش ئیبراهیم دروست کرابی و روخایی و ئیبراهیم دروستی کردیته وه، وهک زورتر لهو زانایانه و میژو ناسانی نیسلام ووتویانه؟ یامیژووی دروست کردنی له ئیبراهیمه وه دهستی بی کردبی مدهسته که ناگوری.

ههندیك له زانایان له باسی میژوی کهعبه دا وهستاو بی دهنگ هیچ بریاریکیان نه داوه، فهرموپانه خوا ئههیزانی، دهربارهی ئهم باسانه نایهتیکی قورنان و فهرموده ی بیگومانی پیغمهر ﴿ﷺ﴾ نهبلگهیه کی نهقلی و نیشانهی کۆن و بیروبوچونی زانایانی زهوی ههلهکن بهدهسته وه نههاتوه. کهواته ی ئیمه ی موسلمان پرسیارمان لی ناگری له لایه ن

خواى گه وره وه، داوامان لى ناكړى له لايه ن خواى گه وره وه، داوامان لى ناكات ميسړوى دروست كړدنى كه عبه بناسين.

ئيت ئايا كه عبه پارچه يه بى له بههشت، يا به شى بى له زهوى؟ ئادهم و پيغهمهرانى دواى
 نهوان چوون بۆ حه ج لهو خانه ده دا يانه؟ له كاتى لافاوه كهى نوحدا براى بۆ ئاسمان و له
 پاشان هيترايسته وه بۆ جيگه كى نهو سايى و ئيستاي خوى؟ بهردهر شه كه جبريل له بههشته وه
 هيناي يانه؟ يا ئادهم له بههشته وه له گه ل خوى هيتايىتى؟ ياله كيوى نه بو قوبه يسه وه هاتوته
 دهره وه؟ چه ندين شتى تر: نهوانه ههموى به لگه كى بى گومان له سهريان نيه، جگه لهو
 هه والانه ي يه ك كس له پيغهمهر وه گي راوتيه وه، كه واته ئيمه باخوماني بۆ ماندو نه كهين،
 نهو شته ي داوامان لى بكرى دهر باره ي كه عبه ئهميه: نه گهر ئيمه ي موسلمان توانمان
 هه بو پيوسته بچين بۆلاى، وه پيژى لى بگري و به پيروزي دابنيى، بپاريژين به گيان و
 به سامان، چاو له پيغهمهر بكهين لهو باره يه وه، ههروهك نهو جوړه ي موسلمانان كرديوانه و
 پاراستويانه، بزايين خوا كرديوه تى به پرووانگه بۆمان له كاتى نويزدا روى تى بكهين،
 به جيگه كى ناواتى خوماني دابنيى و دلى خوماني پيوه بهستين، وهك بالنده بۆ هيلانه ي
 خوى.

﴿رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا﴾ ووتیان: ئەى پەرورەدەكەرى ئیمە ئەو کارە و نزیامان لی وەر بگره و پاداشتمان بدەرەوه، بەبی گومان خوا نزاکی وەرگرتن و پاداشتیان ئەداتەوه، خوا خۆی دەرگای پارانهووی وازکردووتهوه، لەبەندەکانی خۆی داناخا. بەتایبەتی بو ئەو کەسانەى خۆیان ئەپارێژن لەهەموکارە قەدەغەکراوه کان.

﴿إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ﴾ بهراستی تو همه‌موشتی نه‌بیسی له‌گه‌ل پارانه‌وه‌ی ئیمه‌دا.
هه‌رتۆی همه‌موشتی بزانی و ناگاداری و پارانه‌وه‌کانی ئیمه‌یشی.

﴿رَبَّنَا وَاجْعَلْنَا مُسْلِمِينَ﴾ ووتیان: نهی پهروه ردگاری نیمه: وهتو نیمه بکه به و
که سانه ی مل که چی توین و به فرمان بهرداری خوت که هموشتی لهتو و بناسین و بوتوی
بکه ی بۆ که سی تر نه که ی، به نهیتی و به ناشکراواز له پهرستی تو نه یرین.

﴿وَمِنْ ذُرِّيَّتِنَا أُمَّةً مُسْلِمَةً﴾ وهتو دابنی له منالکانی نیمه کۆمهلتی نیاز پاک و مل
که چ و تو پهرستین، فرمان بهرداری توین. به راستی پارانوه که یانوه رگیرا، نه وه تا به ملیار
خوا پهرست و باوه پاریان لی په یدابوه.

﴿وَارِنَا مَسْكَةً﴾ وه تو نیشانی نیمه ی بده و پیمان فیبرکه ده ستوری ناینه که مان و
جینگه ی به جی هینانی حه ج و عه مره و چۆنیه تی کردنیان و چۆنیه تی پهرسته کانی تریش
خوا ی گه وره داواکه ی وهرگرتن و فیبری چۆنیه تی پهرسته کانی تریش کردن، خوا ی
گه وره داواکه ی وهرگرتن و فیبری چۆنیه تی خوا پهرستی کردن.

﴿وَتَب عَلَيْنَا﴾ وه تو په شیمان بونه وه بریژه به سهر نیمه دا، له هه له کاغمان بیوره نه گهر
ناته و اویمان هه بو خومان و مناله کاغمان که باوه پاریان به تو هینا.

بانه وه یش بزاین داوای لی خوشبون نه وه ناگه یه نی، نه وه که سه گونا هباربی، به تاییه تی
نه گهر نه وه داوایه له پیغمه مرانه وه بی، نه وان هدر پله یه کیان هه بی خویان به کم تر خهم
دانه نین له ناستی پهرستی خوا دا، وای دانه نین پهرستن بابگاته نه و په ری هیشتا به که می
دانه نین بو نه وه پهرسته ی شایانی خوابی.

﴿إِنَّكَ أَنْتَ التَّوَابُ الرَّحِيمُ﴾ به راستی تو په شیمان بونه وه وهره گری له به بنده کانت و
له هه له کانیان نه بووری میهره بانیتان زوره بویان.

﴿رَبَّنَا وَابْعَثْ فِيهِمْ رَسُولًا مِنْهُمْ﴾ نهی پهروه ده که ری نیمه: تو په وانه بکه له نیو نه و
کۆمه له نیاز پاک و مل که چ که ره بو تو نیراوی له خویان، خوا ی گه وره پارانوه که ی
وهرگرت، له نه وه ی نه وان پیغمه مره ی نیسلامی بو ناردن، بۆیه پیغمه مره فرموی: من
داواکراوی باپرم نیراهیم و موزده پی دراوی عیسا و له خه ودا بپیراوی دایکم.

﴿یتلوا علیهم آیاتك﴾ بخوێنی بەسەریانان ئەو ئایەتانەى تۆ بەسروش ئەى نیری بۆلای
كەبریتیە لە قورئان كە بەلگەن لەسەر یەكیتی خوا.

﴿ويعلمهم الكتاب والحكمة﴾ وەبەوانی فێربكا ئەو نامەى خواىە، بەوانی فێربكا ناسینی
ئاین و زانینى مانای قورئان و ئەو شتانەى دلتى مرۆفیان بێ تەواو ئەبێ لەو هەموو زانیارى
و ئەو فەرمانانەى پێویستى بۆ ژيانى رۆژانەى ئادەمیزاد.

﴿ویزکیهم﴾ وەپاکیان بکاتەو لە چلک و چەپەلتى هاوبەشدانان بۆ خوا و، لە
بەشەکانى تری گونا بەهۆى ئەو هیژە بەرزەى خوا بێى بەخشیوین.

﴿إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ﴾ بەراستى تۆ زۆر بەتوانای، هەموو شتی لەجیگەى شیاوی
خۆیانان دانەنێ، هیچ كەسێ توانای بەسەر تۆدا نیە، هەرشتى تۆ ییكەى بۆ مەبەستىكى
شایستەیه.. لەنەوێ ئیبراھیم و ئیسماعیل جگە لە موحەمەد كەسى تری بەفروستادەبێ
نەنێراو، پێغەمەرەكانى تر هەمویان لەنەوێ یەعقوبى كورپى ئیسحاقى كورپى ئیبراھیم.
ئەگێر ئەو عەبدولای كورپى سەلام داواى لە برازاكانى خۆى سەلمو موهاجر كرد و
بێ ووتن: خۆ ئێو ئەزانن خوا لەتەوراتا فەرمویەتى: من لەنەوێ ئیسماعیل پێغەمەرى
ئەنێرم ناوى موحەمەد، ئەو كەسەى باوەرى بێ ئەكات رانوماى كراو، ئەو كەسەى
باوەرى بێ ئەكا لە مێهرەبانى خوا دورنەخریتەو، سەلمى برازای باوەرى هێنا. بەلام
موهاجر بەبێ باوەرى مایەو.. هەروەها جوله كەكان خۆیان هەلنەكێشا و ئەیان ووت:
ئێمە نەوێ یەعقوبى كورپى ئیسحاقى كورپى ئیبراھیم، گاوەكان ئەیان ووت: ئێمە
پێغەمەرەكەمان عیسای كورپى مەریەمەى كچى عیمرانە و لەنەوێ ئیبراھیمە. بت
پەرستان ئەیان ووت: ئێمە لەنەوێ ئیسماعیلی كورپى ئیبراھیم، هەمویان خۆیان بە
ئیبراھیمەو هەلنەكێشا، ئەیانزانى پێغەمەر لەنەوێ ئیسماعیلە. بێ گومان ئەو كەسانەى
باوەرى موحەمەد نەكەن، باوەرىشیان بە ئیبراھیم نەكردو، بۆیە خوا بەهەرەشەو بەوان
ئەلتی:

۱. وَمَنْ يَرْغَبُ عَنْ

مِلَّةِ إِبْرَاهِيمَ إِلَّا مَنْ سَفِهَ نَفْسَهُ وَلَقَدْ اصْطَفَيْنَاهُ فِي الدُّنْيَا
وَإِنَّهُ فِي الْآخِرَةِ لِمِنَ الصَّالِحِينَ ﴿١٣٠﴾ إِذْ قَالَ لَهُ رَبُّهُ أَسْلِمْ
قَالَ أَسْلَمْتُ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿١٣١﴾ وَوَصَّى بِهَا إِبْرَاهِيمُ بَنِيهِ
وَيَعْقُوبُ يَبْنِي إِنَّ اللَّهَ اصْطَفَى لَكُمُ الدِّينَ فَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا
وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَ ﴿١٣٢﴾ أَمْ كُنْتُمْ شُهَدَاءَ إِذْ حَضَرَ يَعْقُوبَ
الْمَوْتُ إِذْ قَالَ لِبَنِيهِ مَا تَعْبُدُونَ مِنْ بَعْدِي قَالُوا نَعْبُدُ
إِلَٰهَكَ وَإِلَٰهَ آبَائِكَ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ إِلَٰهًا
وَحَدًّا وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ ﴿١٣٣﴾ تِلْكَ أُمَّةٌ قَدْ خَلَتْ لَهَا
مَا كَسَبَتْ وَلَكُمْ مَا كَسَبْتُمْ وَلَا تُسْأَلُونَ عَمَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١٣٤﴾

﴿ومن یرغب عن ملة ابراهيم﴾ وہابیہا چ کہستی بنی واز لدناین و یرنگہی راستی

نیراہیم بنی بہو نایہتہ راستہ وہدیدی، بیگومان هیچ کہستی وازی لی ناهیتی.

﴿إِلَّا مِنْ سَفْهُ نَفْسِهِ﴾ مه گهر که سئی خوی بی نرخ و ریسوا کردبئی و نه زانبی وورد نه بیته وه.

﴿وَلَقَدْ اصْطَفَيْنَاهُ فِي الدُّنْيَا﴾ وه به راستی نیمه ئیراهیممان هه لئزارده وه به پاکی و پاکیزه یی بۆ پیغمه مرایه تی نیمه هه مو شتی له جیگه ی شایسته خویا دائه نین، کردومانه به پیغمه مر له جیهاندا.

﴿وَأَنَّهُ فِي الْآخِرَةِ مِنَ الصَّالِحِينَ﴾ وه به راستی ئیراهیم له رۆزی دوایدا له پیاو چاکه کانه چونکه له جیهاندا له پیاو چاکان بو، ناینی ئیسلام رۆزی دوایی به کرده وه ی جیهانه وه نه به سستی، نه وه که سه ی له جیهاندا پی شه وای چاکان بو بۆ له رۆزی دووایشدا هه ر پی شه وایه. ﴿إِذْ قَالَ لَهُ رَبُّهُ أَسْلَمْ﴾ کاتی فهرموی به ئیراهیم په روه ردگاری خوی: تۆ فهرمان به ردار و مل که چی فهرمانه کانی من به، بیخه ره دلی خوت به لگه یه پالت پی وه بنی بۆ ناسینی نیمه.

﴿قَالَ أَسْلَمْتُ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ﴾ ئیراهیم ووتی: من فرمان به ردار و مل که جم بۆ په روه رده که ری هه مو بونه وه ران. که واته ئیراهیم هه لئزارده ی خویا، وه لامی هه مو فهرمانه کانی خوی داوه ته وه، به ته وای به کاره گرانه کانی پیغمه مرایه تی هه لساوه.

به و نایه ته خوی گه و ره پاکی و بی گهردی و په رستن و فهرمان به ردار ی ئیراهیمی رۆن کرده ته وه، هه روه ها سه ری جوله که کان و گاور و بت په رسته کانیشی پی نه کو تیتته وه که خویانیان به ئیراهیمه وه هه لئه کی شا، که چی له دووایدا ده ستیان کرد به گونا ه کردن و یاخی بون له وه که سه ی ریگه و ریازی ئیراهیمی زیندو کرده ته وه، ره وشت و بیرو باوه ری ئیراهیم بلا و نه کاته وه که پیغمه مر ی ئیسلامه ﴿ﷺ﴾.

﴿وَوَصَّى بِهَا إِبْرَاهِيمَ بَنِيهِ﴾ وه ئیراهیم رای سپارد و نامۆزگاری کوره کانی کرد بۆلای ریگه ی راست. یا نامۆزگاری کردنی به بوخته ی مانا و ناوه رۆکی ووشه ی (أسلمت) واته ئیراهیم هه ر به خوی وازی نه هینا که ریگه ی راست بگری. به لکو نامۆزگاری

کورپه کانیشی کرد که نهوانیش مل که چ و فرمان بهرداری خوابن ههروهك خوی. نهو
کورپانهی ئیبراهیم نهوهی راستی بی ههشت کورن:

۱- ئیسماعیل دایکی ناوی خاتون هاجره له نهوه قیتییه کانی میسه، کورپی گهورهیی
ئیراهیمه به شیر خورهی له مه که نیشتهجی کردوه له گهال دایکیا، نهو کورپه خوا
فرمانی کرد که ئیبراهیم سه ری بیرئ له تمهمنی (۱۳۷) دا کۆچی دووایی کردوه.

۲- ئیسهاق دایکی ناوی خاتون ساری ناموزای ئیراهیمه، له پاش ئیسماعیل به
(۱۴) سال له دایک بوه. رۆم، یۆنان، نهمه ن، جوله که کان له نهوهی ئیسهاقن، له تمهمنی
(۱۸۰) سه د و ههشتا سالتیدا کۆچی دووایی کردوه، لای ئیبراهیمی باوکی له خاکی
پیرۆزدا ئیژراوه.

۳- ئیبراهیم له پاش مردنی خاتون سارا قهنتورای کچی یه قنن له نهوه که نعان هیناوه،
شمش کورپی له و ژنه یانی بوه: ناویان: مه دین. مه داین، نه هشتان، زه مران، نه شین، شیوخ،
ئیراهیم به (۲۶۰۰) دوو ههزار و شمش سه د سال بهر له دایکبونی پیغمهر ﴿ﷺ﴾ کۆچی
دوایی کردوه.

﴿ويعقوب يابني﴾ وه به عقوب نامۆزگاری کورپه کانی خوی کرد. یانی ئیبراهیم و
به عقوب ههردوو لایان نامۆزگاری کورپه کانی خویانیان کرد، ووتیان نهی کورپانی خۆمان:
﴿إِنَّ اللَّهَ اصْطَفَى لَكُمُ الدِّينَ﴾ به راستی خوا ههلتێزاردوه بۆ ئیوه ئایینی بی خهوشی
ئیسلام که پوختهی ههمو ئایینه کانه، له پاش نهو ئایینی تر نایه، بۆ ههمو کاتی دهست نه دا.
﴿فَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنتُم مُّسْلِمُونَ﴾ دووای ئیوه نه مران مه گهر ئیوه موسلمانن، خوا
به رست و چاکه که ربن، مل که چی فرمانی خوا بن، پشت به میهره بانی خوا بیهستن،
راوهستن و بهردهوامن له سه ر ئایینی ئیسلام، پشتی تی نه که ن ههتا ئیوه نه مران، بۆ نه وهی
له دوو رۆژدا له سه ری زیندو بکری نه وه بهو ئایینه خاوتنه وه.

يەعقوب (۱۲) دوازده كورې بو، ناويان: رۆبين، شەمعون، لاوي، يەهوذا، يەش سوخود، زەبولون. زەوانا، نەفتونا، كوزا، ئوشير، بنيامين، يوسف.

خوای گەورە بەو ئايەتە پیرۆزە ئاگادارمان ئەفەرمۆی:

هەمو باوکی لێبەر سراوی منالەکانی خۆیان، بەخێویان بکەن و پەرورەدەیان بکەن، فێرکاری چاکیان بکەن، راغوبان بکەن بۆلای ئایینی پاک و ڕەوا، بەگوێزەیی توانا کەمتر خەمیان لەگەڵ نەکەن، لەخوا بپارێتەوێ بۆیان و یاریدەیان بدەن، پاشە رۆژیان بدەن دەستی خوای بە مێهرەبان.

نەوێی راپردو لەمانای ئەو ئایەتانەوێ نامۆزگاری ئیبراھیم و یەعقوب بون بۆ کورەکانی، بەجۆری ئیبراھیم و یەعقوب لەسەرەمەرگا ئەو نامۆزگاریانەیی لەبەر ئەچووب دووپاتیان نەکردەوێ وە بۆ کورەکانیان، هەتا وەکو هەمو کورانی ئیسرائیل پاش بیستی لەبیریان ئەچیتەوێ، هەر وەها جولە کە کان ئەیان ووت: بەیەعقوب لەکاتی مردنیا نامۆزگاری کورەکانی ئەکرد کە بەجولە کەیی بمرن. بۆ بەدرۆ خستەوێیان خوا فەرمۆی:

﴿إِذْ كُنْتُمْ شُهَدَاءَ إِذْ حَضَرَ يَعْقُوبَ الْمَوْتَ﴾ ئایا ئێوێ جولە کە نامادەبون کاتی کە یەعقوب لەسەرەمەرگی مردندا لەلای بون. بێ گومان ئێو لەلای ئەو نەبون.

﴿إِذْ قَالَ لِبْنِهِ مَا تَعْبُدُونَ مِنْ بَعْدِي﴾ ئەو کاتە یەعقوب فەرمۆی بە کورەکانی: چ شتی ئەپەرستن ئێو لەپاش مردنی من. کەواتە ئێو لە چ لایە کەوێ ئەو داواوەتان هێناوە بفرمۆی دواي من ئێو جولە کەبن.

﴿قَالُوا نَعْبُدُ إِلَهَكَ وَالْآبَاءَ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ﴾ کورەکانی لە وولامیا ووتیان: ئێمە ئەپەرستین خوای تۆ و خوای باوکانی تۆ ئیبراھیم و ئیسماعیل و ئیسحاق یانی ئەو کەسە ئەپەرستین ئێو و هەمو کەسانی تر ئەي پەرستن و شایانی پەرستینی. لەو رێستەیدا ئیسماعیل لە رێزی باوکی یەعقوبا دانرا کەچی مام یەتی و باوکی نیە، بۆئەوێ

بزانری مامیش بە وێنەى باوك پێویستە پێزی بگیرى، بۆیە پێغمەر ﴿ﷺ﴾ فەرموی بە عەباس: ئەمە پاشاوەی باوکەکانی منە.

﴿إِلْهًا وَاحِدًا﴾ پەرستراویکی تەنێ، جگە لەو کەسی تر شایانی پەرستنی نیە. ناشکرایە نامۆزگاری ئیبراهیم بۆ کورانی خۆی و نامۆزگاری یەعقوبیش بۆ کورانی خۆی جێگەى خۆیانان گرت، بەچاکى چاودێرى نامۆزگاری ئەوانیان کرد.

﴿وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ﴾ وە ئێمە بۆ ئەو خوا تەنهایە مل کەچ و فەرمان بەردارین، هەرئەو نەپەرستین. کەواتە ئەى جولەکەکان: ئێوە ئەگەر لەکاتی مردنى یەعقوب لەلای بون و فەرمودەى ئەوتان بێستایە ئەتان زانی خۆتان درۆنەکەن لەداواکاریەکەتان کە یەعقوب ووتی بە کورەکانی: ئێوە هەر بە جولەکەى بمرن، پرپاکنەى درۆنە مەکەن بۆ پێغمەرانى خوا، پێویستە ئێوەى جولەکە ناینى ئیسلام پەرستن ئێوە و ئەوان زۆر دووردن لە یەکترى، بۆیە خوا فەرموی:

﴿تِلْكَ أُمَمَةٌ قَدْ خَلَتْ لَهَا مَا كَسَبَتْ﴾ ئەوانە کە ئیبراهیم و ئیسماعیل و ئیسحاقە کۆمەڵەى بون رابوردوون بەرپێگەى خۆیانەو رۆشتن و مردن، بۆ ئەوان هەیه ئەو شتەى کردویانە لە کردەوێ چاک، چاکەیان هەر بۆ خۆیانە، لایان ئەداوە بۆ لایەتر، جگەى لە پەرستنى خوا و چاکە کردن.

﴿وَلَكُمْ مَا كَسَبْتُمْ﴾ وە بۆ ئێوەش هەیه شتی کردوتانە، لەلای خوا جگەى کردەوێ خۆتان هیچ شتی ناگاتە فریاتان.

﴿وَلَا تَسْأَلُونَ عَمَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ﴾ وە ئێوە پرسىارتان لى ناکرێ لەشتى ئەوان کردویانە ئێوە واز لەوان بێن، ئێوە بەرپرسیارن لە کردەوێ خۆتان، پاداشتی چاکەى کەس بۆ ئێوە نای، بە خراپەى کەسیش ئێوە گیرۆدە نابن.

خوای گەورە بەو ئایەتە هەرەشە لەو کورپانە ئەکا کردەوێیان وەك کردەوێ باوك و بابیریان چاک نەبێ، باوك و بابیریان ناگاتە فریایان، ئێر نای بە چەنەبازی و ئاواتی خراپیان

خوا به درو بخانه وه، بۆ نازانن ههمو ناده میزادی سهرزه وی ههمویان له بنچینه دا له نه وهی
 پیغمه بریکن؟ زۆر به یان بی باوه رو دۆزه خین، بۆیه پیغمه مر ﴿ﷺ﴾ فهرموی: ((نهی سه فیهی
 پوری موحه مه د، نهی فاتیمه ی کچی موحه مه د، بین بۆلای من له رۆژی دوایدا به
 کرده وه کانتانه وه. نهک به نه سه ب و باوک و باپرتانه وه، نهو که سه ی کرده وهی دووای
 خستی نه سه بی نا یخاته پیشه وه.. نهو فهرموده ی پیغمه مره له ژیر روناکی نهو نایه ته
 رابوردو وانه وه هاتوه. مانای نایه تی ﴿فَلَا أَنْسَابَ بَيْنَهُمْ يَوْمَئِذٍ وَلَا يَتَسَاءَلُونَ﴾ دووایی
 نه سه به کان لهو رۆزه دا له نیوان نه واندای نه، له یه کتری پرسیار ناکه ن.

جوله که کان نه یان ووت: ئیوه بین به جوله که، چونکه موسای پیغمه مر ی ئیمه گه وره
 ترینی پیغمه مرانه، تهورات گه وره ترین نامه یه، ئایینی ئیمه گه وره ترین ئایینه، باوه ریان به
 عیسا و ئینجیل و موحه مه د و قورئان نه بو. گاوه کان نه یان ووت: ئیوه بین به گاوه،
 پیغمه مر ی ئیمه عیسا یه و نامه که مان ئینجیله، ئاین و نامه ی پیغمه مر و نامه ی ئیمه
 گه وره ترن له ههمو ئاین و پیغمه مر و نامه کانی تر، باوه ریان به موحه مه د و قورئان نه بو.
 خوای گه وره بۆ به درو خسته وه یان لهو داوایانه یان، نه م نایه تانه ی نارد ه خواره وه:

وَقَالُوا كُونُوا هُودًا أَوْ نَصَارَى تَهْتَدُوا قُلْ بَلْ مِلَّةَ إِبْرَاهِيمَ
 حَنِيفًا وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ﴿١٣٥﴾ قُولُوا آمَنَّا بِاللَّهِ وَمَا
 أُنْزِلَ إِلَيْنَا وَمَا أُنْزِلَ إِلَى إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ
 وَالْأَسْبَاطِ وَمَا أُوتِيَ مُوسَى وَعِيسَى وَمَا أُوتِيَ النَّبِيُّونَ

مِنْ رَبِّهِمْ لَا تُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْهُمْ وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ ﴿١٣٦﴾
 فَإِنْ ءَامَنُوا بِمِثْلِ مَا ءَامَنْتُمْ بِهِ فَقَدْ اهْتَدَوْا وَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا
 هُمْ فِي شِقَاقٍ فَسَيَكْفِيكَهُمُ اللَّهُ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ
 ﴿١٣٧﴾ صَبَغَةَ اللَّهِ وَمَنْ أَحْسَنُ مِنْ اللَّهِ صَبْغَةً وَنَحْنُ لَهُ

عَبِيدُونَ ﴿١٣٨﴾

﴿وقالوا كونوا هوداً أو نصارى﴾ وه جولە كهو گاورة كان نهيان ووت به موسلمانان:
 ئیوه بین به جولە كه یا به گاور. واته جولە كه كان نهیان ووت: ئیوه بین به جولە كه، چونكه
 به گومانی خوځیان رانمویی وهر نه گرن، رانموی هدر لای نهوانه. گاورة كان نهیان ووت: ئیوه
 بین به گاور، رانومایی هدر لای ئیمهیه و بهس، جولە كه و گاورة كان خوځیان له نیو خوځیانا
 هدریه کهیان نهوی تریان به هیچ شتی دانائین، به کتری به دروژن نه ژمیرن.

﴿تهتدوا﴾ نه گهر ئیوه بین به گاور یا به جولە كه ئیوه رانومایی وهر نه گرن، نهو گفتوگو
 نارەوايه وینهی نهویه نهیان ووت: جولە كه و گاور نه بی کهسی تر ناچیته به ههشت،
 له کاتی مانا کردنی نایه تی (١١١) سه د و یازدهی نهم سوره ته ولامیان درایه وه خوا فەرمانی
 دا به پیغه مهر لیره یشدا بهم نایه ته وولامیان بداته وه فەر موی:

﴿قل بل ملة إبراهيم حنيفاً﴾ موحه مه د تو بلئی بهوان: به لکو ئیمه دووای لایینی
 ئیبراهیم نه کهوین وازی له ههمو ئاینی هیناوه، روی کردوه ته ئایینی پاک و خاوین، ئیوه
 ریگهی خوار و خیجتنان گرتوه.

﴿وماکان من المشرکین﴾ وه ئیبراهیم لهو کهسانه بوه هاوبهشیان بۆ خوا دانهناوه، وهک ئیوه نهبوه هاوبهشی بۆ خوا دانایی: جوله کهکان گومانیان وایه عوزهیر کوری خوایه. گاواره کان نهلتین: عیسا کوری خوایه. ئیوه بهو سهړلی شیوایه وه به کهلکی ئه وهنایه ن کهس له گهلتانن. خوا فهرمانی دا به موسلمان و فهرموی:

﴿قولوا آمنا بالله﴾ ئیوهی موسلمان بلتین: ئیمه پروامان به خوا ههیه کهبێ هاوبه شه و تاک و تهنایه. بێ وینهیه و کهسی لی نهبوه.

﴿وما أنزل إلینا﴾ وه پروامان بهو شته ههیه نیردراوه بۆلای ئیمه که قورئانه، بهلامانه وه وایه گهورهترین نامهیه که هاتوته خواره وه بۆ سهړ ئادهمیزاد.

﴿وما أنزل الی إبراهیم﴾ وه پروامان بهو شته ههیه نیردراوته خواره وه بۆ سهړ ابراهیم که پتی نهوتری (صحف) واته پهراوه کان که (۱۰) پهړهن.

﴿وإسماعیل وإسحاق و یعقوب والاسباط﴾ وه پروامان بهو شته ههیه هاتوته خوار بۆ سهړ ئیسماعیل و ئیسحاق و یهعقوب نه سبات، نهوانه ههړ چهنده نامه و پهراویان بۆ نه هاتوه. بهلام چونکه کاروباریان به نامه ی ئیبراهیم بوه، وهک بۆ نهوان نیرایی وایه. کهواته جینگه ی خۆیه تی بیزیری بۆ نهوان هاتوته خواره وه.

ئیسماعیل و ئیسحاق کوری ئیبراهیم، یهعقوب کوری ئیسحاق، نه سبات بریتین له نه وهی (۱۲) دووازه کوری یهعقوب که دووازه هۆزی جوله که ی لی پێک هاتوه، ههتا هاتنه خواره وهی تهورات بۆ سهړ موسا پتویست بوه له سهریان دهستور و یاسایان نامه ی ئیبراهیم بێ.

﴿وما أوتی موسی وعیسی﴾ وه پروامان ههیه بهشتی به خشراوه به موسا و به عیسا وهک تهورات و ئینجیل نهو کار به کس نه کراونه که دراوه بهوان.

﴿وما أوتی التبیون من ربهم﴾ وه پروامان ههیه بهشتی به خشراوه به پتغمبه ره کان له لایه ن پهروه ده کهری خۆیان وه له گه ل نهو هه موکاره به کس نه کراوانه دا.

﴿ لا نفرق بين أحدٍ منهم ﴾ ئىمەى موسولمان جىاوازى ناخەينە نىوان ھىچ يەككى لىمۇ يىغەمەرانە ، بىروامان بەھەممۇيان ھەيە ئىتر نامەيان بۇ ھاتىتى يان نە .

﴿ و نحن له مسلمون ﴾ ۋە ئىمە مل كەچ ۋە فەرمان بەردارین بۇ خوا ، بىروامان بەھەممۇ يىغەمەران ۋە نامەكان ھەيە ، خوا بەتاك ۋە تەنھا ئەزانىن بۇ پەرستىن .

﴿ فان آمنوا بمثل ما آمتم به ﴾ دوۋاى ئەگەر خاۋەن نامەكان ۋە بت پەرستان باۋەرىيان ھىنا بو بە ۋىنەى شتى ئىۋە باۋەرتان بەو شتە ھىتاۋە ، بە بىرواىكى پاك ۋە خاۋىن كە بىروايە بە خۋاى تاك ۋە تەنھا ۋە بىروا بەھەممۇ يىغەمەران ۋە ھەممۇ نامەكان .

﴿ فقد اهتدوا ﴾ دوۋاى بەرپاستى ئەوان رېتمۇيان ۋەرگرتۈە ، ۋە رېنگە راپاستيان گرتۈە .
﴿ وان تولوا ﴾ ۋە ئەگەر پىشت بىكەنە راپاستى ، بىروا بەھەممۇ يىغەمەران ۋە ھەممۇ نامەكان ئەيەرن ، جىاوازى بەكار بېتىن .

﴿ فاعنا هم في شقاق ﴾ دوۋاى بەرپاستى ئەوان لە نىۋنازاۋە ۋە دوۋبەرەكىدان ، ھەر يەكەيان لايىكىان گرتۈە ، بەتەنھا دژى تۆ نىن ، دژايەتى يەكترىش ئەكەن ، لەتىكدانى نىۋان نادەمىزاد ناۋەستىن ۋە دوژمنى ھەمۇيانن .

﴿ فسيكفيهم الله ﴾ دوۋاى خوا لە مەۋپاش تۆ ئەپارتىزى لە گىرەشىۋىنى ئەوان ، خوا بەسە بۇ تۆ ۋە پاراستى تۆ لەفېلى ئەوان ، فېلەكەيان بۇخۇيان ئەگەرپىشەۋە ۋە جگەرى خۇيان ئەبىرى ، بەرپاستى ئەو بەلېنە بەرزەى خوا ھاتەدى موسلمانان سەرگەۋتن ، بەچاۋى خۇيان بىنيان بەنى قورەيزەكان دىل كران ۋە كورزان ، بەنى نەزىر دەر بەدەربون .

﴿ وهو السميع العليم ﴾ ۋە ھەر خۋايە ھەممۇ شتى ئەيىنى ، پارانەۋەى تۆ ئەبىستى ، ھەممۇ شتى ئەزانى .

﴿ صبغة الله ﴾ ئىمەى موسلمان رەنگ كراۋىن بە رەنگى خوا كە ئايىنكى ئەو تۆيە دلى نادەمىزاد ۋە ئەقلى نادەمىزاد پاك ئەكاتەۋە لە چلك ۋە چەپەلتى ، ئىمە بەو ئايىنە پاكە رەنگ كراۋىن ۋە پىشتى تى ناكەين ، نەك ۋەك رەنگى گاۋرەكان كە لەدوۋاى ھەوت رۆژ لەدايك

بونی مناله کانیان نه بدن له ناویکی زهره هه لیان نه کیشن و نه لئین: به ناوی باوک و کور و جوهره نیله وه ناوی نه بدن به (العمودیه) یانی تهر کراو به گومانی خو یان بهو کاره پاک نه که ریته وه، نه وه ی راستی بی هدر ته نها گا وره کان وانین. به لکو هه مو خا وه ن بیرو با وه ری بهو بیرو با وه ره رهنګ کراون، په یرو نه خشه و ره وشتی پیشه واکانیان نه که ون. به لام پیوسته موسلمانان په یرو ی رهنګ و ثانی خوا بکه ون، ره نگی تر به چاک نه زانن وه خوا نه فهر موی:

﴿ومن احسن من الله صبغة﴾ وه چ که سیګ شیرین و چاکتر بی له خوا له لایه ن رهنګ کردنه وه و له لایه ن نایینه وه؟ بیګومان هیچ که سی له خوا چاکتر نیه لهو لایه نه وه. ﴿ونحن له عابدون﴾ وه ئیمه خوا په رستی نه که یین، به ته نه های نه زانین بو په رستن، با وه رمان به خوا و هه مو پیغمه ران و هه مو نامه کان هه یه.

جوله که کان نا زا وه یان نه نایه وه بو پیغمه ر ﴿﴾ هه ره له بهر نه وه ی نه ترسان که سودی تاییه تی خو یان له کیسیان بجی، وه فروشتنی ناموسی خو یان و فروشتنی ئاره ق و قومار کردن و سود خواردن. به بی شهرمانه نه یان ووت: تو پیغمه ر نیت، پیوسته خوا هه ره له جوله که پیغمه ر بنیری، خوا هه ره خوی ئیمه یه، ناده میزاد بو ئیمه دروست کراوه. گا وره کانیش له پرو پا که نده ی نا ره و و به لکه ی پرو پوچ هه ره وه جوله که کان نه نه وه وستان نه یان ووت: نه که ره خوا پیغمه ر بنیری نه بی خا وه نی سامانی، له مروق ه ماقوله کانی ئیمه بی، بویه خوی گه وره نهم نایه ته ی نارده خواره وه، فهرمانی به پیغمه ر دا به وان بلی: نهو که سه با وه ری بهو که سانه نه بی خوا چاکه یان له گه ل نه کاو نه یانکا به پیغمه ر توله ی خوا وه و نه گری، نه فهر موی:

قُلْ أَتُحَاجُّونَنَا فِي اللَّهِ وَهُوَ رَبُّنَا وَرَبُّكُمْ
وَلَنَا أَعْمَلُنَا وَلَكُمْ أَعْمَلُكُمْ وَنَحْنُ لَهُ مُخْلِصُونَ ﴿١٣٩﴾ أَمْ

ته فسیری زمانا کوی

نَقُولُونَ إِنَّ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ
وَالْأَسْبَاطَ كَانُوا هُودًا أَوْ نَصَارَى قُلْ أَعْلِمُ أَمْرَ اللَّهِ
وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ كَتَمَ شَهَادَةً عِنْدَهِ مِنَ اللَّهِ وَمَا اللَّهُ
بِغَافِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ ﴿١٤٠﴾ تِلْكَ أُمَّةٌ قَدْ خَلَتْ لَهَا مَا كَسَبَتْ
وَلَكُمْ مَّا كَسَبْتُمْ وَلَا تُسْأَلُونَ عَمَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١٤١﴾

﴿ قل ائحاجوننا في الله ﴾ موحه مه د تو بلتى به گاورو جوله كه كان: ئايا ئيوه دوژمنايه تى
ئيمه نه كه ن له باره ي ئايينى خواوه و ههلبزاردن ي پيغه مهر له عه ره ب. به گومانى خو تان
ئايينى ئيوه راسته و رانومايى و چونى به ههشت به ستراره به ئايينى ئيوه، پيتان وايه به ههشت
هه ر ئيوه تى نه چى، به موسلمانان نه لىن: ئيوه بن به گاور و جوله كه.
﴿ وهو ربنا وربكم ﴾ وه خوا پهروه رده كه رى ئيمه و پهروه رده كه رى ئيوه يشه، كارو
فهرمانى هه مومان به ده ستى خوايه، ئيت ئيوه دوژمنايه تى ئيمه بو نه كه ن، خوا بو هه مومان
به كسانه.

﴿ ولنا أعمالنا ﴾ وه بو ئيمه يه كرده وه و پاداشتى كرده وه كانغان، رىك و پيكه له گه ل
فهرمانى خوا دا، كرده وه ي نه مړو بنچينه يه بو پاداشتى پاشه رۆژ.
﴿ ولكم أعمالكم ﴾ وه بو ئيوه به كرده وه كانى خو تان، پاداشتى نه وانه وه ر ئه گرن،
كرده وه ي خراپ و نارىك ناگو نچى له گه ل فهرمانى خوا دا، چو ن داواى دو ستايه تى خوا
نه كه ن؟ دوژمنايه تى ئيوه له گه ل مندا كه خوا منى ههلبزاردوه بو پيغه مبه رايه تى زيان به
خو تان نه به خشى.

﴿وَنَحْنُ لَهُ مَخْلُصُونَ﴾ وە ئیمە بۆ خوا نیاز پاکین، پاکى خۆمان تەرخان ئەکەین بۆ بەندەبى خوا فەرمان بەردارى خواين، هەمو کارىکمان هەوالەى لای خوا ئەکەین بەوێشەى ئیوە نین کە ئەلێن: ئیمە داوواى هەرشى لەخوا ئەکەین پێویستە بمان داتى. بە گومان و بى شەرمى خۆتان خوا فەرمان بەردارى ئیوەیە.

﴿أَمْ تَقُولُونَ إِنَّ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ وَالْأَسْبَاطَ كَانُوا هُودًا أَوْ نَصَارَى﴾ ئیوە دوژمنایەتى ئیمە ئەکەن ئایا ئیوە ئەلێن: بەراستى ئیبراهیم و ئیسماعیل و ئیسحاق و یەعقوب و ئەسبەت جولەکە یا گاوربون، بۆیە ئیمە پەپرەهویان ئەکەین. چۆن ئیوە دوژمنایەتى خوا ئەکەن؟ ناواتى ئیوە چ شتىکە؟ ئیوە دوو شت ئەلێن: یەكەمیان ئەوێە خوا پێغەمەر لە عەرەب نانێرى، ئەو کارە بەدەستى کەس نیە لە جگەى خوا، خوا خۆى ئەزانى چ کەسێک ئەکا بە پێغەمەر و چ کەسى شایستەى؟ دووھەمیان ئەوێە بە گومانى ئیوە پێویستە ئاین هەر ئاینى ئیبراهیم و ئەوێەکانى بى، چونکە ئەوان جولەکە بوون، ئەو گومانەتان پوچ و بى بەلگەىیە ئیبراهیم نە جولەکەبۆ، وە نە گاوربۆ. بەلکو ئیبراهیم پاک و خاوین بۆ، هاوێشى بۆ خوا دانەناو، گاور و جولەکە پاش ئیبراهیم پەیدا بوون. کەواتە هەردوو داواکانتان پرپوچە.

قورائانى پیرۆز بەو ئایەتە رانومايمان ئەکا بۆ گفتوگۆکردن لەگەڵ دوژمنانى خومان بەم شێوێە بىن، هەمولانیکیان لى بیهستين و تەنگیان پى هەل چىن و سەریان پى شۆرپەکەین، بەجۆرىکى ژیرانە کە بەگوێرەى ئەقل هیچیان بۆ نەکرى یاداواکەمان وەرگرن، وەیا بێدەنگیان بکەین. ئەک بەتۆرەبى لەگەڵیان گفتوگۆ بکەین و یەكەم جار دلێان برىندار بکەین.

تەماشاکە ئەگەر کەسى بە ئیوە بلێ رۆبەروى خۆتان: من لەئیوە زاناتم. بێگومان ئیوە پێتان ناخۆشە، ئەو کەسە بەبێ نرخ و نەزان دانەنین، یا ئیوە مروفیکتان بىنى ووتى بەکەسى ئەو ساروخەى دروست کردووە ئەچیتە ئیو مریخ: من لەتۆ زاناتم کەچى لە

ناوه رۆکانه زانه، بۆتان دهر نه کهوئ لهو کهسه گیل و گوج ترتان دهست ناکهوئ. له ههمو کهسئ بئ نرختر نمو کهسانه خویانیان به نامۆزگاری کهری خوا دائه نین، نه لئین: پئوسته پیغمهر ههر نه بئ له نیمه بئ، بۆیه خوا فه رمان نه دا به پیغمهر وولامیان بداته وه و بلئ: ﴿ قل اانتُم اعلم ام الله ﴾ تو بلئ: ئایا ئیوه زاناتر به ئاینی نمو پیغمهرانه و نه وه کانیان، یا خوای گه وره زاناتره له ئیوه، بیگومان خودا زاناتره به ئاینی نه وان نه ک ئیوه.

﴿ و من اظلم من کتم شهادة عنده من الله ﴾ و چ کهسئ سته مکار تربئ له کهسئ شایه تی دانی خوا بشارتیه وه که فه رمویه تی ئیبراهیم له سه ر ئاینی پاک بووه، زۆر به باشی حاوه ن نامه کان نه زانن که له لایه ن خوا وه بۆیان هاتوه که ئیبراهیم و کوربه کانی و نه وه کانی پاکبوون و نیاز پاک بوون، خوایش به و پاکیه ی نه وان ئیوه ی ناگادار کردوه له نامه کانیا نا. که چی ئیوه له ئاده میزادی نه شار نه وه، نه و شته ی دژی زانین و ویستی خوا بئ ئیوه نه لئین، ئیر چ کهسئ له ئیوه سته مکارتره؟ وه نه یشتان زانی خوا پیغمهرئ نه ئیرئ له عه رب و له نه وه ی ئیسماعیل، له گه ل نه وه یشا نه تان نه وت و نه تان شار ده وه، بئ شه رمانه نامه ی خوا نه گۆرن. که وا بو ئیوه شایسته ی سزای سه ختن له لایه ن خوا وه له به زه یی خوئ دورتان نه خاته وه.

﴿ وما الله بغافل عما تعملون ﴾ وه خوا بئ ناگا نی به له شتی ئیوه نه یکه ن، نه و کاره نا په وایه نا خریته نه و لا وه، به بئ تۆله و سزا دهر نا چی خوا وه نه کانیا ن، نه و رسته یه ههمو هه ره شه یه کی تیدا کۆکرا وه ته وه بۆ خوا وه نامه کان، ههمو کهسئ وینه ی نه وان بن له شار دنه وه ی کاری په وادا و هه لسان به دژی کاری چاک توشی سزای سه خت نه بن، شاگرده کانیا ن ئیستا زۆر بوون و چا وه پروانی مرو فایه تیا ن لی نا کرئ.

﴿ تلك امة قد خلت ﴾ نه وانه کۆمه لئ بون له پیغمه ران رابوردوون به پشه و کرده وه ی خویانه وه.

﴿لها ما کسبت ولکم ما کسبتم﴾ بۆ ئەو کۆمەڵە پێغمەرانە ھەبە شتی کردوانە و بۆ ئێوەیش ھەبە شتی ئێوە کردوانە.

﴿ولا تسألون عما کانوا یعملون﴾ وە ئێوە پرسیارتان لێ ناکرێ لە شتی ئەوان ئەیانکرد هیچ کەسێ لێ پرسیاری کردووەی کەس نیه، ھەمو کەسێ بەرپرسیارە لە کردووەی خۆی. مانای ئەو ئایەتە بەدرێژی تر لەمانای ئایەتی (١٠٤) سەدو چوار باسکراوە، بەلام لێرەدا دوایات کراوە ئەو بۆ سەرزنەشتی جولەکە و گاور و بت پەرستان و ھەمو بی باوەرانی تر کەخۆیان خەریک نەکەن بەبەسی گەلانی خۆیان و ئایینی خۆیان، ھەتا بزانی ئەو ئایینانە پۆشتن و باویان نەما و پۆناکیان کۆزاو ئەو ئەمڕۆ باس باسی موسلمان و ئایینی ئیسلامە، کەدەماری خۆی بەنەلەخشاوی دا کو تاو بەبەلگە و بەتینی کاریگەرەو. ئەو ئایینی ئەبیرێ ئیستا بیروباوەری راستی ئیسلامە پێویستە ئیمە پەپرەوی بکەین، ئەو ئایینانە رابوردوون نازانین و یاسایان نازانین، بۆیە باویان نەماو، ئەو کەسانە دوای ئەوان پرسیاری کردووە پێشوانیان لێ ناکرێ، ئایینی ئیسلام شیای ئادەمیزادە لە ھەمو کات و لەھەمو جێگە پێویستە بیکەین بە روناکی بۆ خۆمان، ھەمو شتی بی ببینن.

پاک نوسی مانای جزمی یەکم بەیاریدەوی خوا کۆتایی بی ھات

مانگی رەبەعی دووھەم رۆژی یەك شەممە ١٤١٨/٣/١ کۆچی

رێکەوتی ١٩٩٧/٧/٢ زاینی.

بەیارمەتی خوا ی گەورە

چاوەروانی بەشەکانی تری ئەم تەفسیرە بن

تییینی:

سەرچاوەکان لەدوا بەشی ئەم تەفسیرەدا بلاو دەکرێتەو.

تەفسیری زمانکۆیی

﴿ پێرست ﴾

لاپەرە	باسەکان و بابەتەکان
٨	پێشەکی
٩	ناوەکانی قورئانی پێرۆز
٩	باسی گەورەیی قورئانی پێرۆز
١١	باسی پەناگرتن لە شەیتان
١١	خەڵەتاندنی هەندێ مەزھبی ساویلکە
١١	گەفتوگۆی شەیتان لە خەزمەتی خوادا .
١٣	هاتنی شەیتان بۆ خەزمەت پێغەمبەر .
١٣	چوونی شەیتان بۆلای عیسا .
١٣	چوونی شەیتان بۆ خەزمەت نوح .
١٤	پەناگرتن لە شەیتان سوودی زۆرە .
١٦	بەشی چوارەم باسی ژمارەی سورەتەکان .
١٦	ژمارەی سورەتەکان و تێبینی زۆر گەرنگ .
١٧	مانای (سورەت) وە ژمارەی ئایەتەکان .
١٧	کۆتایی پێشەکی .
١٨	سورەتی ﴿ئەلفاتیحە﴾ .
	ناوەکانی سورەتی ﴿فاتیحە﴾ .
٢٨	باسی گەورەیی سورەتی ﴿فاتیحە﴾

﴿ پێرست ﴾

لاپەرە	باسەکان و بابەتەکان
٢٣	دەست پێ کردن بە مانا کردنی سورەتی ﴿فاتیحە﴾ .
٢٤	مێهرەبانی خوا لە گەڵ مێش هەنگ و ئادەمیزاد دا .
٢٤	مێهرەبانی خوا بۆ میروڵە و جالجالۆکە .
٢٨	ووتووێژی نوێنەری ئیسلام (زەھرە) لە گەڵ رۆستەم دا .
٣٢	باسی هەندێ تر لە مێهرەبانی خوا .
٣٤	بیرنەکردنەوەی ئادەمیزاد لە خۆی و لە گەردوون .
٣١	شیری دایک و مندال .
٣٢	پێویستە داوا یارمەتی هەر لە خوا بکەین .
٣٢	باسی ئەو کۆمەڵانە لە خوا یاخی ئەبن و پاشەپۆژیان .
٣٥	ئەوانەی خەشیمان لێ گیراوە و لەڕینگە لایاندان .
٣٦	مانای ﴿آمین﴾ .
٣٦	کورتەی مانای سورەتی ﴿فاتیحە﴾
٣٧	دەست پێ کردن بە مانا کردنی سورەتی ﴿ئەلبەقەرە﴾ .

﴿ پیرست ﴾

لاپەرە	باسه كان و بابته كان
۳۸	پرسیار و وهلام له باره ی مانای (هدی للمتقین)
۳۹	پروپاگهنده ی دوژمنانی ئیسلام بو قورئانی پیروژ .
۴۱	گا و ماسی و کتبی قاف نین .
۴۲	بهلگه ی بهتین له سهر بوونی خوا . رێژگرتن له نهقل و زانست .
۴۲	زانیی تازه ی ئەم سهرده مه . که نهقل هه بێ پێویست به قورئان نیه .
۴۳	نوێژ نه کردن و سزا که ی به گوێره ی یاسای ئیسلام .
۴۴	باسی زه کات و جوړه کانی . باسی ناراستی ئینجیله کان .
	باسی بێ باوه پری .
۴۳	دارایی ئاده میزاد پێویسته زه کاتی بو بدری .
۴۹	بروا بهروژی دوا یی .
۵۰	دووڕوه کانی کاتی پێغه مه ر ﴿﴾ هه ر روژی بهر گئی له بهر نه که ن .
۵۱	پیاوانی دووڕوو ئازاوه شروست نه که ن .
۵۲	رێژگرتن به سامان و دارایی نیه .

﴿ پیرست ﴾

لاپەرە	باسه كان و بابته كان
۵۴	دووڕوه کان ترسنۆکی به ئازایی دانه نین .
۵۶	سوودی وینه لێدان له قورئاندا . دووڕوه کان شاگردیان ماون .
۵۷	ماناکردنی (رعد ، برق) .
۶۳	هاوبه شداران بو خوا نمونه یان زۆرن (۱۴۱۸) سال دزایه تی کردنی قورئان جینگه ی خۆی نه گرتوه .
۶۳	قورئان به رهنگاری ناکرێ .
۶۵	خوا که باسی شتیکی کرد باسی دزه که یشی نه کا .
۶۶	جوړه کانی خوارده مه نی به هه شت و چۆنایه تیان .
۶۸	خوا شهرم ناکا وینه لی بدا .
۷۰	ئاده میزاد بیانوی لی وهر ناگیرئ باوه ر به ئاینی ئیسلام نه به ری .
۷۱	ئاده میزاد به گشتی پێویسته قورئان بکه ن به یاسا .
۷۱	هه ندێ له و شتانه ی په یوه ندیان به بونی خواوه هه یه .
۷۴	کیف تشکرون بالله .
۷۷	واذ قال ربك للملائكة .

﴿ پیرست ﴾

لاپەرە	باسه كان و بابته كان
۷۹	هیچ بەلگه نیه بۆ ناسینی فریشته كان
۷۸	ئایا پێش ئادهم كۆمەلتی تر بوون لەسەر زهوی ؟
۸۰	(خلیفه) چ كه سینكن ؟
۸۱	گفتوگۆی فریشته كان و سوودی بۆ ئادهمیزاد .
۸۴	بۆ خوا فەرمانی دا به فریشته كانی سوژده بیهن بۆ ئادهم . سوژده بردنه كه به چ جزوی بوو ؟
۸۴	سوودی دوو پات كردنه وه هەندئ لەمیژوی رابووردووه كان ، باسی هەندئ كەس لە قورئاندا سوودی چی یه ؟
۸۵	سوژده بردن بۆ جگه ی خوا دروسته یان نا ؟
۸۸	ژن له چ شتی دروست كراوه ؟
۸۹	به ههشت له چ جینگه یه كه ؟
۹۰	باسی دهر كردنی شهیتان له به ههشت .
۹۰	دهر كردنی ئادهم و حهوا له به ههشت .
۹۳	بۆ ئادهم له به ههشت دهر كرا . سوود چ شتی بوو ؟
۹۴	پێغه مهران گوناهران كرا و و دیا نا ؟

﴿ پیرست ﴾

لاپەرە	باسه كان و بابته كان
۹۵	باسی میژووی به سهرهاتی جوله كه كان .
۹۹	ئیسرائیل ناوی چ كه سینكه و مانای چیە ؟
۹۸	كاتی پێغه مەر چووه مه دینه جوله كه كان ههستیان كرد بوونی پێغه مەر مه ترسی زۆره .
۱۰۱	جیاوازی موسلمانان و جوله كه به ئایهتی (اذكروا نعمتي) .
۱۰۶	تهورات و پێغه مەری ئیسلام .
۱۰۸	ئینجیل و پێغه مەری ئیسلام .
۱۰۹	باسی ئینجیلی (برنابا) .
۱۱۹	نه گیه تی پیاوانی ئاین و زانایان چ شتیکه ؟
۱۲۲	ئایا شه فاعهت هه یه له خزمهت خوادا ؟
۱۲۴	سەر برینی ئیسرا ئیلیه كان و هیهشتنه وه ی ژنه كانیان .
۱۲۵	چه و سانه وه ی جوله كه كان .
۱۲۹	تۆله كردنه وه ی كوژراوی به دهستی پۆلیس و سهر باز .
۱۲۹	رزگار بوونی جوله كه كان و خنکانی شیرعه ون .

﴿ پیرست ﴾

لاپەرہ	باسه کان و بابه ته کان
۱۲۶	ئەو دەریایه ی فیرعه ونی تیدا خنکا چ دەریایه بوو ؟
۱۲۸	سوودی دووپاتکردنوه ی باسی فیرعه ون و جوله که کان.
۱۳۰	فهرماندانی خوا به جوله که کان بۆ خو کوشن .
۱۳۲	چونی موسا بۆ کیتی تور .
۱۳۲	خۆ کوشتی جوله که کان و سووده کانی .
۱۳۵	باسی مردنی ئەو که سانه ی داوای چاو پێکهوتنی خویان کردوو زیندوو بونه و هیان .
۱۳۹	ژماره ی ئەو که سانه ی رزگاریان بووله خنکان .
۱۳۷	باسی چزییتی ئەو که سانه ی رهفیان گرتی به خزمه تکاری بیگانه .
۱۴۲	باسی داروده سته که ی موسا .
۱۴۷	بهراوردی له نیوان سوشالیست و سهرمایه داران .
۱۵۰	باسی جوله که کانو گاواره کان و دووڕووه کان .
۱۵۲	ژماره ی تا قمی جوله که کان.

﴿ پیرست ﴾

لاپەرہ	باسه کان و بابه ته کان
۱۵۴	ژماره ی تا قمی گاواره کان .
۱۵۹	ژماره ی تا قمی سابیشه کان .
۱۶۱	باسی ئەو که سانه ی به درۆ خویان ئە کەن به ئاین پهروهر و نیشتمان پهروهر .
۱۶۱	خوا فهرمانی دا له رۆژی شه ممه دا ماسی نه گرن .
۱۶۳	فیتلی هه ندی که سبۆ نه کهوتی ته لاق و نه دانی زه کات .
۱۶۲	ئایا گۆرینی جوله که کان به مەیمون به له شبو یا به سروشت .
۱۶۳	رێزگرتی خوا بۆ جوله که کان . وه بۆچی کراوه ؟
۱۶۵	کرده وه ی زاوینی لهم سه رده ممه دا .
۱۶۶	دهر کردنی چه ندین نامیلکه له دژی ئیسلام .
۱۶۶	جوله که کان دوزمنی مرۆفایه تین.
۱۶۹	باسی مانگای داواکراو بۆ سه ربهرین.
۱۷۰	ئایا سه ربهرینی ئەو مانگایه په یوه ندی به کوشتی ئەو پیاووه هه یه کوژرا بوو یان نا ؟

﴿ پیرست ﴾

لاپەرە	باسه كان و بابته كان
۱۸۱	پهیدا بوونی چەندین پەند لەباسی جوله که کان .
۱۸۲	ئاوړی بدهینه وه بۆ باسی کردووهی کۆمەڵی ئیستا و بێ فەرمانیان بۆ خوا .
۱۸۳	بۆچی کاربەدەستان ڕینگە ناگرن لەکاری بەدرهوشتی ئەم سەردەمه؟
۱۸۴	پاشەرۆزی بێ باوهران و کارهساتی سروشتی .
۱۸۵	ئایا چ هیزه که دهست ئەخاته کاروباری مرۆف لەناووهی خۆی و دهروه ؟
۱۸۷	﴿ توفیق ﴾ مانای چیه و چۆن پیدایا نەبی ؟
۱۹۹	وهرگرتنی پەیمان لەجوله که کان .
۲۰۵	کاتی چوونی پێغه مەر بۆ مەدینه وچۆنیتی کۆمه لایەتی .
۲۰۷	جوله که کان لەسەر دووپەت یاری ئەکەن .
۲۰۹	بەخشینی تهورات بەجوله که کان .
۲۱۱	باسی ﴿ روح القدس ﴾ .
۲۱۲	جوله که کانی مەدینه بەر لەهاتی پێغه مەر .

﴿ پیرست ﴾

لاپەرە	باسه كان و بابته كان
۲۲۲	جوله که کان ئەلین : ئیمه کۆری خواین .
۲۲۷	دوژمنایەتی بەجوله که کان بۆ جبرەئیل
۲۳۱	ئامۆزگاری ستمکاران و خۆپەرست بێ سووده .
۲۳۴	باسی هاروت و ماروت بەدریژی .
۲۴۳	جادو (السحر) چیه و چۆنه ؟
۲۴۴	جادوی مار و دوویشك ، جادو بەچاوه وه .
۲۴۵	جادوی کەلدانیە کان ، جادو بەهۆی جنۆکه وه .
۲۴۵	هەندی ترله جۆری جادو .
۲۴۹	ئایا جادو بێ باوهرپه یا نا ؟
۲۴۷	نوشته نووسین دروسته یان نا ؟
۲۴۸	جوله که کان و ووشە (راغب) .
۲۵۱	پێویسته ڕینگە بیهسێ لەگفتوگۆی ناپهوا .
۲۵۴	ئایا نەسخ لەقورئاندا هەیه ؟
۲۵۴	بەشەکانی نەسخ .
۲۶۰	جوله که کان جەنگی ئوحودیان بەهەل زانی .
۲۶۳	ئایینی ئیسلامو دادپەرۆهری .
۲۶۵	لاوانی ئەمڕۆ و ئایینی ئیسلام .

﴿ پیرست ﴾

لاپەرە	باسەکان و بابەتەکان
۲۶۶	سووده کانی نوێژ .
۲۶۷	نوێژه فەرزه کان و مەرگی کردنیان .
۲۶۹	پوچ کردنهوهی نوێژه کان به چ شتی نهیی .
۲۷۰	ئیسلام ستهمی نههیتشت .
۲۷۰	باسی زه کات و بهش کردنی .
۲۷۱	کارکردن به ئیسلام ، دهرهینانی پیت له نێو زه ویدا .
۲۷۲	ئهو شتانهی پتوێسته زه کاتیان لی بدری و چۆنیتی زه کاته کانیان .
۲۷۴	مەرگی پتوێست بوونی زه کات له سهر ئاده میزاد .
۲۷۶	باسی سهر فێزه و نه ندازه کە .
۲۷۷	ئهو تا قمانه زه کاتیان پین نه درئ .
۲۸۰	تەفسیری مەنار و ڕەخنە گرتن .
۲۸۳	دانای پرۆژه له دژی ئیسلام .
۲۸۴	وه لām دانهوهی گاوری و جوله که کان .
۲۸۸	گالته کردن به مزگه وته کان .
۲۹۲	خوای گه و ره و منال بو دانانی .
۲۹۳	جیاوازی نێوان قهزاو قه دهر .
۲۹۷	ئایادایک و باوکی پتغه فەر به هشتین .
	مرووف و پارتە کان و تا قمه کانیان .

﴿ پیرست ﴾

لاپەرە	باسەکان و بابەتەکان
۲۹۹	جوله که کان و پین باوهری نهوان .
۳۰۰	هه موو دوژمنانی ئیسلام له دژی ناوه ستن .
۳۰۱	هه ندی له جوله که و گاوری کان به ویژدانن و داد پهروهرن .
۳۰۳	ئهو که سهی قورنان به گوێرهی پتوێست نه خوێتی و پتهی گوئی درێژه .
۳۰۵	باسی ئیبراهیم و داواکاریه کانی له خوا .
۳۰۷	پیشه وایانی موسولمانان نه پین پتوێ بن و ئایا دروسته موجه وهر گرن له میری ؟
۳۰۸	باسی باو باپیری ئیبراهیم .
۳۰۹	ئیراهیم و شکاندنی بته کان .
۳۱۹	ئیراهیم و چونی بو میسر و دانانی خاتون هاجهر له مه که .
۳۱۳	تاوانبار و چونی بو نێو که عبه .
۳۱۵	که عبه چ کاتی دروست کراوه ؟
۳۱۸	عه بدولای کوری سه لام و داوا کردنی له برازا کانی بو باوهره پیتان .
۳۲۱	ئیسماعیل و ئیسحاق و دایکه کانیان .
۳۲۴	باوک و باپیر ناگه نه فریای کهس .
۳۲۷	مانای (المعمریه) چ شتی که ؟